



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Ans. 80212.18

Bound

AUG 4 1803



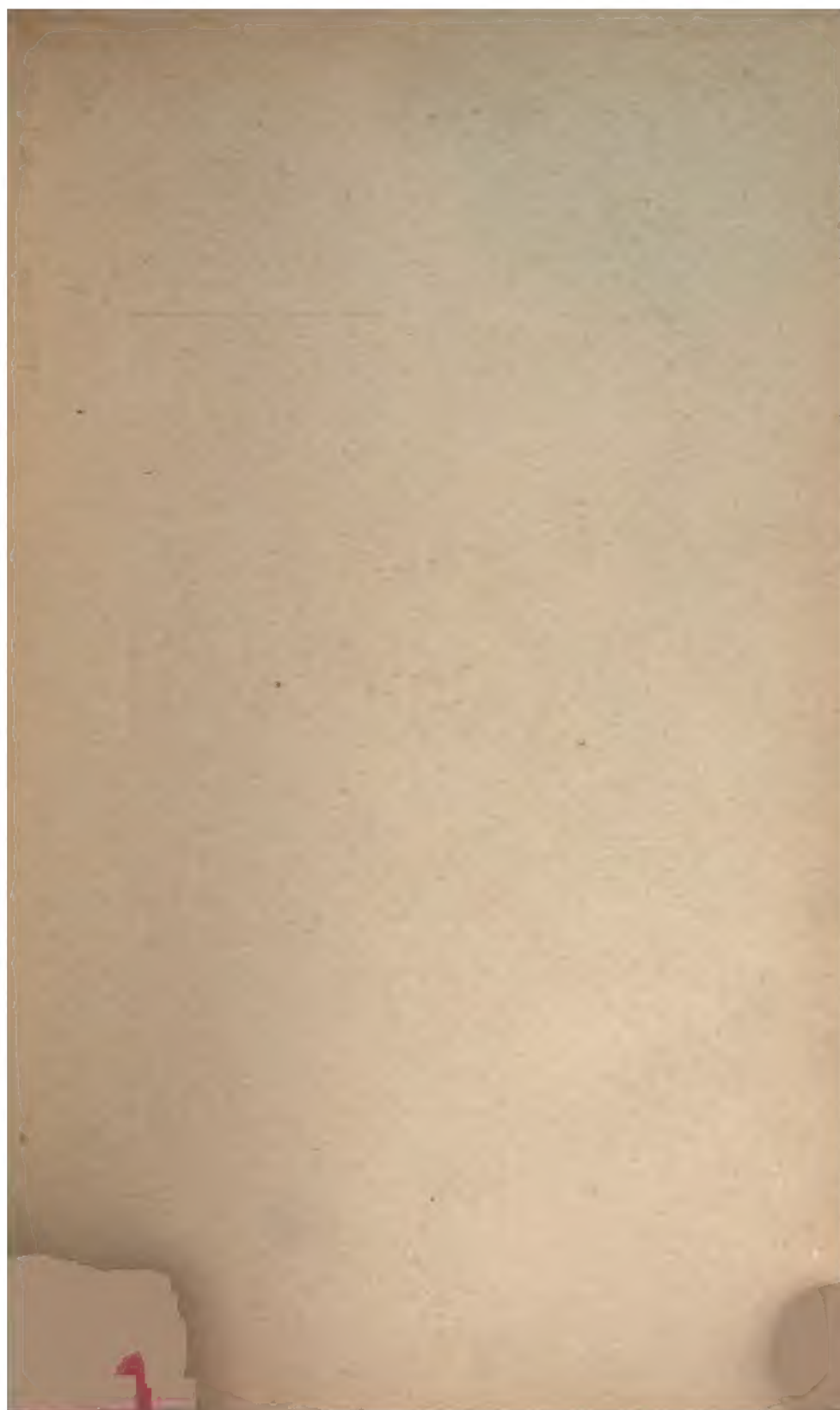
Harvard College Library

BOUGHT WITH INCOME

FROM THE BEQUEST OF

HENRY LILLIE PIERCE,
OF BOSTON.

Under a vote of the President and Fellows,
October 24, 1898.







52. SZ.

1902. évi 10. kötet

MONIMENTA HUNGARICAE HISTORICA.

MAGYAR
TÖRTÉNELMI EMLÉKEK

ELŐSZÓ.

A MAGYAR TUDOMÁNYOS AKADEMIA

TÖRTÉNELMI BIZOTTSÁGA.

ELSŐ OSZTÁLY: ORTMANNYÁROK.

HUSZONHETEDIK RÉSZ.

Arany-könyv.

IRATOK ÉS ÉRTÉKESÍTÉSEK.

A MAGYAR TUDOMÁNYOS AKADEMIA

ELNÖKE DR. SZÉCHÉNYI KÁROLY.

A MAGYAR TUDOMÁNYOS AKADÉMIA TÖRTÉNELMI BIZOTTSÁGÁNAK KIADÁSAI.

ARCHIVUM RÁKÓCZIANUM. D. Rákóczy Ferencz Levéltára. Kéz- és nyomtatott iratokból kivitte. I. Orosz Had- és belügy, szerkesztő *Thaly Kálmán*, I. kötet. Rákóczy Ferencz fejedelem Levéltárából, levéltárának egykori leltárjaival 1703—XXVIII. és 288 l. — II. 1707—2. XXVIII. és 266 l. — III. 1710—12. X. és 747 l. Pest 1873—4. Mindenik kötet ára 4 frt.

— II. Orosz. Diplomata. I. II. kötet. Angol diplomatai iratok, angol levéltárakból kelt. *Simonyi Áron*, Pest 1871—72. 632, 642 l. Egy kötet ára 4 frt.

TÖRÖK-MAGYAROKI TÖRTÉNELMI HÍRLEKEK. Először szerkesztő: I. II. kötet. Összeállította a Hódoltság történetéhez Magyarországon Szilády Áron és Szilágyi Sándor 1861, I. II. kötet. 1868. XXX és 286 és 280 l. 6 frt.

— III.—IX. kötet. 1869—78. Török-magyar-keleti Állam-Önkormányzatok és jogviszonyaik előírásai. Szilády Áron és Szilágyi Sándor. I.—VII. k. 1869—78. mindenik kötet 2 frt.

— Név- és Tárgymutató a Török-Magyarokai Állam-Önkormányzat I.—VII. kötetéhez. Készítette Szilády Á. és Szilágyi S. 1870. 282 és 60 k.

M. TÖRTÉNELMI TÁR. I. kötet. X és 266 l. egy példánnyal 2 frt 10 kr.

— II. kötet. 216 l. más példánnyal 2 frt 10 kr.

— III. kötet. 264 l. egy példánnyal 1 frt 40 kr.

— IV. kötet. 260 l. 2 frt 40 kr.

— V. kötet. 231 l. 1 frt 40 kr.

— VI. kötet. 284 l. egy példánnyal 1 frt 60 kr.

— VII. kötet. 260 l. 1 frt 60 kr.

— VIII. kötet. 260 l. 1 példánnyal 1 frt 60 kr.

— IX. kötet. 242 l. 1 frt 40 kr.

— X. kötet. 240 l. aranybútlak a könyv használatával 1 frt 80 kr.

— XI. kötet. 240 l. 1 frt 40 kr.

— XII. kötet. 292 l. 1 frt 70 kr.

Az egész tizenköt kötetes sorozat ára összege forint.

MAGYAR TÖRTÉNELMI TÁR. XIII. v. Új sorozat I. kötet. 1888. 252 l. 1 frt 40 kr.

— XIV. v. II. kötet. 1889. 252 l. 1 frt 50 kr.

— XV. v. III. kötet. 1871. 265 l. 1 frt 50 kr.

— XVI. v. IV. kötet. 1871. 268 l. 1 frt 50 kr.

— XVII. v. V. kötet. 1871. XII és 270 l. 1 frt 50 kr.

— XVIII. v. VI. kötet. 1871. X és 272 l. 1 frt 50 kr.

— XIX. v. VII. kötet. 1874. VIII és 247 l. 1 frt 50 kr.

MAGYAR LEVÉLTÁR. I. kötet. Negyven magyar levél 1804—1860. Szilády Árontól. XX és 432 l. Kéz- és nyomtatott iratokból kivitte. 4 frt.

FEJÉR GYÖRGY MAGYARORSZÁGI ÖNKÖZMŰTÁRÁNAK BEÁLLANDÓ TÁRGYMUTATÓ

Új és régi. XVI és 549 l. 3 frt.

EYMETATÓ Fejér György Önközműtárához. Kéz- és nyomtatott iratokból kivitte. 44 l. 40 kr.

HUMYADIAK KORA MAGYARORSZÁGON. Szilády Áron és Szilágyi Sándor által. 44 l. 40 kr.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

MAGYARORSZÁG HELYTARAJAI TÖRTÉNETE. Fővárosi és megyei községek története.

— és X.—XII. kötet. Mindenik kötet ára 2 frt 60 kr. — VI. kötet. 2. rész. 2. kötet alatt.

**MONUMENTA
HUNGARIAE HISTORICA.**

DIPLOMATARIA.

XXIV.

MONUMENTA HUNGARIAE HISTORICA.
 ≡

MAGYAR
 TÖRTÉNELMI EMLÉKEK.

KIADJA

A MAGYAR TUDOMÁNYOS AKADEMIA

TÖRTÉNELMI BIZOTTSÁGA.

/
 ELSŐ OSZTÁLY: OKMÁNYTÁR.

24
 HUSZONNEGYEDIK KÖTET.

BUDAPEST,

A M. T. AKADEMIA KÖNYVKIADÓ-HIVADALA.

1875.

A KÉT RÁKÓCZY GYÖRGY

FEJEDELEM

CSALÁDI LEVELEZÉSE

A M. TUD. AKADEMIA TÖRT. BIZOTTSÁGA MEGBIZÁSÁBÓL

SZERKESZTÉ

SZILÁGYI SÁNDOR

R. T.

(Két fényvéseti hasonmással)

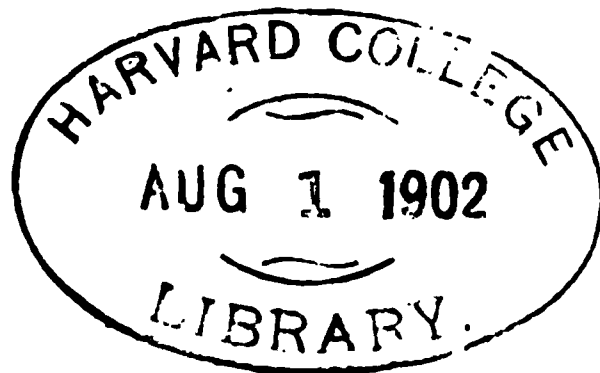
BUDAPEST,

A M. T. AKADEMIA KÖNYVKIADÓ-HIVATALA.

1875.

Ms 80212.1.8

1035-5/12



Pierce fund.

ELŐSZÓ.

A két Rákóczy György, Rákóczy Zsigmond, Lorántfy Zsuzsánna és Báthory Zsófia leveles könyve, mint olvasmány érdekes, mint történeti kútfő tanulságos. Egyfelől e nevezetes nemzetségnek családi életét tárja fel, másfelől politikai szereplését mutatja be s mindkettőben őszinte nyíltsággal, semmit nem titkolva el, utógondolatok nélkül jelennek meg a család tagjai. Minden esetre az olvasó, csak úgy mint a történetíró előtt fontos körülmény, hogy egy nevezetes korszaknak szerepvivői önmagok tárják fel céljait, törekvéseiket, legtitkosabb gondolatjaikat. Annál jobb, s az olvasóra és történetíróra nézve annál meggyőzőbb lehet, hogy e célok, törekvések, eszmék az ő emelésükre szolgálnak, bal fogalmak és ítéletek elosztására vezetnek. Mert senki benne számítást, utógondolatokat nem kereshet. Hiszen három hosszú tizeden át két nemzedék szülöttei egymás között oly következetesen nem volnának képesek színleni, hogy túlnyomólag erényeiket mutassák fel, gyengeségeiket titkolják, torzsalkodásaikat elfojtsák. S miért tették volna ezt? Gondolt-e valaha valamelyikük rá, hogy ezek még napfényre jövendnek; hitték-e, lehetőnek tartották-e, hogy más is olvassa azokat a család tagjain s megbizottjain kívül?

S épen az a keresetlenség és őszinteség teszi e levelezés fő becsét; abban van meggyőző ereje. Épen ezért alkalmas, hogy apologiája legyen e nevezetes, kiemelkedő, de nem egészen helyesen ismert, néha méltatlanul rágalmazott s olykor igaztalan vádakkal sújtott családnak. Az a nymbus, melylyel az öreg Rákóczy vette azt körül, egészen alkalmas volt a tisztelet mellett féltékenységet, gyűlöletet kelteni föl; az a vagyon, mely nagy részben jó gazdálkodásának volt eredménye, nem egy régibb család tagjában irigyeskedés magvát hinté el s az a csapás és szerencsétlenség, mely oly mélyen sújtá a fönmaradtakat, eltemeté a régi jó napoknak emlékét.

Úgy szólva nem is tudja a történet másként képzelni az öreg Rákóczy Györgyöt, mint egy vén, zsugori, rideg lelkű s rideg kedélyű embert; II. Rákóczy Györgyöt pedig mint könnyelmű, hiú s a szerencsétlenségben kicsiny hitű uralkodót. Ám czáfolják meg ez utóbbinak levelei, a mi rá vonatkozólag e föltevésekben túlzott, igaztalan; most egypár szóval vizsgáljuk, hogy miknek köszönheti az öreg György rossz hírét.

Szalárdyn kívül az egykorú történetírókban többé-kevesbé feltaláljuk a zsugoriság és ridegség vádját s szerencsétlenségére az olyan írókban is, kik hozzá igen közel állottak — államférfiai voltak. Kemény János önéletírásában sok elkeseredettséggel beszél róla; Bethlen János elég röviden, de azért elég élesen önti ki epéjét ellene; Haller Gábor egypár szóval uralkodásának egész alapját fölforgatja, Krausz a maga krónikájában mindent élesen szinez, mindenütt a hol csak teheti s még a példebeszed is azt mondotta Erdélyben: elvitte pénzünket a patak; a patak alatt Sá-

rospatakat értvén. Azt mondták: kifosztotta Brandenburgi Katalint, feltűnő sok notapert folytatott, rengeteg jószágot foglalt el, megszüntette a szabad kereskedést, kezén tartotta a fiscalis jószágokat az öreg Rákóczy György pedig midőn a linzi békét megkötötte, minden hatásvadászat nélkül irta nejének: »úgy tetszik édesem, ha az állandó leszen, az mit én végben vittem s nemzetemnek jó lelkiismerete leszen, vagyon mit meghálálni mind az lelkiben s testiben«, s az öreg Rákóczynak volt igaza; mert Bocskay művét, mit Bethlen Gábor nagy lelkével folytatott, ő tetőzte be.

De nem akarom én a mérleg egyik felébe tett vádak ellen a linzi békét tenni; nézzünk szembe a vádakkal. Az öreg Rákóczynak s részben fiának is három olyan bizalmas embere volt, kiknek tanácsa nélkül nem cselekedett: Kassai, Kemény, Bisterfeld. Kassai meghalt 1644-ben; Bisterfeld 1655-ben; emlékiratot egyik sem hagyott hátra, de Kemény tatár rabságban irta önéletírását. Ezt a szenvedést ő egyenesen II. Györgynek tulajdonította s utolsó perczéig soha sem tudta elfeledni, pedig mind abban, a mi ezt előkészíté csaknem oly nagy része volt, mint magának az ifjú Györgynek; fenmaradtak conceptusai, hogy a Rebenstockkal kezdett alkudozásoktól fogva a svéd intervencióig, sem lengyel sem kozák, sem tatár, sem oláh, sem svéd, sem portai sem bécsi alkudozás, sem belföldi ügy, mely bizonyos fontossággal birt, nem hajtatott végre az ő tudta, tanácsa, közreműködése nélkül. Emlékiratát csak 1649-ig készítette el, de abban e befolyásból ő nem is csinált titkot. Ha már ez emlékiratot Keménynek egykorú a Rákóczyakhoz irt leveleivel összevetjük — sőt ha a Rákóczyaknak Keményről tett nyilatko-

zataival tesszük azt párhuzamba, mindenek fölött pedig ha az ember az elkeseredettség kifakadásaitól megtisztítja elbeszélését, rájut az eredményre, hogy a kifakadásokat a bakcsi szerail-i szenvedések élő érzése vezette tollára.

Bethlen János egy, második György alatt emelkedő államférfi volt; esze, tudománya, tehetsége fényes pályát biztosítottak neki; de ő is akkor írta munkáját, midőn a lengyel interventio nyomorai elevenen éltek emlékében, különben is tehetsége és esze érzetében a Rákóczyak alatt mellőzöttek hitte magát — s egész híve soha sem volt a családnak.

Haller Rákóczy belintézkedéseit támadja meg s azok ellenében a szabad kereskedést, a fiscalis jószágoknak szétosztását, a katonáskodási terheknek teljes leszállítását sürgeti: tartson a fejedelem a bányák jövedelméből hadat, hanem sokat s lehetőleg mennél több németet.

Ezek a vádlók és a fő vádak. Ugyanazon hangulat nyomása alatt kelt mindenik vád; ugyan sérelmek érzete iratta mindeniket. Még nem is az oppositio emberei részéről, hanem magok a szerepvivők, de régi urok bukása után; a mi jó, szép, nemes volt régi urokban, azt elfeledték, a mi gyarlóság volt, azt bűnné, vétekké fokozta szenvedélyök. Olvassa csak meg valaki Keményt, de lefejtve mondatairól a kifakadásokat; látni fogja, hogy nem Rákóczy fosztotta meg Katalint, hanem a hazára nézve szászsor jobb volt, hogy Munkács nem a Csáky, hanem Rákóczy kezébe esett.

A szabad kereskedés elvesztése, a Patakra gyűjtött kincs, a fiscalitások fel nem osztása fájt Hallernek? Bő részük volt aztán Apafi idejében mind erről

tenni; hanem Apafi ideje a hanyatlás korszaka volt, melyben Haller fejével lakolt olyatén ambitioért mi a Rákóczyak alatt még lelkében sem villant meg, — hogy t. i. a szabad kereskedést a fejedelmi trónról fogja decretálni. Rákóczy pedig mit csinált a Patakra gyűjtött kincscsel? — a fiscálítások és monopolium jövedelméből sergeket tartott, várakat szerelt föl, ellátta ágyukkal, pattantyúsokkal, lőpor-malmokkal, golyó és salétrom gyárakkal a Makoviczától, Zborótól Lugosig, Karansebesig terjedő vár hálózatot, folytonosan gondoskodott azok fentartásáról, nagyításáról, építéséről; iskolákat épített, könyveket nyomtatott, nyomdákat állított fel és tartott fenn, professorokat fizetett, papokat képezett külföldön, megszerezte a közművelődés eszközeit — s mindennek felett megcsinálta a linzi békét; maga is gazdagodott, de országa is. Aztán olyan háborút nagy költség nélkül folytatni nem lehet; ő pedig közel két évig folytatta azt, a nélkül, hogy egy krajczárral emelte volna az adót. Ha gyűjtött, áldozni is tudott; ha a méz jövedelmét magának tartá, de a jövedelmet hazai célokra fordítá.

Levelei, végrendelete a közönség kezén vannak ám szóljanak ezek mellette, ha zsugori és rideg kedély tehetne volna-e mindazt a mit ő tett? Ki utolsó lehelle-téig annyi szeretettel öleli át családját, barátjait, oly gazdagon és önzetlen nemességgel jutalmazza híveit; ki erősen hisz istenében s oly tisztán akarja lelkét tartani; ki oly élénk érdeklődéssel kíséri jobb-ágai sorsát s oly szigorú az azok ellen elkövetett méltatlanságok megbüntetésében; kinek leveleiben annyi kedély, fenkölt lélek, tiszta nemes szív nyilatkozik; ki annyi alázattal rendeli meg, hogy temetésének fénye túl ne szárnyalja a Bethlenét, s

Bocskaiét, e két nagy elődjét, mert ő ezeknél kisebb volt: ítélje meg az olvasó, lehetett-e az rideg kedélyű ember?

Ki hazáját oly önzetlenül szereti, hogy akármely perczben kész volt vérét életét, és vagyonát elfogyatni: érette s hogy ezt nem csak frázisként használta, hanem legkomolyabban vette, azt egész életével, minden tetteivel bizonyítja: ám lehet-e elhinni, hogy nem volt nemesebb rúgó ebben a fösvéénységnél?

De elég erről ennyi: szóljanak magok a levelek, melyekre vonatkozólag még egypár megjegyzéssel tartozom az olvasónak. Alig egypár kivételével mind a magy. kir. kamarai levéltárban őriztetnek. Mindössze nyolcz—tiz került ki más gyűjteményekből, s épen azért csak ezek alá jegyzettem föl, hogy hoi őriztetnek az eredeti példányok. Az öreg Rákóczy György végrendeletének minutája, mely a vörösvári levéltárban őriztetik, úgy látszik 1646-ban vagy 47-ben készült. Kemény János (Szalay kiadása 488—89) ezen végrendeleten kívül, melyet ő nem ismert, még kettőről emlékezik, egyiket 1644-ben, másikat 1648-ban készítette a fejdelem. Az elsőről azt mondja, hogy ezt Rákóczy authentice emanáltatta, de fiai elsikkasztották. Hogy azonban ezen végrendelet érvényét maga Rákóczy semmisítette meg, azt ezen általam közlött végrendelet bizonyítja s a sikkasztás vádjával Kemény ha jóhiszeműleg is, de méltatlanul illette a fiúkat. A másik, a püspöknek tollába 1648-ban dictált végrendeletnek sehol nem akadtam nyomára; valószínűleg codicillus lehet, mert bizonyos, hogy fiai ezen általam közlött végrendeletének értelmében jártak el.

A levelek egyrészét, mintegy százhatvanat részint kivonatilag, részint regesták alakjában közöltem.

Ezek egész terjedelmökben lemásolva a M. T. Akadémia irattárában őriztetnek. Az ezen gyűjteményben közlőtekre nézve pedig meg kell jegyeznem, hogy túlnyomólag nagy részöket egész terjedelmökben adtam, de néhányból, a hol megjegyeztem, az egészen érdektelen dolgokat, melyek a család pe-reire vonatkoztak, elhagytam. Továbbá a hoszas és mindig egyforma bevezetéseket csak néhánynál hagytam meg, a külczímekeket is soknál vagy röviden adtam vagy egészen mellőztem — kivéven, hol azok vagy új nevedekést vagy szokatlan, s a rendstől eltérő fordulatokat tartalmaztak. Több rejtelmes is van e levelek közt, melyeknek megfejtése némi fáradsággal járt — menyiben azok kulcsa sem a m. k. kamarai levéltárban sem a Dr. Ötvös Ágoston által már közzé tett kulcsok közt nem volt feltalálható.

Mind a levelek, egynek kivételével, mind a végrendeletek az eredeti példányokról másoltattak le, s az egyetlen nem eredetiről vett levélnek is a fejedelmi irodában készült másolatát használtam. Közülök egy se látott ez előtt világot: mert azokat melyeket a Török-magyarkori Államokmánytár II. kötetében s Lorántfy Zsuzsánna életrajzának függelékében közöltem, nem vettem fel. De még ezekkel kiegészítve is e gyűjtemény csak töredékeit foglalja magában a család levelezésének; a többi — ha netalán egy-kettőt sikerülend is ezután felfedezni — valószínűleg elveszett. Mind amellet a legfontosabb korok: az 1636, 1644, 1653, 1655—1658-ik évek gazdagon vannak képviselve: s a többiekből is maradt fenn annyi, hogy a két Rákóczy György eseményekben gazdag életének, változatos uralkodásának any-

nyira teljes képét nyújtja, hogy az olvasó e kornak a történetünkben az eddig birtnál livebb képét nyeri.

A gyűjteményhez két hasonmás van mellékelve ; Lorántfy Zuzsánnának egy levele — mely a könyv 37-ik lapján olvasható — s Rákóczy végrendelete első lapjának másolata. Ezeket fényvéset útján Beszédes Kálmán úr készítette Esztergomban, még pedig oly meglepő hűséggel, hogy csak papirjok különbözik az eredetitől.

Budapest 1874. decz. 31-én.

Szilágyi Sándor.

A

KÉT RÁKÓCZY GYÖRGY

FEJEDELEM

CSALÁDI LEVELEZÉSE.

1632—1660.

I.

Az úr isten, édesem, szent fiának érdemeiért minden jókkal áldjon meg benneteket. 1632. julius

Csontos szinte ebédem előtt érkezék, ki bizony valóban örvendetes híreket és állapotokat beszél. 27 maji indult el Moguntiából. Megmondhadt édesem Mikó uramnak, ha jók volnánk s egy szívvel akarnánk bizony mások segítsége nélkül is nagy dolgot vihetnénk végben. Im két levelet küldtem édesem utánad. Ha választ irsz reá, ne késleld, mert postát kell talán Lédniceik (g) bocsátanom. Adja isten lássuk egészségben egymást. Datum Komána 5 Julii Anno 1632. 5.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György.

Az gyermekek jól vannak. Ugy vagyon, Zsigó kezdett volt hánni szombaton, de most fel vadnak.

Külczim : Illmae Principissae Susannae Lorantffi De Gratia Transilvaniae Principissae Partium Regni Hungariae Dominae et Siculorum Comitissae Consorti nobis charissimae.

II.

Az úr isten édesem stb. 1633.

Az úr istennek áldásából édesem ma 11 órakor ide tűrhető egészségben érkeztem. Ez oly hely, valaki erdélyi fejedelem, úgy őrizze mint egyik szemét. Váradon kívül ennek Erdélyben mássa nincsen erősségére. Jószága is annyi volna ha zálogban nem volna, élélhetne egy úr belőle, mert csak zálogban is ötvenhat falú. Bizony elválnék addig Erdélynek s még Magyarországnak is dolga mig ezt megvennék. Derék erősség. Innét okvetetlen szerdán megindulok, adja úr isten édesem szent fiáért láthassuk egymást jó egészségben. Im vagy 12 na-

rancsot és 7 czitromot küldtem, adja isten egészséggel elköltenetek édesem. A narancs-hajat megtarsd. Datum Kővár 30. die Octobris Anno 1633.

Az te szerelmes urad

R. György.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi Dei Gratia stb.

III.

1634. **Az** úr isten édesem szent fiának érdemiért minden jók-
aug. kal áldjon meg benneteket.

25. Székely János ma érkezett meg a portáról, 33 papiros skofium aranyat, ezüstöt 7 papirossal hozott, papirosát vötték 280 oszporán, ki teszen 20 oszporája hijján 3 tallért. Ugy végeztek az kitől vették, az mely jó nem lenne benne öt hét alatt vigyék vissza s jobbat ad érette. Az öt hétben még 3 hét vagyon hátra. Holnap Pap Márton után postát bocsátunk. Selymet is négy nittrával hoztak, az tetczinnek nittráját 350 oszporán vötték, az többinek 300 oszporán, az gyöngyszemet is visszahozták, illent 126 szemnél többet nem találtak, szemét tartják s különben sem adják öt-öt talléron, hitelben is kiadják ; ezt az gyöngyszemet visszaküldd édesem, mert kihozatjuk az 126 szemet, talám eddig többet is fognak tanálni. Szaniszló Istvánnál vagyon több ezer forintunk, im beküldtem magát is, vétesd be olvasva édesem tőle, s tétesd az több pénzhez. Az praefectusnak is kellek 400 forintot kezedben adni, azt is tétesd oda. Ha az úr isten ez mostani állapotot megcsendesítené hamar, egy részén annak az pénznek bécsi köre való marhát kellene vétetnünk. Adja az úr isten lássuk egészségben egymást édesem mindnyájan. Amen. Datum in Castris Szász-Sebes positis 25. Augusti Anno 1634.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Lorantfi Zsuzsannának adassék.

IV.

Az úr isten szent fiának érdemiért minden jókkal s jó 1634.
egészséggel áldjon meg benneteket, édesem. sept.

Im 12 gyémántocskát és tizenhat rubintocskát küldtem 14.
édesem kívánságad szerént, ha több kell is, tudósíts, talám
még tanálni Melkónál. Szegény Haller Istvánnénak az kisebb
leánya megholt, Kamuti Istvánnak is az fiacskája. — Petne-
háziné asszonyomra igen irigykedik Kornis uram, hogy az jó
hűvös házakban múlatja magát. Adja az úr isten édesem lát-
tuk egymást mindenkor jó egészségben. Datum in Castris
Szász-Sebes 14. Septembris Anno 1634.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Külczim : Azt én szerelmes atyámfiának Lorántfi Susannának
adassék.

V.

Szolgállok kegyelmednek mint szerelmes uramnak. Az úr 1635.
isten áldja meg kegyelmedet szerencsés hosszú bódog étellel, január
és jó egészséggel: 14.

Kegyelmed levelét tegnap Keszitől elvettem, és az halat
és madarat is meghozta, kegyelmednek megszolgálom. És ma is
két levelét vettem kegyelmednek. Hogy kegyelmed egészségbe
vagyon, azért az én istenemnek hálát adok, és kérem ő felségét
ezután is jó egészségbe tartsa meg kegyelmedet, édes uram.
Mi is legyen hálá istennek egészségbe vagyunk. Procator
levelét elküldtem kegyelmednek. Az hajduktól hogy elvette
kegyelmed Pocsajt, akarom. Dávid Sándort akartam vol-
na, hogy ide jött volna. Még semmi hírt nem hallottam
mint hajtották be az barmot, az mint hallom Modvából is
hajtották. Petneházyné asszonyomnak én mondom, hogy so'
peri lévén, az mint kegyelmed írja, jobb leszen ha maga is beszél

kegyelmeddel, de ki akar menni. Az szegény bársony-metsző is megholt. Elhozattam az kegyelmed mentéjét is. Ezeknek utána isten oltalma alá ajánlom kegyelmedet. Adja isten édes uram, láthassuk mindnyájan egymást jó egészségbe. Költ Fejérváratt 14. Jano. (*Januarii*) Anno 1635.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim : Az én szerelmes uramnak az erdélyi fejedelemnek adas-
sék ez levél.

VI.

1635. Az úr isten szent fiának érdemiért, édesem sat.
julius Már mind konyha-szekerünk ajtónállóinkat elbocsátot-
11. tuk vala, s magunk is ebéd után megakartunk indulni, azon-
ban Gyulafi Sámuel levelét hozá be Serédi uram, kiben írja Gyulafi Sámuel Serédi uramnak, hogy Prini Gábor urammal ide fognak jüni hozzánk, kéri Gyulafi Serédi uramat, szóljon nekünk, várnánk meg Prini uramat itt, kire nézve, édesem, már meg nem indulhatunk előbb innét pénteknél, az napig ebéd után. Ugy akarjuk azért útunkat rendelni, vasárnap ott-hon lehessünk. Adja az úr isten édesem láthassuk egészségben mindnyájan egymást. Itt édesem az úr istennek áldása vagyon, búzák, tavaszok, kaszáló füvek felette jók vannak, bor is leszen ha az úr isten megtartja. Décsei Bálint ez elmúlt estve 8 órakor juta meg; az pataki réten most is nagy víz vagyon; az Somlyodnál is megártott s egyebütt is az téli hideg, csak az Somlyodon veszett ötven hordó bortermő szőlő ki; most Debreczeni uram Pálfalván vagyon, de ott nem fog mulatni két hétnél tovább; az mit Décsei kivitt azt mindjárt elküldte. Páliban 86 borjus tehén vagyon; igen tetszik Debreczeni uramnak Püspök-Ladánynak Pálihoz rendelése, mi is megírtuk az váradi directornak adja Péri István kezében, Péri Istvánnak is megparancsoltuk, hogy mindjárt kezében vegye. Datum Szamos-Ujvár 11. Julii Anno 1635.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Mondd meg édesem az udvarbirónak, pénteken estvére Veresmartra megyünk, ott is hálunk; az lovaimra viseltess jól gondot, Herczeg uram meglátogassa gyakran őket. Az boéroknak is jól gazdálkodjanak.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfy Zsuzsánnának adassék.

VII.

Az úr isten, édesem sat.

1635.

Im, édesem, két levelet küldtem kezedben, egyik az ^{12.} portán való kapikihánknek, az másik Szentpáli Istvánnak szóló. Hivasd, édesem, magad eleiben Kovács Pétert, parancsold meg neki, ha életé(d)t, becsületét s az nekünk tartozó kötelességét szereti, úgy vigye ezeket az leveleket, hogy Szentpálit innét való útjában érje; — úgy, hogy Kovács Péter öt nappal is elébb bemenjen Szentpálinál az portára, az útban el se menjen Szentpáli mellett, mert ha elmenne, igen nagy kárt tenne; az komornyik deákkal adass, édesem, harminczkét forint ára tallért neki, úgy az mint az portán szokott az tallér járni. Az boéroknak Kovács Péter helyett rendeltess édesem, más gazdát Kovács Péter helyett. Adja az úr isten, édesem, szent fiának érdeméért stb. Datum Bonczida 12. Julii reggel 6 órakor Anno 1635.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfy Susánnának adassék citissime stb.

VIII.

Szolgállok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak. Az ^{nov.} úr isten sat. 1635.

Csak ez órában hozák az Vadászy Pál levelét, melyet im ^{30.} elküldtem kegyelmednek, kegyelmed mit parancsol felőlök? én irtam nekik addig legyenek helyben, mig kegyelmed pa-

rancsol felölök és viseljen úgy gondot reájok, hogy az szegénységnek ne legyen nagy terhére, kegyelmed írjon, ha több jönne is mit kell vele cselekedni. Az máramarosiak is irtak vala hova kell menniek, annak sem tudtam mit kell mondani? hanem irjanak kegyelmednek. Efféléről, írjon mit kell vele cselekedni, ha több jönne is, és ha el nem akarnak jünni addig mig ott meg nem fizetnek nekik, arról is tudósítsa kegyelmed őket, mert nagy nehézségére vannak az szegénységnek, ha sokáig ott lesznek, mert megszokták azok az szabadságot.

Ezeknek utána isten oltalma alá ajánlom kegyelmedet édes uram, adja isten lát(*has*)suk hamar való nap örvendetes állapotba(*n*) egymást. Költ Szamosújváratt 30. Novembris Anno 1635.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrississimo Principi Domino Georgio Rákoczy sat. Domino et Marito et nobis charissimo.

IX.

1635. Szolgálók kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az úr decz. isten sat.

1. Az kegyelmed levelét ma kettőt vettem, hogy kegyelmed édes uram, egészségben vagyon, azért az én istenemnek hálát adok és kérem ő felségét, ez után is tartsa meg kegyelmedet jó egészségben. Mi is legyen hála istennek jó egészségben vagyunk. Értjük, hogy nincsen gonosz híre most Moldva felől is kegyelmednek, adjon az isten, édes uram, ez után is minden örvendetes híreket hallani kegyelmednek. Elhittém, ha módja leszen benn, nem tart ellent benne Iván vajda az bemenetelbe, nagy szükségében is adná most isten. Irja kegyelmed, hogy hideg volna oda és Rákóczy György megsokallotta volna az vállba vágott mentébe az templomba az hideget, de bár máskor is úgy öltözzék, ha kegyelmed olyan mentét ad neki, de még is szégyen volt neki, ha az templomba adták reá, ifjú legény levén és megfázott. Az galóczát és az madarat meg-

hozták, kegyelmednek megszolgálom; kérem kegyelmedet, édes uram, hogy az mikor lehet ne vonjon kegyelmed oly hosszat az mikor ir nekem kegyelmed, mert nagy bajjal olvasom el. Ezek után stb. Költ Szamosújváron 1. Deczembris Anno 1635.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

P. S. Kegyelmed írja meg, ha lehet, ha isten meghozza kegyelmedet, hova akar menni az ünnepre, ha oda felér kegyelmed, írja meg az mely vásárlást hagytunk, az pártán kívől ne hozzák, mert az mint hallom meghozta Jonáskó is.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

X.

Az úr isten, édesem, szent fiának stb.

1636.

Mi az úr isten áldomásából tegnap 11. órakor jutánk ide, s ez estve Patakról is hozának leveleket. Csernel uram ma 7-ed napja, hogy elindult Patakról, hajón egész Gávaig járnak az nagy árvíz miatt; oda is ilyen üdő jár. Palatinus igen erősen parancsolja Bornemissza Jánosnak, az Betlen István török közbenjáró s jövő szolgálait mindenütt fogdos-tassa. Pongráczot két leveles ládáért küldtük, adass, édesem kocsit, lovakat alája és vagy 4 jó gyalogot melléje. Az hajdúság igen jól viseli hozzánk magát. Adja az úr isten, édesem, lássuk szerencsés egészségben egymást mindnyájan. Datum Kolosvár 14. die Februarii Anno 1636.

Az te szerelmes urad

G. Rákóczy m. p.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának classék.

XI.

1636. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az febr. úr isten stb.

15. Magunk egészsége felől kegyelmednek irhatom, legyen hála istennek, egészségben vagyunk, melyet, édes uram, istentől sziből kívánok kegyelmed felől is hallani. Ugy veszem eszemben Herczek(*g*) Sigmondnak az mit kegyelmed parancsol, örömet szolgál, csak legyen egészsége. Én onnan felül semmit nem hozattam. Kegyelmed irjon Debreczeni uramnak, noha elég szükségünk vannak nekünk is, nincsen nagyobb, mint neki. Az szegin Peredgynek adják meg az pénzt neki, mert igen nyomorodott. Ezek után isten oltalma alá ajánlom kegyelmedet, édes uram stb. Költ Szamosujváratt 15. Február 1636.

Kegyelmednek igaz sziből szolgáló atyjafia

Lorántfy Susánna m. p.

Külszim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóci stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XII.

1636. Az úr isten, édesem, szent fiának érdeméért minden id-febr. völléses jókkal stb.

19. Az miről, édesem, irsz, arról ne gondolkodjál, mert mi is azt el akarjuk távoztatni, sőt becsületünk sérelmével nem is akarunk neki kedvezni; oda ki is irunk Debreczeni uramnak, az szegénységet megeligitse; itt az ország még eddig igen jól viselte magát panasz nélkül. Szentpáli tegnap juta meg az portáról; bizonynyal nem mondá szinte, de félő az szegén Maurert meg ne ölték legyen az pénzért. Az gyalog kapitántúl is kívántatott volna, ha jobban viselte volna magát. Az mely várat az császár az kazultól elvött volt, azt az kazul meg visszavötte, császár hadát megverte; most ujobban hajtátja

császár által az tengeren hadait; bizonynyal mondja Szentpáli, édesem, igen rosszúl vagyton túl az tengeren császár dolga, ni(n)cs módjok az ide hadakozásban. Herczeg uram tegnap reggel mene el. Csejti Istvánné felől nem szinte jót hallunk, igen Betlen István pártja volna. Itt úgy hisszem édesem, hogy az gyűlésünk négy nap alatt végben megyen. Adja isten stb. Datum Colosvár 19. Febr. Anno 1636.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Külczim: Az én szerelmes atyámfiának Lorántfi Susánnának adassék.

XIII.

Az úr isten, édesem, stb.

1636.

Itt az gyűlésnek, édesem, ma lön vége, legyen hála az úr istennek, mindenek jól vannak, úgy vagyton, mindenek igen jól viselték magokat; de bezzeg az szászok megérdemlik az édes bort. Bizony jól adja az úr isten, holnap már az követeket készítjük és az instructiót iratjuk; hétfőn az úr isten áldomásából be fogunk indulni; adja az úr isten stb. Datum Colosvár 21. die Febr. Anno 1636.

21. febr.

Az te szerelmes urad
R. György m. p.

Kivül I. R. Gy. írása: az Róti uramnak szóló levelünket, édesem, hadd meg az udvarbirónak. küldje meg mindjárt.

Külczim: Az én szerelmes atyámfiának Lorántfi Susánnának adassék.

XIV.

Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az úr Isten stb.

1636.
febr.

Édes uram, legyen hála Istennek, mi egészségben vagyunk, melyet sziből kívánok Istentől kegyelmed felől is

21.

hallani. Besenyi ír egy levelet, melyet kegyelmednek elküldtem, melyből kitetszik, hogy az számvevő csak buszából (talán: bosszúból?) cselekszik vele és az másnak kedvére. Kegyelmed parancsoljon neki, igazság szerint igazítsa el dolgát, hogy oda ki is se mi ne vall(j)unk kárt, és ő is. Hiszen ha elmarad, az míg benn lehet, kegyelmességét mutathatja kegyelmed. Ha lehetne, édes uram, akarnám, ha kegyelmed megírná, mikor jühet meg, és ha mulatunk-e itt avagy nem, mert tudja kegyelmed, hogy az gyermekek itt nem lehetnek, ha kegyelmed megjű. Ezeknek utána stb. Költ Szamosújváváratt 21. Febr. 1636.

Kegyelmednek igaz szível szolgáló atyjafia

Susanna Lorántfi m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczi stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XV.

1636. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az febr. úr isten stb.

22.

Az kegyelmed hazajövetelét értjük és itt való mulatásukat is, csak hogy ha, édes uram, kegyelmednek tetszenék, talám jobb volna, hogy ha az gyermekeket Fejérvárra küldenénk, mert csak baj Deésre ki meg be (*sic!*) ha itt nem mulatunk; mindazáltal az mit kegyelmed parancsol, azt cselekszem. Ha pedig kegyelmednek úgy tetszik, hogy Fejérvárra küldjük, írja meg kegyelmed, mikor indítsam meg őket és mint. Ezeknek utána isten oltalma alá ajánlom kegyelmedet, édes uram stb. Költ Szamosújváváratt 22. Feb. 1636.

Kegyelmednek igaz szível szolgáló atyjafia

Susanna Lorántfi m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczi stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XVI.

Az úr isten, édesem, stb.

1636.

Im most reggel 10 óra tájban hozá meg, édesem, az posta febr.
leveledet, az gyermekeket, el nem kell édesem onnét küldenünk ; 23.
mivel az tanácsuraknak úgy tetszik, hogy addig Ujvárból sehova
nem menjünk, míg Budáról követink meg nem jönnek, az mely leg-
alább egy holnapot be fog foglalni ; más oka is vagyon, édesem,
miért nem kell elküldenünk, az melyet magunk megmondunk,
édesem, isten oda vivén. Az mely szekeres lovak nélkül, éde-
sem, ott ellehetek, jó gondviselés alatt küldd Fejérvárra,
hadd tartsák ott ; egyébbbül is hagyd meg az udvarbirónak
kiméléssel viseljen mindent, mivel ha apánk kardoskodni akar,
nektek, édesem, ott kelletik laknatok. Adja isten, édesem stb.
Datum Colosvár 23. die Febr. Anno 1636.

Az te szerelmes urad édesem

Rákóczy György m. p.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lo-
rántffy stb. Consorti Nostrae charissimae.

XVII.

Szolgállok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, stb. 1636.

Az kegyelmed levelét, édes uram, ma reggel hozák meg, febr.
melyben írja kegyelmed, hogy az gyermekeket el ne küld- 24.
jem innen ; de nem érthetem Deésre se küldjem-e, csak itt
legyenek ; én inkább akarám, ha itt lennének együtt velünk,
meg is lehetne, ha Erdélyi uram itt nem lenne, de különben
nem. Kegyelmed, édes uram, írja meg, mit kell cselekedni.
Mennyi szekeres ló vagyon itt, kegyelmednek írva küldtem ;
menyt kell itt hagyni, kegyelmed írja meg. Az mi itt vagyon,
úgy látom, nem köldi az udvarbiró oly helyre, az hova kegyel-
med nem parancsolta. — Ezeknek utána isten oltalma alá
stb. Költ Szamos-Ujváratt 24. Feb. 1636.

Kegyelmednek igaz szívvvel szolgáló atyjafia

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczi s~~z~~ b.
Domino et Marito nobis charissimo.

Jegyzet. Rákóczy Gy. nejének Kolosvár febr. írja : »Maurer éd~~l~~ «
sem tegnap délest jutta meg az portáról, nem volt igaz az felőle való h~~í~~ r.
. . . Innét édesem mi szerdánál elébb ki nem indulhatunk. Az gyalog k~~a~~
pitány is kiindult eddig az portáról. « — Ugyan másnapról írja : »Deés~~r~~ «
édesem kiküldhetni az gyermekekeket. Isten oda vivén ott is lehetne~~k~~
mindaddig mig magunk ott Ujvárbán leszünk. Az lovakban kit kül~~a~~ j
Fejérvárra megjegyezzük.«

XVIII.

1636. Az úr isten stb.

sept. Elmeneteledtől fogva, édesem, sohunnan ártalmas híreink
21. nem jutottanak. Kornis uram Ibráni urammal kiszállott, ő
kegyelme kész hűségünk mellett életét is elfogyatni; az hajdu-
ság is lúven, igazán viseli magát, még az (*kimaradt* : más) pár-
tiak is ide vonzanak. Magam is kedden megindulván édesem,
mindenről tudósítalak. Istennek hála, egészségem jó vagyon;
adja az úr isten, édesem, szent fiának érdemeért láthassuk
egymást rövid nap stb. Amen. Albae Juliae 21. die Septem-
bris Anno 1636. déllest 2 órakor.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Kivül, ugyancsak I. R. Gy. írásával : Mehentest innét elmentél, az
az darab föld mindjárt futni indult.

Külczim : Az én szerelmes atyámfiának Lorántfi Susannának
adassék.

XIX.

1636. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az
sept. úr isten stb.

22. Kegyemednek, édes uram, irhatom, legyen hála Isten-
nek, tegnap békével és egészségben jöttünk ide. Az kegye-
med levelét is csak szintén most hozák. Hogy kegyemed, édes

uram, egészségben vagyon, azt szívem szerint hallom, kívánom stb. Én isten engedelmeiből holnap megindulok, ha Isten engedi és az gyalok elérkezik, azon leszek, cseterteken bemenjek. Huszár uram is most érkezett el; noha el is maradt az gyalokban, de talám eljűnnek. Kolosváratt Kassai urammal beszéltem, az mely dolog felől ő kegyeme beszélt, én azt mondtam, kegyelmed sok gondja miatt arról nem beszéllett, de az minemű embert ő kegyeme mond, hogy kívántatnék nem tudok többet Róti uramnál. Ha kegyelmed az ott való bajától meg menekednék, én ha isten segítsége velem levén, ha kimegyek, az ott való állapatról tudósítom kegyelmedet. Tudom Kassai uram beszél kegyelmeddel felőle, azért kegyelmed, édes uram, mindenekről tudósítson, hogy isten segítsége velem levén, jobb móddal az ott való gondnak az mi én tőlem kívántatik, felelhessek meg. Ezeknek utána stb. Költ Gyaluban 22. Sept. Anno 1636.

Kegyelmednek szívből való igaz jó akarója

Susanna Lorántfi m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XX.

Az úr isten, édesem, stb.

1636.

Én az úr istennek szent áldásával, édesem, ma reggeli sept. könyörgés után, ugyan csak kijöven az templomból, püspök 23. uram szép istenes áldása után lovamra ültem s mindjárt elindultam s ide 3 órakor délyest jutottam; holnap Tordára megyünk, ott való mulatásunkról azután foglak édesem tudósítani. Hála istennek, egészségemben fogyatkozás nincsen, kit istentől nektek is édesem igen szívem szerént kívánok. Az hadak vigan gyülekeznek s jönnek; minden kétség nélkül bizony megsegít az úr isten bennünket, mert igaz ügyünk is vagyon s az istennek tiszteletében, az szegén hazának, nemzetnek szabadságában s megmaradásában is forog az az ügy. Kérlek, édesem, ne törödjél s húslakodjál, noha sok s nagy ellenségink van-

nak, de mind nagyobb ezeknél az úr isten, kinek oltalma (alá) szoktuk vala mi mindenkor magunkat ajánlani s meg sem csatlakoztunk s fogytakoztunk az ő felsége gondviselésében s atyai áldásában; most is ő felségéhez folyamadván, híjuk segítségünkre; nem leszen, édesem, bizony fogytakozásunk. Elmeneteledtől fogva az portáról semmit nem hallottunk. Az két Oláhország is csendességben vagyon. Ma bocsátánk vissza Dániel Mihály és Petki István uramékat oda hátra vigyázni. Adja az úristen. édesem stb. Datum Enyed 23. die Septembris Anno 1636.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának adassék.

XXI.

1636. Szolgállok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak stb.
sept. Legyen hála az istennek, tegnap 10 órakor egészségben
25. és békével jöttünk be, kívánom az úr istentől stb. Én ide jüvén az itt való állapot felől tudakoztam; az mint kegyelmednek megírtam, én azt tudtam, hogy Váradon több élés vagyon; az mint lehetett, ilyen hirtelen irattam, kegyelmednek beküldtem; kegyelmed megítheti, nagy az hely, sok ember kell bele. Isten oltalmazzon oly állapotól, az csak innen belől várna; én azért az udvarbirónak meghagytam, mindjárt nyomtassanak és hordják be; de kinn sem sok vagyon. Székelyhidra is írtam, hogy ott is nyomtassanak, hogy ott is legyen elég, ide is hozzanak. Az pénzt még el nem hozták, sem az katonák el nem jüttenek. Kegyelmednek írt levelet Debreczeni uram, melyeket kegyelmednek beküldtem, én felszakasztottam, látom hogy még halaszt az lovasok elküldése felől és az pénz felől is; az ott való szolgára va(ló) költséget számlálja elől ő kegyelme; de úgy értem, látom is, hogy most itt vagyon nagyobb szükség az lovasra, hogy nem mint Pataknak. Én Bornemissza Pál urammal beszéltem, ő kegyelme is azt

mondja, hogy most kell az mi onnét lehet is; én azért itt látván az állapotot, tegnap Szunyukot (*Szúnyogot*) postán elküldtem Patakra, hogy mindjárt mennél hamarább küldje el ő kegyelme mind az lovasokat az pénzzel együtt; én megírtam, hiszem most nincsen oly állapot kinn, hogy annyi lovast kellene tartani; mi haszna ott is hiában költeni; hanem hagyjon száz gyalogot ott az kapura és ötven lovast; az többit mind az mi lehet küldje be; ha gyalog több vagyon is. Immár kegyelmed mit parancsol felőle, ha eljűnek, be kell-e menniek. Itt minden felé csak pénzt kérnek; az jenei viczekapitán is ide jött volt, hogy kegyelmednek írnék, hogy gyalok kellene oda és honnét várjon; az ott való népnek is fizetés kellene. Én, noha tudom, hogy kegyelmed parancsol, hogy az mely pénz oda szolgáltatik, hogy bevigyék, én is irattam nekik; az udvarbirónak is, az élésre is legyen gondja ott az várban. Itt is meghagyom az szolgabiráknak, az adót, az ki hátra vagyon, hozzák be; de ha Jenőben ugyan nem leszen pénz, innét is küldök. Én édes uram, isten segítsége velem lévén, valamire elégséges leszek, semmi fáradságot nem szánok, valamit vékon elmével felérek; csak hogy kegyelmed tudja, ezelőtt én efféle nagy gondhoz nem szoktam, ilyen dologhoz több elme kell; az ki igaz és tudósok lennének. Kapronczai uram is fekszik, de talám felkelhet ő kegyelme nem sokára; tudom, hogy ott benn is kell kegyelmednek Bornemisza Pál uram, az tudom ide ki való állapotot tudná ő kegyeme. Az legyen az kegyemed jóakarátja, az kit kegyemed rendel, csak legyen oly, az kivel mind az kegyemed böcsületinek és az magaménak is felelhessek meg, mert tudja kegyemed, édes uram, én nálamnál nagyobb elméjű ember is tanácscsal szokott élni.

Az gyalogok számát is kegyelmednek beküldtem. Egyéb ide ki való állapatról, tudom, kegyemedet Ibráni uram tudósítja. Kegyemed az munkácsi donatiót ne késlelje aláhóztatni kegyemed; mert eljár az idő, az esztendőben nem sok vagyon hátra. Az kegyemed levelét csak szintén most hozzák; hogy kegyemed, édes uram, egészségben vagyon, azt szívem örömevel hallom, kívánom az én istenemtől stb. Azt nem mondhatom, édes uram, hogy nem búsulnék; mert ha csak az itt kinn való állapot volna is több, az kitől félttem ott benn; de

az kegyemed felől való rettegetésem nagyobb nekem ennél ; de mindenekben csak az mi kegyelmes istenünkben bizom, hogy ő felsége gondunk viseli mindenben. Ezeknek utána stb. Költ Váradon 25. Septembris Anno 1636.

Kegyemednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

P. S. Kegyemed megbocsásson, hogy ily későn írok ; mert mind vártam, hogy Ihráni uram irta volt, hogy postát küld ; még tegnap előtt irta volt. Az kegyemed levelét felszaktottam, mert maga irta volt Debreczeni uram. Megírtam ő kegyemének, az mi oly dolog volna, az ki ide ki kívántatnék tudni, írja meg ide is ; mert késő volna talám, ha még kegyemed onnét írna.

Külsőim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb. Domino Marito nobis charissimo.

XXII.

1636. Az úr isten, édesem, stb.

sept. Hogy, édesem, egészségben vagytok, annak szívünk szerént örülünk. Adja az úr isten ezután is hallhassunk örvedetes híreket felőletek. Istennek hála, édesem, mi is tűrhető egészséggel hírunk. Innét holnapután megindulunk vagy arra felétek vagy Körösbánya felé, az honnét közelebb érhetjük Kornis uramékat. Magamra, édesem, bizon jól vigyázok, hiveink is vigyáznak. Az ország ma declarálá magát írásban, együtt élnek, halnak velünk. Most is, édesem, kérlek, ne búsulj, bizon megsegít bennünket az úr isten. Patakra ím mi is irtunk. Küldd, édesem, éjjel, nappal az tizezer forintot, az hat-ezer tallért is hozasd be minél hamarébb. Most kell költenünk, édesem, mást ad az úr isten érette ; csak szolgálhassunk istenünknek, hazánknak s nemzetünknek, édesem. Petneháziné asszonyomat hívasd be melléd ; ím mi is irtunk ő kegyelmének. Az udvarbírórt riaszd meg, az várat éléssel rakja meg éjjel nappal. Az munkácsi donatiót, hogy Réz András kiváltsa s alá küldje, még Fejérvárról megírtuk. Abban fogatkozás,

édesem, nem leszen. Adja az úr isten, édesem, stb. Amen.

Datum ex Castris Torda positis 30. die Sept. 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Külszim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának adassék.

XXIII.

Az úr isten, édesem stb.

1636.

Az úr isten szent áldomásából, édesem, ím ezennel lo- octob.
vamra ülök s indulok s ma Szász-Lónánál hálunk, azután meg 2.
előbb előbb megyünk. Barcsai Ákos is csak tegnap igen reg-
gel jutta meg, az havasali vajdának is egy egy jó boérja jött
vala vele, kit ím most bocsátunk el; az országtól kívánt asse-
curatoriát s kész leszen mindjárt az török ellen fegyvert fogni
mellettünk s ő mellettek, kit meg is küldé az ország, kinek, ím
édesem, mását is küldtük. Petki István uramat is 3000 lóval
bocsátjuk mellé. Bizon megsegít az úr isten, édesem, bennün-
ket. Adja az úristen, édesem, stb. Amen. Datum in castris
Torda positis. 2. die Octobris Anno 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Alább, szintén R. Gy. kezével : Kornis uramnak szóló
levelünket küldd meg, édesem, éjjel nappal. Az havasali vaj-
dával való szövetségét az országnak, édesem, add értésére
Debreczeni uramnak, küldd meg mását is az ország assecura-
toriájának.

Külszim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának adassék.

XXIV.

1636. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak; ~~az~~
octob. úr Isten stb.

2. Hogy kegyelmed egészségben vagyon, azon szívem sze-
rint örülök; kívánom, hogy az úr isten stb. Tegnap és ma i-
kegyelmednek hozták levelét; volna miről írnom, de igen siet-
ve kelle elküldenem Bálpatakit kegyelmedhez, mert kegyel-
med azt írja, hogy kijű; de id (*itt*) ki nem tetszik. Ibráni uram
is tegnap volt idben (*itt benn*). Tudom Bornemisza uram job-
ban megírta kegyelmednek; el is hittem, hogy az mi javára
néz kegyelmednek az ideki való állapotához képest, úgy ír ke-
gyelmednek. Kérem kegyelmedet, édes uram, meglássa kegyel-
med kinek hiszen. Az én istenemet is kérem, hogy igazkassa
(*igy*) kegyelmedet. Az id (*itt*) ki való gondra, valamire reá-
érkezem, isten segítsé(*ge*) velem levén, sem nyughatlanságo-
gomot, sem költséget nem szánok az kegyelmed bücsületi mel-
lett. Kegyelmednek szóval is izentem. Ezeknek utána stb. Költ
Váradon (*sic*). 2. Mindszent hava Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfi m. p.

Külszin : Illustrissimo Domino Principi Georgio Rákóczi stb. Do-
mino et Marito nobis charissimo.

XXV.

1636. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak; az
octob. úr isten stb.

3. Mi, édes uram, legyen hála istennek, egészségben va-
gyunk; kívánom az én istenemtől stb. Az kegyelmed kijüvete-
le ide ki annyi bátorságot nem szerzett, az mennyi félelmet;
csak az én istenem adná jóra. Im bemegyén Bornemisza uram
meg tudja mondani kegyelmednek mind az oda ki való állapotot
és az itt benn valót is. Az Patakról jött katonát ma küldém

ki az táborban csak, ma is jüttek, nem sok híja az háromszáz-
nak; még annyi jü, az mint írja Debreczeni uram; én azt
tudtam, előbb volt hírekkel, hogy el kell jüniök, de mentik
magok, hogy késő lett hírek; magok elég emberek, de kellett
volna, ha, jobb szerrel voltak volna; az ónodiak mégis jobban
vannak. Én itt is adattam mind kopját és lobogót is csináltat-
tam nekik. Mennyi pénzt hoztak, és mennyit adtam ki, im
beküldtem kegyelmednek. Kérem kegyelmed, édes uram, az
hadakozásnak kimenetelit csak az isten tudja, noha az én
istenemben jó reményem vagyon; egyik akadályát azt látom
kegyelmednek, az ki felől ott benn is beszéltünk, az bocsá-
tásban is nem látok módot, az tartásban is; csak kegyelmed
meg ne búsuljon miatta. Ezeknek utána stb. Költ Váradon
Mindszent havának 3. Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczi stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XXVI.

Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak stb. 1636.

Bálpataky tegnap megjöve, az kegyelmed levelét meg- octob.
adta, hogy kegyelmed édes uram egészségben vagyon azért az 5.
én istenemnek hálát adok és kérem ő szent felségét ez után
is tartsa meg kegyelmedet jó egészségben, mi, hála legyen
istennek, egészségben vagyunk. Az kijüvetelét értem kegyel-
mednek, kívánom az én istenemtől, hogy az emberek remén-
sége kívől tegye bódoggá és szerencséssé. Noha azt tudom,
hogy kegyelmed ittben nem múlathat, de még is akkor, ha
kegyelmed megírhatná mikor jühet be kegyelmed és meddig
múlat itt kegyelmed, azt akarom kegyelmednek jelenteni, édes
uram, tudja azt kegyelmed, hogy immár isten kegyelmessége
által annyi idejek vagyon az gyermekeknek, hogy az mit látnak,
megemlékeznek róla, azért ha kegyelmednek tetszenék és
akadályára nem lenne kegyelmednek, talám nem ártana, ha

kegyelmed elvinné őket, csak egy hálásra is, még is látnák meg mind az két tábort, írja meg kegyelmed hadd tudnám őket készíteni, lám nem messze vagyon az tábor, az beküldésében is vagyon módja kegyelmednek. Azt is írja meg kegyelmed ha kell-e gazdálkodni az udvarbirónak és hova kell; az kegyelmed levelét tegnap hozták, kiben kegyelmed parancsol, hogy irnék az fegyver-derék és pánczél felől Patakra, én mindjárt ugyan az kegyelmed izenetét elküldtem egy postától, megírtam mennél hamarabb elhozzák. Ezek után az én kegyelmes Istenem stb. Költ Váradon Octobernek 5. napján Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

XXVII.

1636. Az úr isten, édesem stb.
 octob. Ma édesem, két leveledet vőttem itt táborunkban. Az
 6. magad lovait bár ide ne fárasztattad volna, mert az sátoros szekérben kellett volna ló; mi ezeket visszaküldtük; csütörtökön, édesem, ebédre minden okvetetlen bemegyünk, de estvére az táborban kimegyünk; az gyermekek mind ketten bár legyenek készen, mi nem bánjuk, hár mindketten lássanak, halljanak. Adja isten, édesem stb. Amen. Datum ex castris Barattka positus. 6. die Octobris Anno 1636. estve 5 órakor.

Az te szerelmes urad
 Rákóczy György m. p.

Alább, szintén R. Gy. kezével: Hagyd meg, édesem, az porkoláboknak, készítettessenek el az öreg lövő szerszámokban vagy tizenhatig valót, kivel löjjenek, mikor bemegyünk; de azt is igen-igen meghagyjad, édesem, úgy töltsék meg az álgyúkat, kár ne legyen benne.

Kivül, szintén R. Gy. kezével: Az udvarbiró az táborban most még

megszáldalkodják, mert elég élésünk vagyon; csak az várat rakná. Egyéb-
ről édesem beszélhetünk.

Külczim: Az én szerelmes atyámfának, Lorántfi Susannának
adassék.

XXVIII.

Szolgalok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak; stb. 1636.

Ma reggel, mintegy 6 óra után hozák az kegyelmed ^{octob.}
levelét, melyből értem az kegyelmed idejüvetelét; kívánom ^{6.}
az én istenemtől, hozza kegyelmedet szerencsés kedves jó
egészségben; mi is most is hála istennek egészségben vagyunk;
én édes uram, az kegyelmed parancsolatja szerint az magam
lovait elküldtem, mert itt ennél több nem volt, az többi Szé-
kelyhidon vannak; ha kegyelmed parancsolja, elhozatom; én
mindjárt az kegyelmed parancsolatja szerint elküldtem Szé-
kelyhidra is az szekerekért is; itt is meghagytam, de meghidje
kegyelmed, hogy nehezen tehetni szerit, mert az szegénség
mind elfutott. Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gond-
viselése alá ajánlom kegyelmedet, édes uram stb. Költ Vára-
don 6. October Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XXIX.

Az úr isten, édesem stb.

1636.

Mi ide délyest 1 órakor, hála istennek, békével jutánk. ^{octob.}
Az török tábor is ma szállott Lippához, mi is csötörtökön ^{14.}
Jenőhöz megyünk. Az esztergomi, váczi törököket haza bo-
csátta az vezér, kevesed magával vagyon, segítséget sohonnét
nem értünk, hogy jönné melléje itten közéről. Bizon nekünk
nagy bizodalmunk vagyon, az úr isten meg fogja szégyeníteni.

Kérlek, édesem, ne búsul(j) mert ha nyavalyád leszen az miatt, mi haszna az én életemnek is? Munkácsról ha elérkeznek az katonák, küldd utánunk. Az mely pénzt onnét hoznak, abból utánunk csak két ezer forintot küldj. az többi maradjon nálad, édesem. Az kis órát Herczeg uram küldje utánunk. Az Patakra szölv levelünket édesem, mennél hamarb küldd el. Egy fő török rabot is vettünk 80 talléron, azt is, édesem, küldd Patakra. Irj gyakorta egészségtek felől. Az várat édesem, takartasd minden fele clessel. Mi tegnapelőtt keményen parancsoltunk Deli Farkasnak, mindjárt 1500 berbécset, meddu juhval együtt, kétszáz ökröt, meddu tehenet, 13 hordó mezet küldjön s hajtasson Váraddá. Szász disznót is jót; ha elérkeznek vele, azzal is jól nevekedik az élés. Adja isten, édesem stb. Amen. Datum ex castris Tulka positis 14. die Octobris Anno 1636.

Az te szerelmes urad

Rakocz György m. p.

Küldöm Az te szerelmes atyámatoknak L. rauti Susannának adassék

XXX.

1636. Az ur isten, édesem, stb.

1636. Legyen az ur istennek szent neve áldott. Édesem, mi is most is tarhat a háttérben. Békessé uram is tegnap juttat meg. Az kis szerelmünk is megjutott, melyet kedvesen vettünk. Im most édesem, egy újat küldünk, kit az portáról küldtünk volt az háttérben. Az isten o felsége meséi is hallottam. Adja az ur isten, hogy szívesen megviselhesd, édesem. Egy kis időt vesztettem, hogy tegnap 150 loval, ma hajnalban az ur isten segg szerelmével állította meg: volt 40 török, az kétszáz magyar volt, a magyarok felmélyföldnél elvertek is fogták is, de sokat fogták is bennük, még oda is vették. A magyarok is megfogták, ma most is bocsátunk ki Paragot. Adja az ur isten, 200 loval. Adja az ur isten, édesem, stb.

Amen. Datum in castris Boros Jenő 18. die Octobris
Anno 1636.

Az te szerelmes urad
 Rákóczy György m. p.

Külczim: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának
 adassék.

XXXI.

Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak, az 1636.
 úr isten stb. octob.

Kegyelmednek édes uram ma is hozák levelét; hogy ^{18.}
 kegyelmed egészségben vagyon azért az én istenemnek hálát
 adok, és kérem ő szent felségét ez után is tartsa meg kegyel-
 medet jó egészségben és minden dolgaiban adjon boldog elő-
 menetelt. Mi is, legyen hála istennek, egészségben vagyunk.
 Földvári csak most érkezék, im el küldtem kegyelmedhez,
 hogy mennél hamarébb tudja meg kegyelmed mint jüttek, az
 pénzt is el még nem hozták, noha itt is most kellene, bort is
 most kell venni; az tallér(t) kár itt költeni de ha más nem
 leszen annak is meg kell lenni, az katonákat holnap elküldöm
 az patakiak elciben is elkültem, mihent elérkeznek mindjárt
 elküldöm; kérem kegyelmedet, édes uram, megbocsásson ha
 kegyelmednek ellene volna irásom. Az kövári állapotot hadja
 úgy kegyelmed, hogy jövődöben meg ne búsuljon kegyelmed.
 Ezeknek utánna isten oltalma alá ajálom kegyelmedet, adja
 isten édes uram lássuk egymást mindnyájan örvendetes álla-
 patban. Mőlt Váradon 18. October Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
 Domino et marito nobis charissimo.

XXXII.

1636. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az
 octob. úristen áldja meg szerencsés bódok (*sic*) hosszú élettel ke-
 22. gyelmedet.

Az kegyelmed levelét Görkeitől elvettem; hogy kegyelmed, édes uram, egészségben vagy, azért az én istenemnek hálát adok és kérem ő szent felségét, ezután is tartsa meg kegyelmedet, minden dolgaiban ezu(*t*)án is tegye szerencséssé. Mi is, legyen hála istennek, türheto egészségben vagyunk; az övet is meghozták, kegyelmednek megszolgálom; az isten ő magát is az vezért segítse meg; kegyelmednek Patakon termett pomát küldtem; adja isten, édes uram, sok esztendeig (*e*)hessék kegyelmed azután is benne; az pénzt még el nem hozták Munkácsról; de ha elhozzák is, ha lehet, kegyelmed ne vitesse el innét; mert itt is sok az költség; inkább tarért (*tallért*) küldök. Im elküldtem kegyelmednek az Debreczeni uram levelét, mennyi bort kell vinni, egy tallérnál alább nem adják, de ha pótúra leszen 17 pénzen, jobb részét úgy vettem; édes uram, tudom, kegyelmed az mi legjobb azt cselekedni, de mégis kérem kegyelmedet, ha békességre menne az dolog, ha lehet, kegyelmed ne vegyen csak magára annyi költséget, az mennyit ígérnek; mert úgy látom, nem gondolnának vele, ha kegyelmed mindenét elkültené is; az mi költségünk pedig csak az isten tudja még kell, hiszem jövődőben is az országnak használ; noha csak viselnék jól magokat, az isten talám a nélkül is megadná az jövődő szabadságot. Noha énnekem bizony nem izen Huszár Mátyás, de minthogy látom, igazán szolgál, ha oly jószág esik, kegyelmed ne hagyja e nélkül, nemcsak három emberhez kell kegyelmednek mutatni kegyelmességét, noha tudom több érdemes híveket is, azon volna kegyelmed, hogy elébb vinne. Noha azelőtt is irtam volt kegyelmednek az kövári dolog felől, tudom, édes uram, kegyelmed mindent jó végre cselekedik; ha isten békességet adna, mind inkább meglehetne, de az dolognak kimenetelét csak az isten tudja, mindazonalat (*sic*) abban is az isten igazgassa

kegyelmedet. Ezeknek utána az én kegyelmes istenem ótalma alá ajánlom kegyelmedet; adja isten, édes uram, lássuk mindnyájan egymást örvendetes állapotban. Költ Váradon, 22. Október Anno 1636.

Kegyelmednek iga. szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XXXIII.

Az úr isten, édesem, stb.

1636.

Bálpataki, édesem, tegnap estve felé jutott vala ide. octob.
Egészségteken, édesem, örülünk, melyet az úr isten ezután 24.
is tartson meg sok eszentendekőkig. Az pomagranatot is
meghozták, édesem, adja az úr isten, sokszor küldhess édesem;
itt az urak igen csudálják. Az mely pénzt, édesem, Munkácsról
hoznak, abból ide bárcsak ezer forintot küldj; az többi maradjon
szükségedre. Nekünk tallért is ne küldj bár most édesem, utánunk.
Mennyi bort kívánjon Debreczeni uram, hogy vétess, azt is értjük, kit meg is kell venni; ha
Munkácsból az pénzt elhozzák, onnét is kitelik egy része. Ha
penig talléron kell, édesem, megvenned is, ugy is meg kell lenni.
Az mely summát az követek császárnak ígérték, meg se gondold,
édesem, hogy mi azt mind magunkra vegyük, mert mi bizony nem vesszük;
mivel az ország nevével is ígérték meg azt. Huszár Mátyásról nem akarunk feledé-
kenyek lenni, édesem Az kövári dologról hidd el, édesem, nem vagyunk
gondviseletlenek. Kornis uramékat az mint elbocsáttuk vala s mi végre
azt az úr isten ez sok esővel megtartóztatta, ki ellen nem tehetünk,
csak hála adással kell mindent vennünk. Az bizony dolog, ha az üdő
szolgált volna, ezeket az úr isten megszegyenítette volna;
nincs kétségünk, ezután is az úr isten meg nem szegyenítené őket.
Szóval is izentünk, édesem Bálpatakitól. Adja az úr isten szent

fiáért stb. Amen. Irtam Boros Jenőben 24. die Octobris.
Anno 1636.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Külczim: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susánnának
adassék.

XXXIV.

1636. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak stb
oktob. Az kegyelmed levelét Bálpataky meghozá, hogy kegyel-
25. med egészségben vagyon, azért az én istenemnek hálát adok
és kérem ő szent felségét édes uram, hogy annak utána is
azon jó egészségben tartsa meg kegyelmedet és minden dol-
gaiban tegye szerencséssé kegyelmedet; mi is legyen hála
istennek egészségben vagyunk. Értem, hogy Kornis uram
átal nem mehetett, eddig is elég búsulással voltam, hogy sem-
mi hírt nem hallottam, mert ide is olyan nagy esők járnak,
az úr isten ő szent felsége fordítsa jobbra ezt az üdőt is. Az
jó békességet édes uram bizony igen akarnám, ha lehetne,
meg is adhatja isten, ha akarja, de én akkor hiszem, ha hal-
lom, az isten édes uram szent lelkével igazgassa kegyelmedet
abban is. Munkácsról még sem hozzák el az pénzt, elég kárunk-
kal vagyon az tallér költés az bor vételben is, mindazonál-
tal azon leszek az mennél kevesebb kárunkkal vétessem meg,
kegyelmed írja meg, ha elhozzák, ugyan küldjék kegyelmetek,
mert füzetni kell, jobb az tallérral füzetni, mert itt csak 107
pénzben veszik el, mindazonáltal, édes uram, az mit kegyelmed
parancsol, azt kell cselekednem. Debreczeni uram írja, hogy
Réz András kezéhez vette volna az munkácsi donáció, ke-
gyelmed parancsoljon, hozzák alá, legyen meg az igtatás. Ezek-
nek utána az én kegyelmes istenem gondja viselése alá aján-
lom kegyelmedet stb. Költ Váradon 25. October Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántffy m. p.

Külczim: Illustrissimo Domino Principi Georgio Rákóczy stb.

XXXV.

Az úr Isten, édesem stb.

1636.

Egészségteken, édesem, örülök, s az úr istent áldom is octob.
 érette, s ezután is engedje ő felsége, ezent hallhassuk. Itt mi- 29.
 csoda árviz legyen most is, édesem, Feltóti meg tudja mondani.
 Az békességnek végben menetelit csak az isten tudja; mind-
 azáltal mivel az ország császárnak megígérte az negyvenezer
 tallért, az kajmekámnak is az tíz ezeret, ez ha reá vinné őket,
 s segítvén az is, hogy megcsalatkoztanak reménségekben; mi
 is azért, édesem, látva hisszük s azért is vigyázatban kell len-
 nünk. Balling uram dolgán mi nem győzünk álmélkodni. Ir(j)
 édesem neki, ne késlelje, küldje el, az tallért alább 180 pénz-
 nél nem kell adni. Im megparancsoltuk Ibráni uramnak, va-
 laki ügy el nem veszi, az homlokában sütik. Ha Munkácsról
 elhoznák az pénzt is, addig, édesem, ne küldj, még innét nem
 irunk; mert mi innét, úgy történhetik, kedden vagy szerdán
 el fogunk indulni, s Illyéhez szállani, mivel ez az föld immár
 elpusztúlt, ezt megerősítvén lovassal, gyaloggal s ha oda me-
 gyünk, lészen ott benn pénzünk készen. Debreczeni uramnak
 megírtuk, meghozván az donatiót, mindjárt statuálásához kezd-
 jen. Adja az úr isten, édesem, lássuk stb. Datum Boros Jenő
 29. Octobris Anno 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

(Alább, ugyan csak I. R. Gy. kezével): Dániel János
 tegnap jutta meg Moldvából, onnét tatártól nem kell félni tö-
 röktől is. Csulai uram is elmene Bethlen Istvánhoz tegnap az
 követekkel. Az papirosom, édesem, elfogyott. Ott hagyta Máté
 Váradon. Küldj vagy 25 konczocskával mindjárt.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Loránti Susánnának
 adassék.

XXXVI.

1636. Szolgálók kegyelmednek mint szerelmes uramnak. Az
octob. úr isten sat.

31. Az kegyelmed levelét Győri Márton meghozta, hogy kegyelmed édes uram egészségben vagyon, azért az én istenemnek hálát adok. Mi is legyen hála istennek egészségben vagyunk. Értem az békességes tractához hozzá kezdtek, de az mint hallom sok költséssel kell meg lenni, de az mind nehezebb, hogy ő az kit az kegyelmed ártalmára ígért, kegyelmednek kell megfizetni; az mint hallom az kövári dolgot is emlegetik, az mint mondtam félek rajta, hogy meg ne búsoljon még a miá kegyelmed, az mint értem sokat hiszen ismét Róti uram, az kitől félek, hova tovább inkább megbúsul kegyelmed; az jó békességet édes uram bizony szívből akarnám, csak az jó isten adná, lenne elsőben az ő szent nevének dicséretére, annak utánna kegyelmednek böcsületére és országával jövődő meg maradásával; de édes uram, ha meg kellene is engednem is némelyiknek, kiváltképen Fráter Pálnak, úgy engednék meg nekik mint Salamon szemecinek, mindazáltal az én kegyelmes istenem minden dolgaiban igazgassa kegyelmedet. Péter diák ha ír, elküldök Kolosvárra, de ha be kell menni, miért kell kihozatni. Az gyalognak kitölt havok, az várbelieknek perceptor nem fizethet, azoknak is meg kell fizetnem, ilyen állapotban nem halaszthatni el; Munkácsról negyedfél ezer forintot hoztak, én most pénzt nem kültem; Feltótitól írtam volt kegyelmednek, azt várom, de itt is menyire kell, kegyelmed megítélheti. Ezeknek utánna az én kegyelmes Istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet, adja Isten édes uram lássuk egymást örvendetes állapotban: Költ Váradon 30. October Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Feltóti hogy megjött immár elvégeztem volt az kegyelmednek szóló levelet, itt én immár poturával megfizettetem

az borért, ezer csebet vétettem Székelyhídon is és Diószegen, Miskén ezer csebet, immár nem is vétetek többet. Az munkácsi jószágban is elfoglalták az bort, az mint mondják az ott való szükségünkre elég lett. Debreczeni uram írja, hogy száz hordó bort vétet csak Beregszászban, ha kegyelmednek édes uram tetszik, az szegén ember is had adná el az borát.

XXXVII.

Szolgalok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak stb. 1636.

Tolnay uram csak most érkezék, az mely levelet hozott ^{octob.} azt is elküldtem kegyelmednek, azután is mindjárt mást is ^{31.} hozának Debreczeni uramtól, írja ő kegyelme, hogy meghozták az munkácsi donatit és nem kellene az iktatással késni el is hittem, kegyelmed is mindjárt parancsol felöl; két pómát is küldött az ki ott termett, az nagyobbikot elküldtem kegyelmednek, adja Isten édes uram költse kegyelmed jó egészséggel el. Mennyi fűszerszámot hoztak, im elküldtem kegyelmednek; innét elkell-e kegyelmed után küldeni, írja meg kegyelmed. — Balling uram irta volt, Balling György uram azért késett, hogy Perény Gábor uram irt volt, hogy eljű, de az mint írja ő kegyelme sok kívánsága volt volna ő kegyelmének, én megírom én nem értettem semmiben, nem tudom az, ha mit kell adni kegyelmed parancsol felőle, de édes uram, talám én úgy látom sok akadály lehet kegyelmednek abban az dologban.

Ezeknek utána az én kegyelmes Istenem gondja viselése alá ajánlom stb.

Költ Váradon 31. October Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántffy m. p.

Külczim : Illustrissimo Domino Principi Georgio Rákóczy stb.

XXXVIII.

1836. Az úr isten, édesem, stb.

nov. Egészségben, édesem, hogy vagytok, adok hálákat
 1. érette az úr istennek, azután is engedje ő felsége hallhas-
 sak örvendetes hírt felőletek. Istennek hála, mi is türhető
 állapattal vagyunk. Az békesség tractálásától az statusokat
 el nem tilthattuk édesem; de hogy mi annak végben
 menetelit hinné(n)k, azt bizony nem írhatjuk; sőt az
 török czigánságának látjuk lenni; talám jobban meg fog-
 ják ebből is esmerni az törököt; noha az értelmese s
 jámbora már is elhitte azt, hogy ez mostani úton az török
 Havasalföldévé akarná Erdélyt tenni. Úgy vagyon for-
 gatja az kövári dolgot is, de azt bizon végben nem viszi;
 rossz békességet édesem, mi is nem kívánunk. Mi megmond-
 tuk az statusoknak, úgy ígérjenek, hogy meg is adhassák;
 mert mi többet tizezer tallérnál, tizezer ó dutka pénznél nem
 adunk. Fráter Pál dolgáról mi is úgy elmélkedtünk, édesem.
 Az mit Péter deáknak kiküldeni hagyunk volt édesem, az
 míg elkészül, ottben fogunk mi is lenni. Az gyalognak meg
 kell lenni fizetéseknek, édesem; de nekünk az tetszenék, az
 perceptort szorgalmaztatnád, édesem, tenné pénznek szerit
 s fizetne ő; mert nekünk, édesem, továbbra is nem árt gondol-
 kodnunk. Talám már az szegény is haza szállhatott, szedetné
 fel az adót. Ide, édesem, az mint tegnap megirtuk, csak annyi
 pénzt küldj, az többi maradjon nálad. Székelyhídon, Diósze-
 gen az bor árában talám búzát is elvenne az szegénség; azt
 is próbáltasd meg, édesem. Az szegénségnek bora eladása
 felől ír(j) édesem Munkácsban, nem kell szegényeket idege-
 níteni. Petneháziné asszonyom tisztartójának megküldjük az
 levelet s ha kívántatik az lisztet el is hozatjuk. Az bányában
 édesem, hétfőn kimehetsz, de csak magad menj; éczakára
 meg bemenj az várban, nem jó kinn hálnod; azután is jó
 vigyázással ki mehetsz; de egyszer is ott kinn ne hálj, édesem.
 Ha az békesség meglenne, mi is oda Váraddá mennénk, éde-
 sem. Tegnap bizonyosan ír az havasali vajda, hogy az budai

vezér most is tatár segítséget kéret; azért is kell bemennünk, az
 utakat minden felől megerősíthessük, és ellene is állhassunk be-
 jövetelinek. Hisszük is az úr isten reá segít bennünket. Kérlek,
 édesem, ir(j) gyakorta egészségtek felől. Adja az úr isten szent
 fiáért stb. Amen. Datum Boros Jenő 1. die Nov. Anno 1636.

Az te szerelmes urad
 Rákóczy György m. p.

XXXIX.

Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak. Az 1636.
 úr isten sat. nov.

Meghozták az kegyelmed levelét; hogy kegyelmed édes
 uram egészségben vagyon, azért az én kegyelmes istenemnek
 hálát adok és kérem ő szent felségét az után is jó egészségben
 tartsa meg kegyelmedet édes uram, mi is legyen hála istennek
 egészségben vagyunk; értem az kegyelmed Jenőtől való meg
 indulását is. Nem mondhatom, édes uram, hogy az kegyelmed
 állapotján sokféle gondolatom nem volna, de az én kegyel-
 mes istenemben bizom, ki eddig gondját viselte kegyelmednek,
 most sem rövidült meg az ő karjának ereje, kérem is ő szent
 felségét szívemnek buzgóságából édes uram, hogy noha ő szent
 felsége nem szól próféták által mint az régi királyoknak, de
 szóljon az ő szent lelke által mit cselekedjen kegyelmed,
 minden dolgaiban adjon boldog előmenetelt. Az pénzt elküld-
 tem, Herczeg uram, mennyi vagyon itt, azt is tudja. Bálpatakyt
 elküldtem, hova ment, tudja Herczeg uram, ha meg jű elkül-
 döm kegyelmedhez, kegyelmednek szóval is izentem Herczeg
 uram(tól), kegyelmednek jó akaratja ha onnan haza bocsátja
 Herczeg uramat. Ezeknek utána az kegyelmes istenem gondja
 viselése alá ajánlom kegyelmedet. Adja isten édes uram lássuk
 örvendetes állapotban egymást. Költ Váradon 2. November
 Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczi stb.
 Domino et Marito nobis charissimo.

XL.

1636. Az úr isten, édesem, stb.

nov. Tegnap talám csak egy órával utána Szenteinek, hogy
2. elbocsátánk, juta az portáról levelünk, kinek, édesem, im igaz mását küldtük; Ibráni urammal közölhetet(d). Az úr isten ott is mind az mi jónkra adja császár hadainak verését. Még innét édesem, hétfőn, kedden meg nem indulunk. Az cardinálnak kellett igen hamar levelet iratnunk, kit Bornemisza János uram kezében küldtünk; mennél hamarb édesem küldd meg Debreczeni uramnak. hadd küldje Bornemisza Jánosnak. Adja isten, édesem stl. Datum Boros Jenő 2. die Novembris 1636. estve 8 órakor.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Alább, ugyancsak I. Rákóczy Gy. kezével: Debreczeni uramnak is megirhatod édesem, az Kucsuk Ahmet dolgát, hadd örüljenek ott is neki. Az élést ide hozni s kenyeret siettesd, édesem. Im most reggel 7 órakor bocsátjuk el Cserénit, édesem, magunk is im ezen órában indulunk az táborra, de estvére visszajövünk. Debreczeni uramnak is irtunk egy levelet 3. Novembris.

Külsőim.: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának.

XLI.

1636. Szolgállok kegyelmednek mint szerelmes uramnak az úr
nov. isten sat.

4. Cserény az estve érkezék. Az kegyelmed leveléből értem édes uram, hogy az úr isten az császárnak is oda átal ellenséget adott, az istennek nem kisebb kegyelmessége mint az régi királyokkal mit cselekedett, hogy ellenségének oda hátra ellenséget szerzett, az kiért az én kegyelmes istenemnek legyen

áldott az ő nagy neve és ennek utána, elkezdett kegyelmes-
ségét vigye véghez ő felsége. Csak félek, édes uram az sokáig
való tractától, így levén az dolog, ha az emberek egyaránt
fognák az dolgot, talán nem kellett volna annyit is fizetni ha
meg lett volna is az békesség. Debreczeni uramnak elküldtem
az mását az kegyelmed levelével, tudom, meg irta kegyelmed
kinek kell küldeni; az élést az mint reá érkeznek el viszik, az
élést még ide Erdslyból el nem hozták, ha el hozzák kegyel-
mednek megírom mit hoznak és gondom leszen reá. Az mun-
kácsi donatiom felől nem tudom ha irt e kegyelmed Debrecze-
ni uramnak, mert rövid az idő. Ezeknek utána az én kegyel-
mes istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet, adja
isten édes uram láthassuk egymást mindnyájan örvendetes
állapotban. Költ Váradon 4. Novembris 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Utóirat más papíron: Kenyeret az mi lehet, az szekér-
nek szűk volta miá küldök, bort is. Petneháziné asszonyomnak
szóltam, adna felihől lisztet, mást adatunk ő kegyemének érte,
im irt levelet is, oda csak kegyelmed rendeljen embert is hozzá;
ha isten, édes uram, megadná az békességet, írja meg kegyel-
med, ha ide jön-e kegyelmed vagy csak onnan menne be; ha
lehetne az bányában is egynehány nap lennék, talán használ-
na az én nyavalyámnak, az ki felől kegyelmed beszélt
Gátival.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XLII.

Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak. Az úr 1636.
isten stb. nov.

Herczeg uram meghozta az kegyelmed levelét, hogy 8.
kegyelmed egészségben vagyon, azért az én istenemnek hálát
adok, és kérem ő szent felségét, ez után is tartsa meg kegyel-

medet kedves jó egészségben; mi is legyen hála istennek türhető
egészségben vagyunk; hogy kegyelmed édes uram írja ne bú-
súljak, az miben lehetne sem az színével az búsulásnak nem
hagynám és külsőképen sem mutatnám, de édes uram, csak
hijá(*ba*), mert nagyobb hajlandóságom az bánatra, hogy nem az
vigasságra. Én itt az kinck kellett megfűzettettem, ha kegyel-
med ott megfűzettetett, az más hóban nem kell megfűzetni
nekik; én eleget hagyom, az pénzt szedjék, de még eddig csak
hijában volt, tudja kegyelmed most nem lehet sokáig vártni
őket. Debreczeni uramnak megírtam, az pénzt megküldje; az
papirost elküldtem kegyelmednek, kérem kegyelmedet édes
uram, írjon gyakran egészsége felől, egyéb állapotja felől is.
Ezeknek utána az kegyelmes istenem gondja viselése alá
ajánlom kegyelmedet. Adja isten édes uram stb.

Költ Váradon 8. Novembris Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külszim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy dei
gratia stb.

XLIII.

1636. Az úr isten, édesem stb.

nov. Innét az úr isten engedelmeből édesem, im ezennel meg-
8. indulunk. Még eddig sem tatárok felől, sem más felől ártalmas
híreket nem értettünk; noha tegnap is vöttünk levelet Fejérvár-
ról. Szántnak, vetnek, az szegén emberek is haza takarodtanak
igen; az moldvai vajdának is követje jü hozzánk. Ezután is, éde-
sem. mindenekről akarunk tudósítani. Az gyermekekkel, éde-
sem. az feketét bár levettesd; elég eddig az gyász. Ez német
tisztviselőket, édesem kísírtesd el Patakra. Adja isten stb.
Amen. Datum ex Castris Sebes positis 8. die Nov. A. 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Külszim: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának
adassék.

XLIV.

Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak. Az 1636. úr isten áldja meg kegyelmedet szerencsés boldog hosszú nov. élettél és jó egészséggel. 10.

Kegyelmednek, édes uram, most is irhatom, legyen hála istennek türhető egészségben vagyunk, melyet szívem szerint kívánom kegyelmed felől is adjon isten hallanunk édes uram. Rálpatakyt küntem volt Debreczen felé, az birónak izentem volt, az pénz felől azt mondta, hogy ott vagyon, és az mikor hagyom ide hozzák, de én addig ide nem hozatom az még ott benn meg nem adatja kegyelmed. Herczeg uramat holnap küldöm Székelyhídra. Ezek után isten oltalma alá ajánlom kegyelmedet, adja isten édes uram láthassuk egymást mindnyájan örvendetes állapotban. Költ Váradon 10. November Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külszim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

XLVI.

Az úr isten, édesem stb.

1636

Klubucsicskit, édesem, im visszabocsátottuk, adja az úr isten tanáljon örvendetes állapotban. Még az munkácsi statulásra reá fog érkezni. Én, legyen az úr istennek hála, jó egészségben vagyok s holnap immár az Maros mellé megyünk, csötörtökön Dévához szállunk, onnét pénteken az Esztrig mellé. s ott fogunk mulatni vagy 5 napig. onnét melyre fogunk, édesem. fordúlni, tudósítlak róla. Az mely török által jött volt az Dunán, az meg visszament. Máté vajdának is vagyon 12000 embere jó. Az portáról is várunk óránként nov. 11.

levelet; mindenekről tudósítlak, édesem. Ugy vagyon édesem, nehéz az bánatot eltitkolni; de méltatlan bánkódni, az sem jó; mi bizonynyal hisszük, az úr isten el nem hagy bennünket; most is, kérlek édesem, békét hagyj az bánatnak; lám az előtt másokat is te biztattál s bátorítottál. Leo ha ott nem kell, beküldheted, de nekünk az tetszenék míg Gátti oda érkezne lenne ott addig. Kérlek, édesem, ir(j) gyakorta; én is azt cselekszem. Adja az úr isten szent fiának stb. Amen. Datum ex Castris Lunkul positus 11. die Novembris. Anno 1636.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Alább, szintén I. R. Gy. kezével: Az váradi perceptort édesem, meg kell riasztani, az vitézlő nép fizetésére gondja legyen; ne támaszkodják reád. Az Patakra szóló leveleket, édesem, küldd éjjel nappal.

Külczim: Az én szerelmes atyámfiának Lorántfi Susannának adassék.

XLVII.

1636. Az úr isten szent fiának érdeméért, édesem stb.
nov. Az úr istennek szent áldomásával édesem, mi már ide
13. Dévához érkezünk, türhető egészséggel s állapattal. Az mel:
török had az Duna mellett volt Kinán pasával, azok eloszlottanak; az tatároknak is indulatjuk felől még eddig semmi hírt nem hallottunk. Itt benn az szegénség igen haza takarodott. Sok embereket s tisztviselőket is véletlen és reménségek kívül tanált az mi bejövetelünk; sok szívek titkait nyilatkoztatta ki az úr isten. Talám holnap Hunyad mellé szállunk s ezután is, édesem, mindenekről tudósítani akarunk. Adja az úr isten szent fiának érdeméért stb. Amen. Datum ex Castris Déva positus 13. die Novembris Anno 1636.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Alább, szintén I. Rákóczy Gy. kezével : Holnap hozzánk fog érkezni az fejérvári udvarbíró s az ott való állapatról tudakozván, irunk arról is. Az mint halljuk az Gyulafi uram szolgálói igen mostobául bántak az házakkal.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának adassék.

XLVII.

Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak stb. 1636.

Az kegyelmed levelét tegnap hozák; hogy kegyelmed nov. 14.
egészségben vagy, azért, édes uram, az én istenemnek hálát adok és kérem ő szent felségét ez után is tartsa meg kegyelmedet jó egészségben és minden dolgaiban tegye szerencséssé kegyelmedet; mi is legyen hála istennek egészségben vagyunk. Klobusiczky ide nem jött még, Debreczeny uram levelét kegyelmednek elküldtem, kegyelmed megérti, mit ír az pénz felől, az megmaradása felől is az mint ír, mintegy kétséges, azt azért kegyelmed tudja mint alkudt meg vele; az perceptort én nem tudom, mint kell jobban megriasztani, az mint meghagyom neki, de tudja kegyelmed az szegénység elpusztult, kiváltképen Jenő felé, az mint mondják is nem sok volna hátra az adóban. Leót elküldöm, itt hála Istennek nem kell. Én édes uram talám úgy tetszik gyakran írok kegyelmednek, ez után is írok, noha az úton való járás nehéz az Kajánon. Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet stb.

Költ Váradon 14. Novembris Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

XLVIII.

1636. Az úr isten, édesem stb.

nov. Legyen az úr istennek szent neve áldott, édesem, én
17. most is türhető állapattal vagyok, kívánom az úr istentől, felőletek is hallhassak örvendetes híreket. Ez héten innét által költözünk az Maroson, mivel az budai vezér is Temesvárra ment, mit fog ott cselekedni, azt is meghalljuk; úgy értjük, hadaiban elbocsátott volna, gyalogját, lövő szerszámát is az Maroson Szeged felé küldte volna alá. Mi tudván cigánságokat, nem hiszünk neki, igen nagy vigyázatban vagyunk. Az udvarbirót, édesem, livasd elő, életére, fejére parancsold meg, az várat mindenféle éléssel rakja meg; az székelyhidi jószágban lám vagyon asztag; adass elegendőt, öröltesse s buzául is legyen feles élet benne; mert mi ehez az békességhez semmit nem bízunk, mivel mind Betlen István s mind az vezér lehetetlent kívánnak, mi sem mehetünk becsületünk sérelmével reá. Róti uramnak parancsoltuk, édesem, hogy kezedben valami finum ezüstet és aranyat küldjön; ha megküldi tudósíts róla. Ir(j) édesem, egészségtek felől gyakorta. Adja az úr isten stb. Amen. Datum ex Castris Kajántorok positis 17. die Novembris Anno 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Alább, szintén a fejdelem kezével: Sebesi Miklóst kellett igen igen postán küldenünk az cardinálhoz. Kérlek, édesem, ott meg ne késleld, mehessen hamar el.

Külczim: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának adassék.

XLIX.

1636. Az úr isten, édesem stb.

nov. Istennek hála, édesem, én most is türhető állapattal va-
18. gyok; kívánom az úr istentől titeket is tartson, éltesse ő

felsége stb. Klubucsuczkit, édesem, én igyenesen Munkácsra külttem, eddig ott is vagyok; az mint Debreczeni uram nekünk is írja, még ott az Füzési hozta pénzben, arannyal együtt kell tizenhatsz ezer tallérnak lenni. Maga megmaradása felől édesem, Tolnai uram tud többet mondani, s ott lévén most ő kegyelme, érts meg, édesem, mindeneket s minket is tudósíts róla; én úgy tudom, ő kegyelme egyszer megmaradott. Leo csak Kolosvár felé mennjen, édesem. Tivadar s Girincze magokat gyalázták, édesem meg. Csáki István dolgát nekünk is írja Ibráni uram; de nem lihetjük. Ma hozák Máté vajda levelét, kiben tudósít, hogy Kinán pasa meg által jött az Dunán s értekezik mit cselekedjék? Mi megírók, menjen reá s verje fel, mivel csak két ezren is vagyok; innét mi is az háromszéki és csiki hadat segítségére küldénk; kik helyett onnét kívül hagytuk Ibráni uramnak, hogy az hajdúságból 1000 lovast, Váradi katonákból 300 lovast, Bihar vármegye is mind bejöjjön; mert mi nem akarunk, bizon édesem, hinni az töröknek, vigyázásban akarunk lenni, magunkat erősíteni, akarjuk onnét kívül való híveinkkel is. Adja az úr isten stb. Amen. Datum ex Castris Kajántorok positus die 18. Novembris. estve 5 órakor Anno 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Kulczim: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának adanék.

I.

Szolgalok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak. Az 1636.
úr isten stb. nov.

Kegyelmednek szombaton hozták levelét, hogy kegyel- 18.
med édes uram egészségben vagyok, azért az én istenemnek
hála adok és kérem ő szent felségét ez után is tartsa meg.
kegyelmedet, mi is legyen hála istennek egészségben vagyunk.
Debreczeni uramnak csak most hozák levelét, melyet kegyel-
mednek elküldtem, írja azt is ő kegyelme, hogy Bakos uramék

Rákóczy András mennyi lóval jünnének, és ha ott kell-e megfűzetni nekik, én megírtam, ha kegyelmed nem parancsolt felőle, talám nem kell megfűzetni ott nekik, ha lehet. Az jenei viczekapitány csak most jüve és mondá, hogy bizonyos, hogy elment volna az vezér, kit adna isten, de ha úgy vagyon talám most nem kellene több hadat fogadni kegyelmednek, talám ez télen nem jü vissza, az után csak az isten tudja mint leszen, kinek az úr isten az után is adja boldog kimenetelit. Ezeknek (*utánna*) az kegyelmes istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet, adja isten stb.

Költ Váradon 18. (*sic*) Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Kulczim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

LI.

1636. Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak sat.
 nov. Kegyelmednek tegnap reggel két levelét hozták, hogy
 20. kegyelmed egészségben vagyon azért az én istenemnek hálát adok és kérem ő szent felségét ezután is azon jó egészségben tartsa meg kegyelmedet. Mi is, legyen hála istennek, egészségben vagyunk. Az békességhez tudja kegyelmed édes uram eddig sem bíztam, hogy meg legyen jól az itt az vezérrel, csak félttem csalárdságától és most is félek, mert az mint kegyelmed írja mi haszna gyalázatjával és jövőendő búsulásával megglenni kegyelmednek, noha elhittem némely ember nem gondolna avval is csak lenne; még ezelőtt való levelében írta kegyelmed hogy sok szívek nyilatkoztak ki, noha édes uram nekünk nehéznek tetszik az ilyen állapot, de az úr isten ezt is jónkra adja mert mind minket megpróbált ő felsége, és az mely emberek sok hitekkel állaták hűséget azoknak is adott isten próbára való üdöt, kegyelmed is jobban esmeri ezután őket, kihez mint kell bízni. Róti uram még ide semmit nem küldött, az mi itt az jószágban vagyon, azt behozhattik, az mint az udvarbir megírta kegyelmednek. Székelyhídra is irtam most is, az bo

rok számát im elküldtem kegyelmednek, mert még azelőtt be-
 hozták volt; az citromot meghozták, kegyelmednek megszol-
 gálom; én is édes uram oda ki való bort küldök, adja isten jó
 egészséggel elkölteni; én megírtam Debreczeni uramnak az tö-
 rök rabokat elbocsa (*igy*) addig míg kegyelmed nem parancsol
 felőle, mert az Vadászi uram igen keveset is ígér, elég boszút
 is tett, hadd ő is szánja. Kegyelmednek szóval is izentem Bál-
 patakitól, az pénzt megadtam az hopmesternek, kegyelmed az
 jószágot foglaltassa el. Ezeknek utána az én kegyelmes iste-
 nem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet, adja isten, édes
 uram, láthassuk egymást örvendetes állapotban mindnyájan.
 Költ Váradon 20. November Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külsőim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy Dei
 gratia Principi Transylvaniae stb.

Domino et Marito nobis charissimo.

LII.

Az úr isten stb.

1636.

Az úr istennek szent áldomásából, édesem, én ide be nov.
 csőtörtökön szállottam, az hadak mind itt környülöttünk falu- 22.
 kon vannak. Az székelységben ötöd fél ezeret bocsáttam
 Brassó felé az utak őrzésére s Máté vajda segítségére. Igen
 féltem Máté vajdát, hogy az alatta valóiban meg ne fogyat-
 kozzék, ha idején kiválképen magára gondot nem kezd viselni.
 Ugy értem, császár meg akarná fogatni, kit csak tegnap is
 érteni adtunk: négy avagy öt nap alatt kell felőle valamit
 hallanunk. Ez estve hozák az gyalog kapitánnak is Karan-
 sehesből levelét, kit 21. irt. Bizonyynyal írja, az vezér hada
 oszol s az bosnai had is ez elmúlt szeredán ment volna el. Ma
 is jöve egy szolgái (*igy*) Betlen Istvánnak, ki hétfőn szökött
 onnét el, az is azt beszéli, hogy oszolnának. Innár derekasabb
 vigyázásunknak Brassó felé kell lenni. Innét is ha meg aka-
 runk mozdúlni, értésedre adom, édesem. Az szegénység, ide be

igen haza telepedett; szántnak, vetnek, de ezt is nagyobb része elvégezte. Jó vetések vannak, az borok savanyúk, erősek. Fogarashól is irt az udvarbíró, ott jól vannak, mindenek elég vagyon. 300 disznót ír, hogy eladhat pénzen, azon kívül is elég marad. Bálintfi Balás mint vitte meg édesem az egyet-mást, tudósíts róla. Herczeg uram mint jára Székelyhid felé, örömet értenénk, mint vannak lovaink. Adja az úr isten stb. Amen. Datum in oppido Szászváros 22. die Novembris. Anno 1636.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Alább, szintén a fejedelem kezével: Parancsold meg, édesem, Ibráni uramnak az hajdúságot s váradi hadot ne késlelje beküldeni; erre Déva felé jöjjenek mennél kevesebb kártétellel; az vármegyék is az szerént.

Kiül szintén a fejedelem kezével: Az fő német kapitánnak felesége, édesem ott vagyon: mellettünk az ura becsülettel viseli (*magát*); adass egy néhány köből búzát s négy cseber bort neki.

Külsim: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susannának adassék.

LIII.

1636. Szolgálók kegyelmednek mint szerelmes uramnak, sat.
nov. Mi, édes uram, legyen hála istennek, most is egészségben
22. vagyunk. kívánom az én kegyelmes istenemtől hallhassunk
örvendetes hirt kegyelmed felől is édes uram. Az mely vásárlást hoznak. kegyelmed írja meg, ha el kell-e küldeni kegyelmedhez. Jenei vicze kapitány volt itt, mondá, hogy kérték az ott való vitézlő nép, hogy szállna nekem, írnék kegyelmednek mellettek, kegyelmed adatna nekik egy hóra búzát és egy hó pénzt, és lenne négy száz gyalog benne, mert ők igen végen vannak, azért azt tettem nekik az választ, hogy kegyelmed látván fogyatozások, mind fizetésre, néppel való megerősítésére kegyelmed gondot visel reájok. Az mint irtam az két nagy ember oda fel meg

békéllett, csak adná isten jóra, az mint irtam most is jüttek ki Szentmarjai, de édes uram én félek abban is csak ne legyen csalárdság. Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet, adja isten édes uram láthassuk egymást mindnyájan örvendetes állapotban. Költ Váradon 22. November Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külsőim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

LIV.

Szolgállok kegyelmednek mint szerelmes uramnak. 1636.

Kegyelmednek tegnap két levelét hozták estve; hogy nov. kegyelmed egészségben vagyon azért az én istenemnek hálát 24. adok, és kérem ő szent felségét ez után is azon jó egészségben tartsa meg kegyelmedet édes uram. Mi is legyen hála istennek egészségben vagyunk. Az kannákat is meg hozták, át is attam nagy uramnak, az hova illendő adja ki ő kegyelme; értem, hogy a székelyeket kegyelmed elküldte. Az békesség még sem mén végben, bizon félek édes uram, az sok ideig való tracta csak meg ne ártson kegyelmednek; hogy Kilán basa is ismét átal jött, édes uram legyen elég példa Bátori Gábor kegyelmednek, mint várakoztatták ütet is, az kit meg is bánt, de édes uram talám emberi mód szerint talám az jó alkalmatosságban el is múlt, de kérem a mi kegyelmes Istennünket, hogy ezután is adjon boldog el ő menetelt kegyelmednek. Csak szintén most hozák az kegyelmed levelit hogy kegyelmed beszállott Szászvárosba és a gyalog kapitánya is; hogy elment az vezér hadaiban, az jó volna ha oszolna, csak kérem kegyelmedet édes uram meglássa kegyelmed kinck hiszen és hírének, noha tudom esmeri már kegyelmed jó módon az embereket. Az szegény Máté vajdát szánom és félek is ha Máté vajdának nyavalyá(ja) lesz, kegyelmednek is búsulása ne legyen. Az hadakat Ibrányi uram nem késleli, de az kegyelmed levelit csak az estve hozták, és ma hozák Imre deák leve-

lét, hogy Bakos uram is indúlt volna és ott akarná hogy füzessenek nekik, én megírtam Debreczeni uramnak ha lehet mennének be kegyelmedhez, ha az sem : csak ide jünnének, ha így nem lehet benne ott is füzessenek meg nekik és ne késsenek ; az mi egyéb fizetett nép ott vagyon is az ki ott nem kell jüjjön be. Az mint hallom Poskai ott vagyon füzésen. Az mint írja Debreczeni uram Patakon az város árkát ásatja és hidat csináltatott ki az bástyán, de én megírtam hogy most az hadak ott körül vannak és hadná máskorra az híd csinállást. kin ő kegyelme minthogy az mely gyalog tegnap jütt ide az vásállással azt sem küldöm el az mig kegyelmed nem ír felöle. Görgey ide jü volt, de haza kültem had otthon vigyázzon. Röti uram tegnap küldte el az ezüstöt és arany(at) mennyi legyen im az maga levelét küldtem el kegyelmednek. Tolnai uram az mit tud az Debreczeni uram megmaradása felöl kegyelmednek megírta. A Röti uramnak méltó volna az haza menetel csak lehetne ott jó moddal hagyni az helyet, de az félelmes, mert az szegény asszony régen beteg ; Szentpálit az mint írja Röty uram kegyelmedhez ment, az levelet vissza küldtem kegyelmednek. Herczeg uram irt az lovak felöl kegyelmednek. Ezeknek utána az én kegyelmes Istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet édes uram, adja Isten láthassuk örvendetes állapotban egymást mindnyájan. Költ Váradon 24. Nov. Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvél szolgál

Susánna Loratfy m. p.

Külszim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczi stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

Kirül R. Gy. kezével : 26. Nov. 1636.

LV.

1636. Szolgállok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak stb.
nov. Noha kegyelmed még nem irt, ha be kell-e küldenem az
25. mit hoztak Krakkóból, de minthogy tudom, hogy ott most kell az muskatérén még is elküldtem százat most Andrástól az még

kegyelmed az többi felől parancsol. Az székelyhídi udvarbirót is behívtam volt, hogy magam beszéljek vele az búza készítés felől, de ő azt mondja minden nap készítik, de kevés az jószág, nem lehet hamar; én édes uram meghagytam az más héten, küldjön 500 köből buzát ide, az előtt is hozattam 4 száz köbölvel, az után is hidje kegyelmed édes uram — valamiben mód vagyon az élés behozatásban el nem múlatom, hogy ne parancsolnék az mit elmémme felérek. Gombos János szerzette Görgey által egy öcscsét ide étekfogónak, bekomendálta hopmester uramnak, ezt is Gombosnak híják, kegyelmed ott meg ne fogadja, mert csak hír nélkül ment el innét ismét, én nem bánom ha engem is nem szolgál, csak ott se legyen.

Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gondja viselése alfa stb. Költ Váradon 25. November Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvél szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külszim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

LVI.

Az úr isten, édesem stb.

1636.

Magunk egészsége felől, édesem jónál egyebet én most sem irhatok, kit engedjen az úr isten stb. Az kannákat tudja Tolnai uram, mint kell elosztani. Az székelyeket el kellett édesem küldentünk, mert Máté vajdát is kellett bátoritanunk, - mivel nem is ártottunk, mert mehentest hire ment meneteleknek, Kinán passa is visszament s most már Máté vajda is jó állapattal vagyon. Tegnap előtt juta ide Száva, az secretariusza Hussain agával Kinán passától; az alkalmatosságban, azt megvallom, múlattunk el; ezzel penig az tractával kételenek voltunk; de már ennek is im vége fog lenni, mert az mint, édesem, ezelőtt megírtam, már utolszor resolválta magát az ország. Megtart az úr isten, édesem, bennünket. Kinek kellessék hiennünk, bizon, édesem igen megnézem, mert már valóban esmerem őket. Bakos uram jövetelét értettük; ha egyéb nem lehet benne, meg kell Patakon nekik fizetni; megírtuk

nov.
27.

régen Debreczeni uramnak, hogy Pozsgait beküldje. Az árok-
 ásást nem kell, édesem, elhagyni. Az mely gyalogok onnét
 jüttek, elküldd, édesem. Az vásárlásban mit kell beküldeni
 im megírtam édesem. Az Róti uram levelét ide nem küldöt-
 ted, édesem. Monaki Mihályt ma küldtem Kővárban, hogy
 ott legyen, mivel Róti uram felesége látására kimegyen.
 Szentpáli megjött. Itt benn is mind savanyú borok vannak.
 Máté igen csendesen vagyon, tőle Csiszár többet beszél Toldi
 urammal együtt. Az jeneiek sokat kívánnának, az bizony
 most nem lehet; ha, édesem megtanálnak, igazítsad mi reánk.
 Micsoda emberek laknak ott is? most ott létünkben megta-
 nálhattak volna, de meg sem említették. Az két nagy ember
 ha külsőképen megbékéltenek is, de szíből az soha nem leszen.
 Abból is az úr isten gondunkat viseli, édesem. Leónak im
 magunk is parancsoltunk. eljőjön. Az szegén Gáti szinte
 halófélben vagyon. Im édesem 40 citromot küldtem, adja az
 úr isten egészséggel elköltenetek stb. Amen. Datum Szászvá-
 ros 27. die Novembris Anno 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Szentmarjai ugyan beszökött, nem lehet kétség hozzája,
 de mi meg nem tartjuk.

Kivül Rákóczy kezével : 27. Nov. 1636.

*Külsőim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susánnának
 adassék.*

LVII.

1636. Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak, sat
 nov. Ma hozák az kegyelmed levelét melyben írja kegyel
 28. med, hogy nem szintén volt volna jó egészsége kegyelmed
 nek, noha magam is gondoltam, hogy kegyelmed azt írta
 hogy türihető egészségben vagyon kegyelmed, de mástól is kérd-
 tem, de azt mondták, hogy kegyelmed jó egészségben vagyon
 azért, édes uram, az én kegyelmes istenemnek hálát adok, hog-
 most egészségben vagyon kegyelmed, és kérem ő szent felsé

gét, hogy azután is tartsa meg kegyelmedet jó egészségben sokáig. Mi is, legyen hála istennek, egészségben vagyunk. Rákóczy András uram is csak ma érkezett el, de még hada el nem jött, azért jött el elől ő kegyelme, hogy az füzetésekre felől végezzen, talám leszén 300 lóval, azoknak is itt kell megfizetnem, mert nem lehet egy(éb) benne. Bakos uramnak is ma jött volt szolgája ide, az mely levelet küldött, elküldtem kegyelmednek, de még háromszáz lovast vár utána, én megírtam, ne várja azt, hanem jöjjön ide, vasárnapra várom ide, itt sem késlelem, kis erőt is adok melléjek; az mint meg mustrálták őket, im elküldtem kegyelmednek. Értem, édes uram, hogy végetlen tractának még sincsen vége, félek az Kinán basa tractája is csak meg ne ártson kegyelmednek, talám édes uram, csak azt várja Kinán basa, az tatár megjűjön Lengyelországból; ha lehetne, örömet kérdeném kegyelmedtől, micsoda jót vár kegyelmed ebből az hosszú tratából, mikor kegyelmed sem bízik hozzá édes uram; írja kegyelmed azt is, hogy ha el oszolna az vezér, talám kegyelmed kijünne, én nem látom módját, hogy kegyelmed kijünne, mert azt az emberek másra vélnek és az föld is elpusztúl; ezt az helyet is ez télen kellene megrakni éléssel, csak az isten édes uram adjon oly csendeséget és egészséget kegyelmednek, inkább én megyek be kegyelmedhez, ha isten engedi. Debreczeniektől fel vettem az 1000 forintot, azt mondják nincsen nálok több a féle pénz. Perényi Istvánt küldtem volt alá Ladánra, hogy ott vigyázzon az szegénységre, mivel hogy ott körül vannak az hajdúk és neki hírével lett, hogy Bethlen Istvánnak jönnek szolgálai és utánok ment el érte és ez estve hozá ide őket; az leveleket is én mind elküldtem kegyelmednek; én csak azt olvastam, az ki be nem volt pecsételve, én nagy dolognak tartom, hogy azt írja, hogy kegyelmed megígérte, hogy elbocsá Zólyomi uramat, azt itélem, édes uram, kegyelmed megértheti ebből az oda ki való emberek micsoda jó akarattal vannak némelyek. Az mint értettem talám megjűne Bethlen István, de ha mind megígérte azt kegyelmed neki, az mit ír, csak jövődöben meg ne búsuljon miá kegyelmed, mert még is azt írja nagy credo kívántatnék ahhoz, azért ha nem hiszen, jövődöben is bosszú-állásra igyekezik és ha szintén megjű is, hogy lehet csendesen miá

kegyelmed is édes uram. Kegyelmed csak könnyen hadná azt, az ki ennek oka volt az ő elmenetelinek, másszor is megeshetnék ez, míg ő felségének hírével lenne, azért ott válik az császár urunk ő felsége kegyelmessége, ha megbünteti azt, az ki oka volt ennek, mert ilyen dolog talám so nem esett Magyarországon; édes uram kegyelmednek jövőre is kell Magyarország szabadságát oltalmazni, mert ha isten élteti gyermekinket, ott valók lesznek és ebből egy jövőre romlásra való út lenne, kitől isten ótalmazzon; mindazonáltal édes uram tudom, kegyelmed arról jobban tud gondot viselni; én senkinek semmit sem szólok, az mit olvastam, jobb kegyelmedtől hallják. Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet minden dolgaiban, adja isten édes uram láthassuk egymást mindnyájan örvendetes állapotban. Kelt Várad 28. Nov. este tíz órakor Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

LVIII.

1636. Szolgálók kegyelmednek, mint szerelmes uramnak. Az
decz. isten áldja stb.

1. Kegyelmednek egészségünk felől édes uram írhatom, legyen istennek hála most is egészségben vagyunk, melyet kívánok az én istenemtől kegyelmed felől is halljunk minden örvendetes híreket kegyelmed felől. Bakos uram is az estve érkezék, itten sem késlelem. hanem ma elmegyen, azt remélem, az otthén való hadakat meg nem gyalázza az kivel megyen; azután is jüttek, hogy Debreczeni uram megfűzetett nekik, itt is Biharon fűzetettek egy részének, de még oda hátra vannak, azoknak Diószegen fűzetnek; az perceptort küldtem fűzetni, és Czeglédly mustrálja meg őket, ő is megyen be velek. meghattam az registromot bevigye kegyelmednek, noha édes uram tudja kegyelmed, hogy én ellent is tartottam benne egy részre, hogy Bakos uram bejünne, egyébör nem, hanem minthogy Magyarországa is mi kárunk, ott is elszükölt az

szolgálatra való ember; más: oda ki is mondtam kegyelmednek, de ha immár bejött az kegyelmed szolgálatjára, másoknak is jó példa levén, kegyelmednek nemcsak az én atyafiságomért írok mellette, mert csak addig én atyámfia, még kegyelmednek igazán szolgál, az kiben nem is kételkedem, kérem kegyelmedet, édes uram, mutassa kegyelmességét hozzá. Ezeknek utána stb. Költ Váradon 1. Deczemb. Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külsőim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

LIX.

Szolgállok kegyelmednek mint szerelmes uramnak, az úr 1636. isten áldja meg kegyelmedet szerencsés boldog hosszú élettel decz, és jó egészséggel. 3.

Tegnap hozák az kegyelmed levelét, hogy kegyelmed édes uram egészséghen vagyon, azért az én istenemnek hálát adok, és kérem ő felségét ez után is tartsa meg kegyelmedet jó egészséghen. Mi is legyen hála istennek egészséghen vagyunk. Rákóczy András uram hadának mint fizettettek — az regestumát elkültem kegyelmednek, az Bakos uraménak is. Az ki Biharon volt még mind el nem érkeztek, ha elérkeznek megfizettetek, és mennél hamarébb elküldöm őket, noha irtam kegyelmednek, Czeglédi uramtól elküldöm, de el nem érkezett akkorra; az jeneiek engem meg nem találtak azután az fizetés felől, ha megtaláltak volna is kegyelmed híre nélkül nem fizettem volna; tudja kegyelmed, édes uram, én sem fizetek könnyen csak az kivel kételen vagyok. Csak szintén most érkezék Cseréni; hogy kegyelmedet édes uram most is értem egészséghen lenni, azért hálát adok istennek, és kérem ő felségét ezután is tartsa meg kegyelmedet jó egészséghen. Az békességet értem hogy meglészen, az jót bizon szívem szerint akarnám, de ezen az mint látom nincs annyi örömem mint a mennyi búsulásom; adja isten, édes uram. bár ne legyen kegyelmednek búsulása miá jövőendőben is, de félek igen tőle, félek rajta, hogy

eszébe ne jusson kegyelmednek az én szóm. Az kővári dolog felől, is az mint látom, az mit kívánt Bethlen István mind megvagyon, inkább többet is írhatnék, ha volna haszna, de ha kegyelmed elvégezte az országgal azokat, úgy kell lenni azoknak, csak úr isten adja jóra; de ha kegyelmed reá nem felelt, hogy megoltalmazza Ecsedben, nagy bátorság, ha oda megyen, ha pedig reá felelt kegyelmed, bizon azt is nagy dolognak tartom; elég nehéz út leszen az bemenetelre, az mint lehet csak úgy kell mennem, ha akarnám is, el nem vihetném mind most az mi itt vagyon. Immár ha kegyelmed oda adta Bábolnát csak ne vette volna fel az evictiot tudja kegyelmed peres az; Fogarast lám elege vala Megyesen is. Kegyelmednek izentem volt Bálpatakitól is, ha meg kell-e fizetni az munkácsi és makovitzai gyalognak? Az szegény Bakos uramat hidje kegyelmed édes uram bánom rész szerint, hogy bejött, mert félttem, gonosz akarója ne örüljön rajta, engem kért, hogy írnék kegyelmednek, adna kegyelmed valami kis helyet, hogy behozná az feleségét, de édes uram én nem tudom hol adhat kegyelmed. Az törökök felől kegyelmed nem ír mit kell velek tenni, az vádászszit ha lehetne el nem kellene bocsátani mert sok kárt tett azon az földön, ezután még többet téssen, én megírtam vigyék Makoviczára, ha semmiképen nem lehet egyéb benne (s) csak úgy kell megadni: jobb volna csak egy árokban vetni. Gyurkónak is két rabja vagyon eléggé búsul rajta ha meg kell adni őket. Gtatit beviszik Erdélyi uramnak, de magának is kellene az orvosság; az citromot meghozták, kegyelmednek megszolgálom, én is kültem kettőt Gábortól kegyelmednek, ha megvihette adja isten édes uram jó egészséggel költeni kegyelmednek. Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet, adja isten édes uram láthassuk egymást örvendetes állapotban mindnyájan. Költ Váradon 3. Decembris Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

LX.

Az úr isten, édesem stb.

1636.

Az úr istennek szent áldomásából, édesem, én ma 10 decz.
 órakor juték ide; előbb én is az templomban menvén s az 6.
 úr istennek hálákat adván velünk tölt sok kegyelmességiért
 úgy jöttem fel házukban. Ferencz pap uram volt jelen; mi-
 vel püspök uram inkább bízza meg magát Szebenben. Tudom,
 édesem, már ott nem késtek, hanem beindultok, adja is az
 úr isten, láthassuk mindnyájan egymást szerencsés órában.
 Az én új hintómat, édesem ott hagyjad most Váradon jó
 gondviselés alatt, parancsolván igen erősen Ibráni uramnak
 felőle. Az arany puska palaczkomnak egyikét, az ki nem zo-
 mánczos, édesem, hozd be. Patakra szóló leveleinket küldd
 meg. Ide be jó szánút lenne, ha egy jó dór és réa hó lenne.
 Ird meg, édesem, melyik útra juttok be. Az mi vásárlást Pa-
 takról oda hoztak, az muskatérokön kívül, édesem, mind ho-
 zasd be. Datum Albae Juliae 6. Decembris Anno 1636.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Alább, szintén a fejdelem kezével: Az mely tatárok má-
 sodszor bementek volt Lengyclosszághban, azokat az lengyelek
 igen megverték. Toldi György az Kún Ferencz mostoha leá-
 nyát akarja elvenni.

Külszim: Az én szerelmes atyámfiának Lorántfi Susannának
 adasék.

LXI.

Szolgállok kegyelmednek mint szerelmes uramnak sat. 1636.

Székely uram tegnap jött ide, ma voltam szemben ő decz.
 kegyelmével, az kegyelmed levelét megadta, az posta is vacso- 9.
 rakor hozá az kegyelmed levelét. Az én istenemnek édes

uram hálát adok, hogy ő felsége megengedte, hogy kegyelmed Fehérvárra örvendetes egészségbe bement; méltán is édes uram nagy hála adással tartozunk ő felségének, hogy az kegyelmed gonosz akarói nem örülhetnek rajtunk, kívánom az én kegyelmes istenemtől, hogy engedjen ő felsége kegyelmednek sok búsulással eltötött ideje után, szerencsés boldog hosszú ideig való birodalmat jó egészséget kegyelmednek, Amen. Mi is legyen hála istennek egészségben vagyunk, az mit kegyelmed parancsolt elvinni, elviszem és az mi itt marad, azon leszek jó gondviselés alatt hagyjam; az itt való vigyázat felől kegyelmed is irt, én is az mint illik meghagyom, az út felől az mint kegyelmed rendelte, úgy indulok meg ha isten engedi pénteken. Irta kegyelmed, hogy Bakos uram én velem menne be de talám eddig be is ment kegyelmedhez; az mely katonák még hátra voltak azoknak is meg szereztem, és íme a regestumát kegyelmednek beküldtem. Igen sokat gondolkodom rajta kedves uram, hogy békesség is vagyon, hogy már mégis sok hadakat kell tartani; az jövedelem most is fogyott, az költségek pedig szaporodik; ezek az katonák mihent megfűzetek nekik mindjárt bementek, azt mondták ők kegyelmed szolgálatjára jüttek, be is mennek; itt való száz lovas léssen velem, Cserényit is az útból elküldöm elől. Toldi uram nem tudom mint veheti el azt az leánt mert atyjafia az más feleségének; azt reméllem édes uram, ismét meg kelletik az *(igy)* kegyelmed békéltesse Kun István urmat az feleségével ha lehetne, itt volt most az asszony nálam, bement. Én török rabot most is vehetnék, ha kegyelmednek tetszenék, ha jó léssen illendő árán meg is vesszük, nem messze mondtanak egynehányat. Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gondja viselése alá ajánlom kegyelmedet, adja isten édes uram láthassuk egymást örvendetes állapotban mindnyájan.

Költ Váradon 9. Decembris Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
Domino et Marito nobis charissimo.

LXII.

Szolgállok kegyelmednek mint szerelmes uramnak stb. 1636.

Az mint kegyelmednek megírtam tegnap előtt is, ha decz. 10.
isten engedi, megindúlok, elég nagy hó esék az éjszaka, csak
hogy igen sáros, mindazáltal az hol lehet édes uram ha el
nem megyen az hó, szánra költözöm. Debreczeni uram levelét
csak most hozák, írja ő kegyelme, hogy Gardy uram levele is
volna, azért itt nem késleltem, im mindjárt el küldtem ke-
gyelmednek; írja ő kegyelme, az vármegye mely jó akarattal
voltak kegyelmedhez, talám nem ártana, ha kegyelmednek
tetszenék édes uram, az vármegyét levelével köszönteni érte
kegyelmednek, mindazáltal édes uram tudom kegyelmed azt
cselekedni az mi illendő. Az mint írja Debreczeni uram az
egri török ellen vigyázó hadat fogadott az genera(l)is az me-
gyé(t) szóra (talán lóra) szállította, kegyelmed eszébe veheti
csak boszuságból cselekedni.

Ezeknek utána az én kegyelmes istenem gondja vise-
lése alá aján(lom) kegyelmedet. Adja isten édes uram láthas-
suk egymást mindnyájan örvendetes állapotban. Költ Vára-
don 10. Decemb. Anno 1636.

Kegyelmednek igaz szível szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külszim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.
Domino et Marito nostro charissimo.

LXIII.

Az úr isten, édesem, szent fiának érdeméjért minden id- 1637.
vösséges jókkal szerencsés egészséges hosszú élettel áldjon nov.
meg mindnyájan benneteket. Amen. 25.

Bethlen Ferencz uram hitt volt, édesem, kedden ki házához
egy ebédre, melyet valóban emberül készített vala el, ott voltak

az környülöttünk való urak, főrendek is! Kassai uramnak Rákóczy György volt szomszédja, de nem élhet Kassai uram úgy segítségével mint Róti uramnak élt volna, én nem láttam olyan kedvét s italját régen Kassai uramnak, az hokmester végig sem várható, elvivék; Bornemisza Pál uram is valóban jól vala, ott nálamon kívül s Rákóczy Györgyön józanon nem maradott; ott is háltunk, tegnap vadászra jöttünk vissza; kibem édesem im veled is részt töttem, egy szarvast s egy gímet küldtem, kit adjon az úr isten egészséggel elköltenetek amen. Küldhetnék édesem egy nagy erdei kant is, de tudom azt nem igen eszed. Az sógornak nálad nélkül választ nem teszek; Toldalagi uramékat várta-e nem-e az moldvai vajda, nem tudjuk, ha mit értünk, édesem, értésedre adom édesem; adja az úr isten, édesem, lássuk mindnyájan egymást rövid nap szerencsés örvendetes egészségben s állapotban, amen. Datum Segesvár 25. die Novembris 1637. reggel 7 órakor.

Az te szerelmes urad
Rákóci György.

Az leveles ládát mint vitték oda, édesem, tudósíts róla.

Kivül (a fejedelmi titkár kezével): Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi, dei gratia Principissae Transylvaniae, partium regni Hungariae Dominae et Siculorum comitissae etc. etc. consorti nostrae charissimae.

LXV.

1637. Az úr isten ő felsége, édesem, szent fiának érdeméjért
decz. minden idvösséges jó szerencsés egészséges hosszú élettel áld-
1. jon meg benneteket.

Soha nem tudom, édesem, mire vélni, hogy ily ritkán láthatom leveledet, kin való búsulásomat látja az úr isten meg nem írhatom; ma 8 egész napja egy leveledet, egészségetek felől való híreket nem láttam sem hallottam; én gyakran tudósitlak, tőled is édesem azt várnám; kérlek édesem tudósíts gyakrabban, ne legyek sopánkodásban s gondolkodásban. Istennek hála már az rossz nátha tágulni kezdett rólam. Kemény János uramtól is az

estve hozának levelet, ők jól vannak, Lupul mellől az ország nagyobb része mind elállott, Iván vajdát hívják az vajdaságra, kinek szerencsáját mi sem akarjuk megtartani. Reménységem az édesem, nem sokára hozzátok mehetek; adja isten lássunk mindnyájan szerencsés és egészséges állapotban benneteket. Amen. Datum Segesvár 1. die Decembris Anno 1637.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György m. p.

Hírt újat ilyent irhatok, az elmúlt héten Kun Istvánné Vinczre ment volt lóháton, két pisztolya feltekerve, szablya az nyeregfőben, béllett süveg az fejében, abban medáj (medaillon) előtt két vezeték ló, azon is pisztolyok, egyetlen egy asszony ember vagy leány nem volt vele, csak mind férfiak, többet is irhatnék felőle, de másszorra hagyom.

Külsőim: Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susánnának adassék ez levél.

LXV.

Az úr isten szent fiának é. deméért édesem sat.

1637.

Feltóti, édesem, tegnap estve felé adá meg leveledet, kit bizony elég szívem dobogásával vártam, mert ma volt szinte tized napja, hogy nem irtál s felőletek semmit nem hallottam, ebben is semmit sem irsz egészségetek felől, noha Feltóti azt mondja, hogy egészségben vagytok, (de azt inkább olvasnám írásodból) kit adjon az úr isten. Vadászi Pál irását értjük édesem, im meg is irtuk, másfélszáz jó lovassal jöjjön, azt itt megmustrálván fizetések is megleszen, az többinek köszöné meg ily kész voltokat szolgálatunkra, bocsássák őket, mivel most istennek hála nem kívántatik, az mint ma reggel irt levelemben is édesem megirtam, kiben ugyan panaszkodom, hogy ritkán irsz egészségetek felől. Lupul elugrott, hada eloszlott, az török semmit sem indított, sőt az is eloszlott. Adja isten édesem láthassalak rövid nap szerencsés jó egészséges állapot-

decz.

2.

ban. Amen. Datum Segesvár 2. die Decembris reggel 5 óra-
kor Anno 1637.

Az te szerelmes urad
Rákóczy György

Im ezennel édesem Betlen Jánoshoz megyünk ebédre, de
estvére visszajövök.

Külczim : Az én szerelmes atyámfának Lorántfi Susanának
adassék az levelém.

LXVII.

1638. Az úr isten, édesem, szent fiának érdemeért minden id-
junius^{us}össéges jókkal stb.

2.

Én ma reggel 3 óra után, édesem, kiindulván Lugosból,
Sidóvár alatt öttem ebédet, ide az háló-helyünkre mezőben 1
s 2 óra között jutottunk s mivel azaz föld mind jó búzákkal
bő termén szőlőkkel, igen-igen sok szép piztrángos patakok-
kal bőves, im ezelőtt fél órával jüvénk meg az piztrángászat-
ból, kiben Rákóczi György(nek) alkalmas mulatsága leve,
ugyan jól is megázék az csizmája s nadrága ; sok piztrángot
nem fogtunk, de mintegy 60 olyakot, hogy Erdélyben az Jó-
don kívül mi nem láttunk, az mellett kophalat, lepénhalat és
menhalat, rákot két vagy három tarisznyával, noha csak egy
darabon halásztunk s az jobbik ágára nem is érkeztünk menni;
örömet, édesem, bizon részt tennék benne, ha közelb volná-
tok ; mi holnap az Vaskapuban hálunk, ki ide ugyan jó há-
rom mélyföld. Pénteken Kendefinél eszem ebédet s hálni Ha-
czokra megyek ; szombaton vacsorán Barcsai Sigmond uram-
nál leszek, s vasárnap praedicatiót is ott hallgatván s az vá-
rosra megyek s hétfőn isten áldomásából az gyógyi fürdőben
akarak menni, hova téged is, édesem, hozzon az úr isten szent
fiának érdemiért szerencsés órában és jó egészségben; Sigáért
is elküldök, ugyan ma megparancsolván Bálpatakinak, hogy
hétfőn estvére oda jöjjönek ; ma vöttük Bálpatakinak is leve-
lét, jó egészségben vannak, de az szegény püspök uram, félő,
el ne haljon. Minket ide igen szép esők verének, minden bő-

ven nagyon. Adja az úr isten, édesem stb. Datum in Campis Mihencs (?) 2. Junii estve 6 órakor Anno 1638.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántfy etc. Conthorali nostrae charissimae.

LXVII.

Az úr isten ő felsége, édesem, stb.

1638.

Én az úr istennek szent áldásából, édesem, ide Barcsára junius 5. érkeztem, az éjjel itt hállok, s igen reggel praedicatiót hallgatván s az városra megyek ebédre s mivel penig Váczi Péter ma ebéden sok levelekkel érkezék Patakról, kire nézve csak egy postamódon holnap estvére fel akarok menni Fejérvárra ; innét én se pohárszéket sokakat nem fogok felküldeni, hanem csak igen könnyű szerrel akarok felmenni ; azért, édesem, vár(i) meg ott Fejérváratt. Adja az úr isten láthassuk stb. Datum Barcsa 5. die Junii Anno 1638. délest 5 órakor.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántffy etc. Conthorali nostrae charissimae.

LXVIII.

Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az 1638. úr isten áldja meg kegyemedet stb. sept.

Én ide, istennek hála, békével jöttünk, holnap ebéd után 18. ha isten engedi, elmegyek innét, ha lehet, hétfőn bemennék Fogarasba ; az fürjeket Sövénfalvára hozták, ott ettem ebédet ; kegyelmednek megszolgálom, az mikor lehet. Rákóczy Györgynek is kell kegyemednek szabadságot adni ; az öcsémnek megmondtam az lovak kivinnék kocsit, de még nem

tanúltak, és azért nem hagytam oda vinni; mert az örömet elküldné; de most ne küldje kegyemed. Ezeknek utána isten ótalma alá ajánlom kegyelmedet stb. Költ Bonnián (Bonyhán) 18. Septembris Anno 1638.

Kegyemednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Alább : kegyelmed küldjön egy órát, csak legyen jó.

LXIX.

1638. Szolgállok kegyemednek, mint szerelmes uramnak, az
sept. úr isten áldja meg kegyemedet stb.

21. Ma ide érkezőn reggel hat órakor, legyen hála istennek, jó egészségbe, kívánom istentől, édes uram, kegyelmed felől is hallhassak örvendetes híreket; itt, az mint látom, az épület készül, az mint kegyemed hagyta; ha isten engedi, pénteken megindulok, szombaton estvére Disznódra megyek hálni és vasárnap ebéd után elmegyek onnét, ha kegyemed másképen nem parancsol; ha kegyemed Vizaknára nem jühetne, ereszsze el kegyemed az gyermekeket, ha lehet, Sigát is, mert az mint látom, mind el kel az fürjészet ideje. Szombaton jönnek Disznódra. Ezeknek utána isten ótalma alá ajánlom kegyemedet stb. Költ Fogarasha 21. Septembris Anno 1638.

Kegyemednek igaz szíve(l) szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

LXX.

1638. Szolgállok kegyemednek, mint szerelmes uramnak; az
sept. úr isten áldja meg kegyemedet stb.

23. Az posta ma hozá az kegyemed levelét, az órát is meg-
hozta, Kemény János uramra bízam; ha isten engedi, holnap, az mint megírtam kegyemednek, megindulok; elég nehéz útam leszen, mert tegnap és ma is mind esett az eső,

tegnap mégis Sárkánba mentem volt, ugyan szánom, hogy oly keveset gyönyörködtem az sok szép gyümölcsbe, csak egyszer voltam az kertbe. Ezeknek utána isten ótalma alá ajánlom kegyemedet stb. Költ Fogarasba 23. Septembris Anno 1638.

Kegyemednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

LXXI.

Rákóczy György nejének. Váradi fürdő 1639 Jan. 10. Tudatjahogy Váradról ez nap 1 órakor indúlt el. Peres ügyekben a teendőkre nézve ad utasítást.

LXXII.

Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak. Az 1639. febr. 4.
úr isten sat.

Ma ide érkezhén nyolcz órakor legyen hála istennek békével, adja isten édes uram kegyelmed felől is hallhassunk örvendetes híreket. Holnap ha isten engedi Sárkányba megyek, ha kegyelmed eddig másnak nem adta az portusi porciot, kegyelmed ne adja másnak, hanem Bálpatakinak az előtt is szóltam volt kegyelmeddel. Ha isten engedi, kedden vagy szerdán én is megindúlok. Ezek után isten ótalma alá ajánlom kegyelmedet, adja isten édes uram lássuk mindnyájan egymást jó egészségben.

Költ Fogarast 4 Februaris Anno 1639.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susánna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb. Domino et marito nobis charissimo.

Ugyan az férjének. Kara 1640. Febr. 12. Tudatja levelét tegnap kapta. Ők is egészségesek. A hideg hétfő óta nem lelte. Kéri bocsánatját, hogy többet nem írhat »mert most is késő indulok meg.«

LXXIII.

Rákóczy Zsigmond, atyjának. Örményes 1640 Jun. 2 és 3-ról. Utazásáról, megérkezéséről, anyja örömmel ír, fogadta őket, s már jobban is van. Mind két levél latin.

LXXIV.

1640. Az úr isten stb.

junius Én ide édesem tegnap délest 3 órakor jöttem ide igen
17. szép esőben, melynél itt szebb nem volt, miolta elmentünk, most is arra áll az üdő. Az szőlő vesszőket elültették, jókor is. Mátyás mestert itt nem értem, elment Örményesre. Az kályhákat ha holnap nem is, de kedden megindittatom. Az gyermek lovaid édesem egyébképen jól vannak, de az fekete, ki felől minap Bálpataki írt vala, megholt, az szemei folytának ki; felhasítottatta volt Bálpataki, belől rakva volt sárvízzel. Házad népe édesem istennek hála itt jól vannak. Sárkányban, Kománán s Fogarasnál is az szombatfalvi, visti határon majd semmi zabunk nem leszen, az búzák is aprók, az havasok alá jó élet vagyon, az porumbáki földön minden jó; itt házadat immár fedni s boltozni kell, fedéséhez hétbe kelve hozzá fognak, még isten édesem ide fog bennünk hozni, készen leszen. Mivel az Toldalagi uram lakodalma holnaphoz még szinte hat hét, mert 30 die Julii leszen, addig immár édesem mi is oda lakju(n)k s talám engemet is édesem Monostort várhatnál meg, mindazál(tal) legyen úgy az mint akarod. Én innét az úr isten áldomásából ha elébb nem is, szerdán megindulok és édesem hozzád sietek. Maurernek örömet megmutatnám az arany fonállal szőtt szőnyeget, ha tanálna olyant, hozatnék vagy 4, ketteit jó volna császárnénak küldened édesem; azért ha itt volna, küldenéd el az bolt kulcsát, s ír nád meg édesem, hol keressük. Az csörgő azolta az házadban meg nem állott, most is igen foly az tartóban, onnét is kimegyen az kertre; mind kis kert s nagyobbik kertedben édesem az virá-

gok igen szépen vannak, noha már egyebütt az filemilék nem szólnak, de az filemiléd ma is megmutatá jóságát, mint tavaszkor szinte, úgy szóla hajnalba. Az papok disputatioja ma reggeli praedicatio után kezdetődik el. Az bervei gyermek lovakat dicsírik igen, holnap azokat is meglátom, s ha leszen 6 egy szőrű köztök, öszveválogatom édesem ökö. Adja az úr isten édesem stb. Datum Albae Juliae die 17. Junii reggel 6 órakor Anno 1640.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

LXXV.

Illustrissime Princeps stb.

1640.

Illustrissima Principissa, divina favente clementia, eo junius modo quo tunc, dum Vestram Celsitudinem deseruit, valet. 17.

Illustrissima Principissa petit veniam, quod ipsamet Vestrae Celsitudini litteras non exaraverit, quandoquidem coenam ad nonam usque sua Illustritas protraxit, detinentibus ad mensam patris Vasarhelyi colloquiis, quibus vanam suae religionis opinionem defendere nitebatur incassum. Joannes Stelmecz hodie apulit, per quem litteras allatas, citationis itineris spe ducti ad Vestram Celsitudinem per nuntium praemisimus, ipse crastino die nuntium sequetur, nos vero Deo favente Desinum versus prima luce movebimus. Divina munificentia stb. Datum Monostorini die 17. Junii Anno 1640.

Illustrissimae Vestrae Celsitudinis filius subjectissimus et obsequiosissimus

Sigismundus Rákóczy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Domino Georgio Rákóczy stb.

LXXVI.

Rákóczy Zsigmond, atyjának. Monostor 1640 jun. 18. A posta későn érkezett, anyja már mindent elkészített az utazásra s ezen nem is változtathat. Óhajtana anyja, ha Toldalagi hamarább megülné nászát, hogy az ne essék az aratással össze. Latinúl írva.

LXXVII.

Rákóczy Zsigmond, atyjának. Örményes 1640 jul. 15. Anyja Deesen az útban megcsömörlött de már jobban van. A farkasok azon a vidéken nagyon el szaporodtak.

LXXVIII.

1640,
aug.

Az úr isten stb.

5. Nekem, édesem, ma Kolozsvárra kell mennem, mert az szegény Kassai uram igen elnehezedett, ez éjjel is azt tudtuk, meghaljon. Iglódon innét tanálánk elő Padánit, Askaniusé-kért jü volt; ugyan onnét küldénk vissza. Mennyeit siettesd édesem, hozzánk utánunk mind az patikariussal együtt. Én azon leszek édesem, ha holnap ebédre nem is de estvére itt legyek; itt vársz-e meg vagy Deésen leszel? lássa édesem, mert mi Sukra sem mehetünk már azért, az kiról Szénási uramtól izentünk. Dobainak egy palaczk aszuszóló boránál több nincsen, másféle magyarországi bor sincs 5 palaczknál. Fejérvárra kellene édesem küldened s hozatnod egyebet is az mi kívánnatnék. Tudósíts édesem, hol vársz ott Deésen; annak az embernek rendeltess igen tisztességes szállást, de úgy kell lenni, ne vennék eszekben. Bár ez tudva az hokmestered se ment volna haza, az magunk hokmestere sincs mellettünk. Im Kemény János uramért és Huszár uramért küldünk. Ez nagy ember levén, hihető, megtekinti udvarunk állapotját; paraucsolnod kellene édesem mind újvári, deési tiszteinknek, lenne elég minden konyhára való, halat is mindenfélét szerzenének, Görgény-

ben is kellene apró halért küldeni, egyebüve is. Adja isten stb.
Datum Déva, 5. Augusti. Anno 1640, reggel 10 órakor.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

LXXIX.

Az úr isten stb.

1640.

Im három czímert küldtünk utánad; Ibráni uramnál is volt s azt is kezedhez vegyed, egy inasodat, ki jó író s hív is, rendeld arra s viseljen gondot reája, melylyel felirasd az mit mi itt cselekedtettünk, magad dolgaiban penig igen igen eltávoztasd, czímerrel ne küldözz, hanem adhatsz neved alatt uti levelet adj. Bécsből hozattunk holmi vásárlást, kit az praefectus Csernel uramtól küld Váraddá kezedben, melyet mindjárt küldj be. Az czeitházat, minden munitiókat, hova hamarabb lehet, az ott való káptalanokkal felinventaltasd s mását nekünk is beküldd s magadnak is meglegyen. Kérlek, jó fiam, az istenért, mind intésemre, paranesolatomra tarts úgy számot, hogy azt re ipsa is tölts(d) be; mi elhittük, tanálkoznak oly emberek talám még azok közül is kiket melléd rendeltünk, egyik egyet, másik mást mondhat s tanácsolhat ugyanazon vagy különb dolgokban. kikben választást tenni nem kiesiny okosság: erről s több dolgodról is nem árt Kassai urannak értelmét vened, sőt az instructiodot is vedd elő ezután is, olvasd s az melyekben elmédhez képest homályt látnál, mutasd meg Kassai urannak s vegyed az ő kegyelme értelmét; az instructionkat csak az ládában ne tartsd, gyakran olvasd, elmédben beszeld, bizonynyal higgyed, nem ártasz vele, minden leveleinkre magad visel(j) gondot, ne bíz az másokra. Adja az úr isten stb. Datum Albae Juliae die 14. Augusti Anno 1640.

Az te jódra vigyázó édes atyád

G. Rákóci m. p.

Innét melléd postákat nem rendelhattunk, hanem ott Váradon kerestess józan, hü, zálogos **gyors** ifjú legényeket, 4

azoknak rendel(j) olyan fizetést, az minemű vagyon az itt benn való postáinknak, kinek mását im megküldtük. Eszten-deig adass 8 hó pénzt nekik, mindeniket erős hittel esküttesd meg, s ezek járjanak mind ide be és Patakra, ezután katoná-ne hordozzon levelet mint eddig, hanem ha mikor az szükség kíváná. Az ezeibert házat az udvarbíróval tisztességesen épít-tesd meg, az legyen tied, istállókat csináltass, szekeres lovai-dat ott tartasd, kertjeit jó módjával építtessd meg, az szerént ha pénzéi vannak, isten az szüretet elhozván, adok borvételre vagy 1500 forintot, vétess bort, árúltasd, mi nem árt az tisztességes gondviselés és industria senkiben. Székelyhídon min-deneket jól megláss: az hajdukna ugyan az urak előtt szabj leczkét az mi parancsolatunk szerint szép értelmesen, csendesen, illendő becsülettel, de keménységedet is ismerjék meg azért, ha szót nem fogadúnak. Ibráni uramtól értened nem árt, mert atyádfia is s vagyon experienciája már az ott való állapotban, de azért társadnak ne tartsad, az menyiben te főkapitány vagy. Minden rabokat egy alkalmas időben megtu-dakozzál, ki mi vétkért tartatik s az kinek halálos vétke nem leszen s igen nagy vétket sem cselekedett, régen is viseli az rabságot, bocsáttasd el; az szánszándékkal cselekedett gyilkosoknak ne kedvez, erszényénél fogva, büntetni nem csak magad, de másokkal is eltávoztassad. Csernel uramat vagy három hétig melletted tartsad, becsületét mind neki s egyéb régi szolgálóinknak is megadd, az 500 forintot adasd az váradi perceptor kezében. Az agarad itt vagyon, nem sokára kiküldöm, egynehány nap jól tartatom. Mind Ibrani és Csernel urammal instructiodot megolvastassad, az káptalanokkal is authenticé parialtatván, hagyd meg, tegyék be az levelek közzé, de életek, minden javak vesztese alatt senkinek mását ne adják. Az embereket mi már jól ismerjük, az magokét úgy van nehezen költik, de másnak mást tanácsolnak. Igen eltávoztasd jó fiam az haszontalan költséget; az mely 350 tallért az kántoros lovas váradi katonáknak adnod rendeltünk, azt egy öreg keszkenőben töltsé Svábi Péter s úgy adja nekik, többnek tetszik mintsem zsákban szoritanák; az várbeli kapuk gyalognak is úgy adasd. Gyakorta ír(j) mindeneokról.

LXXX.

Az úr isten stb.

1640.

Legyen az úr istennek szent neve áldott, mi most is aug.
 türhető állapattal vagyunk mindnyájan; innét minden okvetet- 20.
 len isten áldomásából pénteken megindulunk és szombaton
 Tordára megyünk hálni, vasárnap is ott mulatunk az üdnepért.
 Parancsoljuk, mehentest beviszen az úr isten, mindjárt írj,
 mind egészséged és hemenetelednek módja mint lőtt, mennyi
 lovas s kopjás sereged volt, az vármegyéből is kik s mennyin
 voltak, kiknek tisztesség tételeket illendőképen mind meg
 kellett volna köszönnöd, melyet ez után is jó alkalmatossággal
 végben vinni el(ne) mülasd, ha elmulattad volna most. Felette
 szorgalmas légy minden istenes dicséretes és hasznos dol-
 goknak végben vitelére, instructiodat az káptalonok közül
 az melyik jobb és szép író, mindjárt de verbo ad verbum pari-
 altasd (de az várból ki ne hagyd vinni) házat rendelvén ott
 benn az hol írja; az idő alatt az czeitháznak s egyéb minden
 munitioknak inventálását is kezdesd el, felíratván azt is, az
 czeitház mi nélkül leginkább szükséges, kiről Ibrani uramtól is
 informatiót végy, s mind instructiodat s inventariomot hova-
 hamarébb küldd be. Az minemű egyet-mást pénzt, posztót
 ittbenn most adatánk, arról magad kezében magunk adtunk
 vala registromocskát, azt is de verbo ad verbum Svábi Péter-
 rel parialtasd s küldd ki. Tudósíts arról is az ajándékokot
 mint osztottad ki, az poharakban kinek mennyi girást és ne-
 lezékest adattál, posztót is kiknek osztottál s hány-hány sin-
 get. Székelyhidat meglátván, arról is informálj, az mint Ibrá-
 ni uram tudósított, az egyik hástyát kicsinyen kezdette el
 rakni az sánta kömivest (igy), kit mi kedvetlenül hallottunk,
 azért egyáltaljában meg kell vele nagyobbíttatni, egyik se
 legyen kisebb az másiknál, s ez esztendőben mindkettőnek fun-
 damentomát fel kell hozni, ha feljebb nem is, két-két ölnyre
 köröskörnyül. Az Külső-Szolnok vármegyei perceptor által
 rendeltünk 500 forintot Svábi Péter kezében adni, melyet
 adas Kereszturi uramnak hátra maradt fizetésében; az többit

is kiküldjük rövid nap. Az herélt lovak közül Patakra küldj 16 jó gondviselés alatt; az 8 hagyd magad szükségére. Székelyhídon, Váradon is kell lenni gyermek-lovaknak, az mely már elérte közülök az ötöd s hatodfű kort, fogasd ki, az ki közülök szekeres lónak való leszen, válogattasd össze, s hagyd meg Török Istvánnak, taníttassa őket; ha leszen valamire való köztök, magad számára is 6 az ki legjobb válaszd el s viseltesd gondját. Az Váradban való épületeket, az árkának ásását s béléltetését felette szorgalmatosan continuáltasd, restnek semmi istenes, hasznos dologban ne tanáltassál. Adja Isten stb. Datum Albae Juliae die 20. Augusti Anno 1640 reggel 5 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

Rákóczy György m. p.

Ibráni urammal jól igyekezzél egyet érteni.

Kivül (ifj. Rákóci Gy. kezével) 24. die in Székelyhíd.

Külszim (Más kézzel): Illustrissime et Magnifico Georgio Rakoci de Felső Vadász stb.

LXXXI.

1644. Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat
aug. ajánlom stb.

22. Isten engedelmeiből tegnap békével érkeztem be semmi kár nélkül, isten egészségemet és életemet megtartván, mindenekben az nagyságod kegyelmes parancsolatja szerint igyekezem magam viselni. Csernel uram beérkezett már Biharra, de ő kegyelme semmi vásárlást nem hozott, mástul sem küldött praefectus uram; ha küld, mentest jó gondviselés alatt elküldöm. Barakonyi Ferencz be nem jött; Belléni uramat nagyságod parancsolatja szerint szolgálaim eleiben rendeltem. Ezek után stb. Datum ex Várad, die 22. Agusti Anno 1640.

Nagyságod engedelmes alázatos fia,

szolgál még él

Rákóczy György m. p.

P. S. Im nagyságodnak egy kevés muskatály szőlőt küldtem, melyet engedjen Isten nagyságodnak egészséggel elkölteni; az baraczk igen szűk, olyat is küldtem volna nagyságodnak.

Külczim : Illustrissimae Principissae, Dominae Dominae Susannae Lorántffy stb.

LXXXII.

Ifj. Rákóczy György anyjának. Várad 1640 Aug. 25. Csernel nem akart ott maradni, daczára hogy atyja rendeletét is mutatta. Örömetst kelvesskednék szőlővel, ha jó volna.

LXXXIII.

Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat 1640. aug. 28. ajánlom stb.

Az nagyságod kegyelmességéből nekem írott levelet hét fű adak meg, melyből értvén nagyságod beteges állapotját, azon szívem szerént bánkódtam, kívánom istentől, hogy nagyságtoknak egészségét sok esztendőig tartsa meg, és engedjen nagyságtok felől minden örvendetes híreket hallanom. Én is istennek hála nagyságtok szolgálatjára most jól vagyok, noha ez elmúlt napokban az nátha miá rosszszúl voltam, de abból is kitisztultam. Én az katonákat ma megmustraltam; az pénz fizetések az perceptortól ki nem telvén, az urunk ő nagysága általam küldött 500 forinton kívül adtam ezer forintot, az többinek is kölesön tette(m) szerit. Az nagyságod kegyelmes gyakortai mondása gond nélkül való élésemről most is gyakorta jut eszembe, külömb-külobbféle emberek miatt való busulásomért. Az ménes állapotjából hozzám nagyságod mutatott kegyelmességét életem fogytáig fiúi engedelmes alázatos szolgálatommal meg igyekezem szolgálni és engedje Isten, hogy mind azokból nevedkendő lovakon s mind ez mostaniakon szolgálhassak nagyságodnak. Én mindenekben az nagyságod

kegyelmes parancsolatja szerint igyekezem magam viselni.
Ezek után stb. Datum ex arce Várad, die 28. Augusti
Anno 1640.

Nagyságod engedelmes alázatos fia, szolgál míg él
Rákóczy György m. p.

Külszim: Illástrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae
Lorántfy stb.

LXXXIV.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának. Várad 1640 Aug. 30. Óhajtja, hogy
isten útját szerencsésé tegye.

LXXXV.

Az úr isten stb

1640. Az úr istennek szent áldomásából im én innét ezen órá-
sept. ban indulok el s Belléni urammat is innét bocsáttam hozzád;
7. fizetése mi volt s mivel többlettük s mi végre s honnét mit vár-
jon, im írva includaltam s kezedben küldetük, cselekdjél az sze-
rint. Kovács Györgytől is micsoda reversalist végy, im minutá-
ban küldtük, eleikben állatván az katonáknak, adj rendelést
neki mint viselje magát, magad is igen reá vigyázz, zabolán
tudja viselni az katonákat s utánad megbecsültesse velek ma-
gát. Isten engedelmeből 12 vel 13 Görgényben leszek, 14 Örmé-
nyesre megyek, 15 Szentpéterre, 16 ott leszünk, onnét ugy indú-
lunk, 20 Monostorra mehessünk. Adja isten stb. Datum Kővár
7. die Septembris Anno 1640. reggel 5 órakor.

Az te jódra vigyázó atyád

R. György.

Kivül (ifj. Rákóci Gy. kezével) 12. die Septembris Belléni uram
reggel.

Külszim (Más kézzel) Illustrissimo et Magnifico Georgio Rákóci stb.

LXXXVI.

Az úr isten stb.

1840.

Ma 5 órakor elindulván Kővárból s Belléni uramat is sept.
7.
~~onnét~~ bocsátván el s írván is tőle, magam paripákon az által-
~~úton~~ jöttem vala el vadászatnak kedvéért; ide bejövén délest
 5 óra előtt (mivel ott kinn öttünk ebédet) adá meg az váradi
 postád 5. die praesentis mensis irt leveledet mind az temes-
 vári pasa s több levelekkel együtt. Mi most választ neki nem
 írunk s neked sem kell választ írnod most erre, hanem ha más
 alkalmatosságért kellene írnod, akkor nem ártana erről is
 röviden emlékezetet tenned s megköszönnöd áldását s jó ki-
 vánságát, s megírnod azt is, hogy minden igyekezeted, vigyá-
 zásod legkiválképen az akar lenni, hogy hatalmas császárnak
 szolgálhass, velek is szép csendességben, békességben élhess, az
 szegénységet oltalmazhasd s az csavargókat fogathasd és ker-
 gettedhesd s büntetethessed, elhívén te is azt, onnét az részről
 is az szent békességnek bántódására semmit cselekedni senki-
 nek nem enged. Az katonák mennyien voltak, már értjük. Az
 székelyhídi s mind az váradi épületeket igen igen szorgalma-
 tosan kell continuálni. Mi ugy remélljük Imre deák eddig
 bement, mert régen megparancsoltuk volt neki, úgy pedig,
 hogy elsőben is te hozzád menjen. Az instructiot elvöttük, azt
 is látjuk, Kászonyi miben tötte volt az hibát. Az ménesnek
 szaporodásán adja az úr isten sok esztendőkhben gyönyörköd-
 hessél és ülhess is rajtok. Az kecsegés tóhoz nem árt ha jobb
 hálót csináltatsz; ha isten oda viszen, talám jobb szerencsénk
 leszen fogásához. Az anyádtól ma is jött postánk Váraljáról,
 istennek hála, jól vannak, az éjjel Nagy-Paládon fog hálni,
 holnap Váriban akar menni. Istennek hála, mi is mind jól
 vagyunk, tegnap 3 medvét öltünk, kinek egyikét magunk löt-
 tük s egy rókát is, ma is egy nagy medvét s egy rókát löttem,
 egy igen nagy szép hiuz is jött vala reám, de nem álla meg,
 hozzá löttem, s azután az medve fogó hálóban is bement volt, de
 mivel nagy volt az szeme, kibútt belőle, nem érhatték ott az gya-
 logok. Az váradi biróval, látjuk, meg kell magunkat ismertetnünk

s be is hivatjuk ; te is megizend nekik. mindjárt induljanak, mert bizony hozatjuk őket ; valamit ő nekik csak magoknak kell építeniek. de reá erőltessd őket nolle velle is. Az más pártról jött pattantyúsokat igen nagy examennel kell befogadni, sok családságot vihetnek az olyanok által is végben gonoszakaróink. Hogy minden rend igen igen készen legyen s magad is szorgalmatos vigyázatban légy, igen szükséges s hasznos is ; bejövén az váradi bíró, számot akarunk vele vetni. Bezzeg mikor azt mondotta, hogy nem az ország, hanem mi vetettük ezt az fizet (igy) reájok, ha neked löttem volna, bizony kiugrattam volna előlem, megadta volna becsületünket másszor, de ezt mi most helyre állatjuk. Az toronyról csak levetessd az gombot s küld mennél hamarébb Flestel Lőrincz kezében, azt reméljük az kolozsvári ötvösök közül megtudják aranyozni ; ezután is rólad nem akarunk feledékenyek lenni, csak magadat viseld jól, istenedet féljed, becsületünket őrizzed ; az emberekkel magadat szeretted s tisztelben jár(j) el, semmiből meg nem hagyunk fogatkozni, jó atyád leszünk. Jó pattantyust, hogy oda szerezhessünk, érte leszünk. Jól cselekedték az sarkadiak, hogy az csavargókat együtt üzték az törökökkel, ezután is azt kövessék, csakhogy ugyan valóban üzzék, mikor üzik észben ne vegye az török, hogy csak propter formam üzik, s te is megintsd arról őket, hanem ugyancsak kézzel, lábbal, szívvvel rajta legyenek. Az Bornemisza levelét vissza küldtük, tarts(d) meg őket, csakhogy akár honnéd vigyenek is levelet, mindeniknek hátára írjod mind diesét, annusát, hó számát, mikor vőtted el s ki vitte is kezédben. Micsoda levelet kellessék írnod az szegény békési kárvallott emberek mellett, Kassai uram minutáját fogja küldeni, bezzeg mikor az vérin érhatték volna. jól esett volna. Az dévai pusztá micsoda vármegyében s ki birodalmában vagyon, tudósíts róla ; s Barcsai Jánosnének vagyon-e valámie itt az birodalomban, annak is menj végére, s mennyi s tudósíts róla. Az Keglovit fenyegetés(és)ire igen reá kell vigyáztatnod. Móré Istvánt 9. die praesentis akarják bevinni. Az szalontai kapitányságot bizony ugyan embernek, igen hünek, józannak s vigyázónak kell adnod. Szilágyi Andrásnak csak az(t) parancsold, hogy tanálja meg az békét s kívánja, többször az ne legyen, mert nem engedhetni.

Adja isten stb. Datum Rómnanfalva, 7. die Septembris Anno 1640, délest 6 órakor.

Az te jódra vigyázod atyád
R. György m. p.

Az leveleket küldd meg Székelyhidra, kiben arról paran-
csoltunk mind porkolábnak s udvarbirónak, tőled hallgassa-
nak mi utánunk.

LXXXVII.

Itj. Rákóczy Gy. anyjának Várad 1640 Sep. 9. Halat küld anyjá-
nak s ha ő Váradra jön ott a székelyhídi tóból friss kecskéekkel várja.

LXXXVIII.

Szolgálok kegyelmednek stb.

Tegnap ebédre ide érkezvén, legyen hála istennek, bé- 1640.
kövel és jó egészségbe, kérem az én istenemet, kegyelmed fe- sept.
lől is édes uram örvendetes híreket hallanunk. Tegnap egyik 11.
nagy szőlőbe mentem volt ki, de az minemű szőlő, ahhoz ké-
pest semmi sem leszen benne, az jég igen elverte ezeket az
hegyeket; ma az kibe voltam, az mégis jobban vagyon; az
kire isten segét, mind itt és másutt, elvárom. Holnap Beregbe
megyek, ha isten engedi. Mától fogva két hétre megindulok
Patak-felé. Én immár úgy megszokom az szép tér földeket,
már nehezebb leszen, hogy oda be hamar megakad az szemem
az hegybe. Ez igen szép hely. Tegnap bejüvén, Bereg várme-
gye becsületes főemberek által köszöntetett: ebéden itt vol-
tak, én is jól tartottam volt őket, és megajándékoztam őket;
az úr is Haller uram kezdte volt magát ajánlani, ellenbe.
Ezeknek utána stb. Költ Berekszá(sz)ba, 11. Septembris,
Anno 1640.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfi m. p.

Kicűl. (I. Rákóczy Gy. kezécel.) 17. Septembris 1640, Kis-Oroszfal 12 órakor reggel.

Külcím : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rakoczy stb.

LXXXIX.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának. Várad 1640. sept. 12. Halakat küld anyjának : hiszi, hogy bőven van nála, de kéri, hogy ne az mi nálunk való ujságot nagyságodnál pedig való óságot nézze : hanem szolgálat készségét. Kéri engedje meg, hogy a Tiszaig elibe mehessen.

XC.

1640.
sept.

Az úr isten stb.

Pap András tegnapelőtt Csekében szinte ebédünk felett adta vala meg leveledet; Imre deák az rossz ember még ide nem érkezett, ma küldtünk érte, hogy az héten itt érjen bennünket. A székelyhídi bástyákban ha nincs vétek, azt csak rakasd szorgalmatosan valamig az idő engedi; ha az kasamátákat ott Váradon is megtudja csinálni, ahhoz az télen hozzá kell készülni, s az úr isten kikeletet adván érned, idején hozzá kell fogatnod s végben vitetned. Igen akarjuk, hogy vagyon keesege az székelyhídi tóban, igen meghagyd az udvarbirónak, őriztesse, s ha az üdő hívesedik, elküldjön s többeket hozasson beléje szépeket. Az gyulai béknek tégy az szerént választ, az mint informáltak. Muharem pasának ím mi is irattunk, ezt is küld meg neki. Jól esett, hogy az Keglevit aláküldött csavargóival úgy bántak, de annál jobban esett volna, ha őket vagy mind megfosztották avagy bevítették volna. Azért mindjárt felkeressed, kedveztek-e nekik s bírhattak volna-e vele s miképen bocsátották azt el, az kit megfogtak volt; s valakin éred, vagy kapitány vagy hadnagy leszen, vagy közlegény, törvényre citáltatván, valamit az törvény hoz, eljárj benne. Az szolnoki bék jót kíván, te is meghagyd azt cselekedjék. Győri Mihálynak is kik legyenek orgazdái, kinél volt Váradon szálláson, azon légy, végére mehess, Gyan-

tán ha mi jobbhágyunk leszen vétkes, azt megfogasd, ha más embert tanálsz olyan vétekben, azt az directorral késedelem nélkül annak módja s útja szerént citálják. Igen igen meghagyd, ezután is az csavargókra valóban vigyázzanak; ha kiket engedetlennek fogsz világosan tanálni, avagy kedveznének nekik, el ne szenvedd, törvénynyel megbüntesd őket, most most viseld illendő keménységgel magadat, ha azt cselekeded, kevesebb bűd leszen miattok; az török előtt is hadd legyen kedvességed, előmeneteledre is isten áldása után jobb módod. Az szalontai kapitányságba állasd azt, az melyik az három közül inkább megtudja magát becsülni s hozzánk való hűségét s becsületességét is szeme előtt viselni és józan, magaszavában is nem tétovázó. Nekünk is szép mulatságink vannak, mert tegnap is 5 medvét, 4 őzet, 2 farkast, 2 rókát, 1 egy erdei ölettem mind párákkal; ma is ebédig 5 medvét, egy nagy erdei kant, kinél soha nagyobbat nem láttam, az medvefogó hálóban ment volt be, hossza 10 arasz, magassága 5¹/₂ arasz, szép bornya is vala, látta az postád is őket. Holnap is oly helyre megyek, az petelyei erdőre, ott is lesünk medvét. Egy puskásunkat, Bálint nevűt, kire legelsőbben ment volt az egyik medve, 3 fiával megsebesítvén alája takarította volt; Pókai állott mellette, de az sem segítette az rossz, az bal kezét s ajakát sértette meg, de nem leszen semmi gondja, csak egy hét alatt is jól meggyógyúl. Azt is az medvét mind fiaival együtt leoltuk, lovakon kergettük. Adjá isten te is sok ideig mulatlass módjával. Az mely agarat számunkra tartasz, isten kivén megtanáljuk. Boros felől Kornis uramat tanáld meg, kérjed, szeme előtt viselvén ő kegyelme az közönséges jót s megmaradást, ne kedvezzen neki, fogassa meg, s törvény szerént büntesse meg is; kövesd meg illendő becsülettel, ha ő kegyelme ezt nem kezdené cselekedni, kit nem reméllesz, kételen leszesz vele, hozzá kell nyúlnod, azalatt inquiráltass mindjárt az directorral reája, lássad, az tanuk mit hoznak be reája s tudósíts róla s mi is informálunk tovább mit cselekedjél vele. Bárándon lakó Ignat nevű olá legény is, ha nyilván orgazda, fogasd meg ha nem nemes ember; ha az evocalja az direktor úgy magát. Az czimeres postád ma reggel 7 órakor jött vala hozzánk az mocsarra. Az Debreczeni uram leveleire im választ irtunk;

küldd meg mennél hamarébb, vagy ha Ladányit az hálóra kerithetnéd, bizony soknál inkább akarnánk; igen igen rajta légy, mind ígéreteddel, ajándékokkal. végere mehess bizonyoson latorságának, az hajdú(é)nak is az szerént. Mi választ tesznek az kassai tisztek, mindjárt tudósíts róla; az birónak itt benn is leszen leczkéje, ki az farának is hírével kezd lenni. Barcsai Jánosné ha leánya után birja is azt az puszta teleket, talám jó volna az directornak citaltatni, minthogy más birodalomból küldött rája tolvajúl, el kezdené veszteni részét benne. Az misézést tudjuk mi is hogy ott meg nem engedték az előtt, de 1630 uniot csinálván, considerate kell cselekednünk, azért az esztendőbeli articulust, melyet az unioról írtak, kerestesd fel s az mint ott vagyon írva, tarts(d) ahhoz magadat. Adja isten stb. Datum Görgény 13. Septembris Anno 1640 éjjel 10 órakor.

Az te jódra vigyázó atyád

G. Rákóczy m. p.

Az ürmös bort csináltasd. Jól cselekedted, az szőlőt ide nem hozták; holnap ebéden Huszár uramnál leszünk, hétfőn indulunk innét el, 22 die Monostoron akarunk lenni isten áldásából. Im 5 apró küldtünk ki.

Kirül (ifj. Rákóczi Gy. kezével) 17. die ebédkor Borsin az posta.

Külczim : Illustrissimo et Magnifico Georgio Rákóci stb.

XCI.

1640. Szolgálok kegyelmednek stb.

sept. Az kegyelmed levelét Berekbe hozták; stb. Mi is . . . tegnap ebéd után békével és egészségbe jöttünk be, irhatom kegyelmednek édes uram, ennél szebb kilátó hely nem lehet, csak hogy kijüni igen nehéz, az vár is szebb épülettel vagyon; még ki nem járhattam, ha isten engedi, az más héten oda ki megjárom az majorságot. Ma mind esett az eső. Még ide sehol vetést nem láttam, itt vetettek többet száz köbölnél, az más héten derekasan hozzá kezdenek, szántott föl(d) elég vagyon. Az mire isten segét, édes uram, én is azon leszek hogy meglá(t)szanék, hogy itthon vagyon az gazdaasszony. Szabo Gá-

hor megjött, nem hozott az mi kellett volna; az mennyi pénz megmaradt, meghagytam, bevegye az udvarbíró; az mit vettek. Göcs Pál beviszi kegyelmednek. Ezek után stb. Költ Mukácson 14. Septembris. Anno 1640.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfi m. p.

Királ (I. Rákóczi Gy. kezével) 18. Septembris 1640. Örményes, 6 órákor estve.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

XCII.

Az úr isten stb.

1640.

13. die praesentis mensis irt leveledet étekfogód az 16. sept. estve 8 órákor szinte asztalunk felett hozta volt meg. Az derecskeiek cselekedetek s mind te s kapitányok ellen való magokviselések s szavok merő rossz dolog. Immár minthogy arestáltad, törvény előtt el ne bocsásd, meglévén az törvény cum tota serie küld be hozzánk: azután informálunk, tovább mit cselekedjél velek; ha azok reájok bizonyosodnak, egyáltalában el nem akarjuk szenvedni illendő büntetést (sic) nélkül. Másszor azért azt kövesd, hogy ha valamely az hajduság közül ilyent avagy ehhez hasonló rossz dolgot tanálna cselekedni s zálogja vagyon az birodalomban. ne arestáltasd, hanem annak módja szerint citáltatván törvénnyel prosequáljad. holott midőn citáltatod, comparealni kell, s ha megsemententiáztatik, ott is mindjárt megfoghatod, ha pedig nem compareálna, úgy is megsemententiáztatván az törvény, jobb útna leszen persequálására s mind megbüntetésére, az több hajduságot is vele nem offendalod, melyet minden uton el kell távoztatnod, hogy ellened méltán panaszok ne lehessen. Az török rabokat küldd az vezérnek; im megparancsoltuk Kassai uramnak: neveddel minutáljon az vezérnek levelet, az szerint irasd meg s küldd el. Az gombot hovahamarébb megaranyoztatjuk s kiküldjük. Az anyád felől ma 9 napja mi semmit nem értettünk. Az mint az estve is megirtad, az árkot vagy nehezen

vagy könnyen, de szorgalmasan kell annak építését continuáltatnod. Bornemisza László dolgát nem értettük, azért vigyáztass szorgalmasan marháinak kivitelére, s ha derekast érthetsz, hogy vinnének, arest . . . asd. Adja isten stb. Datum Görgény 16. die Septembris Anno 1640, 9 óra után.

Az te jódra vigyázott atyád

R. György m. p.

Küül (ifju Rákóczi Gy. kezével) Die 18. Septembris délest két órakor Pataky.

Külczim : Illustrissimo et Magnifico Georgio Rákóczi stb.

XCIII.

Lorántfy Zs. férjének Munkácsról Septemb. 17-ről ír. »Ma Rákosra voltam, az kertbe ettem ebédet. Serédy uram is nem érkezett volt szombaton az billikomra, hanem ma adtam meg, igen búsult, hogy későn hozták az kegyelmed levelét, kért is ő kegyelme írni kegyelmednek ha szintén az napra oda nem mehetne.« Továbbá írja, hogy György is szeretne Patakra jöni, kéri engedje meg mehessen elibe Székelyhidra. Azután gazdasági dolgokról ír. »Az szegény Apaflné asszonyom sokat sír mikor magának lehet.«

Küül Rákóczy: 20. Sept. 1640. Sárót címeres posta estve 7 óra előtt.

XCIV.

1640. Szolgálok kegyelmednek, mint szerelmes uramnak, az ír
sept. isten áldja meg kegyelmedet szerencsés boldog hosszú élettel
18. és jó egészséggel.

Az kegyelmed levelét ma hozták, az kibe kegyelmed neheztel, hogy ritkán írunk, az kegyelmed búsulását bánom, de hamén (? ha nem én) ha az posták késtek az levélvel, de az mikor üdönk volt hozzá, irtunk, eddig elhittém nemesak egyet vittek kegyelmednek, de elhídj kegyelmed ninesen itt oly mód benne, az postaság mint (*mind*) oda be, mert ez az jószág úgy megúnta az postaságot, hogy talám nem sokáig is viheti. Legyen hála istennek most is egészségbe volnánk, csak hogy Sigának nyeldekölője szaladt le. de hiszem az istent, abból is meggyógyúl, fenn jár, kitől isten ótalmazzon, ha valami oly

nyavalyánk volna éjjel nappal megirnök. Az varicak (*igy*) mi felől találtak meg kegyelmednek beküldtem mind az információval együtt.

Ezeknek utána isten oltalmába ajánlom kegyelmedet. Adja isten édes uram láthassuk mindnyájan örvendetes állapotba. Költ Munkácson 18. September 1640.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Királ Rákóczy kezével : 22. September 1640. Monostor 10 órakor reggel.

Külsőim : Illustrissimo Domino Principi Georgio Rákóczy Dei Gratia sat, Domino et marito nobis charissimo.

XCV.

Uj. Rákóczy Gy. anyjának. Várad 1640. Sept. 19. Atyja 2 nap előtt indult el Görgényből Sept. 22-én Monostoron lesz. A hajdukkal szöfogadatlanságok miatt sok baja van, hármat elfogatott : ma lesz törvények minden hajdú városokról begyűjtöttem a tisztviselőket. Szeretne társánt küldeni, de a meleg idő miatt nem lehet.

Rákóczy Zsigmond atyjának Munkács 1640. Sept. 19. Menti magát, hogy miért nem írt hosszabb idő óta. Anyja egészséges.

XCVI.

Szolgálók kegyelmednek stb.

Az kegyelmed levelét ma is vettem, hogy kegyelmed 1640. sept. egészségbe vagyon, azért az én istenemnek hálát adok, és 21. kérem ő felségét, ezután is örvendetes híreket adjon kegyelmedek felől hallanunk. Mi is legyen hála istennek egészségbe vagyunk; írja kegyelmed most is, hogy nagy búsulásban vagyon kegyelmed, hogy nem írunk. Elhigye kegyelmed, hogy nekem is nem kicsiny búsulásom vagyon rajta, hogy mind az magam levelét és mind az kiknek írt ide kegyelmed, látván búséta; mi legyen az oka kedvetlenségeknek, úgy értém meg, hogy mind az kegyelmed levelén és mindaz kik odabe megértik az kegyelmed neheztelését, talám leszen az (*ki*) örül

rajta. Elhigyje kegyelmed, hogy sem az jó lakás, sem az kegyelmedtől távollétünk el nem felejtette velünk az(t), az mi néz az kegyelmed becsületire és az magunkéra; hanem csak az posták késedelme miatt. Ez immár talám hatodik levelem, az kit irtam kegyelmednek, de nekünk még egynél többre válaszunk nem jött. Az portai híreket az kinek illet, megmutattam; meg lehet, csak hogy az nagy dolgot nehezen hiheti el az ember. Ezek után stb. Költ Mukácson, 21. Septembris, Anno 1640.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfi m. p.

Kirül: (I. Rákóczi Gy. kezével) 26. Septembris 1640, Monostor, estve 6 óra után Kövürből.

Külczim: Illustrissimo Domino Principi Georgio Rákóczi stb.

XCVII.

1640. Illustrissime Princeps stb.

sept. Jam adversae valetudinis difficultatibus solutus crebrius

22. Vestram Celsitudinem invisere placet. Illustrissima Principissa per Dei gratiam valet prospere. Dominus Sigismundus Forgács venerat Illustrissimam Principissam visitatam, librumque mihi obtulerat Domino Paulo Kereszturi mittendum, qui quidem meo tenui iudicio indignus est ut legatur, cum sit convivio plenissimus, nec adeo subtili foecundoque ingenio procreatus, nihilominus consultius esse duxi, Vestrae Celsitudini mittere. Dum percunctarer de novis et rebus superioribus dicebat Caesarem aut certa pace ovantem, de qua ipsis spes affulget, aut armis triumphantem ad diem nativitatis Christi reversurum, simul etiam Pannirium adeo undique periculis circumvallatum, ut victoriam de ipso reportandam caesariani propriis manibus teneant, regemque Hispaniarum in propria persona in castra descendisse. Si credere fas est. Interim stb. Datum ex arce Munkacs die 22. Septembris Anno 1640.

Illustrissimae vestrae Celsitudinis filius subjectissimus
et obsequiosissimus

Sigismundus Rákóczy m. p.

Kicül (I. Rákóczi Gy. kezével) 27. die Septembris 1640 8 óra után
estve Kővár.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Domino Georgio Rákó-
czy stb.

XCVIII.

Ifj. Rákóczy György anyjának. Várad 1640 Sept. 22. küldi atyja
levélét, ki neki meghagyta, hogy a portáról hozott vásárlás alá kocsit
tartson készen. Atyja hétfőn fog megindulni.

XCIX.

Szolgálok kegyelmednek stb.

1640.

Az kegyelmed levelét szombaton vettem; hogy egész-
ségbe vagyon kegyelmed, azért az én istenemnek hálát adok; 25. sept.
és kérem ő felségét, ezután is adjon örvendetes híreket halla-
nunk kegyelmetek felől. Mi is, legyen hála istennek, egészségbe
vagyunk, im isten engedelmeből ebéd után megindulunk.
Kegyelmed meghocsásson, hogy mind az kegyelmed levelére
választ nem tehe(ttem), nem azért hogy meg nem olvasnám,
hanem hogy sok felé kell választ tennem. Tegnap Homonnai
uram küldte volt szolgáit ide, Tibótot és Putnak(it) én is
megadtam nekik az billókomot, az magok ajánlása megvolt.
Itt már hétszáz köbőlnél többet vetettek, itt sokféle fogyatko-
zás volt az gondviselésbe, ma mindenféle tisz(t)viselőket elől
kíván(tam) volt Balling uram előtt, mert az ispánokba is sok
fogyatkozás vagyon. Balling uram is azt mon(dja), hogy job-
ban leszen ezután, hogy sem eddig volt. Hogy kegyelmed több
majorházai közt az örményesiről sem feledkezett el, kegyelmed-
nek megszolgálom. Az üdő ide is száraz, mindazáltal meg nies
(igy : nedves) földbe esett az vetés. Kegyelmed ha lehet küldje
ki az Huszár uramék ácsát, hadd csinálja meg az itt való tónak
az zúgóját. Mégis kérem kegyelmedet, ha lehet, ha(dd) júne el

Patakra Rákóczy Györ(gy). Ezeknek utána stb. Költ Muká –
cson, 25. Septembris, Anno 1640.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorántfi.

C.

1640.

Illustrissime Princeps stb.

sept.

26.

Litteras Vestrae Celsitudinis ante prandium summo cum filiali obsequio excepi, quae, cum sint secundis de valetudine Vestrae Celsitudinis rumoribus plenae, non vulgari me delibutum reddiderunt gaudio. Illustrissima principissa per Dei gratiam valet prospere, nos quoque jam omnes. Paulo ante horam quintam huc Kapusinum salvo itinere apulimus, crastino die in prandio praepositi Lelesiensis (cui quidem ut vultus et sermo testatur, aptius gladius casula conveniret) convivae Lelesini futuri. Interim sat. Datum Kapusini, die 26. Septembris, Anno 1640.

Illustrissimae Vestrae Celsitudinis filius subjectissimus et obsequentissimus

Sigismundus Rákóczy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Domino Georgio Rákóczy stb.

CI.

1640.

Az úr isten stb.

sept.

27.

Ez hónap 21. napján irt leveledet édesem ez elmúlt este 6 óra után vöttem vala el, áldom az én istenemnek szent neve érte, hogy egészségben vagytok édesem; az nagy irgalmú úr isten ezután is nyújtsa ezen áldását reátok szent fiának érdeméért édesem, amen. Hála istennek mi is mind jól vagyunk, hokmester uramat is elhagyta az hideg, az bizony dolog édesem én gyakrabban kívánnám látni leveledet, az mióta elváltunk egymástól, azolta 12 levelet irtam ezzel. Volt énuekem

édesem az híremmel, hogy lassabban voltál Váriban s azért is búsultam, hogy leveledet nem láthattam. Az vetéssel igen hátra maradtál, emlékezhetel róla édesem sokszor mondtam, nem szeretem az munkácsi állapotot és gondviselést. Százazág itt benn is nagy vagyon; most áll az derék szüret; az szőlőt, baraczkot igen kedvesen vöttem édesem, s az mi benne megmaradt, elköltjük édesem. Petneháziné asszonyomat isten gyógyítsa. Az portai vásárlást én ma akartam megindítani; immár nem küldöm el édesem, magammal ki fogom vinni. Ha valamelyikben Fejérvárra kellene küldeni, az se lyemnek próbáját küldjed édesem. Rákóczy Györgytől is tegnapelőtt is jött vala posta; hála istennek jól vagyon. Adja az nagy irgalmú stb. Datum Monostor die 27. Septembris Anno 1640. reggel 5 órakor.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

Pater Vásárhelyi Fejérváratt fekszik.

Külczim, (más kézzel) : Illustrissimae Principissae Dominae Susanae Lorantfi stb.

CII.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad 1640. Sept. 27. Petneháziné áza készül — a nyári ház már elkészült. Várja szüretre.

CIII.

Szolgalok kegyelmednek stb.

1640.

Tegnap kegyelmednek két levelét vettem, egyiket szer-
dán Bocskai uram házánál, az másikat vö(ttem) innét Csi-
szá(r)tól; hogy kegyelmed egészségbe vagyon, azért az én
istenemnek hálát adok, és kérem ő felségét, ezután is örven-
detes híreket halljonk kegyelmetek felől. Mi is legyen hála
istennek ide is békével és egészségbe jöttünk ide, az kiért
legyen hála az úr istennek nagy neve, hogy megengedte ő fel-

sept.
29.

sége, hogy noha innét hóval (*hóval*) és gonoszakaróink ellen is az úr isten örvendetes állapotba hozott ide; de erre nézve az szegény hazára nézve igen szomorú állapot vagyok; ide ma hozák az hírét Telkibányáról is, az mataro (*martalóczok*) öt gyermekeket vitték el. Kegyelmednek most édes uram bőven nem írhattam, mert most itt mintegy új gazdaasszony vagyok; az Zsiga is hála istennek egészségbe vagyok. Az matériába csak három singet kell venni az teczinből. Ezeknek utána stb. Költ Sáros-Patakon 29. Septembris Anno 1640.

Kegyelmednek igaz szívvvel szolgál

Susanna Lorántfi m. p.

Kivül; (I. Rákóczy Gy. kezével) 2. octobris, 1640, reggel 10 óra után, Gyalú felől az fenesi szőlők végén, czímeres posta.

Külczim (Más kézzel): Illustrissimo Domino Principi Georgio Rákóczi stb.

CIV.

Rákóczy Zs. Patak 1640 Sept. 29. latin levélben tudatja atyjával, hogy anyja Forgács Barkóczy és Bocskai kíséretében megelőző nap megérkezett s fejedelmi fénynyel és ünnepélylyel fogadtatott.

CV.

1640. Az úr isten stb.

sept. Ez hónap 25. napján Munkácsról irt leveledet édesem
30. ez elmúlt csötörtökön vöttem vala el; áldom az én istenemnek szent nevét érte édesem, hogy türhető állapattal vagy, az úr isten ezután is nyújtsa szent áldását reátok és adjon onnét is szerencsés indulatot s Patakra való jutást, amen. Hála istennek édesem, mi is békével és egészséggel vagyunk, innét mikor induljak, bizonyost most sem írhatok; várnám leveledet, érthetném meddig akarsz Patakon mulatni. Homonnai uram látogattatása mi elhittük csak kémlelés volt. Mi elhittük édesem az Munkácsen való gondviselésben bizony mind

egyiktől s másiktól volt az fogyatkozás. Fogarasban 665 kö-
böl búzát vetettek, szépen ki is költ. Az Huszár uram ácsát
azon leszek, édesem, mennél hamarébb kiküldhessem Mun-
kácsra. Rákóczi Györgynek Patakra való menetelét isten látja
édesem nem irigyleném, de tudja isten édesem módját nem
látom egynehány okokra nézve. Örményesről édesem czután
sem leszek feledékeny. Adja az úr isten stb. Datum Kolosmo-
noster die 30. Septembris Anno 1640. délest 2 órakor.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

Az mely pecsétünket rubintra metszettem, legelsőben
édesem ez levelet pecsételtem be vele. Adja az nagy irgalmú
isten sok esztendeik pecsételhessünk neked vele. Amen.

Külsőim, (más kézzel): Illustrissimo Principissae Dominae Susannae
Loránti stb.

CVI.

Íj. Rákóczy György anyjának Várad 1640. Oct. 2. Atyja Oct.
5-én indul el s 13-ára Diószegre érkezik.

CVII.

Az úr isten stb.

1640.

Mi az úr istennek szent áldomásából azelőtt fél órával ^{octob.}
mind békével s egészséggel jutánk ide, holnap igen jó reggel ^{6.}
predicatiót hallgatván, úgy indulunk meg, ha elébb nem is, Fek-
tetón lehessünk 11 órakor. Akartuk volna igen, ha ma indúltál
meg Váradról, elsőben hallgattál volna praedicatiót s adtál
volna utánad valókkal együtt hálát az úr istennek azbeli örök
emlékezetre méltó kegyelmességeért, melyet azelőtt 4 eszten-
dövel cselekedék velünk s veletek is*). Nekünk ma Körösfőn
igen szép praedicationk lön. Feketetón mi ebédet evén az Jód-

*) A szalontai csatát érti.

torkához megyünk s mivel mindennek megparancsoltuk, senki elől el ne menjen, vigyáztass igen reá, akárki s ki szolgája menne elől el, az kinél vagy czímerünk vagy útlelevelünk nem volna, mind köttesd nyakon ököd s hozasd vissza, akár katona, akárki legyen; annak is végére menj, míg velünk szemben leszesz, hol kell nekünk eltérnünk Diószeg felé az váradi útból s Telegdhez hány mélyföld lehet Diószeg. Adja isten stb. Datum Sebesvár die 6. Octobris Anno 1640 estve 6 órakor.

G. Rakoci m. p.

Külczim (Más kézzel) Illustrissimo et Magnifico Georgio Rakoci stb.

CVIII.

Rákóczy Zs. Sáros Patak 1640. Oct. 6. atyjának. Csulaival átkutatták a könyvtárt »quam sua claritas libris satis instructam valde commendat. Libros omnes pervolvimus nusquam tamen in cristam (de qua Vestra Celsitudo mandat) incidimus« mely Debreczeni s Klobusiczky előtt ismeretlen volna. Akadtak ugyan egy elhasználtra — de ez más lehet.

CIX.

1640. Az úr isten stb.
 octob. Legyen az úr istennek szent neve áldott, édesem, mi ide
 7. délest ma 3 óra előtt mind egészséggel s békességgel jutottunk; itt készen fogva az minemű pisztrángokat tanáltunk, im egy kenyérben (*igy*) 50 küldtem édesem; akarnám igen, ha szépen vinné el az posta, meg akarván ebből is édesem rólatok emlékezni, melyet adjon az úr isten édesem egészséggel elköltenetek, amen. Ma ebéden is a mi vala Fekete(tón), régen szebbeket nem láttam. Rákóczi György is nem messze Fekete(tón) innét jött vala előnkben, istennek hála, egészséggben vagyon, az mint érthetem, még eddig magát emberül viselte. Az új kalitka sátorral mi is itt megajándékozánk, az mosdó medenczét is Svábinak kezében adattuk. Kedden délik édesem mi itt leszünk

s **h**a az úr isten jó halászatot ad, nem felejtünk el édesem
 ab **h**ól is benneteket. Én okvetetlen szombaton estvére Dió-
 sze **g**re megyek, édesem. Adja az úr isten stb. Datum az Jód
 tor-**k**ánál, 7. die Octobris Anno 1640, 6 óra után.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

Kereszturi uram igen betegesen fekszik. Meggyesi uram
 m **a** reggel praedicalván Sebesvár alatt, visszabocsátánk, leeső-
 be **n** levén felesége.

Külczim : (Más kézzel) Illustrissimae Principissae Dominae Susan-
 na **e** Lorantfi stb.

CX.

Rákóczy Zs. S. Patak Oct. 10-éről atyjának : anyja gyöngélke-
 de **s**éről.

CXI.

Szolgálok kegyelmednek stb.

1640.

Hogy kegyelmedet értém jó egészségben lenni, azért az octob.
 Én istenemnek hálát adok, és kérem ő felségét, ezután is adjon ^{10.}
 Örvendetes híreket hallanunk kegyelmetek felől. Mi is hála
 istennek türhető állapotba volnánk, csak az hideg hagyna el,
 de bízunk, talám adja isten, talám az is elhagy, mert vasárnap
 sok sárt hánytam. Ha isten engedi. holnap megindúlok.
 Egy(é') dolgok felől Bornamisza uramék írnak kegyelmednek,
 Gáti is ma jött ide, elviszem velem. Az Som tegnap
 kezdtek szedni, most oda akarok menni. Ezek után stb. Költ
 Sáros Patakon, 10. Octobris, Anno 1640.

Kegyelmednek igaz szívvel szolgál

Susanna Lorantfi m. p.

CXII.

1640. Szolgálok kegyelmednek stb.

octob. Az kegyelmed levelét tegnap adá Konez Pál; hogy
12. egészségbe vagyon, azért az én istenemnek hálát adok. Kérem ő felségét, ezután (is) adjon kegyelmed felől örvendetes híreket hallanom. Mi is legyen hála istennek türheto egészségbe vagyunk, hétfőtő(l) fogva nem lel az hideg, talám adja isten, elhagy. Az halat megszolgálom kegyelmednek. Kegyelmed megbocsásson, hogy többet nem írhattam, mert most is késő indulok meg. Ezek után stb. Költ Káván, 12. Octobris, Anno 1640.

Kegyelmednek igaz szívvél szolgál

Susanna Lorántfi m. p.

Külczim : Illustrissimo Domino Principi Georgio Rakoci stb.

CXIII.

Rákóczy Zs. atyjának Gáva 1640. Oct. 12. Anyját elhagyta a hideg. A tollat azóta is keresték de nem találták meg.

CXIV.

1640. Az úr isten stb.

octob. Ma vettem leveledet, az kibe írod, hogy érted az Savábi

18. Péter leveléből, hogy neheztelnék; úgy vagyon hogy volt búsulásom rajta ahhoz képest, hogy azt írta Péter, hogy az uradnak is úgy találod kedvét, az mint fogá (igy, fogadod?) de ha nem volt híreddel, avval többet használz, mert az mint írtam Péternek, féltünkbe semmit sem cselekedtünk; uram ő kegyelme is úgy vagyon búsult rajta, minthogy ő kegyelme szokatlan még az olyan búsuláshoz; de én immár meg is untam. Okot sem nem adtam, sem nem adok, az kiért kel-

lene búsítani, mert ha jól gondolkodol, az miről intettünk, ha megfogadtad, nem volt károddal; és az kit most mondunk is, ha most nem tetszik is, de ezután eszedbe veszed; nem mondtunk gonoszt, mert ha egy atya, egy anya jót várhat gyermekétől, mi is megvárhatjuk tőletek. Ezek után stb. Költ Fejerváratt, 18. Octobris, Anno 1640.

Az te jóakaró édes anyád
Susanna Lorántfi m. p.

Külczim: Illustrissimo et Magnifico Georgio Rakoci de Felső
Vadlász stb.

CXV.

Georgius Rakoczj. Dei gratia stb.

Illustris et Magnifice fili noster charissime.

Istennek áldásából mi ide mind békével s türhető állapattal jutottunk; a tél ide magát keményén kezdé viselni. Légy minden felé igen jó vigyázatban, tudósítván minket is mindenekről. Kanizsai János megérkezék-e, tudósíts arról is. Az miben az mostani idő előbocsát az építésben, semmit benne hátra ne hagyj. Secus non facturur. Quem in reliquo prospere valere desideramus. Datum in Civitate nostra Medgyesiensi die 7. Novembris, 1640.

G. Rakoczy m. p.

1640.
nov.
8.

(A következő utóirat a fejedlem kezével.)

Patakra szőlő levelünket éjjel nappal küldd meg. Fejervárról is úgy tudósítanak minden bizonynyal az 50 vég zöld szébeni posztót ki indította az praefectus, azért mihentest oda érkeznek vele, az városbeli szabók czéhmesterét hívasd be, az posztóterdélyi sinnggel mind egyig méresd meg s irasd fel mindenik véget, külön külön hány hány singes fog lenni avatatlan, s tudósíts róla; azután adasd az perceptor kezében, meghagyván neki, áztasssa be, s úgy is mérje meg ő, s aztán mindjárt kezdje ruházni az gyalogot, de olynak igyekezze adni, ki el ne szökjék vele. Az szürke fazikakkal mégsem jutának

be, másszor ez azért ne legyen, Zalatnán fölő, kár ne legyen az választásban miatta. Ez levelünket még ez estve el akartuk küldeni, de minden oda való levelek nem lehetének készen, azonban im ezelőtt egy órával hozák meg két leveledet, az budai vezér levelével együtt. 4. die irt leveledben tudósítsz az pataki levelek megküldéséről, melyekre im választ is adtunk, küldd meg. Ertjük azt is, hogy Kaszaperek*) építéséhez hozzá fogtak volna az török, kivel szabadok, mert övék az föld is, az kételenség is ösztönözi; impediálni nem lehet, te csak légy vigyázatban igen igen jóban. Vagyon Jenőhöz közel egy pusztá kastélyhely az Maros mellett, kit azelőtt talám csak három esztendővel is akarnak vala megépíteni, tudja jól Ibráni uram: arra igen szükség vigyáznod, s ha oly szándékjokat értenéd, mindjárt készen légy, de ki ne szállj, hanem csak minden felé parancsol(j) hogy készen legyenek; minket tudósítván róla, informálunk mi mit kellessék cselekedned; azalatt Ibráni urammal is kerestessd fel azt az parancsolatunkat, kit ezen dologról ő kegyelmének irtunk volt, s tanulhatsz abból is. Az hajdúknak jól feleltél, egyáltaljában mi azt nekik meg sem akarjuk engedni, hogy ők válaszszanak kapitánt magoknak, s ne is késsél beküldeni Farkas Györgyöt. Fejéregyházi Ferencz még ide nem jött. Simai ha az reversalist meg nem akarja ugyan adni, el ne bocsáttassd s reá is vigyáztass, el ne szaladjon, s bár azt az várból ki se hordoztassad, hanem inkább küldd Székelyhídra, holott tartsák sanyarú rabságban; az másik felől gondolkodunk ezután. Az kőfal rakásnak ideje elmúlt, az vár árkát ásattassd; az ménest mint hajtották ki, értjük; az gyalui udvarbirónak, meghidd, leszen bújja miatta. Im mindjárt Vingátra küldtünk, hogy az mely ménes pásztorunk ott volt, az menjen Gyaluban, és válogassa ki őket, s hajtsa ugyanaz ki, s a kihajtott roszakat penig hajtsa vissza. Minden felé igen igen vigyázz. 8. Novembris reggel 8 órakor 1640.

Ugy értjük, hogy Raczivil herczeg, mivel megholt az fia, küldené szolgáját hozzánk, kivel Értelmes Jánosnak kell lenni, ha azért oda érkeznek, végére menj Értelmestől, micsoda rendbeli szolgája, ahhoz illendő becsülettel excipiáld, úgy is

*) Falú a mai Csanádban — akkor földvár volt.

gazdálkodjál neki; ha lovai fáradtak, magad kocsiját, lovát add alája, s tisztességesen késértesd be.

Jegyzet : A levél eleje a fejedelmi irodában készült.

Kivül (ifj. Rákóczy Gy. kezével) 10. die reggel, posta 7 órakor.

Külszín : Illusrissimo et Magnifico Georgio Rákoci de Felső Vadász, Areis et praesidy nostri Varadiensis Dupremo, ac Vniuersorum militum Haydonum nostrorum Generali Capitaneo etc. Filio nostro charissimo.

CXVI.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad 1640 Nov. 10. Debreczeni az anyja által megrendelt »olasz búzát« már útnak indította. Pávai visszaállott szolgálatába. Szteván Ferencz számára anyja kegyelmességét s atyjánál leendő közbenjárását kéri.

CXVII.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának. Várad 1640 Nov. 12. kérdi, hogy mikor kell bemennie ő nagyságok »szolgálatjára?»

CXVIII.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad 1640 Nov. 18. Óhajtana bemenni az udvarhoz. Kornis Bornemisza, s Petneházyne — noha beteges — a jövő héten megindúlnak az udvarhoz. A Bellénes vidéken kapott faluk inventariuma elkészült: van jobbágy 119, özvegy asszony 6, elfutott jobbágy 9.

CXIX.

Rákóczy György fijának Györgynek. Gy. Fejérvár 1640. Nov. 20. Peres ügyekben.

CXX.

1640. Éltémig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat
nov. ajánlom stb.

28.

Az pósta az citromokat meghozta, melyet nagyságod-
túl alázatos fiúi engedelmességgel vévén, megigyekezem szol-
gálni. Az mi pedig nagyságod kegyelmes parancsolatját nézi,
az mennyire az én istenem segítsége volt velem, azt eddig is
által hágni kerültem, annál inkább ennekutána, azt is meg-
gondolván nagyságtok kegyelmességéből mics hivatalba
vagyok, az mit kívánjon, az mellett se nem idvösséges, se nem
egészséges, se böcsületes, nagyságtok előtt pedig nem kedves.
Öcsém uram ő kegyelme leveléből értem nagyságtok mit pa-
rancsoljon; az mely egynéhány ház jobbágyot nagyságtok Mo-
naky uramnak ígirt, azt az director az viceudvarbíró kezéhez
bocsátotta; az mi az Svábi Péter dolgait illeti, az nemes em-
ber avatja közit az bihari házhoz és szőlőhöz, az jószághoz
pedig egy asszony, ki egy volt azzal az asszonynyal, a kié volt;
mindezeket az udvarbíró eligazíthatta volna, ha csak úgy el
nem ment volna. Örömet érteném, hogy ha nagyságtok pa-
rancsolja-e magammal bevinnem az gyalogot, avagy nem. —
Kereszturi uramnak is nincs kedve az bemenetelhez, mivelhogy
beteges is, az mellett egy könyvet ír, kiben arra az könyvre
tészen választ, kit ő kegyelme ellen írtak. Én is egy gondvise-
lőt fogadtam, mivel a nélkül nem lehetett, itt való s jenei
számartó is volt, jó gondviselő legénynek mondják. Petne-
háziné asszonyom igen beteg, egyszer, az mint beszélték szol-
gái, oly beteg nem volt, mint most. Istennek gondja viselése
stb. Datum ex Arce Várad, die 23. Novembris Anno 1640.
Nagyságod engedelmes alázatos szolgája és fia, szolgál míg él
Rákóczy György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae
Lorántffy stb. Matri mihi charissimae.

CXXI.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad 1640, Nov. 26. Petneházyne oly beteg volt, hogy halálát várták — de e héten megindúl. Nem tudta megszokni a »hajdú-étkeket.«

CXXII.

Az úr szent fiának érdemiért, édesem, adjon idvességes 1641.
egészséges szerencsés hosszú életet. aprilis

Én tegnapelőtt déli est 3 órakor az úr istennek áldásából, édesem, türehető állapottal jutottam ide; otthon is békével tanáltam mindeneket, házadat, kertedet ugyan tegnap megjártam, de még eddig az kertben igen keveset munkálkodtak; az szőlőhegy is fedve vagyon, ha az úr isten jó időt szolgáltat hozzá fogatok az héten; az csorgón végházadban az viz nem jő, ha lehet ezt is véghen akarom vitetni. Szőlősről írt leveledet is édesem ma igen jó reggel vöttem vala el, áldom az úr istenünk nagy nevét érte édesem, hogy egészségben vagytok, adjja isten édesem, úgy is láthassuk egymást mindnyájan, amen. Patakról hoztak fényes aranyat ezüstöt, ki kezében kell adnunk, írj édesem felőle. Datum Albae Juliae 8. die Apr. Anno 1641. reggel 5 és 6 óra között.

Az te szerelmes urad

Rákóczy György m. p.

Külsim : Illustrissimae Principissae Susaunae Lorántfi sat.

CXXIII.

Rákóczy György fiának Györgynek. Bánfi-Hunyad 1641. Sept. 1. Meghagyja hogy kéredzék el anyjától Székelyhídra »s meglásd ez nyáron mit vittek ott végben, az elkészült bástyák mint állanak, vize vagyon-e elegendő az várarkának? Az negyedik bástyát mikor kezdték rakni, s vagyon-e téglájok, meszek s idén mennyire vihetik fel az kőrakását?»

CXXIV.

1641. Az úr isten édes fiam áldjon meg szerencsés bódog hosz-
octob. szú élettel és jó egészséggel.

9. Legyen hála istennek, egészségbe vagyunk, kívánom istentől felőled is jó hírt hallanunk; az asszonyt is tegnap ereszténk el hála isten egészségbe, mind az hugodval együtt, mikor menyj oda, uram ő kegyeme megírta, ha isten azt adja érnem, mit vigy oda, leszen gondom reá; az ménes lovat ha választva adja Inczédi, alább nem adja is 40 forintnál, megadom érte, csak légy azon adna huszat, lássa meg Monaky uram is, ha felhajtják, ha magad nem láthatod is. Ez héten elküldöm az posztót, avval küldök ötszáz forintot, ha több kell, adass még; az mely jobbágy felől írtál volt, az dilektor viseljen gondot reá. Ödönfival nincsen mód benne, hogy most alkudnánk.

Im tiz könyvet küldtem, az kit most nyomtattak, adja isten haszonval olvasnod; az hugodnak is küldök töled ha oda megy. Az mint hallom az sokféle italt elkezdted, az kitől félek hogy megárat (*megírta*), én meg nem tudom írni, az mint csudálom miért nem fogadod, lám jó ó-borok voltak ott, ha az jó nem volt vóna, az magad italjára hozattál volna Patakról. Ezek után isten oltalma alá ajánlak; adja isten édes fiam halljuk örvendetes híreket felőled. Költ Fejér-Váratt, 9. Octobris. Anno 1641.

Az te jóakaró édes anyád
Susánna Lorántfi m. p.

Hétfőn én hittam volt ebédre az fejedelmet, hála istennek vígan is lakánk, elhiheted, mert az fejedelem is tánczolt az hugodval, akartam volna rész szerint ha itt voltál volna, meg is lehetett volna, hogy mijóta itt be voltak, bejühetnél volna, de hogy megtudd mi az oka, az hogy nem hittél meg rajta, hogy mikor kell látnod és én nagy búval voltam az miá, az másik az, vígan laktál te akkor Solyómkőbe az mikor én igen búsultam, azért te se búsics, én sem búsítlak, de az böntetés semmi, ha te búsítasz.

Külszim : Illustrissimo ac Magnifico Georgi Rákoci de Felső-Vadáz
stb. filio nobis charissimo.

CXXV.

Georgius Rakoczy, dei gratia princeps Transylvaniae, 1641.
partium regni Hungariae Dominus et Siculorum comes etc. octob.

Illustris et magnifice fili noster charissime.

18.

Az városi és egyházhelyi nemesség között lött igazításról való regestrumot látjuk, az Kornis uram s magad keze írása s pecséte alatt, de mi abban két fogyatkozást látunk: 1. hogy se azoknak kik adózni fognak az város közzé, se penig azoknak kik exemptusok lesznek, nincs megírva melyik ház micsoda utszában vagyon. 2. Az szomszédi sincsenek megírva Ez kettő penig oly igen kívántatik, hogy bele lött volna írva, mint szintén az, kik adózzanak s kik nem. Azért újabban úgy irassátok meg a regestumot s pecsételjétek subscribáljátok mind Kornis urammal együtt s küldd meg. Secus non facturus. Datum Albae Juliae die 18. Octobris 1641.

G. Rákóczy m. p.

(Az következők I. Rákóczi Gy. saját kezével.) 16. die irt leveledet im most estve 5 órakor vöttük el, 11. die irt levelünket mikor vötted el, értjük, az több könyveket is kiadta Pécsváradi uram, az török földén levő most is vallásunkon levő ecclesiákat a nélkül ne hagyja ő kegyelme. Antimoniumot küldünk valamire kell. Az leveleket meghozták, de még fel sem bontottuk, meglátogatjuk s tudósítunk róla; az kecskemétiék bár meghozták volna az 6 kömivest is. Azákat minden bizonynyal meg nem vehették, re infecta szégyenvallva és sok kárral jüttek el alóla, Máté vajdának az mely 500 gyalogja ott volt, abban 10 meg nem jött, úgy értjük mind kapitány siliktárin passák meg fognak változni. Budára 30 szekér pénzt indítottak ki az portáról, mi végre, ők tudják, de vigyázzatok igen mindenfelé. Debreczeni uramnak szőlő leveleket küldd meg.

Kivül: (ifj. Rákóczy Gy. kezével) 21. die ebéd felett Szabó András 1641. Octobris.

Külszim: (a fejedelmi írnok írásával) Illustrissimo et magnifico Georgio Rákóczy de Felseő-Vadász, arcis et praesidii nostri Varadiensis supremo et universorum militum Hajdonum comitatus Bihoriensis generali capitaneo etc. filio nostro charissimo.

CXXVI.

1641. Georgius Rákóczy Dei gratia stb.

nov. Illustrissime ac Magnifice fili noster charissime; salutem

28. et prospera quaeque. 22. praesentis irt leveledet 25. ejusdem
vöttük vala el, értjük Lévainak Budáról való megérkezését,
az csaus is miről ír Ibráni uramnak, látjuk. Az mint azért
postscriptumban 25. praesentis irt levelünkben is megírtuk,
azokról Körösi uramat informáljad, s bár addig ne is sietve,
míg az tractahoz hozzá nem fognának. Értjük, hogy az török
részről az magyar végházakat fognák kívánni, kiket ha most
oda adna császár, (kit csak meg sem kell gondolni), azután
Austriát s Morvát kívánnák. Lehet olyan dolgokkal az mint
írod, hogy vádolják az magyarokat s úgy is vagyon, hogy né-
met rabot nem látnak, mert oda fel elég dolgok vagyon s azt
arra értik. Az micsoda követséggel mi Körösi uramat Budára
hagytuk menni, azt megírjuk az maga odaküldésével is. Quem
de caetero bene valere desideramus. Datum Albae Juliae die
28. Novembris Anno Domini 1641.

G. Rakoczy m. p.

(A következő utóírat a fejedelem kezével.) Most jóaka-
rónk kezében innét belől ellenünk való practikás levelek akad-
tak, melyeket ugyanazon irtak meg, az kik kézben akadtak,
úgy remélljük ezten napra vagy szombatra kezünkben hozzák
őket, nevezetben többi közt Megyeri az Csáki István szolgája
vagyon (többé is) azért mindjárt igen titkon hű embered által
menj végére most hol vagyon, s tudósíts róla, s ha módotok
leszen benne, alattomban vigyáztassatok reá. előbb ne álljon,
de ezt igen igen titkon cselekedjétek, mert 32 vagyon írva
az intercipialt levélben, az kik éltünk fogyására conspiraltanak,
nevezet szerint Megyeri s Földvári Ferencz meg vagyon írva
talám többnek is; itt benn már vigyázunk minden felé. Sebesi
Miklóst im most estve bocsátánk el Vöröstoronyról Törcsvá-
rának az Bossánig ő vigyázzon, karansebesi útra is holnap ren-
delünk, mert noha bizonyost (nem : kihuzva) írhatunk, de talám

Keresztesinek is s többnek is Hunyad vármegyében részek kezd lenni; Bornamisza Pál uram ha megjött, azt mondd meg ő kegyelmének is s siessen mellénk jönni mennél hama(ré)bb, Ibráni urammal is közöld, Szakmárra akarják volt vinni, de az úr isten ott kinn való jó akarónk által kézben ejtette. Az portáról is tegnap vönk levelet, Serédi uram 4. die ment be, 9. die volt szemben az vezérrel, eddig mindenek becsülettel mentek végben, 12 kellett császárral is szemben lenni, istennek hála, jónál egyebet nem irnak; az kapitán passa még akkor sem ment volt be, az persával roszúl vannak. — 6 órakor estve. Jó volna discurálnátok Ibráni s Bornamisza Pál urammal, Szurdok az Csáki István jószága táján kellene vagy 32 jó lovasnak vigyázni, mivel Röti uram sincs most Kővárban, nem tudjuk kire bizni, még Faragónak is talám része kezd benne lenni.

Az mely inasod az kést másban verte, megfogasd s törvényt láttass reája, el ne szenvedd neki, ne is tartsad udvarodban ezután.

Kirül : 2. die Decembris, Anno 1541, urunk postája.

Külczim : Illustrissimo ac Magnifico Georgio Rákóczy de Felső-Vadász stb.

CXXVII.

Báthory András özvegye Zakrzeska Anna ifj. Rákóczy Györgynek Somlyó 1641. Nov. 28. köszöni, hogy mint »jóakaró anyját« levelével meglátogatta. Egészséges voltáról tudósítja.

CXXVIII.

Georgius Rákóczy Dei gratia stb.

1642.

Illustris et Magnifice fili noster charissime; salutem ac junius omnem prosperitatem. Hála istennek mi most is türhető állapattal s egészséggel vagyunk, felőled is jót kívánunk hallani; isten kivívén Váradra, mindenekről tudósíts, s szemed, füled legyen mindenfelé. Az törökkel való békességünket úgy őrizd,

mind magad, s alattad valókkal is úgy őriztesd, minden rendekkel mint az szemed fényét, abból senkinek ne kedvezz. Eddig való jó híredet, ki mind az portán s végházakban elterjedt, el ne veszítsed, az csavargókat kergettesd s fogattassad, az kik az más pártiak s oda járnak: ha kik pedig az mi birodalmuzkból lennének az te botod alatt tanáltatandók, hova hamarébb az ki zálagos lenne, törvénnyel persecuáld, az kinek pedig semmi zálagja nem lenne, megfogasd. Erdélyi Gáspárt minapi cselekedetiért citáltassad, senkinek az hajdúkapitányok közül meg ne engedd, hogy magad, és honn nem létedben vicződ híre nélkül, várasából csak kiindúljon s híretek és engedelmeitek nélkül táborozzon: mivel pedig az szegénységnek az elmúlt napokban is ilyen állapotjokban sok károkat töttek, arról is inquiráltass s törvénnyel persecuáltassd őket, ne szokják arra hajdú uram, hogy az szegénységen éljen maga házából.

Mivel pedig ide bé jó ideig lakál, im minutát küldtünk, mit írj az budai vezérnek, kit emberséges katonától megküldvén, szóval is köszöntessed s látogassad, az mellett embered két felé is nézhet: megjövén, minket is tudósíts róla. Galgóczi Pálnak adtak volt valami leveleket, kit hova tött, meg akarván tudni, küldd be mindjárt magát: egyáltalában Patakra szóló leveleinket küldd meg. Mind Váradon, Székelyhídon az építés miben legyen, tudósíts róla. Az mely 1200 köből búzát, 110 köből szilvát s egyéb élelét kiküldtünk, azt az udvarbiró kezében ne adasd, hanem rakasd jó helyre s viseltess jól gondot reá, húsz negyvenes hordó mézet is küldtünk ki, azt iteze számra árúltassad s 24 pénzen bár eladassd itezéjét, s az árát Sváby Péter percipiálja s tartsa készen meg. Munkácsra is küldtünk húsz negyvenes hordó mézet, kiről úgy parancsoltunk Balling uramnak, hogy az árán vétessen salétromot Váradra valót, kiről csak tegnap is írta, hogy már is elkezdettek venni, te is szorgalmaztassad leveled által, de leveledet jó gondviselés alatt küldd el, közben ne akadjon, mert ha kinyilatkoznék, nem lenne módjok azután az salétrum vételében; úgy reméljük, ha többet nem is, de fog 150 mázsát az méz árán vehetni, mert közel 2000 frtra ki fog az ára menni. Még ezelőtt egynehány esztendővel temérdek deszkákat, ugyan fe-

lest szállíttattunk volt mi ki, menj végire, mind kivitték volt-
oda Váraddá, avagy kinn is maradt volt az vármegyéken
benne, s hol, s tudósíts minket is róla. Székelyhidra az mely
marhákot Szamosújvárról kihajtottak, azokat jó helyen kellene
járatni, hiznának meg; az fejős te(he)nek borja konyhánkra
jó lenne, az ökrökön követ meszet hordathatna az udvarbiró,
mindazáltal úgy, hogy el ne csigázná teljességgel őket, hogy
osztán őszre kelve ismét lúzhatnának meg. Annak is menj
végére az székelyhídi udvarbirótól, az diószegiek és kecskemé-
tiek megadá-é az fejős teheneket, szépek-é s add értésünkre.
Fejérvárról Koncz András oda fog három láda könyvet kül-
deni, kettei leszen püspök uram Postillája, egyikben egyikben
100, száz exemplar; ennek egyikládáját számon adassad
Pécsvárady uram kezében, s mi szónkkal ő kegyelmének pa-
rancsold meg, osztassa el ő kegyelme ajándékon ezeket Buda,
Kecskemét, Körös felé való, religionkon levő ecclesiákban,
úgy, hogy ne az papé, hanem az falukban vagy városokban
levő ecclesiáé legyen, ha szintén az papok az szokás szerint
változnának is, de az könyvek el ne idegenedjenek azoktól az
helyektől, a hova rendeltetnek. Valamennél nevezetesebb fa-
luk, városok vannak az holdoltságon, mindenikben küldjön ő
kegyelme, ha mi azoktól megmarad, ott az partiumban ossza
el ő kegyelmé. Az más két ládát küldd Patakra a praefectus
kezében. Patakról mennyi mázsa ólmot, kénkövet küldtek
oda, arról is tudósíts. Macskásit hat hét múlva küldd bé, adunk
ezer tallért, bemenvén az portára, jó lovakot hozathatsz; csak
az istent féljed sziből, becsülj meg minden rendeket, kit kit
érdemek szerint, tiszta és józan mértékletes életet élj, minde-
ned lészen. Melynek követésében ne csak ígírd magadat,
hanem cselekedetteddel is effectuáljad, mert ez leszen az reali-
tas; alioquin, ha magad viselőse ez atyai parancsolatunk el-
len találtatnék, mi bizony úgy tartanánk, mintha fiunk sem
volnál. Segítsen az úr isten minden jóra stb. Datum in nostra
Salis curia Désiensi, die 29. Junii Anno 1642.

G. Rákóci m. p.

(A következők a fejedelem kezével): Sebesvár alatt írt
leveledet im most reggel 6 óra után vöttük el, mind az több

levelekkel együtt; hála istennek, hogy most is békével vagy-
tok és egészséggel, mi is mind úgy vagyunk; az elmúlt este
8 $\frac{1}{2}$ órakor vöttük vala el Sebesi Boldisár uram levelét, kit
16 die praesentis irt, az nap ment be az portára az kazul kö-
vet, de igen kevesed magával, mert mind szolgálival, tevecziái-
val, lovasokkal és egyéb rendbeli szolgálival is nem volt több
70 personánál, 14 tarka lovokat hozott császárnak, kiken mind
varrott atlacz (*a többi hiányzik*).

Jegyzet : A levél eleje a fejedelmi irodában készült.

CXXIX.

1642. Az úr isten, édesem, szent fiának érdeméért sat.
sept. Az úr istennek áldásából édesem, én most is mind béké-
5. vel s türhető egészséggel bírok, innét jó reggel Lonára indulok
s vasárnap is ott mulatok, azután Ujvárbán, onnét is tudósít-
lak édesem mulatásom felől. Kemencze aljára való kő nem lévén
egy is Gyaluban kész, mert ha négy lött volna is kiküldtem vol-
na, Imre deák úgy informála kiküldte rajzolva formáját. Az
törpék kis íjját tegnap hozák meg mind puzdrástúl, im azt is
elküldtem édesem. Itt az múlt estvétől fogva mind esék, az esők
miatt semmi hasznos munkában az szegénység elő nem mehet.
Mihulca (*igy*) talám addig sem fordúlhat Velenczében az míg
lejűsz édesem, mert az mint nekünk írja, nem mer kimenni,
mivel marhájának nagy részét hitelben vötte, s ha az árát még
nem vinné fel, megarestálják. Adja az úr isten édesem szent
fiának érdeméért engedje (*igy*) láthassuk szerencsés órában
egymást. Datum Monostor die 5. Septembris Anno 1642.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Az törpék tegezét édesem ha Kapronczai uram felkötné,
alkolmas gázló vizben sem kellene féltetni, hogy az nyílai meg-
áznának.

Kulczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorantfy
Principissae Transilvaniae sat. conthorali nostrae dilectissimae.

CXXX.

Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak. Görgény Sept. 26. Tudatja
egészségi állapotáról.

CXXXI.

Engedelmességgel való alázatos szolgálatomat ajánlom 1643.
nagyságodnak, mint kegyelmes asszonyom anyámnak, isten jó
egészséges hosszú élettel áldja meg nagyságodat. 1643.
julius.
19.

Ugy vagy, kegyelmes asszonyom, istent hívom bizony-
sággal látván nagyságodnak sok búsulását, mint igyekeztem
feleségem szombat napi húsmegételében, isten ítélje meg, lát-
ván urunknak ő nagyságának reám való nehézségét; mások-
nak is javalásokból irtam vala ő nagyságának egy engedel-
mességgel való és arra ugyan kötelező levelet, de ő nagysága
haragja nemhogy csendesedett, hanem inkább láttatik öreg-
bedni. Bizván a nagyságod hozzám való kegyelmességében, kit
nem az én fiúi vétkes mivoltom szerint, hanem az nagyságod
kegyes anyai szeretete szerint szokott cselekedni, méltóztassék
az ő nagysága haragját csendesíteni, kit nagyságodnak, mint
kegyelmes asszonyom anyámnak meg igyekezek szolgálni.
Isten tartsa meg nagyságodat sokáig jó egészségben. Datum
in Somlyó die 19. Julii 1643.

Nagyságodnak engedelmes s alázatos szolgája fia szol-
gál míg él

Rákóczy György m. p.

Külcsmi: Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae
Lorántfy. Dei gratia sat. Dominae Dominae et matri mihi charissimae.

CXXXII.

Georgius Rákóczy Dei Gratia Princeps stb. 1643.
julius.
31.
Illustrissime Princeps Fili noster charissime.
29 die praesentis nekünk írott leveledet vévén értjük,
hogy békével és egészségben vagytok, hála istennek, ezután is

ügy legyetek. Az vámos-pércsiekkal az szerént kell bánni, a mint reversalisok contineálja. Az mi az mi neheztelésünket illeti, csak felelj meg annak, amivel nekünk tartozol, s istenes tanácsunkat reipsa is kövessed, végben viheted még kívánságodat csak te rajtad ne muljék. Cui in reliquo sat. Curia nostra Deesiensi die 31. Julii 1644.

G. Rákóczy.

Külczim, Illustrissimo Domino Principi Georgio Rákóczi stb. filio nostro charissimo.

CXXXIII.

Rákóczy György fiának Györgynek. Deés 1643. Aug. 1. »Atyai gondviselésünkben nem akarunk megfogyatkozni, csak te is felelj meg az te fiui engedelmességednek, tartsd parancsolatunkhoz magadat.« A jövő hó elején maga is nejével a hadhoz szándékszik menni, s inti hogy az utakat csináltassa meg.

Jegyzet: Megjelent »Loránfy Zs.« 53-ik lapján, de hibás kelettel. Az eredetiben a szeptet olvashatatlan.

CXXXIV.

1643. Georgius Rákóczy stb.

aug. Illustrissime Princeps, Fili noster charissime.

2. 31. die Julii nekünk írott leveleddel együtt elvettük az Patakról hozott leveleket is, kikre választ töttünk; s mennél hamarébb küldd meg bizonyos bátorsággal. Muharem pasa hihető azért nem tött választ levelünkre, hogy nem tudott megfelelni. Az mi a mi reád való neheztelésünket nézi, azt te magad csendesítheted meg, mint azt is értened adtuk a múlt héten. Im mi annak is megfeloeltünk, a mire feleségedet intettük, kezünk írása alatt ő kegyelmeknek Keresztúri uram kezébe küldtük, megláthatod s eszedben veheted, mind magadnak feleségednek adott istenes tanácsunk ítélet és fundamentum nélkül volt-e? Immár ha ennek sem kezdene helyt adni feleséged, ígétét be nem teljesitené, magadat bírálunk meg, nem nagy gyalázatjára lenne-e mind azoknak s az egész ecclesiának, cselekedete, s nem inkább gerjesztenétek-e s boszantanátok-e s idegenítenétek-e magatoktól bennünket? In reli-

quo paterno affectu tibi propensi manentes. Datum in Salis Curia nostra Deesiensi Die 2. Augusti 1643.

G. Rákóczy.

Utóirat Rákóczy saját kezével : Bornemisza uramnak irt levelünket küldd meg.

Kivül Rákóczy kezével : Báhrán Pistának mit irtunk volt megvagy on mása Ibrányi uramnál s megolvashatod.

Külczim : Illustrissimo Principis Georgio Rákóczy stb.

CXXXV.

Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat stb. 1643.

Kegyelmes asszonyom az nagyságod kegyelmességi és ^{aug.} anyai szereteti hozzám méltatlan alázatos szolgájához fiához ^{4.} sokak, kikért az úr isten nagyságodat áldja meg, melyet az mi kegyelmes urunk előtt való törekedésével most is megmutatott; megszolgálására elégtelen vagyok.

Ez mai napon érkezék egy posta urunktól, ki hozza, hogy az papok felszabadították legyen feleségem pénteki, és szombati hús nem ételét, mivel penig nagyságtok azt nem kívánta, hogy pénteken most megegye, Keresztúri uram előtt meg is monda, azt meg sem cselekszi, de szombaton megcszi, noha lelke rajta meg nem nyugodt, kirül urunknak Keresztúri uram irt is. Azért kegyelmes asszonyom, ha nagyságodnak valami nehézsége volt volna is, rúlam elvevén az mi kegyelmes urunk haragját, csendesítse és vegye el úgy rúlam mint Fogarasban, semmi ebben az dologban fenn nem maradván, hogy én is nagyságtokhoz való engedelmességemet alázatosan mutathassam meg, kit nagyságodnak és ő nagyságának alázatosan megigyekezem szolgálni. Isten tartsa meg nagyságodat sokáig jó egészségben. Datum in arce Várad, die 4. Augusti 1643.

Nagyságod engedelmes s alázatos szolgája és fia, szolgál míg él

Rákóczy György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae Lorántffy sat.

CXXXVI.

1643. Az úr isten, édesem stb.

aug. Medgyesi, édesem, szinte vocsora felett adta meg levele-
 5. det. Kassai uram annyi(ra) volt az elmúlt éjjel, hogy közelebb
 volt az halálhoz az életnél; mindazáltal noha ágyban fekszik
 de könnyebben vagyon. Holnap ottbenn az városban evén ebédet,
 hálai Lónára megyek édesem, s ha Toldalagi Ferencz elvétel-
 heti az vizet péntekön délig halászni fogunk s ebédet Dengele-
 gen eszünk s ebédután Deésre megyünk. Dobait im mindjárt bo-
 csátjuk mind hordostúl s palaczkokban is hozzon; ezüst marhát
 hoz Ubrisi, s újabban innét is parancsoltunk. Az a nagy em-
 ber, mi úgy tudjuk édesem, magát titkon akarja magát viselni,
 nem is sokad magával vagyon, mert, az mint Balling uram írja,
 egy hintója egy kolésája s hat lovásza vagyon, mivel azért Bis-
 terfeldius uram érti jövetelét, im írtam édesem egy czédulát
 neki, hivasd fel, add meg; írhat Bisterfeldius uram annak a
 szolgájának, ki az lakadalom után jött vala s végére mehet
 tőle titkon avagy nyilván akarja-e hogy excipíáljuk; az Bister-
 feldius uram levelét elviheti egy posta avagy udvari katona;
 Munkácsról tegnap kellett elindulni, de igen beteges volt, úgy
 reméljük szombatnál avagy vasárnapnál elébb el nem fog ér-
 kezni; mi is utánna küldtünk az mi hokmesterünknek; citro-
 mot, narancsot holnap kerestetek, édesem. Adja isten édesem,
 lássuk szerencsés órában egymást. Datum in Monostor Die 5.
 Augusti Anno 1643. estve 8 órakor.

G. Rákóczy

(Külczim hiányzik. Irva nejének.)

CXXXVII.

1643. Életemig való fíú stb.

aug. Nagyságod levelét tegnap Diószegen alázatosan vém el.
 15. Az mi az feleségem böjtölését illeti, mint viseltem legyen ma-
 gam hozzá nagyságtok búsulásának megengeszteléséért, bi-

zonyság Keresztúri uram. Az mely conditiok felől emlékezett urunk ő nagysága nagyságodnak, én azokra nem oktattam, feleségem penig engem meg nem hódoltat. Urunk ő nagysága valamit kívánt, mindenre reá ment, kész volt megcselekedni. Kemény János uram beszédére izent nagyságodnak az aszony, de az feleségem az aszonynak elé sem hozza. Nagyságodnak alázatosan könyörgök, már mind azok meglévén, kiket urunk ő nagysága kívánt, nagyságod és ő nagysága is rólam való nehézségét vegye el, úgy lehessek nagyságodnak engedelmes fia és szolgája. Béldi uram lakodalma meglévén, az aszony még ezelőtt ígérkezett volt hozzánk, úgy hisszük, erdélyi fő emberekben is jó hozzánk, az aszony velünk leszen. Ecsedre akarunk menni. Míg élek nagyságodnak alázatos szolgája, fia vagyok. Isten tartsa meg nagyságodat sokáig jó egészségben. Datum in Székelyhíd die 15. Augusti 1643.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája és fia szolgál **mig** él

Rákóczy György m. p.

Macskási, kegyelmes aszonyom, megérkezett tegnap, egy erős **p**odolai lovat hozott, pej, de az kisebb volt almáskék, az **krak**kai kamarás elvette tőlük, két nap nyugszik még, beküldöm nagyságodnak.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae Lorán **n**tfy stb.

CXXXVIII.

Az úr isten ő felsége minden idvességes jókkal áldjon **meg** benneteket. 1643. aug. 20.

18. die praesentis mensis irt leveledet ma reggel 10 óra után vöttük vala el. Értjük, hogy feleséged kész megadni azt kit kiküldtünk, csak hogy az leírásban nincsen módja nem tudván jól írni, de mi megelégszünk olyan írásával a minőt neked irt s az gazdasszonynak, s azon is legyen maga írja le, hiszem dictálhatod magad és igazgathatod, s ámbár ne mondja el, csak írja le maga subscribálván és pecsé-

telvén. Bizony dolog, mi is kevesebb búval kívántuk volna minden részt elmúlatnunk házasságodnak, s abban is lött volna több gyönyörűségünk. Váradon kívül most messze ne légy. Tamás deák lejőjön s számot adjon. Adja isten minden jót hallassunk felőletek. Datum in Szamos-Újvár die 20. Augusti Anno 1643 estve 8 1/2 órákor.

Az te jódra vigyázó atyád

R. György m. p.

Patakra szóló leveleinket küldd meg.

Azt is oda irasd feleségeddel, hogy azt ő szabadakaratja szerint adta s ígérte s kötelezte is arra magát.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy Dei Gratia Transilvaniae Principi sat. filio nostro charissimo.

CXXXIX.

Életemig való fiúi stb.

Máriássi uramat küldvén be az mi kegyelmes urunkhoz ő nagyságához, ő nagyságának küldvén paripákat, akarám nagyságodat levelennel alázatosan meglátogatni, kívánván istentől nagyságod jó egészsége felől örvendetes híreket hallanom. Nagyságod leveleit Pávaitól elvettem, nem tagadhatom, hogy nagyságodnak társaságunkban elég búsulása nem lett volna, de hogy nagyságod mind azokról elfelejtkezzék, és mind kettőnkül nehézségit elvegye, alázatosan könyörgök, míg isten éltet, nagyságod alázatos szolgája vagyok és engedelmes fia. Elhigyje nagyságod, hogy mikor én az feleségemet urunk kívánságára reá vettem, az asszony még hozzánk sem érkezett volt. Ezek után isten tartsa meg nagyságodat sokáig jó egészségben. Datum in Élesd die 27. Aug. 1643.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia szolgál
míg él

Rákóczy György m. p.

Külczim: Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae Lorántfy Dei Gratia Transilvaniae Principissae sat. Dominae Dominae et matri meae charissimae.

CXL.

Szolgálok kegyelmednek stb.

1643.

Az hopmesternek most hozák az kegyelmed levelét, az julius kiben írja kegyelmed nyavalyáját, az mely nem kicsin búsulásunkra vagyon, féltvén kegyelmedet nagyobb nyavalyától is; kérem az én istenem, oltalmazza kegyelmedet nagyobb nyavalyától, és ebből is gyógyítsa meg kegyelmedet; kérem kegyelmedet irjon kegyelmed egészsége felől, isten oltalmazza kegyelmedet nagyobbótól, én is hadd menjek oda. Adjon Isten édes uram, kegyelmed felől örvendetes hírt hallanunk. Költ Fejérvárott, 29. Augusti 1643.

Kegyelmednek jó szívvel szolgál

Susanna Lorántfy m. p.

Külczim: Illustrissimo ac Celsissimo Principi Domino Domino Georgio Rákoczy Dei Gratia Principi Transilvaniae sat. Dno et marito nobis dilectissimo.

CXLI.

Az úr isten stb.

1643.

Czimeres postánk 8. die praesentis irt leveledet tegnap augu. Vásárhelytt adta vala meg. Az miről Bornamissza Pál uram 29. által parancsoltunk, azt minél titkosabb lehet, úgy vigyének végben. Tudjuk mi is jól, hogy oda fel nyilván hirdetik kimenetelünket; mi azért ugyan nem akarnánk abban czégért tenni idő nap előtt; nekünk semmi feltett egyéb célunk nincsen az úr isten dicsőségénél s hazám szabadságánál. Nyilván van az is nekünk, szolgánkra s levél hordozónkra vigyáznak is, de nekünk is úgy kell okoskodnunk: elkerölhessük azt, vagyon is mód benne, mert az legtitkosabb levelek lesznek, azokat debreczeni ember elviheti, avagy Ónodra kell küldeni, kiről mi fogunk neked parancsolni, ez után kit véllek útra küldj. Igen jól cselekedted, hogy Márjási uramat elkísértetted.

Béli és Deszni vidékein lakó új látroktól, az mi esett, elég rossz dolog, holott akár mikor is, de most kiváltképen csak akár mi kicsiny offensioval is nem kellene bántanunk; írtunk vala is Kornis uramnak Vásárhelyről s az mi választ tett, in paribus megküldtük, te is teljes erőddel érte légy, mind egyik (*egygyig*) kézre keríttessétek őket, s az mi jobbágyunkat is megfogassátok. Petneházinénak is in parancsoltuk, megfogassa, mert megbúsúlna ottan, s citáltatni is fogjuk érte. Az mostani lippai bék hogy lator legyen tudjuk, az vámos-pircsikeket jó móddal (ha kéri) el kell bocsátani; az hadnagyokat könnyen helyre állatni, most azért haladjon, el kell igen rövid nap az előttünk álló dolognak egy felé válni; bár megfogassa Csáki István, ha svecusok szállnak meg jószágában. Váradon kívül ne jár (járj) most. 28. die Augusti 2000 lovassal verték meg császárnak (*kimaradt*: hadait) Pukham volt előttök, Slesziában küldé volt Gallas őket. Minden felé jó vigyázásban legyetek. Adja isten hallhassunk minden jót felőletek. Datum Segesvár die 12 (Sept.) Anno 1643.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy etc.

CXLII.

Rákóczy Gy. fiának Györgynek Fogaras 1643 Sept. 25. Egy Klobusiczkynek írt levelet küld hozzá, tovább küldés végett.

CXLIII.

1643. Az úr isten ő felsége sat.

sept. 26. die praesentis mensis írt leveledet mi 28. die vöttük
30. vala el, értjük Porumbákról írt levelünket mikor vötted volt el az pataki katonától; az vigyázás igen szükséges, s minket is, hogy gyakorta tudósíts minden oda be való állapotokról, fe-

lette kívántatik; akárhonnét mit érthetsz is, de idején értésünkre adjad. Mindenfelé igen meghitt vigyázó emberid legyenek, kik által igaz híreket érthess. Sem akkor sem most mi sem hitünk s hiszszük, hogy Patakot megszállják, mindazáltal jobban meggondolván legyen gondviselés reá; mind hajdúságot s vármegyebelieket, hogy hozzánk jó akaratra édesíthessük, alattomban igen szükséges. Egri Istvánnak ha békességes úton lehetett eddig haza kellett jüni, mert ezelőtt közel egy holnappal volt Ledniczén. Ha Patakról levelünk érkezik, éjjel nappal add értésünkre, oda szóló levelünket is küldd meg. 28 die irt leveledet is most vöttük el; az vigyázás szükséges, isten rémítette meg őket; papjaink felől való mocskos szavainál nagyobb volt az, hogy inkább lenne törökké, mintsem kálvinistává avagy lutheránussá; soha bizony az úr isten az ő profétáinak s apostolinak gyaláztatásokat el nem szenvedte, s neki sem. Solton Josa tudja latorságát s az lelkiismeret rettentette meg, de csak venné be az város népét, ha oly dolog lenne, kiről álmodunk, még az adná meg. Senkinek vallásunkon valónak most ne irogass semmiről, nem is kell suspitiót reájok vonni. Az hársokban az minek szerét teheted idején csak azt hántasd bár be idején; az téglának beküldésével ne késsél. Mikor az generalisnak olyan levelét kaphatnád, valóban jó volna. Adja az isten minden jót hallhassunk felőletek. Datum Albae Juliae 30. die Septembris Anno 1643 estve 6 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

CXLIV.

Rákóczy Gy. fiának Györgynek Gy. Fehérvár Oct. 5-én a jeneiek által elfogott s azután szabadra bocsátott csavargók megidézvén a jeneieket, kérdi, hogy azokat a latrokat mi formán és mi móddal bocsátották el?

CXLV.

1643. Az úr isten ő felsége stb.
 octob. 5. die praesentis mensis irt leveledet mi 8. die ejusdem
 10. estve 6 $\frac{1}{2}$ órakor vöttük vala el, az elmúlt estve is egy 7. die
 irt leveledet is 5 $\frac{1}{2}$ órakor hozá meg étekfogód; hogy mind
 csendességben s tűrhető egészséggel vagytok, azt örömmel
 értjük, az úr isten ezután is nyújtsa minden áldását rátok. Az
 kosok megszerzéseken való serénységedet atyai indulattal
 vöttük s az árokat étekfogódtól meg is küldjük, kit kedden vagy
 szerdán tán vissza expediálunk, mivel Makait is akkorra vár-
 nánk az portáról; az törökökön való kapdosás Magyarorszá-
 nak jót nem hoz. Az szatnári pestist másunnan is írják; az
 generalis kiszállását Patakról is írják, de mi látva hiszszük
 mert az vármegyék most az szüreten fel nem ülnek, az véghá-
 zakból ki nem viszik az vitézlő népet s azonkívül nincs kivel
 ki szállani, hanem ha az urakban ülnének fel. Homonnai
 Jánost, hihető az felé is üzik, azért jár küzel Lengyelor-
 szághoz, Here Pált az mely katonákkal legy(en), azokat jól
 meg mustráltasd s ha Debreczeni uram fél hópézt (*pénzt*)
 adott kézben, úgy te ne fizettes bár akkor nekik, csak szállittasd
 bizonyos helyre, az fele hó pénzért is küldjön Patakra Here
 Pál; mi sem hittük, hogy az hajdúság felüljön, nehezen mennek
 ők messze honoktól, ezután is vigyázás legyen részed. Adja
 isten minden jót hallhassunk felőletek. Datum Albae Juliae
 18. Octobris 1643. reggel 5 $\frac{1}{2}$ órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Kivül ifj. Rákóczy kezével : 12. die reggel 10 órakor Octobris 1643.

*Külczim : Illusrrissimo Principi Georgio Rákóczy stb. filio nostri
 charissimo.*

CXLVI.

Az úr isten ő felsége sat.

1643.

9. die praesentis irt leveledet ím most délest 4 óra után^{octob.} hozták vala meg. Here Pál felől is két levelünkben bőven in-^{11.} formáltunk s tarsd ahoz magadat. Kornis uram levelét örö- mest látnánk; ha oda fel harczok volt, azt meg kell hallanunk, hihető, ha volt, azért nem hirdetik, hogy nincs kedvek szerént kimenetele, meg kell azért hallanunk. Haller Sámuel esetét csudáljuk; Patakról nem írják, megtörténhetett. Párduczra igen kell vigyázni, egyebekre is. Az török marháit bár ne küldd még be, hanem legyen veszteg, s az többit is készíttessd fel s várj tőlünk beküldése felől. Tudósíts arról is, Petneháziné be- küldé-e az megfogott jobbágyot, kik az török ölésen jelen vol- tak s hányat? Az hajdúságnak ide való édesítésében még most csak igen igen titkon cselekedjél, Lengyelnek is adj jó szót, Német Márton nem sokat árthat; az 197 tallért, kin az késeket vőtted, étek fogódtól megküldtük. Az persa követet ki látta s hol volt, nem írod meg, mi olyant nem hallottunk, hogy most volt volna az portán. Ibráni uramtól menj végére, azt az jenei embert ki akaratjából bocsátotta volt el ő kegyelmek? Nekünk az portáról csak tegnap is jött levelünk s ha ezután meg nem változik, úgy eddig minden jót irnak. Patakra szóló levelünket küldd meg. Adja isten minden jót hallhassunk felő- led. Datum Albae Juliae 11. die Octobris 1643.

Az te . . . d . . vigyázó édes at . . . d

R. György.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb. filio nostro charissimo.

CXLVII.

Az úr isten ő felsége stb.

1643.

Palatics 12. die praesentis mensis adta vala meg 10. die^{octob.} irt leveledet, mind az több levelekkel és az kossal együtt. Er-^{14.}

délyi Káspár felől mit irtak az generalisnak irtuk, bezzeg Erdélyi Káspárt oda sem kellett volna bocsátanak, annál inkább reá valamit bízni, mert ő is mester lévén igen köztök, tudván azt az előtt is, mikor isten ide behozá, az bátyja Erdélyi András viselé keményen és emberül magát, soha javokra az köztök való járását nem magyarázó, jobb lett volna mással nem olyan tettetes ember által repeskedtetni elméjeket, de az mivel már megvagy, Erdélyi Káspárnak lehet abban módja hazudtolni meg azokat az kapitánokat, kik felőle azt hirdeté és irták az generalisnak. Lengyel Mihálynak is tökéletlensége is kitetszik most is, holott egyfelől tőlünk kér gratiát s más felől olyan hamis hírt irogat az generalisnak; az emberek ám akár mint vélekedjenek felőlünk, mi arról nem tehetünk, de imett mi csak vigyázzunk, s készen legyünk, mert az mint ők nem hisznek, sokkal inkább mi nekik nem hihetünk. 11. die irt leveledet is ma reggel 6. óra után vöttük vala el; hogy embered által vigyázatban vagy, azt jól cselekeded, ezután is mindenfelé füled szemed legyen, s minket is igaz hírekkel tarts. Haller Sámuel nyavalyás elég rútúl s mód nélkül vesztette magát, mi ugyan szánjuk. Az csavargókra igen igen méltó hogy szorgalmatosan vigyázzatok. Patakról irta Debreczeni uram, hogy császár ő felsége Kéri Jánost küldé követségre hozzánk. Azért vigyáztass reá, s ha arra tanálna jöni, igen meghitt illendő embert rendelj melléje, ki szinte eddig jöjjön vele s valóban reá is vigyázzon hol, s kikkel leszen szemben, mindenütt mellette legyen, okosan viselvén magát vele, s ha lehetne, bár Monostort s Kolosvárt el is kerülné vele. Adja isten minden jót hallhassunk felőletek. Datum Albae Juliae 14. die Octobris Anno 1643 reggel 9 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

G. Rákóczy m. p.

Az Patakra szálló leveleket jó gondviselés alatt küldd.

Kivül: Patakról hagyunk volt oda egy néhány vas öreg gránát golyobisokat küldeni, ha elküldték csináltasd meg őket. Bakos uramnak szálló levelünket küldd az ónodi udvarbirónak, megparancsolván neki küldje meg.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy >tb.

Alatta a II. Rákóczy kezével: 17. 1643 Octobris in Vámos. Palatics reggel 6 órakor.

CXLVIII.

Az úristen stb.

1643.


18 die presentis Mensis irt leveledet mind az Patakról^{octób.}
hozott levelekkel együtt ma reggel 5 $\frac{1}{2}$ órakor vöttük vala^{22.}
el. Az pataki levelekre most választ nem tettünk, nem lévén
szükséges. Kéri János uramat s az generális szolgáját jól
expediáltasd, ha az útban el is járnak benne, kiket melléjek
rendeltetél; az odavaló posták felette rosszszúl hozzák az leve-
leket, ez is 5-ödik napra hozta meg, most meg nem vereténk,
de máskor el nem kerüli, azzal is menté magát, hogy címere
nem volt; sőt más posta is vagyon itt, az kinek címere nin-
csen. Mi, úgy tudtuk, ha több nem is, de közel 6 avagy 8
címernek kelletnék ott lenni, jó volna felkerestetned, hová
tették, olyra is kellenék annak gondja viselését biznod, az kiben
hűség, tökéletesség és józanság volna, mert az címerek elve-
zésével gonoszúl is élhetnek. Mindenfelé jó vigyázásban le-
gyetek. Minket is mindenekről gyakran tudósítsatok. Adja
isten stb. Datum Albae Juliae, 22. die Octobris anno 1643;
estve 6 óra után.

Az te jó vigyázó édes atyád

Rákóczy György m. p.

Küldím: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.*Kirül*: 24 estve 7 óra után (ifj. Rákóczi keze).

CXLIX.

Az úr isten minden idvességes jó szerencsés hosszú élet- 1643.
tel áldjon meg benneteket.  ^{octob.}

Basa tegnap jöven, csudáljuk, hogy töled levelet nem ^{31.}
hoza, de azt mondja nem voltál otthon, hanem Szalontára
felé nyúlaztál, kinek ilyen állapotban Váradtól olyan távol
bár ne sétálnál; az kassai generalis ide által sétál s járja az
régházakat, te vigyázz Váradra, benne mulatozz, valaki taná-
csából cselekedet (*cselekedel*), de mi nem dicsérhetjük, mert
ilyen állapotban másutt volnál is, be kellene menned. Ezután
azért alkalmas időt válaszs az mulatságra. Az Patakra
szóló levelet úgy küldd meg az praefectusnak, más kezébe

ne akadjanak. Adja isten hallhassunk minden jót felőletek. Datum Albae Juliae die 31. Octobris Anno 1643. estve 8 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád.

R. György.

Külszim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy Dei Gratia Transilvaniae Principi sat. Filio nostro charissimo.

CL.

1643. Az úr isten ő felsége minden jó idvességes szerencsés és
nov. egészséges hosszú élettel áldjon meg benneteket.

16. 11. praesentis mensis irt leveledet mi tegnap reggel 9 $\frac{1}{2}$ órakor vöttük vala el. Elég ebül hozzák az posták, Lednicze 35 mélyföld Patakhoz és jó gyalog posta alá hozza az levelet 4 $\frac{1}{2}$ napra is, Várad penig ide 21 mélyföld lévén, rég itt lehetne vele. Roszúl hozzák; meghadd az postáknak valamely onnét ide ezután nem hozza az levelet . . . nap két éjjel, bizony megveretjük az farát, s te is megird mikor bocsátod el; az Patakra való levelet küldd meg mennél hamarább. Az Kéri János uram közeledése vihette talám vissza az generált is, de ha ott fenn megharczoltak, az mint mi halljuk s Gallast is fogva vitték volna Bécsben itte inkább olyan hamarébb vissza az generalist, kit rövid nap jobban meghallunk. Székelyhidon ne múlass, nem jó most Váradtól távol lenned. Megyeri Ferenczet admoneáltasd az káptalannál az director által, az farsangolásnál az sok levél s postán jártatásától megszűnnék. mert ha nem: senkire ne vessen ha jta fog veszni. Ide nekünk derék telünk vagyon, nagy hó s hideg. Adja isten minden jót hallhassunk felőletek. Datum Albae Juliae 16. die Novembris Anno 1643. reggel 10 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György.

Külszim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy Dei Gratia Principi Transilvaniae sat. filio nostro charissimo.

Kivül, ifj. Rákóczy kezével : 19. die Novembris in Septe reggel 10 órakor, posta.

CLI.

Rákóczy Gy. fiának Györgynek, Algyógy 1643. decz. 3. különböző gazdasági és törvénykezési ügyekben. Ne induljon még el, mert ő maga sem tudja megy-e Kolosvárra? A gáliczkövet küldje éjjel nappal.

CLII.

Az úr isten stb.

1643.

11. die praesentis mensis irt leveledet czímeres postánk decz. 15. ez elmúlt estve 8 órakor adta vala meg. Jól cselekedted, hogy az Patakról hozott leveleket megküldted; akarnánk igen, ha az fehér ólommal ide érkezhetnének péntekre, mivel egy 7 singes és 15 fontos szép lövőszerszámot akarnánk isten áldásából szombaton megöntetni, elében is küldtünk. Az budai vezér levelét megfordíttatván kiküldjük, azért is ha választ kell reá tenned jobb módjával legyen; megvállik mint effectuáltatja ígretét, de ha az előtti Musa passa, abban semmi sem leszen meg, nehányszor ígerte vala meg az szegény Teleki lányai, gyermekek elbocsátását, az végbeliek zabolázását, elvett marháknak megadását, de semmi sem kele benne, mert mind elnyomták az adományok. Mi azért ugyan hozzá akarunk küldeni rövid nap ajándékkal; Cserepcséni benn is van már az portán, s ha budai vezérnek is vitt ajándékot, hihető oda be is vitt. Az pestis rossz hír, isten óvjon mindent tőle s minket is országostúl. Az csavargókra való vigyázás jól lett, csak mind addig sem szünik meg, míg külön állapot nem lesz Magyarországbán. Az levelek kiküldését mi nem az te írásodra vagy kedvetlenségéből cselekedtük, hanem azért, tudod magad is, menynyi számtalan szorgos dolgaink legyenek nekünk, mi nem látogathatjuk, hanem hogy te lásd meg, és az melyből kitetszik, holmi jószágokhoz való jussa feleségednek, az olyanokat mi velünk is közöltessed. Az Patakra szóló leveleket küldd meg; legyetek jó vigyázásban minden felé.

Adja isten minden jót hallhassunk felöletek. Datum Albae
Juliae 15. die Decembris Anno 1643.

Az te jódra vigyázó édes atyád

G. Rákóczy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczi stb. filio nostro
charissimo.

CLIII.

1643. Az úr isten ő felsége minden idvösséges jókkal sat.
decz. 16. die praesentis mensis irt leveledet az posta ma
19. ebéd után adta vala meg, kit elég roszul hozott s im most
üttettünk 10. rajta, ott is meg csapasd, ha roszul viszi leve-
lünket. Értjük 12. die praesentis irt levelünket mikor vötted
volt el. Istennek hála, mi most is békével s türhető egészség-
gel bírnunk mindnyájan. Az előtt lágy idők járanak, de az éjjel
valóban megfagya; egyebütt Csiknál is nem értjük, hogy
szánút volna; itt is lött vala egy kis hó csütörtökre virradóra
de elmene. Debreczeni uram választ irt s im viszont mi is vá-
laszt irtunk, kit minél hamarébb küldj meg is. Az Simoni hadá-
ból az kik elszöktek, kézre kerülnek még az árulók. Az katonák-
nak az perceptor, hogy megfizessen, im parancsoltuk. Budára
hogy küldtél, jól cselekedted; azután sem árt minden felé vi-
gyáznod, Kanisai bár Lippára is elment volna, mert mi látva
hiszszük bántódását az lippai béknek, elnyomják az adommal
mint (*mind*) az vezért s az csauszt. Mivel isten áldásából az
gyűlés napja már nem messze, parancsoljuk, induljatok meg is
ten áldomásából 28. die praesentis mensis s jűjjetek be immár
Mint jűjj, azt akaratra hagytuk, de igen eltávoztassad, vásár-
napon ne legyen járásod; úgy és az helyen rendeld az ilyen na-
pon való mulatásodot, az ki legyen alkalmas s az szegénség-
nek is ne legyen terhére; noha elhittük azt is, az mi intésünk
nélkül is az szent ünnepeket úgy igyekezed elmúlatni, mint
keresztény ember, azért is, hogy feleségedet is vastagéthasú
igaz vallásában: mindazáltal még is intünk, felette kegyesen
józanon, buzgóságosan igyekezzetek elmúlatni, mind az ister

igéjének hallgatásában, tanulásban s az szent sacramentommal való éléssel, kire segítsen az úr isten benneteket szent fiának érdemiért. Amen. Az Imre deáknak szóló levelünket küldjed Onodban az ott való udvarbiránk kezében. Adja isten stb. Datum Albae Juliae 19. die Decembris Anno 1643. délest 4 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Külsőim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy Dei gratia Principi Transilvaniae stb. Filio nostro charissimo. Cito stb. citissime.

CLIV.

Az úr isten minden idvességes szerencsés egészséges 1643.
Hosszu élettel áldjon meg benneteket. decz.

18. die praesentis irt leveledet, mind az többivel együtt 22.
Az elmúlt estve vöttük vala el. Hála istennek hogy békével
Vagytok; mi is isten áldásából úgy vagyunk. Bassát küldtük
Patakra, kit jó módjával kísértess el is. Debreczeni uramnak
Parancsoltunk, hogy igen igen titkon s jó módjával egy néhány
Ezer tallért küldjen be; azért hívasd hozzád Huszti Menyhár-
Tot, hagyd meg igen titkon neki, vigyázzon reá, s ha Debre-
Czenbe találják hozni, jó gondviselés alatt éjjel nappal hozza
Be, sőt ha Debreczeni uram vagy neked vagy Ibrányi uramnak
irna lovasok felől, meg ne fogyátkozzál abban is. Ibrányi
uramnak azt is hagyd meg, nagy vigyázása legyen, ha valamint
császárnak követe vagy posta embere jőne be az gyűlésre, ne
siettesse az beküldéssel, jövése hadd ne érné itt az statusokat.
Az te távüllétedben penig Ibrányi uram minden felé jó vigyá-
zásban legyen, sőt ha valamint az budai vezérnek, oda fő em-
bere érkeznék ki, ide hozzánk jőne, becsülettel excipiálják s
késérjék ide. Adja isten lássunk szerencsés órában. Datum
Albae Juliae 22. die Decembris 1643.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György.

Kivül: ifj. Rákóczy Gy. kezével 24. die 1643. Dec. estve 5—6 óra közt. Basa uram asszonyunk ő nagysága étekfogója.

Külső: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy Dei Gratia Transylvaniae Principi stb. filio nostro charissimo.

CLV.

Rákóczy Zs. anyjának Sombor 1644. Jan. 6. Tudatja, hogy egészségben folytatja útját.

CLVI.

1644. Az úr isten ő felsége, édesem, stb.

febr. Az úr istennek szent áldásából ím ezennel indulunk innét, édesem, és ma Almáson hálunk, azután kiljebb megyünk. Ez elmúlt estve is vöttük Kornis urak levelét, nagy reménységgel vannak az hajduság felől; ma vagy holnap bizonyost fogunk arról is hallanunk. Patakról is ugyan ez elmúlt estve hozták vala levelét Röthi és Debreczeni uraméknak; az mely száznyolczvan németet aláhozta, azokat Szántón szorították meg hadaink s ha Regéczen fel nem vitették, úgy reméljük, eddig elvált dolgok, mivel már az Tokajban való meneteltől el voltak rekesztve, minden felé szaladnak; az várások felől is Röthi uramék jóval biztatnak. Ím édesem, az mik eszünkben juthattanak, egy memorialét csináltunk, olvasd meg s ha miről tanúságot kellene adnunk, írj felőle, arról is vékony censuránkat megírjuk.

Kérünk, édesem, az istennek kedvéért s az én hozzám való tökéletes igaz szeretetedre kényszerítlek, az búsulásnak békét hagyj, nekünk is ilyen hatalmas dolgunkban véle ne tégy kárt, édesem, és akadékot vele. Egészséged felől, édesem, írj gyakorta. Adja az minden irgalmassággal teljesen bővelkedő szent Jehova isten, igen rövid nap láthassuk mindnyájan egymást szerencsés örvendetes jó egészséges állapotban. Datum Egres 7. die Februarii Anno 1644.

Az te szerelmes urad

G. Rákóczy m. p.

CLVII.

Az úr isten stb.

1644.

Az úr istennek szent áldásából mi ide is békével, türhető febr. egészséggel s jó hírre érkeztünk, mert csak értünk leszállani 10. szánunkról, ottan mindjárt juta Kornis, Ibráni és Bornamisza Pál uram levelei, kinek im édesem mását is küldtük. Már az Tiszán innét Szakmárnál Kállónál derekasb akadályt nem tudunk, hiszszük az úr isten ezeknek is szíveket meg fogja hajtani. Mi igen reggel innét megindulván, hálni Margitára megyünk, onnét Székelyhídra tekintünk, az honnét úgy indulunk, Kornis uramékkal megegyezhessünk szombaton vagy vasárnap. Az felséges nagy kegyelmű úr istenben nagy bizodalunk vagyon, ezután való áldási és szerencsés boldogúl elővitele felől, az kikről tudósítani édesem el nem mulatunk. Az gyalogok s németek számára való kék, veres posztót, az bár küldését siettesd édesem utánunk hozni. Az Raczivil emberi ismét eljüttek, ők csak el akarnak menni és megpróbálni s mivel Barcsai Ákost meg akarják várni Deézsen vagy Fejérváratt, parancsold meg édesem, az hol fogják megvárni Barcsait, abban az helyben levő tisztviselőnek, az mint az előtt gazdálkodtak neki, most is az szerént gazdálkodjanak s mellette gazdát is rendeltess, s ha ugyan be fognak menni Moldvában, az határik kísértessék el is becsülettel. Az úr isten mihentest által viszen az Tiszán, onnét is tudósítunk mindenekről édesem. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Datum Balog, 10. die Februarii Anno 1644. délest 5 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Rákóczi Györggyel s mellette levő hiveinkkel is közöld édesem az hajdúk állapotját.

Ha Barcsai Ákosnak be kell menni Moldvában az Raczivil emberivel, adass költségére édesem ötven forint poltura pénzt neki.

Külczim (más kézzel): Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi stb. Cito stb. Cito stb. Cito. stb. Cito stb. Cito stb.

CLVIII.

Rákóczy Zsigmond anyjának Bátor 1644. Feb. 15. Egészségi állapotáról tudósítja. »Urunk ő nagysága parancsol hova mennjek. Tegnapelőtt Károlyi Ádám uram keményen kezdette magát viselni, de az ágyukat, hogy meglátta, látásával is megelégedvén, hamar meghódolt. — Kemény János uram is már Bányát, Lónyai uramat meghódoltatta.«

CLIX.

1644. Az úr isten stb.

febr.

18.

13. die praesentis mensis irt leveledet édesem ez elmúlt estve Kereszturon vöttem vala, áldom az én irgalmas istenemnek dicsőséges szent nevét, hogy egészségben vagytok, melyben, hogy ezután is benneteket megtartsom, szívből kívánom. Istennek hála édesem, mind jól vagyunk, nagy áldása is volt külsőképen is az úr istennek rajtunk, mert hatalmas jó szán és szekérútunk volt s vagyon most is; még ma minden derék és társzekerink lövészszámmal jég által általmentek az Tiszán, magam is isten engedelmeiből ebédre Patakra bemegek; Debreczeni uram is im szinte most 4 órakor délest juttat ide hozzánk, még az éjjel haza megyen, ő kegyelme most jól bírja magát. Az Raczivil követinek ha pohárszékek s ezüst tálok nem leszen is, csak egyébképen legyen meg, nem árt; Dézsen leszen jobb lenniük, mert arra kellene Barcsai Ákosnak járni. Édesem, ha az portai mostani változása akadályt nem kezd tenni, s ha valaminth Lupul hadat nem adna, az leányát sem adná az herczegnek, ki ne bocsásd Barcsai Ákos uramat utánunk, hanem legyen melletted édesem; mind kék, veres posztót és az szarvas szennyes (?) bőröket édesem siettesd utánunk küldeni. Az fejevári, dévai élésszekereknek is híre sincsen, kik miatt fogyatkozást is láttunk. Gyulai Ferencznek jó választ adtunk édesem, az mint maga kívánta. Hallerné asszonyom dolgát már ide előbb hirdették édesem, mintsem onnét belől értettük volna, elég rút dolog, egyáltalában az asz-

szonytúl semmiét kedve ellen el nem vehette volna s veheti is.
Az úr isten Patakra vivén, onnét is irunk édesem. Adja az
nagyhatalmú úr isten stb. Irtam Gáván, die 18. Febr. 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Bassa is im most éjjel 8^{1/2} órakor juta édesem, isten
holnap bevívén Patakra, ismég irok.

CLX.

Rákóczy Zs. anyjának. S. Patak 1644. Febr. 20. Tudatja hogy
másnap Kornissal Kassa felé indul. Megjárta a vár ottani épületeit »me-
lyek a fehérvári házaknál csinosbak csak hogy alacsontbak.«

CLXI.

. 1644.
. . . Kassán felül egy faluban érte el őket, s felverte, magát febr.
az hadnagyot is zászlóstúl elhozta, azonkívül császártól jű volt 22.
egy fő német 5 magával az végházak lustratiojára, Forgács
Ádám uram újvári generalisságához való instructiojával,
mandatomokkal az végházakra, Csáki István instructioja is
kassai generálisságához, commissiok az urakra, bevételre, s
egyéb sok missilis levelek, azt is elfogta, ide hozta; istennek
áldásából így mindenütt nekünk succedált, nincs kétségünk
ezután is az úr isten áldását nem nyújtaná reánk; gyakorta
mindenekről tudósíts, jó vigyázatba legyetek minden felé.
Adja isten stb. Datum Sáros Patak, 22. die Februarii, 1644.
reggel 6 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CLXII.

1644. Az úr isten stb.

febr. 20. die praesentis mensis irt leveledet mind az Barcsai

22. Ákoséval együtt im most 5¹/₂ órakor estve vöttük el; Lupul, hogy mi reánk akarja háritani az leánya eladásában való akadályát, nem igaz, mert hiszem maga is megmondta volt ő azt, az portának, hirrre kell adni s híre nélkül el nem meri adni, s kinek kellene azt elhinni, hogy az porta arra nézve prohibeálta, hogy mi tőlünk értette? az Lupul állhatatlansága ennek az oka, hogy az porta prohibeálta, tartván attúl, ha ő neki oda bizodalma, nem lenne olyan engedelmes az portához s be sem menne az portára ha hivatnák, nem is vonhatnának annyit rajta. Az micsoda híreket s ellenünk való dolgokat beszélt, elhittük ha ő rajta állana, mind úgy kívánja ő hogy azok úgy lennének de nem áll egy féle állaton lóhalál, az úr isten őrzött minket eddig is, s ezután is arra támaszkodunk mi; ha megérted bizonyosan hogy az hadait visszatérítette, irdd meg éjjel nappal Hajdú Györgynek, s parancsol meg, közölje Soldfikkárral és abból is vehetünk informatiot, mert az új vezér vagy kajmakám vagy parancsolt, hogy elküldje, vagy nem; ha parancsol, az latornak szégyenére leszen, ha nem parancsol, talám azt várja, azt az summát neki ígérjük, kit az fővezérnek ígértünk volt. Lehetetlen, ha Hajdú Györgynek levele jön, abból ne tanulhassunk s te is informatiót ne vehessél, s az Lupul hamisságáról is ítéletet ne tehessetek. Vigyázásban jóban legyetek; az 100 gyalogot is megfogadd; az fővezér halálát titkolni, az haszontalan, mindazáltal ugyan ne értsék onnét való embertől. Lugosban, Karánschesben, Jen(ő)-ben nem kell késlelni beküldeni az gyalogot, az havasok(on) hadd jöjön szép lassan, ha szükség kívánja, minden fogyatkozásunk nélkül küldhetnénk mi 2000 fizetett hadat be, avagy székeltyt, mert látja az úr isten annyi júne, annyi, hogy akar 16 ezer embert fogadnánk; az egy Szaboles vármegye, Bihar vármegyei hajdúság helyben vagyon; mi velünk egy is nincsen azokban; az Váradon lakó hajdú is, ki az kapitánytól szokott

függeni, otthon vagyon, egy is nincs olyan is velünk, mi úgy
 computaljuk, akármely könnyen 6000 avagy 7000 az hajduság-
 ról felülhet igen jó. Az székelységet regestomban venni onnét
 is lehet, legalább 4000 ember s több is; mi elhittük mihentest
 Lupul megértette az vezér veszedelmét, mindjárt írt az portára
 s onnét vár éjjel nappal; tudas(d) az mit hallasz felőle, mi
 azért inkább hiszszük azt, nem küldi el, s azért is beszélte
 ki Barcsai Ákost onnét. Azt igen jól cselekedted, hogy Bassa
 uramat megintette(d); hiteles embereket jártassá(l) Moldvá-
 ban, de ne támaszkodjál azért csak arra, hanem magad is,
 jöjenek, menjenek, s az beszterczei birónak is parancsol(d),
 az is vigyáztasson, Máté vajdának is add értésére, vigyázzon
 s az portán igyekezze az fővezért vagy kajmakámot jóakaró-
 jává tenni. Móré László javait bocsáttasd meg, az vizaknai
 6 ökröt hajtasd Székelyhídra, tartsad ott. Ide istennek hála
 állapotunk jól vagyon, bizony Tokajon, Kassán, Regéczen,
 Kassán kívül az 7 vármegye kezünknel vagyon; az mint
 az vármegyékre kibocsáttunk volt levelünket, mind jó szívvel
 hagyták olvasták s mellénk állottak. Mi azon vagyunk, csak
 az úr isten Kassát adja kezünkben, az erdélyi vármegyékkel
 lovasokat fogadtatván, bizonyos számút, mind haza bocsát-
 juk őket. Im Hajdú Györgynek irtunk egy levelet, küldd Máté
 vajda kezében. Hogy egészségben vagytok, annak örülünk, az
 úr isten ezután is nyújtsa áldását reátok. Datum Sárospatak,
 22. die Februarii 1644. estve 6 1/2 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Kassai urammal közöld az írásunkat.

Hogy az portára követ menne német császártól, híre
 sincs. Huszár uramék is meghallanák azt, budai vezér maga-
 viseleséből is tanulhatni. Az mint már írtuk, lengyel király
 hihető segítőné császárt, de az respublicanak nincs ahhoz
 kedve.

Kirül (ifj. Rákóczi Gy. kezével): 25. die Februarii 1644. 10, 11
 órakor, Kis Józsi in Gyalú.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczi stb. Cito stb.
 Citissime.

CLXIII.

1644.
febr. hogy küldjük hozzájuk, assecurálván minden szabad-
26. ságokban megtartatnak; ez elmúlt éjjel 2 órakor bocsátánk
el Klubusiczkyval, Serédi uram leszen jó követünk hozzájuk,
megküldtük az assecuratoriát is nekik. Kassáról is titkon ez
éjjel jött ma Daras uramhoz az bíró levele, azok is azt kíván-
ják, és hogy lőtessünk az várashoz vagy 5 avagy hatot ők is
megegyeznek velünk; ez jövő hetet adván az úr isten érnünk
nagy reménységünk vagyon édesem, az úr isten mind ezeknek
jó végét adja érnünk. Adja az úr isten, édesem stb. Datum
Sárospatak 26. die Februarii Anno 1644. délest 5 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Minden bizouynyal innét hétfőn elindulunk, Telkibányán
hálunk s kedden Enyicskére megyünk s ott leszen magunk
quartélyá.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfy
stb. Cito, cito stb.

CLXIV.

1644. Az úr isten stb.
febr. 22. die praesentis irt leveledet mi 25 vöttük vala el; az
26. úr istennek ezután is semmi reánk terjesztendő áldásiban
nincsen kétségünk, úgy hiszszük, az menyinyiben már az váro-
sokkal s Kassával is tractánk vagyon, hétben kelve jó vége fog
lenni, kiről az anyádnak irt levelünkből bővebben érthetsz.
Az jó és hasznos vigyázásra az úr isten segítsen ezután is, az
úr isten minden kedvetlen hírektől oltalmazzon benneteket.
Máté vajda irását értjük, kire ím választ is irtunk, küldd meg
neki. Mikor az vezért megölték, még akkor Máté vajda az ha-
dakát meg nem indította volt, mert 28. die Januarii ölték meg

s Maurer Mihálynak 9. Februarii adta értésére s még ekkor az hadak ott benn voltak; az Lupul leveléből is kitetszik, melyet Barcsai Ákosnak irt, hogy ő ujabban vött informatiot az hada kiküldéséről az portáról. Mi onnét minden jót remélünk, bezzeg mikor az új vezérnek bemenő útjában Maurer Mihály által valami 3 avagy 4 ezer tallért küldöttetek volna, hasznosnak ítéltük volna lenni, most is ha késő nem volna, nem ártana. Az tatár követeket elbocsátottuk, László deák vagyon velek, kit magad mellett tarts. Mi is csudáljuk, hogy ennyi idő alatt Hajdú Györgytől levelünk nem jöve, egyébre nem is magyarázhatjuk, hanem vagy betegsége avagy mivel tudta az honorariumnak útban lételet, azt ítélte az portai változás Maurert meg nem tartóztatta avagy valami oly akadály a vagyon. Értenetek kell azért már felőle. Huszár uramék eddig még semmit nem írának. Budáról is maga (*noha*) ma 10 napja, hogy Szolnokból elmentek volt, onnét is jöni kell azért már. Akarnánk ha Velenczében késedelem nélkül vennék meg levelünket. Sebesi Miklós felől még semmit sem értettünk, eleiben küldtünk azért mi is; Farkas Ferencz még Gávára érkezett vala meg. Az két paripát jó gondviselés alatt küldd ki mennél hamarébb, az posztót is siessetek kihozni, hadd ruházzuk meg az német gyalogot. Jól cselekedted, hogy megparancsoltad, hogy az posták itt hírt ne beszéljenek, de még azt is meglássák, levelet kitől hoznak ide s kiknek. Az fogarasi németet jó gondviselés alatt kiküldd mennél hamarébb; Gaudi-nak jelentette Bornamisza uram, de menti is és életét köti hozzá, nem kell arról gondolni, nem volna igaz szolgánk, ha nem vigyázna köztök, ki fogja azért ő azokat keresni alattomban. Hogy perecsenieknek, hogy most hadnagyot rendeljen Ibráni uram, megparancsoltuk. Lupul vajda ha bizonyosan tudta volna (az mint hogy meg is tudta volna), ha az vezért azért ölték volna meg, az miért Máté vajda irta vala, soha bizony ő ki nem küldte volna, de vött onnét belől informatiot s úgy küldte ki; azon legyetek, már ne késsenek, siessenek hozzánk az oláh hadakkal. Hogy mind székelységet s szászságot kímélni igyekezted, azt jól cselekedted, ezután is azt kövesd. Mi istennek hála tűrhető egészségben vagyunk, hadaink elegenden vannak; valahol mi jó alá járó jó legény volt egy Érsek-

újvárig, inkább mind szolgálatunkra jüttenek, akar 25,000 voluntarius milesnek tennénk szerit. Az hajdúság mind helyben vagyon, nincsen is szükségünk reája most még istennek hála. Mindenekről tudósíts. Adja isten stb. Datum Sárospatak, 26. die Februarii, Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

CLXV.

Rákóczy Gy. fiának Györgynek. S. Patak 1644. Febr. 27. Egy a külföldi hírekről szóló levelet közöl fiával. Csudálja hogy nem tudósítja, hogy mint bocsátá el »Serédyt az városokra, holott eddig ugyan el kellett volna menniek.«

CLXVI.

1644. Az úr isten, édesem stb.
febr. Az úr istennek áldásából, édesem, én im ezzenel indulok
29. s ma Telkibányán hálok s holnap Enyicskére megyek, s onnét addig el sem megyek, valamíg az kassai állapot egy felé el nem válik. Az kassai követeket is im most bocsátjuk vissza, jó reménységgel vagyunk, nem menne fegyverrel az dolog; Sárosvármegyéből Divini István, Bertóti Bálint, Sós János, Ibráni István uramék s az notariust küldte hozzánk az vármegye, ott is jól vagyon, istennek hála az dolog; ezután is, édesem, mindenekről tudósítani akarunk; az hét vármegye mivelünk semmit sem ellenkezik; inkább örülnek, hogy ezt cselekedtük; istennek hála édesem, türhető egészségben vagyunk, adja az úr isten, édesem stb. Datum Sárospatak 29. die Februarii Anno 1644. reggel 5 órakor.

Az te szerelmes urad édesem
R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CLXVII.

Georgius Rákóczy stb.

1644.

Illustrissime fili sat. Mai napon írott leveledet vévén, ^{marcz.} értjük az Eperjes felé küldendő hadak felől való dispositiót, ^{1.} ki jól vagyon, azért újobban mindenekről tudósítsatok, mint fog succedálni. Hogy Rőthi uramat az hadakkal, Serédy uramat pedig Sóvárra rendeltétek, igen jól lött az is. Lengyel segítséget mi bizony sehult sem hallunk, maga (*noha*) mi is vigyázunk reá. Ha succedál az eperjesi dolog, az több városokat is Rőthi uram mind eljárja, s egyesülésünkre hozza. Secus non factururus. Eidem in reliquo stb. Datum in Castris nostris ad oppidum Göncz positus, die 1. Martii 1644.

G. Rákóczy m. p.

Küldöm: Illustrissimo Sigismundo Rákóczi de Felseő-Vadász, Sedium Siculicalium Udvarhely, Szepsi, Kézdi et Orbai supremo ac universorum Siculorum Transylvaniensium Generali Capitaneo et filio nostro charissimo.

CLXVIII.

Az úr isten szent fiának stb.

1644.

Barcsai Gáspár 27. die Septembris írt leveledet az el- ^{marcz.} múlt estve adá meg; most derekas választ nem írhatok, mert ^{3.} sok rajtam az dolog, mivel az kassaiakat is ma várjuk ide, honnét derekas emberek jönnek; az sok salutálók is felesen vannak, de ez 2 nap alatt mindenekről írunk. Mi isten áldásából jól vagyunk. Szendrő, Tokaj, Szádvára, Regéc, Szaláncz, hogy kezünknel nincs, Ungvárral, Jeszenővel, s ezekkel is ennyi huz-halasztást nem cselekednénk, de az többi mind kezünknel, az 7 vármegye, sőt Sáros s Szepes is, mivel most az szepesi káptalanból is követek vannak itt. Kornis uram itt vagyon az öcséddel s most deliberálnak, ha az kassaiakkal meg nem egyezhetnek mint ártsanak nekik. Az oláh hadak után küldd emberedet, ha még be nem jüttek volna onnét belől siettesd eljöni, bizony az hire több hasznunkra leszen tehetségek-

nél. Maurer Mihálynak megparancsold bemenjen az portára, az új vezértől is azt kívánja mindenekben, az mit az megöletett vezértől s ő által(a) császártól kívántunk. Légy mindenféle jó vigyázatban s gyakorta ír(j). Adja isten stb. Datum Nagy-Ida 3. Martii Anno 1644. délest 4 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

CLXIX.

1644. Az úr isten édesem stb.

marcz. Im most várjuk ide az kassaiakat az honnét ugyan derekas emberek jönnek ki, löcsei, eperjesi, bártfai, szebeni követek is holnap mind itt lesznek; reménséggel vagyunk vér nélkül egyeznek velünk; az vármegyék mind megegyeztenek velünk immár. Káspárt már addig el nem bocsátjuk, valamik az kassai állapot egyfelé el nem válik, adja az úr isten édesem derekast jót ír hassunk. Amen. Datum Nagy-Ida 3. Martii Anno 1644. 4 órakor délest.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

Svábi Péternek eresztessd kezében édesem bátor az jószágot, oda adtuk úgy az mint irtad.

Külczim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi Dei Gratia sat. et Conthorali nostrae charissimae.

CLXX.

1644. Az úr isten stb.

marcz.

8.

Barcsai Káspár édesem Nagy-Idára 2. dio praesentis délest 5 óra után jutott vala; az mint Nagy-Idáról is megírtuk édesem, mi most is, istennek áldásából, mindenképen türhető állapattal vagyunk, kit felöletek is szívünk szerint kívánunk hallani. Az vármegyék közül ezek már velünk megegyeztenek: Zemlin, Abaujvár, Ung, Bereg, Ugocsa, Szakmár, Szabolcs, Borsod, Gömör, Torna, Szepes, az többi is csak várja, hogy

hozzájok közelgessünk, mind meg (igy); az várak, kikben még ellenkezőinknél vannak, Szádvára, Tokaj, Jeszenő, Szalancz, Ungvár, Regéc, hiszszük az úr istent, ezek is nem sokára meg fognak velünk egyezni, mivel meg vannak szorítva. Az pataki házakban mi ilyen fogatkozásokat vöttünk eszünkben: egyáltalában az konyhának el kell bomlani onnét, másik, az mely házban magunk szálláson voltunk, az boltozása is nem szép forma, az kéménye szűk, mehentest hátra ég az fa benne mindjárt füstől igen, az mi nehezebb, nem nyugodalmas ház, kovács méhely, praefectus háza közel levén hozzája, zajgást, dörömbölést eleget kell hallani, az grádics is alkalmatlan helyen vagyon, mert soha az asszony házában az úr nem mehetne különben, hanem sok ember láttára, avagy onnét ki kellene küldeni; az úrnak sem lehetne mostani állapotja szerint az házaknak egy házánál több, az asszony házainak az kiknek kellene lenni, azoknak boltozatjuk alacsony, rút forma, az kemenczéknek is alacsonyon kellett esni, azok is nem lehetnek jók. Az mely palotát úgy csináltak képekkel, mint az fejérvári ebédő palota, az szép ház, de mivel az menyezetet nem igen száraz deszkából kezdték csinálni már is hasadozni kezdett, nekem annyi ürességtünk nem volt, hogy csak az házakat is Patakon jól megláthassuk, az bokályos házban ugyan nem is voltunk; isten ő felsége valamenynyire való ürességet adna, oda tekintenék, ha miben lehetne jobbitást is intéznék az mennyiben lehetne. Az Váradra rendelt élésben mi maradt ott benn, örömet érteném; tavasz vetést édesem, minden felett bőven tegyenek az tisztartók, az búza-hordást, édesem, halasztani kell most, Váraddá jobb leszen innön annak lenni. Déváról az mely élésszekérnek velünk el kellett volna jüni, mai napik sincsen; innét az hova, édesem mit rendeltünk fizetni, annak is meg kell lenni, kiről Nagy-Idáról írtunk, is édesem. Az posztóra s kiválképen veresre nagy szükségünk vagyon, mivel az német gyalogok szaporodnak, Szendrőből is levén 150 jó muskatéros, ha isten Tokajt is kézben adja, ott is leszen 125; úgy reméljük, nem sok üdő alatt leszen 2000 muskatérosunk. Barcsai Ákos urannak szolgálatjával itt is bizony örömet élnék, de az mint Nagy-Idáról is megírtuk, annak az jóakarónknak is kedveskednünk kell ez mostani

állapatra nézve is. Az gazdálkodás nekik ha úgy nem lehet is, mint az öszön volt, ugyan becsülettel legyen édesem. Kapnikbányára is adni kell pénzt, de nem 800 forintot, hanem fl. 500, mert talám enynyi sem restált nekik; az ökröknek talám az úr isten jó árát adja; nem sokára az köpönyeget meghozta Káspár; az Svábi Péter supplicatioját im visszaküldtük édesem, reá irván az választ. immár kezében bocsáthatod az jószágot. Haller uram most vagyon az feleségével tractában, Kornis uram az közbenjáró, láttam az Haller uram kívánságát. Sőt az portusra nem sokat hordottak. parancsol(d) édesem, hordozzák serényebben; az szászok pénzében édesem csak anynyit küldj ki, az mennyit Patakról-e vagy másunnét megírtuk. Az míg egyéb lehetne benne. örömet se sok se kevés török segítséget nem ültetnénk fel, de sokat kell gondolnunk, s ő velek azt eszekben nem kellene vétetnünk, hogy segítségekkel nem akar-nánk élni, nem is akarjuk mi az törököt sem offendalni, sem tölünk elidegeníteni. Mikes Zsigmondot tétesd udvari szolgává, az többit kihivatjuk, most is fl. 100 jár ő neki, ahhoz még rendel-hetsz annyit s az mellé valami egynéhány köből búzát, bort is illendő módon. Ha szinte az vármegyéket visszabocsátjuk is, de az főembereket nem. Rákóczi Zsigmondot, nem azért írom, hogy fiam, de bizonynyal higgyed édesem, oly becsülettel, keménységgel, megért elmével viseli magát minden rendekhez, hogy mi ő töle többet most nem kívánhatunk, jó egészséggel bír, ugyan meg kezdett telni, igazat írok, ugyan használ neki az munka. Mi 6 napi sok tractánk után ma alkuvánk meg az kassai várossal, minden bizonynyal édesem pénteken be fogunk menni; vagy oda, vagy Eperjesre avagy Patakra convocaljuk az vármegyéket, nincs kétségünk benne édesem, ezután is az úr isten meg ne áldaná útunkat és igyünket; Tokajnak is meg kell már hajlani. Adja isten stb. Datum Bácsa. 8. die Martii, Anno 1644. estve 7 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

CLXXI.

Az úr isten, édesem, szent fiának érdeméért stb. 1644.

Az nagy hatalmú úr istennek áldásából ím most délest 12. marc.
 2 Órakor jövének be ez nevezetes városban békével s türhető 12.
 egészséggel; istennek hála semmi nem történt, hanem az vá-
 ros piaczn lövén az lövöszerszámmal, az kilenczedik lövésen
 szakada kettő, egy Fogarasból hozott 10 fontos lövöszerszá-
 munk, de istennek hála embert halálosan nem sértett. Egyébb
 ennél, istennek hála, nem történt, ezt is mindjárt meg fogjuk
 öntetni; meddig leszen itt mulatásunk édesem, arról nem tu-
 dunk még most írni; csak ezt az hatalmas rút időt az úr is-
 ten szüntetné meg, s az nagy sártúl mentene meg ő felsége,
 mindenben jobban mehetnénk elő sat. Datum in civitate Cassa
 12. die Martii Anno 1644, délest 3 órakor.

Az te szerelmes urad

R. György.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lo-
 rantii stb.

CLXXII.

Rákóczy Zs. anyjának Kassán 1644. Marc. 12. Tudatja hogy atyja
 ez nap érkezett Kassára.

CLXXIII.

Az úr isten ő felsége minden idvösséges jökkal stb. 1644.

Szentpéterről 7. die praesentis irt leveledet. édesem, ez marc.
 múlt estve vöttük vala el: sat. Istennek hála mi is békével s 14.
 jó állapattal vagyunk, ez héten itt leszek, héthen kelve Pa-
 takra megyek, ott sem késünk, megindulunk és dolgainkhoz
 látunk, isten áldásából; akarom, édesem, hogy az örményesi

szőlő bora jól viseli magát s megártott volt az gyalog kapitánynak; én is ma ebéden vendéglém meg az itt való tanácsot, bizony jól is lakának s egy egy kupával is ajándékozám meg őket. Tizenegyen voltak, mivel az hiró beteg. Az üdőt is az úr isten jobbra fordítá; az extractusokat látjuk, édesem; azon kell lenni, Váradot éléssel megrakhassák. — Adja az úr isten, édesem stb. Datum in civitate Cassoviae die 14. Martii Anno 1644. estve 8 órakor.

Az te szerelmesed urad, édesem,

R. György.

P. S. Im most reggel 15. die Martii 8 órakor kelle elküldenünk levelünket.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CLXXIV.

Rákóczy Gy. nejének Kassa 1644. Márcz. 17. Irja hogy a közelebbi héten Patakra megy, hogy a szent ünnepeket ott töltse. Kéri hogy a pénzt küldje ki.

CLXXV.

1644. Az úr isten, édesem. szent fiának érdemiért sat.
 marc. 13. die praesentis mensis irt leveledet, édesem, 19. die est-
 21. vefelé vöttem vala el s látom édesem, hogy búsultál ritkán való írásomon, de úgy tetszik inkább enyim volna az panasz, mert én 5. 8. 11. 12. 15. 17. napján ez hónap mind irtam, én pedig 7. napján irt leveleden kívül ez mostaninál többet nem vöttem. Bizony ne is csudáld, édesem, ha ritkán írnék, mert vaj ki sokat kell most az én kezemnek, nyelvemnek s elmémnek végben vinni, de azért ugyan nem múlatom el az írásban való jó alkalmatosságomat. Hogy egészségben vagytok, édesem, azon nemcsak örülök, hanem az úr istennek hálát is adok édesem ő felségének könyörgésem által, ennek utána is ezen áldását

tartsa fenn rajtatok, amen. Bizonyynal hidd édesem, az úr istennek hála, akár mikor is jobb egészségem nem volt mint mostan jól ehetem kiváltképen ebéden, jól alhatom, csak az úr isten tartson meg ebben, nem kívánok jobbat. Az pénznek kiküldését édesem ne késleld, az sátoroknak is. Az Henrik Slinder számadását látjuk édesem, de ott nincs megírva mennyi gira aranyat adminisztrált. Nekünk is az szándékunk még egy angariát várjunk eltetni, azután fogassunk az választáshoz*) Ki holt legyen meg édesem, mi soká meg nem érthettük, eléggé vizsgáltuk, de végére nem meheténk. Itt is az szegén Szalánczi az inasom himlőben hala meg, az atyja bevivé az testét szegénynek. Itt halnak, de nem pestisben. Az bornak semmi ára nincsen, az búza sem drága. Bakos uramnak most hozák levelet, ím beküldtem, ott is az úr isten megszegyenítette őket, ezután is úgy fognak járni. Az nagy hatalmú úr isten vigyázzon édesem reátok és engedje rövid időn, szerencsés boldog állapotban láthassuk egymást, mindnyájan. Datum in Civitate Cassoviae di(e) 21. Martii Anno 1644. délest 2 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

CLXXVI.

Az úr isten stb.

1644.

16. die praesentis mensis Fejérvárról irt leveledet mi az mint megirtuk vala, hamarjában 21. die praesentis vöttük vala el. Istennek áldásából mi most is jó állapattal vagyunk, annál inkább is jobbat várunk, hogy az úr isten előljáróját az német hadnak igen megszegyenítette; adná isten az Raczivil herczeg dolgának lenne jó kimenetele; az Lupul hadai most ha még által jüttek az Tiszán. igen lassan jünek; szolgálid s gyalogid szaporításában az szükséges, vigyázz, Lugosban, Jenőben, Karánsebesbe csak az szükség idején küldd az szászság gyalogját. Hála istennek hogy semmi ártalmas híretek nincsen, ezután is az úr isten vigyázzon kegyelmesen reátok. Dónát

marc.
24.

*) T. i. az arany elválasztásához.

Jánost és Istvánt ne késleld kiküldeni. Hadnagy Mátyást is, mi úgy, tudjuk Kemény János uram visszabocsátotta. Jól cselekedszed, ha az vigyázást nemcsak az székely tisztekre bizod; Lupulnak magunk is megírtuk itt létünket s jó progressusunkot. Akarnánk ha szolgád az portáról megérkezik, s érthetnénk, mi állapot vagyon most ott benn. Az lengyel király csak levelet küldött volt, kiről többekkel együtt 21. die tudósítottunk is. Tortensontól is jutta egy szolgánk, im mását küldtük levelének, közöld mind Kassai és Bisterfeld urammal: nagy bizonynyal írták Krakkóból, az dániai király is meghalt volna, ki ha úgy lesz, jól jár az svecziai korona valóban. Az jászai conventből hozzattunk volt ide egy nagy öreg hordó könyvet, kik közt micsoda írást tanált Csulai uram, im in specie küldtük be neked, el ne veszed, megtartsad mását, mert Kassai uramnak s másoknak is kiadhatot, az anyád-lal is közöld. Az eserépvetőket, brassai veres posztót küldjétek ki hamar, mert mizezen szombat felé az nagyhatalmú úr isten áldásából Filek felé közelitünk. Adja isten stb. Datum in civitate Cassoviensi. 24. die Martii, Anno 1644. délest 3 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Fiád Gábornak adtunk volt száz ezüstös baltára pénzt, egy holnapot hagyunk volt Landor-Fejérváratt készen létére, ki már régen elmúlt, parancsold meg neki, éjjel nappal küldje ki utánunk.

Külezim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CLXXVII.

1644. Az úr isten szent fiának érdeméért sat.
marc. 24. írt leveledet Pelsőczről im most estve 8 óra tájban
25 vöm. Bakos uram nekünk is ír s kíván segítséget, kiről itt mi sokat is consultálkodtunk az urakkal, melyről úgy hiszszük eddig Bornemisza Pál uramtól eleget érthettél s valamit ott végeztetek, effectualjátok is isten áldásából. Ha Pelsőczön him-

lősök, bár igen is elmennj onnét akár Csetnekre s akár más
 helyre az hol nem hímlősek. Az úr isten oltalma legyen rajta-
 tok. Az anyádtól is hozának levelet, im megküldtük azt is.
 Adj: a az úr isten sat. Datum in Civitate Kassa 25. die Martii
 Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád
 R. György m. p.

Bornemisza után küldd el az neki szóló levelet. Az úr
 isten szent fiának érdemiért oltalmazzon minden nyavalyától,
 mindazáltal Ascaniust hívasd melléd, Tornában vagyon,
 noha megparancsoltuk neki melléd mennjen.

Külsőim: Illustrissimo Sigismundo Rákóczy de Felső-Vadász sat.
 filio nostro charissimo.

CLXXVIII.

1644.

Marc.

26.

... sok kárt tettek nekünk az ilyennel követink; Maurer
 Mihályt informált derekasabban, az pénznek s ezüst mivek
 expendálásáról, mert ő nem fogja tékozolni. Maurer Mihálynál
 ilyen ezüst mivek vannak.

1. Egy mosdó medencze korsóstól, ps. 25, p. 29.

2. Medencze korsóstól. . . . ps. 10, p. 5.

3. Medencze korsóstól, . . . ps. 10, p. 35.

Kupa N. 2. egyike ps. 3, p. 7.

Két kupák ps. 2, p. 47.

Ím Sebesi Miklóst is beküldtük postán, ő is talán szerit
 teheti négy vagy öt ezer tallérnak kezességre együtt is másutt
 is. Az danus állapotja miben legyen, megértheted az svécziai
 general leveléből; vigyázva nem árt lennetek igen. Császár-
 nak s az kiknek ajándékot küldünk, Kassai uram minutálja
 meg az leveleket s éjjel nappal küldjétek ki, hadd irathassák
 meg s vihessék utána idején Körösi uramnak, azon legyetek,
 ne késleltessétek Körösi uramat az bemenetellel; az minek
 csak meg kell lenni, legyen meg. Ha az 40 ezer tallérnál tíz
 ezeret megtarthatnak, könnyű az kit bevisznek visszahozni,

avagy az adóra fordítani. Adja az úr isten stb. Datum in civitate Kassa, 26. die Martii, Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Az cserép-vetőket küldd ki; az mely könyvet az urvacsorájáról kinyomtattunk, abban is küldj ki vagy 100 exemplart, Calvinus Institutioját is magyarul küldj egyet, Gyaluban az mely ládákban könyvek vannak, vagyon ott kettő is, Bálpataki uram felkeresheti. Minden bizonynyal szerdán innét elindulunk.

Írj te is Máté vajdának, küldje sietséggel meg levelünket Hajdú Györgynek.

Ha valamint az új vezér azt kezdené kívánni, hogy ő neki is annyit adjunk, mint az megölt vezérnek, ad extremum erre is reá kell menni, de úgy, hogy az adóval küldjük be, de azt csak Maurer Mihály

(Ifj. Rákóczy Gy. kezével) : 31. Martii 1644. Albae estve 6 órakor, Sebesi Miklós.

(Elöl, hátul csonka).

CXXIX.

1646. Az úr isten édesem stb.

marc. Hála istennek, édesem most is egészségben s türhető állapattal vagyunk, kívánom az úr istentől szívből édesem, ti felőletek is hallhassunk minden jót; nincs édesem semmi új dolog, kiről tudósítsalak, már minden felől össze megyünk az nagy hatalmú úr istennek áldásából, és fel avagy alá Poson felé nyomakodunk; elsőben Beszterczebányán azért gyűlésünknek kellene lenni, ha azokat az városokat mienkké tehetjük, kihez jó reménységünk is vagyon. Rákóczy Sigmond Kornis urammal az hadakkal szerdán indulnak el Pelsőczről Filek felé nyomakodni. Kemény János uram is ím szinte érkezik mellénk. Adja az úr isten, édesem, stb. Datum Kassa 28. die Martii Anno 1644. estve 6 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

CLXXX.

Az ú r isten stb.

1644.

21. die praesentis mensis irt levelcdet tegnap reggel marc.
 6 órakor vöttük vala el, értjük 11. die praesentis Bárczáról 28.
 irt levelünket mikor vötted volt el, elég lassan küldte volt be
 Kem(ény) János uram. Hála istennek, hogy egészségben s bé-
 kességben vagytok, adja az ú r isten ezután is hallhassunk min-
 denjót felőletek. Az követnek beküldéséről s mi móddal, bővebb-
 (en) irtunk Sebesi Miklóstól, s most is Kassai uramnak, kiről mi
 ha sokat elmélkednénk is, külömbet nem írhatnánk ; nekünk in-
 kább tetszik Sebesi uramnak bemenetele, csak legyen informa-
 tus jól; az meghalt vezér mivel bocsátta volt ki Serédi uramékat
 az őszön; az supplicatiokra választ tevén, ím beküldtük. Lupul-
 nak minden dolga csak czigányság és latorság ; mi akkor
 hiszszük végben menését az Raczivil herczeg házasságát, mikor
 osztán megleszen. Jól cselekészi Barcsai uram, ha forgatja ma-
 gát, mert úgy leszen magának is becsületire. Hála istennek, hogy
 semmi ártalmas híretek nincsen, nekünk sincs istennek hála.
 Basa uram jól cselekeszi, ha vigyáz, magad is az szerént, mert
 mindenkor az volt hasznos. Bisterfeldius uram nekünk is írja
 az tatárok dolgát, az brassaiakra csak vigyázz, jó móddal tür(j)
 szenvedj nekik, magadat illendő okos bátorsággal viseld, az
 ú r istennek add meg az mivel tartozol, bizony veled leszen ő
 felsége. Ha kiüzik is a görögöket, semmit se szól(j) értek illet-
 lenől és felettébb keménységgel, intened kell őket csendesen,
 ne cselekedjék. Az Szakmár alatt elszakadott folkon hadd
 álljon úgy most. Császárnak s az vezérnek, siliktár passának,
 muftina(k) micsoda levelet irtunnk, ím mását küldtük, közöld
 Kassai urammal, s ha tetszik, beküldhetitek, ha nem tetszik,
 minutáljátok meg ott benn, mit irassunk, küldjétek ki, az sze-
 rént iratjuk. Adja isten, stb. Datum Kassa 28. die Martii,
 Anno 1644, délest 4 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Ha Maurer Mihály elment és titkos dologról akarsz neki írni, ím kezeden küldtük az clavist, de más magadon kívül ne is lássa.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

Kivül : (ifj. Rákóczy Gy. kezével) 3. die Aprilis 1644, reggel 5 órakor, Ugron Mihály.

CLXXXI.

1644. Az úr isten édesem sat.

april. Istennek áldásából édesem ide ebédre most is türhető
1. egészségben érkeztem. Jó idején ma Patakra megyünk, de az
mint tegnap is Mádrúl megírtam, nem késsem, az hadak után
megyünk. Hadd meg, édesem, Rákóczy Györgynek és Kassai
uramnak, az mikről Kassáról egynehány ízben parancsoltunk,
kikre még választ nem vöttünk, ne késsenek az válaszsza; az
sátorokat, brassai veres posztót küldjétek, édesem, mennél ha-
marébb. Semmi új hireink nincsenek. Szakmár, Tokaj miénk,
hiszszük az úr istent Regécz, Szádvár, Szepes város rövid nap
miénk leszen. Ide jó idő jár. Az minemű virágot szedhattunk,
íme neked is küldtem, édesem, benne. Adja az úr isten sat. Da-
tum Liszka 1. die Aprilis Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Susannae Lorántfy Dei Gra-
tia stb. conthorali nostrae charissimae.

CLXXXII.

1644. Életemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat.

april. Isten áldásából ide Nyitrára egészségben jutván, akar-
5. tam nagyságodat szolgám által látogatni, sat. Tolnai János
uram már eljött hozzám, de mivel most csak sietve jött, visz-
szament, háza népét jó rendben hagyván, eljű ismét hamar,
még itt fog érni, velem leszen az után. Veselényi Ferencz uram

igen keményen viselé elsőben magát. Ugy hiszem, isten urunkat ő nagyságát elhozván, meglágyúl. Isten engedje, hogy nagyságod felől hallhassak minden örvendetes híreket. Datum in Nyitra die 5. Aprilis 1644.

Nagyságodnak alázatos és engedelmes fia és szolgája
míg él Rákóczy Sigmond m. p.

Külczim: Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántfy
Dei Gratia stb. Dominae Dominae et matri mihi charissimae.

CLXXXIII.

Az úr isten stb.

1644.

Én most is édesem sem újobban nem írhatok az tegnapi-
nál többet, hanem immár az bányavárosok is mieink, az várme-
gyék is. melyek arra vannak; magunk is ím ezennel indulunk
isten áldomásából, ma Megyaszon hálunk s holnap Vadászira
megyünk, onnét Szécsén és Filek felé s annál is feljebb az nagy-
hatalmú úr istennek szent áldásából, s valahonnét alkalmatos-
ság adatik, mindenünnen állapotunkról tudósítani, édesem, el
nem mulatjuk. Ím ugyan feles reversalist küldtem, édesem, be
pecsét alatt, tartsd meg ökö, édesem. Ide jó idő vagyon, szép
esőkkel elegyeslel (*igy*) és szép meleg időekkel. Az mely Maurer-
nek szóló levelünket Sebesi Miklós elvesztet (*elvesztett*), meg-
hagyd neki, édesem, felkeresse; mert abban az kötésben több
leveleket is kötöttünk volt be, az galliai király agensének is tiz-
ezer tallérról való assecuratoriát is, kárt vallhatnánk elveszések
miatt. Az abrugbányaiaknak prima majira kellene 30 gira pri-
selt (?) aranyat adni, el ne felejtse, édesem, de jól meg kell pró-
bálni az tön, melyet mi be fogunk küldeni nem sokára. Adja
az úr isten stb. Datum in Arce Szerencs, die 8. Aprilis,
Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfy
stb,

CLXXXIV.

1644. Éltémig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat
 april. Nagyságod levelét vettem, egészségét örömmel érté-
 10. sat. Bornemisza Pál uram az bányavárosokat már megh-
 doltatta, még ő kegyelme onnét meg nem érkezett. Itt is :
 végvárak, kik közel vannak, Fileken kívül nagyrésztint megh-
 doltak, az többtül is óránkint várok követeket. Rebenstoc-
 nak igen tetszik az eddig való állapot, csak hogy az nem t-
 szik, hogy az vitézlkö rendnek még eddig semmi nyeresége m-
 lött, mind csak könnyen hajolnak ; urunkat ő nagyságát va-
 ban várnám én is ide, mert némely bajom megszűnnék
 nagysága elérkezvén, minden azt cselekedné, az mi ő nagy-
 gának tetszenék, de most ha én jót mondok is, nem igen :
 gadják némelyek, mert nincsen semmi kedvek hozzá. Eugec-
 isten sat. Datum in Nyitra die 10. Aprilis 1644.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája, mig
 Rákóczy Zsigmond.

Külcim : Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae
 Lorántffy stb. Matri mihi charissimae.

CLXXXV.

1644. Az úr isten stb.
 april. Istennek áldásából, édesem, ím innét is indulok s ma P-
 12. niton hálok s holnap is nem megyek nagyot, hogy az hadi-
 érkezzenek, kiválképen az székelv gyalogok. Ím valami lev-
 leket küldtem édesem, tétesd jó helyre ; paripákból nem s-
 kára meg kezdek fogyatkozni, annál inkább jó öreg lovakk-
 Ha az sóhajók édesem megindúlnak s tallér leszen, küldj
 Moldvában ezer tallért s hozass jó paripákat, de ne legyen
 ugrálók, hanem jó lépők, örögek, szolgálat(ra) valók, jó futó-
 vannak Rákóczy Györgynek ahhoz értő szolgái, szájak is jó

gyen és épek, ne hénák. Adja isten stb. Datum Tornalja, 12.
die Aprilis Anno 1644, reggel 5 1/2 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Ím szinte most juta, édesem, Janio leveleddel, elviszem
Filekik, onnét bocsátom vissza, s mindenről irok. Istennek
hála, most bizony jól vagyok, bizony, édesem, én azolta csak
borosságra való bort sem ittam; Medgyesit bár ne küldd ki.
Ím pindjárt által megyünk az Sajón istennek áldásából.

CLXXXVI.

Az úr isten szent fiának érdemeért, édesem stb.

1644.

Istennek áldásából most is, édesem, én türhető egészség-
ben vagyok s ez állapattal ím az jövő éjjel kell Fülek városá-
nak porrá lenni, ha Veseléni uram különben nem gondolko-
dik, bizony nehéz, de nincs mit tennünk; itt jó karban hagyván
az állapotokat Szécsenben megyünk s talám egy hétig ott is
leszünk s azután felebb megyünk az nagy hatalmú úr istennek
áldásából. Az német hadat még is Galgócznál halljuk lenni;
palatinus Sentén volt, hirdette levele írása által is, hogy ez
héten előnkbe indul; de még olyant nem hallottunk, nagy
fenyegetőzéssel vagyon, minden felé irogat. Bornemisza Pál
uramhoz most 6 mélyföldön vagyok, de hétbe kelve, hozzánk
jű ő kegyelme is. Szegény Kapronczai uram, bizony szán(t)
szándékkal maga vesztette magát; házból lőtték meg, elhagy-
ván derék seregeit 32-(ed) magával ment elől, hogy segítse
Faragót s Faragó is csak 4 rosz lovas miatt akadott kezekben,
de bizony ő benne is veszett anynyi s még talám több (az két
emberem kárán kívül) mint sem az mieinkben, egy nevezetes
horvát kapitány ember is, Krupics nevű. Bornamisza Pál
urammal való katonák penig ugyan derekas merészséggel jár-
tak Nyitra táján. Legyetek azon édesem, pénzt mennél többet
készítsetek. Adja az úr isten stb. Datum Losoncz die 16
April, Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

CLXXXVII.

1644. Az úr isten stb.

april. Az mint ezelőtt is megirtuk vala, igaz az budai vezér
25. változása, kiről az anyádnak bővebben irtunk; az kocsit, há-
mokat éjjel nappal készíttesd s az lovakat is szereztessd meg,
s tisztességesek is legyenek penig. Nekünk Budáról azt is
izenték, hogy maga is császár Drinápolyban jünne nem sokára,
mind porral, lövő szerszámmal kínálnak, ha kell, Budáról
eleget adnak; legyetek vigyázatban minden felé; valami se-
cretumokat akarsz irni, mindig czifrákkal irjad, lám nálad az
Maureré s Hajdú Györgyé. Istennek hála, mi most is türhető
állapattal vagyunk s egészséggel, az paripák kiküldésével ne
múlass, jó módjával is küldd ki. Maurer Mihálytól ha leve-
lünk érkezik, jó módjával küldd meg, vigyázva járjon szolgád,
Putnokban avagy Szendrőben késérőket kérjen. Adja isten
stb. Datum Szécsény 25. die Aprílis Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Réti Istvánnak adjátok tudtára, készülgessen, mert
aligha ismég be nem kell ő neki menni az portára az adóval.

Kivül, (ifj. Rákóczy Gy. kezével): Ultima Aprilis 1644. in Déva,
reggel 6 órakor, váradi katona.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóci stb.

CLXXXVIII.

1644. Az úr isten stb.

april. 19. die praesentis irt leveledet Basa az elmúlt estve 6
26. óra után adta vala s vacsora felett is olvastuk meg, 11. die
praesentis irt levelünket mikor vötted volt el, értjük. Maurer
Mihályék eddig bementek, jó válaszok is leszen, mert az budai
új vezér szerdár is, ki feles haddal jü, Landorfejérváratt az
előtti mód szerint meg sem tartózott, siet bejüni Budára,

minket az kajmakámja Kádas Mihály által úgy tudósított, 10 nap alatt be fogna érkezni, meg is látogattatjuk mindjárt. Ugyan tegnap küldénk Kádast oda, s mivel ide Buda csak 9 mélyföld, talán csak csötörtökön is meg fog jüni; újabban bizonyosabban foglak tudósítani róla. Mi azért Rácz István uramat ugyan elküldtük Musa passához ő nagyságához, török rabokat, két ezer tallért is küldtünk neki, az kihájának másfélszáz tallért Kádas által, igen ajánlotta magát, ott benn is jóakárónk akar lenni, s neked is; az kocsit, hámokat készíttessd, s az lovakat szereztessd meg s tartassd készen. Csudáljuk igen, Hajdú György sem neked sem nekünk semmit sem irt felőle, holott csak hogy az kajmakámja Budára jött is vagyon 10 napja. Az herczeg ha azt fogja követni, melyet szolgálai Bisterfeldius uramnak mondtak, dicséretesen fogja követni s cselekedni. Jancsó is fölment. Hogy egészségben vagytok, adunk istennek hálát rajta, ezután is az úr isten vigyázzon kegyelmesen reátok. Mi is isten áldásából türhető egészséggel s állapattal vagyunk; *Lapulra igen kell vigyázni*. Az posztót ha feltanálják is hozni annyit mennyit az előtt izentünk volt, hírünk nélkül ne vegyetek annyit. Illésházi Gábor uram jó ifjú úr, *Kassai uramnak* mi leszen *censurája* az leveléről, kell-e, nem-e választ reá tenni s mit, irdd meg. Kassai uram távol ne legyen tőled. Szegény Kapronczai uram bizony csak maga hertelenségéből vesztette magát, kit Losonczi-ról ugyan histor(ic)e irtunk meg, s kár is, mert ő igaz hívünk vala s már igen meg is kezdi vala magát emberelleni. *Mi is azon búsulunk, az svecusoknak semmi híreket nem halljuk, im az élésből is szükülni kezdetünk itt az tájon, mivel az örvünkkel ezer, az régbeliek szinte úgy prédáltak, ide számtalan élést takartanak le, most hittel kell felkerestetnünk*. Róti uramnak parancsolj, mennjen be Kassára; mi úgy értjük, az hajók már megindultak. Az törökök, hihető, az új vezér mellé mennek. Az ki innét levelünk nélkül haza megyen, csak fogni kell őket. Faragó életben vagyon, sebes de meggyógyult. Paripákra vagyon szükségünk, annál inkább jó öreg lóra. Vigyázásban igen igen szükség lenned minden felé s bennünket mindenekről tudósítanod. Itt kopjákra volna szükségünk, azért mennél hamarébb indíts vagy 2000 kopját meg s készen

is legyen 3000, mert arra nagy szükségünk. leszen. *Vissza—*
bocsátotta Kornis uram az papját, barát vagyon mellette, igen
igen vigyázz reájok, ad isten még arra is üdőt, gondot viselhe—
tünk reájok. Adja isten stb. Datum Szécsén 26. die Aprili
Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczi juniori stb.

▲ dűlt betűkkel szedettek rejtelmesek.

CLXXXIX.

1644.
máj. . . . becsülettel magokat és tőlünk el ne idegenednének úgy
2. hogy azután is ne szolgálhatnának, ajánlván közönségesen ne—
kik kegyelmességünket és azt is, ha ki vagy Szerencsen (*vagy*)
egyebütt való jószáginkban meg akar telepedni s alájü, minden-
kének helyt adunk sine exceptione; az törökkel is meg kellene
őket intetni, hozzánk tartsák az hűséget, mert ha külömben
cselekesznek, porrá kell lenni lakóhelyeknek. Azt is meg-
mondhatnátok, hogy nem úgy megyünk hátra, hogy vissza ne
jünénk, hanem hogy mezőre és alkalmatosabb tágas helyre
vonhassuk az sáros helyről az németet immár Kassától; az
mi legjobb, cselekedjétek azt s minket mindenekről tudósítsa-
tok, s igen igen vigyázzatok, meg ne csaljanak tréfáljanak
benneteket. Megmondta nektek is Szentpáli István, holnap
estvére kívánt választ palatinus, ők tudnak az equivocatiohoz,
azért ti is okosak, vigyázók legyetek, minden felé szemetek,
fületek legyen nektek is, éjjel nappal tudósítsatok. Vezéreljen
az úr isten minden jóra benneteket, amen. Szécsén, 2. die
Maji Anno 1644. estve 9 órakor.

G. R.

Mikor akartok onnét ide felénk indulni, megirjátok, az
yarmatiaknak s palánkiaknak is akkor kellene, csak azt az
admonitiot tennétek, az mikor el akartok indulni, avagy ha
úgy tetszenék, az főfő legényit ide kellene hívatni.

Az válasz adással ne késsetek, adhassunk mi is választ palatinus uramnak.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rakoczy de Felső Wadász stb.

CXC.

Az úr isten stb.

1644.

Fejér Káspár meghozá leveledet; értjük, tetszik nektek is palatinus uramnak minutált levelünk, kihez még addálnunk kellett, de nem sokat; levelünkre való tetszéseket elvárjuk, de nekünk egyáltalában az tetszenék, csak az Bakos uram alatt valókra is ne haladna az megegyezés avagy hogyha Bakos uram meg nem bántódik vele, jüne mellénk ő kegyelme alatta valóival együtt. Meghigyjétek, csak az szekereknek elköltözése is az sáros helyeken időt foglal be magában. Adja isten stb. 3. Maji, Szécsén, 1644. május 3.

Az te jódra vigyázó atyád

R. György m. p.

Bár szekereiteket egy vagy két nappal is előbb indítanátok meg.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rákoczy de Felső-Vadász stb.

CXCI.

Az úr isten stb.

1644.

Mennyi gondolkodással legyünk 10 egész naptúl fogva való nem irástokon, mi nem irhatjuk, járulván az is hozzája, hogy im annak is elmúlt hét egész hete, hogy az portáról is, se Hajdú György, se Maurer Mihály semmit nem írának, melyet soha nem tudunk mire vélni; Horvát István is, hogy elment, ma annak is két egész hónapja. Mi csudáljuk ilyen ritkán irnotok, holott mi mind enynyi nagy előttünk álló dolgaink között is csaknem minden nap irunk, s tudósítunk állapotinkról; mi soha nem hittük volna, ily ritkán irjatok. Az május 4.

mi állapotunkot azért, hogy értsétek, ebben vagyunk : isten áldásából magunk is sátor alá tegnap délelt szállottunk, s mivel soha az ellenséghez nem férhetünk Lévánál, mert igen őrzi magát, zsákmányra messze ide felénk nem jár, hanem fel az Garan mellé. Csáki Lászlónak is sok élése s asztagi levén, kit már is alkalmasint elpazaroltak, itt az *commeatus is szük levén* s kiváltképen az sok zsákmányolásban, abrak, széna nem létele miatt igen megvonódván, el van nálunk unanimiter végezve, vagy *jű vagy nem reánk az ellenség, de hátra szálljunk és Fileket* obsidealjuk, s *prouocaljuk* onnét az ellenséget, ide hátra hagyván egynéhány ezer embert is vigyázni, s úgy remélljük, ide mellénk jűvén az ücséd is az két nap alatt, ez héten innét elindúljunk, s ha szinte megsegíti is Fileket az ellenség, mi onnét is hátrább Rimaszombathoz szállunk, pusztára földre kell jűni, szénája, abrakja, sőt még szalmája sincsen, innét nem kaszálhat, minden felé szabados reája való csatázásunk lehet, az törököt, azon vagyunk háta megé indítsuk, mi is adván melléjük vagy 2000 lovast. Már ide hátra mind Kassára s magunk jószágiban liszt készítése és küldése felől serio parancsoltunk, mert bizony szónkra írjuk, ha az hadaknak lovok bárcsak egy helyben két avagy három hétik nyukhatnának s épülhetne, soha mi az velek való viadalt sem halasztanánk, de ez kívánja, hogy azt cselekedjük, és az srecusoknak is érkezé(se), az török hadnak is gyülekezése s mellénk jövése; most Budára négy emberünk is vagyunk, Rácz Istvántól pedig Musa passának 3000 tallért s négy török rabot küldtünk ajándékon, kajmekámjának 200 tallért, az új vezér kihajának 300 tallért; az új vezért ezten hétfőre várják be Budára, úgy remélljük Horvát István eddig is szemben lőtt vele, mert csak hogy Hatvanból is hogy elment több 10 napjánál. Szinte hogy ezt írjuk vala, juta Kádas Mihály Budáról, az új vezér ez jövő pénteken bemegy minden bizonynyal. Rácz István írja, ott istennek hála minden jól vagyunk, eddig elegendő segítséget ígérnek, az új vezért mi is becsülettel akarjuk meglátogatni, az kocsit, lovat, kupákat készíttessétek éjjel nappal. Mivel azért az hadakban vissza akarunk bocsátani, ha az ott benn való szükségtek engedi, hova hamarébb küldj 2000 jó lovast az székelységről, fizetésre is ugyan erdélyi lakost fogad-

jatok jó ezer lovast, s mennél hamarébb küldjétek Ibráni uram mellé, ő kegyelmének is parancsoltunk, az hajdúság között 3000 jó lovast választván, maga az Erdélyből jövőkkel együtt induljon mellénk; gyalogot bár ne küldjétek, ennek se órát se napot ne hagyjatok; bizony *dolog, most Léva mienk volna, ha Bakos Gábor igaz szolga, és nem prédáló s maga haszna kereső leszen vala, adta volna bár isten, sohase esmertük volna, csak érkezzenek mind azok az hadak és török hadak, aligha mind magátúl, istentelen alatta valóitúl meg nem kezdünk válni.* Istennek hála, egészségünk türhető vagon, az anyádnak nem irtunk, mert bizony sok irásink vannak; mindent érteni adj, mind az 2000 lovas székel, mind az 1000 lovas fogadott erdélyi had ugyancsak valóban jó legyen, s ne is késsél vele. Adja az úr isten stb. Datum in castris Szécsény positis, die 4. mensis Maji Anno 1644, délest 2 órakor szinte.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Ím irtunk az anyádnak is, s add meg.

Külczim: Illustrissimo Georgio Rákóczy stb.

Kivül, (íjj. Rákóczi Gy. kezevel): 12. Maji váradi k

(A dúlt betűkkel szedettek titkos irással.)

CXCII.

Az úr isten stb.

1644.

Étekfogódtúl ím most vöttük leveledet, mi is ma irtunk május 4. vala bőven; isten ő felsége engedelmeből csak két nap alatt is bőven fogunk írni, mivel az idő rövidsége miatt az Hajdú György levelét is meg nem olvashattuk, hanem az mint ma is megirtuk vala, *mi reggel innét hátrább szállunk Filekhez közel, mivel az ellenség is felénk indúlt Lévatúl, még nem tudjuk könnyű szerrel jűn-e, vagy mint, de azt is megértjük holnap.* Az mely lovasokat hagyunk kiküldeni onnét is, ne késsél vele *ha csak másfél ezer leszen is, de úgy azért ott is maradjon.* Az miről Bisterfeldius uramnak irnak az portáról, lehetetlen

az, hogy mi annyit adhassunk s betölthessük őket, lám az két korona azt magára vállalta, ha vagyon szükségek segítségünkre, szolgálatunkra, viseljenek gondot is arra mert könnyű nekünk megbékélnünk. Itt Budán valóban csalják magokat, tudjuk sok illetlen híreket fognak vinni, de bizonynyal egyéb oka az mi hátra menésünknek nincsen egyéb annál az kit ma megírtunk, így add érteni az annyádnak is. Szegény Prépostvári halálát elhittük tudjátok, s bár eddig is gondot viseltettél volna arra, valami jószága az erdélyi birodalomban vagyon, az már miénk mind, mert csak conditioval eresztettük volt kezében, kit az váradi káptalanban fel is tanálhatsz; beszélvén azért Kassai urammal, jó volna arra gondot viselnetek, míg el nem temetik is, ne tennének kárt az jószágban s egyéb jókban. Az mi jószága Szakmárban és másutt is vagyon, deficiálván, fiscust illet, arra is úgy kellene vigyáznotok, kárt ne tennének. Legyetek jó vigyázatban minden felé. Holnap vagy ezután bővebben írunk. Adja isten stb. Datum in castris Szécsény positus 4. die Maji Anno 1644, éjjel 9 1/2 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

(A dúlt betűkkel szedettek titkos irással.)

CXCIII.

1644. Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat.
május Akarám nagyságodat levelemmel itt való állapotok felől
4. tudósítani sat. Palatinus uram Lévához érkezvén, igen fenyegetőzni kezdett, urunknak is igen kevély levelet írt ő kegyelme, ma küldöttem meg az választ reá Trauszner János urammal; míg válasz jű, addig itt leszek, az válasz mutatja meg, ha előbb vagy hátrább kell menni. Istennek kegyelmessége velünk lévén az ellenségtől mi nem sokat félünk, csak élésünk volna elég. Az szegény Bornemisza Pál uram igen nyomorúltúl vagyon. Isten engedje nagyságodat stb. Datum Palánk die 4. Mai Anno 1644.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája,
míg él Rákóczy Sigmond m. p.

*Kálcsim : Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae
Lorántfy stb. matri mihi charissimae.*

CXCIV.

Az úr isten stb.

1644.

28. die Aprilis irt leveledet, édesem, én 3. die praesentis május
este 8 óra után vöttük vala el, nem keveset is búsultam rit-
kán való irástokon. Az úr istent áldom édesem, érte, hogy most
is türhető egészségben s békességben vagytok, ezután is az úr
isten ő felsége vigyázzon kegyelmesen s atyai képen reátok. Az
fűlekieken immár és még nagyobbnak kell esni, mivel Szécsény-
től vissza kelle jününk, kinek helyes okát megirtuk Rákóczy
Györgynek, kit meg is fog, édesem, jelenteni. Reménységem
nagy bizodalommal az úr istenben az, igen rövid időn azt az fel-
fúvalkodott fertelmes istentelen nemzetet csudálatosan meg fog-
ja szégyeníteni, s feljebb is megyünk. Csak tegnap is volt rajtok
az úr istennek igazságos ítélete rajta, vajha nekünk gyalogunk
lött volna ott, alkalmas gyalázat esett volna rajtok. Az mi pénzt
küldhetsz édesem ad 10. Junii bár Onodban küldjétek, de maga-
tokat is pénz nélkül ne hagyjátok. Az só eladásáról parancsol-
tunk Sebesi Miklósnak édesem. Az lippai bék levelére im mi is
irtunk egynehány szót. El kel, édesem, az erdélyi só, nem lehet
az nélkül az török, idejét sem múlta még igen el az hajók indulá-
sának, mivel az ő húsvétjok is csak vasárnap múlt el, s kiválké-
pen azután szoktak az hajók feljöni s talám eddig is megindúl-
tanak sóra, édesem. Ennyi idő alatt elég pénzt adattál. Az pataki
deákok pénze, hogy elidegenedjék, attúl isten ójjon, meg kell az
övéknek meg kell lenni, édesem. Az levelet is csak formáltasd
meg s küldd ki, mi megadjuk. Az kiküldendő pénznek adóból,
árendából kell kitelni édesem. Szakmárra bizony jó volna búzát
szállítani, mert ha ott az szükség nem kívánná, el is adhatnánk
jó áron, de ha nem lehet mód az kiküldésében, el kell haladni.
Búzák ide is valóban jók vannak. Fiát levelére is irtunk éde-
sem, elég rossz olá ember, neked nem irt. Az portára küldendő
pénz felől irtunk Rákóczy Györgynek, édesem, meg is fogja

jelenteni. Az több ezüst mív is, ki az portára kívántatik, honnét teljék ki, úgy tudjuk vagy Szécsényből vagy Losonczról, de irtunk s informáltunk, édesem. Az választást Zalatnán ne halaszd, édesem, s ki fog telni az ezüstből, Patakról is be kell vitetned az két pléh ezüstöt. Az gyalogoknak öt hétre bár kiadasd édesem hópénzcket, az lovasnak hat hétre. Körösi uram valóban illetlenül cselekedett volt Váradban, vétett ugyan az szegény rézbányai tisztartó ellen is, de az vár s mi ellenünk is nem keveset, kiről azután fogunk írni édesem. Az tavalyi sót, édesem, ugyancsak azon áron kell adni, az min tavaly adták, hanem mivel most sokkal nagyobb az só, azért kellene feljebb való áron adni. Az jószágot, édesem, mind kezekben bocsáthatod, az kitől pénzt vettek fel; az többiről irtunk Rákóczi Györgynek édesem. Mivel szegény Prépostvári meghalt, az Erdélyben való jószága az dédai szőlővel együtt már mienk, kik jók lesznek Pocsajhoz. Bassa csatára kívánczók s ma bocsátánk el, isten szerencsésen meghozván, beküldjük mindjárt. Egészségem, istennek hála édesem, bizonynyal higgyed türhetőképen vagyon, melyet felőletek is kívánunk hallani, amen. Datum in castris positus in Mulyád, 6. die Maji Anno 1644, délest 6 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim: (más kézzel) Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CXCV.

1644. Az úr isten stb.
május 28. die Aprilis irt leveledet mi, az mint megirtuk vala,
6. 4. die ejusdem vöttük vala el; egészségben s békességben léte-
teken istennek adunk hálákat, kívánván ezután is terjeszse
áldását reátok mindenekből, amen. Hajdú Györgynek ím most
is irtunk, de igazán írjuk, *bövebben Maurer Mihálynak*, mert mi
egyáltalában *nem szeretjük az Hajdú György magaviselését*,
meg is parancsoltuk *Maurernek*, ott legyen s vigyázzon, s ad-

dig ki se jöjjön, mig nem parancsoljuk. Bizony *Réti István* többet és hasznosabban tudna most ott benn szolgálni. Az *Kops* irását értjük s úgy vesszük eszünkben, *mi reánk akar-nák az nulliát* (byoogmw) *vetni* az dolognak, holott mi hiszem ő nekik szolgálunk inkább. Jó volna, *Bisterfeldius* uram írna választ neki, s adná megérteni kiváltképen *az franczúznak*, *az két korona fogadta* nekünk, ők ott mindent végben visznek, s ha *az mellől elállanak*, *lássák*, *de ki tudja*, *ellenségekké tehetnek*; *de ezt csak magától kellene megírni*, *kivel ne is késsék*. Az *budai új vezérhez Szentpálit* ma bocsátánk el, ott vagyon *Budán*, *Rácz István* uram is tisztességes ajándékkal megyen, *azon* vagyunk, jó akarónkká tegyük mind igére-ttel, ajándékkal. *Musa pasa* is igen ajánlja magát, de az portáról most ír *Hajdú György*, mi is úgy halljuk az új vezérrel feles had jűne fel. Az *temesvári pasának* változásáról semmit nem értettünk; *az föld népét* biztassátok s megizenjétek neki, onnét ne tartsa-nak, lássanak dolgokhoz. *Lupulra* igen vigyázzatok; *az hada* igen várna, ha pénzt küldene nekik, kire azért ti is reá vigyázzatok, valami czigányság alatta ne feküdjék. *Fiát Gábornak* mi 100 *baltára* adtunk volt pénzt, vegyetek bár csak 50. megérjük most vele. *Hajó* talám jűtt eddig, mivel az ő húsvétjok is elműlt már. Az mely söt aprón vágtak volt, az olyannak szépét úgy kell adni, mint tavaly; de az mely söt öregén vágtak, az(t) meg feljebb kell adni. Jól töttél választ az béknek. Ide az székelységről bár csak 1000 jó lovast küldj s azon kívül (ott benn lakosokat, olyakat, kiknek azon kívül is szolgálniok kellene, excipiálván) fogadjatok ugyan ott benn lakosokat jó 1000 lovast, kiknek hűségekhez bízhasunk s küldjétek ki, egy hó pénzt adván nekik, mikor épen megleszen az 1000 lovas, de ezzel ne késsetek; az kulcsosokat is kényszerítsétek fegyverszerzésre; az karánsebesieknek, lugasiaknak az udvarbiró adjon egy kántor pénzt. *Ibráni uram becsülettel cselekedett*, az szerint *Petneháziné* is; *Sebesi Miklós* is azt írja nekünk, ő is szerint teheti hat ezernek, ott is hiszem szerint tehetitek ezernek, s ha *Maurer Mihály* írna, ugyan jű valamennyi. *Tömösön* azt az tizenöt ezer tallért kellene beküldenetek s talám contentus is fogna vele most lenni az fővezér, de ebben caute is kellene procedálnotok, mert nekünk azt írja *Hajdú György*

*am sokára más fővezér lenne ; parancsoltunk mi erről most
 is Sebesi Miklós (igy) abból meg ne fogyatkozzatok. Innét
 Kőrös uram hírünkkel bocsátta volt el, de úgy : az hova akar
 menni más felé, szabad legyen, most csak vigyáztass reá igen,
 omnia tempus habet, az többire is csak így viseltess gondot.
 Mi most ilyen állapotban vagyunk : az ellenség eszében vevén
 hogy az mi hadaink hátrább szállottak, ki ilyen okokért lött,
 1. az commeatus ; 2, az szemének aprósága s együtt nem
 létele ; 3, az helynek szorossága ; 4, az lovaknak erőtlensége ;
 5, az budai vezér kívánsága, ne vijjunk meg vele, várjuk az
 hadakat ; 6, az pusztá földre hogy vonhassuk őket az erős és
 be földről és az törököt háta megé indithassuk, — tegnap
 Palánkhoz jött, s ott mint voltak vele Kemény János uramék
 az az maga leveléből értheted meg (mert mindent igazán
 munk meg). Mind az öcséd mellett levők közzül s mind az
 az táborunkból bocsáttunk eleikben, Bakos uram mellé közel
 2000 lovast, kik előtte ellenkezővén júdegélnék, s az hol mód-
 rokat látják, rajta kapdosnak s hírrel tartanak. Az rabokat
 meg ide nem hozák, hogy examinálhattuk volna őket, de úgy
 halljuk, 3000 gyalogjánál, 6 avagy 7000 német lovasánál több
 nem, magyar s horvátot 1000 feljebb nem halljuk ; elér-
 kezvén az rabokkal s eximinálván őket, tudósítunk mindenek-
 vel. Ezek mi reánk nagy felfuvalkodva jünek, örömet derék
 verhetusra adnának okot, de azt ad extremum akarjuk halasz-
 tani, hanem csak fárasztani, nyughatatlankodtatni. Az öcséd
 táborunk ma csak mélyföldre jün táborával. Legyetek vigyázat-
 ban csak egy szálnyira is meg ne induljatok, mert bizony
 az annyira tőlök való tartásokból, mint más helyes ratiokból
 az, keszesnek mi ezt. Várunk óránként újabb híreket onnan,
 az az ma is, s tudósítunk róla. Az mi tetszésünkben mosta-
 ban az az laknátok s valahonnét, de Szakmárt éléssel meg-
 az az Szegény Prépostvári uram halálát tudjátok, azért az
 az budalomban való minden jószágát foglaltasd el s az
 az mennek inventatorok, satorok inventáljanak, connumerál-
 janak. Adonant is foglalják mi számunkra s ahhoz való minden
 az az s az dedai szőlőt is. Telegdi az miből megtanál,
 az az segitseggel neki mindenek ellen. Vigyázatban igen*

igen jóban legyetek. Adja az úr isten stb. Datum in castris
positis Mulyád, 6. die Maji, 1644, reggol 12 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Kemény János uramék megjutának, az ellenség nyoma-
kodék utánunk, már meddig jű, nem tudjuk; te azért azokat
az 2000 mindjárt indítsátok jó módjával, magatok is vigyáz-
zatok; ott legyetek az hol irtuk. 5 órakor estve felé.

(A dűlt betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CXCVI.

Az úr isten ő felsége stb.

1644.

Tegnap rimaszombati táborunkból mi ide valóban rút ^{május}
^{esős} és havas nagy sáros időben jutánk, sok szekerink még ^{10.}
^{ma} jutottak ide. Isten áldásából reggel innét Putnokhoz szál-
^{lunk} táborban s ha ugyan utánunk jű palatinus uram (ki
^{tegnap} hadai előtt Filekben jűtt volt, abban bizonytalanok
^{vagyunk}, az vele való had jűtt-e az is Filekhez; vannak vi-
^{gyázóink} hol meghálunk, még eddig csak csatára is nem kül-
^{dött}) háta megé akarunk küldeni egynehány ezer lovast s fá-
^{rasztani} onnét is, elől is, valamenynyire az úr isten bennünket
segít. — Az onnét küldendő hadakat ne késleld kiküldeni,
ugyan csak jól felkerestess az otthonn maradtakat, haza szök-
teket és az olyakat, az kik hamis praetextus alatt szolgálatra
adták magokat. Az ezer fizetett lovassal együtt onnét belől
bárcsak 3000 jó lovas jűhetne, de ebben úgy cselekedjél, ti is
ne maradjatok a nélkül. Kopját küldjete felest, mert arra
nagy szükségünk vagyon, vasa is legyen, s felszögező szög is.
Lázár Istvánt vacsora felett az guta az estve ütötte meg s
10 s 11 óra között meg is holt nyavalyás, be viszik az testét.
— Isten áldásából mi türhető egészséggel birunk; az anyád-
nak nem irtunk, kérjed ne búsúljon, bizony mindent jónkra ad
az úr isten s rövid nap szégyenülve megyen vissza ellensé-
günk. Irjatok gyakran, legyetek jó vigyázatban minden felé.

— Adja az úr isten stb. Datum in castris positis Kövecses die 10. Maji Anno 1644, délest 1 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Kicül : 16. die Maji 1644. Albae délben 2 órakor váradi katona.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy Jániori stb. Filio nostro charissimo.

CXCVII.

1644. Az úr isten stb.
május 4. die praesentis mensis irt leveledet mi 12. die délest
15. mintegy 3 óra után vöttük vala Edelényben; 25. die aprilis irt levelünket értjük mikor vötted volt el. Az budai vezér számára való kocsit, lovakat, ezüstbeli ajándékot éjjel nappal szükség készítettetek s kiküldenetek, hadd mi is idején küldhessük meg neki, noha most is *három ezer tallért* s igen szép *öreg öt virágos kupát* küldtünk neki. Csudáljuk hogy Maurer Mihályéknak enynyi idő alatt levelek nem jöve, melyet igen örömet váránk; Horvát István is igen elkésik, kit nem tudunk mire vélni; *hogy az török elvegyen Magyarországbán*, soha jobb módja egyszer nem volt mint mostan, kit talám el sem fog múlatni.

23. 26. diebus irt levelinket is értjük mikor vötted el; az királynak hozzánk jövő úr ember követe holnap érkezik Szikszóra, s ugyancsak jól esett, hogy az királyné meghalt. Mindenfelől azt halljuk, az respublica nem akarna magának sok ellenséget szerzeni, mind az királyné temetésén s mind az gyűlésen, ha leszen, emberünk fog lenni; úgy értjük az királyné temetésére nagy pompával készülnek, kire mi is igen akarunk vigyázni. Pukhamot császár ellívatja, hova s mire, bizonyosan nem tudhatjuk. Vigyázásban igen igen szükség lennetek minden felé, jóban penig; az budai vezér neve Osman passu, úgy reméljük Rácz István; némelyikünknek (*igy*) oly tanácsa, megvadjunk velek, de többen voltunk ellenkezőn, talám az alatt az svédek is elérkezhetnek; palatinushoz is hétfőn

Logjuk követinket küldeni. Ezen kívül akármit hírdessen, hitelt ne adjatok neki, mert isten bizonyságunk, ennél különben nincsen. Az kopjákat s hadakat beküldeni ne késedelmezzél. Adja isten stb. Datum in castris positis Gesztel, die 15. Maji Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

(A dült betűkkel szedettek titkos irással.)

Kivül, (ifj. Rákóczy Gy. kezével) : 20. die Maji 1644, váradi katona, Albae reggel 6 órakor.

Külszim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CXCVIII.

Az úr isten stb.

1644.

11 s 12. napján ezen hónap írt leveledet, édesem, mi 16. május die vöttük vala, adván hálát az úr istennek, hogy mind békes- 19.
ségen, egészségben vagytok, kiben hogy az úr isten ezután is sok számú esztendőök alatt özönnel részeltessen, szíbül kívánjuk. Istennek hála, bizony édesem egészégem felől nem panaszkodhatom. Most is az sőt úgy adhatjuk édesem, az mint elkél, mostani állapotra is kellett abban tekintenetek; az magad búsulását mind inkább bánjuk; az rézbányán csinált réz mivet ide Várad felé az Kúnságra is ki kellene küldeni, talám ott is elkelne s másutt is kellene próbálni eladását. Az adó beszoigáltatásának ideje úgy vagyon prima Junii volt volna, de hogy elébb adják be, azt az mostani állapot kívánta. Ide most édesem bárcsak garas s poltura pénzt tizenhat ezer forintot, és tallért tiz ezeret küldhetnél, de úgy: nektek is lenne és maradna, azért az mit küldhetsz, ne késsél vele, bárcsak mához harmadfél hétre lenne itt kinn, ha elébb nem lehetne is. Az medencze, hogy szép, akarjuk, mit kell munkájától neki fizetni, jó volna elsőben, édesem, csak Bálpataki uram által Brosernek ítéletit felöle venni, s értésünkre adnod, azután úgy tehetnének ilendő választ neki. Dér ide ki, istennek hála, nem volt; minden jó s bő bort is várnának igen az emberek; az oda be való álla-

patokra igen okosan cselekedsz edesem, ha vigyázzsz, s méltó is annak lenni. Az abrugbányaiak czigány emberek, csak contractusok szerént meg kell rajtok az poenát venniük, nem is több pénzt hírünk nélkül nekik több pénzt adni (*igy*) mert ők felvennék, de nem tennének eleget kötéseknek; végben menvén az választás Zalatnán, ird meg mi leszen. Az portára, Budára való ajándék kupákat készíttessd el hamarabb, az Budára valót kocsi-val, lovakkal hámo-kkal együtt küldjétek ki. Valami jószága Prépostvárinak az magyarországi birodalomban vagyon, ahhoz nem kell edesem nyúl-ni, mert ahhoz törvény nélkül nem jó volna jutni s nyúl-ni, de az Erdélyhez valóhoz, melyet mi bocsátottunk volt szegénynek kezében, hozzá nyúlhatnak, de azok közt is Adorjánhoz ne nyúljanak, meghagy-d, edesem. Igen szükség, az mellétek rend(*elt*) főemberek mind mellettetek legyenek; az kénesőt ki kellene küldeni edesem; az portára ne küldj bár most edesem lóvételeért, ha meg-hozzák az paripákat, küldd ki edesem.

Az mostani állapotokról, edesem, Rákóczy Györgytől bőven érthetsz, bizonynyal nem kevés búsulásban voltam az kassai állapaton, mert magamon kívül bizony senki nem reméllette azt, az mit azok cselekedtek s akarnak is ezután cselekedni; közönségesen egy szájjal mondják, erős esküvéssel készek mellettünk magokat megöletni s mezitelen maradni, hogysem elálljanak mellőlünk s az német igája alá essenek, s oly vitézlő népet is kívánnának közikben, az kik erdélyiek legyenek, bizhassanak hozzájuk. Debreczeni uram vala tegnap nálunk s mindjárt Gyulai Ferenczet küldtük Kassára az Gaudi András companiájával, épen 350 német gyaloggal, Patakit, Pántost udvari kék gyaloggal 200, székel-yt válogatva 600, munkácsi jószágból való jó gyaloggal 200, az ott való kapún levő gyalogunk is 200, lovast 400, ezeknek hó-pénzeket három holnapra beküldtük, élés benne elég, Rőti uram ott vagyon, leszen fegyver fogható ember benne legalább 4000, s ha több kívántatik is, mindjárt küldünk s beveszik, most pattantyúsokat küldünk, lövő szerszámokat; Eperjesre is 400 székel-y gyalog megyen Harkó Márton hadnagygyal, az ott való bíró valótan csak ember, maga értékéből fogad most száz gyalogot. Patakon az vinczi fő német kapitány 300

régi némettel, székely gyalog válogatva 600, udvari kék gyalog 200, ezek előtt Stepán Ferencz Tokajban, ugyan az vinczi németek vicze kapitánya 100 némettel, 200 székelylyel, az brassai, kolosvári, várárhelyi gyalogokkal 200, az várbeli gyalog is vagyon 200, elég élések, hópénzek 3 hóra, Ónodban azon (igy) vele német 40, székely gyalog 100, ott való 30, ott vagyon Csernel uram is, de más is leszen ott; Szerencsen is leszen 200 székely gyalog, magunk az n . . . son akarunk lenni és minden felől rajta lenni az ellenségén. Semmit, édesem, ne gondoljatok, mert az úr isten bizony velünk vagyon és leszen is, s igen rövid nap megszégyeníti ezeket. Kivánván az úr istentől, hallhassunk minden örvendetes híreket felőletek, amen. Innét, hogy most is az ajándék sok helyre kell, mert csak tegnap is az kassai birónak egy tisztességes medenczét küldénk korsóstól, az firmendernek egy kupát, az kik itt voltanak is, egy-egy kupát; jó volna édesem, ha ezüst lenne, ajándéokra valókat kupákat csináltatnotok, 12 latosból ki lenne 4, 3, $2\frac{1}{2}$, 2 girás ki 5 s 6 lenne s csinálnák úgy, hogy tetszetős lenne; mosdó medenczéket is az is ki lenne 10, 12, 16 girás. Kupa lenne vagy 40, mosdó medencze vagy 10, s mennél hamarébb készítenétek el s küldenétek ki. Patakról is meghagytuk, beküldjék az ezüstöt. Datum in castris positis Legyes-Bénye, die 19. Maji Anno 1644, reggel 9 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorantfi stb.

CXCIX.

Életemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat stb. 1644.

Nagyságodnak egészségem felől irhatom, istennek legyen május 23.
hála az nagyságtok szolgálatjára egészségem jó vagyon, engedje isten nagyságod felől is hallhassak minden örvendetes híreket. Egyebet nagyságodnak nem irhatok: az ellenség igen közelit, ha módja volna benne, örömet megharczolna velünk, mi is ellene még számra clegen volnánk, csak az emberek volnának hívek, minden embernek nem kell hínni, soknak jó

az szája, de rossz az szíve. A mit isten adott most nem kell kimílleni, az isten kezei meg nem rövidültek, isten is eszköz által cselekszik. Isten ő felsége az nagyságtok ellenségét meg-szégyeníti rövid nap kétség nélkül, istenért nagyságod kegyel-mes asszonyom, mostani állapoton ne búsuljon. András az szász tegnapelőtt jött Tortenzontúl, bizonynyal mondja nem sokára közel lesznek hozzánk az svékusok. Isten nagyságo-dat sokáig szerencsésen boldogul tartsa meg. Datum in Ca-stris ad Patak die 22. Maji Anno 1644.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája mig él
Rákóczy Sigmond m. p.

*Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántfy
Dei Gratia stb. Dominae Dominae et matri mihi charissimae.*

CC.

1644. Az úr isten stb.

május

29.

20. napján ez hónap irt leveledet édesem, mi 25. s az kit 23. napján irtál, 27. vöttük vala el, s áldom az úr isten-nek szent nevét, hogy türhető egészségben s békességben vagy-tok, kit az úr isten mind öregbítsen s tartson meg is rajtatok, szíből kívánjuk. Hála istennek, édesem, bizony én is türhető egészséggel bírok, Rákóczy Zsigmond is, s becsületes hívünk is Bornemisza uram is most épül, vajha lábot, egészséget pénzen vehetnénk neki, bizony kiadnék az sárgákban érette. Az idevaló állapoton semmit édesem ne búsulj, mert bizony már is jobban vagyon s naponként jobban leszen; vannak ugyan konkolyos emberek hátunk megett, még penig az nagy-jában, de bizony többen vannak, az kik igaz híveink, nem siethetek ugyan még most az latrának kikeresésével, de bizony idejében el nem akarom múlatni, rostálja most az úr isten az embereket s akarja is látni, kicsodák az övéi s mi velünk is esmérteti az embereket, s tanít ő felsége mint higgyünk hitek-nek is; magamra istennek hála jó vigyázás vagyon, s legin-kább az úr isten őriz és oltalmaz bennünket. Az paripát s pénzt elvárjuk, szekeres lovakat is bár csak 6 rendbelit küld-

betnétek ki édesem az vastagában, kocsis is kellene vagy tíz, mert el is szöktek, s az magunk legjobbját kocsisunk is szégyen meghala. Az ezüstöt ez héten beküldjük, az kéncsöt édesem csak gyujtsétek, hadd teljék vagy 50 mázsára, úgy lenne jobb kincsim. Bizonyosan merem írni, az németiség soha anynyire alá nem jött volna, ha hátunk megett valók között okot arra nem adtak volna, de hála istennek, abban is szégyent vallottak. Az tíz ezer tallert bár még ne küldtéték volna el, mi okért, megírtuk Kassai uramnak, az mely tallérokat Petneháziné asszonyom és Ibráni uram adott volt, ha az napra vissza nem adhatnátok vagy mást érte, ird meg édesem, mert hogysen az falukat elfoglalják, küldök én anynyit helyében be, ha tovább nem várnának, mivel még az Patakon lett 40 ezer tallérhoz hozzá sem nyúltam, csak hogy az mind régi válogatott tallér lévén, ha lehetne, örömet nem költenék el, talám mind Ibráni uram s Petneháziné asszonyom is nem fogják addig elkölteni, míg mást adhatunk érte. Az költség édesem megvagyon ugyan, de az úr isten reá segített s ezután is reá fog segíteni. Broser semmit sem írt; az abrugbányaiaknak egy fillért se adass édesem, valamig eleget nem tesznek kötéseknek, az mint magokat kötötték, ha az napra meg nem adnák, mi büntetése legyen, kedvezés és halasztás nélkül vétesd meg rajtok, mi cigány hamis emberek azok, anynyi pénzt vennének ők fel, soha meg nem fizetnék. Jól hagyjad, hogy az kamaraispánoktól számot hagyta venni. Az pappák vételét édesem kedvesen vettem, az citromot is, noha édesem ide nem hozták. Örömet értenénk édesem ez mostani választásban oda adattad volt-e az abrugbányai és az taxás faluk adta aranyat, mert ha oda adattad volna, valóban kevés árán jött volna ki az választásban. Az ellenség Szerencs alól Kassa felé ment, ma fog odaérkezni, mi is innét holnap visszafordulunk, Kemény János uram, Ibráni, Bakos uramnak oda vannak; Kassa az minemű állapattal vagyon, mi bizony nem feltjük, ha abban megmaradnak; Rákóczy György-töl régere mehetsz, édesem, azoknak; Patakot, Tokajt akarta izesíteni, de választ sem adtak, Onodban is írt volt, s ha alája ment volna, az mint elijedt volt Csernel uram, bizony talám megadta volna, ha izesítésének helyt adtam volna, most Vá-

radon volnék. Ujabban, édesem, mindenekről irni fogok. Az nagy hatalmú úr isten stb. Datum in castris positus Salamon, die 29. Maji 1644, reggel 10 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Ide Munkács 5 mélyfől(d), Patak, Tokaj is anynyi, Ungvár két mélyfől(d), Kassa 8 mélyfől(d).

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CCI.

1644. Az úr isten stb.

május 20. die praesentis mensis irt leveledet mi 25. die éjjel 29. 12 és egy óra között Vajdánál való táborunkban vöttük vala el, értjük Gesztelből irt levelünket mikor vötted volt el. Az budai vezér számára való kocsit, lovakat, ezüst mívet mennél hamarébb küldd ki, kiről több parancsolatunkat ne is várjad; az mely ajándékot neki küldtünk volt, azzal igen contentus lött, volt követsége hozzánk, ki Ónodig el is jött volt, de mi erre fordúlván, Egerre ment s ott várja az alkalmatosságot. Maurer Mihály irását értjük, mi elhittük Buda felől is éri az portát *derekas informatio*; akarnánk, hogy Horvát István megjöne, és jó hírrel; Hajdú György rossz ember volt, Rácz István uram tegnapelőtt jutta meg Budáról, mind nyilván és bizonynyal beszéli, *maga akar az török nyúlni Magyarországhoz*, sőt az egész végbeliek követet akarnak küldeni az portára s instálni, most az ideje annak, s ez is az egy szerencsés esztendő közzül, ezeken bizony semmi el nem múlik. Az lengyel király követe magát becsülettel viselte, *de mivel ugyancsak* ők is *pá-pisták, oda vonszanak*. Igen igen jól esett az királyné halála; istennek hála eddig minden csalárdságoktól, ha volt volna is, megoltalmazott bennünket. Az temesvári passa, ki is micsoda ember legyen s micsoda pompával jött be, tudósíts róla; annak olyan ajándékot kell készíteni, mint az mineműt az másiknak küldtünk vala. Az svekusok jövetole az ellenség közt is igen

ny **i**lván beszéllek, útban is kell lenniék egyáltaljában; eddig **m**inket palatinus csak erővel s mód nélkül akarna az békes-
ségre kényszeríteni, az ki mind gyalázatos és veszedelmes
le~~n~~ne; el is kell hinni, vagyon oda fel dolgok, mert csak Fejér
Káspártól is Pukham uram ugyan keszenés szerint intette
Kemény János uramat, bírjon minket az békességre. Ugy
va~~g~~yon, mind szóval, irással valóban fenyeget palatinus uram,
de azzal bizony azt végben nem viszi; im levelének mását reá
va~~l~~ó válaszukkal együtt megküldtük nektek is. Musa passának
na~~g~~y reménysége vagyon nagy állapotra való menetele felől,
ed~~d~~ig az portán kell lenni, igen is szégyenli, hogy az német
rés~~s~~ről az fő követ s az ajándék be nem küldeték, publice
mo~~n~~da, ha beküldik, az porta nekünk köszönje. Az kiküldendő
ha~~d~~akat az fizetéssel együtt ne késsed kiküldeni, az kopjákat
el ne múlásd, mert igen igen nagy szükségünk vagyon reá;
bizony dolog, itt igen kevés *pápista vagyon az kinek tetszenék*
az mi hadakozásunk, de ugyan helyet kell állani s aligha *az*
nagyjában meg nem kezdünk ragadtatni, az magunk vallá-
sunkon valóokban is bizony ráhára kezdünk vonni, mert egyéb
sem lehet benne, az isten gondviselésében semmi kétségünk nin-
csen. Lónyai uram mentsége legyen-e igaz, nem-e? az temetés
után ki fog tetszeni, azt már el kell várnotok; az sok hamis hírek
hitegetőkben jó volna megbüntetnetek, itt is vala, de bezzeg
befalák az nyelveket. Palatinus minden hadával 27. die reggel 9
órákor indult el Szerencstől Kassa felé, mi végre, ő tudja; Ke-
mény János uram is utána ment, vigyázzván menetelére; Ibráni
uram is azon nap jüttek által az Tiszán Polgárinál, mi úgy tud-
juk Bakos urammal együtt megegyezvén, rajta legyenek. Mi is
holnap megválogatván az hadakat, az javával visszajövünk és az
mire az úr isten segít, semmit el nem akarunk múlani. Az fize-
tett had bizony szép had, *de az lovok Bagibttul (titkos irással*
igy: nmignwwyo) vagyon, de az is helyre áll, bárcsak két hétik
nyukhatnék, szépen helyre állana, ki az is fogja azt segiteni
ha onnét belől kiérkezik az új had; Lónyai uramra nem hagy-
nak itt mindent. Az Bihar vármegyei hajdúknak ez elmúlt
csötörtökön Mádon (kit az ellenség mind elégete templomostól),
jó csatájok volt, mert volt 300 német ott, mind dissipalták s
vág~~t~~ak 70 valót le. Lupulra vigyázzatok, adna isten oly go-

noszakarót neki, vesztené el vajdaságát is; igen elszűkült az paripa, meglátszik; ha ugyan eladta leányát, csak az is nagy hamisság tőle. Kún László uramnak mi is parancsoltunk Szakmár megtakarása felől, te is szorgalmaztasd, az új budai vezért leveled által köszöntesd, s ismerkedjél vele, mert maga is kívánja.

23. die irt leveledet is mi 27. die délest 6 órakor vöttük vala el, 19. die irt levelünket is értjük mikor vötted el.

Hogy mind békével s türhető egészséggel vagytok, istent áldjuk érte, ezután is az úr isten viseljen kegyelmesen reátok; mi is istennek hála türhető egészséggel bírunk; az hadakat akarnánk ha az útban nem késnének s valamit eddig fogadhattál hópénzre is, vagy sok vagy kevés, de kiküldd minél hamarébb, s az kopjákat is; az sok nemesség s szabadság kérő vegye eszében, eleintén nem pénzen s veszteg heverésse (*igy*) szokták volt adni az nemességet; bár csak 2500 jűjön onnét az fizetettek, igen-igen jó leszen. Az lengyelek felől mi bizony semmi ártalmast, valóságost nem hallunk még eddig, Homonnai János is még oda volt, oda visznek élést neki. Hála istennek, hogy az hidegtől türhetőképen maradtak az hegyek, itt semmi sem volt; az kopják úgy kellene, mint az mindennapi kenyér, éjjel nappal küldjed minél több lehet. Maurer Mihálynak adott instructiótok alkalmasint vagyon, de bezzeg az pénznek beküldésével mi nem sietünk volna, hanem megigértük volna ugyan, de elébb onnét kívántuk volna praestálni az valóságát; ugyan úgy is irtuk vala mi beküldését, hogy az adóval lett volna, de ha már elküldtéték, s annál inkább oda be is megirtátok, annak csak meg kell már lenni, ha héjában leszen is; *az igaz ember* itt oly *szűk, melyet mi meg* nem irhatunk, de az isten velünk vagyon. Szentpálinak ma is hozák levelét, kinek im mását küldtük, az clavisát is megküldtük, közöld Kassai urammal is. Kassa igen is bevötte praesidiomunkat s mivel arra ment palatinus, talám ugyan azon akar felmenni, mivel mi elhittük Kassát meg nem veheti; az budai vezér mi tőlünk még olyant nem kívánt, az mint az Szentpáli leveléből is megláthatod; mi elhittük, most is szégyen vallással megyen el palatinus uram. Vigyázásban igen szükség leuned, az insructionak mását be-

küldjük rövid nap; az paripákat küldd ki, az fizetett hadat se késleld, jó módjával jöjenek Tokaj felé. Az Szentpáli leveléből eszedben veheted, mitől tartnak az törökök, melyért mi is irtunk Maurer Mihálynak, s azon légy, minél hamarébb küldd be, ki akarjuk az portán is venni azt az szívekből is, ne tartsanak attúl, csak ők is feleljenek meg az ígéretnek, mi készek vagyunk az porta híre nélkül meg nem békélni, csak ők ne adjanak arra nekünk okot. Az lengyel király leveleit im in specie beküldtük, ha tetszik, küldjétek be az portára, Maurernek írátok meg, hogy az királyhoz Krakkóban az temetésre követet küldünk, s ha az segítség késik vagy kevés leszen, kételenek leszünk megbékélni s visszaereszteni az 7 vármegyét; kívánni kellene csauzt az királyhoz s respublikához, intené az porta, üljenek veszteg, az hadakozásban ne elegyítsék magokat, mert hatalmas császárnak is fel kelletik szemének nyílani s minket oltalmazui, de az csauznak nem kellene késni, jüne hamar. Palatinusnak is küldtük be leveleit, ha nektek tetszenék, annak is vagy mását vagy in specie beküldhetitek az Maurer kezében. Az budai vezér mellett Szentpálit ott fogjuk tartani, elegendő költséget küldvén neki s ajándékot is az csauzoknak. Mi itt az Tiszát jó híddal általköttetük, Tokajnál is általkötik jó móddal, szabad passusunk vagyon minden felé, csak Kemény János uramtól várunk, mi is mindjárt Patak felé, avagy az melyre az jobb alkalmatosság kívánja, arra indulunk. Az portára szóló levelünket éjjel nappal küldjed, s mivel Kassai uramnak is bőven irtunk, meghagytuk veled is közölje, te penig az anyáddal mindent közöl(j). Az kopjákat, katonákat küldjed; az ellenség nem megyen Kassa alá. Adja isten stb. Datum in castris positis Salamon, 29. die Maji, Anno 1644, reggel 10 óra között.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy juniori stb.

(A dült betűkkel szedettek titkos írással.)

CCII.

1644. Életemig való engedelmes alázatos szolgálatomat stb.
 május Nagyságodnak búsulási hogy vannak, azt nagyságod le-
 29. velébül is értem, azokban nagyságodnak magát megmérsék-
 leni mind magára, mind mi reánk közönségesen nézve igen
 szükséges. Az ellenség hátrább ment, azt mondják, hogy Kassa
 felé megyen, de Kassát kész állapottal találják. Az ellenség
 után mi is hamar nap talám megindulunk, mindazonáltal az
 hírek mutatják meg. Az kik nagyságtoknak itt kinn Magyar-
 országban igaz hívei voltak, most igen megmutatták magokat,
 az kik nem azok voltak, azokébül az igaz embereknek ked-
 veskedni nem ártana.

Patakrúl Debreczeni uram lovakat nem adott, mivel
 arra való nem is volt, talám ezek is az kik itt vadnak most,
 elbírnák már, az nagyságod kegyelmes gondviselését alázato-
 san megigyekezem nagyságodnak szolgálni. Istennek ő felsé-
 gének naponként nagy gondviselését reánk közönségesen is-
 merjük, eddig való látogatása szükséges volt, az rossz koborló
 hadak miatt, azok is naponként megzabolázódnak, az kik
 nagyságtoknak nem igaz hívei azok is csendesen viselik ma-
 gokat, látván az keménységet. Isten nagyságodat egészségben
 szerencsésen sokáig tartsa meg. Datum Salamon die 29. Maji
 Anno 1644.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia szolgája mig él
 Rákóczy Sigmond m. p.

Küldzim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántfy
 Dei Gratia sat. Dominae Dominae et matrí mihi charissimae.

CCIII.

1644. Az úr isten stb.
 junius Noha 29. die praesentis mensis irt levelünket elhittük
 1. édesem RácZ Jánostúl talám csak holnaputánra virradóra is

elfogod venni, mindazáltal most is akarálak tudósítani állapataunkról; istennek hála egészségben vagyunk s im mindjárt indulunk Patakra s onnét Kassa felé az ellenség után, akarván az úr isten áldásából éjjel nappal fárasztani s elfogyatni s igazsággal merem írni, egy nap nincs, kin nem fogyna, hozton hozzák őket s az mint az rabok beszéllek, majd inkább mind egy nyomon, az gyalog éheznek, hal is és betegedik, az fegyveresének lova túró sodik, hal, már is több járna gyalog 600 közzülök, naponként több-több esik gyaloggá. Immár mind Bakos és Ibráni uramék általmenvén az Tiszán, úgy hisszük, hírével leszen az ellenségnek; Szakmár, Szabolcs-vármegye is holnap ülnek fel, onnét is szépen újulni fog az hadunk. Palatinushoz júnek volt Zólyom vármegyének követi, s az szegény beszterczebányaiak is ezer tallérban saczczoltak volt meg neki, azt hozták volt, Alsó-Vadászon felül fogták el szombaton Beken Jánosék őket, most Ónodban vannak fogva. Szerencset az mi hamis udvarbiránk megadta volt, s azután meg követséget hozott volna hozzánk, de eltanálták fogni, rövid nap törvényt láttatunk reá, s bizony fel is köttetjük; minden élést az várból kitakartanak, 30 muskatérost s mintegy 40 lovast hagyott benne, de úgy írják, már 8 az muskatérosnak elszökött volna. Megparancsoltuk mind Tokajból, Ónodból rajtok legyenek, az parasztság is mindenütt feltámadt ellene, valahol hozzá térnek, ölik őket, bizonynyal hisszük az úr isten rövid nap igen megszegyeníti őket; mivel az székely gyalogban kit betegségéért kit egyébért közel 6 avagy hétszázig haza kellett bocsátanunk, hagyd meg édesem Rákóczy Györgynek, küldjön mindjárt anynyi számút ki jó fegyverrel s módjával, az kopjákat is siesse küldeni mind az katonákkal együtt, kit hagyunk fogadni. Az pataki jószág még eddig az ellenségtől békével maradt; Bényére jött volt 22. die Maji Pukham maga viczéje, zászlótartójával, válogatott jó fegyveressel, ki reá tanálván Bosok Benedeket, felét elejtették volt, ott veszvén az vicéje s elevenen fogva az zászlótartóját; Örsi Zsigmond is Tolcsvára jött volt 24. die, ötöt is felvervén Mikses Boldizsárék, az olta ott nem voltak, Mádot felégették, azok szegények horokban is sok kárt vallottak. úgy remélljük csak ott is vágta három izben le 300 németet és horvá-

tot; valahol száll, az áldott búzát aratja, s éjjel azzal tartja az lovát, kinn nem meri hálatni. Váraddá parancsoljátok meg, mivel mi oda feles rabot küldtünk, az ki ott nem kell, küldjék Szamosujvárra, hadd ássák az árkot. Az itt kinn való két pléh ezüstöt vagy Toroczka László, vagy Járai Mihály viszi be. Hagyd meg, édesem, Rákóczy György Prépostvárinak valami ingó-bingó marhái voltak azokban az jószágokban, melyekhez hozzányúltatok, az adorjáni asztagokon kívül, mindent megadjanak, mert az minket nem illet. Rácz Jánostól küldött levelünket noha 29. diere tanáltuk volt írni, de 30. Maji irtuk volt, s az nap is bocsátottuk volt el délest 3 órakor. Az szegény Rápóti, ki most fő szállásosztónk volt, ez estve hala meg, bizony valóban (*kimaradt* : sajnáljuk) mert jó szolga vala. Az svekusok, hogy jünnének, valóban hozzák az hírét, s ha ez az ellenség fel kezd az Liptón nyomakodni, el kell hinni, annak az híre izgatja elmenetelire; egyáltalában ilyen expertus fegyverese nincs ennyi számú, császárnak; az pápista urak s asszonyok valóban semminek tartják az hitet, igazsággal tapasztaljuk, hereticis non est servanda fides. Az itt való kulcsos városok még eddig Kassán kívül is valóban becsülettel viselték magokat, noha Kassa alá ment maga az palatinus; mi úgy elmélkedünk, talám csak az madolyra (*igy*) akarná venni, de abban kedve nem telik; mi úgy gondolkodunk, Szerencsben is azért hagyott volna annyi keveset, Radván ki mi étekfogónk vala, azt hagyta ott az lovassal, de nagy félelemben vaunak. Szerencstől 27. die Maji ment el, úgy írják, feles fegyverdereket, sisakot hagytak volna az táborhelyen; minden bizonynyal gyalogja nincs 3000, az is inexpertus; gyűlést parancsolt volt hirdetni Ujvár, Zemlin, Ungvármegyének, de nem ment senki reá; most jó ungvármegyei nemes emberek vannak fogva, s hogy az Homonnai gyűjtött hadát felverték, azolta annál is inkább elrémult az nemesség, az ki velünk akar lenni, azok az Tiszán túl mennek. Bornemisza János 30 Maji temette el feleségét, ki után nem bánkódik, Bakos uram is örömet elkisérné Bornemiszát. Az török mind Budához, Egerhez valóban gyűl. nehezen hiszszük, két felé ne kapon ez állapotban. Kérlek édesem az búsulásnak hagyj békét, mert annak bizony nincs ideje, írj gyakorta egészségtek

felől, legyetek jó vigyázatban, lakjatok most Deézsen, legyetek közel Szamosújvárhoz, kit éléssel jól megrakassatok. Esmég tudósítunk mindenekről. Adja az úr isten stb. Datum in castris Salamon positis die prima Junii, Anno 1644, reggel 4^{1/2} órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Hagyd meg azt is Rákóczy Györgynek, édesem, az egész székelységen vármegyén czirkáltassa fel, kik mentek haza, s valaki levelünket vagy Rákóczy Zsigmondét nem mutathatja, mind fogassa őket s kit Görgényben, Dévában, Fogarasban, Ujvárbán vitessen.

CCIV.

Az úr isten stb.

1644.

30. di(e) Maji irt leveledet, édesem, Basa 2. die praesentis ^{junius} adta vala meg sat. Ugy vagyon édesem, volna miért búsúlnod, ha ^{4.} az mi vött fáradságunk magunk privatomáért volna, de mivel az isten dicsőségeért, ez szegény haza szabadságáért vagyon, igen keresztyén módon és mértékletesen kell magadat viselned, kiválképen az istenre nézve, ki felől nem is gondolkodunk, gonoszakaróinkra nézve is nem mondhatok semmit édesem, írásod ellen, mert meg kell vallanunk, igaz érdemes látogatását viseljük az úr istennek, mert mi köztünk is feltanáltathatik az Acháb vétke s talán még több, s az mennyiben magamon tanálatnék, tudja az isten, csak az ő nagy neve ne káromoltassék, gyarlóságom szerént mindent kész vagyok szenvedni, s tehetségem szerént mások közzül is kikeresni és azt meg is orvosolni; az próba bizony mindnyáján rajtunk nagy, de ugyan így szokta az úr isten az övéinek áldását adni. Mi édesem bizony jó reménységben vagyunk, az úr isten ezt is nem sokára igen jónkra adja, ezalatt mi is ő felségét engeszteljük, s könyörgésink által vonjuk naponként jobban jobban pártunkra, bizony nem hagy el ő felsége, édesem, biztatván az istennek igazságos ítéletivel is magamat, ki ha az magáét meglátogatta is, de soha el nem hagyta, s híve ellenségiben is el nem szenvedte büntetetlen az gonoszságot; lehetetlen is, az isten ki ne keljen ez nemzet ellen büntetésre, kinél

az török s tatár sem cselekedtenek nagyobbakat és többeket; az beszédhen mindenütt oltalmazom magamat, mert az úgy vagy, édesem, az mint irod. Az hokmesteredet elvárjuk édesem, akarjuk is, hogy ő jű. Az gyalog kapitány ha(lá)la kár, mi nem tudjuk, kit állassunk helyiben, az fiát még tegnap elbocsátottuk; bár Mikola kijűne. Szakmárt éléssel Kún László uram rakatja, bizony dolog, ha az magyarországiak egyaránt fognák, csak az kívántatnék, de meghidd édesem, bizony itt az ember elszűkült, s bizonynyal merem írni, Zemlin vármegyében, Ungban, Ujvárbán. Borsodban, sőt ezekben az vármegyékben igen kevés vallásunkon való nemes embert tanálnánk, az ki elhagyná jószágát az isten tiszteletéért, annál inkább életét elfogyatná azért, kiről sokat írhatnánk. Szakmár, Szabolcs vármegyék felültenek mellettünk, Sáros vármegye is becsülettel viselte még eddig magát, ezután valót az üdő mutatja meg. Több dolgokról elhíttük, édesem, Rákóczi Gy. tudósítani fog mindenekről. Adja az úr isten stb. Datum in castris Pusztá Körtvélyes positis, die 4. Junii Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

26. Maji irt leveledet is édesem az elmúlt estve 9 órakor vöttük vala, az úr isten édesem, mind bőjtöteket s mind könnyörgéseket vegye kegyelmes szemei eleiben és meghallgatván, nyújtsa áldását is mindnyájunkra; örömet érteném, édesem, formáját, kiről tudósíts is mennél hamarébb. 5. Junii reggel 10 órakor.

Illésházi Gábor uram levele juta, becsülettel ír, catagorice adott választ palatinusnak, míg él, nem akar mellőlünk elállani.

Kilccim: Illustrissimae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CCV.

1644. Az úr isten stb.
 junius Basától 30. die Maji irt leveledet mi 2 die praesentis
 4. vöttük vala el; az gyalog kapitány halála kár, kiváltképen az

mostani időre nézve; temetése legyen bár Fejérváratt, ha megengedi állapotja szegénynek. Az kopját elig váránk, holott hiszem mindenkor elég fájoknak kellett volna lenni, azért érte légy, mennél többet küldhess, mert nagy szükségünk vagyon reájok, az kit elindítottak, azokat siettesd hozni; jó hogy anynyit hagytak készíteni. Az budai vezér számára való kocsit, lovakat s egyéb ajándékot hova hamarébb küldd ki, *itt kinn mi elég lovast tanálnánk, de hitetlenek, az prédáért bizony az istent is elárúlná; valami leszen kiküld(j) mennél hamarébb; ott benn az várakat mindeneket ugyancsak valóban megtakarjátok mindenféle éléssel böven, Váradot is, melylyel ne is késsetek, de ezt is csak jó módjával cselekedjétek, mindenik várban liszt legyen feles, mert az igen kívántatik, mi nem bánánk, ha minden asztagink szemül, lisztül volnának az várakban, tartván az török csalárdságátúl, Szakmár takarásárúl Kun László uramnak írunk; az igaz magyar oly szűk, mint az fekete hattyú. Az hír hinteg-tőkben megfogass, sőt törvénnyel meg is büntess benne, akárkit érj abban, de el ne szenvedjed. Bod Lukácsra leszen tekintetünk hűségéért; mindenikhez, valakik híven szolgálnak, bizony kegyelmességgel akarunk lenni. Keresztszeget, Almást s Egerest is mindjárt foglaltassátok el; Almásban rendel(j) egy jó, igaz, hű zálogos embert, jó gyalog is legyen benne, de kiknek hűségekben is megnyukhassunk. Palatinus tegnap ment Kassa alá, igen nagy bizodalommal vagyunk, szégyen vallva megyen el onnét. Ultima Maji küldte volt 3000 válogatott hadát 150 szekérrel, 300 muskatérossal, 500 dragonnyal élésért Ujhelyre s ide Toronyakra; Pozsonyi Szász János Nagy Györggyel Ujhelyben akkor hánynak volt kőtyavetyét, ittak, dorbézoltak, csak véletlen tanálta őket, az katonákban 12 esett el, paraszt embert 7 vágtak le, lovat talám nyertek 40 valót el, az futó katonákat Borsiban hajtván egy részét, azt vinni kezdték, az mely egynehány székely gyalog benne volt, elfogván, parol hitre adták volt meg, de nem állották meg; 5 szegény paraszt embert öltek ott is meg, de ellenben német több veszett annál el; 3 hordó bor kárt tettek az magunkéban, s az mi kész búzát, lisztet tanáltak, abrakot szegény emberekével együtt elvitték Ujhelyből is; az*

is volt szándékok, hogy ott múlassanak, de megértvén, hogy ide jönénk, azon nap szerdán általmentek az Hernádon; Isten zony dolog, ha minket meg nem tartóztatnak vala az taná urak s Bornemisza uramék, kedden mi idején ott akartunk lenni az egész táborral együtt, s azt bizony isten kezünkbe adta volna. Az barátok klastromát Ujhelyben felverték, semmi tekintet nem volt reájok; tegnap ment Kassa alá, de csak reá fog tanálni, valóban emberül viselik magokat még eddig Eperjest is, az szerént Bártfám is; *minket lengyel(lei) ijesztenek*, úgy hogy *Csáki István Erdélyre akarna menni 20 ezre közákkal*, melyet mi nem hihetünk csak az vezérnek most irt leve(lé)re nézve is, kinek így (ím) mását küldtük, mind az által igen vigyázzatok s Deézsen lakjatok, *Ujvárat az többi között valóban megtakarjátok, Görgényt az szerént, minden minketio benne elég legyen*, pattantyust is vitessetek mindenikből Váradról. Mi válasz töttünk az portai fővezérnek s budai vezérnek, mind mását küldtük, annak is, mi választ tött palatinus minapi levelünkre. Ibráni uramék immár az Harangod vadnak, de úgy remélljük, az Boldva s Hernád közzé menni mivel oda parancsoltuk. Holnap Huszár uram is elmegy Kassa felé 2000 lóval, Ibráni uram is túl másfelől rajtaszen az ellenségen, innét mi is. Jó volt volna megirnod, mennyi székelő lovast s vármegyebelit küldtél ki, tudtuk volna számát; az kopjákat éjjel nappal küldjed és készíttessed, lette nagy szükségünk vagyon reájok. Az portára szóló levelünket éjjel nappal küldd meg bizonyos és hiteles embertől minket mindenekről voltaképen tudósíts. Ird meg, Rácz János és Virág Káspár mikor ment haza, az mely 600 avagy 700 puskás székelő gyalog parancsoltunk, annak elküldésével késedelmezzél, az kiket innét haza bocsátottunk, azokat fegyver szerzésre reá erőltessétek, lám mi is szép segítséggel vettünk nekik; az kiket Borsiban rendeltünk volt, azok ott magokat emberül viselték egy ideig, de az Szerencsben valakiből. Az kopjákat éjjel nappal küldjed s csináltasd. Adjatok ten stb. Datum in castris positis Pusztá-Körtvélyes, 1644, 4. Junii.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Maurer Mihálynak mi azt parancsoltuk, az mit parancsoltok, azt vigye végben, kit a portai fővezérnek irt levelünk-ből eszetekben vehettetek, mit kellene végben vinni; másikat azt kellene: küldenének az lengyel királyhoz, respublicához egy csauzt, ki által illendő becsülettel császár intené meg, sem Erdély sem mi ellenünk senkinek segítséget se ne adnának, se másoknak fogadni s kihozni ne engednék. Az csauznak erre kellene jőni, mivel úgy halljuk, az temetés után is az király nem mindjárt akarna elmenni Krakkóból. Talám Maurer Mihálynak is jó volna érteni azt, az mit irtunk mind az portai fővezérnek s az budainak is, sőt meg is irni: az budai vezér küldi meg, avagy ha nektek is tetszenék, im törökül is megküldtük, László deákkal szépen leiratván atlaczban varratván s magad pecsétivel spanyor viaszszal bepecsételvén, mivel azt nem igen nézik, küldenéd úgy be, Maurernek adnák be, ki tudja Buda felől vagy későn fogják kivinni, avagy nem is. Dévát, Fogarast igen megrakjátok éléssel derekasan, Kővár-ra is gondotok legyen; Kassai urammal mindeneket communicáld.

27. Maji irt leveledet is az elmúlt estve 9 órakor hozta vala meg az öcséd szolgája, az *mi hátraszállásunknak sok okai* voltak, melylyel nem is ártottunk az mint már erről tudósítottunk; mi azt sem csudáljuk, az *pápistáknak akármi is oly hamar hírekké leszen*, de várják el csak, bizony jó volna neked is ha kit rajta kaphatnál, mások példájá(ra) megbüntetnél benne. Kassa kiválképen s az több városok is még eddig becsülettel viselték magokat; *menynyit indítottál az székelységben*, értjük, *eléggé csudálkozunk rajta*, menynyin vadnak, *mikor szabadság kell nekik*. Értvén azért már ezt, hétben kelve *az velünk valóokban visszabocsátunk*; az vármegyéket is most mustráljuk, három vagy négy nap alatt végben megyen azokban is bebocsátunk; az úr isten mindentül oltalmazzon benneteket, de mivel mi is nem messze vagyunk, *segíthe(t)nénk* mindjárt; az *mely hírt Betlen István uram ír*, azt az szerént másunnan is írják, noha nem gondolhatnánk, mindazáltal igen szükség vigyáznotok. Maurer Mihálynak választ irtunk. Az anyádat intsed, ne búsúljon, bizony az úr isten el nem hágy minket, ha próbál is ő felsége; az mint feljebb is iránk, az

várákat mindeniket ugyancsak bőven megrakasd éléssel; az mely katonákat fogadtok, vagy sok vagy kevés, ne késsél kiküldeni, az kopjákat is. Legyetek jó vigyázatban. 5. Junii, reggel 10 órakor.

Mivel már gyalog kapitányt kellene állatnunk, beszélj az anyáddal s Kassai urammal, ki tetszenék, vallásunkon valót mi nem tanálunk, szegény Kapronczai nincs, Barcsai Ákos ifjú s fel lát, Huszár Péter kedvetlen, nincsen is derekas ítületi, unitarius Jármí, Szentpáli vagyon, pápistát mi bizony senkit nem ismerünk Torma Péternél egyebet, az ki ha mind végik magát (igy) soha többet nem kívánhatnánk senkitől, de minden botnak az végén az fej. Balon Péter teljességgel elalkalmatlanult, s majd eszében is s memoriájában is megkezdett folytatkozni, mi pedig a nélkül nem lehetünk csak kevés ideig is. Az svekusoknak mi bizonyos hírét nem halljuk. Az budai vezér fő kapucsi passával ma leszünk szemben, ajándékkal jött úgy tudjuk hozzánk.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

Kivül, (ifj. Rákóczy Gy. kezével) : Basa in Lónya, die 8. Junii 1644, estve 8 órakor.

(A dült betűkkel szedettek titkos irással.)

CCVI.

1644. Az úr isten stb.

· junius

10. 3. die praesentis mensis irt leveledet édesem 6. die vöttem vala el; Kassa alatt mint járt, Rákóczy György meg fogja jelenteni, édesem. Az portára vitt pénzt elhittük Maurerék kordéra be nem adják; az több aranyat is megválasztasd édesem, az abrugbányaiak közül az ki az napra meg nem adta az aranyat, az büntetést megvétesd rajta édesem engedelem nélkül, mert igen czigány emberek azok. Az pénzről mind Ibráni és Petneházinéval végezek. Én bizony édesem istenemért, hazámért semmimet nem akarom kimílni, igazságot irok édesem, minden rendbeli fizetett népnek 6 hétre kijár fizetése, de ez úgy elvetemedett, ha minden héten fizetnének is neki s nem prédál-

hatna, semmi volna; hibeinkhez is nem voltunk feledékenyek. **K**ocsisokat itt nem tanálni édesem; ide ki jó idő jár édesem, minden bőven leszen; az Örményesen való kárt isten akarta, csak az úr isten nagyobbtól őrizzen, ezt még elszenvedhetjük. **A**z kénesőt meg kell gyűjteni édesem, az szekeres lovakat elvárjuk; most éd(es)em Fejérváratt is lakhattok, jól cselekedted, hogy úgy jöttél Gyalú felé. Az mely paripákat hoztak, nem jók; Forgács Zsigmond is tegnapelőtt égettette meg Úpportot 10 asztagunkkal, de bizony kölcsönt ad érte, várja el csak, igen felfuvalkodott állapotban van. Az hokmestered édesem tegnapelőtt jutta hozzánk, s mivel Betlen Ferencz uramat Haller urammal Krakkóban kelle küldenünk, egy kevéssé mellőlünk el nem bocsátjuk. Adja az úr isten stb. Datum in castris Paczin positus, 10. die Junii, Anno 1644, délest 11 órákor.

Az te szerelmes urad édesem
R. György m. p.

CCVII.

Az úr isten stb.

1644.

3. die praesentis irt leveledet mi 6. die szinte vocsora ^{junius} felett vöttük vala. el Akarnánk az vezér számára küldendő ^{10.} ki(?) egyéb kiérkezni. Az budai vezér valóban ajánlja magát; Maurer Mihálytól Horvát István 23, die Maji indulván el, tegnap jutott vala ide szinte ebéd felett, az fő vezértől semmi levelet nem hozott, az mint mondja, annak ott igen kevés autoritása van, rút confusioval s gyakor változással vadnak, mindent az császár anyja és az siliktar s hoca igazgat, inkább attól valóban prohibealt Zöldfikár, meg ne békéljek, Musa passát vártatják Maurer Mihályékkal. Az mint nekünk írják, ez mostani budai vezér is hazug híreket ír az portára, mi úgy vesszük eszünkben, örömet azt akarnák látni, ha meg is akki (titkos irással: ygk assg) nyerne, könnyű azt is felérnünk, mire való volna, de csak az úr isten hozná el az svekuokot, bár ne adnának segítséget. Róti Istvánt készen tar-

tsad. ötöt kell beküldeni az kapikihaságra; elhittük mi is azt, ha hozzánk foguának *közelgetni az svekusok*, bizony *lengyel uram lesütné az fejét, az török is hivatlan is jüne*, egyáltalában ugyan *nagy iyyekezeti volna az töröknek Magyarországra, de az mostani köztük való alkalmatlan állapotok akadályt tesznek nekik*. Az temesvári passa számára is kell kocsit készíttetned, s lovasokat annyit, mennyivel Máriási uramat oda küldtük vala. Nem viszen minket arra palatinus uram, kiből hitünk hazánk szabadságát s becsületünket megbántanánk, harakszik s fenyeget eleget, de isten ő felsége gondunkat viseli; úgy tapasztaljuk, kevés tekintet vagyon előtte hazájára s nemzetére, annak szabadságára. Az fizetett katonákat küldd ki jó módjával minél hamarébb, az kopjáknak még hírért sem halljuk igen akarnánk pedig, ha elérkeznének vele, többeket is csináltass s küldj ki mind vasastól. Itt bizony *pápistának kevésnek tetszik az mi hadakozásunk*, de meg kell lenni, él isten felettünk, bizony *az büntetést idejében (igy)*. Palatinus uram nagy praktikájával istennek hála, nem sokat vihetett ellenünk végben, ezután is azon jó úr isten vagyon s marad velünk. Az mely két paripát kihoztak, azok semmire nem jók, valaki vötte, de nincs köszönet benne. Nem remélljük, hogy Lupul vött paripáidat ki ne engedné hozni. Az budai vezérnek talám elsőben csak köszöntő levelet kellene írnod, s azután való magaviselése tanítana meg bennünket, kellene-e, nem-e, s mi formán látogatnod. Az pénznek bevitele már megölt, immár csak *ott benn ne adnák csak kordéra be*. Palatinus maga viseléséről érthetsz Kassai uramnak írt levelünkből, már egyszer Kassa alatt alkalmas kárt vallott palatinus uram. Csudálatos gondviselése az úr istennek, mindenkor tiz annyi is vész az oda valóokban el, mintsem innét. Az miről Maurernek írtál, jól vagyon; az leveleknek beküldését az mint rendeltétek, jól vagyon. Az Tisza mindenütt mienk; vigyázásban lennetek szükséges; jó volna mennél hamarébb *Máté vajdától végére menned, az portáról miről és mit parancsoltanak neki*, mivel azt írja Maurer Mihály, hogy *parancsoltak*. Ide által az Tiszán istennek hála még eddig sem hideg, sem jégeső kárt nem tött, igen sáros idő jár. Istennek hála, mostanában Fejérvárra is tekinthettek látóul. Az várakat mindenütt bő-

ven megrakjátok éléssel, Dévát Ujvárat is. Az mint ma reggel 9 órakor hozzá Sadari uram, Huszár uramék ma Kassa alatt lesznek, valamit tehetnek az ellenség ellen, el nem fogják mûlatni. Mi türhető egészséggel birunk, holnap Patakra tekin-
tünk. Adja isten stb. Datum in castris Kövesd positis, 10. die Junii 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R, György m. p.

Ha tetszik, az Róti uram levelének mását küldhetitek Maurer Mihálynak.

(A dúlt betűkkel szedettek titkos irással.)

CCVIII.

Rákóczy Zs. anyjának. Patak 1644 Jun. 10. Tudatja, hogy az ellenség Kassától nincs messze, most is igen rajta kezdett volt lenni elsőben, de nagy kárral ment el alóla. Igazán emberül viselik magokat az kassaiak.

CCIX.

Az úr isten stb.

Elhíttük mind Basától 6. die és 10. die Kemecsitől 1644. küldött levelünket eddig elvöttétek, s parancsolatunk szerint is cselekedtetek. Mi most is írhatjuk, istennek hála 13. türhető egészségben vagyunk, bizony napról napra épülünk, s az ellenség mindennap fogy, ki döggel ki éhséggel, s ki fegyver miatt, sója nincs, kenyere szűkön, marhájának való elégég már Kassa táján csak 5 s 6 nap alatt is elfogy, az bornak itczéje köztök 10 császár garasán jár és az egy tal-
lérón 3 budai itcze bort vehetnek; az parasztság is valahol kaphatja, mindenütt rajta vagyon, Bakos uramék is az elmúlt csötörtökön Szendrőnél tanálván az haza menő filekiekben, szerencsieken ugyan felesen, kik sok marhát s prédát visz-
nek volt, felverték s elnyerték tőlök. Már annyira elszökött palatinus mellől az magyarság, bizonynyal tudósítanak, 500

több nem volna, az is naponként fogy, szönik Kassához, kétségben estek. Fejér Káspár tegnap juta onnét, szemmel látott és füllel hallottat beszél, az békességet sohajtják, oda fel harczok volt s megverték őket. Csáki László, Kéri Jánost (*igy*) postán jüttek alá, s talám Kéri János ide is fog hozzánk júni; az Hernádon minden hídat az ellenség elégetett az ladányin kívül, de azt is meghányta. Az fegyveresnek lova vész, turósodik, már lovának az áldott őszi vetést kaszálja s azzal tartja; éjjel nappal strázsál, magát besánczolta Muslakánál, kassaiak reá csatáznak, 3. die praesentis látván Gécz az lövő szerszámokkal tött károkat s egy derék embernek is közzülök elesését, mind lovast, gyalogot búsúltában ostromnak akarta vinni, de palatinus nagy bajjal verte el róla, kit ha cselekedett volna, bizonynyal hisszük, alkalmas részét ott hagyta volna hadának. Azolta ellenünk semmi derakast nem próbáltak, az békességet 3 hét alatt kívánja Pukham uram hogy végben menne, nyilván sürgetik hátul őket. Róti uramnak s Kassa városának mit irogatott palatinus uram, im in specie beküldtük, ha arányzatok valami hasznot benne, az portára is kiküldhetitek; nekünk mit irjon palatinus uram Fejér Káspártól, im mását küldtük assecuratoriájával együtt; hisszük az úr istent, rövid nap szégyent fog vallani. Sáros vármegye és Eperjes városa is tegnap küldött vala hozzánk, még eddig magokat becsülettel viselték, ezután valóra is ígérk magokat, kit üdővel fogunk jobban megtapasztalni. Az kassaiak bizonynyal jól viselik magokat; értvén Bornemisza Ferencznek Tokajból praktikálkodását, megfogatjuk s Váraddá is küldjük, kire igen nagy vigyázásnak is kell lenni. Ujvármegye most engeszteletett, azok meg vissza hajolnak; az putnockiak, szendreiek esmég pusztán akarják hagyni az helyet meg az várat is, sokan most veszik eszekben, rosszúl cselekedtenek. Forgács Sigmond maga égette fel Upport 10 asztagunkkal együtt, de ha lehet, bizony kölcsönt ad érte. Csáki László semmi lövő szerszámot nem hozott, bódúlt állapattal vannak, az kopják felől semmit nem hallunk, Kapitány Boldizsárék elérkeztenek s tegnapelőtt küldtük vala Szerencs megvételésre őket, Kemény János uramat is 2000 emberrel, vigyázzon reájok; ha palatinus uram megsegítné őket, lövő szerszámot is

küldtünk volt Tokajból 3, elsőben kínáltuk kegyelmességünkkel őket, de azt nem nem vevén, ostromra mentek s megvötték tőlölő (igy), menynyi német s horvát lehetett benne, számát még bizonyosan nem tudjuk, de elevenen kevés maradt meg bennük; Radványt, ki ott benn udvarunkban szolgálta, elevenen hagyták meg, ki most nagygyőri hadnagy volt; az puskások s 100 lovas, kék gyalogink csak becsülettel viselték magukat, az mieinkben 2 avagy három ha holt meg, sebesek vannak, de meggyógyúlnak. Jó és feles paripákat nyertek; Kékedire is az parasztság közül rea menvén, holott 12 német őrző volt, az udvarházat megvötték, az mi köntöse volt Kékedi Balázsnak, feleségének, nagy részét otthon tanálván elprédálták, az németben is megöltek; Nádason is az malmot besánczolták, az segíti ököt igen, mivel ott volt 16 asztag, de 3^{1/2} felégettenek az mieink az elmúlt pénteken benne, az malomhoz nem férhettek, de Kemény János uram pattantyúst granatokkal egyéb tüzeszközökkel küldvén, úgy remélljük ha módja leszen ő kegyelmének benne, felgyújtatja azt is. Mintegy 200 muskatérost tartottanak ott, ha tegnap előtt, vagy tegnap el nem vitték. Gécz és palatinus uram között nincs jó egyesség, öszve is háborodtak volt szóval. Ezen héten esmég palatinus uramhoz követink mennek kívánságára, de elhittük derekast nem fognak végezni, mert ő azt kívánja, valami kezünknel vagyon azt remittálnánk s úgy azután az erdélyi birodalomból tractálnánk, s mi azt csak nem akarjuk cselekedni, kiváltképen, hogy azt kibocsássuk kezünkéből, az kit bírunk. Olyant is értünk, se éltünkik, se annál tovább mi nem bírnánk az 7 vármegyét, ha szinte contentationknak kellene lenni is másból, de mi erre sem akarunk lépni, az mi kívánságunk az fog lenni, hova hamarébb ő felsége hirdetne gyűlést, és mivel az evangelicus statusnak vagyon ugyan elég statutoma, de liberum exercitium is religionis dein de templis nincsen s az ki violálná s háborgatná vagy occupálná az evangelicusok templomit s szabados exercitiomit, nincsen poena arról is, az mint az evangelicus status contentus lehet, vennénk igazításban, és lenne erős poenája is az ki azt háborgatná. 2. Erdélynek s nekünk is sok bántódásinkat complanálnánk, és lenne országúl satisfactionk s ugyan acticulusban lenne írva azok ellen való poena, az ki az ellen vé-

tene, és egész Magyarország lenne köteles annak megtartására. 3. Az magunk contentatioja is lenne meg, az kiben Lónyai uram nehezebbet nem lát annál, hogy az gyűlések, az kit mi birunk, mi állapotban maradjon és az hét vármegyének kezünknel létele éltünkkel is. Erről beszél(j) Kassai urammal is s tetszését ő kegyelme írná meg minél hamarébb. Az bécsi pacificatio Kassai uramnál volt, küldd ki mennél hamarébb. Az leveles ládában keresd fel az 1638 esztendőbeli gyűlésen lött actákat kiben az országnak minden gravaminái benne vannak s küldd ki éjjel nappal, jó bátorsággal. Az anyádnak mi most nem írhattunk, megmondhatod, istennek hála egészségben vagyunk s jó állapotban, istennek hála. Adja isten stb. Datum in arce Sárospatak 13. die Junii 1644, reggel 10 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

CCX.

1644. **Eletemig való engedelmes alázatos szolgálatomat sat.**
 junius **Tegnapelőtt estve urunk ő nagysága Kemény János**
 13. **uramat elbocsátván, tegnap Szerencs alá ment ő kegyelme,**
 hogy oda érkezett igen hamar Szerencset megvették, az benne hagyott palatinus uram kapitányát Radvánit ki nagyságtok szolgái is volt, elevenen hozzák hatod magával, az többit levágták. Isten kegyelmességéből ugyan foddlogál az ellenség, csak ez elmúlt héten is többet fogyattak el imitt is amott is három száznál, mi közülünk tiz sem esett el. Az ellenség táborá Kassához fél mélyföldön vagyon, az mint halljuk igen meghunatkoztak az németek, élések is igen szűk, mivel az táborból ha kijünek az paraszt emberek is igen vesztik őket. Isten ő felsége engedje nagyságod felől hallhassunk minden öröndetes híreket. Patakon 13. Junii 1644.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája mig él

Rákóczy Sigmond m. p.

Kelcim: Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántfy Dei Gratia sat.

CCXI.

Az úr isten stb.

1644.

Jancsó 14. die praesentis mensis adta vala 10. die irt junius
 leveledet, édesem. Nekem bizony, édesem, minden vigasztalásom 17.
 s bizodalman az úr istenben vagyon, s meg sem gondolom,
 hogy ő felsége megfogyatkoztasson minket az ő felségében
 vetett bizodal munkban és reménységünkben. Az mostani pró-
 bálását is ő felségének mi bizony, édesem, jónak tartom sok
 okokra nézve, s tapasztalva látom, nyereségnek tartják sokak
 ha hitivel mást megcsalhat, mint ezt sok mostani példák meg-
 mutatják; el is hittem édesem, az úr isten bizony rövid nap
 ez hamis hitű embereknek magok kárával fizet meg nekik.
 Azon is legyünk minden tehetségünkkel édesem, az úr isten-
 nek velünk közlött áldásiért, gondviseléseért háladók legyünk.
 Az budai vezérnek való kocsit, egymást kiküldeni ne késse-
 tek édesem. Szerencset az ellenség meg nem vötte volna, s el
 is ment volna alóla, de az magunk udvarbirája (kit hétbe kelve
 ugyan Szerencsen az kapú fájára akasztanak fel törvénnyel)
 az árvakéval kimentenek, se muskatért, annál inkább taracz-
 kot nem lövén hozzá, megadták az árulók, kit ez elmúlt vásár-
 nap menynyi keresztyén vérontással ejtett ki palatinus uram,
 megirtuk édesem Rákóczy Györgynek. Szánjuk az szegény
 benne megölt vallásunkon való pápai, preszpémi (veszprémi)
 nagy győri válogatott vitézeket, kiket talám ugyan szánszán-
 dékkal rendeltek volt oda. Borsinál bizony édesem, szegé-
 nyebbnek mondhatjuk Szerencset, mert Borsit noha hitre ad-
 ták meg, de addig jó németek hullottanak el s egy kevés élés-
 nek elvitele és öt szegény embernek megölése nélkül jobban
 maradt, az házakban semmi kár nem lött, az méhes kertnek
 egy darabjának megégésénél egyéb. Forgács Zsigmond több
 kárt tött, mert Úpport 10 asztaggal megégette, arra való bo-
 szújában, hogy Garant ott levő egynéhány asztagival valami
 lator zsákmányosok megtanálták volt égetni, kikben már meg
 is fogattunk s törvényszerént akartuk exequáltatni; eddig
 kölcsönt adhattunk volna, de az szegénységet szántuk. Szent-

mártonban, Pacsán voltak jó asztagi, most azt cséplik s hordják ide s Tokajban. Gyalog kapitánynak Balog Lászlót állatjuk, udvari vicekapitánynak, ha reá birhatjuk, Bánfi Györgyöt. Palatinusnak immár megirtuk, irással nem akarunk feleselni. Az portuson elég só volna, csak vennék jól. Ide is solcsó jára, de már szárazra fordúla, ide által jégeső nem jár de az hol az német elment, ott is nem aratnak sok helyer mert learatta az áldott búzát, az lovát azzal tartotta, s tartja most is. Újváratt bár több liszt és búza legyen édesem. Istennek hála ide is jó mezei életek vannak, az szőlő is terem volna, de nem munkálkodhatnak benne. Ha ott nem kívántatik Barcsai Ákos uram, kijühetne az 1000 lovassal, kinek bá ő lenne kapitánya. Az kénesőt édesem, csak meg kell gyűjten szállittassátok mind Újvárban, legyen ott. Adja az úr isten stb. Datum Sáros-Patak, die 17. Junii, Anno 1644, regge 8 órakor.

Az te szerelmes urad édesem
R. György m. p.

CCXII.

1644. Az úr isten stb.
 junius Jancsó az anyád szolgája 10. die praesentis irt levelede
 17. 14. die adta vala meg ebéd előtt; palatinus uram mégis Muskánál hever, csatázik az kassaiakkal, kik még eddig becsülettel viselték magokat. Ha az úr isten szerencsés utat engedek Kemény János és Huszár Mátyás uraméknak, ma megviradti 4000 emberrel Kassánál kell lenniük, s ha az szükség kívánja bizonyos számú lovassal együtt ott is kell maradni egyiknek kegyelmeknek; Eperjesre is Szuhai Mátyásnak kell menni (ki most is magát becsülettel viseli) 400 jó lovassal, ugya fizetett katonákkal. Pukham is felment az táborból, igen postán hívatta császár, az portára akarják küldeni, kinek oka a svekusok jövedele, s az ő felsége Haczfelddel való hadána megverése, kiről irtunk Maurer Mihálynak, azért éjjennappal küldd levelünket; ilyen roszul levén állapotjod

itt is még Kassa alatt nem succedálván nekik reménységek szerint az dolog, talám mennek az porta némely kívánságira s az summát is talám beviszik (noha kétséggel hiszszük), de bizony soha meg nem állják; arról kellene Maurert informalnotok, ha szinte minden pénzt bevinnének is, egyébre is hajlanának az porta kívánságira, ne sietne az porta, mivel im jönnek az svekusok is, ők is be fognak küldeni, azután is hiszem kezében lenne az portának, melyik jóakarátját akarja venni, noha míg Pukham bemegy, beletelik addig 2 holnap, ha több nem is; erről mi Maurernek nem irtunk, hanem ti irjátok meg. Szentpáli Istvánnak is tegnap hozák levelét, ott volt Gyulai István is, s mivel elhíttük, voltaképen tudósított mindenekről, mi arról nem írunk. Az szegény gyalog kapitány temetésének ott kellett lenni, az hol becsületesebben esett; az kopjáknak híret sem halljuk, az ki felette igen igen kívántatnék; az kocsit is elvárjuk; az fogadott katonák már itt kinn is volnának. Ne késsél az 500 jó székelly gyaloggal minél hamarébb kiküldeni; most kellene derekasan az ellenségen rajta lennünk; az kik az törököt levágták. felkerestesd s elüttesd érte az fejét; az váraknak éléssel való megrakását ugyan caute kell cselekednetek, az török csalárdságára is valóban kell vigyáznotok; az mely székellyeket bebocsátunk, hétben kelve kiindúlnak, lesznek 1000 lóval, gyalog is ment már haza 300 avagy 400. Istenek hála, mi most inkább előmegyünk, mintsem hátra szállanánk; Szakmárura Kún László uram gondot visel Ujvárbán két avagy 3 annyi is legyen, az mennyi most van, kiválképen liszt, száraz molmok jók legyenek, kivel csak kézzel is örülhessenek; az szerént Déván, Görgényben s Fogarast, Kővárbán elég legyen. munitioval is mindenik várat jól megrakassad. Lengyelország felől mi sem hallunk most is semmi ártalmast. Az hamis hír hordozókban meg kell büntetni, az fundálót is vasban kellene veretned, tanulna más is róla. Székely Boldizsárt visszabocsátjuk; az Csákiak jószágának elfoglalásában egy órát se mulass. Palatinus uram valamit akar, de az kassaiak meghajlásának csak tegnapot s ma hagyta, de azt remélljük, sok két napnak kell annak elmúlni, míg azt végben viszi. Az újhelyi invasióban katona 15 feljebb nem vezett, lovokban vallottak több kárt, *Máté vajda* s ti is

igen viyyázzatok az török igyekzetire, czigányságára, minden felé valóban vigyázz. Hogy az budai vezér jóakarónk legyen valóban érte vagyunk; mi sem elmékedtünk úgy, hogy az úr isten elhagyna, ha próbál is ő felsége. Gyalog kapitánynak Palog Lászlót, Bánfi Györgyöt udvari vice kapitánynak állatjuk, s valóban emberül viselte eddig magát. Az mely szász papok confirmatiót kívánnak, küldjék ki az neveket, s hova valók lesznek, s megküldik innét. Nem kell az rossz embereket megfogatni, csak fel kell írni, leszen annak poenája. Kamuti László is beszökött, ott is fel kell írni, az sem Kamuti István, Maurer Mihályéknak ez is jó ratiójok lehetne, ne hinne az porta az németnek, mert lám mind eddig sem küldte be követét, valamig az svekusoknak jövetelét nem hallotta, s ott fenn Réz hadát meg nem verte, . . . is az menyinit még akart vinni, végben nem vihette, az 7 vármegyét is még eddig meg nem hajthatta, lankadni kezdvén azért itt alatt is erejében, s oda fel is győzedelmes ellensége nagy erővel jüvén reája, az maga rossz állapotja s erejében való fogyatkozása, s az kételenség viszi reá, de ez is csak czigányság, akarván egynehány számú pénzzel mézes madzagot vonni által hatalmas császár száján. Csak az tavasztól fogva is tapasztalhatta azt az porta, menyinyi hazugsággal vontatták meg egy napról másra az követnek beküldését, már szinte az körmökre égvén az dolog, úgy akarnak cselekedni, valamint s ha bekötheti az porta szemét; bizony dupláson meg fogja ő nem sokára azt az kevés pénzt megvenni; nem csak 200000 forintot érne az 7 vármegye Erdélyhez tartaná az húséget. Ezeket s több efféléket Kassai uramnak egy értelemből megirhattok Maurer Mihálynak. Lónyai és Serédi uramékat mivel bocsátottuk az palatinushoz, im mását küldtük, mi nem remélljük hegy megalkhassunk, mindazáltal Erdély országa részéről mit kellene végeznünk, mind egyből s másból censuráját Kassai uram írja meg, tudja jól ő kegyelme, az országnak, kiválképen az partiumbeli híveinknek miből volt bántódása, tudja Ladányi is, mi csoda gravaminákkal küldték volt, megvagyon ott az conservatoriumban az vármegyék pecsété alatt írva, kerestesd fel küldd be azt is, azon kívül is ha mi volna, irjátok meg, az mi időnkbeli császár diplomáinak is, az melyeknek Kassai uram

mását szükségesbnek látja, küldjétek ki mennél hamarébb. Az kopjakkal 16 érkeztek el, de ugyan felest csináltass, mert igen kívántatik, vasastúl legyenek, mert vas nélkül nem hasznos, az lovasok se múlassanak, valami leszen jőjenek el jó módjával; nekünk gyakorta ir(j) mindenekről. Most Kemény János és Huszár uramék Kassa felé vadnak, ha az úr isten ő kegyelmeknek szerencsés menetelt szolgáltatott, most Kassán vannak, Eperjessé is onnét bocsátanak. Szász János is tegnap juthaza, 15 bocsátotta el palatinus, contra jus militare is meg esküdtette, hogy császárnak ellensége nem leszen; bizonynyal mondja, éheznek fogynak s félnek szertelen, nagy strázsálást tesznek mind éjjel nappal, ez héten talám 3 helyre is küldte volt hadait, az szegény paraszt emberekre is Menczenzéff felé kik feltámadtak; talám csak estvéig is hallunk bizonyost, s értesetekre adjuk. Most istennek hála az innét való részről Fejérvárott is ellakhattok. Adja isten stb. Sárospatak 17. die Junii 1644, reggel 6 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külön lapon az levélbe téve: Az rabok között Pukhamnak egy trombitása vagyon német, más trombitás is német fiú, de Forgács Sigmondot szolgálta, ezeket eresztess ki az rabok közül, s ezen kívül is vadnak alkalmas rendek, ezeket is válogattass ki s ne tétessenek ezekkel oly vaskos munkákat mint az többivel, el is osztass az várakban az hol építenek, Szamosújvárbán, Dévában, Fogarasban, Görgényben alkalmas segítségével lehetnek az építés körül.

(A dőlt betűvel szedettek titkos irással.)

CCXIII.

Az úr isten stb.

1644.

14. die praesentis mensis irt leveledet az elmúlt estve 9 junius órakor vöttük vala el. Az budai vezér számára való kocsival jökor fognak érkezni. Ide kopját az elmúlt csötörtökön csak 2400 és 1000 kopjavasat hoztak, de ha két enynyi volna is, nem volna sok; az porta magaviseleése nem csuda, mert már ő lenne az megrögzött, jó volna igen ha az portán kordéra ki

nem adnák az pénzt, mert az úr isten áldásából már itt kinn
jól vagyon az állapot, mert palatinus uram és az német gene—
ral Gécz látván, hogy se tűzzel, fegyverrel, fenyegetéssel, iro—
gatással, kártétellel, egy szó semmivel az kassaiakat magához —
nem hajthatja, sőt ellenben dícséretes magokviselését látván, —
kik csak 16. praesentis három sánczára kiütvén, s ketteit fel—
égetvén, harmadikot is bárcsak félóra alatt ne segítette volna
3 taraczkkal, övék lett volna. 17. die Muslakot felégetvén tá—
borával, kete-putájával sánczából ugyan éjjel menvén kilövő
szerszámit azt is elégetvén, hányván, az kassai sóhegyen, az kit
Királyhegynek hínak, hatalmas erős árkos útakon ment Tihany—
hoz (*Téhna*), ott megszállván, 18. diesre virradóra onnét is meg—
indulván Eperjes felé, felgyújtván az falút, pap rosz malmát,
Szent Istvánt, arra Abos felé takarodott, rajta kapdosván
mind az kassaiak Kemény János urammal; Ibráni uraméknak
is utánok kellett menni, mert volt hírekkel, el akar menni s
mi is megparancsoltuk volt még ezelőtt 4 nappal, feljebb száll—
janak; Eperjest igen tentálta s mint afféle városi emberek,
szót is adtak volt nekik azalatt, mi tőlünk is segítséget kíván—
tak, kit Kemény János uramék Gyulai Ferenczczel még teg—
nap virradttal elküldtek, ha bebocsátják, azokat sem féltjük;
Kassárúl másunnét is úgy tudósítanak, ha nem obtineálhatja,
Szepesre megyen s azon fel, majd mind egy nyomon beszéllik
az rabok, hogy el kell menniek, mert császár hívatja, ellen—
ségi közelgetnek Bécs felé, úgy remélljük, csak holnapik is
értünk mind Eperjes s az ellenség felől; azt az úr isten bizony
már is anynyira megszégyenítette, hogy tudja az úr isten, 25
s 32 vitézünk 40, 50 s 60 megver benne; valahol reá akad—
nak, övék az győzedelem, s csudálkozásra méltó, mely kevesen
esnek közzülök miattok még csak sebben is. Immár várunk
Kemény János uraméktól, mi is isten áldásából jó dispositió—
val, vigyázással az ellenség után indulunk s csak haladja meg
Eperjest, mindjárt convocáljuk az 13 vármegyét, s az lengyel
királyhoz követet expediáltatunk vele; az katonák kevés vol—
tán csudálkoznunk nem kellett volna, azoknak is tégedet bíz—
tatni, mi úgy vesszük eszünkben, csak tartották magokat;
az mi leszen küldd ki, csak legyenek ugyan jól; immár bár—
csak 500 lehetett volna, ne félne bár oly igen az némettül,

mert azok is bizony nem oroszlanok ; az paripák nem jók. Az vajdára igen vigyáztass. Tudtuk Gyulai István leveleddel Budán volt, mert megírta vala Szentpáli István. Az Maurer Mihálynak szóló levelünket éjjel nappal küldd meg ; itt jó kövér idők járnak. Az székely gyalogok fegyveresek legyenek, bár csak 500 legyen, csak legyen jó, s fegyveresen Tokaj felé jűjenek. Istennek hála, most is türhető egészséggel birunk ; adja isten stb. Datum Sárospatak, die 19. Junii 1644, reggel (a szám kihagyva) órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Minthogy palatinus nekünk irt leveleit kinyomtattatta, de az mi válaszunkat nem, kit im beküldtünk, azért minden reá való feleletünket keresd fel, s Kassai urammal communkálván, nyomtassátok mindenik után, ha melyiket fel nem találják, ird meg s megküldjük.

Maurernek szóló levelünket magunk postájától igen igen hamar küldd meg.

Külsim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

Kirül, (ifj. Rákóczy Gy. kezérel) : 21. die Junii 1644, Bota in Deés urunk ő nagysága udvarlója, délben 4, 5 óra közt.

(A dölt betűkkel szedettek titkos irással.)

CCXIV.

Rákóczy Zsigmond anyjának S. Patak 1644. Junius 19. Tudatja, hogy az ellenség Kassa alól elvonúlt.

CCXV.

Az úr isten stb.

1644.

Estve 9 órakor 17. die praesentis mensis irt leveledet, junius édesem. tegnap vöttem vala, igen nagy kínban az rossz arane 22.
(igy arena) miatt, ki hétfőre virradóra jött vala reám, meleg

ruhával dörzsöltetvén az jobb felől való vesémet, megszűnt
vala hamar, de 10 után ugyan az asztalnál reám jüvén, öreg-
bítette vala nyavalyámat az sok hányás, mert igazat irok est-
véik hánytam hússzor, talám az mit azelőtt nappal öttem
volt is emésztetlen hánytam ki. Askanius sem levén mellettem,
az is nehéz vala, az ifjú doctor volt itt, ki még Filek táján
jött vala táborunkban, de annak is nem volt orvossága, hanem
isten után az fürdő, és az zab lisztből csinált flastrommal él-
vén, derekasan ez elmúlt éjjel 12 óra után szünék meg rajtam
az úr isten áldásából. Hogy egészségben, békességben vagy-
tok, édesem, istennek nagy áldása, s mi is az úr istent áldjuk
érte s kívánjuk is, ő felsége tartsa meg áldását rajtatok ez-
után is. Úgy vagyon, az békesség tractájára elküldtük Lónyai
uramékat, de azalatt az úr isten áldásából mi semmit hátra
nem hagyunk, s annak penig bizony sok híja vagyon, mert az
isten dicsőségének s az hazám szabadságának sérelmével sem-
mit nem akarok bizony cselekedni. Istennek hála már állapa-
tunk anynyival is jobban vagyon, hogy mi már nem defensive
hanem offensive cselekedünk. Az ellenség az mint megírtam,
Kassa alól szégyen talva (*vallva*) ment el, Eperjeshez bízott s
voltak is sok párttartói benne, de az úr isten segítségéből azt
is jól muniálván, abban sincs módja hogy kezéhez vehesse;
mindenütt ölik, vágják, fogják. Ím csak vasárnap is a derék
tábora Somosnál levén, Lapis-Patakra mentek volt 100 mus-
katéros, 100 válogatott fegyveres zsákmányra, Kemény János
uram Jármí Ferenczéket reá küldvén, mindenestől is el nem
szaladt 10 azokban. Ím isten áldásából pénteken indulunk
magunk is meg innét az derék táborra utánok, valamire az úr
isten bennünket fog segíteni s módunk leszen benne, semmit
el nem akarunk mulatni. Bizonyynyal is írhatjuk, csak több
segítsége ne érkezzék, ezekkel mi mezőben is bírhatunk isten
áldásából. Lónyai uramra igen vigyázunk. Kemény János
uramat, igazat irok édesem, még az mindennapi kenyeremnél
is inkább kimélném, de szűk az ember; az pápista rendnek
az eleje, nagyja kedvetlen, csak immel ámmal akar akármit
cselekedni, semmi előttök való példáskodásom; azzal kell szol-
gáltatnom, az ki vagyon. Szerencsnél nem volt oly helyen ő
kegyelme, hogy félő lött volna. Ibráni uramnak az hokmeste-

reidel irattunk, mindjárt megküldjük, mehentest visszafordul
 az hokimestered édesem. Isten áldásából mi is úgy gondolko-
 dunk édesem, az jó békességet feljebb kell megszerzenünk az
 Tiszátul. Adja az úr isten stb. Datum Sárospatak 22. die
 Junii Anno 1644, délest 4 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Úgy értem, szegény Tamás uram Kolosváratt megholt
 volna, kin valóban szánunk; mi nem hiszszük, ott olyan taní-
 tot állathasson püspök uram.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lo-
 rantffy stb.

CCXVI.

Az úr isten stb.

1644.

Az nagyhatalmú úr istennek szentséges áldásával és segítségével im mindjárt indulok édesem ellenségink után, Borsiban eszem ebédet s Mikóháza táján hálunk táborunkban s onnét is reggel megindulunk. Tegnap jutta Fejér Káspár is Sárosról, az hol hagyta az ellenséget, három felől nyukhatatlan-
 kodtatják, Bakos uram Gergelylaka, Ibráni urammal Huszár uramék is Sáros, Kemény János uram Eperjes felől. Immár szerdán volt 5 egész napja, 3 óráik való nyugvása nem volt az ellenségnek; szerdán is reggeltől fogva egé(s) 5 óráig rajta voltak, Pompejusnak az lovát is ellőtték alóla, szám nélkül az egész armadának kellett ellenek menni s végre ugyan lövő szerszámot kellett vitézinkre vinni, úgy vethették el magokra, noha 1000 lovasnál nem volt több rajtok. Nagy minden bajjal, ugyan könyörgéssel nyerhetett palatinus uram tegnap reggelik való indutiat Kemény János uramtól, kit inkább két okért cselekedett, első hogy Sárosvárában azon éjjel küldhessenek be gyalogot, másikért Lónyai urammal beszélhessen. Már az ellenség közzül sok korpát habar vizben s úgy él, ezeket Fejér Káspár hitire beszélje, sőt az mondja, csak egy hétik szorúljon meg, éhbel kell meghalni. Az parasztság vitézink mellett hol 2000 hol

24.

junius

3000, néhol 1000 vagyon, ölik vágják. elremült most palatinus uram, mind indutiát, armorum suspensiot örömet csinálna; de nincs kedvünk hozzá, hanem valamire az nagyhatalmú úr isten segít s módot ad benne, eljárunk dolgunkban; bizony ságúl hívom az úr istent, úgy megyen reájok s ellenek min szolgáló rend és parasztság, álmélkodásra méltó, majd Kassai mester legyen, sőt az Fekete községben is nem sok maradt 500 németet tudja isten 200, 300 magyar elhajt s megveri, s kopjátúl fél hatalmason, igen igen megbódult állapattal vagyon az ellenség; Eperjest nem merte csak megszállani is, s mint elmentek mellette 21. die praesentis, az pattantys bá csak két ölnyre tanálta volna messzebb igazítani az álgyó nem búsúlna most palatinus uram sokat. Nincs kétségünk az úr isten ezután is áldását ne terjeszsze reánk. Az intercipia leveleket im beküldtük, Rákóczy Györggyel bontasd és láttasd meg s Kassai uram is hadd értse. Bassa az elmúlt estve 9 óra után jutott vala; leveletekre holnap választ teszek édesem már istennek hála jobban épülök. Ez híreket akárhol publikalhatják nem pirúl meg érte bizony az orczám, talám Rákóczy Györgynek az portára is meg kellene írni. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Sárospatak 24. die Junii, reggel 6 órakor, Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Basát is csatára bocsátom, talám németet foghat.

Nem kurva most az németek előtt az erdélyi magyar, fogar(as)i pattantysoknak is jó hírek meg fog köztök maradni míg egy leszen benne, ugyancsak emberül viselték Kassai Eperjesen magokat.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorándi stb.

CCXVII.

Az úr isten stb.

1844.

20. die irt leveledet édesem Basa Patakon ez elmúlt junius csötörtökön estve adta vala meg, az békesség tractájára noha 26. elementek vala Lónyai uramék, de ha el nem haladott volna is, annak bizony sok híja volt, indutiához is nem volt kedvünk, igen szemünk előtt is viseltük, kivel mi szövetségink legyenek, mindent caute is cselekedtünk, bizonynyal meg is nyugodjál édesem benne, semmi világi dologért szánszándékkal az isten dicsőségének s tiszteletinek, előmenetelének s nemzetem szabadságában való épületinek kárt nem akarunk tenni, s ennek szolgálatjában semmi jó alkalmatosságot el nem akarunk mulatni, hanem valamire az úr isten segít, mindent cselekedni, s most is csak ennek szolgálhassak hasznosan, dicsíretesen és idvösségesen, se életemet, értékeimet mellette elfogyatni nem kimiljük s nehezteljük. Nekünk bizony most is semmi akaratunkat ki nem expiscálhatták, s nemhogy tractáltunk volna, de még el sem volt kezdve. Úgy is kell bizony édesem lenni, az előttünk való jó emlékezetű fejedelmeknél ha lehet többet vigyünk végben. Bota is tegnap délest 1 órakor csak itt az tábor szélin jöven, hintómban adta vala édesem 22. die praesentis mensis irt leveledet. Az abrughányaiakon egyáltaljában megvétesd édesem az büntetést. Bizony dolog, sokakban mi több bátorságot reméllettünk; most az ellenség magát csak lengyellel biztatja, ki ha bárcsak két három hétik ne legyen is, ezt isten kezünkben adta volna; immár az svekusok is jönnek; minden bizonynyal az vármegyének gyűlése nem leszen, az föld bizony nem épül, az török az ellenséget hordja, de egyebet meg nem engednek nekik. Istennek hála, édesem, most bizony mindennek szíve. kedve az ellenség ellen vagyon, az szegény magyar puskája is szinte oly közel vitetik most az német vasas oroszlánhoz, vitéz ódalához, mint az magyaréhoz az övék, kit Sáros alatt csak ez elmúlt szerdán is megmutatának. Lónyaira vagyon vigyázás; hála istennek, hogy Kassai uram bátran vagyon, ezután mikor idején lenne, ugyan ki kel-

lene jöni. Mind Kassa, Eperjes jól viselik magokat; az posztó kívántatik, az ó só ha továbbra is rajtunk maradna, káros lenne, úgy remélljük, Zalatnán már nem sokára kitelik az angaria, azt meg kellene várni, lenne egyszersmind az választás, ide ki is kívántatik, kiről már Rákóczy Györgynek parancsoltunk is. Az ajándék adást Rákóczy György egyaránt nem rendelheti, mert ki nagyobb rendbeli, ki kisebb, mi ott benn mennyit adattunk is, az üdöre s az dolgokra vigyáztunk, ha csak közönséges csauz vagy török jött Lippáról, Temesvárról, az ki fő volt köztök, egynek vagy kettőnek, hogy egy-egy dolmánnak való posztót adattunk, kinek jobbat, kinek aljasabbat; ha olyan csauz jött, ki már Budán előkelő volt s szolgálatjával élhattünk, némelynek 20, némelynek 25 tallért adattunk; ha csak maga dolgában jött, annak semmit sem adattunk; ha vezértől jött s ajándékot nem hozott s csauznál előbbkelő ember volt, egynek ki az követséget hozta s az levelet beadta, hol 40, hol néha 50 volt, olykor, mikor az idő, szükség kívánta, 60 tallért is adtunk; mikor budai vezértől, temesvári passától ajándékkal jüttek, akkor derekasabban adattunk, de mind rossz poter töröknek mi nem is adattunk. Hogy irtál édesem, bizony nincs nehézségünkre, szerdán vacsorát azért nem eszem édesem, hogy inkább ürességem lehetne az istenemnek való mind könyörgésemben s háladásomban, mert egyéb üdőben nekünk egyéb világi dolgaink vannak, ide ki is bizony volna szükségünk, ha úgy könyörgenének; Kassán vagyon szép rendtartások, arról is talám példát vesznek mások is róla. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Irtam Terebesnél való táborunkban, 26. die Junii, Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Mi innét holnap Parnóhoz szállunk, onnét meg előbb; úgy hozák, az ellenség Sárosról elment volna, jobban meghalljuk reggelig. 27. die délest 1 órakor.

Kemecseitől és 22, 23, 24. diebus Patakról irt leveleinket mint és mikor vötted el éd(es)em, ird meg.

Külexim : Illustris. Dominae Principissae Susannae Loránti stb.

CCXVIII.

Az úr isten stb.

1644.

Tudjuk az anyádnak Basától tegnap irt levelünkből ^{junius} megérthetted palatinus uram elmenetelét s minthogy mennél ^{29.} hamarébb akartuk hogy értsétek, neked tegnap nem írhattunk; mivel azért mi isten áldásából im ezennel indulunk mintegy 2000 lóval Sárosra bizonyos dolgokért, kiválképen hogy ellenségink után jó dispositióval küldhessük az hadakat és az sok köztök való főket is megkevesíthessük és jó instructioval is bocsáthassuk s palatinusnak is illendőbben tehessünk választ. Mindazáltal 5, 6 nap alatt visszafordulunk talám, Kornis urat hagytuk, itt ki ma itt leszen az derék táborral, holnap Varanóhoz száll ő kegyelme s felferetni s Fisenát obsidealtatni fogja, Jármí Ferencz penig 1000 német magyar gyaloggal, 900 lovasal Ungvár alá mennek, ezen mai nap megindulván tüzzel vassal rajta lesznek; Szaláncz alá is német magyar gyalogot tegnap küldénk s lovast is, bizony azon vagyunk, az sok rossz szarkafészkekben földik rontassunk. Regécz alá is 700 gyalogot 300 lovast küldtünk. Nem akarunk ezután bizony papirosson irt hitelnek hinni. Lónyai uramnak palatinus micsoda kívánságát s feleletit adta volt be Sárostr, im annak is mását küldtünk, közöld Kassai urammal; noha tegnap is parancsoltunk vala az anyád által az intercipialt leveleknek kiküldését in specie most is parancsoljuk, mindkét rendbelit hova hamarébb jó gondviselés alatt küldd ki; vigyázva járjon az szolgád ki hozza, kiválképen ha az felül nevezett várak még az ellenség kezénél lennének. Talám Maurer Mihályt sem árt tudósttanotok arról az mit palatinus ír az követnek az portára való beküldése felől, kit bizony nekünk köszönjenek ha bemegyén is, és az svekusok győzedelmének; bizony be nem küldenék ha rosszúl nem volna állapotjuk. Mi ma isten áldásából Kapi alatt halunk, holnap ebédet talám Eperjest fogunk enni s hálni Sárosra megyünk; ma ma (igy) postát bocsátunk Ibráni uramék után s minden tisztviselőket hozzánk hivatunk s jó ordinantiát adván azoknak, kiket az ellenség után bocsátunk, az többit visszahozat-

juk, s az pártos váraktól megtisztítjuk isten áldásából ez darab földet; magunk az vármegyéknek gyűlést hirdetvén s annak vége levén, isten áldásából dolgainkhoz akarunk látni; az kiküldött főember rabokra valóban gondot viseltess, el ne szabadjanak. Adja az úr isten stb. In castris Parnó positus 29. die Junii Anno 1644, reggel 4 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Mind vármegyéken itt kinu és ott benn is az székelységen is hittet is menj, végére kell mennetek ha (*igy*) és irasd fel s végy róla az tisztektől pecséttel és kezek írása alatt testimonialist róla.

P. S. Kassai urammal is communicálván az palatinus resolutioit is és kívánságit, mondd meg írja meg ő kegyelme arról való tetszését. Megizente palatinus azt is szóval, az templomok felől is tehet végezést non tanquam plenipotentarius, hanem mint privatus ember, hogy az községnek is lehetne temploma s szabados lenne csinálni s az földes urnak lakó helye nem volna, ott el se vehetné, de ebből is kitetszik állhatatlansága; szidta igen az érseket. Gondolkodják Kassai uram arról is, minthogy az követet nagy ajándékkal írja hogy beküldik most, az békességért majd ők járnak utánunk, mint kellene cselekednünk.

Hunyadban és Biharban kiválképen ugyan felcirkáltasd az mi morvai lakatosunkat, heverni ne hagyjátok, hijába az üdőt ne mulassák.

Kivül (ifj. Rákóczi Gy. kezével): 8. die Julii 1644, reggel 4, 5 óra közt in Szent Péter.

Külsőim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCXIX.

1644. Az úr isten stb.

julius Az úr istennek szent áldásából mi tegnap jöttünk vala

^{1.} ide bizonyos okokra nézve, s talám hétfőn isten áldásából visszafordúlhatok, nem akarván Ungvárat, Jeszenót, Regéczet

Szalánczot hátra hagyni és több pártosok váracskaít, azok közt Barkóczi Lászlóét is, ki elárula bennünket erős hitlevele ellen. Itt mind magunk s leginkább az szegénység elég kárral vannak, mert noha az lator tisztartóknak még ezelőtt közel 5 héttel megvolt paracsolva, mindent szemmé tegyenek, az várban felhordassák, de ők azt elhagyván az árvák számára 5 asztagot, mienket másfelet, tanálván s legkiválképen az malmokat épen tanálván, úgy szállottak volt ide. Igazsággal írjuk ha az malmokat itt épen nem tanálták volna, egy nap itt nem mulathattanak volna, sőt úgy megfogyatkoztanak volna, kész megvert had lőtt volna, az szegény embereknek mindenek megmaradt volna. De most ezeknek se búzájok, marhájok nincsen az hatalmas jó vetéseket semmivé tötték; oly hatalmas sánczot csinált volt együtt is másutt is egy nap egy éjjel, igazat írok, az vármegye egy hétik is alig tudta volna végben vinni. Ez elmúlt vasárnapra virradóra éjjel 12 órakor mentek el innét, csak azolta is vagyon 1500 ember híjával. Egy Csehek János hadnagyunk vagyon, szabad legények vannak alatta, 450 magával ütött volt az elmúlt hétfőn az szekerekre, nyertek pénzzel együtt tizenkét ezer forint ára marhát, pataki s fejevári deákok is voltak az gyalogokkal, az is ott volt az egyik deák köztök, kit az tót lakatosokért az scholából kiküldének. Fejérváratt, valóban forgolódik. Előtte is mindenütt vágják az utakat, támad ellenek az szegénység, fegyverrel ölik, vágják fogják őket; emberi reménység szerént oly helyre ment, ha az úr isten el nem veszi eszeket, szíveket Kemény János uraméknak, soholt éléseket mind magoknak, lovoknak együtt úgy el nem foghatták, mint ott, az parasztságnak is hatalmas jó módjok vagyon az nekik ártásban. Löcsére jó idején Gaudi András is 200 muskatérossal, Csontos Pál, Kerekes Tamás és az munkácsi jó 100 gyalog Bánháziékkal bementek volt; Kemény János uramék is csak egy mély földön voltak tegnap Löcséhez, az ellenség Löcsén innen egy mélyföldön volt, kivallotta palatinus, 3 ok bátorította s hozta volt alá ennyire; első: nagy bizonynyal hitte, az magyarországiak elállanak mindjárt mellőlünk; másik: Erdélyben is lesznek ellenkezőink s kiválképen ha harczra megyen az dolog, azért is sietnek volt reánk Bényéhez; harmadik: az török sem fog semmi

segítséget adni nekünk; de mivel mind ezekben az nagy hatalmú úr isten őket megfogyatkoztatta, ő már elmegyén házához, mert vén ember, s többször erre alá sem akar jüni. Az német had Slesiára megyen, ki ő tőle nem is hallgat, hatalmas nagy búsulással ment el innét, Serédi nram valóban jól tudja describálni, egy új nótát is hallott ő kegyelme, kit melancholia notának hínak, arestáltatta volt is őket palatinus uram, el is vitte volt magával egy ideik, ezt is hiti ellen cselekedte. Ír mását küldtem édesem levelének, add Rákóczy György kezében, ő meg közölje Kassai urammal. Egyáltaljában szűk a: pápista atyafiak közt, az ki hitit megállja. Palocsa várát is tegnap vötték meg vitézink, az itt való virágos kert tűrhető képen maradott; tegnap is 400 fő fegyverest s dragont vág tak le Lapis-Pataknál; micsoda ember veszett volt el, kit itt az udvarban levő kápolnában temettek el, im az minemű irást ragasztottak fel, mását küldtük, nem volt utolsó ember köztök. Az egész hadainkért elküldtünk, csak érkezzenek, mindnyájan az ellenségben akarunk lenni. Kassán minapi 15 nap obsidio alatt költ el álgú por Cente. N. 32, lib. 106, szakállos por Cente. N. 6, lib. 102, apró por Cente N. 6, lib. 92, gyújtó por lib. 33, muskatér golyóbis N. 15400, ólom Cent. 8. lib. 19, kanót centena N. 13, szakálloshoz való golyóbis 2165, ágyú taracz golyóbis 1239; ezeket add jegy(z)ésben Rákóczi György(nek) jó tanúságot (v)ehet ebből, az végházakat mint muniálja. Palatics is most jutta délest 1 óra után; örülök édesem, hogy minc egészségben békességben vagytok, kiben az úr isten sokáik tartson meg benneteket. Hála istennek, én is jól vagyok, az sava nyú vízzel élek. Háladással az úr istennek bizony sokkal tartozunk, mert bizony isten veré meg az mi felfuolkodott ellenséginket, ki mellett oly közel vannak Kemény János uramék csak tiz emberek kimegyen is az táborokból, látják. Bizony dolog, az elfogott levelekből valóban sok czigányságok tetszet ki, kit az úr isten mind magok nyakára fordított. Fogarashoz való dolog, rossz porkoláb vagyon s nem árt oda jó ember édesem rendelnetek. Megyerit valóban erős fogságban kel tartani, Divéni Istvánt Görgényben, Radvánt is jó helyen talám az is el lehet Görgényben. Stankait most fel nem viheték, mivel sebes, de nem késnek vele. Minap az minemű ezüs

Beli ajándékot az budai vezér számára csináltak volt, mindekben ahhoz hasonlót kell csinálni. Az abrugbányaiakon csak meg kell venni az ő magok kötések szerént. Cseffei uram kívánságát értjük, de mivel minket szegény Kapronczai híven szolgálás az mi szolgálatunkban is holt meg, valamig az felesége az ura nevét viseli, csak meg szomorítani is az asszonyt nem akarjuk affélével. Kemény János uram ugyancsak becsülettel szolgál, ide csak 4 mélyföld az hol vannak, minden nap jár s megyen emberünk, csak az derék tábort várjuk, jó állapattal mindjárt oda küldjük Rákóczy Zsigmondot. Az tisztviselőket is nem halasztjuk édesem helyre állatni. Barcsai Ákos uram ha kijár s nem késik, tanál szolgálatot. Akarnánk ha az posztót hamar meghoznák. Most édesem innét az részről ott lakhattok az hol akarjátok. Ide az hol az ellenség el nem vesztette, minden elég lesz. Az nagyhatalmú úr isten stb. Datum Nagy Sáros 1. die Julii 1644, délest 2 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Valamennyi kéneső vagyon, küldd ki édesem mennél hamarébb, s ird meg is, menynyi mázsa lesz, talám gyúlt több is Zalatnán, azt is hozasd alá s együt hozzák ki.

CCXX.

Az úr isten stb.

27. die praesentis irt leveledet Palatics ma délest 1 órakor adta vala meg; értjük 22. irt levelünket mikor vötte el. Istennek hála, immár egészségünkben épülünk, most jól is vagyunk, kit te felöletek is kívánunk hallani. Moldvára nem árt vigyáznotok; ha olyan követséggel jött az csauz Máte vajdához, az jó volt . . l. málhez nem kellene töröknek gyűlni, ha ide felé akarna járni, noha ide is most istennek hála nincs szükségünk reá, nem árt arra is vigyáztatnotok. Dobos Pál is mondá az tergoviczai építést. Palatinus uram hol és mi állapattal legyen, az anyádnak megirtuk s megfogod érteni. Istennek áldásából mi eddig mindenik kulcsos várast megol-

1644.

1. julius

1.

talmaztuk és tartottuk, Löcsét is jól muniáltuk. Az levelek intercipiálása nagy isten áldása; az bizony dolog, ugyancsak válogatva kell hinni az pápista atyafiaknak, ki csak most is megtetszett, mert noha erős hitlevelet adott volt palatinus uram, de mégis megarestálta volt Lónyai uraméket. Ő kegyelme is itt vagyon mellettünk, bizony mindent cselekednének ha módjok volna benne. Úgy értjük, az svekusok jünek. Ezeknek aláküldésében ő felsége több kárt valla mintsem hasznót, mert ennek az lovasa is, az java, bizony nem sokára majd elfogy, az ki elmehet is, fáradtan, bágyadva megyen, mind maga, lova anynyit sem nyukhatik, nem szolgálhat. Ezeknek lovasa mind az régi regimentből való volt, ki 15, 18, 20 esztendeje, hogy császárt szolgálta, sok harczokon forgott, ott megmenekedett s itt elveszett, itt is temettek egyet el; im beküldtük micsoda írást hagytak felőle; az kápolnában igen nagy pompával temették. Bornamisza Ferenczet, Megyeri Ferenczet, Radván s Dévini Istvánt is úgy tartasd, az mint az anyádnak megirtuk. Rabokat most is küldtünk be közel 40 valót, de akar százat küldenénk, mert egy talléron is eleget vehetnénk. Az kik ott benn betegek, ne hagyasd őket, ugyan keresztyének. Azért Váradon csak olyan rabokat tartsanak, az ki munkát tegyen, az többit bevitesd. Igen igen reá kell erőltetni az székelységet fegyverre, valóban jó leszen az oláhoktól elszedni az fegyvert s az székeleyeknek adni; ugyan rajta is legyenek ezen, nem jó oláhnak fegyvert tartani. Az 1638 ország gravaminái már nem kellenek, itt kinn is feltanáltuk. Ibráni uramot visszabocsátjuk. Váradra gondot kell viselni. Forgács Zsigmond ma jöve ide; ám lássa Kamuti László, de bizony isten bevívén, reá vonson az rámára. Bánfi Ferencznek ideje volt meghalni. Az fundálót nem csak vasban kell veretni, hanem inquirálni is kell felőle, menynyi kövestől vött fizetést fel és tétet másnak munkát. Szentpáli András(ra) most még csak vigyázz és alattomban jól menj végére az dolognak s add értésünkre. Az tatárookra igen igen kell vigyázni. Mi ma küldtünk minden hadainkért s mehentest felérkeznek (kik ide 4 mélyföldön vannak Kornis urammal) az öcsédet mindjárt derekas haddal Kemény János uramék mellé küldjük, kik most oly közel vannak az ellenséghez, ha csak 10, 15

emberek ki megyen is táborokból, meglátják, tegnap is jól lecsapkodtak benne. Adja isten stb. Datum Nagy-Sáros 1 die Julii Anno 1644, délest 3 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Bornamisza úramon most mind köszvény, áréna, kólika rajta vagyon, kin nem keveset búsulunk.

Külsim : Illustrissimo Principi Georgio Rakoczy stb.

CCXXI.

Az úr isten stb.

1644.

28. die Junii irt leveledből (kit Fiota, az havasali vajda ^{1644.} julius postája hoza meg 4. die praesentis reggel 8 óra után) értjük, ^{4.} 24. die Junii irt levelünket 27 vöttétek volt el sat. Palatinus uram nem mervén magát Szepesváraljánál is késni, az elmúlt szombaton 2. die praesentis indult el s szállott volt Lőcsén felül Márkusfalvával oldalassal, s ha az hajdúságnak rendetlenségek miatt valami hibácska nem tanált volna lenni, egyáltalában reá mentek volna Kemény János uramék, igen igen meg is rémült volna az ellenség, ki bizony valóban elerőtlenedett, s csak segítsége ne érkezzék, ezt az úr isten derekasan fogja megszégyeníteni rövid nap, s csak *Ungvár, Jeszenő s Homonnainak* 500 avagy 600 *kihozott kozákja* 4 avagy öt száz *lovas magyarja akadályunkra ne volna, eddig az derék német tábort vertük volna fel, de ennek is 4 avagy 5 nap alatt isten áldásából jó vége fog lenni. Horvát István szombaton juta Budáról, oda valóban gyűl az török, honnét nemhogy másuva ment volna addig, de inkább mind gyűlt. Egernél is vagyon 4 avagy 5000 török; az jenei hírnek jól végére kell menned, mert onnét gyakran hamis hírt szoktak írni, az tatárookra igen igen kell vigyáznod: Kassai uramék tanácsából az utakat is jó alkalmatossággal be kellene vágatnotok, mi is azon leszünk, az hadakban mennél hamarébb beküldhessünk; emberidet küldjed minden felé s helyesen igykezzél eleve mindennek végére menni s minket is róla tudósítani, Máté vajda.*

hoz is gyakran menjenek emberid, értsél tüle is. Palatinus uram tegnap Svábóczhoz szállott volt, ki Lőcsén felül két posta mélyföld, tudja Kassai uram hol legyen, ugyancsak valóban reá fogták volt, el is vélte volt az dolgot (igy), lövő szerszámmal kellett magát oltalmazni, rajta vadnak Ibráni uramék, Kemény János uram is visszamegyen, mi is az derék táborunkban s Homonnai Jánoson rajta akarunk lenni, isten áldásából Ibráni uramat vissza hívatjuk s Váraddá bocsátjuk, hadd legyen az várban s legyen jó vigyázatban; ez holnapban Kassára hívatjuk az vármegyéket s urakat, s onnét akarunk palatinus uramnak választ adni azokra az punctumokra, kiket beküldöttek. Adja isten stb. Datum Nagy-Sáros, 4. die Julii Anno 1644, délest 4 órakor.

G. Rákóczy m. p.

Máté vajda akar pénzt küldeni itt levő hadainak, kívánja, hogy lehetne azon által bátorságos kiküldése, ird meg azért neki, hogy kikéértetted, ha azért elküldi, úgy késértesd ide, kárt ne valljon. Keresd Maurer Mihálynak irt levelünket, küldje meg mennél hamarébb, te se késleld.

(A dült betűkkel szedettek titkos irással.)

CCXXII.

Rákóczy Zs. anyjának. Páris 1644. Jul. 4. Kemény János visszajött a táborból, de nem sokára vissza megy mivel az ellenség is megy. Én kegyelmes asszonyom örömet szolgáltam volna ő kegyelmekkel együtt istennek hazámnak nagyságtoknak, ha urunk ő nagysága kegyelmességéből elbocsátott volna.

CCXXIII.

1644. Az úr isten stb.
 julius 30. die Junii irt leveledet mi 5. die praesentis reggel 6
 ó. óra után vöttük vala mind az Maurer levelével együtt, ki mit irjon, értjük, kire im mi csak olyan választ töttünk, az mint ti

informáljátok, alkalmaztassák ahhoz magokat. Im mi leirtuk az ide való állapotokat, s mint kellene mind császárnak s fővezérnek értésére adni, megirtuk Kassai uramnak : *nekünk ilyen considerationink vannak, első, talám csak azt akarja várni ez család, hamis nemzet, bemenvén az német követ, vagy megbékélik, derekasan vele avagy szóval tartsa, míg az svekusokat is beveheti, de minket se segítsen avagy bevevén ajándékát az summát is (ha bevinnék, kit kétséggel hiszek) garázdálkodni kezd vele s egy nagy darabját elveszi vagy csapja az Országának, ki bizony könnyen meglehet, adózásra is kényszerítheti ; következhetik az is, hogy ő megbékélvén az némettel, parancsol az németnek kedvét keressük, ki minemő rossz lenne könnyű megítélni, sok alkatmatlan kívánság ts (olv. is) lehetnének tőlünk kívül csak belénk kezdene garázdálkodni ; mindezekre és többekre nézve mit volna jobb cselekednünk, mivel im az svekusok is elkésének, meg nem segítenek az szükség idején, az pénzt nemhogy 3 holnapra tötték volna le, de im ezennel 6 holnapra is elfog múlni, foly ugyan az hír eléggé, hogy jünének, de ezt mi bizony nem tudjuk mikor leszen, de ha jünének, lehetetlen ez az mi nemzetünk az hadakozást continuálhassa ; sok okokra nézve mi most úgy elmélkedünk, az svekusok részéről nem lőtt satisfactionk s felszabadúltak volnánk az nekik való kötelességtől, mindezekre s az lengyel király interpositiojára nézve is jobbe ha jó békességet szerezhettünk, végben vigyük, avagy elvárjuk az svekusokat, azok is jelen levén erős fegyverben s mi is más felől becsülettel, szép ratiokkal érteni adván, hogy ők violálták az conditiokat s mi eddig is meg békélhettünk volna, mert ígéretük szerint se pénzeket, segítségeket sőt az koronának enynyi idő alatt is leve(l)in(k)re is választ nem vetünk, állott az magunk jó akaratján csak, hogy eddig is continuáltuk az hadakozást ; azért mi látván az mi nemzetünknek veszedelmét forgani, az végetlen hadakozásból kijüni meg kell békelnünk ; ilyen és több helyes ratiokat adván eleikben, római császár, az clerus is szeme előtt látván az nagy veszedelmet reájok kijüni az svekusokkal való conju(n)ktionkból, annál többre fognának menni az két hatalmas nagy erők sokról végről az mienket is látván, az török nemhogy ellenzené s azért valamit inditana, de sőt ő rettegne inkább. Ezeket azért Kassai*

urammal is communicálván, irjátok meg, mi tetszik titeknek is. Istennek hála, mi most türhető egészséggel birunk, szegény Bornamisza uram valóban rosszúl vagyon, kólika, áréna, köszvény rajta vagyon, de kiválképen az kólika, áréna. Immar mind purgatiot, kristélyt adtak neki, fel jár ugyan, de nagy kínban vagyon. Az budai vezér valóban ajánlja magát, de ő is csak török; Musa passa sokot szolgálhat, ha akarja; az vezérnek, császárnak mint kellene írnotok, megírtuk Kassai uramnak; palatinus hétfőn Batizfalvához szállott s tegnap ott is volt, ma megyen-e onnét tovább nem tudjuk. Haller István uramék is ma, úgy remélljük, itt fognak lenni; Maurer Mihálynak szóló levelünket küldd meg az mint nektek tetszik. Adja isten stb. Datum Nagy Sáros 6. die Julii Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

(A dűlt betűkkel szedettek titkos irással.)

CCXXIV.

1644. Az úr isten stb.

julius

11.

Secunda die praesentis irt leveledet édesem Kövér 6. die délest 4^{1/2} órakor adta vala meg, Szenttornyai penig 6 die Örményesről irt leveledet ma reggel 7 s 8 óra között adta vala meg. Istennek hála, bizonynyal higgyed édesem, mind egészségünkben s egyéb állapotunkban istennek áldása vagyon rajtunk; az jó kívánságot is édesem kedvesen vettem, bizonynyal irom, mostani állapotban lött állapotinknak kimenetelét egyedül csak az úr istennek tulajdonítjuk, s az ő felsége nagy nevének adjuk az dicsőséget, s nemhogy felemelkednénk benne, de inkább hunyászkodunk, el akarván mind tehetségünkkel az háládatlanságot (*igy*). Az vármegyéket össze kell hivatnunk, mert szükséges, s használni is fog, melyért palatinus uram mint nehezteljen, Lónyai uraméknak irt leveléből megláthatod, édesem. Kijövedeteledet mód nélkül nem fogjuk parancsolni, nem árt készen lennetek, hadainknak is

kell egy kis pihenést adnunk, de vigyázatlan sem akarunk lenni. Bizony dolog, palatinus uramnak el anynyira kellene az nyugovás, már az lengyel királyt ő felségét is requirálták. Mi választ töttünk, Rákóczy György megmondhatja. Jövő menőköveteknek mit adjanak, előbb ennél meg nem irhattam; az ezüst mivet csinálni s készíteni kell, ott benn is az ezüst, az mi szükségtekre kívántatik, arra is fordíthattok benne édesem; az marhák felczirkálása nem árt, hiszem el nem veszik; az fundálóval cselekedjétek azt, az mi legjobb édesem, de úgy leszen ő jó, ha félelme leszen; az sóhordás jó, csak vennék is édesem és kelne el; szerdán már nem bötölünk; az tisztviselők mind helyre fognak állani ez héten. Forgács Zsigmond uram most is itt vagyon, ajánlja s igiri magát; most én savanyú vizzel élek, hasznát is érzem. Istennek áldásából palatinus uram kívánságira, nemhogy reá mentünk volna, de csak választ sem töttünk, ezután is nem kell arról gondolkodni, becsületem, annál inkább lelkem sérelmével mennék akármi kívánságára is. Az ökrökre úgy értjük, oda fel is volna szükség, csak isten tartsa meg, elkél az édesem. Istennek áldásából innét való tartásból szinte oda mehetsz édesem, az hova kedved tartja. Ide nagy szárazság jár, s az hol az német el nem vesztette, elég leszen minden, bor is az szerént. Én holnap Eperjesre szállok be, meddig fogok ott mulatni, azt is megírom édesem. Adja az úr isten stb. Datum Sáros, 11. die Julii 1644, délest 6 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Kulcsim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorantij stb.

CCXXV.

Az úr isten stb.

1644.

2. die praesentis mensis irt leveledet mi 6. die hujus mensis estve 4 1/2 órakor vöttük vala; 27. die Junii s mind penig Basától irt levelünket mikor vötted el, értjük. Istennek

11.

hála, az mi ellenséginknek felfuvalkodott állapotjok igen meghunyászkodék s ím ezennel mind az 13 vármegyét megkezdjük szabadítani. Ungvárat 7. die praesentis adták meg, Szendrő sem állhatja sokáig, Regécz is az szerént, kihez ugyan derekason akarunk fogni rövid nap. Jeszenőből is elment Homonnai János, leszen csak Szádvára nehezebb és ez Jeszenő, de ezekre is reá segít az úr isten bennünket. Az svédeknek nyilván jünniek kell, mert az elfogott rabok is beszélnek. Tegnap is jó német rabot hozának, nyilván levén már az úr isten áldása rajtunk, az szomszéd országokban is, *az portán is Lupulnál* is ha kik gonoszakaróink voltak volna is, mind különben fognak gondolkodni. Az svekusoknak, hogy jüniek kell, az is megmutatja, kit palatinus küldött Lónyai uramnak, de az bizony úgy mindenben nincsen; az is bizonyítja jöveleteket az svédeknek, hogy azt az hadat felvinni kívánják; az követeleknek való gazdálkodás is jó jelnek akarátja az portán. Pukham az elmúlt hétfőn jött volt ide az német táborra, velek megyen. Az várakban való közel malmok szükségesek. Az fundaló úgy jó, ha megijesztik. Az kopjákat siessetek kiküldeni. Divéni Istvánt nem kell vasban verni, könnyen reája vigyázhatnak, megmondhatni neki, ha elszaladásban mesterkedni kezd, s kézben akad, többet nem fog enni. Az több rabokat kit hova küldtél, jól vagyon, de mindenütt reá vigyázzanak mindenikre, de kiválképen Megyerire, Bornamisza Ferenczre, Radvánra és Horvátra, Stankaira. Forgács uram most is itt vagyon. Betlen István uram mit írjon, látjuk, de attól nem kell tartani, vigyázásban azért nem árt lenni. Palatinusnak noha volt mind akarátja, szándéka, hogy elválík az németetektől (*igy*), de volt módja benne együtt megyen velek. Az leveleket mind meghozták. Szentpáli Istvánt már óránként várjuk. Az marhákat csak felkerestesd, szám(l)áltasd, de senkiét el ne vétesd, megparancsolván serényen előállassák mikor kívántatik. Maurer Mihálynak ím mi is irtunk, küldd Máté vajdának, requirálván, küldje el is. Kővárat pattantyus nélkül ne hagyd s Monaki uramat is csak úgy bocsásd házához, ha lehet. Palatinus uram menetelet, hogy inkább érthesétek, ím ugyan Fejér Káspárt küldtük be, ki csak 9. die juta estve palatinus uramtúl; ő szemmel, füllel látott, hallott

dolgokat tud referálni. Ím valami adós leveleket s signaturákat küldtünk be, ezeket mindjárt kerestesd fel s exequáltasd az adósságokat rajtok; vagyon ott benn bécsi s pozsonyi embereknek szolgálók is, kik adósságot szedtek, azokat is arestáltasd, s mindent kivétetvén tőlök, s felszedetvén, küldd ki, mi reánk ebben semmit se halaszsz, csak felszedesd tőlök; sokra kell most az pénz. Ha ők Debreczenre s azoknak marháokra csatáznak, bizony mi sem akarunk kedvezni, nem is kell késni ezeknek felkeresésével. Ibráni uramat mi Váraddá bocsátottuk, s az hajdúságot is, hadd takarodjanak; talám az vármegyéket is haza kezdjük már bocsátani, hanem lovasokat állattatunk velek. Magunk is talám Patakra fogunk menni, holnap azért Eperjesre szállunk be, s ha az király főkövete nem fog késni, ugyan ott kezdjük megvárni. Kassai urammal közöld az levelek másait, s gyakorta irjatok; most is már ma 9 napja leszen, hogy leve(le)t nem irtatok. Bornamisza uram könnyebbedni kezdett, de erőtelen. Adja isten stb. Datum in curia Sáros, 11. die Julii, Anno 1644, reggel 8 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

P. S. Csak pecsételni kell vala neked irt levelünket, hogy hozák Örményesről 6. die praesentis irt leveledet, 29. et 30. diebus Junii irt levelünket mikor vötted, értjük. Az *pá-pista hitnek* mi sem akarunk hinni; az ellenséget most is kísérik Kemény János uramék s fogatják, ki mi állapattal legyen s menjen, azért küldtük be Fejér Káspárt, ki onnét csak az elmúlt pénteken jött el, szemmel látott s füllel hallott dolgot mondhasson. Erdélyhez hogy szálljon palatinus uram, vagy azoknak állapotjokat tractálja s tueálja, nincs ahhoz kedvünk, nem is akarjuk arra bocsátani. Kassai uram levelét elvöttük most is; az intercipialt híreket ím visszaküldtük, nincs itt szükségünk reá, elég az Bisterfeldius uram írása. Maurer Mihályék irását értjük, *de hogy mi az hét vármegyét adózás alá vessük, sem hogy Erdélytől azt az adót igérjem*, valamit ad az jó isten, de mi bizony arra magunkat nem bírhatjuk; *hogy reájok nem támadunk*, csak ők is *hagyjanak békét mi nekünk* arra készek voltunk mindenkor s most is az szerént.

Mi úgy gondolkodtunk volna, *ne sietnénk az kívánságira categorice választ adnunk*, hanem úgy halasztanánk *az statusokra, hogy mivel ország, nem fejedelem szokta az adót adni*, azoknak hírek, akaratjuk nélkül *hiti ellen sem nem nevelheti*, sem meg nem *ígérheti, várakoznék arra császár, avagy ne sietnénk az válaszával*, talám az úr isten azonban *elhozza az svédeket*; az lengyel király fő követje is *elkezd érkezni, az üdö is múlik*. Az úr isten mindenkben jó módokat kezd mutatni; mi oly reménységben vagyunk, az summát német császár részéről, úgy az mint *kívánságok volna*, be nem fogják vinni, de ha különben lenne is, jövődre is fognának kívánni, míg azon ők disputálnának, *derekas híre bemenvén az svekusok jövetelének*, megfognának tartózni, sok okokra nézve is, *mind azért, azoktól is ajándékot vehetnének, s mind szerencséjéktől tartván* barátjokká tehetnék. Meg is irtuk mi már az budai vezérnek, *jött hozzánk követe az svekusoknak, s jönnek*, úgy *resolválta magát, hogy mehentest érkeznek, követjeknek kellene bemenni*, kiről mi is ígéretet töttünk; mindazáltal ha Kassai uramnak veletek más tetszik, im mi egy darab czédulára *megirtuk Maurer Mihálynak, elvöttük leve(le)ket, s értjük császár kívánságát*, azért az mit *ti elejekben adtok s parancsoltok, tartsák ahhoz magokat*, az ő állapatjuk szerencsétül s az üdötül *szokott függeni*, ez mostani kívánságokat az jó úr isten egy óra alatt *mind jobbra változtatja*. Azt bizony tele torokkal vallják az keresztyén világon, az hadakozásban senki az svekusoknak s több confederatus fejedelmeknek *anynyit nem szolgált mint mi*, kiknek minemű ratioit adják, megküldjük rövid nap. Az istennek átka lenne rajtok, ha nekünk is meg nem *hálalnák*, melylyel minden rendek csalhatatlanul biztatnak. Ibráni uram most itt vagyon, holnap elindul s bemegyen Váradban s ott leszen. Az rabok felől is parancsoltunk, *meny nyit tartsanak ott benne*. Az kopjátat küldjétek s *mennél többet készíttessetek*, s nem várván innét, küldtön küldjétek Tokajban. Istennek hála, mind Eperjes, Szeben, Lőcse *békével maradt az német hadtúl*, csak meg sem merte büzleni. Gaudi nem csak becsületet, de többet is érdemel, s ha az egy *hirtelenség és akarat nem volna benne*, többre lenne méltó, de talám *megérik*; még most az alatta valóknál nincs erősebb

német gyalogunk, az rabokkal igen többült, lehet 500. Az in-
dutiakat mint kívánják, az levelekből megláthatják, de nincs
kedvünk hozzá. Istennek hála, lengyeltül nincs tartásunk.
Az cserépvetők kiküldésével ne késsél, elmúlik az idő. Minden-
felé jól vigyázzatok. Valahol menynyi német rab vagyon,
szám(l)áltasd meg menynyi s ki micsoda rendbeli ember volt
az német hadban s ird meg. Az 13 városnak is vagyon ott
fogva egy követe, keresd fel s küldd ki jó móddal.

Az anyáddal s Kassai urammal mindent kommunikálj.

(A dült betűkkel szedettek titkos irással.)

CCXXVI.

Az úr isten stb.

1644.

Huszi Menyhárt menvén házához engedelmünkből, ^{13.} julius
akaralak tudósítani édesem, tegnap is jó lengyel hadnagyot
hozának, jól is lecsapkodtak benne; bizonynyal hiszem, Ho-
monnai János is beiramodott Lengyelországban, mert ma
harmad napja, hogy reá mentek hadainkban; magunk is ez
héten az táborban megyünk és Jeszenőnek obsidiojára elege-
dendő lovast, gyalogot hagyván, Patakra megyünk s talám
Munkácsot is megtekintjük. Ide felette nagy szárazság jár,
vagyon három heténél több eső nem volt, az szőlők igen meg-
ragyáltak sok helyen. Bálpataki uramat nem sokára bebocsá-
tom édesem; Bornamisza Pál istennek hála már alkalmasént
felgyógyult; sok beteg ember vagyon. Valóban volna Sárosnak
szüksége az jó udvarbiróra s kertészre. Adja az úr isten stb.
Datum in civitate Eperjes, die 13. Julii, Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae, Dominae Dominae Susannae
Lorántffy stb.

CCXXVII.

1644. Az úr isten stb.

julius Mind 10 és 11. die praesentis mensis irt leveleteket tegnap

17. vöttük vala el, kikre mi csak két három nap alatt is választ fogunk tenni, hanem mivel az erdélyi vármegyét bizonyos okokra nézve takarodni és nyúgodni egy kevés ideig házokhoz bocsátottuk, bizonyos számú lovasokat hagyván mellettünk, mivel penig sokan hírünk nélkül haza szöktenek, parancsoljuk, igen igen hamar az otthon való vármegye tisztei által igen igen igazán czirkáltasd fel mind szegényt, gazdagot, ki ment haza, s ki vagyon most otthon, és végy róla registromot pecsétek, kezek írása alatt, azzal penig ne késsél, hanem mennél hamarább vidd végben, s az registromot tartsd magadnál. Hunyad vármegyében penig mindjárt ugyan az káptalanért vagy deákoka küldj ki, az több vármegyékben is bár küldj ha jut. Csáki Istvánnak is minden jószágát, javait elfoglaltasd, s resignáltasd az praefectus kezében, s viseltesse gondját, állasson tiszt tartókat be s inventáltasson is mindenütt s majorkodtasson benne jól. Az anyádnak most nem irhatunk, de irunk rövid nap; istennek hála, mind egészségben és jó állapotban vagyunk most is. Adja isten stb. Datum Varanó, 17. die Julii Anno 1644, délest 2 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Ugy tudósít Kemény János uram, már palatinus uram az Fátrán általment volna, de úgy halljuk jobban, csatát volt oda elő.

Kivül (ifj. Rákóczi Gy. kezével) 20. die Julii Albae 1644. estve 9. óra közt Kermeczi.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczi stb.

CCXXVIII.

Éltemig való fiúi sat.

Nagyságod levelét alázatosan vettem, sat. Ha urunknak ő ^{1644.} julius
nagyságának az lett volna parancsolatja, hogy én mentem volna ^{19.}
el az hadakkal, ott is örömet szolgáltam volna nagyságtoknak,
igen is akartam volna, noha tudom kegyelmes asszonyom, ezután
is leszen arra való alkalmatosság, csak az jó alkalmatosságot
mi ne hagyjuk el, isten ő felsége nagyságtokat győzedelmessé
tévén az ő isteni nevének ellenségi ellen, az eddig való istenes
szándék mennjen tovább is elé és az eddig való dicséretes do-
lognak vége ártalmas és alkalmatlan békesség ne legyen, ha-
nem ha békesség leszen, legyen jó, istenes, állandó.

Az lengyel követség kegyelmes asszonyom nem sokára
elválik mi leszen, még az követek felől hír nincsen, kegyelmes
asszonyom úgy tudom, nagyobb kötelese vagyon az lengyel
királynak az ausztriai házhoz, hogy nem mint nagyságodhoz,
el is hiszem, bizonynyal több jót kíván annak. Nagyságodat,
látni szívből kívánnám én is, ha urunknak ő nagyságának
Munkácsra menetele előbb lehetett volna, az gyűlésre kikerkez-
hettem volna, nagyságod látogatására elkéredzhettem volna ő
nagyságától, de kegyelmes asszonyom urunknak ő nagyságá-
nak Váradra való menetele nekem igen nehéznek látszik, az
rosz elmék sokra magyaráznák azt, nem is bátorságos még ő
nagyságának visszamenetele kevés ideig. Engedje isten sat.
Varanón 19. Julii Anno 1644.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája
míg él

Rákóczy Sigmond m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Dominae Susannae
Lorántfy sat.

CCXXIX.

1844. Az úr isten stb.

julius 10 s 12 napján ezen hónap irt leveleidet édesem mi
 20. 16. die vöttük vala el egyiket jó reggel, másikat estve 9 óra-
 kor sat. Palatinus uram is elmene, eddig talám Bécsben is
 lehet. Az jó alkalmatosságot bizony semmiben az jó úr isten
 áldásából el nem akarom mulatni, s az hadakozást is bizony
 meg nem úntam, mert isten tiszteletiben s nemzetem szabad-
 ságában jár, akadályim bizony sokan voltak vannak most is
 (kit Rákóczy György meg fog édesem mondani), mindazáltal
 az úr istenben vagyon minden bizodalmom. Ugy vagyon, pala-
 tinus uramnál volt kétszer Lónyai uram s az jó békességet
 nem is tagadtuk meg tőle, de azért bizony eszünkön voltunk,
 és magunkat meg nem hagytuk csalni, kit az dolognak kime-
 netele is megvilágosított. Búsulnod, édesem, nem kell, mert
 azzal mind magadnak s bizony nekem is ártasz, az úr istenre
 kell édesem ezt hagynunk; látja az úr isten édesem, istenem
 tiszteletiért s hazám szabadságáért kész vagyok életemet is
 letenni, s ha azzal meglenne, ma is végben vinném; bizony
 nem is akarunk nekik könnyen hinni; nekem, édesem, minden-
 kor az én kegyelmes istenemben volt bizodalmom, nem is
 csalatkoztam meg benne, ezután is azt akarom követni édesem,
 irásodat bizony nem bánom. Rákóczy Zsigmondot el nem küld-
 tük, mellettünk vagyon, úgy értem másoktól, az ő ifjú állapot-
 jához képest az úr isten elég bátorsággal áldotta meg, eddig
 sem fogyatozott meg édesem az mi atyai gondviselésünkben,
 ezután sem. Az vármegyéket Kassára hivatjuk, de ott 4, 5.
 nap alatt elvégeződik az miért hivatjuk, egyebütt nem volt
 mód benne, hogy hivassuk. Az kik magokat jól nem viselik,
 vannak elegen, de úgy viseljük magunkat hozzájuk, mint illik.
 Deézsre mikor jüjetek, magadra hagytam édesem; az választást
 értjük, im 1. Septembris is nem messze vagyon, akkorra esmég
 aranyat kell adniok az abrugbányaiaknak, Zalatnán is eltelik
 az angária, s még esmég meg kell választani. Őszi, tavaszi vetés
 itt elég leszen, de az szőlő igen meg ragyált, makk is kevés leszen

Fogarásban kit kellene állatni, gondolkodjatok róla s állassátok édesem; Serédi uramat Munkácsról házához bocsátjuk, s meghagyjuk édesem, betekintsen hozzád, sokat tud ő kegyelme mondani. Bornamisza uram hála istennek szolgálhat, most alkalmasént vagyon. Az sárdiakat segítettjük Kapnikra, más-sunnét is megfizettess édesem az szegénységnek, mitől vagyon oly szüksége, örömet értenénk, mert hiszem rajtok had nem volt, életek, marhájok elég volt. Mindeneknek előtte az portára való ezüst mívet készíttessétek el édesem, azután az Rákóczy Györgyé meglehet. Mi holnap innét Ungvárra, onnét Munkácsra megyünk, onnét is kedden elfogunk indulni s Patakra megyünk: én talám soha nem értem ilyen nagy melegű és száraz nyarat s nagy port mint most vagyon mindenütt ide ki, az kisztei udvarházat is 17. die ütötte meg az menykő, azon nap Patakon egy asztagunkat, mindégtenek, tegnap is Körtvélyesnél jégeső vere bennünke(t) ez az darab föld mindennel bővölködik. Adja az úr isten stb. Datum Szobráncz, 20. die Julii, Anno 1644, délest 6 1/2 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külszim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Loránti stb.

CCXXX.

Az úr isten stb.

1644.

Az úr isten áldásából, édesem, én im ezen órában szállék julius itt meg türhető egészségben, már ma itt leszek, s holnap isten 21. áldásából ebédre Szerenyére, hálni Rákosra megyünk. Most az üdö esőre fordula, lön is ma kevés, de ha több lenne is, nem ártana. Balog Lászlót állattjuk gyalog fő kapitánynak, most azért bebocsátottuk, hogy készüljön s kijöjön; ha miből megtanál édesem, legyetek segítséggel neki. Látom Balon Péter nyavalyás bánja, hogy nem ötöt állattuk, de tudja isten anynyira elesett ember, nemhogy ő annak felelhetne meg, de

egy várbeli porkolábságra sem volna elégséges, már mind memoriájában, elméjében, vigyázásban és gondviselésében meg kezdett fogyni, Bánfi Györgyöt is már az udvari viczekapitányságban beállattuk, most ment az végre haza, mátkáját vigye haza s készüljön lakodalmára, adass ajándékon kész pénzt száz forintot, bort, szalonnát, vagy bornyat, berbécset, az deézi aknáról vagy két ezer söt is. Ím valami irást is küldtünk be, ezeket az embereket is kerestessétek fel s examináltassátok meg; Csáki Istvánnak is Megyerivel vitték be egy Varasoczki János deák nevű szolgáját, az szepesi prépostnak is Hosszutótinak egy Cseh Ádám nevű emberét is, ezeket hagyd meg, édesem, Rákóczy Györgynek kerestesse fel és examináltassa meg ezeket is azokról az punctomokról, kikről Megyerit, és arról is, Magyarországból is kik tartották hírrel az urokat, Kassán, Eperjest, Lőcsén, Késmárkon kik voltak czinkos párttartói és fautori s foveálói dolgoknak, de ezeket nem kell úgy meg kinoztatni mint Megyerit, hanem csak intéssel és szép szóval kell kivenni s velek megmondadni ezeket. Kövér István Patakon vagyon, az mint az praefectus írja. Adja az úr isten stb. Datum Ungvár, die 21. Julii, Anno 1644, reggel 9 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CCXXXI.

Rákóczy Zs. anyjának Munkács 1644 Jul. 24. Örömet elment volna látogatására ha a fejedelem megengedte volna, de gyűlés után igyekezni fog, hogy elmelessen. Úgy hiszi, hogy az emberek ha látják szerencsáját »engedelmesebbek lesznek az nagyságod parancsolatjának kiélelemből, ki szeretetből.« A fejedelem következő nap Patakra, onnan Kassára indul.

CCXXXII.

Az úr isten stb.

1644.

15. die praesentis irt leveledet édesem 24, 18. die 22. ^{julius}
 die, 19. die irt leveledet pedig 23. die estve 7 óra után vö- ^{25.}
 tem vala itt el; Fejér Káspár mikor ment volt oda édesem,
 értem sat.; hála az úr istennek én is türhető egészséggel bi-
 rok, s úgy tetszik, ha olyan jó savanyú vízzel élhetnék, mint
 itt és Sárospatak, szemlátomást épülnék egészségemben. Az vár-
 megyéknek összehívása igen szükséges, de sok ideik nem fog
 tartani. Bizony mi sem kívánjuk édesem az mulatást és kése-
 delmet nem kívánunk annál inkább, csak az svédek érkezné-
 nek el; feljebb innét mi mindaddig sem mehetünk, valamig
 Jeszenő, Regécz kezünknel nem lesznek, mert ha így kellene
 hagynunk, jobb részét s javát gyaloginknak alattok kellene
 hagynunk, kivel mezei erőnk fogyatkoznék meg, ha pedig ke-
 veset hagynánk vagy semmit nem hagynánk, mindkettőből
 veszedelem s rossz dolgok jünének ki; az takarodás is rajtok
 leszen az embereken, abból is akadályunk lenne; most Jesze-
 nőn és Szendrőn kívül had nincsen, aratnak, takarodnak az
 szegény emberek. Micsoda akadályink voltak s vannak most
 is, beküldvén az hokmesteredet, megfogom izenni; tractánk
 semmi nincsen senkivel is; az igaz ember bizony szűk, s mi is
 csak azoknak hiszünk, kiket megpróbáltunk és hihetünk ne-
 kik; Lónyai uramat régen esmérjük. Barcsai Ákos bár kijű-
 jön; arany, ezüst mennyi lött, értjük édesem, az aranyat té-
 ted jó helyre, az ezüstöt költsétek arra az mire szükség, az
 portára való kupák, mosdó medencze készen legyenek. Rá-
 kóczi Györgynek is adhatsz pénzt is édesem. Ide is nagy szá-
 razság jára, hanem csötörtökön délest 11 órakor el kezdvén
 az esést, szüntelenül mind péntekik 9 óráig reggel esék, most
 esmég tiszta üdő jár, istennek hála, ide legyünk is nincs any-
 nyi. Most leginkább az végbeliek latorkodnak, Divíni István
 lator volt, kiről ezután bővebben írunk édesem; az hol akarod
 *)

*) Innen egy közbe fogott ív híjányzik.

megjött, de paripát talám csak kettőt hozott, jóra volna szükségem, Rákóczi Zsigmond megérdemli édesem az lóra való szerzámot. Kövér mikor ment hozzád édesem, azt is értjük; ha Deézsen löttél volna, édesem, Rákóczy Zsigmondot elbocsátuk volna, de Fejérvárra való menetelében több üdő telnék. Kassai uramat kihivatjuk igen is, parancsoltunk is már ő kegyelmének, hogy készen legyen, bizony szükséges is. Déván édesem mulathatsz, mert mi mód nélkül ki nem hivatunk; valóban jól adná az úr isten, ha Kemény János uram az svédet közel tanálná, de az felölök való hír most igen megcsendesedett, Kemény János uramnak arra kell mennie s fordúlnia, az melyre az alkalmatosság isten áldása után mutatja. Mi is bizony valóban sajnáljuk édesem az darab földnek terhét s harajtuk állana, egy óra alatt szabaditanánk meg, de ellenséginket hátra nem hagyhatjuk. Az kopjákat meghozták, az töröknek gyülekezetit mi is halljuk, de ha az töröknek az leszen akarátja, elvegye valamelyik végvárat, annak megoltalmazásában nekem módom nincsen, mert sem Fileket, Nógrádot nekünk vér nélkül meg nem adják, azt bizonynyal elhittük, ha megszálljuk, ő is mindjárt oda jühetne, bár mi vennénk is meg, elvenné tőlünk, ellenséggé tennünk pedig nekünk az törököt nem hasznos; ha pedig az török az németben ugyan derekasán kapna, talám nekünk az is fogna segíteni. Mi most is talám felindúlhatnánk az végek felé, de bizony kevés hasznalenne, sőt káros az svédnek nélkül, kinek sok okait adhatnánk. Az abrugbányaiakkal való végezést megírta Pásztói, hol keressék az conservatoriumban, az mellől semmiben el nem kell menni. Mi isten áldásából im ezennel indulunk, ma Rákost hálunk, holnap Kaposon; szerdán ha lehet Patakra megyünk. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Datum in arce Munkács, die *(a nap helye kihagyva)* Julii Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Az Illésházi kisebbik fia elszökvén az atyjától, pápistává lött, sokan úgy elmélkednek, az anyjától vagyon, mivel nyilván beszéllek, ha az öreg Illésházi Káspár meghal, maga is pápistává lenne, igazán elszökött az ördög az lánczról, majd

ilyes módja szerint az isten ecclesiájának panasza lehetne, rostálja most az úr isten az konkolyt az búza közül s tudja is az úr, kicsodák az övéi. Imre deáknak parancsoltunk, hogy ide jöjjön, hagyd meg édesem te is neki, siessen ide jöni, az mit Balling uram eleiben ad, azt vigye végben. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Datum in arce Munkács, die 25. Julii, Anno 1644, reggel 12 óra után.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Az kénessőnek kiküldésével nem kellene késni, hadd vihetnék be Jereszlóban, igen kívánja az factor.

CCXXXIII.

Az úr isten stb.

1644.

Mi az lengyel király követe felől az mennyit mind neked ^{28.} julius s mind Hajdú Györgynek irtunk vala Kapusról, másképen történék, mert nem az fő követ jött, hanem azon secretarius az királynak, ki minap Sároست is vala nálunk; most is mért jött s mit kívánna, im in paribus megküldtük mind az király levelét s mind az secretarius beadott irását; ennek (ha az indutiákra mennénk) palatinushoz kellene menni, és napjáról, helyéről kellene végezni az tractának, az meglevén, úgy mindjárt júne az főkövet hozzánk, ugyan az russiai vajda többekkel együtt. Légy érte azon, az Hajdú Györgynek irt levelünket in ea parte corrigáljátok alkalmatosan meg, csak az dolognak válósága szerint irván meg neki az dolgot, ha úgy tetszik nektek is; noha az törököknél nem szégyen az hazugság, de mi ne éljünk azzal. Az bizonyos, hogy azt az vajdát rendelték hozzánk, el is jó mi úgy remélljük, ha szinte indutia nem lesz is, mi az követnek addig választ nem teszünk, hanem Kassára visszük s ott levén az vármegyék is, egyenlő akaratból akarjuk ő felségének magunkat resolválni; nyilván nagy okai lehetnek, miért kívánják így ily serio az indutiót, kiben mi is, az menyynyire az úr isten segít, caute és considerate akarunk cselekedni. Ha penig az Hajdú György levelét úgy

is elvihetni, nektek is az fog tetszeni, küldjétek úgy el; de ha nem tetszik, utána küldj s visszahozasd. Mi ide tegnap 5 órakor jöttünk, isten áldásából türhető egészségben; szomba . . . ebédre az volna szándékunk, az rekeszre mennénk s estvére Tokajban, s vasárnap kétszer praedicationot hallgatván ugyanott, Tállyára mennénk hálni, s kedden ebédre Kasárra. Adja isten stb.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rakoczy stb.

CCXXXIV.

1644. Az úr isten stb.

julius

31.

Bassa ez elmúlt csütörtökön Patakon adta vala meg édesem leveledet, sat. én is türhető egészséggel birok s egyéb állapotunk is az urnak áldásából jól vagyon; istenem tiszteletihez s hazámhoz való szeretetemről s buzgóságomról most is édesem egyebet az előttinél nem irhatok, ki mellől ezután is, az menynyi én rajtam áll, bizony semmi világi érték, adomány, ígéret el nem vonszon. Az békességnek még csak kezdete sincsen, nem hogy vége lenne hamar; az svédeknek nem kellett volna magoknak akadékot keresni, avagy ha keresni akartak minket ne ültettek volna fel, avagy pénzből provideáltak volna idején, im elmúlt három egész holnapja, még levelet sem irtak. Bocskai mellett az török valóban fogta, magyarországi nagy urak mellette voltak, az vitézlő rend kegyesebb, expertusabb állhatatosabb volt; most mind különben tapasztaljuk az állapotot, látja az úr isten, az religióra, szabadságra semmit nem tekint, ha az ördög fizetne is neki, elmenne, bár minden hóra igazán fizetnének is, semmi, ha nem predálhat, ingyen nem élhet és nem pusztithat. Mi édesem bizony minden dolgainknak kimenetelét istennek köszönjük, s ezután valót is ő felségétől várjuk egyedül, bizony dolog, elég terh vagyon rajtunk édesem, de még az úr isten abban is elősegített bennünket. Bornamisza Pál uram most türhető egészséggel bir;

az úr isten jó kívánságodat édesem hallgassa meg, mi is bizony azont kívánjuk az úr istentől. Nekünk az állapot mind könnyebb volna, csak az svédek jönének s hallhatnánk bizonyost felölök s láthatnánk leveleket. Az kénesővel még ki (*nem*) érkeztek, sem az posztóval, az ifjaknak kellene zöld, veres skarlátin, azt is meg kellene hozatnotok édesem; paripáért Jerezslóra küldünk; Kemény János uram most talám Körmöcz-Bánya táján fog lenni avagy az fárasztó hegy alatt, ez hónap 24. napján is Szucsánnál jó csatájok volt; csak az úr isten Jesezt adná kézben, mind jobban mehetnénk elő előttünk álló dolgainkban. Ez éjjel Tállyán hálunk, kedden ebédre Kassára akarunk bemenni. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj, die 31. Julii, Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külszín: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Loránt fi stb.

CCXXXV.

Az úr isten stb.

1644.

Basa 28. die praesentis délest adta vala meg Patakon julius 25. die irt leveledet, értjük Szobránczról irt levelünk mikor ment volt kezében; hála istennek, hogy békével vagytok. Palatinus uram még Liptóból kiment volt az németek közül, házához Semptére. Feltóti György is az elmúlt szerdán jutott vala meg szinte vocsoránk felett, Géczet Tót-Prónán hagyta volt, nem bocsátotta el palatinushoz az Lónyai uramék levelével, sőt még az táborból is hamar elbocsátotta, mert kedden ment volt oda s másnap bocsátotta, nem hagyta ott is késni. Az török állapotjában s magaviselésében nem vagyunk már újak. Lupulra vigyáznotok nem árt. Ím az kassai bíró leveléből is megláthatod, mint jártak az beszökött kurtányi s hova is akartak menni, kit azok soha Lupul híre s akaratja nélkül nem mertek volna cselekedni. Küldd be Hajdú Györgynek is az levelet, hadd az vezérnek is adja érteni, hadd az porta is értse meg az Lupul hitetlen-

ségét. Jaraszlóra mi is be akarunk küldeni paripák vételére, de némelyek nem biztatnak, hogy ott is tanáljanak az mostani állapotra nézve. Bálintfi Balázs az elhunyt csötörtökön jutta meg az lengyel királytól, bizonynyal hozta, hogy ő úgy hallotta ugyan az király belső emberitől, hogy az svekusok jünének, meghalljuk rövid nap; mi nekünk mindenkor az úr isten volt oltalmunk, segítőnk, kiben nem is fogyatkoztunk meg, ezután is ő felségében vagyon, leszen minden erős bizodalmunk s nem árt az ember semmiben is nekünk az ő akaratja s engedelme ellen, s bizonynyal meg is nyugodózik minden benne; az ő dicsőségének s anyaszentegyházának, valami rajtunk fog állani, csak jó állapotú békességet akarunk szerzeni; *pápis-táknak* úgy nem kell hínni, mint *az töröknek*, most *Lenyyel-országból ex(s)tirpálni akarják* totaliter az *unitarius* vallást, valóban jártatnak bennünket, *recipiálnók*, ha be nem Erdélyben is, ottan csak *Munkácsra* is; valóban sokkal ajánlanák magokat, de ne adja isten azt nekünk érnünk, hogy az isten tisztességének kárt tegyenek, beljebb csúsznának s meg is fiadzhatnának. Kassai uramnak is irtunk választ rövideden, mivel kihivatjuk ő kegyelmét Megyeri dolgából, azt kövessék az mit parancsoltunk. Máté vajdához Fiota bement s választ tehet már hadairól. Az Csákiaknak mind anyjokéval együtt kellett jószágokat elfoglaltatni. Basa uram ám maradjon ott-hon, kiküldd Rácz Ádámot is, most Szalánczi uram is jöjjön ki, eleget nyugodt; megválík már az német követ dolga is Budán mint leszen. Maurer kijöveteléről már parancsoltunk; Hajdú György irását értjük, s ím most vök 21. die irt leveledet is az Hajdú György includált levelével együtt, értjük az portáról ki s micsoda ember jöjön, s ezen órában bocsátván Szentpáli Istvánhoz Budára Horvát Istvánt, megirtuk, vigyázzon ott is reá s vele együtt jöjjön; ha Budára megyen, végére akar ő ott elsőben menni, mivel ment az német követ, s minekünk is abhoz alkalmaztatni fogja követségét, eljövén becsülettel igyekezzük bocsátani; az várakat éléssel megrakni s malmokat beléjek csináltatni el ne múlásd; az rabok regestromát is látjuk, kiválasztván az jókat közülök, az kik köz rendek vannak köztök, add értenek: az ki közülök muskatérosink közzé áll, elbocsátjuk, s az ilyenek megeskettetvén s muskétát

adatván s veresben ruházván őket, minél hamarébb küldend (igy) ki jó gondviseléssel. Az Máté vajda bo(é)rinak rossz magok viselése magok kárára leszen, jó módjával azokat is meg kellene intened. Az temesvári passa 400 avagy 900 oka kén-
esőt kíván-e, nem érthetjük; ird meg, mert ha 400 kíván, az lenne 8 mázsát 56 fontot, az kilenczszáz annál többet. Rabot egyet se küldj még ki, az kiket parancsoltunk volna; nem csuda, hogy Lupulhoz járnak az franczuztól és lengyel köve-
tek, igen vigyázz arra az lator hamis emberre, mint az ebnek, úgy nem kell annak hinni. 24. die Szucsánnál jó németeket vág-
ták s fogtak el hadaink, utánok vagyon Kemény János uram; *Besztercze-Bánya ide tartja az hűséget*, az bányavárosok mellett fog Kemény János uram az ellenség elében esni, az mint írja. Adja isten stb. Datum in civitate Tokaj, 31. die Julii Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Hajdú Györgynek szóló levelünket küldd Máté vajda kezében, kéretvén küldje meg. Megírtuk Hajdú Györgynek, miből esett minap fogvatkozás az lengyel király főkövetének jövetelében. Palatinusnak írt válaszunkat ím felkerestettük az ki itt benn volt, az többit ott kerestesd fel; lám inkábbára mindenkor megkültünk neked mindeneket s nyomtassátok le jó módjával.

Kilczim : Illustrissimo Principi Georgio Rakoci stb.

Kirül (I. Rákóczi Gy. kezével) : 4. Augusti 1644, Fényes Mihály az posta, Csügednél délbe 3, 4 óra közt.

(A dült betűvel szedettek titkos irással).

CCXXXVI.

Rákóczy Zs. anyjának Tokaj 1644. Jul. 31. A lengyel követ, ki ott járt, nem volt derék-követ csak posta-követ s nem tagadja, hogy az ellenségnek szüksége van békességre. Várja anyja kijövetelét. Atyja holnap után megy Kassára hová a megyék és urak gyülekeznek.

CCXXXVII.

4644. Illustrissime Princeps sat. Servitiorum meorum sat.
 aug. Bélátúl irt nagyságod levelét 28. reggel vettem el, Kapusrúl irt levelét pedig nagyságodnak 30. estve 9 órakor;
 1. Török Istvántúl Patakrúl irt nagyságod levelét ma reggel 5 —6 óra közt vém el; . . . Kegyelmes uram, mivel nagyságod sietve parancsolá hogy Hajdú Györgynek szóló nagyságod levelét küldjem, ahoz képest, kegyelmes uram, mivel Kassai uram czensurájából többet nem kelle Hajdú Györgynek irnom, nagyságod írása elégséges volt, tegnap reggeli prédikáció előtt bocsátám Szilágyi Jánost az portára el, meghagyván igen igen, elsiessen; irok Hajdú Györgynek, ha elérnék vele, ha szinte Hajdú György az főkövetnek jüvetelit jelenti is meg az vezérnek, az ugyan úgy leszen, ha nagyságodnak kedve leszen az tractához, és még talám jobb, annak megjelentése alatt talám valamit vehet ki belőlök. Csak Lupul levelét nem viszik vala el, mivel ő minden dolgokat ért Lengyelországból, nem régen is lengyel nagy ember követ volt nála; az híre, hogy sollicitálná lengyel király és német császár, hátul indítson hadat nagyságod ellen. Razivil herczeg felől is ilyen hír vagyon, hogy most is sollicitálná Lupul vajda leányát, arra is ígírte volna magát, ha végben megyen, az lakodalom színe alatt annyid magával jü, Máté vajdát kiverhessék országából, kit én soha nem hihetek. Az lengyel király hogy ily igen sollicitálja az induciát és az békességnek tractálását, nem kicsin oka lehet, az oda fel való állapotok izgatják; ugyan is jobb nagyságod resolútiójának haladni, talám az alatt az svekusok felől is érthet nagyságod. Homonnai János szolgájának elfogása is istennek nem kicsin áldása, hogy nagyságod ellenségek érti praktikájokat és állapotjokat. Talám suspicióban vagyon palatinus uram, hogy Feltótit hozzá nem bocsátották. Kassai uram tetszése Megyeri állapotjáról ez volt, hogy törvény haladjon, hanem csak meghitt emberemet bocsátván oda examináltassam meg azokra az punctumokra kiket nagyságod irt, szép szerint. Ehez képest az praefectust küldtem hozzá;

de hogy csak szép szóra valamit jelentsen, nem reménlem, hanem nagyságodtól várok; mit kellesék és mi formán élni vele examinálásában; ma megjű az praefectus, ha mit jelent, nagyságodnak értésére adom. Az más rendbeliek examinálásokat, kirűl nagyságod asszonyunk levelében parancsol, el nem múlatom, megexamináltatom, azok Szamos-Újváratt vannak; Bornemisz László szolgájáért is elküldtem, megexamináltatom. Az svekusok jövedele felől talám ért nagyságod már ez holnapban ha ez holnaprűl is bizonyos hírek és jövedelek haladni fog, nagy okának kell lenni; de hiszem istent, már elérkeznek, kit engedjen is isten. *Ibráni uram* már, kegyelmes uram, öreg ember, helyben való; az hajdúk penig csak prédálni valók, kevés az ki jó volna köztők az tisztekben is. Az vármegyének nagyságod parancsolatját is hozta Béla, az lovasok felől én is irattam, se órát, napot ne várjanak, hanem ígiretek szerint praestálják jó fegyverrel szerszámmal, újobban is fogok nekik parancsolni. Az portára én nem irok, hanem ha mikor nagyságod és mi formán fog parancsolni. Maurer uram talám eddig nagyságodhoz érkezett. Temesvárra emberim vannak, ha mit értek, azokrűl nagyságodat tudósítani el nem múlatom. Sobingernek nem szolgája, hanem maga van itt, hitlevelet adott, hogy sem titkon sem nyilván az adósságot ki nem iktatja, maga Kassai urammal nagyságodhoz fog menni, mást hagyván itt helyette, mivel Kassán, Eperjestt is adóssági vannak, azokat is tartatni akarja; az több adósságokat szedik, noha az kolosváriak búsulnak, tartván attűl, hogy most megadják, jövendőben meg ugyan megveszik rajtok; az kolosváriak megtaláltattak vala, az püspök is ő kegyelme, ne exigáltatnám, de én megmondám nagyságod parancsolatját kell nekem effectuálnom. Munkácsot könnyű építeni; minden alkalmatossági megvannak. Jeszenőt is isten nagyságod kezében adja; de már hiteknek nem kell hinni; nyereségnek tartják, ha arval valakit megcsalhatnak. Regéczhez könnyebb volna jutni. Az agárhordozók, kik az ebekkel bejűttek volt, kimennek, az egyiké igen beteg. Az rabok regestumát im elküldtem nagyságodnak. Kopjátat hova kellessék-e küldenem, arrűl nagyságod parancsolatját várom. Hosszú-Mezőn Havasalföldében volt sokadalom, ott micsoda hírt hallottak, kirűl Sebesi Miklós ír nagyságodnak levelet, in specie elküldtem, abbűl meg-

érti az híreket. Vigyázásom leszen, nagyságod pararancsolatja szerint. Kassai uram censuráját vettem, ő kegyelmének tetszék, hogy beküldjek Máté vajdához, megizenvén neki, vigyázásban legyen; mivel oly ember nincs, ki derekason ismeretes vele, Sebesi Miklóst küldöm be hozzá; valóban megbirták az boérok az vajdát, csak azt cselekszi, az mit azok akarnak, ki Vallie Pen, Szava, Zokoly, igen fenn látnak. *Kornis Ferenczre vigyáztatnék*, de mi formán, útját fel nem találhatom, mivel nincs oly ember most itt benn körülötte, kinek hihetnék és subordinálhatnám; mindazáltal valamire isten segít, el nem múlatom. Mindenfelé vigyázásban leszek, ha mit értek, hallok, nagyságodnak értésére adni el nem múlatom. Isten jó egészséggel szerencsés győzedelemmel áldja meg nagyságodat. Albae die 1. Augusti Anno 1644.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae Servus et Filius subjectissimus

Georgius Rákóczy m. p.

(Eredetije Dr. Ötvös Ágoston ajándékából a szerkesztő sajátja.)

(A dült betűkkel szedettek titkos irással.)

CCXXXVIII.

1644. Az úr isten ő felsége stb.

aug. Maurer Mihály tegnap jött vala hozzánk, kivel, édesem,
3. mi eleget is beszéltünk, s értünk mindeneket, kiről mi sokot irhatnánk édesem. de másszorra halasztjuk; mindazáltal ugyan kérdésben bocsáthatnám, nem kell-e attól tartani, hogy ha az töröknek minden kívánságira reá tanál menni az német. nem rekedünk-e ugyan ki jó módjával az békességből, mert mi most is bizony ilyent veszünk eszünkben s ki hínné el, hogy úgy oztán mi velünk békélne az német s mi utánunk járna; hogy az porta tiltsa tőlünk az békességet, azt maga javára nézve cselekszi, nem mi reánk nézve. Serédi uramnak kell bemenni az portára, kit bár adjatok értésére, édesem, idején is kell beküldeni. Sebesi Boldizsárt is beküldheted Fogarasban. Sobnigert kezességen elhagytuk bocsátani. Ide sok

becsületes főrend gyűlt, nehezen hiszszük, ez héten vége lehes-
sen ide való gyülekezeteknek. Az 13 vármegyében lakó főren-
deknek ugyan valóban csak az java s elei vagyon; akarnánk,
ha Kassai uram is elérkeznék. Üdönk jó jár valóban, bor ke-
vés lesz, búza tavasz(i) elegendő, fű is lesz. Jeszenőt
tegnap előtt adták meg. Homonnainé asszonyom leányával is
kínálja volt Rákóczy Sigmondot, azt tudta, ott legyen; én
most is kegyelmesen cselekedtünk vele, homonnai, liszvai, te-
rebesi jószágot mind megadtuk neki. — Adja az úr isten,
édesem, stb. Datum Kassa 3, die Augusti Anno 1644, estve
8 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lo-
rantfy stb.

CCXXXIX.

Illustrissime Princeps sat. Servitiorum meorum sat. 1644.

Ultima die praeteriti mensis Tokajból irt nagyságod aug.
levelét alázatosan tegnap délben 3—4 óra közt vém el; Pala- 5.
tinus hogy Semptére házához ment, inkább hiszem viselte az
németek közt való kevés böcsületi és hogy látván nagyságo-
don isten áldását, semmit sem efficiált. Lupulra vigyáztatok
most is jüttek emberek onnét ki; Szucsván vagyon; itt az
szomszédságban sok illetlenségeket cselekesznek országabe-
liek, kirul irtam neki, igazítsa el. Az kurtánok felverése jól
esett; azoknak is elmenetelek ő akarattjából lett; azon kívül
meg nem merték volna próbálni; ő némettel lengyellel tra-
ctál. Hajdú Györgynek az levelet beküldöm, de Hajdú György-
nek szóló nagyságod levelét nem hozták. Kassai uram cen-
surája az vala, nem kelletik még írnom, hogy nem főkövet
jött, mert az is el fog jüni; én irok Hajdú Györgynek. Nagy-
ságodnak úgy irták volt, hogy az jüne, de még nem az az nagy
ember nem (*sic*) jött volt, hanem más; de az is eljű. Paripá-
kat Jaraszlón eleget találni, ha anynyi lesz, mint tavaly

volt; csak az ki bemegyén, jól megismerje, mivel igen megszokták nyugotni, szilalni; nyugotton az ló alkalmas bénaságot eltitkol. Lupul küldött szolgámtúl egy paripát, nagyságodnak akartam vele kedveskedni, de száraz kehes, igen köhög; az Havas alatt vettek volt mené (*menő*) útokban szolgáim egy paripát, szép, csak hogy nincsen lépése. Bálintffy uram bizonyosan megérthette jüveteleket az svékusoknak Krakkóban; már júni kell embereknek nagyságodhoz, hanem ha mind intercipiáljuk őket, isten elhozza őket immár. Nagyságodat szerencsés győzedelemmel szent igyekezetiben boldog elemenetellel megáldja. *Az pápistáknak nehéz hinni. Lengyelországnak is* meg kell zavarodni, ha ott is el kezdik az persecutiót, félő, intestinum bellum ne kövesse őket; ezeken akarják kezdeni el, félő, ezt végben vivén vallásunkon valókhöz, lutheranusokhoz és az görög valláson valókhöz ne kezdjenek, ezt meg akarván előzni, ha conjungálják magokat, veszedelmes állapotok következhetik, nem lévén egy veszedelmesebb az intestinum bellumnál. Kassai uram hétfőn indult Kolosvárról meg. Megyeri dolga felől nagyságod parancsolatja szerint Kassai uram censuráját vettem; ő kegyelme azt írta, törvénnel kell reálenni, de annak haladni kell most, hanem csak meghitt ember által examináltassam és ha mit mond, írva küldjem nagyságodnak; ehhez képest praefectust küldtem volt el; mi beszédi voltak, meghagytam praefectus uramnak, nagyságodnak mindeneket megírjon; az szép szerint nem vall, beszédiből kiteszik, ha akar, tud mondani; immár én csak nagyságodtól várok. Az Csákiaknak minden jószágokat anyjokéval elfoglalták. Rácz Ádám, Szalánczi uraméknak megírtam, mindjárt induljanak nagyságod után. Basa uram ittben léte kívántatik. Az Bornemisza László szolgája, kirül nagyságod asszonyunk ő nagysága levelében irt vala, nincs itthonn, hanem az táborban hagyta. Cseh Ádám nevű rab az sebben Szamos-Újváratt igen nehezen vagyon, talám meg is hal. Az német követ állapotja alkalmasint el fog válni, Budán nagyságodhoz jüvő követnek is Budán kell eddig lenni. Az várakat asszonyunk ő (*nagysága*) parancsolja éléssel rakni, kézi molnokat (*malmokat*) is hagytam csinálni. Az rabokat mivel nagyságod írja, ki ne küldjem, nem küldöm; asszonyunk ő nagysága parancsolá,

nagyságodnak megírom, mivel ezeket hegy alatt fogták, hogy sanyarodjanak sok istentelenségekért. Az temesvári pasa 400 okát kéret, kegyelmes uram. Nagyságod hadait isten ezután is jó szerencsékkel látogassa. Az városok jól cselekszik, hogy hiteket megtarják. Az reversalisok paríálását mihent elvégezi Uzoni, ma el is fogja, mentest küldöm nagyságod után. Az palatinus levelire való nagyságod resolutioit kírí, nálam vannak, felkeresem; de mivel Kassai uram ottkinn vagyon, annak meglátogatását ő kegyelmére bizta vala nagyságod, annélkül kinyomtattassam-e, nagyságodtól várok. Latran Boldisár itt benn nincs, az más hete bocsátám ki házához; megírtam neki postátúl, siessen nagyságodhoz menni; én nem kételkedem, az az ember nagyságodhoz jó akarattal ne volna; adja isten, talám az eltévelyedtekben, isten áldása után, nagyságod által az ő igaz ismeretire visszatérnek. Sebesi levelét elfelejtettem vala nagyságodnak kiküldeni, ím most elküldtem. Az mely embert Velenczébe küldtem volt, galliai király és királyné levelével megjött, mi válaszal az velencei gallus agenstúl, arrúl nagyságodat tudósítja Bisterfeldius uram. Temesvár felől is jött emberem, ott is csendességben vannak. Az kik marhákat hajtottak volt be, azoknak regestumokat már hozton hozzák vármegyékrúl, székelységrúl nem látom, tehénféle marha, ökör sok, lova (*sic*) lovat hoztak inkább, az tehén, ökör igen hal, az kit hajtottak is. Toldalagi Ferenczet láttam hogy felesebbet hajtatott. Karansebesi vicebán fogatott egy útnélkül járó embert meg, mivel hagytam, hogy szorgalmatos vigyázása legyen; értésére lévén valami puskások találtak az erdőben reájok, utána küldött megfogatta, viaszat, kénesöt találtak nála; examinálták hol és kitül vette az kénesöt, de nem akarja megvallani; hagyám felhozzák. Vigyázásban lévén, ha mit értek, hallok, nagyságodnak értésére adni el nem múlatom. Isten jó egészséggel stb. Albae Juliae die 5. Augusti 1644.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae Servus et Filius subjectissimus

Georgius Rákóczy m. p.

Alább: Kegyelmes uram, ezt is akarám nagyságodnak értésére adni. Vancsa György és Csokási Mihály ezi emúlt

napokban alá mentek az alföldre, az kapitány híre nélkül job-
bágyokat hoztak fel. Csokási Mihály eszében vévén; noha ki-
küldött volt az kapitány, de nem kaphatták; értésemre adván
Szilágyi András, parancsoltam neki, ha valaki hír nélkül alá-
küld és rajta találják, megfogják; Vancsát rajta találták
érni, megfogták; de Szilágyi András elbocsáttatta; az többit
bevitték, mivel nemes emberek voltak, az vármegye megtalá-
lására elbocsáttattam conditiók alatt; az egyik fogva vagy on,
az ki az várban is micsoda szitkokkal illette az kapitányt, az val-
latásból nagyságod megértheti; mit kellessék vele cselekedni,
nagyságodtól várok. Sok baja van az jenei ifiak miá.

(Eredetije Dr, Ötvös Ágoston ajándékából a szerk. sajátja.)

(A dőlt betűkkel szedettek titkos irással.)

CCXL.

1644. Éltémig való fiúi sat.

aug. Nagyságod levelét tegnap vettem alázatosan. Itt kinn
6. kegyelmes asszonyom, noha vérben sokan fekszenek, halnak
is, de döghalált még nem értettem, mindenütt isten kezében
vagyunk, az tűz között is megtartotta ő felsége, az kiket akart
megtartani. Az indutia, kegyelmes asszonyom, igen veszedel-
mesnek látszik mi nekünk; az magyarországi urak, főembe-
rek is veszik ezekben, kik mi vallásunkon valók, mi volna az
ellenkező félnek szándékja, ha módjok volna, mivel az elfogott
leveleket közönségesen olvasták, soknak elméjek jobba jár
most, hogy nem mint ezelőtt. — Lónyai Zsigmond uram is
most jól viseli magát, elhitem Kassai urammal ketten meg-
próbálják egymást, s ha mindketten jól akarnák az dolgot,
sok jót találnának fel. Forgách Sigmond igen bal elméjű, áll-
hatatlan ember, hitinek semmit nem kell hínni, nincsen most
itt latrabb nálánál. Kassai uram kegyelmes asszonyom, az
nagyságod leveléből eleget érthetett; adja isten, cselekedjék
ő kegyelme úgy az mint magát ajánlja, ha kijű ő kegyelme,
mi is Bornemisza Pál urammal ketten gyakran fogjuk emlé-
keztetni irására; az török híre nélkül való megindulásra volt

volna előttünk szegény megholt fejedelem példája, s noha a nélkül indult volt meg, de mégis a nélkül meg nem békélett, most az itt való török követ igen ajánlja magát az segítséggel, és bár ne legyen is mindenben úgy, mégis ajánlását megvetni nem látom bátorságosnak se mostanra, se jövőre, mert az békesség leszen-e meg vagy nem, isten tudja, mi nem; de ha leszen is, olyan leszen-e, az mineműt mi kívánunk, kétséges; ha valamint az békesség meg nem leszen, vagy rossz, nem állandó leszen, hogy merünk az töröktől segítséget kívánni, ha híre nélkül békéllünk. Szintén most érkezék igen rossz híre Illyésházi Gábor uramnak, Murány várát megadták Vesseléni Ferencznek, felesége ezüst s arany marhája mind ott vagyon, noha az pénzét Trincsinben vitték, ő kegyelmének is nagy kár, de nagyságtoknak is nem kicsin akadályára vagyon, egynehány dolgokra képest. Az urunk ő nagysága Tiszántúl való menetele Váraddá nem sok embernek tetszik kegyelmes asszonyom, az ő nagysága távulléte igen megpróbálja az embereket, a nélkül is sok csak az alkalmatosságot lesi; mikor ő nagysága csak Munkácsra ment is, sok rossz hírek voltak, menynyivel inkább ha ő nagysága az Tiszán által fog menni. Az mint írja Kassai uram, kegyelmes asszonyom, hogy az két császár tractál Magyarország felől, szintén azért egyikért nem volna (jó) az török híre nélkül békélleni minekünk. Most, istennek hála, kegyelmes, asszonyom, alkalmasint vagyunk az dologban, csak isten tartsa meg, nevelje is, ő felsége az nagyságod munkájára mind két helyett nyújtsa áldását. Engedje isten stb. Kassán 6. Augusti 1644.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él
Rákóczy Sigmond.

CCXLI.

Illustrissime Princeps sat. Servitiorum meorum sat. 1644.

3. Augusti Kassáról irt nagyságod levelét Basa tegnap aug.
prédikáció után 9 órakor adá meg. Kassára beérkezését sze- 8.
rencsésen és jó egészségét nagyságodnak örömmel értem sat.

Ez gyűlésnek is engedje isten nevének dicsőretire, szegény hazánknek javára nagyságod kívánsága szerint jó kimenetelit. Jeszenőt is isten nagyságod kívánsága szerint kézben adta, egyebekben is hasonló és nagyobb nagyobb áldásit terjeszti isten nagyságodra. Nagyságod az asszonyhoz nagy kegyelmességét mutatta, csak legyen meghálálója. Regécz, Szendrő is nem állhatja, meg kell adniok. Az vármegyékre parancsoltam, az lovasokat jó hadi készülettel küldjék ki, semmit ne késsenek vele; küldözik is már. Az marhák regestálását neheztelik már jobb részét be is hozták, készen létek felől parancsoltam; az Székelységre is irattam; mind azokat, kik az táborból eleitől fogva haza jüttek, felírják; abból ki fog tetszeni, kik jüttek hír nélkül haza. Az szászság gyalogja ez héten indul ki. Az több városokra is parancsolok. Hajdú György levelei érkezének, kiket Máté vajda küldte meg ezen órában; mit írjon, az cifrákat megfordítottam, nagyságodnak megküldtem. Kops is irt Bisterfeldius uramnak, azt az levelet is nagyságodnak kiküldtem. Máté vajda hadai számára megindította az pénzt. Az német követet igen várják az portára. Mivel az török deák házához kéredzett vala két hétre, még meg nem jüve; ma vagy holnap megjü; de hogy késedelem ne essék, az adórúl való levelet in specie küldtem ki nagyságodnak. Az portára szóló nagyságod levelét Szávátúl küldtem meg sietséggel. Az franczuz talám fog valamit mondani az svecziai állapot felől. Az kolosváriakon megszedetem és mindjárt kiküldöm nagyságodnak; már jó részen is készen is volt. Landorfejérvárrúl jüve emberem, ott csendességben vannak, egy pasát várnak, híre, az nagyságod segítségére jüne. Lúpul Szucsván vagyon és őszig mind ott akar lakni; vigyáztatok reá, álnok lator ember; csak isten venné ki az szomszédságból. Isten jó egészséggel szerencsés győzedelemmel áldja meg nagyságodat. Albae die 8. Augusti Anno 1644.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae Servus et Filius subjectissimus

Georgius Rákóczy.

(Eredetije Dr. Ötvös ajándékából szerkesztő sajátja.)

CCXLII.

Illustrissime Princeps sat. Servitiorum meorum sat. 1644.

6. Kassáról irt nagyságod levelét alázatosan 10. hujus aug. mensis vém (vevém) el, jó egészségét örömmel értem, melyet 12. isten sokáig tartson meg is. Lupul most is igen practikál az portán, Székely Mojzest promoteálni igyekezik. Császár kijűvetele felől Drinápolyban mit írjon Hajdú György, leveléből nagyságod megértheti; mi végre legyen és mi practikájok, isten tudja; az vigyázás megkivántatik, kiválképen ha az igaz, az mit Máté vajda izene Fiotátúl, ki az pénzzel ma indul meg, hogy Székely Mojzes császárral volna; mindazáltal isten mindeneket jóra ad. Moldva felől is hozák hírét, hogy az tatárok is táborban volnának, kinek végére hogy menjenek, elküldtem. Az vajda vigyázásban vagyon, mindenekről fog tudósítani; 10,000 emberrel, mondják, császár kijött volna. Vigyázásban leszek, ha mit értek, hallok, nagyságodnak érté- sére adom. Isten jó egészségben tartsa meg nagyságodat, el- lenségin győzedelemmel áldja meg. Albae die 12. Aug. 1644.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae Servus et Filius sub-
jectissimus

Georgius Rákóczy m. p.

Kivül: (I. Rákóczy Gy. kezével) 17. Aug. 1644, reggel 9 órakor.

*Külczim: Illustrissimo Principi Domino Domino Georgio Rákó-
czy stb.*

(Eredetije Dr. Ötvös ajándékából szerk. sajátja.)

CCXLIII.

Az úr isten stb.

1644.

Istennek áldásából én most is türhető egészséggel bi- aug. rok, búsulok azon, im ma leszen 9 napja, költ leveleteket nem láttam, Bélának is tegnapra kellett volna megjű(ni,) s az sem jöve meg, hanem ha Kassai uram hozna, kinek ma vagy

15*

holnap be kell jüni, az mint maga írja Nánásról ő kegyelme. Itt istennek háia az 13 vármegyéből ide jött minden rendek becsülettel viselék még eddig magokat, de kiválképen az 5 városbeliek; alkalmas rendű embereknek úgy látom elméjeket, hogy sem az német igáját viseljék lelki s testi szabadságokkal ne élhessenék szabadosan, inkább úgy cselekesznek mint Erdély cselekedett, mert teljességgel mind elijedtek s idegenedtek az némettől. Császárhoz Fejérpatakit küldik az statusok, declarálván, velünk együtt élni, halni akarnak, instálnak, állásahelyre ő felsége mind lelki, testi szabadságokat, mennél hamarébb penig. Az lengyel királyhoz is Príni Imrét s Máriási Istvánt küldik ő kegyelmek, az héten mindenik elmegyén; az mi svekusinkat Lubeca és Hamburg között mondják lenni, hirdetik 13. die Julii az teugeren nagy harcz lött volna az danus s azok között, még derekas híre nincs, melyiké lött volna az győzedelem, közönségesen azért úgy beszéllik, az svekusoké lött volna, ha ez holnapban is bizonyost nem kezdünk felőlök hallani, s levelek vagy emberek nem kezd jüni, mi desperalni fogunk; megcsaltanak. Szécsi Máriát Veselényi Ferencz ugyan elvötte, Illésházi Gáborné asszonyomat Murányból kiküldték, talám csak propter formám, hogy az urát is oda hajtsa. Lakodalmok is már megvolt, úgy hirdetik pápistává is lenne, mind Balog, Lipcse már kezénél vagyon. lator volt, az asszonynak az latra, kit Haller István uram is megenged. Az mely főembereknek ki kell vala jüniek, mégsem érkezének el édesem, parancsolj nekik ne késsenek; az kénésöt bár ki ne küldjétek, hanem ha ott benn hatvan talléron mázsáját eladhatni, bár eladasd; az pénzt kiküldeni, valami lehet, ne múlass vele; már 7 napja annak is, hogy Kemény János uram felől semmit sem hallotunk, ezen sem keveset búsúlunk. Im Bisterfeldius uramnak küldtünk valami leveleket, mondd meg édesem szóval is neki, írjon meunnél hamarébb az galliai király Velenczében levő agensének, ha az ígért summa az portán nem leszen ad diem 20. Octobris, mi okai ne legyünk, ha meg kell békélnünk római császárral, az levelet azonáltal küldenétek el mennél hamarébb. Az mely kénésöt 39 mázsát kiindítottak volt is, mi azt is Váradon hagytuk letenni, adassad el azt is édesem. Szegény Balassa András uram is Késmárkon hala meg ezelőtt majd 3

héttel, ott is temették el tisztességesen. Az mely mosdó **m**endenczét császár nekünk küldött volt az lakodalomkor, küldd **k**i édesem jó módjával, Bánfi Györgynek is parancsold meg, **n**e késsék haza vinni mátkáját s Balog László uram is igye-
kezze dolgait végezni, az várakat, édesem, mindenütt éléssel
bőven megrakassátok, kik közt utolsó ne legyen Várad, min-
den felé legyetek jó vigyázatban; kurtányt már csak Mun-
kácsra is 30 fogtak be, valóban megadták az szökésnek az
árát. Ha ez levelünk ott benn éri Sebesi Miklóst, az mi finum
arány eddig gyűlt édesem, küldd ki mind tőle, kitelvén Zalat-
nán az angaria, s az abrugbányaiakat is erőltessétek reá, ad-
ják be az 30 gira aranyat is ad 1. Septembris s azt is válasz-
tassátok meg. Az fejevári mestereknek az magyaroknak és
az papiros csinálóknak mi fizetések vagyon, küldd irva éde-
sem. Itt Kassán akarok egy akademikus mestert tartanunk,
ki által ha magát jól fogja viselni, nagy előmenetele lenne
 itt az isten tisztességének; papiros csinálók is jüttek volna
 hozzánk, s itt kinn talám olcsóbban alkudhatnánk meg velek.
 Püspök uram irt egy levelet, kire, mivel most választ nem
 irhatunk, köszöntvén ő kegyelmét mi szónkkal, rövid időn az
 választ is megküldjük; igen apróra ír ő kegyelme, s mivel az
 mi szemünk is majd nagyobb lát (igy) látni, többször is
 meg akarjuk olvasni. Szécsi Mária lakodalma az elmúlt va-
 sárnap volt, nagy istentelenség egy testvér atyjafiával s maga
 hite ellen csalárdúl ezt cselekedni, soha el nem kerüli az is-
 tennek igazságos ítéletit érte. Adja az úr isten stb. Datum,
 in civitate Kassa, die (*a nap helye kihagyva*) Augusti,
 Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lo-
 rántfi stb.

CCXLIV.

1644. Az úr isten stb.

aug. 5. die praesentis mensis irt leveledet, édesem, tegnap
13. délest, ma meg jó reggel 9. die irt leveledet vöttem sat. Itt való consultátióknak is isten áldásából im jó vége leszen, melyről édesem, az hokmestered által, s egyébről is az miről irtál, tudósítlak s vékony tetszésemet is megizenem. Immár Kassai uram is itt vagyon s reá segít az úr isten minden jónak követésére s végben vitelére. Gondom s búsulásim elegek vannak, de úgy jár ez az hitvány rossz világ, kit könnyebb volna szenvednem, ha az isten tiszteletéhez s hazájok szabadságához derekas szeretetet és buzgóságot tapasztalhatnék. Az mely két ember felől irsz édesem, ne tarts, mert bizony egyik is nem veszen olyra, kiben istennek s hazámnak s magam becsü-
letemnek vétsek; az ördögnek is kell ugyan ezeknek bántódá-
sa nélkül gyertyát gyújtani, de megesmervén kit kit szőrin, úgy hiszek nekik s úgy is közlöm kegyelmességemet vele. Jó zsáknak kell annak lenni, a ki az kölest megtartsa. Az svéd-
deknek mi most bizonyos jövedeleit nem halljuk, egyéb módon hamar időn, amen. Datum in civitate Kassa die 13. Augusti Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem,
R. György m. p.

Ha miből Kemény Jánosné aszszonyom megtanál éde-
sem, légy jó akarattal hozzá. Csontos Pálnak, Miklósnak, s
Orbánnak is legyenek segítséggel, oda vannak ezek is Ke-
mény János urammal, nem is keveset és haszontalanúl szol-
gáltak még eddig; Csiszár Gergelyt se hagyasd, jó hírt ír fe-
löle Kemény János uram édesem. 14. Augusti reggel 5 óra-
kor, reggel 9 óra után.

Külczim : Illustrissimae Dominae Pincipissae Susannae Lo-
rántfi stb.

CCXLV.

Illustrissime Princeps sat. Servitiorum meorum sat. 1644.

Kassárúl 9. irt nagyságod kegyelmes parancsolatját aug.
tegnap vém el, kiben parancsolja nagyságod, Patakra két 16.
ácsokat küldenék; én, kegyelmes uram, mindjárt parancsol-
tam, hogy jót késedelem nélkül küldjenek Szebenbül; mihelt
elérkeznek, kiküldöm. Az mely főembereknek kimeneteleket
nagyságod parancsolta volt, azok kiindultak, Szalánczi uram
tegnap indult, én eléggé meghagytam ő kegyelmének, elsies-
sen; de betegesnek mondja magát, az többi jó ideje kimentek.
Lupul vajda ira egy levelet, tudakozván hadai felől, kit nagy-
ságodnak in specie kiküldtem; választ tettem reá, hogy nem
Homonnay jószágára küldte nagyságod, hanem máshová ren-
delte volt nagyságod több hadai mellé, hatalmas császáruk
szerencséjére az szolgálatra; de ők nem oda mentek, hanem
Lengyelországban szöktek, ott is lett veszedelmek; az kik visz-
szabolygottak Munkács felé, azok azt mondják, hetmanok
az vajda levelét olvasta nekik, ő parancsolatjából szöktek el,
útjuk is, hogy Lengyelországra legyen, meg volt parancsolva
tüle. Az német követ Landorfejérvárra érkezett, lőttek elei-
ben, másfélszáz tallért adtak napjában neki; híre az volt,
emberét, kit az portára elől elküldött, ott várná meg. Cseh
Ádám nevű rab megholt Szamos Ujváratt; az másik János
deák, Csáki István deákját examinálta az praefectus, az csak
Megyerire igazít mindent, hogy mindeneket ő tud. Hogy nagy-
ságod februáriusban indul meg, azt is ő vitte Csáki István-
nak meg. Krimben tatárok vannak táborban. Az szászság
gyalogjokat megindítják, az több városok is. Vigyázásban va-
gyok, ha mit értek, hallok, értésére adom nagyságodnak. Mi-
csoda és menynyi marhákat hoztak, lajstromok nálam van-
nak; arról is nagyságod mit parancsol, nagyságodtól várok.
Isten jó egészséggel, győzedelemmel áldja meg nagyságodat.
Albae die 16. Augusti 1644.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae

Servus et Filius subjectissimus

Georgius Rákóczy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Domino Domino Georgio Rákóczy stb.

(Eredetije Dr. Ötvös ajándékából szerk. sajátja.)

CCXLVI.

1644. Az úr isten stb.

aug. Maurer Mihályt ím az portára expediáltuk, szorgalmaz-
17. tasd, ne múlasson, siessen bemenni. Oda be minden felé szorgalmatos vigyázatban légy, az vármegyéket szorgalmaztasd, az lovasok helyett küldjenek újat, kivel ne késsenek, mert azok, kiket itt kinn hagytak volt, igen megúnták oda fel az lételt, váltsák ki őket. Máté vajdának is ha emberi kiérkeznek, szorgalmaztasd, siessék az pénzt hozni; az bécsi emberek adósságát is szedesd fel mindenütt, ím most is Maurer Mihálytól adósság leveleket küldtünk be, azt is nak mi választöttünk, azért mind egyiket másikat mennél hamarébb szedesd fel s küldd ki. Az elmúlt estve juta mind az svecziai koronától s mind az generáltól levelünk emberrel, kiről Maurer Mihálytól érthetsz. Mi is innét reggel azon vagyunk, kiindulhassunk. Adja isten stb. Datum Kassa, 17. die Augusti, Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Kivül (ifj. Rákóczy Gy. kezével) 24. Augusti 1644 Albae, Maurer Mihály.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCXLVII.

1644. Illustrissime Princeps sat. Servitiorum meorum sat.

aug. Isten nagyságod egészségét, életét stb. tartsa meg, ellen-

19. ségin tegye győzedelmessé. 14. hujus mensis irt nagyságod levelét tegnap estve vém el; egészségét örömmel értem, me-

lyet isten sokáig tartson meg is. Lupul igiri, hogy eligazítja, immár megváltik, ha megcselekszi-e; vigyáztatok reá. Hajdú György levelét is hozák; mit írjon, nagyságod megértheti; csak hogy nem bizonyos emberektől hallott híreket ír; ha más volna az portán, kívántatnék. Ha az svékusok el akarnak jünni, ez holnapban el kell érkezniük. Megyerire, az több rabokra is, hogy szorgalmatos vigyázás legyen, váltig parancsolom. Majtini Bertát ha behozzák, Dévában küldöm. Az almási egresi jószágnak urbarioma praefectus kezénél vagyon. Az temesvári pasának kéneső felől izenék, ha az árát megadja, küldjön érte. Az palatinus leveleire való nagyságod választ mind felkeresem, két-három nap alatt kiküldöm. Az marhákat felírták, nálam vannak, két vagy három helyről, hogy még be nem hozták. Az kénesővivőt felhozattam, az szászvárosi embertől vette volt; de annak semmije, egy 15 forint érő házánál több nincs, az(t) meg magáról Barcsai Sigmond uram jobbágyira adták, kit nagyságod azelőtt is aranypor kereskedésben találtatott volt. Az jeneiek nem az kapitány hírével mentek volt alá. Toldalagi convertált, meg is kommunikált s ki is küldöm. Regéczet is adja isten nagyságod kezében. Az Máté vajda hadai számokra való pénzt kivitték; az török kocsit is lovastúl kiküldöm. Az kolosváriak talám nagyságodhoz küldött embereknek megjüvötelekre várakoztak, az summát, hogy aláhozák, most is megparancsoltam. Mivel kegyelmes uram, zálogos postának mondották, kitül kiküldöttem császár levelét, másszor nagyságod parancsolatjához tartom magamat. Divini Istvánnak irtam, hogy nagyságodat bona conscientia informálja, mehent válaszom jü, mindjárt kiküldöm. Az lengyel madarászt telio vislákkal, hálókkal együtt kiküldöm. Sebesi Miklós Máté vajdátúl megérkezék; ő mindenre ajánlja magát; most újobban minden hadait, ország népét magához esküdette, az harácsot is szedeti; hogy ha mi ellene való szándékok volna míg beküldi, addig tartózkodjanak, annak beküldésével nem is akar sietni. Az mely tatár hámnak adták az hámságot az igen jóakarója; mert mikor császárhoz bevitték volt, rongyos lévén, megruházta, pénzt adott neki; azolta is mióta fogva volt, minden esztendőben hol ezer (hol) több tallért küldött neki; most hámságot adván neki császár, izent neki;

igen ajánlja, hogy hálaadó voltát hozzá megmutatja; az az híre, hogy az más tatár lám hámságában be nem akarná bocsátani; hanem reá támad, ki ha úgy leszen, izente Máté vajda, bizonyoson fog tudósítani. Micsoda híreket irjanak Csíkbúl nagyságodnak, az levelet in specie küldtem. Vigyázásban vagyok, ha mit értek, hallok, éjjel-nappal nagyságodnak értésére adom; mindenfelé emberim vannak. Isten jó egészséggel szerencsés győzedelemmel áldja meg nagyságodat. Albae 19. Aug. 1644.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae Servus et Filius subjectissimus

Georgius Rákóczy m. p.

(Etedetije Dr. Ötvös ajándékából szerk. sajátja.)

CCXLVIII.

1644. Az úr isten stb.

aug. 16. die praesentis mensis irt leveledet, édesem, 21. die
22. reggel 9^{1/2} órakor vöttük vala el, áldom az úr istennek nevét, édesem, hogy most is mind türhető egészségben és békességben vagytok sat. Hála az úr istennek, én is türhető egészségben vagyok, s az pápista atyafiakon kívül vannak még igaz magyarok, kiknek fáj, hazájok szabadságát úgy látjuk, oltalmazni akarják, ha ezután meg nem változnának. Az úr isten, édesem, hallgassa meg jó kívánságodat, bizony dolog, eddig is az úr isten szégyenítette meg ellenséginket s ezután is ő felségében vagyon bizodalmunk; az mint Bisterfeldius uram mondja, igaz, rövid az idő, de ha akarják, beküldhetik az pénzt, ha idejében adták volna értenünk, mi is idejében tudósíthattuk volna. Sokat vihet az ember két holnap alatt, ha akarja, vagyon nekik abban elég módjok, csak akarják. Bizony édes gazdasszony, én soha estve kevesebbet nem olvastam mint most, de az messze közel jött már, mindazáltal ugyan meg tudom olvasni irásodat, édesem, irásom tagadatlan sok vagyon, de azt is most hídd el, gyertyánál igen ritkán cselekeszem, édesem. Az mestereknek és papiros csináló

fizetésekről való jegyzést elvöttük, az aranyat s mosdót elvárhatjuk, az kénesőt az factor elvötte, pénzt is adott, Danczkán is teszen le ezer tallért az collegium számára való deákoknak Niklasius uram kezében; immár csak püspök uram irjon nekik, mint osztozzanak az pénzzel, az több kénesőt el ne adjátok, édesem, gyűjtsétek meg, ki kell hozni, elveszi az factor. Az váraknak éléssel való rakását el ne halaszszátok, édesem, sokat gondoljatok meg, lám mi erről régen irunk. Szécsi Mária úgy kezdénk hallani, már is megúnta volna, vége felé anyival inkább. Haller István uram maga viselesét feleségéhez itt kinn sem javallja az értelmes embere. Az extractust elvárjuk édesem, Szamosujváratt elég leszen, írja nekünk is az udvarbíró, az tarczali, tokaji, zombori hegy ugyan alkalmasént maradt, az több hegyeken is leszen. Az só hordáson érte legyetek, édesem, tudod abból lehet pénzünk. Szegény Balassa uramhoz igen is voltunk kegyelmességgel, mert negyedfél holnap alatt többet adtunk másfél ezer forintnál szegénynek, az maradékához penig ugyan derekas kegyelmességünket akarjuk mutatni. Az abrugbányaiakat meg kell tanítani, legyenek igazmondók. Solymosi még ide nem jutott. Igazán irom, édesem, hogy én gyakran irok, mert tudom azt kívánod. Ide sok esőnk kezde járni, az szőlőköt sem kapálhatják; ide sok helyeken most ugarolnak, Uporban is az elmúlt héten végezték el, Szerencsen árpa és köles-tarlóban fognak vetni, Vadászon talám ugyan nem is fognak vetni. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj, die 22. Augusti, Anno 1644, reggeli 4 $\frac{1}{2}$ órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Rákóczi Zsigmondot is, édesem, látogatásodra im bebo csátám, adja az nagyhatalmú úr isten szent fiának érdeméért tanáljon szerencsés órában. Szóval is izentem tőle, édesem, ajándékot is küldtem, adja (isten) egészséggel szerencsésen viselned sok számú esztendeik. Amen.

Külszim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Loránti sib.

CCXLIX.

1644. Illustrissime Princeps, sat. Servitiorum meorum sat.
 aug. Nagyságodnak kegyelmes parancsolatja szerint palati-
 22. nus uramnak irt nagyságod leveleinek pariáját, kik nálam
 voltak, im Sebesi uramtól mind kiküldtem, hasonlóképen az
 reversálisokat is, kiket nagyságod paríálni parancsolt volt.
 Ha az nagyságod kegyelmessége, Sebesi Miklóst beküldeni
 ne késlelje, mivel az szászokra való vigyázás kívántatik, kivál-
 képen penig az új szebeni polgármester az szász emberek
 szószólójával lator emberek. Vigyázásban vagyok, ha mit
 értek, értésére adom nagyságodnak. Isten jó egészséggel, sze-
 rencsés győzedelemmel áldja meg nagyságodat. Albae die 22.
 Augusti 1644.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae Servus et Filius sub-
 jectissimus

Georgius Rákóczy m. p.

Oldalt öreg Rákóczy Gy. kezével: azt kellett volna ki-
 küldened, az kit mi innét beküldtünk vala ezelőtt egy holnap-
 pal, az ki nyomtatott is volt s be is csináltuk vala mi abban
 mind szépen ökö, most azt küldd ki minél hamarabb. Sebesit
 bebocsátottuk, rabokat is viszen; kitelik annak az lator rend-
 nek ideje ha az akar lenni.

Kivül öreg Rákóczy Gy. kezével: 30. Aug. 1644. Tokaj reggel 6
 óra után.

Külczim: Illustrissimo Principi Domino Domino Georgio Rákó-
 czy stb.

(Eredetije Dr. Ötvös ajándékából szerk. sajátja.)

CCL.

1644. Az úr isten ő felsége sat.
 aug. Az includált párt melyet az budai vezérnek irtunk, meg-
 23. olvasván s mását vétetvén, éjjel-nappal küldd Maurer Mihály

kezében, megparancsolván neki, ne múlasson, hanem elsiessen; az bécsi adósságokat felszedetni ne késsél s küldd ki is, eddig sem kellett volna erről ennyi parancsolatunkat várnod, Maurer Mihálytól is feles adós levelet küldtünk be, azért mennél hamarébb felszedetvén, mind egy fillérig küldd ki mennél hamarébb, egy néhány dologban experiáltuk mi már megfelejtkeztél parancsolatunkról. Huszár Mátyás uramnak im most hozák levelét, úgy tudósít: Senyei Pál is igen meg kezdett csendesedni, nem anyira lő, már is az gyalogok minden nap szöknek az várból, jó reménységgel vagyon, rövid nap az úr isten azt is kézben adja; gyakorta admoneáld az várakban levő tisztviselőket, az rabokra gondot viseljenek, el ne szalaszszák őket. Adja isten minden jót hallhassunk felőletek. Datum Tokaj 23. die Aug. Anno 1644, reggel 7¹/₂ órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Máté vajda kért levelében Sándor Fiota által adassunk hadainak 3000 tallért, s ő te kezedben mást küld érte, azért im megirtunk neki közönséges tallérul avagy itt benn folyó pénzül azt minden bizonynyal megadjuk hadainak, kívánjuk mi is az vajdátul, akár tallérul az három ezer tallért, akár azért másfél ezer aranyat küldjön kezedben; ez levelünket küldd meg minél hamarébb neki, s az pénzt vétesd fel, de ha aranyat ad, jól megmérjed hijányosul ne legyen s az bécsiek pénzével minél hamarébb ezt is küldd ki.

Kivülről: 29. Aug. Albae 1644. asztal felett 12 órakor kállai katona.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy etc.

CCLI.

Az úr isten stb.

19. die praesentis mensis irt leveledet édesem im most délest 3 órakor vöttem el. Az hokmesteredet be nem bocsátatánk, mivel Betlen Ferencz uramat kelle látóul beküldenem. Rákóczy Zsigmondot is látogatásodra, úgy remélljük szombaton Fejérváratt fog édesem lenni, ő tőle bővebben izentem,

1644.

aug.

24.

mintsem az hokmesteredtől izentem volna, mert ő mindent tud, hallott, benn volt mindenkor, künn is eleget hallott, látott. Mindeneknek, kik szolgáltak, voltunk adománynyal. Bornamisza uramnak Keresztszeget is kezében bocsátottuk minden jószággal. Jól lött, édesem, hogy Illésházi uram szolgálai kezénél hagyatta az kevés marhát, ki nem is sok. Az posztóra szükségek vagyon, az ifjak hozzák meg mennél hamarébb. Az pénzzel jókor jutottak, talám még ez mostani fizetésen hozzá sem kelletik nyúlni, volnának 14000 forinttal is adósok itt kinn is, Regéczben is. Most akar az praefectus mintegy száz hordó bort eladni; rabaink (?) is jók volnának talám; azonban az úr isten elhozza az svédek, kiknek jövedelekek majd egyszer nem volt olyan híre mint most. Istennek hála, még eddig az itt kinn letött tallérinkhoz sem nyúltam. Ha ott benn 63 talléron elveszik az kénesőt, ott benn is bár el adjátok édesem benne, de ide ki is küldjete, adhassunk itt is az factornak. Az kit kiküldtél minap 39 mázsát, azt már az factor kezében vötte. Az svédektől jöve édesem mind levelem, emberem, melyről Maurer Mihály tud voltaképen informálni. Az praefectus semmit nem ír, mint járt ide Kapnikra. Az szegény fejérvári udvarbíró kár leszen ha meghal. Ide is sok eső jár. Pérhez édesem, mind hozzá foglaltasd azokat az jószágokat, kiket mi bocsátottunk volt még szegény Prépostvárinak, könnyű onnét is eladni, az kit elakarunk adni édesem; Varsóczot is el kell foglalni, ha el nem foglalták volna is. Kemény János uram Filekig jött, könnyű had *(igy)* még nem tudjuk, az derék német had ha alá fordúlt-e, kit mi nem remélhetnénk mind addig is, valamig derék új német haddal meg nem erősítenék, melyet még nem hallottunk. Az úr istent segítségül híván, vigyázásban vagyunk minden felé. Budáról írják, az német követet ott az tájon megtartóztatták volna, kit oda édesem jobban s hamarébb meg kellene hallanotok. Rákóczy Györgytől is nagy vigyázatlanság, hogy igaz, hű kémeket egynehány rendbelit mind Drinápoly, Landorfejérvár felé alá nem küld, egyiknek júni, másiknak menni kellene, úgy éltünk mi ott benn vele, elég görög lakik ott benn, zálogos emberek, Sebesi Miklós is tanálna; azért édesem megszólítsad Rákóczy Györgyöt, ne csak aludjék, egyék, mülassék, hanem minden

felé vigyázzék; mind Karánsebesből, Lugasból, egyébünne-
 is meghitt embereket küldjön alá, egyik az másikat ne tudja
 miben jár, mind Drinápolyban elmenjenek, lássanak, halljanak,
 értsenek, s minket is tartsatok igaz hírrel. Maurer Mihálynak
 szóló levelünket küldd meg, s igen igen parancsold meg, siessen
 éjjel nappal bemenni császárhoz s eleiben adott instructionk
 szerént járjon el dolgunkban. Adja az nagyhatalmú úr isten
 stb. Datum Tokaj, 24. die Augusti Anno 1644, délest 4 óra
 után fertálylyal.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Méltó édesem az ő rendek szerént Miklóshoz, s Orbán-
 hoz illendő segítséggel lenned, mert bizonyára mondá im
 csak most is Dániel János uram, ők ezeren se vitték azt vég-
 ben, sőt többen is, az kit az zöld puskások végben vittek, s
 azok közt pedig ez az kettő ugyan nevezetes dicséretes dolgot
 vittek végben.

CCLII.

Az úr isten ő szent felsége sat.

1644.

Istennek áldásából most is, édesem, türhető egészség-
 ben vagyok; semmi újabb híreim nincsenek, kiről tudó-
 sítanom kellene; üdő az szőlőre valóban jó jár, im könyör-
 gést hallgatván az szőlők látására megyek, ma 8 napja itt
 vagyok, de én csak az ebédlőház ajtaján sem voltam ki; az
 sőt, édesem, légy érte, hordathasd bőven, az szászokat is tanáld
 meg, szerezhessetek pénzt. Az mely olá(h) pap az új testamen-
 tomot olá(h) nyelvre fordította, adasd ötven forintot neki,
 posztót egy dolmányának valót, de ezt is püspök uram kezében
 adasd, édesem. Az abrugbányaiakon is megvetesd az aranyat,
 édesem; és az zalatnaival együtt megválasztatván, édesem,
 mind az előttivel az finum aranynyal küldd ki, de az ezüst ott
 benn maradjon. Adja az úr isten, édesem, stb. Datum Tokaj
 27. die Augusti Anno 1644, reggel 6^{1/2} óra után.

aug.
27.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

CCLIII.

1644. Az úr isten sat.

aug. Sebesi Miklós 22. die praesentis mensis irt leveledet
30. ma reggel 6 óra után adta vala meg, melyet bizony elég búsulással is vártam, majd 9 egész nap alatt nem érthetvén semmit felőletek, édesem; hogy egészségben vagy, annak nemcsak örülök, hanem az úr istennek szent nevét is áldom érette s kívánom is ennekutána is marassza meg rajtatok szent áldását; de megbocsáss, édesem, az leveledet az minémű vétkesen s röviden írod, nyilván búsulok rajta, talám az gyenge egészség vagy búsulás az oka, ki ha így volna, az úr isten szent fiáért adjon jó egészséget, édesem, s az búsulástól is oltalmazd magadat; az mosdott aranyat meghozta Sebesi, ki mennyit nyomott az finum arany, im megírtam, édesem; az posztót is elvárjuk; az szöllőt, édesem, igen kedvesen vöttük, adja az úr isten sok számú esztendeig kedved szerént gyönyörködhessél benne. Ide is már elég vagyom; jó ideje is jár; micsoda híreink legyenek, im azt is, édesem, írva küldtük, adja az úr isten ennél is jobbakat irhassunk és küldhessünk Amen. Istennek hála, mi most is szenvedhető egészségben vagyunk; az rabok neveit im megküldtük, Sebesi Miklós holnap indul velek. Datum Tokaj die 30. Augusti Anno 1644, délest 4 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,
R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCLIV.

1644. Az úr isten stb.

aug. 25. die praesentis mensis irt leveledet, édesem, mi teg-
31. nap délest vöttük vala el 5 órakor; kijövedelede, édesem, az ide ki való állapot mutatja, könnyű szerrel vagy derekasab-

ban lehet-e, kiről még most nem tudósíthatlak, csak légy úgy édesem, készen, ha könnyű szerrel s másképen kell is, lehess készen mindenikhez; ha könnyű szerrel kell jőned, nekünk úgy tetszik, javaidban az mit el nem akarsz hozni, Váradon vagy Székelyhídon jobb lenne hagynod. Rákóczy Zsigmond úgy remélljük, édesem, még szombaton hozzád érkezhett; Regéczet ha szinte Örsi uram meg nem akarta volna is adni, nem tarthatta, sőt az benne valók is megadták volna. Isten Szendrőt kézben adván, ide Szádvárán, Szepesvárán kívül több nem lenne; nagy reménységünk vagyon az úr istenben, többre is reá segít az úr isten. Maurer Mihály ne múlasson, siessen elmenni éjjel nappal, mert most az ideje, ne múlassa el az jó alkalmatosságot. Az svédek jövetelét sok felől hozzák, mi is megnyugodtunk abban, az mely időre tetszendik elérkezések az jó úr istennek, annak meg kell lenni. Tudja az úr isten egészségemet oltalmazom, édesem, de az gondviselés majd nekünk anynyit nem árt, mint csak benn való lakásom, mert mi 7 egész holnaptúl fogva egyszernél többször mezőre mulatságért nem voltunk, az majorkodásra s egyébre is az jószágban hidd el, édesem, az praefectusra bízam. Az mely kénesőt kihoztak, azt már az factor elvitte, hogy ott benn is elkél 64 talléron az kéneső, nyilván(n) jó ára. Maurer Mihálynak kezében azokat az kupákat kellett volna édesem, édesem, melyeket kihozott volt vissza az portáról. Az kocsit csak skarlatin-nal kell megburítani és tafotával vagy jó kutnikkal megbélelni. Gerendi István uramat nem bánjuk, édesem, ha conventiós szolgává kötelezed; Inczédinek ha volna anynyi elméje s ítéleti, melylyel megtudna felelni annak az hivatalnak, jó volna, melyről ti is tudakozzatok, édesem, s mi is értekezni fogunk róla. Itt való lakásunk alkalmas volt, de élést másunnét kell ide hordani, itt is az vérben és hagymázban halnak inkább, minden nap 4, 5, 6 halott is megvagyon; Gicsei is csaknem meghala. Az török bizony dolog kapdosni kezdett vala, de lovasokat rendelvén bizonyos helyekre, s kiválképen az megyaszai hajdúk rajta érvén 7 avagy 8 törököt, hogy vinne, kívánták ne vigyék el, s nem akarván, egy pribékkal mind levágták volt őket, azolta megszűntek volt tőle. Az zalatnai udvarbíró irását értjük, de nem kell annak hitelt adni,

az könyvet keresné ő, forgolódják csak serényen s industriálkodják, megfizethet ő érte, nem kell fizetni az tárházból. Az adónak beszolgáltatását, édesem, parancsold meg, szolgáltatásák idejében igazán be, mi is parancsolunk róla. Az török ez elmúlt szerdán az filekiekben, hajnácskőiekben felest vágott le, s el is vitt benne, ha mi szándéka vagyon az végházak ellen, immár derekast kell próbálni. Az sónak hordatásában, édesem, szorgalmatoskodjatok, mert mennél több sót adhatnak el, annál több lesz az proventus. Ir(j), édesem gyakorta. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj, ultima Augusti, Anno 1644, reggel 9 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,
R. György m. p.

Külczim : Illustr. Dominae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CCLV

1644. Georgius Rákóczy sat.

aug. Illustrissime Princeps fili noster charissime, Salutem sat.

31. 25. praesentis Fejérvárról irt leveledet ez estve vevők el; hogy egészségben és békével vagytok, hála istennek; mi is most is türelhetőképen vagyunk. Maurer Mihály ne késsék elmenni. Az vármegyék lovasinak négy száz lovasnál több híjok vagyon az vajda emberi itt vannak, s mi is megadtuk az pénzt nekik, kiről irtunk vala; azért te is szorgalmaztasd az vajdát, küldené meg kezekben az mit mi itt szolgálainak adattunk. Mi is akarnánk, ha Szilágyi megjönne az portáról, kiváltképpen Száva. Az adósságokat ne késleld felszedetni s kiküldeni. Az felső állapotokról, az armadáról tegnap bővön irtunk. Az Lupul csendességének ne higgy, vigyázz mindenfelé. Császárnak visza-menetele felől ha mit értettek, megirjátok. Az várakat éléssel jól megrakni szükséges. Drinápolyban régen kellett volna emberedet küldened. Az német lihető azon volna, ha lehetne megerősítené magát. Az mi magad kijövetelét illeti szolgáltatunkra, ha isten arra való alkalmatosságot szolgáltatna, meglehetne; de most nincs mód benne. Az öcséd, úgy tudjuk,

Szombaton Fejérvárra bement, noha ő nem irt sohonnét Kopót nekünk ne küldj, mert nem kell; meghagytuk viszaté-ritsék az kopókat az útból is. Quem sat. Datum in Curia nostra Tokajensi 31. Augusti, Anno 1644.

G. Rákóczy m. p.

(A következő utóirat a fejedelem kezével):

Az borok pénzét szorgalmatosan felszedesd s kiküldjed minél hamarébb, semmi el ne maradjon az adósaknál benne. Múltságodban is ellent nem tartunk mértékletesen, mert ifjú legény vagy, csak az miatt az közönséges jóra való vigyázásodnak s gondviselésednek ne fogyatozzál, úgy szemed előtt viselvén szüntelen, az mi mostani isten tisztessége s hazánk szabadsága mellett való forgolódásunkban mely nagy akadályt tennél; az isten őrizzen meg, ló-esés vagy mértékletlen italodból ha mi nyavalyád lenne, avagy egyéb alkatlan magad viseléséből, oly lábra ejtenél, az érné végét életünknek. Ottan ha az mi atyai intésünk s parancsolatunk nem fogna is előtted valamit, sem az magad becsületének, jó hírednek, nevednek feleségednek tartózó szereteted is kevés volna érdemben előtted, ottan az isten tisztességéhez való kötelességed tegyen mindenekben istenes, becsületes, idvességes és hasznos mértékletessé, vigyázóvá és gondviselővé. Az kupákat visszavitesd, nem kellenek, vagyon itt kinn annyi, megérjük mi vele; csak az madarászok s az agarak jöjenek ki.

Vizkeleti uramat nem küldtük be, mivel tizenkét ezer tallért ád, csak bocsássuk el; melyet mi is elbocsátunk. Ott bennis jó volna az jó vitézeket, rabokat, mind magyart, németet felkerestetned s neveket nekünk is megírnod.

Kivül (ifj. Rákóczy kezével :) 5. Septembris 1644. Albae, délbe 4, 5 óra között, váradi katona Bihari Gábor.

CCLVI.

Rákóczy Gy. nejének : Tokaj, Sept. 1. Maurer számára újabb levelet küld, mely saját kezébe lesz adandó.

Ugyan az külön levélben ugyan e napról : Hallotta, hogy német-

ség jön alá »oly bizodalomban vagyunk, az úr isten ezután is mellettünk leszen s akadályt vet eleikben.« A budai vezér számára küldje az félre tett kupácskákat mennél hamarébb, a kocsi maradhat. »Béla igen megesék s im törvényt is láttattunk reá, most nyilatkoznak ki lopási kit markában is értünk.« Az ezüst poharakból lószerszámot, a »hamva vevőkből« kapsokat csináltatott, az abroszokat be lopta Erdélybe. A németországi híreket küldje meg Maurernek.

CCLVII

Az úr isten stb.

1644.

sept.

2. Istennek hála, édesem, most is türhető egészséggel s állapattal birunk; az mi kevés magyar had alájütt volt is mind Filekhez takarodott, mind innét s töröktől tartanak; félnek német had júne alá; még azt nem halljuk, nem is reméljük, vigyázatban s készen vagyunk, az úr isten is velünk vagyon, megtart bennünket; az úr isten áldásából ez jövő hétfőn, ha az állapot ebben marad is még Szerencsre tekintünk, vagy 3 napig ott is leszünk. Váradról most az mely rabokat bevisznek, azok közt egy Majtini János vagyon, értékes legény, tartasd oly helyen, ne beszélhessen se Majtini Mihálylyal se Újfalusival, sőt add érteni ennek az Majtini Jánosnak, ha hétezer tallért ad, elbocsátjuk, s ha alkuvásban fogna indulni, ötezer tallérre leszállhatsz, de ne alább, s ha megígíri, küldd ki hozzánk, édesem. (*A többi érdektelen*) Adja az úr isten szent fiának érdeméért, édesem, stb. Datum Tokaj; die 2. Septembris Anno 1644. reggel 10 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CCLVIII.

Az úr isten stb.

1644.

sept.

29. die Augusti irt leveledet, édesem, mi 2. die praesentis délest 3 órakor vöttem vala el, bizony valóban is vártam,

mert soha nem tudom valamire vélni az Rákóczi Zsigmond nem irását, ki miolta elment, egy levelet nem érdemeltem tőle, maga mind Kállóból, Zilajról, Tasnádról irhatott volna. Áldom az úr istent érte, édesem, hogy egészségben tanált, kívánom szíbül, az úr isten szent fiáért ezután is tartson meg beneteket s mind lelki testi áldását öregbítse rajtatok, amen. Istennek hála, én is türhető egészséggel bírok, az küldtem ajándékot adja az úr isten szerencsésen viselned, édesem sokáik. Akadéink tagadatlan bizony eddig is sokak voltak s gördülnek is gyakorta újabbak is elő, de még eddig az nagy hatalmú úr isten általvitt rajta, mi ezután is ő felségében bizunk, készek levén az ő dicsőségéért mindent cselekedni; valamire segít ő felsége, abban is meg vagyok nyugodva, nem próbált s próbál ezután is feljebb ő felsége, hanem csak az mennyit elviselhetek, s nem is az végre próbál penig, hogy elhagyjon, hanem inkább maga dicsősége terjedjen vele, s az én kicsiny hitem is nevedvén, meg is esmértessék. Az békeséget bizony dolog minden kívánja, de az sem lehet isten akaratja ellen, mert az mint kezdeti is isten nélkül nem lehet, annál inkább jó végét is ő felsége adhatja meg. Az svekusoknak el kell már jüniek, ha akarnak s módjok leszen benne, foly is igen az híre; kik felől ha bizonyost hallunk, megírjuk, édesem. Kemény János uramnak szükséges volt hátraszállani ugyan, de ha Rosomberk felé cselekedte volna, több haszon jött volna ki belőle. Bizony dolog, ha az svédek eljünének, velünk együtt az egész keresztyénségnek s magoknak is többet használhatnának vele. Császár s kiválképen az papi rend, hogy az kívánságokra reá menjen mindenekre, mi sem hiszszük, mert értnek mindent s magam is úgy veszem eszemben, az egész evangelikus itt Magyarországon reá menne, (kivéven még most az kulcsos városokat) odahagynának minden eddig elfoglalt templomokat, csak ezután ne lenne se az, se az religió háborgatása. Igazán hallhatod, édesem, az pápistaságnak az mi religiónkhoz való idegenségét, mert az anynyira megvagyon, ha tőlök lehetne, egy órában vesztenék el, mely keménységek, hogy veszedelmet hozzon nekik inkább mintsem előmenetelt várhatunk reájok, kiválképen ha mind régi és új ilyen példánkra tekintünk. Több udvari szolgát örö-

mest fogadunk, édesem, Huszár Pétert is csak legyen kedve hozzá s kívánjon illendő fizetést is. Istennek hála, még az itt kinn levő derék pénzünkhöz nem nyúltunk, sőt kevéssel inkább szaporodott is; most fizettetünk az hadaknak is s onnét belől bárcsak ad primum novembrisre küldhess, édesem, pénzt. Az visszamenetelben Kemény János uramnak, sőt magunknak is lenne mindjárt módunk, csak az úr isten hozná el az svéddekét; de addig kevés módot látunk benne kiválképen igen feljebb. Az Velenczében letött pénz jobb volna, ha itt volna, édesem. Istenért s hazámért én bizony mindent akarok cselekedni és költeni. Bornamisza uram contentus most Kereszt-szeggel; Petneháziné asszonyomnak Kisfaludot bizony örömet oda adnánk, édesem, de még Erdélyben voltam mikor kérte Úz István uram s oda ígertem volt, kijöven Róti uram is kérte, annak is odaadtuk, megfeledezvén amarról, már most eleget búsulunk rajta s eddig egyik sem bírja. Tudja az úr isten itt anynyi kérő vagyon szemtelenül, kiválképen itt kinn valók között, majd semmi papi jószág nem marad inkább bára kezünkben, most is naponként adton adunk. Rákóczy György felől való írásodban, édesem, megnyugodtam. Kassai uram még most be nem mehet, Sebesi Miklóst beküldtük, tanól ő; kijövedeled felől, még az temetésre is, édesem, tőlünk vár(j), hadd értsünk bizonyost, jün-e, nem-e az német had, az svekusok felől is hallhassunk, s az mint megírtuk, tudósítunk mi kijövedeledről. Rákóczy Györgynek szükség ott benn lenni, bár ne távozzék ő igen messze Fejérvártól, bár felesége se menjen az temetésre is; azt nem érthetem, mi állapattal legyen, mert nekem semmit arról nem írtál, édesem. Az világi állapotunkhoz képest, édesem, úgy vagyon több időnk szolgálhatna az szomorúságra, mindazáltal istenésen örülnünk kell inkább, kiben hogy az úr isten mindnyájunknak ennél is bővebben és ugyan állandóbbképen is részt tegyen, szívből kívánom. Az kénesőre, az kire már pénzt vettetek fel, adjátok már oda, édesem, de azután ne hír nélkül, sőt ha mi attúl fog maradni, ki kell küldeni. Az adót honnét nem administrálták be, ird meg, édesem; az várakat kit kit magáéból, kiválképen Fogarast, Dévát, Szamosújvárárt bőven megrakhatni, Gör-gényt Gernyeszegről, Somkerekről, Jenőt magáéból, Váradot

legnehezebb, de azt is most meglehet, mert jól lőtt kiválképen az várakban élés. Csak ezek legyenek, bőven elég : búza s liszt bőven, szalonna, borsó, lencse, káposzta, bor, eczet, piritott húst, vaját, mézet, túrót, kását ha már vihetni, tűzre és épületre való fa is bőven kívántatik. Talám Váradot búzával az Prépostvári jószágából is kellene segíteni. Székelyhídat magáéból megrakhatni. Pénzen venni el kell távoztatni, mert az sokra kívántatik. Igen jó, édesem, jó mindenünnen extractust kívánsz. Az mely pap felől irtunk volt, az subordinatus volt, csinálni akart, mi bizony Csulai uramnak mindjárt megmondánk, de nem hivé, egy éjjel el is szökék innét; mi azt gondoljuk, annak az úrnak valamely gonoszakarója küldte volt ide, az isten jól adta, mi semmit nem jelentettünk neki. Az kolosváriaknak mi illendő választ adtunk, kivel contentusok is löttek, hiszem elég nekik, ha békesség leszen is, meg nem fognak ők károsodni. Az sórúl most ide extractust nem küldtek, édesem, az só hordatáson mégis légy érette. Az szászokat is tanáltasd meg, talám emberséggel lesznek pénzünkért. Ide is sok eső jár. Császárnak Maurertől szánszándékkal nem irtunk, mert nem kívántatott; irtunk az fővezérnek, elég az, igen szükség elsietni. Az oda be való állapotokon, édesem, mi bizony nem búsulunk, megnyugodva levén abban, isten áldásából mindenre gondot viselsz, kire segítsen is az úr isten, édesem. Az házakat el nem bontatjuk. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj, die 3. Septembris Anno 1644, délest 5 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

CCLIX.

Az úr isten stb.

Mi istennek hála most is türhető egészséggel bírok s csak érkezettek, bizony most is az úr isten meg fogja szégyeníteni azt az ellenséget, az ki bizony nem sok. Collaborat itt nincsen 800 magával, mert Austria felé Pompejus talám meg is holt. Parancsoljuk ne késsél; mi most is feles székelyt bo-

1644.

sept.

8.

csátottunk vissza, kit betegsége miatt, kit arra való gondviselésért. Mi az lovoidat, ha által vihetik, Salamonnál hagytuk által vinni, Kállóban ott várjanak vele. Jövedeledről éjjel nappal tudósíts, az némettség mind lovas, gyalog nem több 7000 még ha vagyon is, könnyű hada ad summum harczra való 2000, ezeket az mi hadaink kevés volta és betegsége tette bátorrá. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj, die 8. Septembris Anno 1644.

Az te jódra jó szívvel vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Külczim: Illustrissimo Sigismundo Rákóci stb.

CCLX.

1644.

Az úr isten stb.

sept.

8.

Én istennek hála most is türhető egészséggel és állapattal vagyok édesem, az ellenségtől is bizony nincs isten áldásából semmi derekas tartásunk, ki nem is sok, csak mi volnánk emberek, isten elhozván az oda be való hadainkat, könnyebben juthatnánk isten áldásából ezekhez, mint sem azelőtt mint valának. Palatinus uram itt nincsen, leányát 4. die praesentis adta haza ő kegyelme. Fejér Káspár tegnap 10 órakor juttat meg császár ő felségéhez. Az békesség tractájára innét is megindúlnak az követek, hétben kelve Nagy Szombatban gyűlnek, arra is kész volna ő felsége, hogy ezeket az hadait visszahívatná, csak mi mennénk vissza s hadainkat bocsátanánk el, de ez nem lehet. Ma töttünk választ palatinus uramnak; Kasát már jól muniáltuk, Patakot, ezt az helyet, Ónodot is, bizony megszégyenül most is. Rákóczy Györgynek parancsold meg édesem, ne késlelje az vármegyéket indítani, Rákóczy Zsigmond is az székeleyeket; annál hamarább visszatér ez az ellenség, mennél hamarább ha rajta leszünk; tudósítsatok, Maurer Mihály mikor indult el. Ide sok eső jára, im most derült volna neki, az viz is nagy. Bornamisza Pál uram az Hernád mellett vagyon, 3 mélyföld Szendrőhöz, még ez óráig nem irta hogy az ellenségnek derekas vele való hada oda ér-

kezett volna. Semmit ne búsúl(j) és gondolkodjál édesem, bizony jól adja az úr istent szolgáljátok, nem hagy el ő felsége bizony. Az bavarus hadát az franczuzok megverték. Ir(j) édesem gyakorta. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj, die 8. Septembris Anno 1644, délest 5 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfy sat.

CCLXI.

Az úr isten stb.

1644.

Én ma édesem, csakhamar egymás után két leveledet vöttem vala el reggel, egyiket az czimeres postától, kit 5. die 7 órakor reggel, másikat 6. die kelt leveledet Botától ugyan reggel 9^{1/2} órakor sat. Rákóczi György, hogy magát oly engedelmesen viseli magát hozzád mint irod édesem, akarom valóban, s ezután is azt kövesse, ha azt akarja, hogy engemet is megtartsa hozzája való atyai szeretetemben. Nekem, bizonynyal irom, senki felőle sem irt, sem izent, de hogy olyan híreket másunnan kellett értenem, kihez ő közelebb lakik, s nem ő tőle, igazán irom búsultam rajta.. Bizony édesem mi sem tartunk az illendő időbeli képes mulatságában ellent, csak az miatt el ne múlassa az közönséges jóra is vigyázni; melléje olyant rendelhessünk, kinek tanácsával hasznosan élhessen, nehéz, édesem, azt feltanálni, mert az olyanban mind okosság, bátorság, hűség, vigyázás megkívántatnék; Cseffei uramat gyakrabban ott benn kellene mellette tartani. Az úr istent hívjátok édesem segítségül s magatok is elmélkedjőtek és vigyázzatok s viseljete gondot. Valakik szolgáltak, s ezután is szolgálnak, nem leszünk feledékenyek róla. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Datum Tokaj, die 9. Septembris, Anno 1644, estve 8 órakor.

sept.
9.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Principissae Susannae Lorántfi stb.

CCLXII.

1644. Az úr isten stb.

sept. 7. die praesentis mensis irt leveledet, édesem, én tegnap
12. reggel 9 óra tájban vöttük vala el; ellenséginket bizonynyal hiszszük, édesem, az úr isten jobban meg fogja szégyeníteni, csak hadaink érkezzenek, de most nincs módunk benne, ellene derekasan állhassunk, igen az várakban kelle eloszlatnunk, azokat akarván jól muniálni. Rákóczi Zsigmond vétsége bocsánandó. Mi sem bántuuk volna, ha Bornamisza uramé lőtt volna, kérő bizony sok, de az ki igazán akarna szolgálni, kevesen tanáltatnak. Valakinek mit adhatunk, mi bizony örömet adunk. Megparancsoltuk, édesem, Rákóczi Zsigmondnak, az hadakkal együtt jűjön ki. Az várakban menynyi élést kellene szerzeni, magunk se tudjuk, édesem, annál jobb, mennél több leszen, kiválképen Fogarasban, Dévában, Kővárban, Szamosújváratt, Görgényben, Váradon, Székelyhídon kívántatik és Jenőben; gyalognak is kell lenni, mert az nélkül semmi az vár. Jól lőtt, hogy Sebesi Boldizsárnak volt leczkéje. Komáromit, ki dévai porkoláb vala, azért unánk meg, hogy hírünk nélkül jűtt volt ki Dévából házához. Ugyan jobb volna, ha az vár kevés és crős volna. Az gonosz ember ki legyen, kit el nem kellett volna bocsátanunk, nem jut eszünkben. Rabot az mi részünkről nevezetést még eddig nem igen fogtanak Faragón kívül s Bánházin, de ezeket nem akarják most elbocsátani, mert bizony örömet kíváltanánk. Kővárban valaki leszen édesem, de csak valóban hű embert küldjete be, kivel nem is kell késni. Zólyomi Dávid nagy akadály ott nekünk, csak adna az úr isten üdvösséges halált neki. Az rabokat oda küldjete, az hol jobb tartani. Vizkeletiért sem löttek kezesek, bevitte Sebesi, gondot kell reá viselni. Az kéneső eladását értjük, bár eladasd, édesem, ezután is az mit ad az úr isten, pénzt kell szerzenünk. Az só szállítást is, az menynyiben lehet ugyan felesen kellene szállítani, annál több jövedelmünk lenne. Most ide meleg idő jár. Minthogy ki kell jűniek, huszár fizetést rendelünk neki; Gerendi és Ebeni uramnak is

mi volna kívánságok jó volna megtudni, édesem, jobb mód-
 ával rendelhetnénk fizetést ő kegyelmeknek is. Zalatnára
 édesem, adass még annyit az 400 forinttal, kit már adattál,
 feljék tizenkét száz forintra; az udvarbiró is igyekezzék, adhas-
 son ő is. Az kijövedelednek, édesem, most még haladni kell, de
 megadja azt is az úr isten rövid időn. Patakot mind éléssel,
 vitézlő néppel megraktuk, Balon Pétert is beküldtük Patakra.
 Az ellenség ma fogott Felső-Vadászhoz szállani, onnét mely-
 re menjen, nem tudjuk, bizony nem sok, gyalogja bizonynyal
 mondják nincs feljebb 2000, könnyű hada is anynyinál, fegy-
 verese 5000 nem több. Csak érkezzenek az hadak, bizony
 megszegyeníti az úr isten őket. Adja az úr isten stb. Datum
 Tokaj, 12. die Septembris Anno 1644, estve 9 óra után.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külső cím: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lo-
 rantfy sat.

CCLXIII.

Az úr isten stb.

Ím most 9 órakor éjjel hozák Hajdú György levelét, 1644.
 kiben micsoda kedvetlen hírt írjon az fővezér változásáról s febr.
 megöléséről, megérthetsz kit mind az anyáddal és Kassai 14.
 urammal is közölvén, igen szükség vigyáznotok, s mivel Mau-
 rer Mihály visszatért az pénzzel, ötet is instruálnotok; nekünk
 úgy tetszik, Maurer Mihály csak maga személyében igen pos-
 tán menne be, és ott az új fővezérrel vagy kajmakámmal vé-
 gezné e! s tenné jó akarónkká s az mit az megöletett vezér
 által vagy tőle kellett volna császártól megnyernünk, azt az
 mostani új vezér által vinné végben, hiszem könnyű volna az
 pénzt osztán bevinni utána, avagy ha Maurer Mihálynak
 bemenetele nem tetszik ő kegyelmének, irjátok Hajdú György-
 nek, mit cselekedjék, s az új fővezérrel vagy kajmakámmal
 mit sollicitáljon s vigyen végben. Ez bezzeg valóban sokszor
 esett, s talám ugyan német praktikából is esett. Az anyádnak

mondd meg, istennek hála, türhető egészséggel vagyunk
holnapután Kállónak is el kell egy felé választani az mag
állapotját. Adja isten stb. Az temesvári passának mint kel
az ajándékot küldeni, írva küldtük. Mi Hajdú Györgynek
nem irtunk, rövid levén az idő hozzá. Máté vajda mi okát írja
az fővezér megölésének, ha úgy volna, annál inkább kell vi
gyáznotok, Lugasban, Karánsebesbe s Jenőbe jó móddal s
ideje korán beküldenetek az gyalogot. Adja isten stb. Datum
in Nyírlugas, 14. die Februarii Ao. 1644.

G. Rakoczy m. p.

Kivül (ifj. Rákóczy Gy. kezével) 18. die reggel 8 órakor in Gyál
Fek. . . .

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

Jegyzet. Jelen levél a sorozatban a CLVIII-ik számú után kö
vetkezik.

CCLXIV.

1644. Az úr isten ö felsége stb.

sept. 9. die praesentis mensis irt leveledet im most délest 5
(16.?) órakor vöttük vala el; értjük Basa mikor ment haza. Az
anyád gondolkodásával minden búsulásimot felülhaladja, szólj
neki hagyjon békét annak, se magának, se nekünk ne tegyen
kárt vele, velünk az úr isten s bizony nem hágy el. Az indú
lással ne mulassál, szép módjával jüjj úgy, itt is szolgálhas
sanak. Az ellenség ma Halmajhoz szállott. Ferenczi István
Szikszón volt, 500 lovas(sal) kit 300 lóval felvert, egy az mi
enkben el nem esett, istennek hála; az gyalogokba minthogy
felesen mentek be, azoktól kellene fegyvert elvételned s az
fegyvertelennek adatnod, adná meg az árát aztán neki; okos
kodjál, mennél fegyveresebben jó szerrel hozhasd ki az hada
kat. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj die . . . Septembris
Anno 1644, (e)stve 7 óra után.

Az te jódra jó szívvel vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rákóczy de Felső-Vadász stb.

CCLXV.

Az úr isten stb.

1614.

12. die ezen hónap irt leveledet, édesem, tegnap reggel sept.
 az várból jövén ide 9 órakor vöttem vala el, irásodat, édesem, 16.
 bizony nem bánom, hanem inkább búsulásodat sajnálom, el-
 anynyira, hogy ha annak békét nem hagysz, nekem is nyava-
 lyát szerzesz vele; hiszem istennek hála állapotunk sem oly
 veszedelmes, kin búsúlnod kellene, mert látja az úr isten, em-
 beri módon szólván és ítélvén, az mennyin ezek vannak, csak az
 hadak érkezzenek, ezeket az úr isten bizony megszégyeníti. Ím
 az kassai hIVEINK is 2500 gyalogot ígértek, adnak mellénk, az
 több városok is talám fognak ennyit adni, magunknak is lenne
 most is itt kinn 3000 gyalogunk, s az lovas hadak érkezvén, ha
 megakarnánk is vélek vinni, lenne jó módunk benne, s ha csak
 csatával kellene is fárasztanunk őket, mint mostan is, bizony el-
 unná s megszégyenítené az úr isten. Még eddig mi mind tanács
 hIVEINKNEK s kisebb rendbeli hIVEINKNEK is megadtuk becsüle-
 teket, s tanácsokkal is éltünk, ezután is azt akarjuk követni,
 édesem. Eddig még 6 hétre megadtuk hópénzeket, de hogy
 kevesebb időre érkezhessünk, módunkat bizony abban nem
 látjuk édesem. Az hadak mustrálását hol magunk, hol Borna-
 misza Pál uram által vittük végben, ezután is nem bizzuk mi
 azt olyra, kiben meg nem volnánk nyugodva. Bizony dolog,
 mi is már nyúgodalmasabb életet kívánhatnánk, de irásod
 szerént, édesem, az isten tisztességéért, hazám szabadságáért
 én valamit el bírok viselni s elégséges vagyok reá, mindenre
 kész vagyok; hogy minket innét kibeszéljenek s ezeket kibo-
 csássuk kezünkől, egyáltaljában megirtuk palatinusnak;
 nem cselekeszszük s bizony nekünk is az, édesem, akaratunk,
 ha az jó úr istennek is az leszen akaratja, megsanyargassuk
 ellenséginket, s az alatt szerezzünk békességet is, s ha lenni
 kell, jó is legyen. Bizonynyal meg is nyugodjál, édesem, benne,
 semmi jó alkalmatosságot el nem akarunk mulatni s bizony
 minden tanácsadónak sem adunk helyt, hanem megvizsgáljuk
 igen, jó-e, nem-e. Itt mi nekünk lovas hadunk most az mint

vagyunk, az kivel próbálhatnánk, harczra valót alig tanálnánk. 4, avagy 5000 az hajdúsággal, ember derék dolgot végbe nem viszen, az magyarországi vármegyék közül Bereg, Ugocsa, Szakmár, Szabolcs ha ülhet fel, Sáros vármegye mellé nem jühet, Zemlinnek nagyobb része elfutott. Valamig az erdélyi hadak ki nem érkeznek, soha bizony addig dereka nem próbálhatunk az ellenségen, mert gyalogunk sincsen, Kassai, Patak, Tokaj, Ónod sokat vona el, az mely hadnak pedig gyalogja sincsen, nem vér az derék hadat. Huszár Pétert meg Rákóczy Zsigmond mellé rendeljük, Bakos uramhoz mi csak addig bizunk, míg az szerencse szolgál. Az Tiszán által kellett ugyan jününk, de nem hoztunk mi oly hadat által, ki eloszlana. Monostorra bizvást eljühetsz édesem; Kassai uramnak nincs egészsége, az hideg kétszer lelte, harmadnapba, még magát jól viselte. Sebesi Miklós bement, édesem; az szegénységet, tudják az mellettünk valók mint igyekeznénk oltalmazni, az is egyik oka az mi által jövetelünknek, hogy az szőlőhegyeket oltalmazhassuk az ellenséget tartóztathassuk, hogy Kassai is éléssel rakhassák, ki lisztből oly fogyatkozottúl volt, Makovicszáról kellett 2000 köből lisztet adatnunk. Az ellenség ez elmúlt kedden szállott, Halmajhoz, azolta ott volt, ha ma el nem megyen onnét, Ónodot, Tokajt hozzák emlegetné, de mi úgy reméljük, nem próbálja meg, mivel kevés gyalogja vagyon, öreg lószerszáma is 2 több sincsen; csatáink tegnap is Megyaszóig voltak, nem kaphattak semmit, volt ugyan zsákmányosa Megyaszón, de álló sereggel oltalmazta. Most is vagyon csatánk mi Ónod felől, Kassa felől, innét is mit ad az úr isten nekik, meg halljuk ma holnap. Ehon szinte, hogy itt irok vala, juta Szul Mátyás levele, tudósít, tegnap Beken János szép nyereséggel járt, Alsó-Vadászon mind lengyel németet alkalmasént vett fel, s békével eljött. Az török is volt 100 lóval, ki ott leskődött az német zsákmányosára; bizony megszégyenít(i) az úr isten őket, csak érkezzenek az hadak. Adja az úr isten stb. Dat. in castris positis Rakamaz, die 16. Septembris, Anno 1600 reggel 9 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Tegnap hozának egy levelet, Pozsony felől irták, im be-
küldtük mását, az bizonyos leszen, mert másunnan is hozzák
ezeket. Mi im mindjárt Tokajban megyünk, csak estvére jö-
vünk ki.

Külczim : Illustr. Dominae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCLXVI.

Az úr isten stb.

1644.

11. die praesentis irt leveledet im most reggel fertály sept.
héján 10 órakor vők el, az neked irt levelünk titulusában nem 17.
csudáljuk ha vétek lött, az anyád egészségét az úr isten tartsa
meg, az székelységnek indulatjával bár mára ne halasztottad
volna, mert az volna jobb, ha egy órában gyűlhetnénk öszve
s rajta lehetnénk az ellenségén, ki az elmúlt keddtől fogva
még ez napik Halmaj és Aszaló*) között fekszik, mi hírünk-
kel sem csatákat nem jártat, sem várat, várost nem obsideált.
Innét im . . . megyen az csata, minden felől ölik vágják őket,
tegnap is hozának ifjú Piccolomi regimentéből egy kirezérest.
Immár is betegednek, szűkülnek, minden rabok egyaránt be-
szélik számát; csak érkeznétek el, nekünk nagy bizodalmunk
vagyon az úr istenben, megszégycnítene ő felsége. Jünöd úgy
kell, hasznát is vehessük az vitézljő rendnek; melyre jüsz, háló
helyeid mint lesznek, mennél hamarébb tudósíts róla; lovoid
Kállóban vannak, szolgálid közzül lóvászok kocsisok majd 16
beteg, nekünk mindjárt irj; bizvást beszélheted, az ellenség-
nek 2000 : 4500 fegyverese, 2000 könnyű lovasánál több
nincsen. Kassa várasa 2500 gyalogot ígért, az több városok
is adnak enynyit; szándékunk az, mi is mind kihozassuk
mindenünnen az praesidiomokat, s isten elhozván benneteket,
reájok mi menjünk. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Da-
tum in castris Rakamaz positis, 17. die Septembris, Anno
1644, reggel 10 órakor.

Az te jódra jó szívvel vigyázó édes atyád

R. György m. p.

*) Szomszédos helységek Borsod és Abauj megyékben.

Az bavarus hadát megverték, Kataloniában az hispanust; az bizonyos, gallusnak Torstenson előtt alá kellett jűni kárral; Kenigsmark Silesiában vagyon, Morvában jűn.

Irva Rákóczy Zsigmondnak.

CCLXVII.

1644. Az úr isten stb.

sept. 15. die praesentis mensis irt leveledet, édesem, mi 18.

20. die reggel 6 órakor vöttük vala el; örülök azon, hogy egészségedet értem, de más felől búsulásodon nem keveset törődöm, édesem, s ha annak békét nem hagysz, nekem is bizony kárt teszesz vele. Istennek hála, sem félelem, rettegés és kétség közt nem vagyunk, s békességet is látja az úr isten olyant kívánunk, kiben az istent meg nem bántsuk; ellenségimnek is kedveztem-e és mulattam-e el akármi jó alkalmatosságot ez itt kinn való idő alatt, lelkek szerint tehetnek bizonytságot mellettünk való becsületes híveink, anynyiban az menynyiben magunkon állott, de bolondúl, vakmerőül nem cselekedhattunk és veszedelmesen nem bocsáthozhattunk szemben való harczra velek, kinek elég okai voltak. Az szegénység bántódását oly szomorúran szenvedem, hogy tudja az úr isten könyvezem, de az ide ki való prédáláshoz szokott s tolvajláshoz tanúlt nemzet anynyira elvetemedett, él az isten, ha egy holnapra avagy kevesebb időre fizetnének is neki, de ha nem prédálhatna, semminek tartaná; most is ha ember büntetni akarja, mindjárt az más fél közzé való szökéssel s menetellel fenyegetőzik, kopját nem akar viselni. Él az úr isten, édesem ha nekem is olyan hadaim volnának mint Sándornak, egy órában vinnénk végben előttünk álló dolgunkat; mindazáltal ezekkel is mi még eleget vittünk végben, isten áldásából, ezután is az úr isten valamire fog segíteni bennünket, bizony semmi jó alkalmatosságot el nem akarunk mulatni, azt akárki elhíheti, édesem. Ők keményebben bánnának velünk, mert ugyan tulajdon bélyegek azaz istenteleneknek s azért is nem bocsátja elő őket az úr isten. Az szegénységre való gondviselésünk éjjel nappal forog elménkben, s valamire utánunk valókkal érkez-

hetünk, volt s leszen is oltalom reájok. Rákóczy Zsigmondnak melletted létele elhíttük, édesem, könnyebbségedre volt, s ha az itt kinn való állapot engedné, mi nem bánnánk, bár ezután is melletted lenne; reménységünk azért az: az úr istenben, rövid nap magunk is megláthatjuk egymást. Sebesi Miklós beért eddig. Magad az itt kinn való állapotok felől ott lakhatol, az hol akarod. Az sőt bár szaporábban hordhatnák, mert ha az is nem fog segíteni, megkevesedik az proventus, az mennyiben lehet, édesem, mégis legyetek érte, hordathassátok. Kapnikról akkor adhatják be az ezüstöt, mikor eltelik az angaria, ki már nem is fog késni. Ibráni uram most úgy látszik jobban viseli magát Ónodban, Szuhai Mátyás ugyan jó állapattal is vagyon benne. Ide is elég meleg jár, de vetés bezzeg még ide nincsen; az pocsajak nincsenek Ibráni urammal; az ellenséget minden nap hordják, csak az hadak érkezének, bizonynyal hiszszük az úr isten meg fogja őket szégyeníteni. Tegnapra virradóra is az hajdúságban mintegy 250 lovas az strázsáját ütötte volt meg, az egész armada ült volt fel, ezek békével jüttek el. Ritka nap, az melyen rabot két ízben is nem hoznának. Holnap mi is bemegyünk Tokajban. Adj a az úr isten stb. Datum in castris Rakamaz positus, 20. die Septembris Anno 1644, reggel 6 órakor.

Az te szerelmes urad édesem,

R. György m. p.

CCLXVIII.

Az úr isten stb.

,1644.

Monostorról 17. die az elmúlt estve 4^{1/2}, Radnótról 19. sept. 21. ma reggel 7 óra után praesentis vöttük el, indulásodat s Jövedeleket az nagyhatalmú úr isten áldja meg és tegye nagy szerencsésé, amen. Az anyádnak egészségét az úr isten ezután is szolgáltassa ki. Az székelységről ha jó válogatott 2000 lovas s bár csak 1500 gyalog jó legyen, elég leszen az ott benn való vigyázásra, meg fognak szaporodni az innét bemenőkkel. Szükséges az tisztekre parancsolnod, oda hátra az fegyverte-

leneket fegyver szerzésre erőltessék, jóra penig. Szilvási mikor érkezett hozzád, azt is értjük, az hadakat ugyan úgy kell hoznod, el ne tikkadjanak, szép módjával hozzád, hogy ha itt mindjárt kivántatnék is, szolgálhassanak; naponként szálló helyedről tudósíts, s mikor az úr isten elközelít hozzánk, az táborra szép rendelt seregekben kell bejünöd, kimutatván innét is az fegyveredet zászló alatt. Ellenségünknek szégyenbe vallások felől az nagyhatalmú úr istennek áldásából semmi kétségünk nincsen; az svekusokat is úgy hozzák, jüuének. Adja az nagyhatalmú úr isten stb. Mi ez éjjel is itt benn há-lunk. Datum Tokaj, 21. die Decembris, Anno 1644, reggel 10 órakor.

Az te jódra jó szívvel vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimo Sigismundo Rákóczy de Felső-Vadász stb.

CCLXIX.

1644. Az úr isten stb.

sept. 17. die praesentis mensis irt leveledet édesem én 20 die.

22. délest 4 $\frac{1}{2}$ órakor vöttem vala el. Elhozván az hadakat az úr isten, annál is jobban leszünk, édesem, semmit ne gondolkod-jál, édesem, mert bizony az úr isten ezeket megszegyeníti, fogy is mind fegyver, döghalál és szökés által naponként, nem lehet ezeknek módjok, hogy itt múlassanak sokáik. Az írást s állapotunk felől való tudósítást én gyakorta cselekeszem, éde-sem, mert csak ebben az holnapban is 11 levelet irtunk, ezen kívül ha mikor csak Rákóczy Györgynek irunk is, megparan-csoljuk, értésedre adja, el sem múlatjuk, édesem, tudósítunk mindenekről. Vizkeleti uramnak Fogaras jó lakóhely, tisz-teségesen kell tartani. Az aranyat mi nem computaltuk ahhoz az mint Zalatnán mérték, mert mivel külön külön volt takarva mi is csak úgy mértük meg, könnyű ezután is azt eligazítani. Az hadak már érkeznek, mi sem bánnánk, édesem, ha az ki itt kinn vagyon is ott benn volna, mindazáltal isten után mi arra gondot viselünk; annak bizony Klubucuczki tötte olyan

hírét, mert ő nem is értvén semmit tőlünk, mindent kinyilatkoztatott Sebesinek, sőt ugyan leiratta volt vele, de elvöttük tőle. Csak valamire csendesedjék az állapot, én mind beküldöm, Munkácson tartani nem jó ; én most is ki nem bontakoztattam volna Patakról, arra nézve hogy megvehetné az ellenség, de az emberek állhatatlanságát látván, és semminek tartván az hitet, az híre nagyobb is levén az valóságánál, arra nézve kellett ezt cselekednem. Bizony köröm szakadna ott, ha nyúlat bokrostúl akarna fogni, jó gondviselés is vagyon reá. Az pohárnok inast beküldjük, még eddig úgy látszott, jámbor akarna lenni, de mi nem felelünk felőle. Az pápistának el kell hinni édesem sok praktikájok vagyon, de isten nem engedi azt végben vinni. Az fogarasi extractus jó, bár az váradi is úgy volna édesem ; mi soha nem tudjuk, mi isten látogatása az váradi majorságon, az nem szaporodhatik ; az székelyhídi állapot is valóban rosszúl vagyon, az várnak kapuja nincs, az mind éjjel nappal nyitva áll, darabontok, porkoláb, udvarbiró rossz, gondviseletlen, vigyázatlan benne, az idén inkábbára semmit nem építettek benne, egy szó, csak rosszúl vagyon, kit mikor hallottunk ugyan megborzadtunk bele, nem régi példa levén az murányi állapot ; valami híres rabokat is küldtünk volt oda, azt gondolván, az hely jó állapottal vagyon és több benne az rab s jobbak is az benne való gyalognál (*igy*), én bizony éjjel sem állhattam bele, elküldtem még éjjel Váraddá vigyék őket. Ezeket édesem je(*le*)ntséd meg Rákóczy Györgynek, orvosolja meg. Váradot, hogy onnét belől rakhassa ember éléssel, mi abban módot nem látunk, hanem az udvarbirónak kell parancsolni, takarja, rakja, lám most elég őszi, tavaszi vetése lött, nem is kell annyira, mint azelőtt. Palatics is 19. die irt leveleddel ezen órában délest 2 fertály előtt egy órával érkezék ide az táborban, hogy kijövék az várból. Rettegésben bizony édesem nem kell lenned, mert látja az úr isten, inkább fél az ellenség mi tőlünk, s csak nem is kell arról gondolkodnod, hogy mi tőlünk elvenné ezt az révet. Én ez éjjel is az városban hálтам bátorsággal s csak az úr isten hozza el az hadakat, ez bizony elmegyen. Fejér Káspár tegnap délest 6 órakor juta palatinustúl, az követek felmenését szorgalmazza, császár követe már Nagy

Szombatban; bizonynyal, sőt ugyan életére mondják, immár Keniksmar Slesiában vagyon, Torstenson is az derék armadával utána vagyon. Ezek között is elvittek lopva fegyvereseket, kiket elől is tanált, bizony most is mindennap fogy, mert minden felől rajta vannak, tegnap is az udvari seregből 100, az váradiából 60 lovas levén csatára, csak az tábor szélén vágta le benne, 2 el is hoztak; ónodiak is voltak csatára törökkel együtt 700 lóval, mert csak török is volt több 400 lovasnál tegnap, ha isten szerencsét adott, próbálniok kellett, Kassára is hordják. Kemény János uram(*mal*) az kik vagyon, azok ma is hozának 2 rabot; ezt az úr isten bizony rövid nap meg fogja szégyeníteni, palatinus alá nem jű, ezeknek segítségek sem jű, 300 lengyel már elszökött benne, az magyar is szökök. Semmit se gondolkodjál, édesem, mert bizonyságom az úr isten, nincs félelmes állapotunk. Istennek hála, az szőlőket is isten engedelmeiből mi akarjuk bizony megszedetni, kinek valóban jó ideje is jár. Én bizony, édesem, azon kérem éjjel nappal az úr istent, semmiben ő felsége ellen ne vétsek, és mind titkos s nyilván való bűneimről igaz penitentiát tartván, engeszteljem ő felségét s enyimmé is tegyem, kiben nem is kételkedem. Nincsen is, jó lélekkel írom, emberben úgy bizodalman, kinél az ő felségében vetett bennem nagyobb nem volna, sőt bizonyságom ő felsége, könyvezve kívánom mindnekben az ő nevének adassék az dicséret és dicsőség és láttassék az ő kezének forgani ez ígyünkben is, mintsem emberének. Eddig bizony így is volt, az vármegyéket mikor csatára bocsátottuk s meg kellett szaggatnunk, tanácsból cselekedtük, az szükség is úgy kívánta. Rákóczy Zsigmond jókor érkezék édesem, mert mi azért ugyan nem múltattuk el dolgunkat, nem hagyunk nyugodni az ellenségnek, bizony meg is sokallotta, hal is, betegedik s fogy s ha immár az török is rajta leszen, nem maradhat, minden bizonynyal el kell menni. Váradot mint kell éléssel rakni, irtunk arról már, édesem, onét belől mi is feltanáljuk, nem rakhatni; pénzt, édesem, az mit küldhetsz, mennél hamarébb küldd, az adóban még jól kell hátra lenni. Az mézgyűjtőnek mi méhser árából elég pénzt rendeltünk volt kezében, az viaszat jó volna eladni, ha áros tanálkoznék; ha az sőt hordhatnák, abból még szépen jűne, hordhatnák

is, ha nem szánthatnak, mert ide ki nagy szárazság vagyon. Napot mi az svédeknek nem vetettünk volt mikorra jújjenek, hanem csak siettettük őket, el is kell már júniek, mert mindenütt közönségesen foly az híre, jele is van, mert nem vinnék innét fel az hadakat, ha nem júne. Én látja az úr isten hatalmas jó reménységben vagyok, édesem, az úr isten megszegyeníti ezt most is. Liptó vármegyei követ is ma juta hozzánk, tartják az húséget, az is nyilván beszéli az svédek jövetelét; az hadakozásnak még 6 hétik jó ideje vagyon, addig is sok dolog mehet végben, édesem, az élésszekereket bár indíttasd meg, hadd jújjenek lassan; az pocsaji, téglási hajdúk mellettem vannak. Kérlek mégis, édesem, az istenért ne búsulj, bizony bizony nincs itt még oly félelmes állapot, az városok, várak, vármegyék miénk; hiszem ha az ellenség nem tartana, 10 naptúl fogva csak Aszalónál nem hevert volna, mely idő alatt tudja isten, semmit sem próbált, Ónodot, Diós-Győrt, kihez csak két kis mélyföldön fekszik, meg sem merte bőzleni. Szendrőből Seréni Pál elment, sőt el is búcsúzott tisztitől. Csak az úr isten érkeztesse az hadakat, meghallod, édesem, bizony rövid nap szégyent vallat az úr isten velek. Adja isten stb. Datum Rakamaz, in castris positus, die 22. Septembris, Anno 1644, délest 6 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Az deákoknak, hogy pénz mehessen kezekben, érte leszünk.

CCLXX.

Az úr isten stb.

1644.

Tordáról 21. die irt leveledet, édesem, én tegnap délest 4 órakor vöttem vala el; az embercknek az mi hátraszállásunkon könnyű oly távolról csudálkozni, de ha itt lött volna, akartam volna bizony látni, ha oly vakmerő vitéz lött volna, 4 avagy 5000 magával 9 avagy 10 ezer emberrel megy, pedig tüzessel, vasassal, lábaslag hevert volna, és egy órára szorította volna igyét. Látja az teremő úr istent (*igy*), egy órá-

sept. 24.

ban verném meg, de az isten hatalmában vagyon s csak az úr isten hozza el az hadakat minden felől, valamit ad az jó isten, mi reá megyünk, kiben való rendelésünket több istennél el sem bontja. Úgy vagyon, mi most is, isten bizonyágom, emberi módon itélvén, nem tartunk tőlök s annál inkább, ha az hadak mind elérkeznek, de győzedelmet isten adhat. Nyilván vagyon az is nálunk, ennek németből álló lovasa harczra való nincs feljebb 4000, gyalogja 2000, csak hogy ez bizony (*igy*), jó könnyű hada mintegy kétezer, ki ha nem volna, melléje szállhatnánk. Tudja az úr isten, valamit legjobbat felérhetnénk elménkkel, azt cselekednénk; isten ez jövő hetet adván érnünk, által is szállunk az Tiszán, s csak ne is gondolkodjál arról, édesem, hogy az hídat itt az Tiszán mi tölünk elvegye, mert csak ez az német had meg nem próbálja, ki még az Hernádon sem jár által. Felette igen igen őrzi magát. Könyörgésekkel, hogy segítsetek, édesem, bennünket, szükséges, nincsen bizony kétségünk, az úr isten meg nem hallgatná. Titkainkat is nekünk, kiválképen jövődöre valókat, hidd el, édesem, bizony nem érti minden ezután sem, s az úr isten megszégyenítvén őket, megnyugodjál, édesem, benne, élni is akarunk vele, s ha lehetne egy szempillantásban szabadítanánk meg a szegénységet is az hadak terhétől. Az istenért kérlek, édesem ne búsul(j) s törődjél, mert látja az úr isten, nem vagyunk félelmes állapattal és rosszal, hanem inkább naponként jobbulunk. Szabó Jánost nem kell szerencsétetni, jobb leszen télben elküldeni, azt adván az úr isten érnünk. Az ellenség után való menetelben, csak isten ő felsége módot adjon, bizony el nem akarom jó fundamentommal mulatnom. Az ellenség mégis Aszalónál fekszik, az gyalogját tegnapelőtt szállította be az falúban, az lovasa kívül az falún vagyon, azelőtt az némettől külön volt mind horvát, lengyel, magyar, de már együvé szállottak. Felette igen igen őrzi magát; az török is ki kezdett kapdosni reá. Rákóczy Zsigmond ha holnap nem is, de hétfőn itt fog lenni. Adja az úr isten stb. Datum in castris Rakamaz positus, die 24. Septembris, reggel 10 órakor, Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem,

R. György m. p.

Külczim : Illustr. Dominae Principissae Susannae Loránti stb.

Az úr isten stb.

1644.

Hogy ez három nap alatt nem irhattam, édesem, volt sept.
oka, az előttünk álló dolgainkra való vigyázás, mert az ellen- 27.
ség Aszalótúl 24. die praesentis megindulván, szállott volt
Megyaszóhoz, ki 25 felkelvén onnét minden lovas hadával
reánk jött vala, s noha ebéd után érkezett vala Tarczalhoz
de az úr isten bizony szégyen vallva úzé vissza. Tegnap Som-
bornál levén, azont cselekédte s ma jó reggel megindulván,
visszamegyen, s mivel az úr isten Rákóczy Zsigmondot is teg-
nap jó egészségben hozá ide mind az hadakkal együtt, im
ezen órában mennek az ellenség után szép seregeink, s ma-
gunk is holnap által költözünk az egész hadakkal együtt, s
minden felől mellénk hívatván hadainkat, rajtok akarunk lenni.
Az miről Rákóczy Zsigmondtúl s Basátúl irtál, édesem, azokra
ezután teszünk választ. Az társzekerek ne késsenek, az szász-
ság az ő gyalogját töltse ki, az ki hēja vagyon mennél hama-
rőbb. Hihető ezek az hírek is érték az ellenséget, kiket inclu-
dálva küldtünk; Rákóczy György küldje mását Maurer Mi-
hálnak. Adja az úr isten stb. Datum in castris Rakamaz po-
sitis, 27. die Septembris, Anno 1644, reggel 9 óra után.

Az te szerelmes urad édesem,

R. György m. p.

Külszim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lo-
rántfi stb.

Az úr isten stb.

1644.

Mi istennek hála türhető egészséggel bírunk, im mind- sept.
járt indulunk, s ma Telkibányára s holnap Enicskére me- 29.
gyünk, az hova Kassa egy kis mélyföld, onnét addig el sem
akarunk menni, valamig egy felé el nem válik, nekünk jó re-

ménységünk vagyon hozzá. Sáros vármegye is követségben nagy számos fő rendeket s az vármegyének eleit küldte hozzánk, ott is istennek hála mind jó akaróink; melletted levő becsületes híveinkkel beszélvén, Almásban vagy praesidiomot küldjétek, avagy az ott valókat megeskettessétek hűségünkre, mert onnét tartják hírrel Csáki Istvánt; az ki ott porkoláb, annak ott semmie sincs, más haza fia; Keresztszegben is így kell cselekedni, semmi proventusához nem kell nyúlni; az két oláhországi hadak igen elkéstenek; az brassai veres posztót küldjétek ki; mindenfelé jó vigyázásban legyetek; Huszár uram Budáról minden jót ír. Adja isten stb. Datum Sárospatak 29. die Septembris, Anno 1644, reggel 5 1/2 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczi stb.

CCLXXIII.

1644. Az úr isten stb.

sept. 26. die praesentis mensis délest 4 órakor irt leveledet
29. az Maurer és Hajdú György levelével szolgáltsúl szinte ebéd felett vöttük vala el 11 s 12 óra között; Maurer Mihálynak irt levelünket éjjel nappal igen-igen sietve küldd, ha lehetne, egy órában kellene bevinni. Az gazdasszony, hogy nem írhatott, nincs nehézségünkre, csak isten ő felsége adjon egészséget neki, s tartsa meg abban is; az szürethez az kitől lehet, hétben kelve itt is hozzá kezdenek; az ellenség Szerencstől is ez elmúlt kedden elmene Aszalóhoz szállván, felgyújtván az városát, ugyan akartva (*így*), kevés maradt meg benne, az várat is ocsmányúl elrontotta, kit sem török, tatár nem cselekedett volna, az mi keservesebb, az édes atyánk rakott sirját is felbontván, ólom, fa koporsókat felhasogatván, az mit benne haszonra valót tanált, elvitte. az hitlen nemzet zászlókat elszaggatott, hasogatott, csak az fája maradt. Ím minden felől gyűlünk reá. ha elmegyen Aszalótól is, ha mi is rajta leszünk, az nagyhatalmú úr istent híván segítségül. Az élés-

Szekerek ne késsenek, csak együtt lehessünk, ki 2, 3 nap alatt meg leszen, emberi módon szólván nem kell ettől az ellenség-től nekünk már tartanunk; igen-igen szökik az könnyü hada. Az kolosváriakat azzal megriaszd, ne temporisáljanak, adják be az adósságot, Máté vajda is küldje meg az adósságát. Akarjuk ha az budai vezér az lator ember megváltozik; Váraddá is még viszünk salétromot, mert most jó ideje jár. Az székelyhídi állapotot Csernel György uram Sallai Andrással együtt szemekkel látták s úgy referáltak ő kegyelmek mint igaz hiveink. Az portára szóló levelünket éjjel éjjel éjjel nappal küldd. Adja isten stb. Datum Tokaj die 29. Septembris, Anno 1644. délest 2 órakor.

G. Rákóczy m. p,

Kicül (ifj. Rákóczi Gy. kezécl) 3. die Octobris, 1644 Kis János nev

Külezim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCLXXIV.

Az úr isten stb.

1644.

Basa 26. die praesentis mensis adta vala meg leveledet, octob. 2.
 édesem, jó reggel. Búsulásodnak, tudja az úr isten, nincs oly oka, kiért mind nekünk s magadnak nyavalyát kellene szerzened, holott az mostani előttünk álló dologban istenre ő segítségére többet kell hagynunk, biznunk, mintsem az emberi tanácsoson, akaraton és akaraton (igy) fundálni, jó lelkiesmérettel terén arról is bizonytságot, hogy még eddig semmi jó alkalmaztságot, valamely az mi erőnkhez illendő volt, szánszándékkal el nem mulattunk, ezután sem akarunk elmúlatni, de nekünk igen tapogatra és vigyázva kell cselekednünk, ellenségek igen gonosz practikások, csalárdok, vasasok, ha mi egyszer elvesztjük az győzedelmet, kiváltképen olykor, mikor azok is távol vannak kikhez bizhatnánk, nem most épülnénk mi fel. Vallják meg magok Bornamisza uramék, ha gyakran nem ő kegyelmek tartóztatnak-e derekasabb próbálástól. Él

...mennynek, földnek istene, csak az egy atyám temető helyé-
 ...elbontásáért is, ha rajtam állana, ma vágnám mind le
 ...Mindent erdélyi becsületes itt kinn való igaz híveinknek
 ...eddig mind az volt tetszések, szemben ne vívjunk meg
 ...hanem fárasztjuk, nyukhatatlankodtassuk, s úgy fo-
 ...gassuk, kit meg is cselekedtünk: ennek penig idő múlással
 ...meglenni, s úgy tetszik, jobb is volt még ezt cselekednünk,
 ...nem egy nagy derekas, bizonytalan harczra bocsátkoz-
 ...itt kinn. Mi látjuk itt kinn mind az ellenségnek s ma-
 ...erejét s alkalmatosságokat is, úgy kell azzal élnünk,
 ...se bántuk meg vele, magunkra is veszedelmet ne hoz-
 ...ennek megbizonyítására mi elég példákat hozhatnánk,
 ...mulatjuk. Én, édesem, többre magamat nem ígérhetem,
 ...istenem tiszteletéhez való buzgóságomról, sem hazámhoz
 ...szeretetemről, annál, az kit magadnak megírtam már
 ...egyszer. Még vagyunk ugyan sok azokban, kik az sze-
 ...fedelemmel hadakoztak, de itt bizony tisztesség adas-
 ...sok mindennek, de se Petneházi István, Horvát István,
 ...István, Beldi Kelemen nincsen, az hajdú kapitányok ro-
 ...gaz emberek, minapiak, az alattavalók tőlök nem félnek.
 ...közül itt kinn nincs Prini Gábor, Ferencz, Rédei
 ...se Kun László. Az mikor hadainkat másuvá vonták
 ...tagadatlan, kevesebbel is megértük volna, de az már
 ...az is tanácsból ment nálok. Az ellenség közül istennek
 ...meg ide több szökött, s az ki ide kézben oly akad, ki in-
 ...vokott volt oda, azt felkötik s egyébbel is büntetik, de
 ...atra ugyan megeselekeszi; mindazáltal ugyan va-
 ...atunk. Én bizony soha az latornak nem kedveztem,
 ...29. die is, hogy az szőlőben ment az tilalom el-
 ...akasztottak fel benne. Immár isten kegyelmességé-
 ...keven minden felől az hadak, teltségünk szerint
 ...akartunk lenni minden jó alkalmatossággal,
 ...tudósítani fogunk. Az mi pénz lehet, hozzák
 ...hadakat egymástól el nem szaggatjuk helytelenül.
 ...mi legjobb, édesem, cselekedjétek. Az de-
 ...mi pénzt: Decei csak becsülné meg magát,
 ...

...sigmond is ezen nap adta vala meg, édesem

leveledet, istennel mind jókor és egészségben érkezett hozzánk. Most is, hála istennek, jó egészségben vagyunk több híveinkkel együtt.

28. die Septembris irt leveledet is, édesem, tegnap reggel vöttem vala el, áldom az úr istennek szent nevét érte, hogy most is egészségben s békességben vagytok; az nagy hatalmú úr isten ezután is viseljen kegyelmesen reátok gondot, édesem. Én is hála az úr istennek türhető egészséggel bírok. Az miről irtál, édesem, én azt nem bánom, sőt inkább akarom, hogy tőled értem, ki jobb is értenem; hanem csak azt bánom, az kik füledet ide ki való méltatlan dolgokkal terhelik. Tudja az úr isten ugyan akarnánk, édesem, ha hozzád illenék, látnád s hallanád magad, s tehetnél úgy ítéleted felőle. Mi is azt tartjuk, édesem, igaz szolgának, az ki megmondja az urának az mit hall, ért, s úgy tetszik, senkit még ezért meg nem riasztattunk. s bizonyosságot tehetnek mellettünk forgó becsületes híveink, nem élünk-e tetszéseikkel, elannyira, hogy jó lélekkel merjük írni, ha némelykor csak az magunk tetszését követtük volna, többet használtunk volna vele. Szent Pál, édesem, nem vagyok, de ítéljen meg az úr isten, ha az én tehetségem szerint az ő igaz isteni tiszteletét s hazám szabadságát igazán meg nem igyekezem oltalmazni és terjeszteni. Az svédek felől való hír esmég most megkezdde csendesedni, de hogy az bavarust megverték, az igen bizonyos. Az bizony dolog, mind dőghalál, fegyver, éhség, mind derekasan vagyon sok helyeken, kiből való kiszabadulás felől annál jobb reménységben lehetünk, hogy az úr isten az maga népén s hívein kezdette el, kit csak hálaadással kell vennünk. Gyulai Ferencznek szolgálatjával most kívül inkább élhetünk. Az sóhordáson érte kellene, édesem, lenni. Munkácsot mi most nem akarjuk építeni, inkább az kiket megégettek, azokat igyekeznénk segíteni. Az tractára ezen az héten indulnak az követek, de azalatt az mire az úr isten segít, eljárunk dolgunkban, s valamiben az jó úr isten alkalmatosságot szolgáltat, semmit el nem akarunk mulatni. Az itt kinn való vármegyék is két nap alatt mellénk érkezvén, az nagyhatalmú úr istennek áldásából előbb szállunk ellenséginkhez. Az nagy hatalmú úr

isten stb. Datum Tokaj, 2. die Octobris, délest 6 ór
Anno 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külszim : Illustrissimae Dominae Principissae Susanna
rántfi stb.

CCLXXV.

1644. Az úr isten stb.

octob. Pásztóit kelle, édesem, bebocsátanunk, akaralak t
7. tani, most is istennek hála tűrhető egészséggel bírunk;
ségünk tegnap Szendrőnél volt, most is vannak csat
magunk is utánok megyünk isten áldomásából. 3. die pr
tis irt leveledet is, édesem, ma reggel 5¹/₂ órakor vöttü
el mind az Rákóczy Györggyével és Maurer Mihályéval e
holnap azokra is választ irunk. Ibráni uram vigyázatla
miatt esett alkalmatlanságért kelle ennyit is itt múltat
mi úgy halljuk, bizony száz embernél feljebb meg nen
de az híre nagyobb. mindazáltal azzal bizony igen el
ment. Adja az úr isten stb. Datum Tokaj, 7 die Oc
Anno 1644, reggel 12 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Az rárós madarászt küldjétek ki, édesem.

Külszim : Illustrissimae Dominae Principissae Susanna
rántfy stb.

CCLXXVI.

1644. Az úr isten stb.

octob. Ez hónap 9. die irt leveledet, édesem, én tegnap :
14. 9 óra előtt Ónodban menő útamban Hídvégnél vöttem v
Bizony dolog, édesem, mi azt akarnánk, annyi sc
ban való haszontalan hírekkel ne búsítanának, mert tu

úr isten, nem igazán beszélnek sokat, holott valamiről kellett s szükségesnek láttunk, mi mindeneket megírtunk, édesem, s most utolban mind svédek állapotjáról, békesség tractájáról, hadainkról, mindenekről Bálpataki uram által voltaképen, igazán tudósítottunk édesem. Látja az úr isten, én kész volnék mindent azt cselekedni, az mi legjobb volna és az úr istennek tetszenék, több országoknak is használna, de ha az svékusok ezután is így fognának megfelelni fogadásoknak, én nem tudom, mi hasznát venném. Ím holnapután leszen két egész holnapja, se leveleket. annál inkább embereket ez tíz holnap alatt nem láttuk, holott mi ha hozzájuk elküldhettünk, annál inkább ők miért nem. Mindennyi szükségem idején is egy emberbeli, egy fillérnyi segítségeket nem láttuk, sok írásinkra s kívánásinkra egy embereket az portára be nem küldék, abbeli ígéreteknél is eleget nem tévének, egyedül szegény fejem fött, magamét költöttem, hazám pusztult. Meghidd, édesem, vajki állhatatlan, elvetemedett, az hitet, becsületet, isten tisztességét, hazája szabadságát semmire becsülő emberekkel vagyon nekem bajom. Hadunk szépen vagyon, de bizony evvel senki ellenséget más nemzet nélkül szemben vivással bizony nem ver, ki miatt csak ezzel mi feljebb sem igen mehetünk, noha bizony azt akarnánk, egy órában mehetnénk, azért is, hogy palatinus vitatja Ledniczét, ha meg nem vette is, de annak sem segíthetünk, elvesztvén Murányt gondviseletlenül Illés-házi Gábor rossz ifjú elméje s italja miatt. Az követek úgy vagyon felmentek, de oly instructionk s kívánságink vannak nekünk, könnyű azt elhagyni, csak jünének el az svédek, kiknek mi bizony most híreket sem halljuk. Ez világ eleiben merjük támasztani, megfeleltünk mi annak, az mit az svédeknek ígértünk volt, s még többet is cselekedtünk, de ők nekünk bizony csak az legkisebben sem, annyit is szolgáltunk nekik mostanában, senki bizony annyit nem.

Ibráni uramat az vigyázatlanság tréfálta meg, kit megtud Bálpataki uram mondani, édesem, de nem igen adós azzal az ellenség.

Élés még eddig volt, mert az Tiszán túl pénzre hordának. mivel volt, vagyon is arra gondviselésünk, Gyöngyös felől

is várunk; az szénából, abrakból leszen inkább hamarébb fogyatkozás.

Kemény János uram mellettem vagyok, nem is megyen messze mellőlünk. Most minden hadainkat együvé hozzuk, együtt leszünk, s valamenynyire erőnk, alkalmatosságunk leszen, együtt akarunk mindent cselekedni.

Az mely leveleinket Ibráni uramtól intercipiálták, nem ártott semmit, sőt inkább használt.

Nekünk minden bizodalmunk egyedül az úr isten bizony s nem ember.

Pénzt ide ki nekünk, édesem, bár csak ezután 5 hétre küldj, avagy mivel úgy remélljük, csak három vagy négy nap alatt is bizonyost írhatunk kijövedeleldről, hoznád magaddal ki. Ez mostani polgármestert mi igen lator embernek halljuk lenni. Az sőt ha még Katalin asszony nap után akarják hordani, kevés köszönet leszen abban, most kellett volna, adhatuk volna el is az idén.

Bor itt is nem leszen bőven, de jó és nagy ára leszen, most szednek mindenütt, az szentmiklósi, ungvári, homonnai, pálóczi jószágból hozattunk 300 szedőt, 50 szekeret, azok szednek most; úgy reméli az praefectus, Szántón, Tályán lenne 800 hordó bor, ha több nem is, mivel penig mi minden bort Patakra akarunk hordatni, csak annak hordására is feles szekér kívántatnék, s az Tiszán innét való jószágunk, pataki, szerencsi, ónodi így megromolván marhából mind az dög és hadak miatt, a praefectus az Pócsajhoz, Adorjánhoz, Pérhez való jószágból kérne 60 szekeret, az honnét mennyit rendelhetsz, bár mindjárt indulnának. Az szakmáriból mi is rendelünk 30 valót, mert kelletik 100 szekér bor hordani.

Ide nem csak eső hanem hó is lön ez elmúlt csötörtökre viradóra. Az kövári udvarbíró helyett mást állassatok, édesem, Patakra Bay Jánost állatánk; bizony Munkácsra is kellene, Ónodban is igen rossz állapotban látánk tegnap az várat. Az mi szegény jobbágyinkat mind búzával s egyébbel is segíteni akarjuk, Kapnikra is adni kell kevés pénzt, de ne annyit mennyit ők kívánnának. Az Sajót soha olyan kicsinyen nem láttam, mint most vagyok. Kapnikról mennyi

ezüstöt, hoztak, nem érthetjük, édesem, írásodból meg, 43, 93 avagy 13 gira legyen.

Majtíni igen lator ember, tud is beszélni. Az választás végben menvén, az minemű ezüst mivek csinálásáról irtam, édesem, viteds végben.

Az újvári extractust látjuk, Dècei magának is használ vele, ha emberül felel meg parancsolatunknak. Az éléssel útban vannak.

Valóban jó volna, édesem, mikor az praefectus vétetne akár meddű barmot, akár afféle mészárszékre való ökrököt, s bárcsak vagy három ezer forint árát, s hajtatná ki, lennének mészárosok mellette, itt az táboron kivághatnák. Bizonyynyal merem irni, mind hamar elkelne, s szép haszon is jüne belőle. Alig hiszem, édesem, az ökrököt az idén már eladhassuk, az úr isten csak tartsa meg, s jövőendő tavaszt engedi érnünk, árost ad az úr isten reá idejében, az kolosváriakat kárban esni nem igyekezzük.

Petneháziné asszonyomtól dőzmát nem vesznek, s ha becsületünk sérelme nélkül lehet, az másikból is kegyelmességünket mutatjuk, édesem.

Az ellenség még hírünkkel G ömörnél volt, most 3 csatái is **v**agyon arra, talám estvéik is ha llunk felölök. Az könnyű **h**ad mellőle igen elment, csak az török Kassáról az gyalogság (**i**gy) mindjárt reá megyünk és rajta akarunk lenni isten áldásából. Ide hideg, kedvetlen idő jár, ki miatt tartunk, **q**uarter **l**yra ne kellessék szállani az hadaknak, annál inkább német **u**rainnak, ki ha lenne, bizonyynyal hinném, úgy járnának, **m**int Bocskai ide jében. Szükség, édesem, készen lenned mert **m**ehentest az ellenség csak Ri maszombatik hátra szálljon is, **m**indjárt kiindúlhatsz és Szakmárra, Munkácsra jühetsz ki. **A**dja az nagy irgalmú úr isten stb. Datum ex castris Gesztel **p**ositis, 14. die Octobris, Anno 1644, reggel 12 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántfy stb.

CCLXXVII.

1644. Az úr isten szent fiának érdeméért sat.

octob. 15. die irt leveledet, édesem, mi 18. vöttük vala el; bú-
 20. súlásodon bizony valóban törődöm s búsúlok, édesem, s nem
 tagadhatom, mostani terhes gondjaimat ez is nehezíti; az
 írásról feledékeny nem voltam; az hónap 2. 3. napján Tokaj-
 ból irtunk, kit magadnak, kit Rákóczy Györgynek, 7. Pásztói-
 tól, 10. Bálpatakitól, innét 14. 15. die irtunk, 16. Rákóczy
 Györgynek; ha későn viszik meg, édesem, elég roszaság az
 postáktúl; mi minden titkos dolgainkat meghitt emberinkkel
 közöljük, azoknak tanácsokból cselekedtünk még eddig leg-
 többet; de bizony arról is írhatnánk, vagyon bizony sok rosz
 tanácsú ember; de istennek hála, megtudjuk választani. Én
 sokat írhatnék, édesem, de ha isten szemben juttat, akkor ért-
 sed meg, tudom én, bizony másképen itilsz az mostani álla-
 patról. Az föld bizony pusztúl, kiről nem tehetünk; vakme-
 rőül is az ellenségre bizonytalan fundamentommal nem taná-
 csos dolog lennünk; mindazáltal, tudja az úr isten, semmi jó
 alkalmatosságot el nem akarunk mulatni; az úr istentől mind
 jót, gonoszt hálaadással kell vennünk; bizony én is éjjel nap-
 pal ő felségéhez kiáltok s esedezem; nem is kételkedem, el-
 hagyna ő felsége.

(*Itt egy pár lap hiányzik.*)... tegnap az hideg lelte, most
 is fekszik, mi féltjük nagyobb nyavalyátúl, éjjel-nappal iszsza
 az vizet. Az erdélyi élésszekerek mégsem érkezének el; mi
 nem tudjuk, hova lönek el. Adja az úr isten, édesem, szent
 fiának érdeméért rövid időn láthassuk szerencsés órában egy-
 mást. Amen. Datum in Castris Gesztel positis 20. die Octob.
 Anno 1644, délest 6 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lo-
 rántfi sat.

(Eredetije az akadémiai kézirat-tárban.)

CCLXXVIII.

Az úr isten stb.

1641.

octob.

20.

15. die praesentis irt leveledet mi 18. die délest 12 óra után vöttük vala el, sat. az németeket hordják, vágják, 14, 15, 16, 17. diebus minden nap hoztak vágta,*) 18. die is jüve két legény, kik Ubrisi szolgái voltak, bizonynyal mondja, az lengyel s német gyalog igen hal, horvát, magyar igen szökik, se német s egyébféle segítséget nem várnak, mikor akarjanak elmenni onnét, nem tudják, sánczot csináltak, nem lakhatnak azért ott már soká; csak az török ne tökéletlenkednék, nem menne az fel többé mindenestől; bárcsak 6000 jó lovast és 2000 jó gyalogot adna. Bisterfeldius uramnak mit irnak, értjük, az vajmari had megverése nem igaz, hanem inkább azok verték meg az bavarus hadát, kinek seriesét lám ugyan megküldtük. Az madarásznak feleségét csak be ne küldd, mit teszünk itt vele ilyen állapotban, magát az madarakkal küldd el az másikkal együtt, az 3-dik ott benn maradhat. Moldvára vigyázni nem árt. Szilágyi kívánsága bolondság volt, ide is küldött vala, mi igen pirongatánk őket; csak ők üljenek vesztig, s ne adjanak onnét okot reá, nem féltjük mi őket most az töröktől; jól cselekedted, fel nem hagytad ülni idő nap előtt az vármegyét; vigyázásban lenni igen szükséges s készen is, mivel ember csak az készülettel is használhat; az szászok gyalogi még sem érkezének el, kiről innét is irván, egyebeké is mennyi nincsen itt, tudósítottunk róla, szorgalmaztasd, éjjel nappal küldjed ki; az török hadaknak már itt kellene lenni, kiről mit irjon mind az álnok hamis budai vezér, az egyet is, im igaz mását küldtük, megolvassván, küldd Mezerer Mihálynak éjjel nappal. Az hajdúság nem jött által, holnap beszállanak ide, tegnap Putnokon felől közel 30 németet fogtak volt az törökök, kik után menvén Vadászi Pál, 40 lovat, 23 németet vettek vissza, 5 török fejet s 2 elevent

*) Oldal jegyzet : 17. die indúltak volt el az német táborral délest.

vittek be Putnokban; még eddig csatánk sem juta meg, várjuk óránként őket. Az százság s egyebek gyalogja még sincs, szorgalmatasd, ne késleljék elküldeni. Adja, isten stb. Datum in castris Gesztely positis, 20. die Octobris Anno 1644, délest 5 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Olyat kezdenek eretgetni, mintha az Máté vajda olái is elakarnának menni és szökni, azért mindenütt parancsold meg, vigyázzanak reájok s megárestálják őket, akár csapatostúl s ha szakadozva mennek el Besztercze és Modor felé, parancsolj az havasok alá, im Máté vajdának is megirtuk.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

Kirül : (ifj. Rákóczy Gy. kezével) 23. die Octobris, délben 2 órakor, Déván 1644, Kólya.

(A dült betűkkel szedettek titkos irással.)

CCLXXIX.

1644.
octob.

Az úr isten stb.

25.

19. die praesentis mensis irt leveledet, édesem, én 23. die délest 1 óra után vöttem vala el stb. Ez mostani állapotban ha az isten dicsősége előtt nem állana, én bizony hamar végét érhetném, kiről, édesem, az Rákóczy Györgynek irt levelünkből bőven érthetsz, mind török, svédek, s az magyarországi emberek állapotjáról, tégy az után ítéletet édesem. Az svédekhez vagyon hat rendbeli emberünk, levelünk, de ők már 4 holnapja elmúlt egy levelet sem irtak; jó lelki esmérettel mondom, ez 9 holnap alatt egy ígéreteket be nem teljesítették. Az békesség felől penig mit írjon az budai vezér, Rákóczy György megmutathatja. Az tractára ment követeknek még csak arra sem adtunk hatalmat, hogy hírünk nélkül indútiát csinálhassanak, nem hogy derekasabbat végezhesse nek. Oda fel Lónyai, Nyári Bernát, Csernel, Zákány András és Körösi uramék vannak, kiknek tegnap vagy ma kellett benemniük Nagy Szombatban; bizony míg csak derekasam

hozzá fognak is, betelik két hét, sőt az jövődő holnap is elmúlhatik, s ha akarnak eljöni az svédek, el kell jűniek, de én már látva hiszem. Én valamire elég leszek, istenemért s hazámért mindent cselekedni kész vagyok, édesem. Pénzt barom venni bár ne adass, édesem, az pénzen vött barmokat ha kár nélkül eladhatnánk, bár eladnánk, kivágnak mi károsnak ítéljük. Itt kinn bor sok nem leszen, de jó és áros leszen; az miből lehet az szegénységet is segítjük és könnyebbíteni akarjuk. Kijöveteledben, édesem, rövid nap jó módot ad isten, bár készen légy, s az mi pénzt hozhatsz magaddal, hozd el. Az pataki udvarbirónak beállatását az praefectus urgeálta. Az abrugbányiaknak kell pénzt adni, de nem annyit, mennyit ők kérnek. Bor hordani való szekér ha Pocsajból nem jűn is, alkalmasént leszen homonnai, ungvári s több jószágokból. Bornamisa Pál uramnak nem régen is jó dézmát adtunk.

Haller uram cselekedetét senki nem javallja, mi is meg fogjuk intetni. Illésházi Gábor soha annyit nem szolgálhat bizony nekünk, az mernyi kárt tőn részegeskedése, rossz ifjú elméje miatt Muránynak elvesztésével. Mennyi pénzt adj, édesem, Rákóczy György(nek) reád hagytuk. Istennek hála, mi most is türhető egészséggel bírunk, édesem, mindnyájan, kit, hogy felőletek is hallhassunk, szívből kívánjuk, amen. Datum in castris positis Gesztely, 25. die Octobris, Ao. 1644, reggel 11 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lo-
r Antfy stb.

CCLXXX.

Az úr isten ő felsége stb.

Isten áldásából mi most is, édesem, jó állapotban va-
gyunk; az ellenség igen megyen, im mi is ezen órában indú-
lunk, ma az Boldva mellé Edelényhez szállunk, ki ide két
mélyföld, holnap Putnokhoz, onnét meg tovább; az míg

1644.

octob.

28.

magunk személyében hasznos leszen menetelünk, megyünk és mindenekről tudósítunk, édesem; azonban ne késsél, isten áldomásával, jüjj ki, az mint megírtuk. Az mely csausz az portárú! jött vala, azt is im most bocsátjuk útra; hagyd meg Rákóczy Györgynek Serédi uramat vele megvártassa s addig hecsülettel is tartassa; mikor fog megindulni, édesem, értesünkre adjad; az minemű ő pénzt ott benn hagyunk vala, elhozd magaddal, édesem.

Ide ki jó viasz gyertyát nem tudnak csinálni, hanem ott Fejérváratt kellene csináltatnod, édesem, vagy háromezeret s hoznák ki.

Az dévai mostani udvarbiró ha jó lenne Munkácsra s tetszik, mi nem tartunk benne, édesem, ellent, ha kiküldöd is.

Adja az úr isten stb. Datum in castris Gestel positis, 28. die Octobris reggel 6 óra után Anno 1644.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

CCLXXXI.

1644. Az úr isten ő felsége szent fiának érdeméjért sat.
nov. Ím szinte 11. napja múlék édesem, hogy leveleteket nem
1. kezdem látni, melyen nem keveset is búsúlok. Intlek édesem, ne kiméeljétek az papirozt tőlünk. Mi istennek áldásából im ellenségink után megyünk, ki már 13 mélyföldre ment előttünk az bányavárosok felé, leszen-é, nem-é ott mulatása, meghalljuk azt is ez két nap alatt. Az svecusoktól is 29. die juta levelünk, kiről Rákóczy Györgytől többet érthetsz, édesem, úgy írják, el fognak jüni, kinek már hamar el kell válni. Kijövetelleddel édesem ne késsél, ide Rima-Szombat 3 mélyföld, holnap közel megyünk oda, ez alatt az csaták járnak, semmi jó alkalmatosságot el nem mulatván.

Én ez leveletem 30. die Octobris Putnokban eddig végeztük vala el, onnat tegnap elindulván, csak sárdin (*sic*) földön Héet nevű faluban juta étekfogód édesem; szinte ebéd előtt adá meg, áldom az úr istent érte, hogy mind egészségben s

Békességben vagytok, kiben az úr isten sok ideig megtartsa, **s**ziből kívánom, édesem, hála az úr istennek, még eddig mi **i**s, s mind ennyi pestises időben mi is türhető egészségben **v**agyunk. Az táborra való gondviselésedet, édesem mi nem **b**ánjuk, hanem az búsulásodat sajnáljuk, vévén eszünkben jól **a**nnak származását az sok hamis hírek hordozóitól s íróitól **l**enni; én sem magamat, hadaimat nem dicsérem s magasztalom, mindazáltal az minenü fele más, imide, amoda vonó fegyvertelen, kedvetlen emberekkel én magam bizony eleget vitünk végben, kit az előttünk példa is megmutat, én erről sokat irhatnék, de elhagyom; istenem tisztelete is s hazám szabadsága is kevesebbet ére nálam magam hasznánál: legyen isten abban is bíró, ezt sem terjesztem; hogy értünk, édesem, országúl böjtöltök s imádkoztok, istenes s hasznos cselekedet, s legyen az úr isten ennek is jobban meghallgatója. Ugy **v**agyon, magunk érdemére nézve mi bizony büntetést érdemlünk, süngéjét is látjuk, mert az külső eszközök is **f**ognak, mindazáltal az úr isten még eddig kegyelmes atyaképen **c**selekedett velünk, ezután is bánnék az jó és szent akaratja **s**zerint velünk, kiben mi kétségesek nem is voltunk, ha mivel **k**észedelmesebb volt is, de el sem hagyott ő felsége; itt tagadatlán dolog, sok ártalmas lelkek vannak, s nehéz is hamar őket megismerni, mindazáltal bizony tapogatva hisszünk. Oda be **b**úza istennek hála jól lőtt, bor nem sok, az kolosváriakat hidd **e**l, édesem, bizony kárban idejében nem akarjuk hadni; vajmi sokra kell itt künn most, édesem, az pénz. Az kiindulással, édesem ne késsél, jüjj ki az jó időn és úton sat. Mi istennek hála most is jól vagyunk, holnap innét előbb megyünk, esmég **m**indenekről irunk, édesem. Datum in castris positus Béré, die **p**rima Novembris Anno 1644, reggel 11 óra után.

Az te szetelmes urad édesem

R. György m. p.

Külezim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCLXXXII.

1644. Az úr isten ő felsége stb.

nov. Isten áldásából, édesem, mi most is tűrhető egészséggel
2. birunk, holnap itt leszen műlatásunk; most bocsátunk mind
Fülek, Murány alá csatákat; Balog várát is holnap obsideál-
tajuk; valamiben az úr isten jó alkalmatosságot mutat, el nem
akarjuk műlatni; meg az némettség az elmúlt hétfőn Garanszeg-
nél volt, ki ide tiz mélyföld, hatalmas hegyek köziben ment erős
útakon, de felkeressük az módját, mint ártassunk ott is nekik.
Indulásodról örömet értenénk, édesem, kivel bár ne is múlass.
Adja az úr isten stb. Datum in castris positis Rima-Szécs 2.
die Novembris Anno 1644. estve 6 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim : Illustr. Dominae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCLXXXIII.

1644. Az úr isten stb.

nov. Tegnap mindenekről bőven irtunk, most is újabbról
2. nem tudósíthatunk. Istennek áldásából tűrhető egészséggel
birunk, holnap itt műlatunk, mind azért, hogy Balog várát
akarjuk experiálni, mint leszen obsideálása, azok is mint
fogják magokat viselni. Ide egy mélyföld levén az szendrei
obsidio is, az mig meg nem leszen, nem igen illendőnek látjuk
előbb sietni. Tegnap Filek alá ment csatánk, jól járt, az éjjel
is megyen; micsoda szerencsével látogatja az úr isten őket,
holnap ilyenkorik megértjük. Az úr istent segítségül híván,
Filek mellől sem akarunk könnyen elmenni. Minden felé
légy jó vigyázatban, tudósítván gyakorta mindenekről. Adja
isten stb. Datum in castris positis Rima-Szécs, 2. die Novem-
bris Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Az Máté vajda postája is ma érkezék, de nincs nekünk
most abban módunk, pénzt adhassunk itt való kurtányinak.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCLXXXIX.

Az úr isten stb.

1644.

30. die Octobris irt leveledet, édesem, im most délest 2 óra után fertálylyal adá az Rákóczy György szolgálja sat. nov. 4.

Az szegény Bornamisza uram halála itt minden ember-
séges embernek szomorú, én meg is nyugodtam abban, nekem
helyében más nem leszen, s noha szegény igen elerőtlenedett
vala, de csak isten tartja vala tovább is meg s ágyában feküdt
volna is, kivántuk volna s úgy is megelégedtünk volna sze-
génynek szolgálatjával, de mindennek úgy kell lenni, az mint
az jó isten akarja. Kijövedeled, édesem bár elsőben Patakra
lenne, nem bánnánk, de mivel Várad, Bátor táján az hajdúvá-
rosokon mi úgy halljuk mind halnak az pestisben, talám jobb
leszen Szakmárra, onnét Munkácsban s Patakra jünöd; ha
penig Tasnád, Bátor táján nem halnak, ha arra jüsz is első-
ben Patakra, nem bánjuk. Hol engedi az úr isten szemben
létünket, édesem, s meddig kell itt kinn lenned, most arról
semmi bizonyost nem irhatunk, mit kell kihoznod, azt már
megirtuk, édesem, az mit ki nem kell hoznod, ugyan jobb Fo-
garasban hagynod.

Rákóczy Györgyék lakását valahol akarod és tetszik,
édesem, oda rendeld. Kinck nem adtam jó választ, nem írod
meg az nevét, édesem, s bizony én sem tudom kire érteni.
Petneháziné asszonyomnak irattunk, menjen elődben Szak-
már felé, ha szinte Szilágyra tanálsz is ki jüni, édesem, jó
helyre fog menni. Adja az úr isten stb. Mi innét isten enge-
delméből reggel megindulunk s előbb megyünk s semmi alkal-
matosságot el nem akarunk mulatni. Datum in castris positis
Rima-Szécs, die 4. Novembris Anno 1644, estve 6 óra után.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Külczim: Illustr. Dominae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCLXXXV.

1644. Az úr isten ő felsége stb.

nov. Az ellenség még az elmúlt hétfőn Zólyomnál volt ; Besz-
 4. terczebányára be nem bocsátották ; az segélyhad mellőle mind
 elment, az magyar is igen eloszlott mellőle ; mi ma itt leszünk
 s holnap előbb szállunk ; az includált leveleket mindenüvé
 küldd meg ; az anyádnak mi most nem irtunk, mivel reméljük
 ottben nem érnék vele, hanem Munkács felé küldtük az anyád-
 nak irt levelünket. Ha valaki ottben az nemes rendek közül
 szolgálatodra akarna állani, senkit meg ne fogadj, csak az
 tábort akarná az kerülni, sőt az ki állott volna is hírünk nél-
 kül, elbocsásd. Máté vajdának az mely parancsolatot
 irtak az portáról, küldd meg mindjárt Sebesi Miklóstól, és
 kíván(j) választ reája. — Mindenfélé légy jó vigyázatban
 Adja Isten stb. Datum in castris positis Rima-Szécs, die 4.
 Novembris. Anno 1644, reggel 6 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külsim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCLXXXVI.

1644. Az úr isten stb.

nov. Már ma itt mulatunk s holnap isten engedelmeiből előbb
 4. megyünk és semmi jó alkalmatosságot el nem akarunk mulatni
 s minden ide való állapotinkról tudósítani, édesem ; időnk jó
 jár hála az úr istennek az betegség is szünni kezdett. Az ellen-
 ség még Zólyomnál volt hétfőn, Beszterczére-Bányára be nem
 bocsátották, úgy értjük, az lengyel mellőle mind elment, az
 magyarnak is nagyobb része, hiszszük nagy bizodalommal az
 úr isten meg fogja ugyan derekasan szégyeníteni. Én alig vár-
 nám, érthetném, mikor indulj el onnét belől, kívánván az úr is-

tentől stb. Datum in castris positis Rima-Szécs, die 4 Novembris Anno 1844, reggel 6^{1,2} óra után.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lorántfy stb.

CLXXXVII.

Az úr isten stb.

1844.

Ez hónap első napján irt leveledet, édesem, én még 4 napján vöttem vala el; értem, két rendbeli leveleim mikor jutottak volt hozzád. Ellenségünk után az nagy úr isten áldásából im mindjárt indulunk, csak eszünk, kiről Bálpataki uram szóval bővebben tud mondani, s mind egyéb állapotokról, édesem. Mi bizony jó bizodalommal vagyunk, az úr isten megfogja szégyeníteni; az búsulásnak, édesem, békét hagyj, az hadlakozásnak kimenetelit bizzuk az úr istenre, annak is bizony jó végét adja az úr isten, és örvendetes kimenetelit, véget engedi érnünk, édesem, mind magunk, gyermekink, minden világi javaink az úré, cselekedje azt, az mi neki tetszik, mi lássunk dolgunkhoz, édesem; írásod szerint is, kiben mi semmi jó alkalmatosságot hátra nem akarunk hagyni. Bor ide sem leszen bőven, de igen fő leszen, im két nap szép eső is lőn, ki igen használ is neki. Ahhoz kell nekünk is szabnunk magunkat, édesem, az hamis hír hintegetőkben fel kellene kötni. Igazat írok, édesem, ide Munkács felé csak nem is mozdult volt meg az szegénység, Sáros vármegyében is, oda csak bolondság volt arról gondolkodni. Az praefectus eddig Fogaras felől megjühetett; az élésre vagyon szükségünk, édesem; aranyat az Rákóczy György poharihoz bár ott benn adj, édesem, pénzt mennyit adj, édesem, neki, mi reád hagytuk, édesem. Az vetésnek elvégezése jókor vagyon, nyújtsa az úr isten áldását bőven reá, amen. Az újvári udvarbíró jól majorkodott; az ki való állapot felől, édesem, oda mehetsz az hova akarod. Az abrugányaiak tartsák kötésekhez magokat, azonkívül az

nov.
10.

mivel nekik engedelemmel voltál édesem; az pénzt, hogy egyszersmind adnád ki, nekik jó volna, de nekünk káros, hanem, édesem cantoronként adass nekik, úgy hogy az fél esztendőre valót két terminuson adasd meg, ők is az fél esztendőre valót igazán idejében adják be; az ezüstöt, édesem, választasd meg és meunnél hamarébb parancsold meg Brosernek, csináltasson annyi számú és girás s forma poharakat s medenczéket, az mineműeket most be fognak vinni az portára; az ezüsttel együtt aranyat is választhatnak; az Brosernél való girás könyek kell igazabbnak lenni az Ötvös Györgyénél, édesem.

Az ellenségnek Szerencsen való cselekedetin még most is, édesem, [nem vagyok szinte üres az búsulástól, ki felől palatinusnak is irtam s bizonynyal elhittem, büntetetlen az úr isten nem hagyja; mi is, az mire az úr isten bocsát, bizony rajtok akarunk lenni. Az vitézlő rend szíve pénzzel járván inkábbára, édesem, úgy tetszik, az én állapotomhoz képest elégel vagyok nekik, de ez oly elvetemedett nemzet, ha minden 4 héten fizetnének is neki, de ha nem kóborolhatna, bizony semminek tartaná, kiről Bálpataki uram eleget mondhat. Az várak alatt mi sem akarnánk mulatni, édesem; kijöveteledben, édesem, ellent nem tartunk, s bár légy készen is, mehentest az ellenség hátrább fog menni Szendrőtül, megírom, s indulhatsz isten áldásából. Istennek hála, édesem, most is tűrhető egészséggel bírunk, kívánjuk az úr istentől felöletek is hallhassunk kívánatos jó híreket s láthassuk is hamar időn egymást édesem szerencsés órában, amen. Bálpataki uramtól szóval is izentünk, édesem. Adja isten stb. Datum Tokaj, 10. die Octobris, Anno 1644, reggol 10 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külsőim: Illustr. Principissae Dominae Susannae Lorántfi stb.

CCLXXLVIII.

1644. Az úr isten stb.

nov. 4. napján ez hónap Fejérváratt költ leveledet, édesem,

12. tegnap délest 12 órakor vöttük vala el. Indulásodat az úr

isten áldja meg; nem bánjuk, hogy az Szilágyságra jüsz, édesem, s bár elsőben Patakra jünél is, nem lenne ellenünk; nem árt bemenni Bátoriné asszonyomnak, Fogarasban is jó leszen lakniok, csak az garádicsokon való járásban legyen az leányunk okos. Kövár felé bizony köves út vagyon, jobb azt elkerülni. Az török elhittük megbánta cselkedetit, irtunk Rákóczy Györgynek felőle. Mindenütt van most, édesem, keleti az pénznek, itt kinn is valóban; az lovászt mellénk küldjed, édesem, az pénzzel eljühetnek, kivel ne is késsetek, édesem; Balog várát is ma adák meg, immár azt is jól hagyván, előbb megyünk; ez levelünket még reggel kezdtük volt írni. Patakról is juta Klobusiczki, ott is az pestisben kezdetek halni, 14, 15 halott is megvagyon egy nap, szegény Patai Sámuel is abban holt meg; én megparancsoltam az praefectusnak, ha ugyan nem szünik, hirrre adja azt is, ha Tokajban nem halnak-e, kire nézve már melyre jüsz, édesem, álljon akaratodon; Munkácson nem halnak, ha Ónodban nem halnának, ott hamarébb megláthatnánk egymást. Adja az úr isten stb. Datum in castris positis Rima Szécs, 12. die Novembris, Ao. 1644, éjjel 9 óra után.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

CCLXXXIX.

Az úr isten stb.

9. die praesentis mensis Tordáról irt leveledet, édesem, 1644
ez elmúlt vasárnap estve felé vöttem vala el; Kövér lassan nov.
ment; innét még el nem indulhatunk, sőt bizonyos okokra 15.
nézve egynehány napik itt kell múlatnunk. Háladással annyi-
val tartozunk az úr istennek, édesem, melyre ha az úr isten
irgalmasságával nem teszen elégségessé, mi azt végben
nem vihetjük. Az arany ezüst választás mint ment végben,
értjük, édesem, nem ártana, ha az zalatnai bánya jobban
fizetne. Az oda fel való hírek most megcsendesedtek, ma
15 napja, hogy az követ urak is nem irtak, kit nem tu-
dunk mire vélni. Oda be micsoda rendelést töttek, éde-

sem, értem, kivel contentusok is vagyunk; az dévai dologról az praefectusnak mi is parancsoltunk, s meghagytuk, ne bántsa; Herselnének is kegyelme(ssé)ggel akarunk lenni, édesem. Az pénz felől irtunk, s ne is késsél, édesem, 'elküldésével, tallért is ha hoztak portusi proventust, bár elküldd. Idő ide éjjel hideg, nappal meleg jár. Ide ki igen holtak pestisben, most sem szűnt meg még; itt az táborban az hagymáz uralkodik, Rebenstok uram is ebben fekszik, Kornis Ferencz is, az vér uralkodék ez nyáron. Istennek áldásából mi még türhető egészséggel birunk. Adja az úr isten stk. Datum in castris positis Rima-Szécs, die 15. Novembris Anno 1644, estve 6 óra után.

Az te szerelmes urad

R. György m. p.

Külsim: Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCXC.

1644. Az úr isten stb.

nov.

15.

8. die praesentis estve 9 órakor irt leveledet mi 13. die délest 4 órakor vöttük vala el; Maurer Mihálynak bár in specie is beküldted volna az Torsteson levelét, mivel mi, úgy jut eszünkben, meg is parancsoltuk vala. Az ellenség még is azon előbbeni helyen vagyon, igen nehéz hozzá férni, kin nem keveset is búsulunk; fel kell azért isten áldásából keresnünk az módját. Torstesonnak volt oda hátra dolga, s nem csuda ha késett, de el kell már jüni. Az székelység közt való sok beteget nem csudáljuk, isten gyógyítsa őket. Valami lehet, csak készen tarts(ol) őket. Úgy jut eszünkben, Marótinak bocsáttunk volt valami jószágoeskat kezében, hagyd meg az praefectusnak, ha így tanálatnáék, foglaltassa számunkra. Az agár hordozókat akarjuk, hogy az gazdasszonynyal jünek ki, kopó nem kell, csak agarat hozzanak annyit az mennyit hagytunk. Serédi uram ne mulasson sokat. Gondolkodunk, mi lehet az oka, Maurer Mihály ily ritkán ír, 20. die Octobristül

fogva nem irt sem Az mely 15 napra fogadta volt az francziai király agense megadni az aranyakat, az is még 4. die praesentis eltölt, arról is kívánnánk valamit hallani. Az ezüst mívet Kolosváratt kellett kézben adni Serédi uramnak s ugyan ott meg is mérni. Kassai uramat isten gyógyítsa, csak éljen, ha ágyban fekszik . . szolgálhat. Az anyád indulását az úr isten szerencséltesse és egészségeket tartsa még, amen. Mi is hála az úr istennek tűrhető egészséggel birunk s az öcséd is; betegek bizony sokan vannak, Rebenstok uram is. Kornis Ferencz felől ugyan nem igen jól beszél az doctor, de mi úgy hiszszük, meg fog gyógyulni. Itt mind az hagymáz uralkodik. Szolgák fogadásától csak olyannal (*igy*) tiltunk, az kik itt annak örvével akarnák magokat elfogni az hadból, egyébképen meglehet, s az kiket fogadtál megtarthatod. Meg tudjuk mi azt gondolni, mivel tartozunk mi te neked, s mint kell becsületedet is öríztetnünk. Az selyemről tudósíts. Máté vajdánál az lovasokat sollicitáld, küldje meg, im magunk is irtunk neki, küldd meg azt is. Mi látván az egynehány olának haza vágyódását, elbocsátánk őket, vigyáztass reájok, kárt senkinek ne engedd, hogy tegyenek; mi commissariust rendelünk melléjük. Serédi uramnak is im megirtuk dolgokat, ő kegyelme is sollicitálja az vajdánál, küldjön másokat s az fővezért is tanálja meg mind Mátéval s Lupullal küldessék el. Divini mi választ teszen, elvárjuk. Minden felé jó vigyázásban légy. Az tatárok bár mind meghalának, itt kiinn is valóban halnak benne, Miskolczon, Szentpéter s most derekasabban Szikszón halnak. Az Tiszán túl Váradon, Debreczenben, az hajdú városokon ugyan valóban felesen halának el, talám már az úr isten megszünteti. Minket mindenekről tudósíts gyakorta. Adja isten stb. Datum in castris positis Rima-Szécs 15. die Novembris 1644, estve 6 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

II. Rákóczy György kezével : 22. die November. 1644 Szamos-Ujvár. Váradli katona.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczi stb.

CCXCI.

1644. Az úr isten ő szent felsége stb.

nov.

19.

15. die praesentis irt leveledet, édesem, ez elmúlt estve 6 óra előtt vöttük vala el; az úr isten útadat áldja meg és egészségedet naponként boldogúl szolgáltassa ki, édesem. Munkácsról eljöni bár ne siess, édesem, mert Patak körül széna nincs, fa sem lenne, hanem onnét való indulásodról várj tőlünk, édesem; az mi pénzt utánunk küldhetsz azzal ne mulass s késedelmezzél, édesem. Az várak szállásának mi már békét akarunk hagyni, elő sem akarunk sietni valamíg már el nem közelít az generál, hanem három vagy négy nap múlva Rosnyó táján quártélyra akarunk szállani, mivel az hadak most is nehezen szenvedhetik az hideget; hirdetik, hogy az ellenség még reánk jőne; megválík rövid nap, de ha eljöne is, bizonynyal hisszük szégyenvallással fog visszamenni. Serédi uram csak járjon jól el az dologban, nem veszi el nálunk jutalmát; mindeneket pennára nem bízhatunk, édesem, de ha az hokmestered hozzánk jühetne, nem bánánk, ő tőle mindent izenhetnének. Adja az úr isten, stb. Datum in castris positis Rimaszécs 19. die Anno 1644, estve 6 órakor.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCXCII.

1644. Az úr isten stb.

nov.

19.

Istennek áldásából mi most is türhető egészséggel bírunk, de búsulással, mert ím ma 10 napja, leveleteket nem láttuk, Maurer Mihálynak pedig ma 29 napja, melyet soha nem tudunk mire vélni; arról sem tudósítál, Serédi uram el indul-e, kivel bár ne mulatna ő kegyelme. Az új budai vezér felő

eddig magunk leveléből is érthettél, s talám másunnan is: nem bánnánk ha gyakrabban tudósítanál, az anyád felől sem halunk semmit is 9 naptól fogva, azt sem tudjuk mire vélni. Az ellenség még ugyan helyben volt, Battyányi Ádám jött most mellétek, híre az, 3000 lovassal, kinek dereka vármegyebeli nemességből állana, de mi nem hiszszük ennyinek lenni, rebesgetik azt is, rcánk akarnának jüni, kit megpróbálhatnak ugyan, de bizonynyal mi is isten áldásából oly eszközökkel akarunk élni, nagy hatalmas szégyent valljanak; az némettség fogyton fogy mind zsákmányon s más módon is, úgy hozzák kímeink, valóban megsanyarodott volna s quartélyra kíváncznának, ruhátalanok is s kedvetlenek *mind az erdélyi vármegyék, kiknek latorságok miatt sok dologban nem mehetünk úgy elő, az mint kellene és mi is akarnánk*, kiről ezután többet írunk. Tegnap Filekben lőtték meg annak az örömét, hogy az dánus megverte volna Sconiában az svédek, de Nagy-Szombatban az urak sem hiszik; ellenben penig igen bizonynyal ijják nekünk, Gallast megverte volna Torstenson, az gallus hada már is az imperiomban többet (*kimaradva: vett*) volna meg 50 városnál és várnál, Moguntiát igen erős várost 2 óra alatt megvötte, Triverest, Coloniát, Moguntiát mind elfoglalta; mind az két elector Linczben császárhoz könyörögvén azon, vagy segítse meg, vagy szabadítsa fel hiteket, mivel az gallus minden országokat megigérte. Az szegény Rebenstok uram elhala, 11. die praesentis megbetegedvén, igen véletlen és reménytelen 16. diesre virradóra éjjel 2 órakor halt meg, kinek testét eltemetni ma indítánk tisztességesen meg. Az Bisterfeldius uram öcscse is szegény 10 napi betegsége után azon nap reggel 9 óra tájban hala meg, azt itt temettük tisztességesen. Az levelünket tegnap estve felé kezdtük valami, azonban szolgád Kemecsei 5 óra előtt jutta 13. die praesentis irt leveleddel, 9. die praesentis innét irt levelünket értjük mikor vötte el; az budai vezérség változását idején tudtuk s meg is irtuk s mi eleiben is küldtünk. Lakástok legyen ott az hol az anyádnak tetszetős. Serédi uramat mind jól és hamar expediálnotok szükséges; azokról is, az mikről most Maurer Mihály irt nekünk. Kassai uramat isten gyógyítsa, kit elíg váránk, s jühetne ki is ő kegyelme mellénk, mert

bizony itt is most kívántatnék; Bornamisza Pál uram helyett mi soha mást nem ítélünk; az ellenségről irtunk feljebb. Fejér Káspár 16. die juta, estve későn, ő hozta ezeket az híreket, melyeket ugyan az követ urak irtanak, ki ha ugyan úgy lőtt, rövid nap Tortensonnak közelebb kell jüni, nekünk is penig addig igen előmennünk, míg ő távúl leszen, nem látjuk illendőnek lenni; mi azért azt végoztuk magunkban, ha ez 4 nap alatt az ellenség vissza reánk nem fordul, az hadakkal Rozsnyó táján szálljunk quartélyokra s ott legyünk jó vigyázatban s várjunk bizonyost az generálnak érkezéséről és úgy induljunk meg isten hírével; ha penig az ellenség reánk akarna jüni is, ne harczoljunk meg velek, hanem tisztességes retirádát tegyünk s vonú(l)junk az pusztá földre, ilyen ratiokra nézve: első *az törökre nézve; másik: az köztünk levő sok lator emberre nézve*; az generál is azt kívánja; és könnyebb az vagyont mindenkor erősíteni, mintsem az elvesztettet előállatni; az tractatusra nézve is, hogy ha erre az pusztá földre jüne, semmit nem tanálván, nem késhetnék, s hamar időn maga verné meg magát; vagyon tekintetünk arra is, hadviselő ember most is kevés van köztünk, azt is idő nap előtt ne fogyaszszuk ki közzülünk; több is vagyon. Az kijövedeledben most csak nincsen mód, istentül, az időtül kell ebből várunk, s az jó alkalmatosságtól. Máté vajda megbékélését Lupullal nem bánjuk, de bezzeg Máté vajdának szeme előtt kellett volna viselni az mi vele Sebesben tött jó akaratunkat s hírünk nélkül nem kellett volna cselekedni; ha az portának csendessége leszen, mi nem remélljük, soká uralkodjanak ott; az lengyelek most visszaadták az nyári vereséget, Lupult is meg kezdi esmerni az porta. Az kurtányban Patakról hogy 16 valót beküldjenek kezében, megparancsoljuk. Mi úgy remélljük, az gallus fog pénzt adni, mindazáltal jobb, hogy elvitte Serédi uram, könnyű kihozni. Lóra honnét legyen pénz, ezután informáljuk Serédi uramat; az ezüst marha beviteléről most ne tudakozzál, nyilván leszen ahhoz való idő még. Az gallus levele itt vagyon s abban 15 napra ígérte volt az pénznek megadását, ki tölt el 5. die praesentis; eddig Maurer Mihály experiálhatta igazságát, tudósíthatott is eddig bennünket is róla. Nagy-Szombatban mikorban legyen az tracta most, megküld-

juk rövid nap; mi türhető egészségben vagyunk istennek aldásából. Most nevezetes embert nem tudunk félelmes nyavalyában lenni, köz ember beteg bizony sok vagyon, kiválképen az hagymázban, s halnak is; Kornis Ferercz uram is már meg fog gyógyulni; táborunk mindennel bővelkedik; itt az kenyér olcsóbb, hogynem Fejérváratt. Adja isten stb. Datum in castris positis Rima-Szécs, 19. die Novembris, estve 7 óra előtt, Anno 1644.

Az te jódra vigyázó édös atyád

R. György m. p.

Máté vajda mi választ tött császár levelére, értésünkre add, Serédi uramnak is megird; az general levelét in specie is beküldd Maugernek.

Jegyzet: A dúlt betűkkel szedettek rejtelmesek.

CCXCIII.

Az úr isten édes fiam áldjon meg sat.

1644.

Legyen hála istennek, pénteken ide érkezvén békével és nov.
egészségbe, itt adták meg leveled. Az én istenemet áldom 28.
erte, hogy egészségbe vagy, kérem ő felségét ezután is tartson
meg jó egészségbe. Én elég félelembe és rettegésbe vagyok
felöletek, csak egyik pestis közt volnátok is, elég rettegésem
volna, nem hogy ennyi közt. Az én istenem cselekedjen kegyelmességet most is velünk, adjon ő felsége boldog elemene-
telt. Illésházy cselekedete leggonoszabb, az többinek sok jót
tett vele uram ő kegyelme. Az isten sem siet, sem késik, de
elérkezik. Lám majd minden nemzetnél gyalázatba leszen az
magyar nemzet. Egy csáprákot küldtem, adja isten jó egész-
séggel elviselned. Az hopmestertől szóval is izentem; az én
istenem ótalma alá ajánlak, adja isten hallhassunk örvende-
tes híreket felöletek. Költ Munkácson 28. Novemb. Ao. 1644.

Az te jóakaró édes anyád

Lorántfy Zsuzsánna m. p.

Küldsim: Illustrissimo Sigismundo Rákóczy de Felső-Vadász sat.

CCXCIV.

1644. Az úr isten stb.

nov. Ezten szombáton jöven Torstensonnak mind levele hoz-
 29. zánk, akarván kívánságára s egyéb okokra is az ellenséget
 hátra nyomódásunkkal tartóztatni, ma 3 napja itt vagyunk;
 úgy vagyon, az ellenségben még mai óráig, hogy Rimaszom-
 batik által jött volna, nem értettük, noha Kemény János
 urammal, ki előttünk az ellenség felé 4 mélyföldnyire vagyon
 tőlünk, ma is vöttünk levelet. Itt azért sokat nem kezdünk
 múlatni, hanem az ellenség jöveteléhez s útjához alkalmaztat-
 ván magunkat, el kell valamely felé mennünk, kiről ezután
 tudósítani is akarunk, édesem. Az moldvai embernek ha ká-
 runk nélkül eladhatni az barmokat, és mindjárt kész pénzt ad
 érte, bár eladasd, édesem. Istennek hála, türhető egészsé-
 gel s állapattal bírnunk; akarnánk, ha az hokmestered elérkez-
 nék, izenhetnénk tőle szóval is. Adja isten stb. Datum ex
 castris positis Hernád-Németi, 29. die Novembris 1644.

Az te szerelmes urad édesem

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Dominae Principissae Susannae Lö-
 rántfy sat.

CCXCV.

1644. Az úr isten stb.

nov. Mi innét már különben el nem megyünk, hanem ha az
 30. ellenség leszen nálunknál erősebb, sőt ha ugyan eljű, meghar-
 czolunk vele. Úgy értjük, Forgács Ádám Rimaszombathól
 visszamenne; mind is nem volna az ellenség 6000 feljebb
 könnyű hadával együtt; tegnap még Rimaszombatot meg nem
 haladta volt, minden derék fizetett hadaink az hajdúságga
 együtt oda elő vannak. Az elmúlt éjjel micsoda levelét hozál
 az eperjesi bírónak, im mását küldtük, édesem, ha így leszen

meg fogjuk hallani. Bassa is hozna valamit, ha megjöne, de semmi híret nem halljuk, noha ma szinte 19. napja, soha nem tudjuk, miért késik. Balling uramnak parancsolt meg, édesem, karácsonra tenné szerit vagy tizezer forintnak, onnét belől is az mi lehetne, hozatnád ki akkorra. Az ökrököt is ha eladhatnánk, ki kellene akkorra hozatni az árát, karácsony után kell esmég az hadaknak fizetnünk, bárcsak akkori fizetésre ne kellene nyúlnunk az Patakon levő tallérhoz. Az hokmestered is még el nem jöve. Adja az úr isten stb. Datum in castris positis Hernád-Németi, 30. die Novembris Anno 1644, délest 5 órakor.

Az te szerelmes urad édesem
R. György m. p.

CCXCVI.

Az úr isten stb.

Ez éjjel íra Kemény János uram; Vadászi Pál még 1644. decz.
pénteken estve elment Putnokból, ma innét is Böjti Istvánt 4.
arra bocsátánk 1000 lóval, holnap estvéig bizonyost fogunk
érteni az ellenség felől s tudósítunk róla az mit hallunk. Monoki Mihály Kővárban rosúl vagyon, parancsoljuk Kővárra szemed füled legyen, ha megtanálna halni, vagy csak nehezen legyen is, mindjárt meghidd emberedet küldd oda s gyalogid közzül is hiteleseket vagy 120 valót. Serédi uram felől ha valamit hallottál, add értenünk, Szénási uramnak irt levelünket küldd meg. Az kolosváriak mint igazíták el az tartozó adósságokat, örömet értenénk. Az budai vezérnek való kupákat, kocsit, lovat éjjel nappal küldjed. Adja isten stb. Datum ex castris Hernád-Németi positis, 4. die Decembris, Anno 1644, estve 6 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCXCVII.

1844. Az úr isten stb.

decz. Bálpataki uram ez elmúlt szombaton jött vala ide, édesem, s valóban is vártam. számlálván mikor kellett volna megindulni, Munkács ide csak 12 mélyföld levén, öt napra jött ide. Örülök és hálákat is adok az úr istennek rajta, édesem, hogy egészségben vagy s Munkácsban is úgy mentél be; kívánom szíbü, az úr isten ezután is mind egészségedet szolgálta ki, életedet hosszabbítsa, amen. Illésházi cselekedetét senki nem dicséri, sőt pöki. szidja érte. Hátra jövésünkről Bálpataki uramtól bőven izentem, édesem; most kevés helyre mehetni bizony, édesem, oly helyre, az hol vagy pestis vagy más betegség nem grassálna. mindazáltal eddig az úr isten megtartott. ezután is megtart az úr isten bennünket, édesem, az árulóktól is megoltalmaz az úr isten, mert ő felsége vigyáz reánk. kiknek az minthogy eddig is ő felsége praktikájokat markokban szakasztotta. úgy ennek utána azont cselekeszi ő felsége: vannak híveink is, édesem, bizony vajha az úr isten tiszteletiben nem járna, bizony én ezekkel egy óráig sem veszekedném. Az Patakon való pénzhez báresak ez jövőendő fizetéskor ne kellenék nyúlnom, ki így lehetne meg, ha Erdélyből báresak tiz ezer forintot hozhatnának ki, Munkácsból is lenne báresak 8000, Patakról tizezer, másunnét kitöltenénk mi is az többit, édesem. Parancsoltunk mi is az praefectusnak Bálpataki uram által*) azért arra is rövid nap. 4. die írt leveledet is, édesem, ez estve vöttük vala. áldom az úr istennek szent nevét érte, hogy jól vagytok; istennek hála, bizony, édesem mi is jól vagyunk, abban se kételkedjél, búsul(j) rajta, édesem, hogy az úr isten jónkra nem adta volna állapotunkat. s ezután is ő felsége boldogul elő nem vinne. Istené az így s nem hagy el ő felsége; tartozunk is, édesem, mind most s ezután is az hálaadással s jótéteménynyel, mert csak sáfárok vagyunk,

*) Innen vagy levél hiányzik vagy néhány szó elmaradt.

édesem, bizony meghallgatja az úr isten, édesem könyörgé
ket s az mienket is. Az pénznek Balling uram szerit tel
csak akarja, kiről Bálpataki uramtól izentünk is, édes
Adja az úr isten stb. Datum ex castris positis Hernád-Nér
die 7. Decembris Anno 1644, reggel 9 órakor.

Az te szerelmes urad édesem,

R. György m. p.

CCXCVIII.

Az úr isten ő felsége stb.

Ím 8 napja ma leszen, hogy az póstát az poma grán
tal oda küldém, mégsem jüve meg, kit nem tudván mire vé
csak nem üt a guta meg, 14 mélyföld lévén hozzánk Munk
ikét nap is dejuhethne. Intlek, édesem, írj gyakorta, érthess
mint vagytok. Az szegény Kassai uram halálán is eleget b
lok; ím már Rákóczy György mellé is kellene rendelnünk
volna kit. Ha ott pestisben halnának, talám jobb volna Ón
ban jünetök, ott már 3 napban sincs egy halott is. Az dár
király hajóit mint verték meg az tengeren az svékusok
írva küldtük, édesem. Adja az úr isten stb. Datum in cas
Aszaló positis 10. die Decembris. Anno 1644.

Az te szerelmes urad, édesem,

R. György m. p.

Ma Vadászhoz szállunk, holnap Szendrőn felől az Bol
mellé, az ellenség mind elment Murány felé.

CCXCIX.

Az úr isten ő szent felsége stb.

Én istennek áldásából most is türhető egészséggel
nánk; de bizony, tartok, megkezd változni búmba, mert
ma leszen 10 egész napja se leveledet se emberedet nem
tam, az posta is oda vagyon, kit jóra nem magyarázhatok

ma Hidvég-Ardóra megyek s mivel már az ellenség elment, mert felhíják, csak az hadakat hogy hozzám jó karban, az ellenség felől én Munkácsban is mehetnénk, ha pedig Ónodban jühetnél, oda annál inkább. Ezeket Nagy-Szombatból írják nekünk. Úgy látom az más félnek nagy kedve volna az békességhez külsőképen; az belsőt isten látja. Adja isten, sat. Datum in castris positis Szacsva die 12. Decembris Anno 1644, reggel 8 órakor.

Az te szerelmes urad, édesem,
R. György m. p.

Kivül, (Debreczeni) 13. Decem. Ao. 1644. estve későn in S.-Patak.

CCC.

1644. Az úr isten stb.

decz.

12.

Istennek áldásából mi most is türhető egészséggel bírunk, az ellenség, mind német, magyar, horvát elment, s az míg Bottyani uram ide alá járt, oda hátra csak eljárt az török dolgában. Szécsényt is felégette nagyobb részént, sok rabot, marhát vitt s vágott le az vitézlő rendben is; az Nyitra mellett is 4 falút rablott el, ő valóban eljár dolgában. Nagy-szombatból is ma jüve szolgálók követinknek, nagy reménységgel vannak az békességhez, igen kívánja az más fél is; felhívatta császár ezeket az német hadakat is, roszul van állapotjuk; igen bizonynyal írják, Gallasnak minden munitióját elnyerte volna Torstenson, s maga is Gallas csak 8000 magával szökött volna el, az többi hadának elvesztette volna, ki-ről Körösi uram is mit írjon, az öcséd írva küldé meg, ha így lesz, megfogjuk hallani. *Mivel mi az itt való pártolkodást szerző latrokat ráhátra akarjuk vonni, ott benn te is mind magadra s egyébképen is valóban vigyázás (áztass), kiknek ím neveket küldtünk, levelünk nélkül bemennének, megfogasd őket; igen igen vigyázz magadra, szolgálód melletted legyenek s reád jól vigyázzanak; az szászok az élős szekereket bár még ki ne indítsák, hanem csak parancsold meg, tartsák készen, s várjanak innét való parancsolatunktól. Innét mi hol-*

nap Almásra megyünk, kedden Csörgőre, ott egy nap két nap
megnyukszunk s Rosnyóra megyünk s jó karban hagyván az
hadakat s az vármegyékben is hazabocsátván, talám az üd-
nepre vagy Kassára vagy Ónodban fogunk menni. Az híreket
Serédi uramnak illendő módon is add érteni, Putnokot meg
vissza tettük, ha ilyen idő járna, Szendrőhöz is
hozzá kezdenénk; tudósíts gyakorta mint vagytok oda be.
Adja isten stb. Datum ex castris positis Szacsva, 12. die De-
cembris Anno 1644, 8 órakor reggel.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külszim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

(A dült betűkkel szedettek rejtelinesek.)

CCCI.

Éltemig való fiúi stb.

Nagyságod levelét ma vettem alázatoson. Ugy van kegyel-
 mes asszonyom nekünk is nagyobb búsulásunkra volt az utolsó
 hátraszállás, hogy nem az első, mely bizonyoson, higgye
 nagyságod, nem lett volna, ha az embereknek visszavonó el-
 méjét eszünkben nem vettük volna, melyről, isten hamar nap
 nagyságoddal szemben juttatván, bővebben beszélhetek aláza-
 toson; istennek hála, az hátraszállás kevés kárral volt, az
 ellenség is nem dicsekedik vele; haszon, kegyelmes asszonyom
 belőle az, hogy már tudja nagyságtok is nyilván kicsodák nagy-
 ságtoknak nem igaz hívei. Noha kegyelmes asszonyom, az
 hátraszállás akkor sem tetszett nekem, mert ha nem harczol-
 tunk volna is, ugyan mégis valami bátorságot mutathattunk
 volna az ellenségnek, de ez meglőtt, isten ő felsége oltalmazzon
 többektől, melyben nincsen is kétségem, csak mi is az békes-
 séget kívánjuk úgy, hogy abból az isten dücsösége, hazánk
 szabadsága ne romoljon, hanem inkább épüljön. Itt, kegyel-
 mes asszonyom, az békességhez soknak jó reménysége vagyon,
 de nekem semmi nincs, kiváltképpen ha azt istenesen, jól, ál-
 landóul akarjuk. Az nagyságod kegyelmességét alázatoson

1644.

decz.

17.

megigyekezem szolgálui nagyságodnak. Eddig is az nagyságtok kegyelmességéből semmi fogyatkozásom nem volt, ennek utána is abban alázatosan s engedelmesen megnyugodván, abból nincsen kétségem. Urunk ő nagysága az hadak előtt lakos uramat hagyta, higgye nagyságod, eddig nem volt derék fogyatkozás az ő kegyelme szolgálatjában. Úgy gondolom, isten engedelmeiből hétfőn vagy kedden urunk bemegyén Ónodban. Engedje isten stb. Szacsván 17 Decembris 1644.

Nagyságodnak alázatos, engedelmes fia és szolgálja, míg él

Rákóczy Sigmond m. p.

CCCL.

1644. Az úr isten stb.

decz. 17. die praesentis mensis irt leveledet ezelőtt 3 órával
22. vöttük vala, értjük 12. die praesentis irt levelünket mikor
vötted; istennek hála mi most is türhető egészséggel birunk.
Az török most sem aluszsza el dolgát, az követ uraktól az-
után nem vöttünk levelet, várjuk azért minden órában, *az úrú-
lók felől böven tudósítottunk* Ven vü falúból Se-
besi Pétertől levelünkben után
. . csak tartsd ahhoz magad János uram is ben
. l ő kegyelme ltől is *csak azokra kell vi-
gyázni s azoktól kell* levelünk mutatását kívánni, *az kiknek
neveket beküldtük*; az élés szekerek bár ne indulnának
. csak legyenek készen, várjanak parancsolatunktól. Az
temesvári pasát Horvát István előtanálta, mikor az új budai
vezérhez ment; adná isten fojtanák meg Ozmán passát az
latrot. Az török kocsikat csak küldd ki, az mint már arról
parancsoltunk; az adónak beszolgáltatását szorgalmazzatok,
kivel ne is késsenek s ide ki csak an küldjetek, az
mennyit az l fog vagy fogott para az
szegény Kassai uramt készen vannak; innét
. l eltakarítása st is nem fog gras-
salni Kolosvárott) jelen légy, csudálnánk igen mi, ha szegény-

nek testamentoma nem volna, keresni kell és tudakozni is.
Adja isten stb. Datum in arce Ónod, 22. die 1644,
estve 5 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Mindenfelé jó vigyázásban légy; mivel mind Betlen János, Mihály uraink, Kosztolányi is szolgánkká lettek, ha mi-
ből megtanálnak, segítséggel s jóakarattal légy nekik.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

Kicül : (I. Rákóczi Gy. kezével) 28. die Decembris 1644,
estve 6 óra Po . . .

(A dőlt betűkkel szedettek titkos irással.)

CCCIII.

. 1644.
. hogy az miulta mi arról oda be parancsoltunk volt decz.
azután nem is contentáltak zálogért sem magok sem mások ^{31.}
által. Az vigyázás nem árt, sőt szükséges. Serédi uramnak im
most is irtunk levelet, azt magad emberitől és igen igen sietve
küldd. Az mely posta felől irsz, most itt nincsen, megjövén
beküldjük. Az Búdöskútiért mi is elküldtünk, nagy lator volt
ő az factioban. Az háromszékiek adják okát az cselekedetnek
s azt is mondják meg, ki akaratjával s hírével cselekedték;
azután mi is választ teszünk nekik. Az exequálásokkal nem
kell sietni egyikénél is, leszen arra való idő még. Máté vajdát
az Lupulnak való hízelkedésre az félés viszi. Valóban akarjuk
hogy Cserini kézben kerül, hozzák ki de el ne szalaszszák.
Az universitással vessenek számot mennél hamarébb, s ha mi
restantiája marad rajtok, adják meg. Fejér Káspár tegnap
juta este 5 óra után (a levél szélén: 24. die indult onnét)
Nagyszombatból, az oda fel való állapotok akkor ebben voltak:
Gécz az derék armadával elment Morvára onnét Gallas mellé
ha lehet; Pukhamot 600 fegyveressel s mintegy 400 gyalog-
gal, az könnyű hadban is az ki keveset megtarthattak, itt
alatt Újvár és Nyitra táján hagyták, hogy az míg mezőben

állhatja, állja, azután az várakban szorúljon. Torstenson minden bizonynyal 16 regimentét verte meg császárnak totaliter, kiről mit irtanak németül ugyan az táborból, im magyarul megküldtük, azután ujabbbat is óránként várunk. *Ha az török hamis nem volna, még ez télen az Dunáig mehetnénk.* Az békesség állapotja ott fenn az vármegyéken függ s most azon vannak; valóban búsul palatinus uram, értjük, kívánságunkon, sem alhatik ehetik. Azt értjük úgy tetszik, várral és egyéb contentatioval alkalmassal kedvünket keresnék, azt is bizonynyal értjük, most Lengyelországban is követséget instituálnak, ki által az respublikát arra vegyék az királylyal együtt, ellenünk támadjanak, és azt mutogassák meg, micsoda veszedelmekre lennének is, ha az mi kezünkben maradnának az vármegyék, kiket azután török meg kezdene tartani mint sajátját. Arról is úgy informáltatunk, hogy magok erejétől most nem kellene tartanunk, hanem praktikával s az lengyelek segítsége által akarnának ártani, harczra vehetnék őket. Had fogadni is Destregstain herczeget mondják hogy Lengyelországban megyen. Ha isten annyira való alkalmatosságot engedne, bemehetne az lakodalomra Kemény János uram. Igen akarnánk, izenhetnénk mindenekről az herczegnek. Ezeket ő kegyelmével communicáld, s légy jó vigyázatban minden felé. Az egész székelységet tarts(d) készen, az universitás is az élés szekereket csak tartsák készen, indításáról várjanak innét. Szabó János kijöjön az posztóval. Adja isten stb. Datum Ónod, 31. Decembris Anno 1644, reggel 5 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

P. S. Mi ma reggel mulatni Vata felé mentünk vala, Emődön nem is öttünk vala ebédet, szép mulatságunk is lön mert igen hamar 4 özet fogattunk vala. Visszajövöben az Sebesen túl az mezőben adá meg Kemecsei 26. die praesentis irt leveledet (kit elég lassan hozott az Maurer levelével együtt) s úgy vagyon, ma reggel irt levelünknek elküldését Pásztóira biztuk vala, de itt értük. Maurer Mihálynak választottunk, éjjel nappal is küldd. Baresai Ákos uramnak is introducáltatását ne halaszdd. Gábor deákot 3 hétre bocsátottuk

vala haza. Brosernek nem kell már parancsolnod az ezüst mosdó medencze s poharak felől parancsolnod, kiről derék levelünkben is parancsoltunk. 31. Decembris 1644, estve 7 óra után.

.....,

P. S. Beszél arról is Kemény János uram, s mi úgy is gondolkodunk vala, mivel az herczeg az lakodalomnak napja előtt majd 5 nappal is előbb megyen be Jászvára, ő kegyelmének is talán akkorra kellene bemenni s az herczeggel tractálni s concludálni és azután annál hamarébb kijühetne. Mi úgy halljuk, de nem bizonyosan, hogy az király az végre akarna gyűlést celebráltatni: 1, az sveküsokkal való indutiájának felbomlását mutogatná meg, s reá venné az respublikát, mehetne reá haddal; 2, császárt is ide ki segethetné meg; 3, az török ellen való resistálásról. Az minemű ajándékot mi akarunk küldeni az herczegnek, egy mosdó medencze korsóstúl, az mellett egy nagy öreg, szép, merőn aranyas udvari fedős kupa, Brosernél vagyon az korsórúl csak az nevet lefaragtatni s azt megszépíteni, ki helyett mi mást is hagyunk csináltatni, ha ő kegyelmének az tetszik. Így az bemenetel(re) mi az leveleket elkészítenénk s több ahhoz való leveleket s mennél hamarébb beküldenénk. Mi az vajdához Barcsai Ákos uramat akarjuk küldeni. Erről minket mennél hamarébb tudósítson Kemény János uram. Ím 4 új kalendariumot küldtünk, adja isten sokat érhessetek; egyiket küldd ki Kemény János uramnak. Az uraknak oda fel az tetszik, ha Gécz Csehországban érkeznek, mi is mindjárt indulnánk feljebb s látnánk dolgainkhoz. Mi Kemény János uramat azért bocsátanánk be, hogy Lupullal végezhetnénk állandó jó erős békességet s vagy 1000 tatárt is hozathatnánk onnét.

CCCIV.

Az úr isten ő felsége sat.

1645.

1. die praesentis irt leveledet mi 5. die praesentis reggel január 9 órakor vöttük vala el, 22, 27. die Decembris irt leveleinket 9.

mikor vötte el értjük. Hogy Kemény János uram oda volt, s elédben is adta parancsolatunkat, akarjuk, kit ha követesz, te sem bánod meg. Az török koczkát elhozták, jókor is küldhettük be; az mi adónak administrálása hátra volt, ha mind beadják is, ki ne küldd, legyen ott benn, várj tőlünk. Az mely száz aranyat az beszterczeiek hoztak, add az poharak aranyozására, érette legyen minél hamarább, szépen készítsd el s add tudtunkra, mivel addig Serédi uramnak is bizonyost nem irhatunk indításáról. Scodori halála ugyan kár, mert jó szolgálatra való ember kezdett vala lenni itt, az miből mind inkább Bethlen János uramat kárhoztatják. Az budai vezér számára való kupákat is meghozták, de igen aprón csinálták őket, szerencse itt tanált 4 lenni annál nagyobb, azzal küldjük oda. Az kolosváriakat ne szorgalmaztasd, várj innét. Az oda fel való állapotjok az confederatusoknak jól megyen minden bizonynyal, kit az general leveléből is eddig megérthettél, in ugyan derék némettel fordíttatjuk, de ákba úgy is megküldtük. Mi óránként újabb leveleit várjuk az generalnak, ígérete szerint is. Fejér Gáspárt az elmúlt pénteken estve bocsátánk Nagy-Szombathban az urakhoz, magunk is az státusok vallásával úgy látjuk, ha meg nem változnak. az religió és egyéb szabadságok dolgát keményen fogták. Ébenit óránként várjuk, annak is kell új hírt hozni. László deákot ne késleld kiküldeni, mind az universitáson s magunk jószágunkban az élés szekerek s gyalogok csak készen legyenek. Az temesvári pasaság gyakran változik; Kővárira igen, igen kell vigyázni. Serédi uramnak mi most még választ nem irtunk, hanem várjuk Szávát; úgy reméljük, bemenvén híre az portára mind az svédek győzedelmes állapotjajknak s mind az mi mostani állapotunknak, ellenséginknek lemenetelek nem lehet, mi már úgy is irtunk, mind közelben leszen az dolog. Az nagyszombati tractatus is az statusok részéről, kiváltképen az 1638-beli gyűlés után elfoglalt templomok restitutioja forog az izeneteken és német praesidiumokon, az kettőn pedig hamarább meg kell alkudniok, mert végzés vagyon róla mind az bécsi pacificatióban s antecoronation. articuli 1608. art. 8; leszen csak előttek az templomok dolga; mi úgy hiszszük ezen is megfognak alkunni; az mi részünkről az 14 vár-

megyén, mivel még ennél előbb nem is szóllottak keménységgel veszik; az 7 vármegyét obtineálhatni fognánk kiváltképen oda fel nevedvén rossz állapotjuk. Az ködmennel szinte elkesének, im holnapután leszen mustrájok az gyalogoknak, akkor kellene későbbben. aztán ha az portáról levelünk érkezik, küldd meg éjjel, nappal. Adjon isten sat. Datum in arce Ónod, 9. die Januarii Anno 1645.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Az ködmeneket elhozák csak déleesti 4 óra után. Ónod 6 óra után. Kemény János uramnak irt levelünket küldd meg, el ne vesszen.

Külszim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCCV.

Ifj. Rákóczy Gy. Kőrös-Szent-Mártonból Jan. 12-ről anyját tudósítja, hogy Szamosújvárról békével érkezett meg, s hogy Örményesen minden rendben van. Atyjának Fogaras Jan. 23-ról megküldi debreczeni praefec t u s levelét.

CCCVI.

Az úr isten ő felsége sat.

Mi igen gyakran tudósítunk minden ide ki való állapotokról, de te ritkán kezded azt cselekedni. Tegnap is, hogy el akartunk Varanórról indulni, irtunk; im innét is ezennel megindultunk, ebédet bártfajfalúi major házuknál evén, jó idején Zborón akarunk lenni, sietünk azért is menetelünkkel, hogy az francia király követinek előbb mutassunk be, tudván bizonynyal, hogy még 21. die praesentis az árva öcsém Leznies nevű clastromában volt, az hová mi is élében becsületes comitivát expediáltunk, magunk is irtunk, ne múlasson, ez lévén kedve s kívánsága magának is; szemben lévén vele mindeukról tudósítunk, mivel penig úgy reméljük az portára is

1645.

január

24.

ő neki sietséggel írni kell, s nekünk is idején, egy jó könnyű ifjú legény szolgálata elöl küldd el, vagy egyik portai postát, ki várja az Duna mellett innét levelünket, hogy annál hamarabb vihessék be az portára. Máté vajdának is írhatasz, mire kell várakozni postánknak; az beküldendő ezüst mivek indításával ne késedelmezzél, hova hamarább indítsad és küldd be jó gondviseléssel, tudósítván Serédi uramat róla éjjel, nappal. Mi eleget törődünk mi oka lehet, hogy ő kegyelme oly ritkán ír. 26. Decembris irt utólban, azután költ levelét nem láttuk; arra az levelünkre sem jöve az fővezértől is még válaszunk, az kit Aszalónál való táborunkból kültünk vala, kinek mássát neked is megküldtük vala, ha mi levél érkezik Serédi uramtól éjjel, nappal küldjed, *mi tartunk az török csalárdságától és hitetlenségétől, ott benn is igen vigyázz.* Az előtt is parancsoltuk vala, fogatnád meg azokat, kik az Barcsai András zászlója alól beszöktek, el ne múlasd, meg kell az árulóknak büntetni. Itt nagy telünk kezde lenni, szombattól fogva majd éjjel, nappal esék az hó az elmúlt estvéig. Máté Vajdának ím 6. Februárii kellene megküldeni az mivel tartozik, ki felől ha mit hallatsz ird meg; örömet értenénk Sebesi Pétert mikor bocsátottad el, Szénási uramnak megparancsold valami asztagok Gernyeszegen, Somkeréken, egyébütt Görgényhez is közel, az Erdélyi István jószágában mind szemmé tétesse minél hamarabb s Görgénybe hordassa fel; az ki Tasnádon vagyon azt Váraddá, az almásit, egresit Gyalúban. Pukhamat úgy értjük hátrább Galgócz felé az hegyek közé szállott volna, az mi hadaink Liptóban vannak, az székelységet talám ne siessed kiindítani, várj innét csak tartsad készen őket. Az ezüst neműt ne késleld beindítani az portára, az vasalt fejér selymet küldd ki minél hamarább. Kemény János uramról szóló levelünket küldd meg. Akarván az úr isten dicsőségét terjeszteni, mi Munkács várossában academicus mestert állattunk, kinek rövid nap az tanításhoz kell kezdeni. Parancsoljuk minél hamarább küldj Fejérvárról igyenesen Munkácsra Rudenta linguae latinae exemplart Nro. 50, katekesist deákul s magyarul Nro. 100, melylyel ne is késedelmezzél. Az mely madarászink ide ki vadnak, feleségeket ne hagyasd, megadják az övéket ott benn nekik. Csontos Pálnak is megparancsold

készen legyen minden órán, hogy az mikor parancsoljuk indulhasson. Adja isten minden jót hallhassunk felöletek. Datum Nyires 24. die Januarii Anno 1645, reggel 6 óra után.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

(A dült betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CCCVII.

Éltemig való sat.

Nagyságod két rendbeli levelét alázatosan az múlt este 1645. febr. 10. egyszersmind nyolcz órakor vettem. Parancsolt urunk ő nagysága az szézság adta pénzbul 2000 forintot kiküldjek Padánitúl, de ő már kiment, árenda pénzt is vitt ki többet 800 forintnál, várok ő nagyságátúl ha kiküldjem-e; az praefectus is só szállításra, arany váltásra, bányák colallatására s az hányszok fizetésére kéret pénzt, mely levelét urunknak küldtem. Én nagyságok híre nélkül nem adok, hanem só szállításra parancsolt vala nagyságod Szamosújvárra írt levelében, adjak 1000 forintot azt megadom. Adjon isten sat. In Fogaras die 10. Februar 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fiúi szolgál míg él

Rákóczy György m. p.

Külczim: Illustrissimae Principissae Susannae Lorántfy stb.

CCCVIII.

Éltemig való sat.

Tegnapi napon indulván meg Fogarasbúl ide békével s 1645. febr. 19. türhető egészséggel érkezénk. Lengyel országbúl nagyságod ökiért kijüttek, annak az ura küldte más szolgáját ki, kinek szolgáját Munkácsra küldtem vala ki nagyságodhoz; első szóban

30 tall. mondja elvenni; ha ezután szavát meg nem változtatná, talán feljebb is menne az ígéletben, az marháknak látni holnap indul. Kemény János uram pénteken érkezik Fogarasban. Jó egészséggel sat. In Hamosdorff die 19. Febr. 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia, szolgál míg él

Rákóczy György m. p.

Külszim: Illustr. Principissae Dominae Susannae Lorántfi sat.

CCCIX.

1645.
febr.
26.

Illustrissime Princeps sat. Servitiorum meorum ect.

Jó egészséget sat. 18. die hujus mensis Bártfárul irt nagyságod levelét alázatosan ma reggel vőm el; egészségét örömmel értem, melyben isten sokáig tartsa meg is nagyságod. — Kegyelmes uram 10. Fogarasbúl, 14. útambúl étekfogómtól Kemény János uram leveleivel, innét is 20, 22, 24-diebus tudósítottam alázatosan; *Kemény János* uram nagyságodat moldvai állapotokról tudósította, eddig kezéhez is jutottak nagyságodnak leveleim, ő kegyelme leveleivel. — *Serédi* uram levelét is tegnap küldtem meg nagyságodnak, Sebessi Pétert ő kegyelme várakoztatta. — Az portára szöllő francziai király kötése levelét 10. Februar küldtem el, Velenczébe is 8, de hogy 5 hétre meg járassák lehetetlen, most Spálatrumban is contumaciában kell lenniük, én mindazonáltal megparancsoltam. — Penczál már talám el fog jönni, az hadakat készen tartom, az székelység, az vármegyék sem gondolják hadban kellessék menniük, én parancsolni fogok. — Jobb öcsém uramnak be jönni, és megindítani jó állapattal az hadakat ő kegyelmének. — Puchám ha csak oly kevesed magával van, gyalog is levén nagyságod hadai mellett, meg nem próbálja őket. — Az *Bethlen Ferencz* uram hírei jók kegyelmes uram, nem reménylen az hadakozásban az Republica ingerálja magát, az házassága az királynak ha végben megyen, nagy dolgok lesznek. — Az gránátokat megindithatnók, de az mozsarakat még el nem hozták egy felől is

700 vagy 800 készen; valóban indításokon mind magam praefectus rajta vagyunk. *Csontos Pál* 20. künn leszen' nagyságod mellett, elég puskása leszen. Az székely tiszteknek meghagyom, lovat székely gyalog ne vigyen, noha difficultálni fogják, de nagyságod parancsolatjának kell meg lenni. Az universitásra irtam már háromszor, hogy mindjárt indítsák gyalogjokat. Kemény János urammal az nagyságod levelét communicálom. Az puskák, muskatér felől is irok ő kegyelmeknek. Az gyalogok úgy tudom itt nincsenek, el indultak; az katonáknak is egy néhány versen parancsoltam; látja isten gondom van reájok, de hol lakjanak nem tudom, bajos fel czirkálni őket. *Toldalagi* felől tudósítottam nagyságodat, *Nemesnek* is parancsoltam, de *Fogarásból* el kellették jünem, nem jüve el, már ugyan utána küldtem. Ez leveletem tegnap akarám vala elküldeni kegyelmes uram vacsora előtt, azonban vacsora után 8 órakor érkezék étekfogóm *Bártfárul* 20. irt nagyságod levelével. Az öt ezer aranyról nagyságod parancsolatját vettem, ahoz tartom magamat, az ezüstbeli ajándék már benn van, ki fog tetszeni állapotjuk *ha ugyan tökéletlenkedni* akarnak-e még is. Még eddig kegyelmes uram tökéletlenség volt dolgok. Az mit az tanácsurak fognak végezni, kinek már 1. Mártii kell meg lenni, az *Serédi* uramnak szólló nagyságod levelét is avval küldöm meg. *Máté* vajda után nem járok, mert valóban kedvetlenül viseli magát; portai postákat fogadok, most 4. van, de *Szilágyi* beteges; kettő az portán van, egyik tegnap előtt jüve meg, *Székely Istvánt* mivel portai posta nem volt, úgy kellett meg találnom az levélnek meg küldése felől, azután avval sem bántom. Az követ küldése felől mit ir, arról való nagyságod levelét alázatosan megküldtem, ebből is meg tetszik állapotja, *Lupul* vajda követét nem szánta nagyságodhoz küldeni. *Bisterfeldius* uram innét 17. indult el, tudná isten az király házassága menjen-e végben; mit inkább, azt hiszem végben fog menni, eddig is bánták az *Austriai* házból való házasságot, talán eszekben forog az lengyeleknek *Zamoycki* nevű cancellariusok ítélete királyok felől ha *Austriai* házból házasodnak, ki talám be is fogott volna teljesedni, jelei is mutatván, ha az királyné élt volna. *Tolda-*

lagi állapotjáról tudósítottam nagyságodat, levele is volt. Sebesit, Szávát óránként várom, ha érkezik Sebessi, itt nem fog késni. Udvari, mezei katonák indulásokról sokszor parancsoltam, már az vármegyékre is irattam az tiszteknek indítsák meg. Perzsai vezér úgy tudom ki indult több egy heténél, Hajdú György mondotta meg Vizaknán létemben. Pucham ha el ment, nagyságod hadai feljebb mehetnének. Ha az Dánusokkal békességek végben ment az svékusoknak, az brandenburgus is declarálta magát császárnak ellenségének, az lengyelben is meg csalatkoznak. Isten nagy dolgot akar nagyságod, és confoederatusok által ez esztendő forgásában végben vinni, az ő tisztelete mellett. Vesselényi uram is, hogy hordatja Filekből egyet mását, talám nem bízik az filekiekhez. Az városok emberül viselik magokat, kit örömel értek; isten abban tartsa meg őket, istenhez való buzgóságokért, hazájokhoz szeretetéért isten áldja őket. Az szászok pénze nállam van; im az praefectusnak, Sebessi Miklósnak adatok kurtánok fogadására 2 ezer forintot, az praefectusnak által adtam 1000 (forintot) só szállításra Sebessi Miklós számtartója kezében. Az szászok csak hozzák meg az adósságot, azt is Sebessi Miklós kezében adatom. Az brassaiak az 900 forintot meg küldték. *Beniczki Ferenczre* gondom leszen. Az tenger általállása annyira volt az Peremek nem járhattak, rontaniok kellett az jeget; adja isten kövesse őket veszedelmekre való változás. Úgy értem az tatárság egyben esküdt császár ellen, meg nem engedik hánjokat oly gyakran változtassák, az mint egy néhány időtül kezdették volt, hanem régi szabadságokat oltalmazni akarják. *Lupul* ha tökéletes akar lenni nagyságodhoz megválík, az kurtánok fogadását ha meg nem változtatja. Az végházak élessel rakatására gondom van. Magam állapotját az mi illeti, legyen az nagyságod kegyelmesége: *kiknek hihetünk, kiknek nem*, isten tudja! most én nem gondolok olyat lenni, *ha kik vannak, annak kimutatására időtül várnak*. Distractiót csinálni az ellenségnek jó volna kegyelmes uram, és talán meg is lehetne, csak nagyságod kinn levő hadai közelgetnének Pozsony felé, ki meg is lehetne, ha Puchám elment; az idő alatt talám az porta állapotja

is el válik, mit akar? kire igen kell vigyázni nagyságodnak. Maurer uram állapotjáról Kemény János uramat isten ide hozván beszélgetni fogok, az mit jónak ítélünk, értvén nagyságod tetszését is, ahoz tartjuk magunkat. Kemény János urammal nagyságod, s Serédi uram leveleit communicálom. Jó egészséggel sat. Albae die 26. Februar 1645.

Illustrissime Celsissime Vestrae servus et filius subjectissimus

Georgius Rákóczy m. p.

Az eredetiből Gyula-Fehérvári könyvtár N. 5. W. 4. 284. sz. alatt.

(A dült betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CCCX.

Az úr isten ő felsége sat.

20. die praesentis irt leveledet mi 26. die praesentis 1645 marc
 Cléleste vettük vala el. Nekünk itt nagy havunk vagyon, las- 1.
 san is megyen; az Maros hídjára gondot viseltess. Az öt ezer
 aranyról s egyéb dolgokról is már bőven irtunk s informál-
 tunk, mi most is annál egyebet nem irhatunk. Az tanácsurak-
 kal s több becsületes híveinkkel mit concludáltok, adjátok hí-
 rünk ké nekünk, úgy tetszenék az tanácsurak igen is irnának
 Serédi uramnál.

Pukhan uram és palatinus uram készültek, istennek
 hála még nem indúltanak, sőt úgy értjük hátrább nyomakod-
 nának, ha az nagy hó akadékot nem tett volna, nyilván hival-
 kodva nem múlattak volna az idén hadaink.

Mind udvari, mezei katonákba, s kék gyalogban is fele-
 sen vannak oda be, indíttasd ki őket; Bánfi György uram is
 jőne ki már.

Az universitas gyalogi ottan csak ad 20. Martiira érkez-
 zenek ki.

Az ország levelét akár minek mondják de nyilván jó le-
 vél volna az, az Ottomane volna is, ugyan csak anynyit érne-
 előttek mint ez, az országnak ezt kell őrzeni; constal az: 10
 ezer arany volt az régi adó, az sultán Sulimán atnameja sze-

rint, ez mind Zöldfíkar családsága; akarnánk ha az portai postákban megérkeznének, érthetnénk az oda be való állapotokról, az portai postát kettővel bár megtöbbsítsed, bár legyenek 4.

Az német rabok Kassáról ki kérezvén az muskatérosokat ne késedelmezzél is helyre állatni úgy az mint már parancsoltuk.

Császár ő felsége most hol legyen értettük, hallanunk kell azért rövid nap, eddig is az úr isten szégyen vallással fizetett nekik, azután is azon jutalmakat vészik.

Barcsai uram munkálkodjék az lovas fogadásban, Máté vajdától csak végire menj mit akar, s tudósíts róla.

Az general, hogy Csehországban volna közönséges hír, várjuk óránként levelét, embert és hadakat csak készen kell tartani igen jó készülettel s ugyan úgy is kell kiindítanunk, hasznukat vehessük, ott benn is maradjanak s mellénk is juthassanak, most még, hogysen székelységet, vármegyéket indíts, akármi keveset is, istennek hála, szükségét nem látjuk, csak az városok gyalogi érkezzenek, örömet Szádvárt minél hamarébb magunkévá tennénk. Az országgyűlést mi Váradon akarjuk kiszolgáltatni, kire magunk reá nem mehetünk is, te jelen lehetnél, kiről Kemény János uramnak bőven irtunk, beszélj ő kegyelmével is. Erdélyre mi gondot akarunk viselni isten áldásából, s üresen sem kell hagynunk; csak az véglázaikat éléssel rakasd jól meg minél hamarébb, szükséges Gyulai uramnak Debreczenben jönni s ott várni parancsolatunkat.

Az gránátokat, mozsarakat éjjel, nappal küldjétek, az élés szekérrel készen legyetek, Toldalagi ha meggyógyúl kijőjön.

Kamuti Gáspárnak halálát értettük, az is fiú ágon deficiált.

Az franczúz is elment Orbán Andrással.

Az paripát elvárjuk.

Panai is hozzánk 26. die praesentis szinte ebéd előtt midőn már étkünk asztalunkon, érkezett vala. Áldjuk mi is az úr istent reátok terjesztett áldásáért, az nagy hatalmú úr isten szent nevének dicséretére, anya szent egyházának oltalmára, terjesztésére, az mi nemzetünk jó híre, neve őrzésére,

nekünk is s nektek is örömünkre nevelje fel Amen. Méltó azért püspök és Csulai urammal s Kemény János urammal is beszélni, mindenütt az országban in publico loco tegyetek az úr istennek hálaadást és dicséretet, te is pedig felette, felette, igen, igen nagy hálaadással tartozol az úr istennek, elannyira, hogy mindenekben szükség magatokat úgy ő felségének szentelnetek, több áldást is várhassatok reátok, kire az úr isten segítsen benneteket. Keresztelésének idejét akkorra kell halasztani, mikorra az leányunk is felkel, kiről még azután tudósíthatunk s neve is az mi akaratunkból vagy Ferencz, avagy Sigmond leszen; mikorra leszen pedig rendelve az hálaadásoknak napja minket is idején tudósítsatok róla. Az itt való consultationknak ma vége lévén im mindeneket megküldtünk, közöld Kemény János urammal is. Császár hogy Bécsben jött volna hirdetik; Geczet megverték volna, Pukham bizonyos hátrább szállott, mi is szent hétbe kelve Munkács felé akarunk fordulni, havunk úgy is nagy vagyon. Az országgyűlést mint akarjuk promulgálni, im mássát küldtük, közöld Kemény János urammal is, s tetszéseket irjátok meg. Adja az úr isten sat. Datum Bártfa 1. die Martii Anno 1645.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

CCCXI.

Az úr isten ő felsége sat.

1645.

13. s 14. die praesentis mensis irt leveleidet Kővárból az elmúlt estve kaputétel előtt hozták vala meg, az Máté vajda levelére im választ töttünk. Az öt ezer forintot minél hamarább jó gondviselés alatt küld ki, hogy érjenek vele, mivel az felső állapotokra nézve ha előbb nem is, de 10, 15 nap múlva innét Ungvárra s onnét Kassára vagy Patakra akarunk menni, az mint megírtuk. Az lovak mind szerszámostól legyenek tieid, elég udvartalan ember, hogy ily állapotunkban is rosszszakat küldött. Az inquisitióból nyilván megtetszik, hogy Váradi Miklós mind aranyot, ezüstöt kihordott; im megparancsoltuk

marc.

22.

az directornak az ország statutuma szerint mindenét confiscáltassa, ha azért tégedet megfogna tanálni, ha három ezer tallérban kedvünket keresi, engedje meg neki, kötvén arra magát, hogy ezután azt nem cselekeszi; az sót szükség hordatnotok, mert onnét várhatunk pénzt s neked is onnét adathatunk; rész szerént ezután is adass pénzt ha kívántatik só szállításra. Az szászokkal ha lehetne úgy kellene végeznetek, várnának egy kevésse az aranyról. Datum in arce Munkács die 22. Martii Anno 1645, reggel 6 óra előtt.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Kivül : 28. die Vincz 1645 mai, királyi szabados.

Külsz : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCCXII.

Lorántfi Zs. fiának Györgynek Munkács 1645. Marcz. 31. Sajnálja hogy menyé udvarmestere meghalt. Válasszon ő mást helyette,

CCCXIII.

1645. Életemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat.
 april. Nagyságod levelét vettem, sat. Alliáné rosz magavise-
 4. lésén és maga meggyalázásán jó időtől fogva nagyságod búsulását szomorúan tudtam, istennek nem leszen áldása rajta, arra ígírte volt magát mikor itt volt Csulai uram előtt maga alá hozza, irattam neki, ha alá nem akarná hozni nagyságtok parancsolatja szerint alá hozatom és Belényesiné asszonyom gondviselése alatt Zombori uramat is melléje rendelvén ki küldöm az hugomat. Az gyermek keresztelését ahoz képest rendeltük volt akkorra, mivel nagyságok irta volt, olykor legyen keresztelese feleségem is felgyógyúlhasson. Az ökrök felől való parancsolatját nagyságodnak értem, ahoz tartja praefectus uram magát. Jó egészséggel sat. Albae die 4. Aprilis 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia szolgál él
 Rákóczy György m. p.

(A levél eleje hiányzik.)

1645.

P. S. Brádit im most bocsáthattánk el, az galliai király ^{april.}
követe miatt későn készítvén az portára irt levelet. Ez elmúlt ^{9.}
9 óra után vöttük vala 4. die praesentis irt leveledet, mind
az Serédi uraméval együtt, látjuk mit ír ő kegyelme, *tökélet-*
ség az vezér szava mert akarnak az hamissak megcsalni, mi stu-
dio nem irunk ezekről Serédi uramnak mást, az svédek felől
az vezér eddig eleget érthetett, mert Buda felől is elhíttük
megírták győzedelmeket, naponként ezek előbb előbb mennek
isten áldásából. Gerendi uramtól (?) fel az pénzt mindjárt s
tarts készen nálad, Kamutiné ha nem ad is ne gondolj vele,
kerestesd fel csak az liber regiusokban jószáginak donatióját
s küldd extractussát. Szilvás kiesik kezéből csak az is megérne
3000 tallért, Váradi Miklósnak itt micsoda választ adtunk,
megküldtük mássát az directornak, kívánd elő tőle, és az ar-
ticulusokat elkészítvén, mind Sárosi kiviszi. Torma Péter
uramnak vegyed tetszéseket felőle mint értik az articulust,
kiről való censurájokat leiratván velek, küldd ki nekünk is
minél hamarébb; az hajósoknak csak el kell hordani az sót,
mert nincs oda alá is. Még Serédi uramtól válaszuk jő, de
bizodalomban vagyunk az portusról is közel jő be annyi
tallér.

Az Alliáné dolgában csak tartsad parancsolatunkhoz
magadat.

Az 1000 lovassal, s 2000 gyaloggal kijönni ne késsék
Dániel János jó szerével s módjával jöjjön, az több² székel-
ség is minden órában készen legyen.

Velenczéből valóban várná² az követ az választ, mivel az
százezer tallért onnét kellene az portára küldeni, bánná igen
igéretink ha megfogyatkoznék ad 1. Augustira valóhoz akar-
juk. Ujabban száz harmincz három ezer tallért kell letenni,
kiről assecurált is már. Torstensonnak két száz tizenegy ezer
tallért kellene adni nem sokára már.

Az cipellösöket elhozták, de az árokat nem irták

meg egy pár ott benn miben állott, mi kívántatik, hogy tudhatnánk.

Puska cső címeiket (?) küldünk mi innét, minél hamarabb hozzá kell fogni.

Sebesi Miklósnak parancsold meg, bizony nagyon ne késsék, jöjjön ki. Római császárnak soha ilyen rosszúl nem volt dolga mint most s ugyan még is mi akarjuk követni az igazságot, isten megvakította őket, s elvette eszüket.

Akarnánk ha Gyura kijöne, az gyermek keresztelese most is meglehetett.

Gerendi uramat az belső jóknak inventálására most ne erőltess, hanem csak az külső jókat inventálják, arra ígérte ő kegyelme hit szerint felir mindeneket s kiküld, s ha kételkedünk benne, azután mi inventáltassuk.

Imre diák csak tegnap jött ide, de most is elmaradt az kurlandiai kőműves.

Rudnai beadta az címeret*) de az többinek nálok lenni mondja, Dalmadi. Vigyázásban minden féle jóban, az Serédi uramnak írt levelünket sietséggel küldd. Az inclusakban valamik el ne maradjon nálad, külön azért is kitettük datumját studio irtuk hátrább. 9. Aprilis 1645. reggel 10 óra után.

(A dült betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CCCXV.

R. György anyjának Fehérvár 1645. Apr. 13. Köszöni a fiának küldött ajándékot.

CCCXVI.

R. Zsigmond anyjának. Fehérvár apr. 14. »Az székelység közé való bemenetelem felől urunk ő nagysága parancsolatját várom, talán illendőbb volna ha bemennék közikben a gyűlés után ha nagyságtok kegyelmessége leszen.

Ugyan ő anyjának Apr. 19-ről Fehérvárról : »Az országgyűlésnek

*) T. i. posta volt, ki címerrel járt, s ezt kellett visszaadni.

nem sokára vége leszen mivel az országnak is kevés nem derekas kívánsági leszen ; már várom az nagyságtok kegyelmes parancsolatját.

Ugyan ez napról Fehérvárról György is ír anyjának : »Belényesiné asszonyom az héten hugommal kiindúl, Sombori uram leszen vele és nagyságod újvári katonái.« Nem tudja kit tegyen neje udvarmestérévé, várja kit rendelnek.

CCCXVII.

Éltemig való fiúi sat.

1645.
april.
25.

Nagyságod levelét tegnap vettem alázatosan. Ugyan kegyelmes asszonyom, minden mesterségével azon vagyon az ördög, miképen olthassa el az isten dücsöségét, de csak világi múlandó jókat ígér, hogy az örökké valót elvesztethesse; elhittem kegyelmes asszonyom abban az ki fő eszköz, az is csak azt nézi, de úgy is veszi jutalmát; az ki az istent el nem hagyja, az isten is nem hagyja azt el. Én kegyelmes asszonyom, ma indulok el az székelység közé, nem fokok (iyy) késni. Az nagyságod kegyelmességét alázatosan megigyekezem nagyságodnak szolgálni, eddig nem volt még szükségem. Palatinus uram ha mit ígér, nem tart sokáig, módok lévén benne, hamar felszabadítják hiteket magok. Engedje isten, sat. Fejérváratt 25. April 1645.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él
Rákóczy Sigmond m. p.

CCCXVIII.

Ifj. Rákóczy Gy. Fejérvár Apr. 30. Udvarmesterré Pongráczot szeretné beállítani »mivel nagyságod nevelése, takarékos is, keménység is van benne.« Márjási helyett udvari hadnagyra is volna szükség.

April 30-rúl tudatja anyjával, hogy neje jobban van.

Maj. 8-rúl Fejérvárrúl tudatja hogy mindnyájan egészségesek.

CCCXIX.

Rákóczy Zs. anyjának Szombatfalva Maj. 7. »Már kegyelmes asszonyom az mustrát elvégezvén mennél hamarább lehet nagyságtok szolgálatjára sietek« két hét múlva oda mehet.

1645. Életemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat.
 máj. Nagyságod levelét vettem, sat. Hokmester kívántatnék
 11. s kit állassak még is nagyságod kegyelmességét várnám.
 Udvari hadnagyomnak kit állassak, én nem tudom, abból is
 nagyságtok kegyelmességét várom, kimenvén innét mind-
 nyájan, nagyságtok hívei közül talám Kemény János uram
 tudna olyat, ki arra alkalmas volna, én csak nagyságtok-
 tól várok.

Az nagyságod intését alázatosan veszem, ugyan is senki
 nagyobb jómat nem kívánja mint nagyságtok, intését nagy-
 ságodnak fiúi engedelmességgel meg igyekezem szolgálni,
 egy időtül fogva nagyságtok az miá nem búsult, ez után sem,
 úgy vagyon nagyságtok hívei járván hozzám, magoknak lévén
 kedvek hozzá, néha többet kellett cselekednem, kire kedvem,
 látja isten, nem volt, mindazáltal annak is békét hagyván
 úgy igyekszem magam viselni nagyságod alázatos engedelmes
 fia találtassam. Lovon látja isten oly állapotban egyszernél
 többször nem ültem, kirül megintetvén soha ezután nem is
 cselekszem. Én míg élek sat. Albae 11 Maji 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia szolgál
 míg él

Rákóczy György m. p.

1645. Életemig való fiúi sat.
 máj. Nagyságod levelét tegnap vettem sat. Én is isten enge-
 11. delméből innét holnap megindulván Dées felé, onnét az hadak-
 kal együtt, az nagyságtok szolgálatjára az mennyire lehet,
 sietni fogok; noha urunk ő nagysága az hadaknak kivitelit
 igen siettetí; de ha felettébb megyek velek, akkor nem szol-
 gálhatnak osztán, mikor leginkább kellene. Istén ő felsége

valóban megmutatta kegyelmes asszonyom az ő áldását; az svekusok ily közel jüvetele sok embernek reménsége kívül lött; talám már isten az mi hadainknak is megadja szíveket. **Elhitem**, kegyelmes asszonyom, az palatinus uram izeneti **szerint**, az békesség megszerzésétül nagyságod nem volna ide-**gen**, csak ők is akarnák úgy, az mint nagyságod. Engedje **isten**, sat. Fejérváratt 11. Mai 1645.

Nagyságodnak alázatos, engedelmes fia és szolgája míg él
Rákóczy Sigmond m. p.

CCCXXII.

Illustrissime Princeps sat. servitiorum meorum sat. 1645.

6. Maji irt nagyságod levelét alázatosan tegnap reggel máj.
Vém el 6 órakor Sebesi Péter uramtúl. Az general levelét látom, 15.
istennek hála jó karban van dolga, öcsém uram ő kegyelme
ha lehetne egy órában vinné ki az hadakat, csak hogy még
fű nem volt, azon igyekezik ő kegyelme, ha lehet, hétfűhöz
egy hétre Tokajnál legyen. Az hat órának kiküldése felől
nagyságod Kemény János uramnak parancsolt, ő kegyelme
nekem irt vala, én meghagytam volt az szamosújvári udvar-
birónak, Kövesdre küldje, most is azt tudtam kivitték, öcsém
uramtúl kiküldöm. Valamikrül nagyságod parancsol én mind-
járt akkor parancsolok azoknak végben vitelérül az kiknek
kivántatik irni. Az solymokat kikültem, én nem tudom hova
lettek velek, Mátyás még akkor is kivihette volna, ha kedve
lett volna hozzá. Sebesi Miklós bement kurtánok fogadására,
most is ajánlja magát az vajda; egy boér jóakaróm, kinél egy
nagyobb ember nincs Moldvában, az vajda csak nem egy vele,
az irá vajda nevével, az kurtánok fogadását meg nem másolja,
az országát járja, legyen vele emberem, fogadja minden segít-
séggel leszen; az pénz is benn van

Ide ki is Barcsára már gyültek oláh legények Havasal-
földébül, Moldvábül, mintegy 70 lovas, csak hogy fizetést
kivánnak; honnét fizettessek nekik meg, nagyságodtúl várok,
ha Sebesi Miklóshoz azokkal együtt kiküldeném.

Gyuráék esztendeje Pünkösdben telik el, 5 hópénzek hátra, ha az vajda meg nem adja, kijűnek.

Öcsém urammal kopját, kopja vasakat visznek ki, többet is indíttatok, leszen felesen.

Az szászság gyalogja felől mit írjon az polgár, levelé nagyságodnak in specie megküldtem.

Vesseléni Boldisár igen nyomorúltúl vagyon, csontok jűnek ki lábaibúl, megírtam szolgálit bocsássa ki ő kegyelme

Az madarászt megölték, feleségére és az inasára törvénlátnak, ha az törvény hozza, exequáltatom is. Vagyon gondviselés az rárókra, vislákra. Valamennyi tallér leszen, öcsém uram ki viszi. Tafotát itt benn nem találtak, bagaziát küldök öcsém uram túl; az pohárokat is, ha készen lesznek ő kegyelme viteti ki

Az lovakat kiküldöm, csakhogy Sebesi Miklós Barcsán lévén, későn adták levelemet meg neki. Az lovak szélyel vannak, de elérkeznek velek, azon vagyok, öcsém urammal együtt vigyék ki.

Az portára nagyságod levelét elkültem palatinus levele másával együtt. Nagy hazugsággal irt palatinus uram Dors-tenzonnak. Szorosan lévén császár állapotja, elhittem minden mesterségeket megvetik, de csak isten legyen nagyságoddal s az svékusokkal, az nagyságod győzedelmes állapotja haszontalanná teszi még practikájokat.

Itt nagyságod postája nincsen, de ha talál lenni, kiindíttatom. Maurer Mihálynak megírtam, öcsém urammal kimenjen. Sulyok és Huszár uramék censurája mi legyen Váradi Miklós dolgából, megküldtem, de az 4000 forintot meg fogják adni, kirül óránként várok leveleket, ő kegyelmekről nagyságodat tudósítom.

Az mesteremberek kiküldését praefectusra biztam, kire gondja is vagyon. Fogarasi, szamosújvári, kövári udvarbirák szabadosokat mentest indítsanak, parancsoltam.

Kimenetelem felől való nagyságod resolutioját értem, most is nagyságodnak alázatosan könyörgök, mutassa hozzám atyai kegyelmességét, és ne vonja meg tülem az látásnak, hallásnak, tanulásnak alkalmatosságát, hogy szolgáljak nagyságod mellett; mert mi haszna az életennek, ha hitembe megsértődöm, lelkem sérelme lévén, annak fájdalmát kell

szenvednem, kinél nagyobb nem lehet; hiszem ha csak meddig parancsolja nagyságod, nagyságod mellett létemet, annak utána kegyelmes parancsolatja mi leszen, akkor is nagyságod alázatos szolgájának, engedelmes fiának találtatom lenni, csak hitemet ne sértsem meg, én is lássak valamit, az emberekkel is vethessek ismeretséget; addig nem is kívánom kimeneteletem, míg az porta derekasan nem assecurálja nagyságodat. Még is atyai hozzám való szeretetire kérem nagyságodat, mutassa hozzám kegyelmességét, mert kívánom inkább istentől életemet vegye el, hogysen hitemben megsértődjem, és mint egy oktalán állat csak így nevedjem.

Az idő alatt, míg nagyságod kegyelmessége hozzám járúl, rendelje oly hivét mellém, kinck segítsége által érkezhessen nagyságod dolgainak és parancsolatinak, az vigyázásnak is jobb módjával való végben vitelére, mert nemo sibi satis.

Mivel penig isten nagyságodat feljebb vivén ez hazátúl, ha vagy nagyságod parancsolatjából valamit kell kiküldeni vagy penig oly dolog occurral, ki késedelmet nem kíván, hajdú városokra és az Partiummal határos vármegyékre mi formán kell parancsolnom, mind ezekről és többekről nagyságod dispositióját várom.

Én minden igyekezetemmel azon vagyok sat. Albae, die 15. Maji 1645.

Illustrissimae Celsitudinis Vestrae servus et filius subjectissimus

Georgius Rákóczi m. p.

CCCXXIII.

Rákóczy Zs. anyjának : Deés Maj. 15. Tudatja hogy tegnap megérkezett, de a hadakat a nagy árvizek miatt még nem találta ott. »Ma azért bizonyosan elérkezvén holnap elindulunk.« Pánczélcseh Maj. 17-én. Már megindulván igyekszik hogy mennél hamarább kiérkezhessen. Libó Maj 19. Tudatja, hogy megy a hadakkal s hat nap alatt künn lenne ha a megyék miatt nem kellene várakozni. Dobra Maj. 21. »Csak az vármegyék érkeznének hamar nap nagyságtok szolgálatjára nagyságtokhoz érkezném.«

CCCXXIV.

1645. Illustrissime Princeps, Domine Domine sat.
 máj. Jó egészséges sat. — 18. die Martii irt nagyságod leve-
 24. lét 22. estve 8 órakor vöm el, az *porta állapátja miben legyen* Serédi uram leveleiből nagyságod azt érti, *eddig minden dolgok csak czigányság, halogatás lön, az franczusban is eléggé meg csalatkozék* nagyságod. Jobb kegyelmes uram, az mi nek meg kell lenni, legyen hamar, ne vethessenek nagyságodra; mi Serédi uramnak semmit nem irtunk. Súlyok uramért elküldtem, beszélvén ő kegyelmével, elküldöm Kamutinéhez, ha ád, csak hogy, hogysem abban is megfogyatkozzék nagyságod, jobb volna benn lenni, ha ád, kivihetnék; Gerendi uram is ha ád, nagyságodat tudósítom éjjel nappal; ő kegyelmeket óránként várom. 11. só hajók vannak itt fenn, kik itt fenn teleltek; többet adnának 1000 tallérnál, de úgy kívánnák mint tavaly, 16 tallérnál különben nem akarják oda adni. Só Lipán sincs, arról nagyságodtól várok.

Kolosváriak közül kik adtak pénzt, annak is jegyzését ki küldöm nagyságodnak az instructio páriájával együtt.

Áliánéhez (Állia Samúné) elküldtem volt Csulai uramat, de más felől ide jött, Csulai urammal beszélgetvén tetszék magam beszéljek, beszéltem vele, csak resolválá magát ötet valahová teszik, de már Apafi Istvánnak egy más között hiteket, kezeket adták; én meg mondtam: nagyságodnak kegyelmessége nélkül, és az mi atyafiságunk nélkül elleszen, de mindczeket Apafi Istvánért elvetette. Csulai uramat hozzá küldvén, ő kegyelme is beszélt vele, megmondotta: kis hugunkat, és jószágát elfoglaltatom. Leánya elvételén megindúlt, sirt, az mint Csulai uram mondja; ha lehetne, megfordítanám, de már késő, kézfogások nem fog sokára haladni; azért még kézfogások meg nem levén, jószágát elfoglaltassam-e? és ha az kis hugom el nem akarna jüni, mi formán kellessék elhozatnom? várom nagyságodnak parancsolatját.

Azon megesküdt Csulai uramnak, nem hogy oda adná Apafi Boldizsárnak, de csak gondolatjában sem volt; ezután

sem igéri nagyságtoknak híre nélkül senkinek. Ha itt lett volna az hugom, csak itt hagytam volna, de nem volt vele. Praetendálja minden jószágához jussát Aliáné; azt mondja: az kis hugom anyai jószágán kívül az többit neki megadta nagyságod; de csak nagyságod parancsolatja érkezzék, ahhoz tartom magamat.

Mit irjon az jenei kapitány nagyságodnak levelét megküldtem, kiket ugyan tegnap hozának; ha Szarvast akarja építeni, mit kellessék cselekednem, várok nagyságodtól.

Kemény János uram megfelejtkézvén írni censuráját az gyalogok felől, mit irjon ő kegyelme útjából, nagyságod leveléből ő kegyelmének megláthatja, immár nagyságod parancsolatjától várok. Jó egészséges sat. Albae die 24. Maji, reggel 8 órakor Anno 1645.

Illustrissime Celsitudinis servus, et filius subjectissimus
Georgius Rákóczy m. p.

A Gyulafehérvárott a Batthyányi könyvtárban levő eredetiből.
N. 5. IV. 4. 288. sz. alatt.

(A dült betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CCCXXV.

Éltemig való fiúi sst.

1645.

Nagyságod levelét vettem. Az mi kegyelmes asszonyom kimenetelemet illeti, azt nem nagyságtok búsulására sollicitá-
lom, hanem hogy az mire nagyságtok nevelt, nagyságtok után
istennek hazímnak szolgálhatnék, látnék, hallanék, tanulnék,
hitemet is megtartanám, tudván azt ha nagyságtok testi elő-
menetelemre gondot viselt, mennyivel inkább lelkemre, mely
hitemet ha megakarnám is sértenem, nagyságtok mint édes
atyám s anyám nem engedné lelkem sérelmével és veszedel-
mivel. Más az, kegyelmes asszonyom, ő nagyságának levelét
vettem, kiben ő nagysága írja nagy nehézséggel Ibráni uram
informatiojából, ki bár ez elmúlt esztendőben magát infor-
málta volna, én ő nagysága méltósága ellen privilegiomának
sérelmivel egy kerékgyártó legényt kiadattam volna, ki úgy

máj.
24.

vagyon én parancsoltam, egy özvegy asszony Szöllősiné törvénnnyel nyerte el, az ország talált meg, adassam ki, mivel az törvény neki ítélte, jelen levén öcsém uram, hogy az supplicatiot felküldte az ország. Az tanácsurak mondták, méltót kíván, úgy parancsoltam kiadatását, ő nagyságának privilegiomának sérelmével sem cselekedtem, mert nincs alban ha valakit törvénnnyel elnyernek is, ki ne adattassék, hanem, hogy törvénytelen háborgatók ellen vette ő nagysága oltalma alá, ez asszony pedig törvénnnyel nyerte el.

Vádoltattam avval is ő nagysága előtt, én szász papoknak confirmatiot adtam volna, tutorságot is másoknak, ki ha úgy vagyon és vádlóim vádlások igaz, cselekedvén ő nagysága méltóságának sérelmével, ha oly levél találtatik bár fejemmen égettessék el; egynek úgy adtam tutorságot, sem atyjok anyjok nem maradt, egy tékozló atyjokfia vette kezéhez javokat, kik tékozlani kezdvén más közelebb atyjokfia talált meg, informálván az vármegye is, adjam neki, adtam annak az egynek, többnek sem, hogy mindeneket inventálják kezekben, ő nagyságát találja meg, ha ő nagysága neki adja legyen övé az gondviselés, ha pedig másnak adná ő nagysága, az inventarium szerint bocsássa annak kezében. Szász papnak egynek iratott volt confirmatiot szegény Kassai uram, kit noha subscribáltam de meggondolkodván felőle ő nagysága méltósága ellen leszen, bizonyságom Barcsai Ákos uram, előtte égettem el. Így is ő nagysága méltósága ellen semmit nem cselekedtem, sőt ha azt nem őrzöttem miolta ez nyűgben vagyok, csak itt benn léte alatt is vehette eszében öcsém uram, ő kegyelme bizonyságom és nagyságod hívei, legyen istenem bizonyságom. De kegyelmes asszonyom ez keserves, kiu szívem fáj: ő nagysága azt írja, ne dirigáljak, ő nagysága méltóságát ne sértsem, várjam haljon meg ő nagysága, mintha én istentelen fiú volnék, ő nagyságának édes atyámnak halálát kívánám, kit ha kívánnék isten életemet vegye el, látja isten directio nem kell ő nagysága méltóságára nézve is, magamra pedig sok okokra, hanem tulajdon csak ő nagysága mellett valom szolgálatom, ha lovászúl kell is, készebb vagyok úgy ott kinn ő nagysága mellett szolgálnom, hogysen itt benn ő nagyságának nehézségivel, kit már értek, és atyai szeretetinek megbántódásával. Ha nagyságtoknak csak egy híve reá biza-

tott tisztit, authoritása nem levén, mint felelhet meg tisztinek, mennyivel inkább hát én, hogy nagyságtok méltóságának és magam böcsületecskémnek. Szabad nagyságtok velem, de lelkem sérelmével ő nagysága atyai megbántódását értvén, itt benn hogy lakjam, meg akarván bizonyítanom, édes atyám halálát nem kívánom, directio nem kell, hanem csak nagyságtok mellett való szolgálatom.

Én nagyságodat mint kegyelmes asszonyomot édes anyámat alázatosan kérem lelkem sérelmét ne kívánja, kit elhittem nem is kíván, hanem ő nagyságával együtt engedje meg kimeneteletemet, kit hogy nagyságtok cselekedjék istenre atyai, anyai szeretetire kérem, hitemet is megtartván ő nagysága atyai szeretetét se bántsam meg, hanem inkább mutassam meg: édes atyámnak halálát nem kívánom s directio nem kell, kiért isten áldja meg nagyságodat, én is minden kegyelmességi felett való engedelmesebb alázatos szolgálattal igyekezem megszolgálni nagyságtoknak.

Kegyelmes asszonyom, az mi az udvari kapitányom dolgát illeti, látja isten nagy szükségem volna reá, mert mindenre magam gondot nem viselhetek, ki legyen én nem tudom, én azon nyugszom meg kit nagyságtok rendel kegyelmességébül, mikor nagyságtok Barcsai Ákos uramat rendelné, ő kegyelme alkalmas volna, itt is nagyságtoknak szolgálna, mindazáltal álljon az nagyságtok kegyelmességén. Pongrácz uram jól viselte magát, én ezt annak nem állattam, ő kegyelme viselt gondot. Jó egészséges hosszú élettel áldja meg isten nagyságodat. Albae die 24. Maji 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia, szolgál míg él

Rákóczy György m. p.

CCCXXVI.

Éltemig való fiúl sat.

Medgyesi uramat ma találván értettem ő kegyelmétül az nagyságod egészségét, sat. Urunk ő nagysága parancsolatját ma is vettem kegyelmes asszonyom, melyben ő nagysága

1645.
május
25.

parancsolja, hogy az vármegyéket nem várván siessek nagyságtokhoz, melyet kegyelmes asszonyom én igen nagy örömet megcselekeszem, csak hogy elhittem, hogy az ellenkező pártnak lesznek emberi ott, mikor Tokajhoz érkezem, mivel már régen elment az híre, hogy az erdélyi hadakat én hozom ki, csak azokat tudják számban az kikkel én megyek. Az franczia követ is elhittem meg fogja nézni, ezek az hadak pedig az vármegyéken kívül ugyan nem igen színesek noha erő több vagy ezekben. Talám kegyelmes asszonyom nem ártana egy napot várakozni, mivel azonban tudom bizonyosan elérkeznek az vármegyék is, én pedig addig elől örömet elmegyek az nagyságtok szolgálatjára s látogatására, mikor elérkeznének az hadak Rakamazhoz ismét elejekben jühetnék, mindazonáltal várom mindenekben az nagyságod kegyelmes parancsolatját, ahhoz igyekezem magam alkalmaztatni mindenekben. Engedje isten stb. Gyaluban 25. Maji 1645.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él
Rákóczy Sigmond m. p.

CCCXXVII.

1645. Éltemíg való fiúi sat.
május Nagyságod levelét vettem, sat. Az gyermeknek keresztelését vasárnaphoz egy hétre rendeltük, püspök uram egynéhányszor intvén ne halasztanók meszsire, komákat kiket urunk ő nagysága ir, azokat hivatjuk, az két oláh vajdáknak is hivataljok tetszék püspök Csulai uraméknak. A leány állapotját az mi illeti, cselekedete elég keserves, meggyalázá nemzetünket magát is; urunk parancsolatjából hozzá küldtem volt Csulai uramat, de más felől ide jött maga, az hugunkat el nem hozta, azt mondja szemeire van rosszúl. Csulai uramnak tetszék magam beszéljek elsőben vele, kit megcselekedvén, tegnap megmondá valahova teszi nagyságtok, mi is öcsém urammal, de azt ő meg nem változtatja, mivel már Apafi István kezén megesküdt; én eleget szóltam kemény szóval soha nagyságtok kegyelmességét nem veszi, az mi jó akara-

tunkat is öcsém urammal, sőt atyánkfiának sem tartjuk, de csak azt mondotta, hite van, meg nem változtathatja; Csulai uramot is hozzá küldöttem ő kegyelme is eleget beszélt vele, leánya elvételeit, jószága elfoglalását is megmondotta, azon sir hogy leánya elvételeit mondotta ő kegyelme; megesküdt azon; soha Apafi Boldizsárnak, hogy ígérje szándéka nem volt, nem is cselekszi, kire ugyan hittet ígérte magát; már nagyságtoktól várok, az kis hugomat mi formán kelessék elhozatnom, kiválképen ha nem akarna eljöni, várom nagyságtok parancsolatját; nem halad az rosszszaknak kézfogások megszire, eleget sir a leány, Csulai uram mint mondja. Engedjen isten sat. Albae die Maji 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia, szolgál mig él

Rákóczy György m. p.

Az nagyságod ökreiért Moldvából kijöttek, három százat vesznek meg, 30 tallért már megigérték, pénzért mentek be, ki csak az határszélben van, úgy hiszem ha 32 tallért nem is, de 31. elveszik.

CCCXXVIII.

Ifj. R. György anyjának: Fehérvár Maj 31. »Öcsém uram késése lett az vármegyék mulatozva indulásuk miá és a székelység lova hitván-
rága miá.« Rendelkezett, hogy követ hordjanak.

CCCXXIX.

(*Eleje hiányzik*) mivel nekünk sok lovat, 1645. paripát kell elosztanunk, mert csak fejedelem emberek is az junius generálnál 4 vagyon, maga 5-dik 6 és 8 utána való főtisztviselők, azon kívül is nagy rendű emberek vannak az táborban, azért az ki jó paripához ért s meg tudja venni, Havasalföldében egyet, Moldvában mást küldj mindjárt be, egyiknek-egyiknek Sebesi Miklós adjon hét-hét száz tallért, meghadd jókat

vegyenek, bár te is jobb lovat küldtél volna ki az öcsédnél, mivel most nekünk egy udvari kéztől váró lovunk sincs. Ma Kis-Tapolcsán tájára megyünk s holnap az Mátrához szállunk s kedden vagy szerdán az Vág mellett akarunk lenni isten áldásából. Ide istennek áldásából mi mind lovassal s gyaloggal szaporodunk die 1. Junii 1645. Szent Benedek, reggel 4 óra után.

Az articulusokat im beküldtük, s ez szerént nyomtattasd már ki, úgy alkudtak meg ott rajta az statusok.

CCCXXX.

1645. Az úr isten ő felsége édesem stb.

jnn. Én az jó úr istennek áldásából, édesem, ide szombaton

12. 9 óra előtt érkeztem vala, s innét im ezenuel indulunk is az nagyhatalmú szent úr istennek áldásából, itt Csulaival úgy rendelvén isteni szolgálatunkat: az mely napon praedicationk nem leszen reggel 6, délest 2 és 5 órakor minden nap könyörgés leszen az mikor táborunk mind nap estik nem fog menni. Immár ide hátra mind itt lenn s ott benn mint rendelétek, lássátok édesem.

Az ide hátra való vigyázásra gondviselésedet, édesem, mint kelléssék alkalmaztatnod az ide hátra való állapotok mutatják, s kiváltképen az lengyelországi derekasabb, mert ha onnét nem kell tartanunk, kell csak vigyázni az török csalárdságátul s ide ki való rablásátul, ki ellen az orvosság ez: semmire az mi birodalmunkból okot senki ne adjon neki, mások kikapására az szegénység rablása ellen vigyázni kell, kiváltképen Putnokból, kit mi az mennyire lehet, illendő módon akarunk hagyni Onodból, és ha Balog várát az úr isten kézben adja, és ha az fülekiekkel is valamit végezhetnénk az is ennek sokat segítene. Az lengyelországi distractio ha lenne, kit mi nem reméllenénk ennek is kétképen kell resistálni, első mivel mi mind az királytól s respublicától úgy assecuraltattunk vala, ha meg nem másolnák: ők az hadakozásban magokat nem elegyitik, segítséget sem adnak senkinek, szolgálatra az ki

akar, hogy rá elszálljon abban ellent nem tarthatnak, mert szabad ország, de hogy ott benn hadat gyűjtsen, quartélyoztassa, hanem ha ki akar fogadni, más országban gyűjtse őket; erre nézve már az mi ellenkezőinknek az leszen igyekezetek és mesterségek, hogy ide ki Magyarországra gyűjthessék apródonként, ennek három helyek lehet: első az Homonnai craina mint Homonnai János kezdette vala tavaly, másik az makoviczai jószág az mint tavaly vala az híre, harmadik az Palocsai úrak várának jószága Dunavitz az árvák jószága s az 13 város; favealván is igen császárnak az krakkai vajda, az homonnait, makoviczait könnyebb megörvosolni mint sem az harmadikat, mert szóval ők tartják az 13 várost, Dunavitz az klastrom is közel hozzájuk; mindazonáltal mi az királynak most is irtunk ezekről, ha az történnék is mennél hamarébb Palocsára kellene jó disciplinatus gyalogot lovast szállítani és onnét gyülekezeteket impediálni, Dunavitz várára reáüldöztetni s occupálni s az lengyelországi birodalomban kárt nem kellene tenni, hamarjában Szakmárról 100 gyalog 50 lovas kitelnék, munkácsi jószágból jó 100 gyalog, Kállóból 100 gyalog 50 lovas, Tokajból 100 gyalog 50 lovas, Onodból 100 gyalog 50 lovas, Kallóóról 100 gyalog 200 lovas, ezekből lenne lovas 400 gyalog 600; az városokat is meg kellene találni, tölők is vagy 200 gyalogot kívánni, hópénzre is kellene vagy kétszáz jó gyalogot fogadni, ki csak lenne jó és fegyveres kész legénynek adnának négy-négy forintot, tizedesnek ötöt, Váradról is Ibrányi uram küldhet 100 gyalogot, lovast, hajdúság és Váradon lakók s fizetett katonákkal együtt 500 lovast, lovast is hópénzre kellene jót vagy 300 fogadni 6 hétre fizetvén mind lovasnak, gyalognak; magunk jószágátan is mind túl az Tiszán és innét is jó hajduk laknak, azokat is fel kellene venni, az hegyekben való városokra falukra gyalogot kellene vetni, szükségnek idején könnyen állithatnak 200 gyalogot, Nagy-Bányától is 50 gyalogot, Szathmár városától is 50 kellene kívánni, és így könnyen lenne 1200 gyalog és ennyi lovas, több is, bizonyynyal hisszük, megszegyenülnének, Rákóczy Györgyöt is ki kellene Váraddá hivatnod, ő is hozhatna székeltyt, lovas gyalogot ki legalább 2000, többet is, az mostani székelységtől is maradt volt el lovas s gyalog közel 900, ezeknek is ki kell

óránként jönniek, ha ők időben érkeznének ki, hogy itt kívátnának, őket is erre a szükségre kellene fordítani, ezek előtt lenne Rőti uram vagy más illendő s alkalmas, ezeket pedig összegyűjteni, Erdélyből Rákóczy Györgyöt kihivatni, hadakat kihozatni vele sem igen idején, sem későn, hanem igen illendő időben kellene; mi bizony nem hiszszük ők Lengyelországból annyit hozhatnának ki, mivel ezek nem bírnának, hanem ha az krakkai vajda is minden hozzátartozóit szolgálait melléjek adná; szükség azért igen igen igaz jó embereket Lengyelországban jártatni, kik által idején mindeneket érthess, édesem; az végházakban is és mindenüvé, édesem, az szerént mint kell lenni idejében parancsolnád, hogy mindenik készen tartsa mind lovasát gyalogját, úgy hogy miként azt parancsolod mindjárt indíthassák, az városokat is admonealnad ilyen állapotban ki mit állítson elő, Görgei Jób mellett is vannak több emberek, az makoviczai jószágban is gyalognak szépen tehetnéd szerét, Márjásinak is parancsolni kellene, és így isten áldásából sérénységgel s gondviseléssel bizony könnyen megszégyeníthetni; az homonnai gondviselésre más udvarbirót kell állítani, az varannóira is s ha hívek lesznek onnét nem is kell tartani; az ungvári, terebesi jószágból is lehet 100 gyalog jó, mindjárt Sebesi Miklós is talán hoz kurtánokat s tatárokat, azokat is az szükséghez képest könnyű volna arra fordítani; mi Görgei Jóbnak Márjásinak is parancsoltunk a Lengyelországban való vigyázásról, de nem árt gyakorta édesem őket megintened, parancsolnod: fogatkozást ne tegyenek benne, az makoviczai udvarbirót is. Máramaros vármegye is itthon vagyon épen s úgy vagyon 150 gyalogra és 50 lovasra tartoznak pénzt adni cantoronként, mindazáltal olyan szükség idején könnyen adhat 100 gyalogot.

Kell ezután vigyázásnak lenni az pártos várakra kikben még ellenségink vannak, kiknek jó fautorik levén Murány, az úr istent segítségül híván, azon igyekezünk miképen mi megrekeszthessük. Szodvárának megrekesztésére Torna s Gömör vármegyét rendeljük, könnyen végben is vihetik ezt, Murány meg lévén rekesztve s Füleki is, Szepesvárat Görgei Jób az odavaló lándzsásokkal együtt, lenne mellette bár csak 200 jó gyalog, megrekeszthetné. Szepesvármegyét is azért hagytuk

mi vármegyében: Szepesvárára vigyáztasson, azokat is meg kell inteni praestálják is, mert ha fogyzatkozást tesznek, res- telkednének s hivalkodó szemmel akarnák nézni, nyilván utánunk hivatjuk őket.

Az hajdúságnak alá szökése s az fizetett hadnak is lá- zadása miatt im el kell hagynunk Szendrőt is, kit egy hét alatt kevés vérontással megvehettünk vala, lovast gyalogot hagy- tunk alatta, így is megunja s kiéhezik belőle.

Forgács Zsigmond úgy vesszük eszünkben el nem kezd jöni, mely kitetszik ha ma még nem indult utánunk; ki ha lenne kettő az dolog: vagy az hivatnád magadhoz mint- ha beszéded volna vele, édesem, s arestáltatnád s míg mi nem informálnánk addig Patakból ki ne bocsátanák, lenne jó vigyázás reája; másik hogy Reöti uram rekeszsze be Szaláncz- ban, mennél hamarébb, lenne ezen tör esne nyakában s fogná meg, ha penig elmenne úgy is Szalánczot kézben kellene venni s minden jószágát lefoglalni.

A svécziai generáltól tegnap jöve Székely Miklós, ma 9 napja hogy elindult, még is Berent (Brünn) vitatja, nem is akarja elhagyni, jó állapottal vagyon. Az nagyszombatiak el- árulván az kinn hagyott vitézlő rendet Forgács Ádámnak meg- adták az mienket kibocsátván zászlójokat elszed- vén, kinn annyira megbúsult az general reá fog küldeni s porrá tétetni, hogy hiteket megszegték; igen is kezdtek belőle kil költözni. Az Forgács Zsigmondra való gondviselést nem kel- halasztani ha ugyan hitit megkezdi ennél is jobban szegni az mint már is megszegte.

Innét reggel isten áldásából megindulunk, s minden nap utunkat követni akarjuk illendő módon. Intlek, édesem, az én hozzám való tökéletes szeretetedre az búsulásn ak békét hagyj istennek gondviselésére bizván mindenekben magunkat, nyu- godjunk meg is abban stb. Datum in Castris Edelen positus die 12. Junii Anno 1645, reggel 5 óra után.

A te szerelmes urad édesem.

G. Rákóczy.

CCCXXI.

1645.
jun.
12.

Az úr isten sat.

5. die praesentis mensis irt leveledet mi tegnap déleesti 5 óra után vöttük vala el. 1. die irt levelünket értjük mikor vötted el. Az brassai póstával akartuk volna, ha itt értek volna bennünket; immár csak küldd Patakra, az székelységet mi felgyűjtjük fegyverre, az székelység közül, s vármegyék közül is valakik ott elmaradtak, s vonták volna magukat csak kiküldd jó állapottal, ha ezeren leszen is a székelység lovas, gyalog, nem árt, mert alig ha *Forgács Zsigmond lator nem leszen, meg kell tréfáltatnunk*, mint ígéré magát eljöni kiben mi akkor is kétségesek valánk, de úgy tetszék környülöttünk való némely híveinknek *ne arestaljuk, ha 4 nap alatt el nem ér, nem jő azután el*, bizon *nyakában rontatjuk Szaláncz várát* s jókor érkezzenek ki azok az székel hadak is, ki csak ne késsenek, jöjjenek igyenesen Várad felé; mindenik székelben maradt, szökött is sok vissza, egy tisztviselő sem kezd attól lenni. 23. dies már nem messze, jól cselekedted, hogy magad is meg láttad, ide ugyan jó is az értékesse kell, az olyant is küldd, Pozsonyt derék erőnek kell megszállani.

Mi úgy reméljük, Frank Bálint egyiket sem kezdé difficultálni. Az egri passának állandó választ irtunk vala, nem ira választ reá, az *portának állhatatlansága*, s mind *tökéletessége* rövid nap megtetszik, hogy az úr isten *distractiót* adott *nekik is valóban* *) isten áldása. Sebesi Miklósnak sétálása nekünk ugyan nem tetszik, nyilván mind csak czigánysága esmérszik ebből is az vajdának, hogy múlték az idő, hijában költsön ha kinek fizet is, havat ott benn töltvén el, csak elmaradjon, gonoszt mondhatnál Sebesinek, csak utána írj, kihivásd, meg is ird neki, ha mi hijában való expensát teszen, bizony ő vallja kárát. Immár több egy holnapjánál, hogy oda vándorol, még kijő, mi tova isten áldásából Pozsony felé leszünk, utánunk jüni is nagy baj, csak hijában költi pénzünket. Az mely kurtánokat irtál vala, hogy kijöttek, azok sem

*) A dült betűkkel szedettek rejtelmesek.

érkezének még el, azt sem tudjuk mire vélni; az szászok már kiküldték lovassokat, két hópénzt adtak nekik, tovább ha még lesz pénzek még küldnek lovast, bár ne tartanák az szász királybirák, kik mennyi lovast s honnét valót küldtek, megírtuk azt is Tokajból, úgy jút eszünkben, vagy Kassáról; az ködmenek árát ki tudhatni az szászok adójából. Az tordaiakban otthon is maradtak, azokat is indíttasd ki együtt az székellyel; az katonák mentsége czigányság volt némelyiké; az németnek, ki muskatérost fogadna, adass Fogarasból neki száz forintot, de megparancsold, hijában való helyre ne költse. Muskatérosokat vagy dragonokat hozzon jókat penig, alioquin nem acceptáljuk tőle. Monaki uramnak megengedtük most valami időre házához tekintsen, de azért ne késsék, s jó állapottal s vigyázással hagyja az várat, ugyan nem árt meghitt vigyázó embert addig oda küldened; igen is kell Zólyomira vigyázni. Az szegény Bornemisza uram temetésére nincs mód hogy érkezhessél, mert 24 die fogják eltemetni. az anyád ott fog lenni, az anyádtúl érts, ha ő parancsolja kimehetsz úgy. Bakos uramtúl tegnap jutott vala hozzánk Székely Miklós, ki étekfogónk vala, (de kedvetlen hírekkel, noha már az előtt is hallottuk vala, mert kezeken is voltak már és hittek meséjében.) Bakos uram az mik (*míg*) az generalhoz járt, addig az hajdúság az mi kevés ott volt, alászökött, az fizetett had is neki zendült volt az hűtelen nemzet, de ezeket lecsendesítették, az hajdúságot az parasztság ölte, vágta, egész Rimaszombatig; itt is Onodból rajta lévén az Tiszába is sok holt ide is 30 hozának fogva, ezennel törvények leszen, felakasztatjuk, kire Ibráni uramnak is parancsoltunk, ő kegyelme is ölesse, fogdostassa az hitetlen árulókat, ezért is jó Várad felé jöni az székellyel az kurtán és tatár hadaknak, ha lesznek Ibrányi uram ebben is mehessen jól módjával elő; székelly is ment el vele háromszéki, csíki, czekeket is mindjárt kerestesd fel, fogasd az hitetlen árulókat, s törvényt látatván reájok, requiráltasd, mi is azt cselekeszszük itt kinn. Forgács titkon az nagyszombatiakkal végezvén, az benne való praesidiuminkat elárulván, fel kellett hitre adniok, egyébképen békével bocsátották ki őket, de zászlójokat elszedték, ennek is egy része mintegy száz lovas nem az táborra,

az többihez s többivel ment, hanem erre alá fordúlt, ezeket is ölték, vágták mindenütt, mert az is volt az parancsolat, Liptó-Ujvárbán is mind megfogták volt őket, úgy bocsátották el őket ide jöjjenek, s holnap beérkeznek, ezekben is meg kell halni, az general még is Berint vátatja, nem is akarja könnyen hadni, az mint írja igen vár s mi sem akarunk késni, felsietünk, reá fogunk menni Nagyszombatra s porrá tenni, már is igen kezdetek kiköltözni belőle; nincs most az hitnek becsülete, itt Szendrő alatt bár csak egy hétig mulathatunk vala is, bizonynyal kevés vérontással miénk leszen vala, de mind az generál kívánságának eleget akarván tenni s mind az ott-hon levő hadainkra nézve nem mulathatunk itt most, az alsó várban praesidiumot hagyunk s Ujvármegyét is Borsoddal alatta hadjuk s így is obsidio alatt leszen, azért is nem kell kiküldésével késned, az székelnek s kurtánoknak, tatároknak ha lesznek; az posták Szakmár felé lesznek, s arra küldd leveledet egyes szolgálkat is postán tartoznak elhozni. Innét reggel isten áldásából megindulunk, vagy Kassához vagy Putnokhoz szállunk, s azután minden nap continualván utunkat. Adja isten stb. In castris positus Edelén 12. die Junii Anno 1645.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

CCCXXII.

1645.
jun.
18.

Az úr isten ő felsége szent fiának érdemiért édesem stb.
Az úr istennek szent áldásából mi most is édesem türehető egészséggel vagyok s holnap isten áldásából Filek alá szállunk, de ott sem mulathatunk; mind az generál kívánságára s mind az oda fel való hadainkra nézve Balogvárát is csak úgy kelle hagynunk, elakarván távoztatni az alatta való késedelmünk miatt az előttünk való nagyobb dolgokban se mi se az generál kárt ne valljon. Az úr isten nagyobb dolgokban boldogítván bennünket, kiben nem kételkedünk, ezeknek is fejet kell hajtaniok, ezalatt ezért Szendrő alatt hagyott hadaink reá vigyázhatuak Balogra is.

Az vármegyékben mi móddal bocsátottunk házakhoz, édesem, im reversalisokat kezdetben küldtük, s mivel az vármegye pecségi itt velek nem volt, ilyen assecuratoriát tartoznak az vármegye pecségi alatt adni, ezt aztán vissza kell adni nekik édesem, s amazt igen jó helyen tartani. Erről mi Klubucskinak bőven irtunk, nem árt édesem ő tőle is megértened mint instruáltuk.

Kérlek, édesem, az búsulásnak békét hagyj, tudósíts gyakran egészséged felől; s az épületeket is szorgalmasan vited végben, adja az nagyhatalmú úr isten rövid időn igen nagy szerencsés boldog örvendetes állapotban láthassuk mindnyájan egymást édesem. Amen. Datum in Castris. Rimaszombat positis die 18. Junii 1645.

A te szerelmes igaz urad édesem

R. György m. p.

P. S. Már elvégeztem vala édesem necked irt levelemet, hogy ez elmúlt estve vöttem vala Patakról 15. die irt leveledet. Egészségeden szívből örülök, kit az úr isten tartson meg édesem. Istennek hála, én is tűrhető egészséggel bírok. Az honnét mit rendeltünk édesem, igaz, hogy sok helyünnét telik ki, de im 21. die Junii indít meg Rákóczy György 1200 lovast, gyalogot Erdélyből s talán többet is, azt is arra fordíthatod édesem, az mire szükséges. Az vármegyék is, kiket visszabocsátottam, mennyi lovast, gyalogot adnak, kit mindjárt elő kell állatniok, im számát küldtem s Reöti uramat is instruáltuk mindenekről, csak minden rendeket idején ints meg édesem, annál hamarább felülnek. Makoviczára jó édesem, hogy Kis Tamást küldted, elég embernek halljuk. Az pataki lovas és gyalog többítése nem árt. Rákóczy Györgyöt Várad alá akkor kellene édesem kihivatnod, ha ugyan bizonyosan úgy értenéd: lengyel had akarna kijöni, kinek se igen idején, se későn nem kellene lenni. Kis Mihályt ugyan exequálni kell, mi attúl nem tartunk, mert törvényt hagyunk reá látni. Az őnot nem kell elvinni Patakról, elég az, kit elküldtél volt ottlétünk alatt, Nagy-Bányán is vehetnek eleget; akarjuk, hogy az az építés jól megyen elő. Szendrő ugyan szállva leszen ez után is. Forgács Zsigmond még sem jöve ide, annak nem kell

hinni. Rákóczy Zsigmond mellé megadatjuk az 100 gyalogot, egyébképen is vagyon gondviselésünk reá édesem. Az kinek szöllőt kell adnunk, azt is elrendeljük minél hamarább, Makcsainak oda adathatod édesem az szöllőt. Az búsulásnak ha békét hagysz, minket is úgy mentesz meg édesem attól. Az úr istennek való szolgálatunkban is azon akarunk lenni, hátra ne maradjunk édesem, az hevesi dézmát Onodhoz rendeltük. 19. die Junii Anno 1645 reggel 12 órakor.

Minthogy Várad felé vagy édesem, az vármegyék reversalisát Klubucucski kezében küldtük.

CCCXXXIII.

1645.
jun.
22.

Az úr isten ő felsége szent fiának érdemiért édesem stb. Istennek áldásából én most is türhető egészséggel s állapottal birok édesem, s innét is az úrnak áldásából ezennel indulok. Ez éjjel Filek városát égették meg gyalogink; istennek hála, semmi nevezetes, még csak köz legény is, kit eddig tudnánk, nem vezett, sebesek sem sokan vannak, azokat pedig ingyen gyógyíttatjuk; az mely postát az filekiek elfogtak volt, az ezen éjjel kezekbül elszabadult, de az levelek oda vannak, ő azt mondja, nem lett volna nála semmi derék levél magadénál és Rákóczy Györgyén kívül; azután se posta, se más követed erre ne irjon, s ne is jöjjön, mert el nem jöhet; Kassára küldd édesem leveledet, de azokban is igen módjával irj. Forgács Zsigmond uram eljött, de mi még nem láttuk; időnk jó jár egyébképen, csak hogy nagy szárazság miatt nagy porral bővölködünk; adja az úr isten stb. Datum in castris Filek positis 22. die Junii reggel 5 1/2 órakor Anno 1645.

Az te szerelmes igaz urad édesem

R. György m. p.

CCCXXXIV.

Az úr isten ő felsége stb.

1645.

Mi 27. die praesentis vöttük vala el Ságnál 20. die irt ^{jun.}
leveledet. Értjük 18. és 19. diebus vetted volt el 12., 14. die- ^{29.}
bus irt leveleinket. Az brassai postának kiküldése, ha hama-
rébb lehet vala, nem bántuk volna, mert az utánunk való ho-
zásával sem lött volna baj és mulatás, valamint mondják s
mentik magukat az székely tisztek, de valamennyit Tarczal-
ról beküldtük nevek regestrumát, azok mind el maradtak, az
kiknek számuk többre megyen 800, ide penig bárcsak jó 1000
leszen elég. Torma Péter uram már itt vagyon, ő előtték nem
lehet, elhittük ugyan korderra s fő nélkül őket ki nem bocsá-
tottad az vármegyékben köztük Biharból maradt legtöbb el,
ezeket kell ugyan valóban felczirkáltatnod s kiküldened, a
székelyeknek ugyan az a latorságok, hogy házokhoz nem men-
nek, hanem az szászokon és künn az vármegyén csavarognak.
Forgács Zsigmond itt vagyon, de nem igaz hozzánk s meg
esik nemsokára. Sebesi állapotjáról s Lupulnak hamisságáról
juthat eszedben, eleve megirtuk vala most kézzel tapasztalha-
tot, azért igen vigyázz reá, ne hidj az hamisnak, akár mint
hizelkedjék is. Nincs annak se isténe, lelkiismerete, azok is az
mennyin lesznek, küldd ki az többivel. Az lovasok felől az
szászokat ne sollicitáld, mindkét rendbeli lovakat jó gondvise-
lés alatt küldd ki; az tordaiak is, kik otthon maradtak volt
kiküldd. Adrian se mulasson annál, ott benn lévén felesége,
örömet mulatna ő ott benn, valaki leszen, de Monaki uram,
míg kinn leszen Kőváron, rendelni kell Kővárban. Az gene-
ráltól tegnap is jöve emberünk, valóban nagy óhajtással s
szívől vár, jó állapottal vagyon mától 5 avagy 6 nap alatt
már isten áldásából Bakos és Duklas urammal conjungáljuk
magunkat, azután 4 nap alatt az generállal is mezőben. Ne-
künk Pozsonon innét soholt ellenségek nincsenek, kivel nem
bírnánk, most mind Pozsonyhoz hívják, viszik és gyűjtik, az mi
kevés magyar hadok lehet, azt féltik és oltalmazni akarják, ide
kicsak is külsőt küld(ik) az nagyszombatiak valóban felénk köl-

töznek is valóban, kiváltképpen az kik okai; *ugyan Budához fognak gyűlni az régbeliek*, igen bizonyosan végire menvén tudósíts róla. Vagyon hírünkkel, hogy Váradon feles hajdút hagytak otthon, mi is úgy értjük az mint irád, parancsoltunk is Ibrányi uramnak felőle, az olaszokat (?), hajdúságot mindenütt kergetvén fogni s büntetni kell, csak valamint Ibrányi uram az ilyenektől pénzt ne venne fel; az rab az hol több az praesidiumnál, meg kell kevesíteni ott; akarnánk ha az tatárok eljönnének, ígéretük szerint hirtelen. Ferenczet igyenesen csak Kassára küldd. Adja isten sat. Datum in castris inter Zsombor et Baatt positis 29. die Junii Anno 1645.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Holnap isten áldásából az Garamon által szállunk s Tapolczán táján egyezünk meg Bakos uramékkal. Léva neutralissá lőn, hit levelet ada, jó 120 lovas is jöve ki szolgálatunkra, gyalog is im szépen Kővárból, Szent Benedek miénk, az várbelik mind gyalog, lovassal szép csoporttal, hírek nélkül.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

Kirül : (a II. Rákóczi Gy. kezével) 12. Julii 1645. Albze Mádi.

(A dűlt betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CCCXXV.

1645. Az úr isten édes fiam stb.

junius Tegnap hála istennek ide is egészségbe jöttünk, az utba
29. hozák leveled, az asszony is ide jött, egészségbe vagyon az mint mondja, nem látja menyem asszonynak ártalmas nyavalyáját; az öreg asszony is fenn vagyon, az gyermekre való gondviselésre az asszony eljű velem Patakra; most az udvari katona akkor jöve Váradra, hogy elakartam júni, az mint mondja vissza is mentek az székelyekbe, beteget is hoznak, meghagytam, Ibráni uram meglássa őket ha odaérkeznek, az betegek is viseltessen gondot, az Tiszánál még megláttatom; az kurtányok rosszúl kezdtek bánni az szegénységgel, megüzeném azért nekik, nem Havasalfölde ez; tegnap is hozának

levelet Görgeitől is Palocsáról, nem írja semmi gonosz szándékát az lengyelnek, azt írja kaputól is megjött, de nem volt kedve szerint való válasza; igen nehéz most bejártatni Lengyelországba, mert ismét kezdtek halni, oda az határ felé nehezen bocsátja be; az ungvári udvarbíró meg azt írja, hogy igen fognák az hadat az lengyel, de úgy hallottuk volt még al (az) előtt, az muszkák ellen akarnak hadat foga(dni), még vagyon mindenfelé ember oda be, most ide az lengyelre kell vigyázni, az töröktől is tartani kell, azon azonkívül az pártos várak; nem kívánom egyéb állapotját az hassziai fejedelemsasszonynak, bárcsak annak volna most itt az hada, még is könnyebb volna ennyi felé vigyázni, noha abba sem volna állandó bizodalom, de mi felemeljük az mi szemei(n)ket az nagy hegyekre és az völgyekre, nem találunk több segedelmet, csak az istenbe nagyobb az erő; az ki mi ellenünk vagyon, az dolgunk, csak vigyáznunk és imádkoznunk, az mire isten segét, el ne múlászszuk. Azt mint írja Görgei, most nem igen járnak ki Szepesből; az jenci kapitány micsoda irást adott be elküldtem, parancsolj felőle; az mi hirt ezután is értek, meg irom, az mi szükség leszen, az mikor levelet irsz uram ő kegyelmének megird ha siető-e, mert nehéz már az postáskodás. Adjon isten sat. Költ Pocsajba, 29 Junii, Anno 1645.

Az te jódra vigyázó édes anyád
Susanna Lorántfi m. p.

Külczim: Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCCXXXVI.

Az úr isten ő felsége stb.

1645.

Én az jó úr istennek áldásából most is mind egészsé-
gemben egyéb állapotomban, édesem, jóban vagyok, hadaink
is kevés kárral vannak, ez is az elmúlt vasárnap esék, bolon-
dúl cselekedvén az kiken esett, kiről Rákóczy Györgynek irt
levelemben, édesem, bőven érthetsz, az aval jár, ma s holnap
ő rajtok is bizony megesik.

6.

Duklas uram tegnap juta be táborunkban 7 sereg svéd-

julius

del jó hadra valóval, kiket mivel Bessenyei Boldizsár uram latott, édesem, megtudja mondani mily becsülettel fogadtuk ebéden, magammal együtt jól is lakott vala de becsületesen; bizony azért isten áldásából innét reggel indulunk, Szombaton az Vág mellé megyünk, az generalissal is hétbe kelve megegyezünk édesem.

26. die Junii Váradról irt leveledet az elmúlt estve vöttem vala el, édesem, áldom az úr istenemet, hogy egészségben vattok és csendességben s az úr isten ezután is tartsa meg áldását mindenből rajtatok. Istennek (*kimaradt: hála*) mi is mindnyájan jól vagyunk, én azon vagyok édesem az úr isten áldásából mihentest az generállal szemben leszek, jó ezer lovas svédet küldhessek alá. Az mi rendelésünk szerint, ott alatt is, édesem, forgolódjatok, legyetek kész állapottal; az pártos várakra való gondviselés tudjuk, édesem, nem kis gondviselést kíván, de annak isten áldásából megfelelhetek jó dispositioval, mert csak Szendrőben élést ne vihessenek be rövid nap kiéheznek ezek onnét. Szuhai Mátyás most innét alá nem mehet, édesem, az Sáros vármegye gyalogját Szendro alá küld, édesem, Szepes vármegye csak akarja megoltalmazhatja magát, az murányiaktól, Sáros vármegye is az szepesiektől, azért is bocsátánk mi alá Sáros vármegyét, reá is felelének ő kegyelmeknek arra; székely gyalog bár csak 500 legyen is fegyveres s az lovas 600 elég, minthogy Szendrő alá gyalog kell inkább; az székely lovasban szakaszthattok az hova kívántatik, édesem. Istenek áldásából jó állapottal birunk, hadaink szaporodtan szaporodnak, hajlanak az emberek hozzánk, nincs kétségem az úr isten ez után is boldog előmenetellel áld meg. Adja az úr isten sat. Datum in Castris Nagy-Tapolcsán positis die 6. Julii 1645.

Az te szerelmes igaz urad édesem

R. György m. p.

CCCXXXVII.

(Eleje hiányzik.)

1645.

... lovasnál nem igen lehet számosabb, Pozsonyt sán-
 czolják igen; az pápa nemakarja az hadakozásban magát ele-
 gyíteni, universalis atya lévén végére akar elsőben menni ki-
 nek vagyon igazabb igye s ha az jó békességre nem akarna
 az másfél hajlani, az kinek igazabb igye leszen azt kezdi se-
 gíteni; az maltai had miatt az kik akarnák is ő felségét segí-
 teni nincs módjuk benne; Galgócz is már ide hajlott, Szencz-
 ről az lövő szerszámokban is kettőt ki vittének; Faragót s az
 több rabokot is mind Komáromban vitték, isten áldásából
 Istvánnap mi is már majd conjungálni akarjuk az generállal
 magunkat s mind Nagy-Szombatnál akarunk lenni. Berínt az
 generál mégis víjja, ha lehetne el sem hagyná s másfelől el is
 hagyná ha nem szégyenlené; igen erősen defendálják, az a híre:
 megadnák úgy neki az várat ha zászlóstúl s mindenekkel ki-
 bocsátanák az benn valókat kitől az generál igen idegen volna
 mert ő tőle szakadtak volt el az tisztviselők kik benne vad-
 nak, elválík ezért már nem sokára. Kéniksmark az gallusok se-
 gítségére ment s most az bavarusok ellen vagyon, az mint az
 generál írja az bavarustól segítsége nem jöhet császár ő felsé-
 gének. Duklas uram tegnap juta ide, mint recipiáltattuk s mi
 formán jött be táborunkban Jármí Ferencztől mindeneket
 megérthetsz; ezek derék emberek resolutusok, az csatát úgy
 járja mint az magyar, minden gyönyörűségek nagy részint az
 jó futó lóban s paripákban vagyon; az generállal is hétben
 kelvén megleszen isten kegyelmességéből az conjunctio kiről
 mindjárt tudósítunk. Ezen órában hozák, az mi német magyar
 had által jött volt is a Dunán, visszaköltöztenek. Patakról 23.
 die Junii irt leveledet is az elmúlt estve vöttük vala el; Szen-
 drő alá ha csak jó fegyveres gyalog jön is 500 elég, lovas any-
 nyi, az lovas ki magát vakmerőségre vetette, el ne hallgasd
 megbüntettess benne. Alliánétól csak lefoglaltasd az jószágot,
 az mi ratiót irnak az káptalanok nem chez való, mert az árva
 nyúl jószágához s az veszi ki az övét az ötöt meggyalázó rosz

anyjától. Vigyázásban mindenfelé jobban légy; ím Jármí Ferenczel is mind lovas gyalog szépen menyen be vele. Az anyádat mindenekről idején tudósítsad, s minket is mindenekről. Az paripákért mind Moldvában Havasalföldében küldj minél hamarébb, s jókat hozass penig. Az liptóságon felhozhatják őket. Az várakat éléssel megrakasd, az rabokra gondot viseltess. Adja az úr isten sat. Datum in castris Nagy-Tapolcsán positis die 6. Julii Anno 1645.

Az te jódra vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Illésházi Gáspár uram is mi hívünk.

CCCXXXVIII.

1645. Az úr isten ő felsége szent fia érdemiért, édesem stb.
 julius Noha Jármí Ferencztől, édesem, bőven irtam mindenek-
 7. ről, de mivel ők lassabban járnak, akarálak tudósítani. Istennek áldásábúl mi most is tűrhető egészséggel bírok, s az nagy úr istennek szent hírével ím mindjárt indulok s holnap az Vág mellé szállok. Minden dolgaink ide fel jó állapotban vannak, vagy ezen nap avagy szombaton az generállal megegyezünk. Duklas uram már itt vagyon 1800 jó lovas svéddel, kivel mikor s mi formán egyeztünk meg, Jármí uramtól végére mehetsz, édesem. Nekünk még eddig senki előnkben nem állott mezőben. Adja az úr isten sat. Datum in Castris Nagy-Tapolcsán positis die 7. Julii Anno 1645, reggel 4 órakor.

Az te szerelmes igaz urad édesem

R. György m. p.

Parancsold, édesem, mind Váraddá, Munkácsra, ott Patakon is az port törjék éjjel nappal s az salétromot is gyűjtsék Kállóban szorgalmatosan. Szuhai Mátyást alá bocsátottuk.

CCCXXXIX.

Az úr isten szent fiának érdemiért, édesem, stb.

Isten áldásából innét is ím mindjárt indulunk s ma az 1645. Vág mellé szállunk az hová Pozsony 8 mélyföld. Az generál ^{Julius} kéret 24 fontos golyóbist ezeret, 12 fontost 1500-at. Légy érette ^{8.} édesem, Váradról, Patakról, Kassáról, Munkácsról, Szathmárról, Tokajból, Kállóból hamarébb voltaért éjjel nappal szerzetesd össze és jó késérővel az Liptóságra mind azzal együtt kiről az czédulában irtunk, kit Klobusucski meg tud fordítani, éjjel nappal küldd, édesem; az golyobisokban az melyik várban német golyóbist kihoznak az helyett oda mindjárt mást veresetek s tétesetek, édesem helyében; az includált híreket csak tegnap hozák; minden bizonynyal írhatjuk császárnak ő felségének mind készületéből olyat veszünk eszünkben, hogy csak oltalmazni akarja még most magát. Adja isten sat. Datum in castris Ripény 8. die Julii Ao. 1645, reggel 4 1/2 órakor.

Az te szerelmes igaz urad édesem

R. György m. p.

CCCXL.

Az úr isten ő felsége stb.

Ím mindjárt indulok s 9 órakor az Morva mellett leszek, 1645. Holicshoz szállván. Rákóczy Zsigmond Leánvárnál vagyon tá- ^{Julius} borban, ki csak annyi Holicshoz mind Enyed Fejérvárhoz. Tér- ^{15.} mezőn leszen kosztunk. Ma immár szinte 12 napja leszen, édesem, hogy irt leveledet nem láttam, kin bizony búsúlok is; úmbár csak egészségedről tudósítanál, az posták miénk lévén, mind elhozhatnák. Istennek hála becsületes híveink is türhető egészséggel vannak. Adja az úr isten, édesem, szent fiának érdeméjért, rövid időn lássuk szerencsés boldog órában egymást Amen. Datum in castris Szenicze positis A. 1645, reggel 4 órakor.

Az te szerelmes igaz urad édesem

R. György m. p.

Kelet : 1645. Jul. 15-én.

CCCXLI.

1645. Éltémig való fiúi alázatos szolgálatomat sat.
 julius Nagyságod 14. irt levelét tegnap vettem el, urunk leve-
 21. lét ennél többet nem hoztak, kit nagyságod küldött meg, ő
 nagysága tudósít oda fel való állapotokról, parancsolván Se-
 rédi uramat sietséggel tudósítanom, hova im most expediálék;
 Lengyelország felől, hogy ártalmas hír nincsen, hála istennek;
 Rőti uram halála káros mostani állapotokban. Az székelység
 pénzen nem élhet, mivel némelyike 10 pénzzel sem ment ki,
 nagyságod, hogy nekik adatott, kegyelmesen cselekedte. Szük-
 ség volna annak az 400 lovas csavargónak biztató szót adni
 és talám nagyságtok szolgálatjára állanának, kiben Szuhai
 Mátyásnak módja is lehet. Az tatárok az Mezőségre bizonyo-
 son kijüttek, híre az, mivel az lengyel, muszka táborban van-
 nak, arra vigyáznának, de ha arra vigyáznának, Krimbül le-
 hetne jobban az meg. Máté vajda is járt szabású (*igy*), im
 urunkhoz posta szolgáját bocsátja, nagyságod rendeltessen
 kísért mellé, felette igen kér az vajda. Gyulához gyűlnek az
 törökök, az temesvári pasa is odament, noha híre az, Gyulát
 építvén arra vigyáznának, de szíveken mi legyen, isten s ma-
 gok tudják, csak más ne legyen alatta; az budai vezér levele
 is csak garázda keresés, és ha az porta akarátja is ott jár, az
 hol az budai vezéré, félő hátul valamit ne indítsanak. Az jenei
 kapitány kéret vala 400 gyalogot, de honnét küldjek, én nem
 tudom, mert nincsen, az Zaránd vármegyeieknek parancsol-
 tam, magok gyalogjokkal készen legyenek, ha kívántatik me-
 hessenek be, az jenei katonák sincsenek honn, kicsiny ítéletcs-
 kém szerint azokat nem kell vala elvinni ő nagyságának; sze-
 gény fejedelem az törökök hírekkel hadakozott, mégis hátul
 az gyulaiak Bellénes vidékére mentek volt rablani, kit mikor
 megértettek volna Váradon az katonák, vármegye honn levén
 utánok mentek, úgy verték fel őket; ha most bátor csak azt
 cselekedje is, mely nagy bódulást szerez, nincs is kivel ellenek
 állani, híre is mi leszen, itt benn pedig had nincsen, az ki
 volna is, csak felszegezett kaszával jünne elé; én ő nagyságá-

nak is megírtam, addig míg ő nagyságátúl had alájüne, megeshetnék ez országban. Háromszékre ez hónap 11. napján számtalan sáska jött ki Havasalföldből, Moldovából, az napnak fényét elfogja mikor felkel, mind rajta van Háromszék(en), félő el ne élje gabonájokat, mivel még zöldes, ezelőtt harmadnappal mind Háromszéken voltak még; most vém Basa uram levelét, Moldvát, Havasalföldét elélték, se búzák se szénák nem leszen, Moldvában már is drágaság vagyon. Barcsai Ákos uram itt benn léte igen kívántatik, noha az kimenetelhez volna nagyobb kedve, nagyságodnak alázatosan megszolgálok, nyerje meg urunktól ő nagyságátúl, hagy állassam szolgálaim eleiben, mind ennyi gondaimat is majd semminek tartanám, csak lehetne ő kegyelme szolgálaim előtt, külső állapotokra vigyázván, mert mindenre nem érkezhetem, ha mi külső fogyatkozás vagyon, engem ítélnek az emberek.

Az mi kegyelmes asszonyom az articulus dolgát illeti ha mi oly volt volna benne, ő nagysága méltósága ellen ha az corrigálás abban lett volna, miért bánnám, mert hiszem az ő nagysága méltósága legnagyobb, csak az kolosváriak articulusa nem maradt volna kinn, kiknek ha ő nagysága megengedett volna is, az ő nagysága kegyelmességében állott volna de valóban fenn vannak; én látja isten tehetségem szerint nagyságtok méltóságát akarom előttem viselni, nagyságtokhoz való engedelmisségemnél könnyebb volna nekem kegyelmes asszonyom ha oly instruction volna, kívül eligazodhatnám, de olyan nincs, én az nagyságod intését alázatosan veszem mint édes anyámtól, én az ő nagysága méltóságát akarom őrzeni tehetségem szerint.

Az Alliáné jószágát eddig is elfoglaltattam volna, de soha az káptalanok ki nem akarának menni, az director peng osztoztatásra volt, most urunk parancsolt az káptalanoknak, kimenjenek, minden jószágát, Sajót is, elfoglalván tüle, ha kimennek, de ha nem mennek is, az directort elküldöm.

Holnap inditok száz vég brassai posztót urunk parancsolatjából, az kénesőt is kiviszik, itt is elvették volna mázsáját 65 talléron.

Paripák vételére Havasalföldében elküldöttem, Moldvában is küldök ma holnap, csak találjanak, de látja isten

csak közönséges paripát sem találni, annyira elszűkült, olyat penig micsodást ő nagysága kíván, csak kettőt sem. 12 száz tallért parancsolt ő nagysága, hogy adassak Sebesivel paripák vételére. Jaraszlóra valamint s valahogy, de nagyságod beküldjön kegyelmes asszonyom, onnét ha hozhatnak, titkon is bemehetnek, vannak az határban ismerős lengyelek, kiket Lővei uram ismer, azok beiktathatják ha halnak is.

Serédi uramtúl minden órában várok levelet, ha érkezik, meg nem késlelem. Nagyságodat mindenekről tudósítom; az rabok nevét még mindég nem hozták, ha meghozzák, kiküldöm nagyságodnak. Jó egészséggel stb. Albae, die 21. Julii 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia stb.

Rákóczy György.

CCCXLII.

1645. Az úr isten szent fiának érdeméért stb.
 julius Ím isten áldásából mindjárt indulok s holnap az Morva
 24. vize mellé szálllok, mivel az general kívánja. Birint (*Brünn*) akarná Gallas megszabadítani az obsidiótúl, kinek 8 nap alatt el kell dolgának válni, mert már 3 bástyáját megvették az svédek, tíz emberre adnak egy napra 4 font kenyeret, porok sincs, igen elfogyott. Magam oly helyre szálllok, Rákóczy Zsigmond 3 kis mély földön leszen hozzám, ő meg az generálhoz még annyi, de ezt az 6 mélyföldet könnyen 6 óra alatt elmehetni. Innen minden bizonynyal mind magyar s német fegyveres ez héten szépen indul meg, s egyenesen Filek felé mennek alá. Mi bizony istennek áldásából semmiből nem vagyunk szükösök, ide nekünk bizony se vitézlő nép, se pénz nem kell, majd reá telik 1500 német gyalogra jóra, ide semmi lovas s gyalog ne jöjjen, bár Ungvár vármegye külte alá emberét, hogy ott 104 jó gyalogot, fegyverest állassanak elő s azt mind addig fenn tartsák, míg az szükség kívánja; kiket ott előállatván jó fegyveres gyalogúl, s úgy irod édesem, hogy már előállottak s jó fegyveresek is, most reá ígértük magunkat, hazabocsátjuk őket, azért mi már tőled várunk édesem.

Rákóczy Zsigmondot az generál valóban gazdagon ajándékozta meg. Irj édesem egészségedről, salétromot, port, golyóbis küldését ne halaszszátok, adja isten stb. Datum in Castris Korlátkő positis 24 die Julii Anno 1645 reggel 4 órakor.

Az te szerelmes igaz urad édesem.
R. György, mp.

CCCXLIII.

Az úr isten stb.

Ím mindjárt indulunk s ma Holicshoz szállunk s ebéden Duklas uramnál leszünk az öcséd Leánvárnál vagyon mi hozzánk is csak annyi, mint Enyed Fejérvárhoz, Berin is csak annyi oda. *Énnekem az békesség is kezemen vagyon, kinek is 10 nap alatt el is kell válni bizony nem is károsan, kiről az után irunk bővebben. Akarnánk ha Serédi uramtól levelünk érkeznek. Légy minden felé jó vigyázatban, minket is mindenekről tudósíts. Adja isten stb. Datum in castris Szenicze positis 25 die Julii 1645 reggel 4 1/2 órakor.*

Az te jódra vigyázó édes atyád.
R. György, mp.

Az dült betűkkel szedettek rejtelmesek.

CCCXLIV.

Rákóczy György anyjának Fehérvár július 27-ről: »Gyalúhoz jüveteleket tudtam, én is irtam vala nagyságodnak, gondom és vigyázásom vagyon reá, parancsoltam is az jenei kapitánynak. Boros János megérkezék, abban a híres sokadalomban volt Havasalföldében, volt másfél ezer ló eladni való de csak egyet sem talált, nem is hozott, ujabban elküldök egész Havasalföldét eljárni ha találának. Moldvábúl már nem tudom mint szolgál a szerencse. Urunknak ő nagyságának nem irtam, tegnap ő nagyságát mindenekről tudósítottam, most is ő nagysága lovak s paripák felől pa

CCCXLV.

1645. Éltémig való fiui stb.
- august. Nagyságodnak két rendbeli levelét vettem. Ibráni uram
4. írja mostani levelében, próbálni akarnának ez jövő ujságon, kit noha én nem reménylek, hanem ha hódolatlan falúra akarnának ütni, kire hogy vigyázzanak, meghagytam; én is parancsoltam az hámorra, hogy csinálják az golyóbisokat, portörő malom úgy van vagyon, de feles salétrom is kívántatik. Az pornak, golyóbisnak felküldése urunk után bajos. Írja ő nagysága nekem is 600 svédet küld alá, meg annyi magyar jó lovast, kik mind szolgálhatnak, hírek is megleszen. Az lengyelországi hirre noha vigyázni szükség, mindazáltal hogy megégettessék, nem reménylhetem s annyi ember, lengyel had fogadásra nincs értéke Vesselényi uramnak. Hogy Murány alatt szerencséjek volt az hadaknak, hála istennek, noha elég keserves, hogy az magyar magyar miá is fogy, de magok okai és istennek ítletti rajtok. Barcsai Ákos állapotját az mi illeti, hogy nagyságod ő nagyságának irt megszolgálom, még eddig az boritalt nem követi, okot sem adott rá, az játékja hallgatására elhigye nagyságod nincs időm, hogy penig szolgálaim miá ember-halálok estek, elhigye nagyságod úgy búsulok rajta, fájván szívem, engem majd inkább gyötör az itt benn lakásommal is, de semmi nem egyéb az oka, hanem hogy nincs utánam való gondviselő, én isten nem vagyok hogy mindenre érkezhessen, és mindent lábomhoz köthessek vagy utána jártassak, ennyi dolognak hogy felelhessek meg, nagyságod kegyelmesen megítélheti, azért nagyságtok rendelje mellénk, hogy legyen utánunk gondviselő, mi is lehessünk csendesebbek; ha utánunk udvarunkra gondviselő leszen, istennek ostarát úgy kerülhetjük, míg itt benn leszünk is úgy felelhetünk tisztünknek meg, engem mind azon s mind penig itt benn lakásomon való búulás emísz, ideig ha itt benn lennék is, könnyebb volna, csak lenne az utánunk gondviselő, kit akarnánk nagyságtok kegyelmessége által, ha szinte bátorságos állapot volna is, de mégis utánunk vigyázó nélkül nem lehetnék, az erdélyi állapot megkívánja. Az sáska vagyon három esztendeje Mold-

vában hogy uralkodott, de annyira nem mint most, Havasalföldében is tavalytúl fogva, itt benn kárt nem tehetnek, mivel az aratás inkábbára végben ment, csak az szomszéd országok el ne drágítsák, adott isten itt benn esztendőre valót, most is az székelységen 80 pénzen, egy forinton legfeljebb, az szépit adják az búzának, az szászszágon pedig inkábbára igen jó búzák voltak. Az kopóknak nagyobb részét megölettem, azonkívül is meghalának, ugyan dögök volt az rossz ebeknek is. Lakásunk hol legyen az idő mutatja meg, most oly ártalmas hírek nincsenek, noha az portárul majd egy holnapja levelem nem jüve, kit nem tudunk mire vélni, csak hogy Száva benn van is az portán, több 25 napjánál, onnét is várunk; az székelyeknek is mustrát rendeltem ad 1. Septembris, oda is be kell mennem, kirül most is ír ő nagysága; Háromszéken mustrálom az háromszékit, csíkit, még onnét Udvarhelyszékre kellene jünni, Marosszékre, úgy mennénk Deézsre, az tisztek sok családsággal élnek. Körösi uramnak kétszer is parancsoltunk, bejűjön, talám ez héten be is jű. Szamosújvári udvarbirónak irtam volt az szekerek eleiben pénzen vett marhák felől, de olyant nem vettek, hanem mind bécsi köre valót. Albae 4. Augusti 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgálja fia

Rákóczy György.

Alliáné jószága elfoglalására elküldtem vala káptalánokat, directort és ispánokat, de be nem bocsátotta, azt praetendalván Sajót nagyságtok neki adta, az bonyhai és több jószágokat is, az leánya holta után király donatiója és statutoriája vagyon, az tutorságát is eladásáig neki adta nagyságtok, én mindazáltal az directort meghagyám menjen el ujabban occupálni, ha nem engedi, adja értésemre, reá küldők száz gyalogot, kihányatom konyhából; az sajói jószágára reá nem akarának az tisztek menni, hanem ha az summát leteszik, félvén jövőendőben meg ne károsítsa; Mogyorórául az lövő szerszámokat is Sajóra hordatta, urunknak nagyságod értésére adhatja.

Paripákért Moldvában, Havasalföldében oda vannak, csak találjanak valóban rajta vagyok. Posztót küldtem ki, kit urunk parancsolatjából csináltattam Brassóban az gyalogok

számára, Váradra kit elindítottak, csak vinnék kár nekül meg, Sebesinek meghagytam volt, nagyságod is írván neki, hogy azt pénzt küldje ki, az mi van, azt mondá, kiküldi, csak Fogarásból jűjön meg, hova nagyságod parancsolatjából ment, addig több is fog gyűlni, ha megjű, az pénz mellé Váradig gyalogot rendelek.

Az török deáknak András deáknak parancsoltam volt kimenni urunk után, ki hogy késett urunk ő nagysága nehezelt, tulajdonítván ő nagyság annak mintha megfeledeztem volna felőle, el is ment volt, de azt írja, nagyságod bocsátotta vissza; akartam nagyságodnak értésére adni, ha nagyságod hírével jűtt haza, kérem nagyságodat tudósítsa ő nagyságát felőle,

CCCXLVI.

1645.
august.
6.

Az úr isten stb.

21. avagy 24. Juli Patakról írott leveledet, édesem, én 2 diesre viradóra 3 órakor vettem vala el. Az murányiak feleréseket már értettem vala, mi is ezt szánjuk, hogy mind csak az szegény magyar fogy, adjanak azok isten előtt számot róla az kik okai s abban gyönyörködnek. Az hajdúságnak nagyobb része minden bizonynyal otthon vagyon, itt 2000 fellebb csak egygyel sincs több, csak az erdélyi pártról valók közül is bőven vagyon otthon 1400; az Szabolcsvármegyéből valók közül is vagyon 2000 lovas otthon, mind inkább az java, ezer lovas is által jöhet könnyen. Petki Istvánt is, hogy alá bocsátánk 4 die praesentis múlik 8 napja, az héten mi úgy reméljük Szendrő alá fog érkezni; igen szükséges az gondviselés s vigyázás annál is inkább, az mint magad is irod édesem, noha innét felől az ellenkezőknek nincs módjok hogy bocsáthassanak csak ezer lovast is alá. Semmi jó alkalmatosságot el nem kell múlatni, ha kívántatik mi még imitt szép számú van, küldhetünk hadat alá. Az Kis Tamás híreinek mi bizony hitelt nem adhatunk, egy néhány igaz ratiókra nézve, mindazáltal vigyázni nem árt, könnyű is annak végére menni, bekülvén

egy meghitt embert szinte oda is, mi is vigyázásban akarunk édesem reátok lenni. Réti István helyett Inczédit akarjuk beküldeni. Patakon való lakásodat mi bizon most nem javalljuk édesem, kiről ezelőtt is irtunk; nem tudom mire vélni Bota felől semmit sem irsz, kit mi 14. Julii bocsátottunk vala hozzád, azután is 15, 22, 24, 25 két levelet, 29 diebus Julii bőven irtunk, akarnánk igen ha leveleink mind kezedben menének. Az elmúlt szerdán valék egy kertben ott Morvában, ki fel való táborunkhoz egy annyi föld mind Vajasd Fejérvárhoz, vagyon 60 esztendeje hogy kezdték volt építeni, kinek mássát nem hiszem senki szeme láthatta, én csak helyét is elmémmele se egész Magyarországbán Erdélyben az kit láttam fel nem tanálhatom, s meg sem tudom hirtelen írni mind szépségit, alkalmatosságit; ha lehetne azon volnék az kertészét elvitethetném, fiával együtt. Mennyi új keresztyén s minemű mesteremberenk menjenek alá, im jegyzésben kültük, úgy vagyon egy néhány személy, ezután 12 nap alatt fognak megindulni. Cristopnak igen megparancsoltunk jó mesterek menének alá, vasat ne külgyenek. Nyavalyás Forgács Zsigmond uram juliusnak 28. napján ment vala el táborunkból Duklas urammal az derék svécziai tábor látni, ott sokat vendégeskedvén majd 3 napik ugyan ott megbetegedvén, Vittemberg uram maga hintóján küldte vala ide. 2. Augusti s 4. diesre praesentis mensis viradóra éjjel 12 és egy óra között szörnyű kinnal hala meg, Nagyszombatban viszik a testét, ott is akarják eltemetni, az feleségét felvárván, valóban sok szánója vagyon az pápista atyafiak közül; isten irgalmazzon szegénynek s ne vegyen számot isten tőle nekünk tött hitének megállásáról, nem jó senkinek az isten nevére hijában megesküdni, s annak ajakára való felvételével játszani, sem pap, barát nem szabados annak megbocsátásával ha ez ellen szándékkal s kész akarva igyekszik véteni, cselekedni, per se vel per alios igaz az isten az ő itéletiben. Itt nekünk isten szép esőket, s hűves időket kezde szolgáltatni.

Ez levelem irását eddig még tegnap végeztem vala el, azonban Klubucuskitól is 21. és 28. die Julii irt levelidet, édesem, egyszersmind vöttem, áldom az úr istennek szent ne-

vét hogy egészségben vattok, ezután is szent fiának érdemiért szolgáltassa ki Amen.

Bota lassan ment; akarom, édesem, hogy Klubucuskit felkülted, kitől én is bőven szóval izentem; úgy tetszik, édesem, ha az állandó leszen az mit én végben vittem s nemzetemnek jó lelke esmérleti leszen, vagyon mit meghálálni mind az lelki-ben és testiben. Rákóczy Sigmond mellettem vagyon, áldott az úr istennek szent neve, jó híre, neve, tekinteti vagyon, minde-nek előtt; az búsulásnak békét hagyj, édesem, mert annak nincs haszna, én az úr istennek szent oltalmában megnyúgot-tam, s elhittem, veled együtt megtart bennünket, szerencsésen engedi egymást látnunk rövid időn. Gondviselésedben vigyá-zásodban is megvagyunk nyugodva édesem. Lakásodat jobb Tokajban rendelned, az posták is arra vadnak s mindeneket hamarább érthetsz.

Rőt uramat isten annál is jobban gyógyítsa s állassa helyére. Ide való jövetelünk okait Klubucuskitól megértheted, az miről czifrákkal irtunk nem voltak nagy dolgok, kiknek kése-delmek miatt kár esnék. Az por, golyóbis már nem kelletik, vissza kell vinni. Faragót ugyan kiváltottuk volna, de nem bocsátottak kisebbet is nálánál. Im már minden rabokat pénz nélkül kell elbocsátani mind két részről. Az mely Kazai nevű hadnagyot elfogtak Murány alatt, az mi jobbágyunk fia, nem is volt annál vitézebb ember ott egy, senkise, mikor lehetne szolgánkká kellene tenni; az kurtánokat refrenálni kell, s ugyan valóban is meg kell őket büntetni. Svédnek, odamenvén, úgy hisszük, édesem, már nem szükség menni. Az mint megírtam az előtt is, édesem, Petki Istvánt bocsátám közel 900 lóval alá, az munkácsi gyalog is Huszti Istvánnal, im most megyen alá. Az új keresztyénekkal takácsnak jónak kell lenni, egyéb mes-terembereknek is. Az vármegye lovassa, gyalogja is nem fog már kelletni sokáik (*sokáig*) édesem, Barcsai Ákost rendel-hetjük-e Rákóczy György mellé? gondolkodunk róla; az len-gyelországi jószágok felől nekem is ír Rákóczy György, örö-mest írunk az királynak; de elsőben azt tudnánk meg, micsoda igazságok legyen hozzája, mivel az király ő felségétől leszen tekintetünk s az ő igazságokra is azért mennél hamarább szük-séges hogy tudósítsanak róla. Az új keresztyéneket jó leszen

Borsiban most szállítani őket, az tornai állapot már elmúlék
kiről Klubucuskitól izentünk bőven édesem, valamiről szükség
volt még eddig édesem mindenről tudósítottalak s ezután
is; sáfránt vétetek; az paripák kívántatnak, az több dolgokról
bőven izentünk Klubucuski uramtól édesem. Datum in cas-
tris Moraviae Larmperstorff penes fluvia Dina, die 6 Augusti
Anno 1645.

Az te szerelmes igaz urad édesem.

R. György, mp.

Im most 8 die bocsátottuk el Klubucuski uramat reggel
6 órakor. Mennyi új keresztyénnek kell alámenni regestomát
viszi Klubucuski uram.

CCCXLVII.

Rákóczy György anyjának Fehérvár augusztus 7. Öcscsének Zsig-
mondnak egy lovat küld ajándékban.

CCCXLVIII.

Éltemig való fiui engedelmes alázatos szolgálatomat 1645.
ajánlom stb. august.

Nagyságod levelét vettem tegnap alázatosan Klobusicz ki
uram által. Eddig is ugyan kegyelmes asszonyom gyakrabban
irtam volna nagyságodnak, csak hogy nem voltam urunk mel-
lett, az posták elmeneteli nem volt híremmel, derék dolgokról
is nem írhattam, az útnak bátortalansága miatt, már Klobu-
sitzky uram nagyságodnak voltaképen mindent megmondhat,
szóval izentem nagyságodnak voltaképen. Az mostani dolog
kegyelmes asszonyom, vagy leszen állandó, vagy sem; ha nem
lészen állandó kétszer fogunk búsulni, bajlódni, ha pedig állandó
lészen igen félek az két szék közt az földön ne maradjunk,
hajlandóság, jó akaratból, bizonyosan hidje nagyságod az do-
jogra nincsen, hanem kételenségből az mi ítéletünk szerint, ha

meg lészen is, sokáig nem tart, talám isten ő felsége csudálatos képen, mint eddig, úgy ennek utána is akadályt csinál benne. Búsulunk igen azon, hogy az portárúl semmi levelünk nem jű, azon válnék az dolog; az budai vezért valóban meggyőzték az sok pénzzel. Az nagyságtok nyereségén mi is szívünk szerint örülünk mindnyájan, melyet isten naponként neveljen, ugyan kegyelmes asszonyom nekünk is lenne nem sokára módunk benne, ha az alkalmatlanságot isten elfordítaná. Engedje isten stb. Lumpunburgnál 7. Augusti 1645.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája mig él
Rákóczy Sigmond mp.

Itt istennek hála még nem halnak pestisben kegyelmes asszonyom, noha az vér kezdett uralkodni, az föld népe ugyan éhel is kezdett halni. Az nagyságod kegyelmes anyai intésit, isten oltalmaz, hogy elfelejtsem, igyekem magamat azokhoz alkalmaztatni mig élek. Ugyan kegyelmes asszonyom valóban emlegeti az papom Bálpataki uramat az köntösért, mivel hivesek is járnak reggel, beteges is.

Külczim: Celsissimae Principissae dominae, dominae Susannae Lorántffy stb.

CCCXLIX.

1645. Az úr isten stb.
august. Úgy reméljük innét mi már az héten alá felé indulhatunk
13. in fine finali levén császár ő felségével való tractánknak vége, mikről harmad vagy negyed nap alatt már bizonyost irhatunk édesem. 3 die praesentis irt leveledet délest 1 $\frac{1}{2}$ órakor vet-tük vala el, arra is nem késünk választ tenni. Adja az úr isten stb. Datum in Castris Moraviae R. Lamperstorf positus die 13 Augusti Anno 1645, estve 6 órakor.

Az te szerelmes igaz urad édesem.

R. György.

CCCL.

Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat. 1645.

Két rendbeli leveleit vettem nagyságodnak. Petki uram ^{aug.}
alájövetelét írja ő nagysága, kikkel elég baj leszen, pénzekben ^{15.}
nem élhetnek, jó megmustrálni őket, sok hazaszökik benne.
Az pestistül isten nagyságodat oltalmazza; az kinn kapdosó
törökökben jó megbüntetni. Lónyai uram ha akarna tudna
igazán szolgálni, az békességhez volna jó kedve. Az kemen-
czének való téglát kiküldöm. Szamos-Ujvárra való menetelün-
ket a mi illeti, ha nagyságod utóbbi levele nem érkezett volna,
hogy félelmes hír nincs, oda mentünk volna, de mivel már
mind tudják, oda igyekezünk menni, Barcsai uramnak és
Körösi uramnak úgy tetszék, el ne haladjon, mert most is
sok hamis hír vagyon, annál több lenne; ha isten engedi, hét-
főn megindulunk; mivel az csíkit is Háromszéken mustrálom
meg, három hét alatt Deézsre megyünk, ha, isten kitül oltal-
mazzon, hadat kellene is kiindítanom, jobb móddal lehetne.

Az nagyságod beküldte supplicationak végére megyek,
kik nem vármegyével szoktak felülni, hanem az udvari sereg-
ben személyek szerint tartoznak elmenni. Serédi uramnak
irtam az egri pasára szóló parancsolatnak megszerzése felől,
kirúl nagyságod irt vala. Az törökök, hogy raboljanak nagy-
ságodhoz tartozó vármegyékben, nem remélhetem, mindazál-
tal rájuk vigyázni szükség; ide Landorfejérvár, Temesvár felő
csendességben vannak; az töröktől nem kell félni, hogy hadat
ez idén indítson mivel dereka lovas hadának, az vrimelli
(rumeliai) had Kandiára vagyon. Urunk clavissal nagyságod-
nak talám az békesség tractálása felől ír, nekem is arról avval
ír ő nagysága, mi oka legyen, arról nem ír ő nagysága, adja
isten legyen jó békesség, szolgáljon nevének dicsőretire, az
keresztyénségnek s magyar nemzetnek megmaradására, javára,
nagyságtoknak is méltóságára; hat napot ír ő nagysága elvá-
lik, kinck eddig el kellett volna válni; az porta nem interdi-
cálja az hadakozást, úgy vagyon ír az vezér, de még az svekus
követet kívánja és az meghitt tanácsa Ali aga izonte, csak

irjon urunk az vezérnek maga ajánló levelet, ne gondolkodjék, jól van az dolog, császár maga nem parancsol ő nagyságának visszatérése felől, ők szerencse fiai, ha jól szolgál ő nagyságának, hízkelni fognak ő nagyságának; török hadtúl emberi mód szerint szólva ez idén nem kell tartani. Az lengyelek is hogy indítsanak valamit, nem remélhetem, értvén nagyságtoknak ide alá hadait lenni. Török deák, András deákon kívül nincs, de most is ír urunk felőle; az másikat akarja ő nagysága visszabocsátani, kiküldöm. Haller István uram régen felmehetett volna, ha akarta volna. Ném (néném) Alliánéhoz elküldtem, az director, az praefectus ma beérkezik, őtet is elküldöm állasson tiszteket bele. Szuhai és Kis András vitézkedések elég rossz kereset most, szolgálhattak volna nagyságtoknak, kár mindkettő; Bellénesi György megholt. Ha mit értek tudósítom nagyságodat. Datum Albae Juliae, 15. Augusti, 1645.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgálja fia,
Rákóczy György m. p.

CCCLI.

1645. az svédek ki nem mennék, elérkezvén Kinisk-
ang. mark (Königsmark) az dánussal meg fognak békélni, már
23. közel is vadnak egymáshoz, mind Holsatiában, Dániában és
az tengeren is az svédek győzedelmesen vadnak. Szent Márton
napig nagy dolognak kell meglelni. Közöld, édesem ezeket
Rákóczy Györggyel is s Lónyai uramékkal is. Ím mi ezennel
indúluuk, isten áldásából úgy is reméljük, ha az útunk meg
nem nehezedik, mához két hétre Onodban lehetünk. Adja
az úr isten sat. Datum in castris Holicis positus 23. die Augusti
Anno 1645 rgggel 4 órakor.

Az te szerelmes igaz urad édesem
R. György m. p.

CCCLII.

Az úr isten ő felsége stb.

1645.

Mi az jó istenaek engedelméből most is tűrhető egészségben vagyunk, s útunkat eddig békével is continuáltuk, im innét is indulunk s azon vagyunk minél hamarébb közelebb mehessünk hozzátok, úgy is intéztük isten engedelméből 2-vel 4. die Septembris Szent Péteren legyünk. Pukham uram ez elmúlt éjjel suhana el előttünk Ujvárra, bizony dolog, ha egy hívünk minket nem késleltet vala s úgy az mint mi elrendeltük vala Morvából megindúlhatunk vala, szinte Palánk s Léva között tanáltuk volna Pukham uramat elől s él isten soha száraz lábbal el nem mentem volna melőle, által estem volna rajta; az úr isten szemben juttatván veled, mindeneket bőven meg fogsz érteni. Vannak bizony híveink, de az jó tanács csak valóban szűken vagyon. Pukham uramék s az vele valók azt hirdetik oda ők semmi kárt nem töttek volna, kit örömet értettünk volna eddig is. Akarnánk ha Basa és Ugron Mihály békével ment volna hozzád; új kereszténeket Kovács Péter által a ki posta is vala, most is 30 szekérrel küldünk; sáfrán magot is, úgy reméljük fognak venni 20 avagy 21 köböllel, Ungvárott is felesen volt, azt is ki kellene ásatni s elvinni onnét. Adja az úr isten sat. Datum in Castris Verebély positis 28. die Augusti Anno 1645, reggel 4 órakor.

aug.
28.

Az te szerelmes igaz urad, édesem,

R. György m. p.

CCCLIII.

Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat. 1645.

Kegyelmes asszonyom az Sárkányon jűvő utamban érkező Szilágyi az posta Serédi urantúl, mit irjon nekem írása nehéz olvasható ő kegyelmének. Bálpataki vagy Klobu-

aug.
28.

cziski uram megolvashatja. Urunknak is irtam ő nagyságának ne késlelje nagyságod beküldeni. Réti István is irt, azt is nagyságodnak elküldtem. Az adónak beküldésével nem kellene késni, én úgy ítélem, nagyságtokat hadakozásiban meg nem akadályozzák, hála istennek penig az lator budai vezért megváltoztatták. Nagy híre volt az portán, Bakos uram császár hadát megverte, vigyáznak csak arra, melyik félnek succedál.

Ma is érkezék emberem Moldvábúl, az tatárok bizonyos híri, vannak készülettél, melyre legyen indulások, senki nem tudja, szinte az táborokban bocsátottam emberemet, meghozza, magunk vigyázásban leszünk. In Velkén 28. Aug. 1645.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája, fia
Rákóczy György m. p.

Kegyelmes asszonyom, nem pecsétlem urunknak szóló levelemet, hogy nagyságod olvashassa meg Serédi, Réti uram levelit.

CCCLIV.

Rákóczy Zs. anyjának Eger Aug. 29. »Nagyságod sok búsulását kegyelmes asszonyom elhittem s tudom, melyeknek okaí nagyok, már az békesség meglévén az míg fog tartani, talám nagyságodnak isten kegyelméből nyngodalma leszen.«

CCCLV.

1645. Az úr isten ő felsége stb.
aug. Bota leveledet, édesem, ez elmúlt estve 7 órakor adta
30. vala meg sat. Az úr istennek velünk tött sok jó tettiért noha az mi gyarlóságunk miatt elégséges hálát nem adhatunk, mindazáltal teljes tehetségemmel azon akarok, édesem, lenni, háládatlan fiának ne tanáltassam az én istenemnek; nekem is az volt minden szándékom s akaratom indulásomkor az mit eselekedtem már most is azt el ne múlassám, im azért irtam mindenüvé s Rákóczy Györgynek is, mely leveleinket

küldd meg mindenüvé, édesem, én 17. napjára rendeltem Septembernek ugyan Tokajban. Én isten áldásából ha az út ebben marad okvetetlen 6. die Septembris Ónodban leszek, azért is, hogy az hadaknak dereka mind Lucsnál fog által menni, közelebb lévén hozzájuk, kevesebb kárral tudunk által menni, Ónodban penig tovább 6 avagy 7 napnál nem akarok lenni, hanem Tokajban megyek, édesem, s végben vivén isten áldásából isten szolgálatunkat s hálaadásunkat, azt az darab földet is jó rendeléssel hagyván s követemet felbocsátván be akarok délben menni. Ide fel Bécsen s Pozsonon kívül az pestis nem uralkodik Magyarországbán, hanem Morvában, az nagyhatalmú úr isten szüntesse meg mindenütt, édesem. Lucsra rendelj mindjárt, édesem, vagy 30 gyalogot kísiretemben (?) s többet az Sajó s Hernád mellett való faluinkra, hova 3 hova 4. Az tályai, mádi, zsombori, keresztúri hegyek oltalmazására is legyen, édesem, gondviselésed, mivel penig az sok ellenség lovassa Kassa melől Ungvár és Berek vármegyén megyen be, Máramaros felé, oda is parancsolj az felső hegyekre s jószágunkra viseljenek gondot; az székely gyalog Tokajnak megyen által, ott is az szélekre vigyázás legyen; az császár pártjára való rabokat egyet is sehol el ne bocsássanak míg már oda nem megyünk. Adja az úr isten sat. Datum in castris Drége Palánk positis 30. die Augusti reggel 10 órakor Anno 1645l

Az te szerelmes igaz urad, édesem,

R. György m. p.

Az magyarországi két vármegye arra Patak felé mennék haza. Klobucicski készen legyen az Tisza réveire mindenüvé, parancsold meg valakinél magunk, Kornis uram és Rákóczy Zsigmond levele nem leszen, senkit által ne bocsássanak az Tiszán, megfogják, fosszák őket.

CCCLVI.

Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak sat. 1645.

Ez ijjel hozzák az kegyelmed levelét, áldom érte az én aug. istenem, hogy egészségben vagyon kegyelmed, ezután . . . tart- 31.

sa meg ő felsége jó egészségbe kegyelmedet, akarom hogy isten kegyelmedet hozza, de talám nem kellett volna ily sietve jüni kegyelmednek, ennyi haddal és az oda fel való ítéletre is nézve, mindazáltal kegyelmed jobban tudja. Basa megjött és Ugron is; azokra az levelekre választ is tettem kegyelmednek; ugyan elsejeltettem volt kegyelmednek irni talám, de nem ha ide alább, hogy kárt tettek volna Pucham uram. Az bányászokat az szerint elküldtem, de Patakra most talám nem kell, ideki találni, az kik Mu(n)kácson voltak, Debreczeni urammal is beszéltem, talám most odabe kell, inkább talám nem is maradt meg most Patakon, az mint halnak. Én kegyelmednek tegnap bőven irtam az idevaló lakás felől, én most azt irhatom kegyelmednek, nem látom mind magunk és az szegénység nagy fogyatkozása nélkül, de az szegénységet számom, magunknak még volna mivel élnünk hála isten, csak győznék oda hordani, de az kik vol(ná)nak is, azok is igen halnak, és vetni is most kellene és az építés is el nem múlhatik, de hely is rossz Ónodba is, már itt halnak, tegnap is négy volt; az hálaadás napjáról írjon kegyelmed mennél hamarébb, méltó, azután méltó bár legyen bőjtölés, az isten szüntesse meg az nagy pestist is. Kassán eltemetnek ötvent is, Patakon is inkább kezdek halni, mint az tűz úgy megyen. Ha mást nem para(ncsol), én már hétfőre Ónodba megyek, hozza isten jó egészségben kegyelmedet. Költ Tokajba, 31. Augusti 1645.

Kegyelmednek jó szívvel szolgál

Susánna Lorántfi m. p.

Putnokba is vannak katonák, már kegyelmed mint parancsol, hol legyenek, jók az székely (?) is.

CCCLVII.

1645. Az úr isten szent fiának stb.

sept. Raiki meghozá leveledet, édesem, s az mint tegnap is
3. megírtam nekem sines akaratom, hogy müllassak itten. Hétfőn isten áldásából átalmegyünk az Tiszán Váraddá, az követeket is elboesáthatom. Omét is im Rákóczy Zsigmondot hozzád

bocsátottuk, adja isten találhasson szerencsés órában, Mi is kedden bemegyünk okvetetlen. Holnap Szent-Pétert hálunk. Ez leveleket, édesem, minél hamarább küldd el az ki hova szól, kiváltképen az Erdélyben szólókat. Az több dolgokról szemben beszélhetünk stb. Adja az úr isten. Datum in Castris Csécs positis 3. Septembris Anno 1645, délest 3 orakor.

Az te szerelmes urad, édesem,
R. György m. p.

CCCLVIII.

Rákóczy György anyjának : Szász-Kézd 1645 Sept. 4. Háromszéket megnustrálta, de meglévén a békesség több székét, hogy mustráljak nem itilek szükségesnek. Ő kegyelmek valóban örülnek az békességnek, de az székely atyafiak nehezen lihetik. Fejérvárra megy, óhajtana legalább Váradig elejőkbe menni. — Fehérvárról Sept. 7-ről, tudósítja hogy egészségben van, Sept. 9-ről köszöni a Ferkónak (fiának) küldött ajándékot. »Mivel ő még szolgálatra alkalmatlan, mi az nagyságod kegyelmességét alázatosan megszolgáljuk. Sept. 13-ról hétben kelve nagyságod eleiben megyek atyja parancsára. Nejét Gyalúban hagyja.

CCCLIX.

Szolgálok kegyelmednek mint szerelmes uramnak sat. 1645.

Noha ma reggel irtam kegyelmednek, de még az este sept. hagytam volt, hogy ebédet itt eszem, az szőlőt meglátom itt 31. is; ide hozák az király levelét, melyet im elküldtem kegyelmednek; azután hallám azt is, már megírtam volt kegyelmednek az levelet, hogy azt irta kegyelmed az lámi réven csak hajó se legyen, arról azt gondolom talám kegyelmed az hadakat megakarja mustrálni és azért akarná kegyelmed, Tokajra jünnének az hada(k), úgy kell lenni, a mint kegyelmednek tetszik, de elhídje kegyelmed, ez az föld megromol, mert talám kegyelmed meg sem gondolhatja az előttihez képest az mint vagyon, mert csak szénát is szüken látni, sok üdöt foglal, mig mustra szerint általköltöznek; és az mi kevés széná-

jok volna is, fölkeresik, mert mivel tud élni ; ha kegyelmednek tetszenék, hadd vigyék által az hidast, hadd költözzenek, mert elhidje kegyelmed elég révet talál most az Tiszán, némely nap az szekeren vizet hoztak az kony(*h*)ára, csak meggondolták magok az ökrök általmentek az Tiszán szekerstül ; noha tudom kegyelmed is szánja ez szegény földet, de én is mégis kérem kegyelmed(*et*) ne legyen jabobb (*nagyobb*) romlások az hadak miá ; az vármegyék az mely ökröt adtak volt, hagyja meg kegyelmed, adják meg, mert ilyenkor hót nevét is költik ide mindenütt halnak, most hozák az Rőty uram levelét, hant is eltemetnek egy nap, ilyen halált nem is említnek, Patakon is húszat, többet is, a mint most írják. Az új keresztyéneket elhozták Borsiba, az gyalogot megírtam elbocsássák ha nem füzetett és meghagyja Kazy az ki előttök járó leszen jó viseljen gondot reájok. Hozza isten kegyelmedet jó egészségbe. Költ Mádon 31. Sept. Anno 1645.

Kegyelmednek jó szívvel szolgál

Susánna Lorántfi m. p.

CCCLX.

Rákóczy Zs. anyjának : Udvarhely 1645 Dec. 4. Úgy hiszi, hogy onnan csütörtökön megindúlhat. Nehány madarat küld ajándékba.

CCCLXI.

1645.
decz.
5.

Szolgállok kegyelmednek édes öcsém uram sat.

Bögezrül irt kegyelmed levelét édes öcsém uram návém el, sat. Én is kegyelmed szolgálatjára egészségben vagyok, noha oly lakást tönk tegnap, az franczúzzal én oly lakásban nem voltam, sok volna megírni, Bethlen Ferencz urammal magunk describáljuk, tizenegy órátúl fogva csaknem hat óráig az tánczot egy ingben járván Kroisy uram. Avisát nem írhatok kegyelmednek oda fel valót, hanem, hogy Zrinyi uram velenczések mellé készül Kanizsára, Vadászi Pált male con-

tente bocsátották el, Kandiában császár hadát ujobban megverték, kit az oláh követ monda. Bisterfeldius urammal az híreket communicálok. Kroisy uram én általam akar vala tractalni, de elvetém magamról Bisterfeldius uramra, categorica resolutiot kíván. Holnap Monorán hálunk urunkkal, asszonyunk itt marad holnap. Az követ urunknak két paripát hozott, nem olyasok, egyet nekem, mindkettőnél majd jobb. Az Bethlen Ferencz uramé sem olyas. Engedje isten kegyelmedet jó egészségben látnom édes öcsém uram. Albae 5. Decembris 1645.

Kegyelmed atyjafia bátyja, szolgál míg él.

Rákóczy György m. p.

Külczim: Illustrissimo Domino Sigismundo de Rákóczy Felső-Vadász stb.

CCCLXII.

Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram sat.

1645.

Kassai megérkezék, az diploma permutáltatott úgy az mint az végezés volt, igen böcsülettel volt excipiálások is az szerént. Császártól urunkhoz követek lesznek Hosszútóti az püspök, Szunyogh Gáspár, Törös és palatinus secretariusus ki volt. Az követ urak útban voltak, rövid időn elérkeznek. Ez híreket értettem urunktól magam maga házában. Frangel volna Torstenson helyében generál, és Haczfeld által császártól sollicitáltatnék kötelezné magát az velenczések szolgálatjára. Császárnál újabb török követ van, ki török császár Stirián való általmenetelit sollicitálja hadainak velenczések ellen. Az svédek hada Sleziában, kit úgy hírdetnek, volna 28,000, kiktől igen rettegnek. Az Duna átalállott. Homonnai guta ütés miatt holt meg. Bottyáni uram él.

jan.
14.

Kroisy uramat, úgy veszem eszemben, (az embertől értvén) nem fogják tartóztatni, kiből mit colligálhat kegyelmed, könnyen elértheti, mi semmi jót nem várok. (*igy*)

Urunk ez elmúlt éjjel igen rosszúl vólt, vomitus s hasmenés által szabadúlt meg csak ily hamar is, szavából megis-

merhet rosszúl volt (*így*). Ebéden vacsorán jól evék ő nagysága hála istennek. Szerdán megindúlunk, kiszállunk az sonkai(?) havasra, kit most járnak. Adja sat. Fogaras 14. Jan. 1646.

Kegyelmednek atyjafia, bátyja szolgál míg él

R. György m. p.

Ha Moldvábúl levelet hoznak nekem kérem kegyelmedet küldje, ha paripákat, Fekete-Halomban várjanak vele, megszolgáljuk kegyelmednek édes öcsém uram, hagyja meg.

Külczim : Nekünk édes öcsém uramnak, tekintetes nagyságos Rákóczy Zsigmond uramnak adassék.

CCCLXIII.

Rákóczy Zs. anyjának Patak 1846. Marc. 18. »Az jancsikót Kövér uram meghozta« köszöni. »Jármi uram is már szintén induló félben vagyon csak isten adjon ő kegyelmének szerencsés utat.«

CCCLXIV.

1646. Az úr isten ő felsége sat.

april Az anyádnak jelentsd meg, mi ma Kagyánban hálunk s

19. holnap ebédet Bonczidán s hálni megyünk Újvárra. Az bátyád feleségét az anyjával Lónára bocsátjuk. Istennek hála se itt, se Újvár körül nem halnak. Menetelünket Zilaj felé rendeltük; így magunk hétfőn Gyaluban megyünk, kedden ott legyünk, szerdán Zilaj felé, Somborra megyünk. Az anyád Lónáról szerdán megindulván, pénteken Zilajtt lehetünk, mert soha 3 nap előtt Zilajra nem mehetni; úgy intéztük Kemény János urammal az lovakra nézve is; istennek hála most is mind békével vagyunk, tegnap déleste sokat emlegetélek, mert az koppáni árokra mentünk vala, holott 2 nagy szarvast, 1 gimet 5 özöt, 2 nyúlat s igen igen nagy hatalmas két medvét is öltenek, de míg ezek elestek, valóban szép, nevetségre való néző mulatság volt némelyik kopóknak dolga, valóban tekerte némely az gazt előtte, némelye viszont csak jól rajta volt, mi im

mindjárt indulunk, adja isten stb. Datum Torda, 16. Aprilis 1646, reggel szinte 5 órakor.

Az te jódra szűbül vigyázó édes atyád
R. György m. p.

Jegyzet : Irva Rákóczy Zsigmondnak.

CCCLXV.

Zakrzeska Anna Báthori András özvegye Somlyó 1646. máj. 27. Lorántfy Zsuzsannának. Gyöngélkedése miatt még nem indulhat — kéri „hogya ebbeli könyörgésemmel bántást nem szereznek nagyságodnak“ maradhasson még ott.

CCCLXVI.

Rákóczy Zs. anyjának Fekete Bátor 1646. Máj. 28. Atyja holnap Sarkadra s onnan holnap után Váradra akar menni. A császárné meghalt — az országgyűlés emiatt is halad.

CCCLXVII.

Rákóczy Gy. öcsésének Zsigmondnak : Gáva 1646. Jun. 13. „Tolnai Jánost isten segítse meg. Örömet érteném urunk lakodalmaig Szathmárrt léssen-e ő nagysága ? Thököli uram tegnap érkezék Patakra Székelyhídig talán eljö velünk.“

CCCLXVIII.

Szolgalok kegyelmednek édes öcsém uram stb. 1644.

Sáfár Péter kegyelmed levelét vacsoránk előtt adá meg stb. Én is ma érkezém hitvány házunkhoz, mindnyájan egész-
ségben. Tolnai János állapotjáról mi semmit nem értettünk, voltunk oly reménységgel kegyelmed irását látván. Isten jó végét adja, minket ártatlanul kárhoztatnak asszonyunkkal, kegyelmeddel együtt, az mi kegyelmes urunk, erdélyi papok
jun. 16.

akaratján meg kellett volna nyugodniok, lássák, istennek ostroma rajtunk, mind külső, belső egyenetlenség rajtunk; várhatjuk reánk az utolsó romlást. Én szegényt eltartani kész vagyok mindenestül, lássák, hogy ugyan az jóban vele vagyok, ha mit in fundamentalibus velünk nem ért, annak nem consentiálok.

Az pénzért holnap elküldünk, noha két kántorra 10.000 kivántatnék. Thököli uram itt van, ő kegyelme, mint maga kívánja, úgy lakik itt mivelünk, nem iszik, most kegyelmedhez nem akar menni. — Nagy Pál, Kemény Boldizsár uramék, vacsorára érkezének hozzánk. Az finum ezüst, lóra való szer számot beküldöm Kolosvárra édes öcsém uram puczér kezéhez. Örömet akarnám érteni, Huszár uram lakodalmára el kelletik-e mennem stb. Székelyhíd, 16. Junii 1646, estve 9 órakor.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja, szolgája míg él
R. György m. p.

CCCLXIX.

Ifj. Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak Várad 1646. Jun. 26. „Huszár uram lakodalmára örömet megyek, feleségemnek az hosszú út nem igen hasznos. Szávának megküldtem az pénzt. Bár az én paizsom helyett is mást hoznának. Az jánczikot, ha megviszik, viselje egészséggel kegyelmed.“ — Jun. 30-ról ugyan csak Váradról: „A lovat urunk nálunk hatta, oláh ajándék, meglátja kegyelmed mindazonáltal micsodás “ Kéri, járjon anyjától végére, mikor menjen oda anyja szolgálatára. — Ugyan ez napról anyjának is ir, tudatja, hogy egészséges.

CCCLXX.

Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsannának. Somlyó Jul. 4. Ő is beteges, de a gyermek (R. Gy. fia Ferencz) torkával „felette rosszúl vagyon“, s azért könnyű szerrel Élesdre kell mennie.

CCCLXXI.

Szolgalok kegyelmednek édes öcsém uram stb. 1646.

Kegyelmed 3 irt levelét ez estve vettük, az lakodalomra ^{jul.}
ki nekünk elég szomorú leszen, ha isten meg nem vigasztal, ^{5.}
elmegyünk. Az szegény Ferkó mint legyen kegyelmed ért-
hette asszonyunknak irt levelünkből, bal kezecskéjével nem
bír, kinek fájdalmát nem érzi. Isten mi nyavalyát ki által bo-
csátotta reá, ő felsége tudja, gyanakodunk, legyen ő felsége
akaratja. Egészsége, kedve meg van, de balkeze rosszúl.

Kannánk van, küldünk kegyelmednek bersent is, de
Gyulán igen drága, 5 tall. vettek két fontot, Fejérvárott más-
fél forinton, ha isten meg nem vigasztal, nem kell nekünk az
czifraság. Bizonynyal higgye kegyelmed, keddtől fogva sem
ételem, sem italom, sem álmom, csak isten tudja mint vagyok.
Az asszony most érkezik. Még is Rédei uram, Nagy Pál jüt-
tek hozzánk, noha az szomorú állapotunkat nem tudták, be-
szélnek, de nekünk tudja isten semmi se kell, csak nem tudunk
hová lenni. Édes öcsém uram adja isten stb. Élesd 5. Julii 1646

Kegyelmednek bátyja szolgál míg él

R. György m. p.

CCCLXXII.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának fia betegségéről: Várad, 1646. Jul. 9.
„Az gyermek azon állapottal van, az új keresztyén borbély s az váradi is
azt mondja, inai marjúltak meg.“ — Terem, Jul. 13. Ide ez órába érke-
zett s holnap anyja látogatására megy. A német borbély szerdán érke-
zett meg, mint orvosolta a kezeket, Keresztúri leveléből megértheti. —
Várad, Jul. 20: A gyermek valamivel könnyebben van. Leo azt mondja
az torokfájás után fluxus szállott volna karjára, az ki az inát erőtlennít
és ez gutaütésnek valami előljáró jele volna, kit én nem lihetek, karját
is mondja az helyiből ment volna ki.“ A német borbély azt tanácsolja,
ne szoptassák tovább. — Várad, Jul. 24: A gyermek keze jobban van, de
még erőtlen hátra esik. Kassára küldtek kenőért. Különben is a harmad
napos hideg rázza. — Várad, Jul. 29: A gyermek jobban van, bár még
vannak lázai, de keze is lassan épül.

CCCLXXIII.

1646. Éltémig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat stb.
 jul. Kegyelmes asszonyom, istennek hála az nagyságod szol-
 31. gálatjára egészségben vagyok, az gyermek is már, istennek
 neve dicsértessék, az kezével jobban van, talám már isten
 meggyógyítja, az hideg még leli.

Kegyelmes asszonyom, bizván az nagyságod anyai kegyelmességében, irtam vala öcsém uramnak ő kegyelmének, omlékeznék ő kegyelme szómmal nagyságodnak alázatosan, az mely húsz ezer forintot nagyságtok rendelt volt kegyelmességéből kántoronkint megadatni, két kántor eltelvén, még négy ezer forint levén hátra benne, nagyságtok kegyelmesen adatná meg, kivel Jaraszlóra küldhetnék szolgálaim számára való posztóért; ő kegyelme írja, nagyságtok csak az hadakozásig rendelte volna azt, s többet ne várnék, hanem csak az előttit; mivel pedig kegyelmes asszonyom nincs kitől mástól várnom, hanem nagyságtoktól édes atyámtól, anyámtól, folyamodom az nagyságtok kegyelmességéhez, tülem ebből is atyai anyai szeretetét ne vonja meg; ha tudtam volna csak az hadakozásig tartson, az békesség meglevén megkisebbedjék, szolgálaimat s magam állapotját ahhoz alkalmaztattam volna, és szolgálaim elbocsátásában is módot találtam volna, de már gyalázatomra őket el nem bocsáthatom, valamennyi szolgálaim az hadakozáskor volt, most is annyi van. Kállóban is anyai intési közt ígéré nagyságod kegyelmességét, noha nagyságtoknak sok költsége, mindazáltal az húsz ezer forintot nagyságtok megadja. Én folyamodom az nagyságod kegyelmességéhez és ebből is tülem ne vonja meg nagyságtok kegyelmességét, hogy mind nagyságtok méltóságának kicsiny bűcsületemnek felelhessek meg, ebből is atyai anyai szeretetét és kegyelmességét nagyságtok tülem ne vonja meg stb. Várad, 31. Julii 1646.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia
 Rákóczy György m. p.

CCCLXXIV.

Rákóczy Gy. anyjának : Várad, Aug. 3. Keresztúrinak dicsérnek egy orvost ajánlja de „híre nélkül nem akartuk cselekedni. Keresztúri uram azt mondja, ő kenéssel szokott orvosolni, semmi gyanúság nincs hozzá ördögös volna. — Ugyan ez napról egy más levélben írja, hogy nejének a német orvos azt mondta, hogy „az gyermeknek az keze tört meg az fióksontban. Ő ezt nem hiheti. Ha fenn volna alkalmas borbély azt kellene leküldeni. Ibrányi a munkácsi pusztaház helyet szívesen átadja, nem pénzért, hanem cserében más házhelyért. Kemény Boldizsárnak s Beldinek közelebbről haltak meg a lányai.

CCCLXXV.

Georgius Rákóczy Dei gratia stb. Illustrissime Princeps, 1646.
fili noster charissime. aug.

Ultima Julii irt leveledet elvöttük, s az mint ennek előtte 3.
is megírtuk, mi olyan értelemben vagyunk, soha nem fogjátok bírhatni az lengyelországi jószágot. Baxa is megjöve, az minemű leveleket hozott, megküldtük az asszonynak. Irod azt is, vélekednél talán az asszony jószágát nem akarná az vajda megvenni, minthogy nem is irt volna semmit felőle, kinek végére mehetsz Baxától, s tudd meg is tőle; mi úgy tudjuk, most Patakon fog lenni. Mennyit ígérték az asszony jószágáért, látjuk, de ha az vajda 70 ezer lengyel forintot megadna érette készpénzül, bár adnátok oda, kinek végben vitelére, benne forogván már Baxa, s melléje rendelnők Máriássi uramat, s egy értelmes törvénytudó embert is, beküldetnők s elvégezhetnék. Baxát magadhoz is elhívathatod, s tőle is megérthetsz mindeket, s instructiót s plenipotentiát is adhatsz neki felőle. Az király megakarja az törököt próbálni. Meg kell keresni az adós leveleket, mert annak restitutiója nekünk becsületünkben jár. Tibi in reliquo stb. Datum in arce nostra Munkács, 3. Augusti 1646.

R. Rákóczy m. p.

Az szolgád az elmúlt este jutott vala 8 óra után. Értjük az herczeg jövetelét, azt is melyre leszén, de az lehetetlen Belénesből egy nap Váraddá jöjjön, Váradon is egy nap meg kell nyúgodni, azután meghálásra Adorjánban, másnap hálai Székelyhidra kell hoznod, onnat ha Szakmárra akar jüni, az oda 3 nap legalább, mert 12 mélyföld Váradhoz, s ilyen meleg üdőben elég ebédik 2 s ebéd után is 2 mélyföldet jüni; Szakmárról ide is 3 nap jühetni az Tiszán való költözéssel, ha penig Patakra akar menni s onnét ide, úgy bezzeg több időt foglalna be az idejövetele az herczegnek, ha penig csak igyenesen akarna erre jüni, az alkatmatlan lenne a gazdálkodásra nézve is. Barcsai uramnak eleiben menni az herczegnek elég leszén az Vaskőig küldenéd. Öreg mosdó medenczét im küldtünk, az öcséd is küldött mosdó-medenczét s 65 ezüst tálat, gyümölcstartót is 26 küldött, az többit visszahozhatják.

Külczim : Illustrisimi Principi Georgio Rákóczy stb.

CCCLXXVI.

Rákóczy Gy. anyjának 1646. Aug. 8. Anyjának zsendült szölöt küld. A gyermek keze jobban van.

CCCLXXVII.

1646. Szolgálok kegyelmednek kedves öcsém uram stb.
 aug. Az herczeg tegnap érkezék be délben 1 óra előtt, talán
 15. volt 2 óra asztalhoz ültünk, addig mi étel nélkül voltunk, maga emberséges ember azt akárki megengedheti, az utána valók lengyelek; csak asszuszlő borát innák, maga elegyíti savanyúval, de az többi mint az vizet úgy issza egy ideig. Egy király szolgája még jó bort nem ivott Erdélyben s itt asszuszlő borát tölteték neki, jót lakott vala, mind kozákok, magának az herczegnek is jó kedve volt, ittas vala, tánczola is, kit valóban sóhajtott, Trauzner Pál uram tudhatja kegyelmed-

nek describálni, katona, tréfás fejedelmi ember. Szép gombja, mentéje, ujjaiban, süvégében sok gyémánt vala. Ibráni uram az házhelyet ő nagyságának odaadja, micsoda házhelyet kívánjon az fiának, írt; kegyelmednek való paripa itt nincsen, látta Trauzner Pál uram őket, ha valamelyiket kegyelmednek való ha lett volna, megveszszük vala, magának egy szép fekete lova van, kit az vajda lakodalmakor adott, szép ló, szerszám valóban szép vala rajta, azonkívül egy kék lova a maga méneséből való, van egy szép paripa, kit 300 tall. most vett, kegyelmednek is kérte Boros, de erős az szája, egy barna paripája, egy fakó, egy kék, egy szürke, kit az királynénak vett azt szerettük volna kegyelmednek ha szolgája-ó volna, noha nem vastag, de szép. *(A többi érdektelen.)* Áldja meg isten stb. Várad, 15. Augusti 1646, reggel 5 órakor.

Kegyelmed igaz atyjafia

R. György m. p.

CCCLXXVIII.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának. Diószeg, Aug. 23. Három nap óta rosszúl van, a mindennapos hideg leli.

CCCLXXIX.

Ifj. Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak Aug. 26. Betegeskedése miatt nem irhatott. A 2000 frtot adassa e levelét megadó szolgának s kísértesse el, csak Krakkóba küldi. Váradra Sept. 8-ra megy. Küld paripát neki, „ha első nem is, de utolsó kegyelmed paripái között nem lesz.” Szeretné tudni atyja, hol s meddig múlat. „Úgy vagyon ücsém uram, értettem az Cselebi másutt volna, talán annak az szemé csálatkozott meg, én sem lihetem, hanem azt mondtam, a Basa uram lova félén fogott ülni.” A kurtányi elbucsuzának, szeretnének Lengyelországba menni; de tán megmaradnak.

CCCLXXX.

Rákóczy Gy. anyjának. Várad, Sept. 5. A diószegi építkezésekről ír, hol a házakat jól megrakták. A pocsaji udvarbíró az erdélyi kőmive-

seket hivatja. — Várad, Sept. 10-ről: a harmad napos hideg lelte, de már jobban van. Neje is roszul volt, „sem könyörgésre, sem asztalhoz, ki nem jöhetett ma.

CCCLXXXI.

1646. Georgius Rákóczy Dei Gratia Princeps stb.
 sept. Illme Princeps, fili noster charissime. Salutem stb. 16.
 18. die praesentis, Váradról nekünk irt leveledet vévén, irásodat értjük. Félő azért, mind az asszony és ti kárt vallatok. Lator ember az a vajda, bár inkább alacson rendű embernek adta volna az asszony árendában az jószágot. Mi ez levelednek is mását Baxa után küldtük, de az alatt az több leveleket felkeressétek s elküldjétek. Az jószágnak eladását az mi illeti, arról vagyon már tanusága Baxának. Az Erdélyből hozott levelekre választ töttünk. Kornis uram az mint száz lovast kíván Jenőbe az zászlónak bekésérésére, adj, ha az úgy volt ez előtt is s exemplum vagyon rá. Ide is esős idő jár az mint irodott lenni. Quem in reliquo stb. Datum in possessione Gáva die 18. Septembris Anno Dni 1646.

G. Rákóczy m. p.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCCLXXXII.

Rákóczy Zs. anyjának. Kálló, Sept. 20. Atyja onnan holnap megindul. A micsodás gyümölcsöt kaphatott küld.

CCCLXXXIII.

Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak. Várad, Sept. 20. Ferkó beteges szegény. Szegedről hattam volt bélléseket hozni, de az kalmárok nem merének elmenni, én sem küldhetek el, az mostani törökök latorsága miá szegény jeneiek ártatlanul szenvedtek. Mi is valet mondunk az fűrészésnek, az jó madarunk elhala.

CCCLXXXIV.

Rákóczy Gy. anyjának. Várad. Sept. 29. Feleségének szándéka volt elmenni, de a gyermek betegsége miatt, útját elhalasztá. A gyermek is rosszúl van. — Várad, Okt. 2. Neje ismét rosszabbúl van, kéri, hogy a lőcsei doctort küldje el. A gyermek már jobban van.

CCCLXXXV.

Éltemig való fiui stb.

1646.

Noha kegyelmes asszonyom az mostani könyörgésemet nagyságodhoz halasztottam volna, de bátorít az nagyságod anyai kegyelmességében és szeretetiben való bizodalom, az mellett naponként szükségem levén, nagyságtok méltóságának s kicsin becsületemnek akarván megfelelni. Nagyságtok kegyelmességéből az tavali esztendei januáriusnak első napjától fogva, kántoronkint rendelt volt Sebesi Miklós által adni húsz ezer forintot, kit úgy mint 15,000 forintot ő megadott, urunkat ő nagyságát isten meghozván ottan hamar Fejérváratt adatott ő nagyságs Koncz András által 1000 tallért és kétezer forintot, maradt volt hátra 1200 forint. azt is ő nagysága ugyan Koncz András által megadatta.

oct.
7.

Félesztendőre Szathmártt adatott urunk ő nagysága ezer tallért, és 2000 forintot potúra pénzt, Sebesi Miklós által is Erdélybe 2200 forintot, nagyságod kegyelmességéből Munkácson 2000 forintot, nagyságtok kegyelmességéből az mely 16,000 forintot rendelt volt, annak még fele volna hátra. Nagyságtok kegyelmességét alázatosan megszolgálom, az mennyi az nagyságtok kegyelmessége legyen, adasson annyit, megszolgálom alázatosan nagyságtoknak, szolgálóimnak is hogy fizethetnék, sem székelyhídi sem ecsedi jószágban sem csak mi bor sem legyen, az élesdit másfél hete az jég is elveré, arra is gondot viselnék. Az nagyságod kegyelmességét alázatosan megszolgálom. Nekem az nagyságod kegyelmességétől kell

várnom. Jó egészséggel áldja meg isten nagyságodat. Várad 7. Octobris 1646.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája, fia szolgál
míg él.

Rákóczy György, mp.

Külczim: Illustrissimae Prin. Dnae Dnae Susannae Lorántfy stb.

CCCLXXXVI.

Rákóczy György anyjának Várad november 4-én: »Feleségem az más éjjel szombatra virradólag megbetegedvén, azóltá roszul lévén voltam rettegéssel kegyelmes asszonyom, mindazonáltal isten magát is megtartván ez órában adott isten fiat neki, nagyságodnak akarám alázatosan értésére adni, várván mindenekben az nagyságod rendelkezésétől. Isten életvén engedje ő felsége nevedhessék az nagyságtok szolgálatjára.«

Ugyan ő Várad november 5-én: »Nagyságod levelét vettem, anyai kegyelmes áldását alázatosan vévén, engedje isten mind én s mind az is élvén alázatos engedelmességgel szolgálhasson nagyságodnak. Akarunk alázatosan nagyságodtól érteni neve ki legyen, és ha gyermek egészsége engedi, karácson után mely nap legyen keresztelése napja, kereszt apának is azokat hívassuk kiket Ferkónak hivattunk volt, várjuk az nagyságod kegyelmes rendelkezését.«

CCCLXXXVII.

Ifjú Rákóczy György öcsésének Zsigmondnak Várad november 9. Sajnálja betegeskedését. »Az kegyelmed jó kívánságát kedvesen vettük. Adja isten mind az mostani kis katona mind penig Ferkó nevedvén szolgálhassanak kegyelmednek. Én már ezentúl bízom kegyelmedre az katonák nevelését, kit engedjen is isten kegyelmednek hamar időn megérhetni.«

CCCLXXXVIII.

Rákóczy György anyjának: Somlyó 1647. február 13-án: »Öcsésétől tegnap vált el Biharban; nem mehetett Pocsajra a Berettyó árja miatt, hanem Henczidára készült.

CCCLXXIX.

Rákóczy Zsigmond anyjának ; Tokaj 1647. február 15-én : tuhatja hogy tegnap szerencsésen megérkezett. — Patak február 20-án : anyja parancsolatját »mind az garádics mind pedig az vár udvara megrakása felől« megmondta a praefectusnak. — Patak február 24-én : »valóban félek, hogy az garádics és várpiacza rakása elmúlik az orosz lány-bástya és az köz-kőfalnak rosszúl léte miatt.« Másképp nem tudnak segíteni, nehogy az emberekben kárt tegyen. — Ónod, 1647. márczius 3-án : ő gyakran ír anyjának, de valószínűleg a posták járnak későn. — Patak márczius 16-án : tegnap Kenézlőn volt kecsége halászaton, de nem igen foghattuk mert a víz kicsiny ; a mit fogtak küldi. A Maros kecségét kimélni kell hadd szaporodjanak. — Patak márczius 27-én : »urunk ő nagysága valóban parancsolt az építés felől, de sokfelé egyszersmind ugyan igen nehezen érkeznek, kiváltképen az szegénység elveszett marhája miatt. Az kis kert rostélyát most csinálják fel.«

CCCXC.

Ifjú Rákóczy György anyjának Várad april 1-jén. Holnap után meg akarnak indulni »csak az gyermek Ferkó jobban meg ne nehezédjék.« Negyed nap óta beteges.

CCCXCI.

Georgius Rákóczy Dei Gratia Princeps stb. Illnc Prin- 4647.
ceps Fili noster charissime. Salutem stb. Ultima Martii irt apr.
leveledet elvöttük, s hogy az hamis pénzverők előbb állottak. 3.
értjük, de tudakoztassa s fel is kell keresni, mert azok voltak
az fejei, kiben nagy vétke vagyon az élesdi tiszttartónak, mert
aligha hírével nem voltak azoknak cselekedeti neki is.

Az leveles ládát hogy sietséggel hozza szükséges.

Huszain pasa bizonyosan elveszett. (*A többi érdektelen.*)
Isten hozzon jó egészségben. Datum Albae Juliae die 3. Aprilis 1647.

G. Rákóczy.

Rákóczy kezével : Az testamentumot is felkellene keres-
tedned s kézben vinned Bercséni Jánosnénak.

Az öcsédnek szóló levelünket éjjel nappal küld, de úgy,
kezében mennjen. Máté vajda országa közt ma mene végbe
az újabb confoederatiója az országnak és előttünk erősebben.

Külczim : Illmo Principi Georgio Rákóczy stb.

CCCXCII.

Rákóczy Zsigmond anyjának : Kassa 1647. apr. 6. Panaszolkodik
hogy az ottani kamarán nincs semmi rend »ugyan nem sok gondviselet
vagyon itt az emberekben, csak a magok hasznát keresik.« — Patak april
13-án : Fekete János megmondta parancsolatját : ő kiméli az ottani apró
vadakat, nagyokhoz nincs ereje. Pozsonyban mindent kénytelenségből
cselekesznek. — Patak május 6-án : szívesen küldene ménlovat, ha volna
alkalmas az övéi közt.

CCCXCIII.

1647. Életemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat stb.
aug. Kegyelmes asszonyom stb. Az nagyságod kegyelmes pa-
15. rancsolatja szerint itt kerestettem képeskönyvet az palota
megírására, de nem találtathattam, úgy hiszem urunk ő nagy-
sága bevitte volt, nagyságod kegyelmessége, ha kiküldi, mert
hozzá kezdenek az írásához az képirók, most készítik az festé-
keket. Engedje isten stb. Patakon 15. Aug. 1647.

Nagyságodnak engedelmes alázatos fia és szolgája míg él:
Rákóczy Sigmond, mp.

CCCXCIV.

Rákóczy Zsigmond anyjának Ónod 1647. aug. 24. Atyja írja hogy
Várad felé fog jöni : kérdi hogy meddig menjen eleibe ? — Patak sept.
1 : a kézsmárki doctor nála volt, azt mondja hogy májában »van fogyat-

kozás« de azt mondja »még nem félelmes derék nyavalyátúl könnyen eleit vehetni.« — Patak sept. 9: májával már jobban van, de a hideg leli. »Sélyei uram tetszéséből csütörtökön Munkácsra indulok.« Patakon a hideg sok embert lel. — Munkács sept. 14. Hidegtelelése már szűnni kezdett. A szőlő szépen érik. — Munkács sept. 16: már jobban van, »az palota aranyozását eddig elvégezték kegyelmes asszonyom, ugyan valóban szép leszen.« Visszatér Patakra. Görgői Erdélyből nyereséggel jó ki, a kéroót (t. i. vásárlót) megtalálták. — Munkács sept. 19: már egészen jobban van; a kézsmárki doctor azt írta hogy a savanyú vízzel élést tavasszal kell kezdeni. »Noha ugyan innét akartam nagyságtok eleibe menni, de mivel már az császár cominissariusi alá jüttek tudom gyakran búsitják Szemere uramat, ő kegyelme pedig reám halaszt még is küzelb leszek, azért jövő hetfőn Patak felé indulok. — Munkács sept. 22: a szőlő szépen érik, jó szüretet várnak.

CCCXCV.

Rákóczy György fiának Zigmondnak: Gyalú 1647. october 2-án: sürgeti hogy az oda ki való állapotokról gyakrabban tudósítsa. Nálok nincs semmi rosz hír.

CCCXCVI.

Rákóczy Zsigmond anyjának: Patak 1647. october 3-án. Újja is jobban van, tegnap vágatta ki. Jó volna ha az odavaló dolgokra nézve atyja rendelkeznék.

CCCXCVII.

Életemig való fiúi stb.

Nagyságod levelét vettem alázatosan, az urunk ő nagysága, nagyságod könnyebbségit is örömmel értem, isten nagyságtok egészségét vastagítsa sziből kívánom. Én az nagyságtok szolgálatjára istennek hála egészségben vagyok, urunk ő nagysága írja kegyelmes asszonyom, hogy még három hétig oda be leszen ő nagysága, de itt kinn igen hasznosnak látszanék az nagyságtok hiveinek ha ő nagysága nem késvén mennél hamarébb jüne ki, látván ide ki az dolgokat, sok lator ember vagyon, de elhittem az mi jobb azt fogja ő nagysága cselekedni. Engedje isten stb. Patakon 8. Octobris 1647.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él
Rákóczy Sigmond, mp.

1647.
okt.
8.

Itt kinn kegyelmes asszonyom sokul nem hallottam, hogy pestisben halnának, noha sok beteg ember vagyon, de más nyavalyában.

CCCXCVIII.

1647. Éltemig való fiúi sat.

octob. Nagyságod levelét tegnap vettem sat. Irja urunk ő nagy-
10. sága nekem is kegyelmes asszonyom, hogy nagyságtok ez jövő
hetfűn meg fog indulni, ugyan kegyelmes asszonyom nem árt,
ha csak Váradig jű is nagyságtok, ide ki sok lator ember
nem hiszi az urunk ő nagysága életét. Még ez jövő héten nem
fognak szedni az derék hegyeken, valóban jó idő jár. Nagy-
ságod kegyelmességét alázatosan megigyekezem nagyságod-
nak szolgálni, de most nincsen szükségem az pénzre. Engedje
isten sat. Patakon 10. Octobris 1647.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él
Rákóczy Sigmond m. p.

CCCXCIX.

1647. Az úristen ő felsége sat.

octob. 5 és 6 die praesentis irt leveleidet igen hamar egymás
14 után die 10. praesentis vöttük vala el.

Hogy az ő felsége commissariusinak micsoda választ
töttünk, annak im mássát külddtük s küldd meg nekik, oda
bizon nem mennek könnyen ugyan.

Szakmári az áruló eddig ott lehet, de az mint értjük,
Gyulai az szolgád az lator tötte az fogatkozást, kiről azelőtt
parancsoltunk is.

Ha az svékusoké leszen az isten áldásából az győzede-
lem, nyilván ismég hozzá kezdenek az monasteriomi tractá-
hoz; hogyne igyekeznének az evangelikusokkal mindent
praktikával hamisan ok nélkül cse(le)kedni, ha az magok val-
lásán valókal is azt követik.

Az orvosságokat, kik elmaradtak volt meghozták; az egri passa írása mint pogányé hamisság, instruáltunk minap mi választ adj neki, tars(d) ahhoz magadat s azalatt legyetek jó vigyázásban.

Turánszki cselekedete felől tanáld meg az commissariusokat, lássák mi választ tesznek, ha igazságot, bene, ha nem, protestálj, orvosságát keressük, él az isten, neki búsulunk, reája küldünk Putnoknak, s kivonatjuk belőle; küldd fel az Turánszki levelét is, hadd lássák, de kezekben ne hagyd, meg kell tartani.

Az kassaiakra csak vigyázz, lehetetlen, hogy közzülök igaz hiveink is ne volnának, láss, hallj, érts; ha császár ő felrége azt kezdi cselekedni, hatalmas nagy alkalmatosságunk leszen az commissariusoknak való válaszáadásunknak s panaszunknak, és hogy semminek állandóságához nem bizhatván, orvosságot kell keresnünk, bizon bár az nemesség is felserkenjen, ha neki megmaradás és szabadság kell, melyről ad partem szöget is kellene az fejekben verni.

Az pozsoni orvoságokat is meghozták, de hála istennek, nekünk most arra szükségünk nincsen, szombaton az monostori erdőkre voltunk, jártunk egy mélyfölddel lovon is, az derék szüret most van itt be is. Szakmárrúl Kállóbúl bár előbb löttek volna helybe az gyalogok, régen parancsoljuk hogy tartassatok igen jó kémeket, kinek ugyan járna fizetése, ki mindent hozna meg; az édes atyánk, mikor egri kapitány volt, azok által értett mindent meg s igen is használt, mert szép győzedelmi voltak utána s alkalmas rablásokat megelőzött.

8. die irt leveledet is 11. die vöttük vala el reggel 6 $\frac{1}{2}$ órakor, isten egészségedet tartsa meg. Az katonák szállítását az jó Abaújvár megye bár azelőtt se neheztelte volna, az nem esik vala; az hódolást meg ne engedd, hadd menjünk ki mi is. El kell hinni feles volt az török, annak az darab földnek oltalma soha meg nem lehet, hogy valami nehézség is ne legyen miatta, ha penig az nem kell, hódoljanak be, attúl üresck lehetnek, ha hihetnek az török hamisságának. Isten kivivén vagy Megyaszó vagy más leszen, de csak kell egy jó köz helyet

építeni, az hol bátorságosan lehessen az vitézlő nép s minden felé is elérkezzék.

Mi velünk is leszzen német gyalog jó 700, lovas dragon ugyan csak jó 109, az kurtánok 125, innét belől mezei se udvari katonákat ki nem viszünk most az kék gyalog többítésére az székekből válogatva 216 gyalogot hozatunk ki. Ird meg mennyi kék s veres vég brassai posztó lehet ott.

Vesseléni Ferencz levelének mássát ide nem küldted, hanem az Bornemisza János levelét, annak csak meg kellett volna irnod, üljön veszteg, gondolja meg reversálisát, s Váradon is miről intettük, mivel sok árulkodását nem lehet már hogy mi soká tűrjük, isten csak vigyen ki, bizony mind neki s az társának szemiben mondunk mindent, sokszor viszik az tökört az vizre de egyszer törve szokták haza vinni; te csak vigyázz arra is Kemeczki mikor jű meg s ugyan hova ment; aperte, hogy valamit indítsen Kassa, meg sem gondoljuk, mert császárhoz ilyen állapotban nem bízhatnak segítségek felől, magában erőtlen. Az krakkai vajda is meggondolja az végit, mi meglonkadunk, az sok arany is elkel, az várast sok adóságban költségben üzte Kemeczki s az mit kívánnának is, azt sem fogják végben vinni. Az mint megírtuk, az jó úr istennek áldásából im mindjárt indulunk, ma Hunyadon hálunk, okvetetlen isten engedelmeiből szombaton Váradon leszünk, s ha úgy kívánná az oda való állapotok ott ne mulassunk, mindjárt indulunk onnét is, s elkezdik hinni, az úr isten még életünket megtartotta, hogy próbáljunk meg. Az borokat be ne takarják az kassaiak s ott fenn csár (*császár*) győzedelmes nem leszzen, soha el nem hihetjük, kire nézve praefectus uram az dézmálással ne siettessen, isten bevívén ki sok ember lesüti az fülit s másképen lesznek mindenek, csak vigyázz addig.

Praefectus és Török uramék, hogy jobban vannak akarjuk.

Kemény János uramat mi csak az elmúlt csötörtökön bocsáthatánk el, 19. die Patakon kell lenni mind ő kegyelmének s az uraknak, Kemény János urammal consultálkoddván, ha ő kegyelmeknek sietniek kell az kimenetellel. ird meg s ahhoz alkalmaztatjuk magunkat, ha penig az német gyalognak általmenetele kívántatnék előbb nálunknál mindjárt

irhat nekik Kemény János uram s elhivathatja csak hogy igen
reá kell vigyázni szökésekre s oly helyre kell őket szállítani,
reájok vigyázhassanak.

Kemény János uramnak, Szemere uramnak adass illen-
dőképen mind bort, búzát, abrakot.

Lónyai és Nyári Bernád uramnak is adass mind bort,
buzát, abrakot. Szemere uramnak szakasztva illendő módon.
Csernel és Klobusiczki uramnak asztalára is ő kegyelme
provideáljon, mert Patakról sem másunnét az nem lehet, sőt
azt is meghagyd ő kegyelmének, az kassai lakásunkhoz s asz-
taltartásunkhoz idején hozzá készüljön.

Ím mi az úr isten engedelmeből és áldásából könyör-
gést hallgatván, mindjárt indulunk s az szerént lesznek szálló-
helyeink, az mint feljebb megirtuk. Adja az úr isten sat. Da-
tum Gyalu 14. die Octobris Anno 1647, reggel 5 1/2 órakor.

Az te jódra szíbul vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimo Sigismundo Rákóczy stb.

Kivül (R. Zs. kezével:) 16. Octobris 1647, Patak.

CCCC.

Az úr isten ő felsége sat.

1647.

10. die praesentis mensis irt leveledet mi ma reggel 10 octob.
Órakor Gerő-Vásárhelyt vöttük vala el, 3 és 6 diebus irt leve- 14.
linket mikor vötted el, értjük.

Az ő felsége commissariusinak választ töttünk, kinek
mását Baitól ma megküldtük.

Mednyánszki elég szegény ember, hogy semmi hírt
nem ír.

Gyulai az rossz ember latrúl s károsan cselekedett, köny-
nyű lett volna beadni Váradon valóknak, nem tartjuk az vesz-
szőt, annak, kinek az előtt.

Az elszökött gyalogok számát látjuk, az kik ide be és
az Tiszán innét oly helyen tanáltatnak, hogy hozzájuk térhe-
tünk, azokra mi gondot viselünk, te is oda mindjárt azonkép-

pen megfogasd őket, az kik más birodalomban lesznek, az uroktól s asszonyoktól kéressed kézben.

Vesselényi háta megett az kik vadnak, tanáld meg felölök az commissariusokat, érts meg vagyon-é hatalmak, hogy abban ez részből is az ő felsége diplomáját effectuálhassák, avagy nincs, s kívánjad ha vagyon, adassák kézben; az válaszból tanulhatsz nem csak te, hanem mind magunk és commissariusink, nem is kell Vesselényi után járnod.

Az pasa kihája levelét látjuk, ha te az pasának irtál volt s kihája tött választ, te is csak Kiss Andrással tetess úgy választ, az mint minap irtunk vala felőle, ne mocskolódjál te magad az ebekkel.

Az úr isten már kivívén, az épületeket megláthatjuk, ugyan nem is kellett volna se boltozni se tölteni azt az kukorló szarka fészek bástyát, ki az szegleten volt az gombás kert vége felé.

Csak Váraddá kell hozni az savanyúvizet Munkácsról.

Isten ő felsége áldásából mi nem csak Váraddá indultunk ki, hanem oda és Kassára és több váraink látására is, az mit Baitól irt levelünkből bővebben érthetsz.

Az szegény czeibortot ne hagyasd, *Szirmai* ide még nem jött.

Szakmáriveral kellett 300 gyalognak lenni, azt mondja az gyalog kapitány, számot is veszünk tőle, hol vannak, ő reá bízták volt azokat.

Ibráni uram küldte vala ma meg leveledet, kiben 200 németet kéretsz Ónodban, hogy küldjön, el is küldte az mint írja, de ha reájok vigyázás nem leszen, közel levén Szendrő, félő el ne szökjék benne. Jobb lött volna oda mind magyar gyalogot küldened, reájok kell igen vigyáztatnod, mert el kell hinni Vesselényi latorkodni fog s talám titkon csalogatni kezdett benne, ki ha így lenne s megfoghatnák az embert s reá bizonyodnék, csak felkellene akasztani. Az német kapitánynak is meghagyd, reájok vigyázzon, sőt ha oly nagy szükség nem kívánná, jobb volna őket Kállóban vagy Liszkára avagy Tokajban szállítani. Bizon bánnánk ha elszöknének benne.

Az bátyád eddig jött velünk, innét holnap visszamegyen, Beszterczén az terminuson ő fog képünkben lenni. Hála isten-

nek minden cselédével egészségben vagyon; minket gyakorta tudósíts, érthessünk mindeneket.

Lónyai uram Váradon vagyon az bányában, onnét ő kegyelme az jövő hétfőn fog megindulni; ott fogjuk érni; nincs jó egészsége az mint írja.

Mi az úr isten áldásából holnap Feketetón hálunk.

Adja isten sat. Datum Bánfi-Hunyad, 14. die Octobris Anno 1647, estve 8 órákor.

Az te jódra szüből vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim: Illustrissimo Sigismundo Rákóczy de Felső Vadász stb.

Kivül: 18. Octobris 1647. Bénye.

Jegyzet A dült betűkkel szedett szó rejtelmes.

CCCCI.

Az úr isten ő felsége sat.

1647.

Ma reggel 9^{1/2} órákor Pusztá-Sebesnél, az hol ebédet is öttünk, sátor alatt vöttük vala el 12. die praesentis mensis irt leveledet, értjük 7. die irt levelünket mikor vötted; az mint tegnap is megirtuk, hála istennek mi naponként épülünk, isten tégedet is tartson és éltesen egészségben.

octob.

15.

Mednyánszki bár az korsókat aláküldte volna eddig is talám azért már nem fog múlatni.

Az török fenyegetőzésit, hogy érted, jó, mert hozzá tudsz készülni s reá vigyázni; azután is ójja az úr isten az mi birodalmunkat, de csak addig ne legyen, míg isten kiviszen s disponálhatunk, azután nem leszen olyan módja talám benne ő gyakorta nem oda szokott menni, az hova fenyegetőződött, hanem másuva; akár Megyaszót, Szántót, vagy Tályát, Tarczalt, Gönczöt akraná is megpróbálni, csak erősíts(d) meg Ónodot praesidiommal, bizony markában szakad, mert annak kapuját igyekez ő betenni, gyaloggal s lovassal próbálva osztán; mi most is megparancsoltunk Ibráni uramnak, akár német gyalogot akár lovast kívánsz, általküldené, még az váradi katonákat is elküldje, de nekünk az tetszenék, Szakmárrúl

vitetnél által jó 50 gyalogot 100 lovast, és ezeket szállítanád öszve az Ferencz István katonáival együvé egy illendő helyre, oly helyre, hogy az ónodi katonákkal gyaloggal magokat mindenkor conjungálhatnák, s mit kellene cselekedni is, hasznosabb úgy lenne ha együtt cselekednének. Ónodot is erősítned meg kell és magyar gyalog lenne 500 benne, ott is lenne gyalog 200, lovas 600, bizony megütődik az orra az ebeknek; az alatt vigyázz igen, fogadtass igaz jó kémeket, kinek járjon illendő fizetések s idején hozzanak mindent meg, sok gyanús akaratjoknak eleit vehetik.

Nem csodáljuk, ha az szegény Gömör vármegyei község reá támadt volt az putnokiakra, mi azt gondoljuk mind megkegyelmez azoknak Vesseléni Ferencz s csak ezenben múlik.

Horvát Györgynek meg kell már jünni nem sokára.

Micsoda falvakról s miképen kellessék Szécsényi Péternek fateálni, isten Váraddá vivén, megirjuk.

Az czeibortot ne hagyassátok, ha hagymázban fekszik s meghaladta az 21 napot, mi jó reménységben volnánk hozzá, isten meggyógyítaná; az újkeresztyén borbélylyal is hozzá láttass.

Mi isten áldásából naponként előbb-előbb megyünk s okvetetlen szombaton isten engedelmeből Váradon leszünk; az németekre reá vigyáztass, az mint tegnap is erről böven irtunk. Adja az úr isten sat. Datum Feketető, die 15. Octobris Anno 1647, estve 6 órakor.

Az te jódra szívből vigyázó édes atyád,
R. György m. p.

Külczim : (a fejedelmi titkár kezével) Illustrissimo Sigismundo Rákóczy stb.

Kívül : (Rákóczy Zsigmond kezével.) 20. Octobris 1647. Patak.

CCCCII.

Rákóczy Zs. anyjának Patak 1647. Oct. 17. Örül kijebb jövedeleken, ez sok kósza hírt meg fog szüntetni. Somlyódon már megkezdték a szüretet.

CCCCIII.

Az úr isten ő felsége sat.

1647.

Mednyánszki leveledet ma reggel 9 órakor Réven adta octob.
 vala meg; áldott az úr istennek neve még eddig mind békével s 17.
 egészségünknek épülésével jöttünk, holnap Vásárhelyt hálunk
 ki egy mélyföld Váradhoz, szombaton ebédre bemegyünk isten
 áldásából, s az mint már sokszor megírtuk, oda érkezvén Ke-
 mény János urammal consultálkodjatok, s ha szükséges, hogy
 mennél hamarébb általmenjünk, irjátok meg s mi itt semmit
 nem késünk, mentest indulunk.

Az kassaiak felől mi úgy elmélkedünk ha *latorkodni*
akarnak addig igyekszik *magokat praesidiommal* magokat
megerősíteni, míg *mi be nem megyünk*, hogy ők praescribál-
 hassanak *nekünk*, ezt kell Kemény János urammal considera-
 tióban vennem.

Hogy az hét vármegyéből Budán követ volna, hihetet-
 lennek látjuk, kinek mindazáltal könnyen végére mehetsz.

Az magyar és lengyel had fogadásnak is könnyen végére
 mehetsz, tanálhatsz hiteles embert, kit beküldhetsz s szemmel
 látott s fülével hallottat hozhat, kit el sem kell mulatnod,
 noha mi azt el nem hihetjük, hogy az magát abban elegyítné
magyar hadnak pedig nem tudjuk hol tennék szerit, nincs
 bizony semmi kétségünk, markokban ne szakaszsa isten mos-
 tani practikákat is.

Bánnánk igen az czeibort halálát, kit isten gyógyítson.

Az savanyú víznek hozott korsókban, elsőben csak 6
 korsóval kellett volna hozni, azután 6 nappal meg más 6-ban
 és így az többiben is.

Kún György uram helyett Kassára mást kell ál-
 latnunk.

Az kassaiaknak jól töttél válszt; adja isten lássunk sze-
 rencsés órában. Datum Élesd, 17. die Octobris Anno 1647,
 délest 5 órakor.

Az te jódra szívből vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rákóczy de Felső-Vadász sat.

Kivül (Rákóczy Zs. kezével) 20. Octobris 1647, Patak.

(A dűlt betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CCCCIV.

1647.

Georgius Rakocy, Dei gratia sat.

octob.

18.

Illustrissime fili noster charissime sat. Mi az úr istennek áldásából ide ezen órában békével érkezünk s im holnap reggel akarunk bemenni váradi házunkhoz. Az leveleddel Baji ma öt órakor reggel érkezett vala élesdi házunkhoz, melyben az minemű dolgokról írsz, mi most arra, hogy bő szóval irjunk választ, szükségesnek nem itéljük; holott az elmúlt napokbeli egynehány rendbeli leveleinkben irván azokról, csak olvasd jól meg leveleinket, azokból elég tanúságot és informatiót vehetsz. Azonban hallj, érts és láss is minden felé s minket is tudósíts gyakran. Az úr isten áldomásából im Váraddá holnap bemenvén, elvárjuk oda tudósításodat; Kemény János uram is már úgy hiszszük holnap oda fog érkezni. Nyári uram is az szerint, s im Lónyai uram is hétfőn Telegdről bejövén hozzánk, minden okvetetlen kedden oda kiindúl s az tracta sem fog elhaladni az mi részünkről is. Az negyven vég kék brassai posztót minden késedelem nélkül küldjed Váraddá, ne haladjon azon gyalogink ruházása az kik számára szántuk. Quem de coetero sat. Datum in possessione nostra Vásárhely ad Várad die 18. Octobris Anno dm. 1647.

G. Rákóczy m. p.

216 gyalog im most válogattatott az székelységről s azokat kell megruháznunk.

Hevesben elküldj s megláttasd azt az kiről írsz.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rakoczy de Felső-Vadász stb.

(A dűlt betűkkel szedettek titkos irással.)

CCCCV.

Georgius Rákóczy, Dei gratia sat.

1647.

Illustrissime fili noster charissime sat. Isten áldomásából, octob.
 mi ezen órában 9 órakor érkezénk ide váradi házunkhoz mint 19.
 csendességben s tűrhető egészségben; meddig leszen mulatá-
 sunk, arról most bizonyost nem irhatunk. Mi is onnét töletek
 várván, ahhoz képest kelletik indulásunkat, útunkat alkalmaz-
 tatnunk. Ha most az halfogásnak jó fiatja volna, hagyjad meg
 az praefectusnak mind kecsegét, tokot, vizát, pozsárt, potykát
 fogasson számunkra és küldjön mentől hamarébb igen szép
 frissen, s ha elevenen szintén nem lehet is, mennél szebben
 újobban küldje, mivel most mi nagyobb részént mind inkább
 hallal, nem hússal, élünk. Italunkra való jó iző borra is
 volna szükségünk, olyat is pinczetokokba küldjen egynehány-
 félét, az Somlyod borában is s egyébfélét is, az minemőt gon-
 dolnál magad is, nekünk tetszenék; tudhatja praefectus uram
 az Szent-István nagy szőlőbeli bornak ízét, olyat köllene kül-
 denetek, csak legyen egynehányféle az melyik tetszeni fog
 megkóstolván megirjuk, s abból kell osztán többet hozni. Ha-
 rinnai elérkezett az savanyó vízzel, de nem igen jó, hihető
 attól is, ritkán tekéntette meg, kilocsogván nem töltögette meg
 gyakorta s megtörődött. Az palaczkokban is elromlott egy.
 Idők igen jók járnak, ma igen szép csendes eső is lön bejő-
 vetelünk alatt. Adja isten sat. Datum in arce nostra Várad,
 die 19. Octobris Anno 1647.

. . G. Rákóczy m. p.

Vigyázásban minden felé jóban légy *ha az császáriak
 hadat fogadnának* meg kell nekünk az oda bemenetellel azt
 előznünk, kiről éjjel nappal tudósíts, az Ónodban levő néme-
 tekre igen vigyáztass el ne szökjének.

Külczim: Illustrissimo Sigismundo Rákóczi stb.

Kitűl R. Zs. kezével: 20. Octobris 1647, Patak.

(A dűlt betűkkel szedettek rejtelmesek.)

CCCCVI.

Rákóczy Zs. anyjának Patak 1647. Oct. 21. »Kemény János uram most itt vagyon, itt fogja megvárni az több követ urakat.« Úgy hiszi, hogy atyja nem fog múlatni Váradon.

CCCCVII.

1647. Az úr isten ő felsége sat.
 octob. Tegnap vöttük vala el 18. irt leveledet, úgy hiszszük
 21. eddig mind Feketetőről, Élesdről s Harinnaitól irt levelein-
 ket elvehetted, istennek áldásából mi már jól épültünk; az ő
 felsége commissariusi s egyebek is elhitték eddig, hogy még
 az jó úr isten áldásából élünk; aligha az löcsei conventicu-
 lumja is Vesselényi Ferencznek arra való nem volt. Az szö-
 kött gyalogok akárki jószágában legyenek az mi birodalmunk-
 ban, mindenütt csak kergetni s fogni kell őket, az ki az más
 birodalomban lesznek, az diploma erejével kell kézben kérni.
 Isten kivivén commissariusinkat, az kik Vesselényi háta me-
 gett vannak, azokat az commissariusok, hogy restituáltassák,
 kivánni fogjuk, s talám semmihez sem kezdetünk addig míg
 azt nem effectuálják.

Törös uramat sollicitáld, adjanak választ az Turánszki
 dolgáról.

Elég az, hogy Kis András választ tött az rosz pasa ki-
 hája levelére.

Az szegény czeibort betegségének mennyi napja vagy
 hete legyen, örömet értenénk, ha az 15, legfeljebb 21 napot
 meghaladta volna, mi reméljük meggyógyulását; immár el
 kell válni, ha eddig el nem vált is, vagy életre avagy halálra
 való lesz.

Szükség az Ónodban levő németekre alattomban vi-
 gyázni.

Az mely törökök Ónod körül csavarognak, ha kárt nem
 tesznek, nem kell bántani, de ha az min kapják, csak hozzájuk

kell nyúlni, az jó vigyázás igen hasznos, mi úgy remélljük az budai vezért is meg fogják már változtatni.

Hála istennek, hogy bővebb bor leszen az reménységnél.

Tudtuk hogy innét tért volt meg *Szirmai*. Az salétrom szedőnek hagyd meg, töltsé 100 mázsára s ottan vitesd be Patakra.

Az anyád innét szerdán megindúl, s szombaton Tokajban akar lenni, de az más héten meg vissza fog jüni, ha nekünk által nem kelletik mennünk, mi is isten engedelmeiből holnap reggel fáczánozni megyünk, csötörtökön estvére vagy szándékunk, hogy bejőjjünk.

Mednyánszki mikor jött volt udvarunkban, megirtuk volt Élesdről, nem sokára ismég felküldjük.

Az bort elküldeni pinczetokokban és kecségét is küldeni ne késsetek. Adja isten sat. Datum Várad 21. die Octobris, Anno 1647, délest 2 óra után.

Az te jódra szívből vigyázó édes atyád,

R. György m. p.

(Irva Rákóczy Zsigmondnak.)

CCCCVIII.

Az úr isten sat.

Legyen az úr istennek szent neve, édesem, (*kimaradt : 1647. octob.*
áldott) még ez óráig én bizony inkább épültem egészségem- 23.
ben, mint sem fogytam volna. Isten ő felsége holnapot adván
érnem, édesem, bemegyek ebédután s ez héten sehova az
bányán kívül nem megyek; oda is szombatra ebédre, az
nap bemegyek. Nekem tegnap szép mulatságom vala, mert
csak ebéd után (mivel ebédig csak szekeren mentem Űrögre)
fogattam 90 nyulat s 3 őzet, fáczánt keveset, mert nincs tanúlt
ezenk, ma 15 fogattam. Ím tizet, édesem, szépeket küldtem,
adja isten egészséggel elköltened. 3-at magam löttem. Rákóczy
Zsigmond írja ott Patakon nekünk való ivó bort csak nem
találni, ő is csak nyavalyog, én Munkácsra s Szakmárra kül-
dök, mert az erdélyi bort ha hordókban hozzák is. megtörődik,
szinét is elhagyja.

Ide mindenütt eső kellene, az Mezőség felől néme ly
harmadát sem végezte el vetésinek ; elaszott a föld.

Kérlek, édesem, egészséged felől gyakorta tudósíts. Adja
isten sat. Datum Barakon die 23. Octobris Ao. 1647, délest
3^{1/2} órakor.

A te szerelmes igaz urad, édesem,
R. György m. p.

Külczim : Illustrissimae Principissae Dominae Susannae Lo-
rántfy stb.

CCCCIX.

1647. Az úr isten ő felsége sat.
octob. Keresztesi János 19. die irt leveledet ma 5^{1/2} órakor
23. Jánosdon reggel adta vala meg. Értjük 15, 17 és 19. diebus irt
leveleinket mikor vötted volt el.

Az török csendes magaviselésének nem kell hinni. Igen
igen vigyázni kell, és igen szükséges, hogy oly helyre szállít-
sanak lovast, gyalogot, az honnét minden felé hasznosan szol-
gálhassanak ha kívántatik.

Ha 2000 lovas és 1000 gyalog leszen s jó vigyázatban
lesznek, soha nemhogy az egri török, ki ott lakik de annál több
is meg nem próbálja őket; ha úgy rendelted az mint magok
kivánták, az igen jó.

Az szakmári gyalogink mi úgy tudjuk*)

. magam ugyan mind szekérben voltunk, az jó
agarink, azon kívül is elküldtük az javát elől, fáczánt is 15
fogattam ma. Ím ezt küldünk az anyádnak igen szép 10 fá-
czánt. Mi is mind lovan jártunk. Adja isten minden jót hall-
hassunk felőled. Datum Barakon 23. die Octobris Ao. 1647,
estve 6 órakor.

Az te jódra vigyázó édes atyád
R. György m. p.

*) Az első lap értelme itt megszakad. Folytatása úgy látszik más
ívre volt írva mely elveszett.

Az czaibortot ne hagyasd el, holnap bemegyünk Váradra, tedd szerét vagy két, jó olyannak ki az fogoly madarat hazura hozták, küld ki kár nélkül mennél hamarább.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rákóczy sat.

CCCCX.

Rákóczy Zs. anyjának Patak 1647 Oct. 23. Szeretne anyja elé menni, de messze nem mehet »mert urunk ő nagysága parancsolatjából innét indulnak meg a commissarius urak, itt elsőben valami tanácsok lesznek.« Lónyai, Nyári szintén akkor tájban érkeznek ide.

CCCCXI.

Az úr isten ő felsége sat.

1647.

Kovács György katonája tegnap reggel adta vala meg 21. die praesentis irt leveledet; jobb hogy vissza jöttek, ha ott nem kívántatott lételek. octob.
25.

Az anyád ma Nánást hál s holnap Tokajba bé megyen.

23. die praesentis irt leveledet is tegnap ott az várban 5 óra előtt vöttük vala el, értjük 20. 21. die irt levelink is mikor mentek kezedhez, oda menetelünk felől penig Barakonból bőven irtunk, az borküldés felől is.

Az gyalogokat mindenütt fogdosni kell, az hadnagyokkal is feliratjuk lakó helyeket, az kit tudnak benne, mert Törös uram oly igen ajánlja az Vesseléni Ferencz tökéletlen barátságát, requirálnod kellene az elszökött szolgák felől, látnád mi választ tenne. Igen jó leszén gyalog hadnagy által megkerülned kik legyenek háta megett ha ott lennének vele. Bezzeg állhatatlanná löttek az nagy emberek is, majd se hit tisztesség unalomban vagyon nálok, nyilván az isten az ő igaz ítéletiből tovább akarja még az keresztyénséget büntetni; elhíttük ha módjok leszén mind franczúznak s svekusnak benne, meg fogják trompfolni az havarus állhatatlanságát; elhíttük ha most lött volna Szentpáli s Jármí uramék ott, az

hol voltak, különben jöttek volna ; úgy értjük mi is, vagyon hírünkkel, hogy az budai vezért megfogják változtatni s az passákat is, most kell igen vigyázni, mert ilyenkor szoktak ők próbálni.

Az mecenséfieknek megparancsolt, választ se tegyenek, nemhogy behódolnának, sőt ezután valaki ilyen leveleket hordoz, megparancsolt nagy büntetés alatt, megfogják s kezedben vigyék ; az németekre nagy vigyázás legyen.

Parancsoltunk már magunk is, az salétrom szedők ide jöjjön, talán az is holt hírünknek alkalmatosságával maga hasznára fogott vigyázni.

Igen kell vigyázni az egri töröknek mind készületére s idegen töröknek oda gyülekeztére.

Lónyai uram innét kedden indult el, ha ma nem is, de holnap ott fog lenni, talám Már (?) uram is mind Szirmaival s az többivel, ő is az ország statutomához tartásuk magokat az hajdúk állapotjában is.

Az tatárok kívánsága állhatatlanságos.

Törös uram emberül tölt választ, csak volna sinceritással, soha meg ne engedj, hogy Borsod vármegye, se más, az ki mi birodalmunkban vagy, olyat építsen az hová az ország nem rendelte.

Datum in arce Várad, 25. Octobris Anno 1647.

Az te jódra szívből vigyázó édes atyád

R. György m. p.

Külsőim : Illustrissimo Sigismundo Rákóczy.

Kiről : 25. Tokaj 1647. Octob.

(A dúlt betűvel szedettek rejtelmesek.)

CCCCXII.

1647. Az úr isten ő felsége stb.

oct.

25.

Debreczenből irt leveledet. édesem, im most reggel 10 órakor vöm stb. Az herezeg semmi derekast nem irt, csak tudósít elvötte levelemet s mindjárt Horvát György után meg-

hitt szolgáját küldé hozzám, s az által fog mindenről tudósítani.

Az kecségét meghozták édesem, kit kedvesen vöttem. Ez estve is 6 fáczánt küldtem, Rákóczy Györgynek is annyit; ott is annyi maradt.

Mínthogy az én általmenetelem haladni fog, azon légy édesem, te se késsél oda sokat.

Adja az úr isten stb. Datum: Várad, 25. Octobris Anno 1647.

Az te jódra vigyázó urad édesem
R. György m. p.

Újvárból csak tegnap érkeztek az borokkal, de igen savanyosak, abból mi talán egy hétik (*igy-hétig*) sem ihatunk; Munkácsra, Szakmárra fogjuk küldeni Dobait, bár csak onnat jó új ürmös bort hoznának.

Dalmadi itt fog megházasodni.

Farkas Ist..... meghalt.

CCCCXIII.

Az úr isten ő felsége stb.

1647

Im az úr istennek szent áldásából, édesem, az mostani mulatságomból mind békével s egészséggel szálltunk le Szakmárról. Im most 3^{1,2} órakor délest bizonynyal írom édesem ez 2^{1,2} nap alatt jobban épültem egészségemben, mintsem egy héten ott lenn létemben, jól és édesden ehetem meg mind ebédemet, vacsorámat; az úr isten ezután mint adja, ő felsége hatalmában vagyon. Úgy remélem édesem, az 9 fáczánt megvittek eddig. Im most is küldtem narancsot nro 80, apró citromot nro 264, öreget nro 40, adja az úr isten egészséggel elköltöttek mindeneket. Rákóczy Györgynek is 8 fáczánt küldtem... eden uramnak 2, mert az felesége ismét megnehezedett, az kézsmárki doctort is odabocsátottuk. Kemény János uramnak számára is (*igy*) 6 fáczánt küldtem, édesem küldd meg levelünkkel mennél hamarább. Itt is maradt fáczán számunkra nro 7, ezeket mind csak tegnap s ma ebédik fogattam; tanál-

nov.

2.

tam ez utamban 300 fáczánt, nagy szarvasokat, abban is leve-
rettem. Isten engedelmebül kedden ugyan megindulunk éde-
sem, s téged is Székelyhídra várlak. Adja az úr Isten stb. Da-
tum Várad, die 2. Novembris Anno 1647.

Az te szerelmes igaz urad édesem

R. György m. p.

CCCCXIV.

1647.

Az úr isten ő felsége stb.

nov.

4

Patakról 1. die praesentis irt leveledbül örömmel értem
egészségben való lételedet stb. Im ezennel a kocsimban me-
gyek és a mint ezelőtt már édesem megírtam, útam az úr
isten engedelmebül, úgy akarom végben vinni s szombatra el
is várnál Székelyhídra. Adja az úr isten, lássuk egymást sze-
rencsés órában.

Itt is nagy szárazság vagyon, elannyira, hogy az hova
múlatni valánk, majd jártunk vagy 12 falú határát, de sehult
derekas zöld vetést nem láttam, deres napok valának, most
lágyabb idő jár, szántnak, vetnek az emberek, sok vetetlen
föld is marad. Az szürettel oda igen elmaradtak, talám azok
jobb borok lesznek. Az mely ökröket ott el nem adhattak, ab-
ban Sándor debreczeni hiteles embereknek 150-et adott el
20 talléron bokrát; az marosvásárhelyi barom jött és nro 42
barmot (*kimaradt: adtak*) el fl. 25. bokrát, még 118 vagyon,
ennek is talám 100 ma elfogják adni, azon vagyok, ha lehet az
Rákóczy Zsigmondnak 200 barma közül is ha csak 100-at is
oda adhassak.

Az kecségét édesem kedvesen vöttem. Én is Pálfitól
szép fáczánokat, narancsokat, citromot küldtem édesem. Da-
tum Várad, 4. die Novembris Anno 1647, reggel 6 órakor.

Az te jódra vigyázó urad édesem

R. György m. p.

CCCCXV.

Rákóczy Zs. anyjának. Patak, 1647. Nov. 9. Nincs semmi rossz híre „az mely törökök felől hír volt, azok is csak valami csavargók után akartak menni.”

CCCCXVI.

Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsánnának Besztercze 1647. Nov. 10. Tudatja, hogy „valamennyire jobbakán van.”

CCCCXVII.

Életemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat sat. 1647.
 Nagyságod levelét ma vettem alázatosan, egészségét nov.
 örömmel értem, melyet isten sokáig megtartsa szíbűl kívá- 21.
 nom én, is az nagyságtok szolgálatjára egészségben vagyok.
 Kegyelmes asszonyom urunk ő nagysága írta vala, hogy hol-
 nap ide fog jüni, melyre képest én is megindultam Patakról,
 itt is már nem késhetem, mivel élés nincsen, ha volna is az
 nagyságtok ide jüvetelére kell Patakra is mennem s meg
 vissza bajos, hanem isten áldásából holnap nagyságtok felé
 indulok, ha nagyságtokat ott érhetem vasárnap estvére beme-
 gyek Szathmárra. Jármí uram felül kegyelmes asszonyom
 semmit nem hallottam, Fráter Pál uramnak noha az előtt is
 meghadtam, de most is meghadtam. Engedje isten nagysá-
 godat láthassam jó egészségben, Patakon 21. Novembris 1647.
 Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája mig él:
 Rákóczy Zsigmond m. p.

CCCCXVIII.

Báthory Zsófia Lorántfy Zsuzsánnának. Kolosvár, 1647. Decz. 11.
 Tudatja, hogy a gyermekkel együtt tűrhető egészségben van.

CCCCIX.

1647. Életemig való flúi stb.

dec. Vettem nagyságodnak levelét stb. Úgy vagyon kegyel-
31. mes asszonyom, az itt való templom majd alkalmatlan, mind-
azáltal idején meghattam volt, megigazítsák az fákat. Hála
istennek, békével múlathatók az ünnepeket el. Urunk levelé-
bül is értettem nagyságtok Munkácsra jövetelit s onnét Má-
ramaroson bé, remélvén ő nagysága hamar végét az tractá-
nak, kit bár engedjen isten jó véggel s hozza nagyságtokat
hamar bé. Az pataki s oda ki való lakás télben kíváltképen
bajos mind az szegénységre, udvar népire nézve. Isten nagy-
ságodat stb. Deés 31. Decemb. 1647.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája míg él
R. György m. p.

CCCCXX.

1648. Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat
jan. ajánlom sat.

11. Istennek hála kegyelmes asszonyom urunk ő nagysága
egészségben vagyon; én is az nagyságtok szolgálatjára. Im
urunk ő nagysága nagyságodnak két özet küldött, engedje is-
ten nagyságodnak egészséggel elkölteni. Szegény Bethlen Ist-
ván uram, tegnap délyest két órakor halt meg, Dániel János
uramat küldi urunk ő nagysága oda, hogy temetése s az vár
dolga felől is végezzen Rédei urammal. Engedje isten sat.

Szerencsen 11. januari 1648.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él:
Rákóczy Sigmond m. p.

Külczim: Celsissimae Principissae Dominae Dominae Susannae
Lorántfy sat.

COCCXXI.

Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat 1648.
ajánlom sat. jan.

Nagyságod levelét tegnap vettem alázatosan, egészségét 15.
örömmel értem, melyet isten sokáig tartson meg szibűl kívá-
nom. Urunk ő nagysága istennek hála egészségben vagyon; ő
nagysága sok dolgaitúl nem érkezett írni nagyságodnak, hol-
nap innét ő nagysága bizonyosan megindúl, pénteken Szántóra
megyünk, akkorra oda várja ő nagysága nagyságodat. Sze-
mere uram írja urunknak, hogy Kassán csak sütőjök sincsen,
nagyságod parancsoljon praefectus uramnak legyen gondja ő
kegyelmének arra is, küldjön sütőköt. Eperjest immár végben
mentek az dolgok, azért ő nagysága is nagyságoddal Kassára
megyen.

Engedje Isten sat.

Onodban 14. január 1648.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él
Rákóczy Sigmond m. p.

Külczim: Celsissimae Principissae dominae dominae Susannae
Lorántfy sat.

CCCCXXII.

Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram stb. 1648.

30. Decembris Anno 1647. írt kegyelmed levelét ez jan.
előtt harmad nappal vettem, 7 hujus mensis penig, kit írt ke- 12.
gyelmed, vettük ma stb. Urunk irta Törös uram ott létét az
felső hirekkel.

Az Dunán innen levő török hadak Budához mennek,
úgy hozák hírét, császárt is Fehérvárra várják tavaszra, kit
bizonyosnak lenni ír Barcsai Ákos uram, a vezér azért múltat,
Nándor-Fehérvárra készülnek, ha Budához mennek az hadak,
azt itili próbálni akarnak. Az kis órát meghozták, kegyelmed
jóakarátját megszolgálom. Tartsa meg isten stb. In Szamos-
Ujvár, 12. Jan. 1648.

Kegyelmednek atyjafia, bátyja, szolgál míg él
Rákóczy György m. p.

CCCCXXIII.

Rákóczy Zsigmond anyjának, Terebes 1648. majus 10: holnap utánra ebédre Munkácsra igyekszik menni. — Munkács május 19: »az kézsmárki doctor kegyelmes asszonyom oda fel vagyon Vesselényi Ferencz uramnál, hanem Sélyei uramért küldöttem.« Panasolja hogy ott szárazság van. — Munkács május 21: »Ugyan kegyelmes asszonyom félek az savanyú víz ital nélkül most is el kell lennem, mivel a kézsmárki doctor nem jöhet, Sélyei uramnak két levelet is irtam, de semmi válaszem nincsen, nem tudom hol vagyon ő kegyelme.« Az idő esőre fordúlt, a bástyaoldalon szép a szőlő. — Savanyóviznél május 26: tegnap érkezett oda Sélyeivel, ki orvosságot rendelt neki melynek nem igen tapasztalta hasznát; a doctor nem javolja, hogy a savanyúvízzel derekason, éljen, mig fundamentom nincs. Klobusiczki egy hét előtt házához érkezett. — Munkács junius 4: a praefectus (Debreczeni) tegnap érkezett meg, most egészséges, gyalog ment fel a nagy hegyre. »E héten még kegyelmes asszonyom itt kell lennem a pénz olvasás miatt.« A portára az állapotok szerint szükség vigyázni; »a fundáló sem jű alá.«

CCCCXXIV.

1648.
junius
6.

Szolgalok kegyelmednek, édes öcsém uram stb.

Vettem kegyelmed levelét postánktúl stb. A lőcsei orvost valóban várnók. Az lengyel király halála nagy akadályt szerez és köztök való egyenetlenséget az lengyeleknek, félő intestinum bellum ne legyen köztök. noha külső ellenségek is elég támada, nehezen alkhatnak új királyválasztáson meg. Az ő felsége hada megverése tovább halasztja a békességnek meglétét, az isten vagyon az svékusokkal, nyújtsa tovább is áldását reájok.

Mi édes öcsém uram, szombaton megyünk, ha isten engedi, Székelyhídra, az hová nagy szeretettel elvárjuk kegyelmedet, kérjük is ne szánná kis fáradságát. Úgy tudósit Görgei uram, urunk ultima hujus mensis indul ki, most császár számára kerestet pej szekeres lovakat, tülem is kéret ő nagysága, török lovaimtól nehéz megválnom, azonkívül ha leszen,

kedveskedem ő nagyságának. Moldvában lévő emberim felől semmi hírem nincsen. Én míg élek stb. Somlyón 6. Junii 1648.

Kegyelmed igaz atyafia bátyja szolgál míg él.

Rákóczy György.

CCCCXXV.

Ifj. Rákóczy György anyjának Tasnád 1648. jun. 12: »Urunk ő nagysága parancsolta vala, hogy az elmúlt ünnep után két héttel beküldenék pénzért« s ezért most be is küldött, szüksége is volna rá, mert Jaszlóra is kell küldenie s szolgálai számára is kell.

CCCCXXVI.

Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram stb.

Vettem utóbb Patakrúl irt kegyelmed levelét, örülök az kegyelmed jó egészségének, én is hála istennek békével érkeztem be; olcsóbb karabinokat szeretnék és ha Krakkóból olcsóbban pataki kupecz meghozná, nyereséggel adnám meg neki az árokat. Kegyelmed levelét nagyságának mentest megküldtem. *(Itt érdektelen dolgokról ír.)*

1848.

junius

17.

Az ecsedi udvarbiró rút dolgot cselekedett részegen Mihályfalván, székelyhídi jószágban szegény embereket verte halálra, lovokat elvitte, idegen ember jószágán se kellett volna cselekedni, annál inkább ő nagyságokén, kegyelmeddel mienken, fenytse meg kegyelmed, inquiráltatók, az inquisitiót is elküldtem kegyelmednek. Mig élek stb. Várad 17. Junii 1648.

Kegyelmed igaz atyafia bátyja, szolgál míg él.

Rákóczy György mp.

Külczim: Illustr. Domino Sigismundo Rákóczy stb.

CCCCXXVII.

1648. Éltémig való fiui stb.
 junius Nagyságod levelét ma vettem alázatosan, Jármí uram
 18. kegyelmes asszonyom talán másképen fog gondolkodni, az
 nagyságtok kegyelmességét látván, az más héten be fog in-
 dúlni, mivel kegyelmes asszonyom az mint az állapotok van-
 nak, melyeket nagyságod tud, nagy dolog, ha vagy egyképpen,
 vagy másképpen ő kegyelmének nem jut az szolgálatban, job b
 most tegyen rendelést házánál. Engedje isten stb. Patakon
 18. Junii 1648.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia és szolgája míg él.
 Rákóczy Zsigmond mp.

CCCCXXVIII.

1648. Életemig való fiúi stb.
 junius Kegyes uram istennek hála most is sehonnán
 21. semmi gonosz hireim nincsenek, az török szomszédok is csen-
 dességben vannak. Maurer Mihály uram nem tudom, ha eddig
 nem is, de nem sokára beérkezik nagyságodhoz. Kegyes
 uram nagyságodnak alázatos értésére adni
 katonái az fizetést nem győzvén várni, köztök Kapos
 György lévén, mivel maga Ferenczy uram vagyon
 felzendültek, magát is Kapos uramat csak meg nem
 ölték, talán negyven vagy ötven maradott meg az hadnagyo-
 kon kívül, az többi mind elment, az mint hallom azért vissza
 jönnek nem sokan maradnak el; én Jármí uramat küldöttem
 oda, holnap leszen mustrájok, fizetések, ha nem csendesednek
 . . . kikeresem, megis büntettetem. Engedje isten stb. Patakon
 21. Junii 1648.

Nagyságodnak alázatos fia és szolgája míg él.
 Rákóczy Zsigmond.

Külsőim : Celsissimo Principi Georgio Rákóczy Dei Gratia stb.

Kivül Rákóczy György kezével 26. Junii délest 12 órakor. Mátéfal-
 váról (?) ez órában fiunk vissza jűve.

Eredetiye Gy. Fehérvártt a Batthyany könyvtárban. N. 5. IV. 5.

CCCCXXIX.

Rákóczy Zs. anyjának. Patak, 1648. Jun. 23. Klobusiczky a Bodor Benedek leányát férjhez akarja adni.

Ifj. R. György öcscsének Zsigmondnak. Várad, 1648. Jun. 24. Atyjok írja, hogy Máté vajda sok pénzt küld a postára a császárnak : több mint 200.000 tallért. Atyjuk két hét múlva kiindúl Munkácsra, — nem szeretné, ha neki be kellene menni. — Várad, 1648. Jun. 28. A híreket ezután „clavissal“ (azaz rejtelmesen) fogja írni.

CCCCXXX.

Szolgálok kegyelmednek mint kedves öcsém uram-^{1648. -}
nak stb.^{Jul.}

Az lengyel tegnap érkezék, estve bocsátók el, szolgánkat rendelvén melléjek. Csavargó kergetni küldtünk vala ki, ónodi katonákra találtak volt, Csontos Mihály, Kardosék voltak. Az ecsedi katonák cselekednek rettenetes insolentiát, im mit irjanak, kegyelmednek in specie oda küldtem levelét Rác Jánosnak; azonkívül is csoportonként járnak, úgy hódoltatnak. Az udvarbíró 25 magával többet is jár, s úgy csak ideig, holott senki nem bántaná, kegyelmed paranesoljon efféle nélkül legyenek el. Tartsa meg isten stb. Várad, 1. Julii 1648.

Kegyelmed igaz attyafia, bátyja szolgál míg él

Rákóczy György m. p.

CCCCXXXI.

Rákóczy Zs. anyjának. Munkács, 1648. Jul. 12. Anyja kijövetének lehet sok akadály, de az isten majd el fogja fordítani. „A papok senkit nem választattak, úgy gondolom az nagyságtok tetszését akarják venni előben.“ Ő nem eszik gyümölcsöt, sok nincs is.

CCCCXXII.

Ifj. Rákóczy Gy. anyjának. Deésen, 1648. Jul. 22. „Vettem nagyságod levelét, hogy isten nagyságtokat mind az nehéz úton is általvitte értem, hálát adván istennek, hogy nagyságodat derék nyavalyától oltalmazta.“ Nejére köszvény jött, de már jobban van. — Fejérvár, 1648. Aug. 7. Tegnap vacsora után rosszúl lett, „vesém, vékonyam fáj s egyéb tagjaim.“

CCCCXXIII.

Ifj. Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak. Balásfalva, 1648. Aug. 21. „A portai állapotokat urunktól tudom megérti kegyelmed. Györgyicze jó urunkhoz, úgy írják, török lovat, paripát hoz ő nagyságának.“ Küldi a Bisterfeld levelét.

CCCCXXIV.

Rákóczy Zs. anyjának : Patak, 1648. Sept. 26. Atyja leveléből érti, hogy Erdélybe bemenését megengedték, de minthogy atyja az ott kinn való állapotoktól tart, ott hagyja Jármít, s csak könnyű szerrel megy be.

CCCCXXV.

1648. Georgius Rákóczy Princeps stb.
sept. Illustrissime fili noster charissime stb.
27. 22. praesentis irt levedet elvöttük; kiben egészségünknek örülsz, és kívánod istentől sokáig megváltózhatalanságát. De az igen is megváltozott, mert már négyszer lelt az hideg, s mindenszer különb, különb órában. Padánit kibocsátottuk még 23. praesentis. Ide istennek hála à die 19. mind jó idő jára, hanem im most kezd esni. Az fundalónak az munkácsi bástyába való fogatkozást még akkor kellett volna eszébe venni, mikor még ott voltunk, s mi hírünk nélkül nem is kellett volna bontogatni. Az delineatiót megküldte ugyan, de in-

kább tehetnénk az szemmel látott valóságról ítéletet. Barcsai katonáiban elmentek volt Ujvárosra. Az ónodi németek közül mennyinek kell ruha, ird meg és megküldjük posztójokat. Az votumot láttuk, kit jobban megolvasván, választ teszünk azután arról is.

Adja isten, láthassunk jó egészségben. Datum Görgény 27. Septembris 1648.

G. Rákóczy m. p.

Tegnap nem bánta az hideg, hanem az éjjel, éjfél után egy órakor, igen igen kinza, érzettem, nem is lepeztettem egyébbel be az kis vékony nyári paplankánál, az mely is csak kevésbé bánta; csak keveset aludtam, ez után talám az úr isten elveszi rólam. Im mindjárt indulok. 28. Septembris reggel 6 órakor.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rákóczy stb.

Jegyzet. Rákóczy Györgynek ez az utolsó fennmaradt levele: már ezt is reszkető kézzel s a szokottnál is rosszabbúl írta. — October 11-én meghalt.

CCCCXXVI.

Rákóczy Zs. anyjának : Kálló, 1648. Sept. 30. Nem az lakadalom (t. i. Alliáné leányának menyegzője) kedvéért siet, hanem inkább azért, mert minapi leveléből érti, hogy atyját ismét hideg kezdette lelteni.

CCCCXXVII.

Az úr isten édes fiam stb.

1648.

Vettem leveledet, mind az bátyád levelével együtt stb. márt.
Az bátyád is azon dolgokról ír, az mint magad. Göcs Pál hol 24.
lehetett most szembe az herczeg szolgájával én nem értem, de nem csak szóra kellene bizony osztán az dolgot, ha arra kellene menni, de meg kell igen látni, ha nem próbála némelyik, legyen isten igazgatók (*igazgatód helyett*) abba is. Az pénz felő (*l*) csak azt írhatod, az mint mondtam, egyéb dolgokról az miről írnak, az én tetszésem az hopmester leveléből

megérted, mint hogy sok szóval kelle írni, vele írtam, hozzon isten jó egészségben meg.

Költ Fogaras, 24. Martii 1649.

Szívből való jó akaró édes anyád

Susánna Lórántfy m. p.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rákóczy de Felső-Vadász stb.

CCCCXXXVIII.

1649. Édes leányom az úr isten stb.
 mart. Ez alkalmatossággal akarálak édes leányom levelem által látogatni stb. Kérlek azért, tudósíts engemet fejedelem, magad és az gyermek egészsége felől. (*Érdektelen dolgokról ír.*) Kérlek azon is, hogy az fejérvári leányok felől is tudósíts, hogy most mit csinálnak, végezték-e dolgokat, az vásznót is, ha oda vitték volt-e, hogy héába ne tölnejek az üdőt. Sinornét pedig küldd haza édes leányom, talám ott nem kívántatik, hadd legyen itthon inkább. Tartson meg isten, édes leányom stb. Költ Somlyón harminczegyedik napján bőtmás havának, ezer hatszáznegyvenkilencz esztendőben.

Az te jó akaró anyád

Anna Zakrzeska.

Édes leányom beszélj Ersikkel az fehér ruha felől, ha valami fogyatkozás volna, vagy párnák, vagy lepedők, vagy fehér ruha felől, kérlek édes leányom tudósíts engemet mennél hamarébb, hadd készítsenek. Az fejedelemmel is beszélj édes leányom az lengyelországi út felől, ha mit mond az fejedelem, az szerint izend nekem meg Bayirtól.

Édes leányom az kertésztül kérj énnekem majoranna magot is. Teczin folyó fehér teczén fehér virág magot is, az mineműt azelőtt is küldöttél volt.

Külczim : Adassék az én szerelmes leányomnak Báthory Sophiának.

CCCCXXXIX.

Rákóczy Gy. anyjának. Szamos-Ujvár, 1649. Apr. 2. A Patakról hozott leveleket megküldi.

CCCCXL.

(A levél eleje hiányzik.)

1649.

U. I. Az Vesselényi Ferenczczel való dolog, az akkor is ^{aprilis} megmondók, hogy nyelveskedni fog vele s mocskólni Kemény ^{12.} János urammal, s jobb categorica resolutiót adni neki, mi sem gondolhatjuk egyébre, jobb megírni Klobusiczky uramnak, jelentse meg Pálfi uramnak. Az német hireket nem találhatjuk. Mindazoknak, kiknek kegyelmed irta. köszöntő levelet irattunk. Valóban parancsolnak ételünkre, italunkra való vigyázást. Ím Máté vajdának irtunk, küldje Pávai János kezébe kegyelmed megküldi. Adjon isten stb. Désen 12. Aprilis 1649.

Kegyelmed igaz attyafia bátyja stb.

R. György m. p.

10. lrt kegyelmed levelét étekfogója im ma reggel 8 órakor adta meg, nem akarván késedelmeztetni, ebéd után mentest el is bocsátjuk. Ferkó ez levél irásunk alatt jelen levén, mondók: kománai mulatságra hívja kegyelmed, ajánlja kegyelmednek szolgálatját. Nyáry uram levelit felküldtük Klobusitzky uramnak, választ irt, tagadja nem ő tanácsából cselekkesszük; megküldtük leveleinek páriáját, merő hazugság dolga az sógornak, valóban szerencsénk van az sógorokhoz. Édes öcsém uram, ez mostani világ ugyanis az haszonra inkább, hogy az igazságra néz. Horvát János uram is ír Klobusitzky uramnak. Törös uramnak kegyelmed írása szerint tettünk választ. Szükség volt írni Klobusiczky uramnak Kemény János uram dolga felől, mi is irtunk Klobusiczky uramnak: menjen végére. Az kassaiak felől eleget irtunk Klobusitzky uramnak.

Az kegyelmed leveleit megolvassván megküldtük, de az

clavist nem fordítottuk sok dolgaink miá meg, ha kegyelmed in ea parte megfordítja, megküldi, kedvesen vesszük, talám kevesebb gondja kegyelmednek.

Az égés elég kár, csak isten adjon egészséget kegyelmednek, nagyobb kártól oltalmazza, meg épül az is.

Jó egészséges élettel áldja meg isten kegyelmedet.

Az német írást ide nem hozták.

CCCCXLI.

1649.
aprilis
14.

Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram, stb.

Dániel János uram most estve 5 órakor érkezék, úgy látjuk ő kegyelmének nagyobb kedve volna Bécsre menni, hogy sem Varsovára az királyhoz, az király suspicálkodván hozzánk, míg ő kegyelmét elérnék az levelekkel, mindazonáltal ő kegyelme a tevő leszen az mint kegyelmed akarja. Tartsa meg isten stb. Deés 14. Aprilis 1649. 6 órakor estve.

Kegyelmednek igaz atyafia bátyja stb.

R. György mp.

Kegyelmednek ha Bécsre fog tetszeni menetele, kegyelmed tudósítson, kiknek kelessék s miről írunk.

Külszim : Illustrissimo Domino Sigismundo Rákóczy stb.

CCCCXLII.

1649.
aprilis
16.

Szolgalatomat ajánlom kegyelmeteknek édes bátyám uram stb.

Kegyelmed levelét Bai uram tegnap adta meg; én is az kegyelmetek szolgálatjára, ma Sárkányban menvén holnap Fogarasban megyünk. Az Barcsai uram Temesvárra való menésében, az mi nehézséget mi láttunk Kemény János urammal mi megírni kegyelmeteknek tartoztunk, tartván attúl is, ez után való passák is megfogják kívánni az ennek adott böcsületet, az melyben nem mindenkor adatik alkalmatosság, mindazonáltal úgy tetszván kegyelmeteknek, ha akarja kegyelmed

küldeni, nem kell vele késni, az én vékony ítéletem szerint. Dániel János uram eddig kegyelmednél volt, meg vagyon hagyva, kegyelmeddel minden (*így*) közöljön. Ugyan édes bátyám uram minden szándék, hogy addig kiadjuk az pénzt, míg az portai, lengyel állapotok elválnak, ugyanis az tokai harminczadot az interesséért kívánjuk, az derék summáért drága marhákat, míg pénzzel vagy jószággal contentálnak bennünket. Az Vesselényi Ferencz felől való dologról én úgy irtam Klobuczuczki uramnak, hogy voltaképen mennjen végére Pálfi urammal, kicsoda azaz ember, mi formán akarnak ártani, ha az Kemény János uramtúl való dolga, azután megjelentheti Pálfi uramnak igen titkon, innét is várván kegyelmeddel, de ha más leszen, arról semmit ne szóljon. Pávai uram kezében elküldöttem az levelet, kegyelmed parancsolatja szerint. Nyári uram irásán, s elébbeni irásának megtagadásán csudálkozom, igen jó hogy eszében jutott, a kegyelmed elébbeni irását s páriáját megküldötte. Az német irást Bisterfeld uram kezében küldöttem tudván oda fog menni kegyelmedhez, ő kegyelme megmondotta micsoda új hírek vannak benne. 10-a prae-sentis irt kegyelmed levelét is az posta most hozá meg. Györgyiczével eddig tudom beszéllett kegyelmed maga is. Az asszonyunk ő nagysága Balásfalvára való menése nem fog megváltozni édes bátyám uram, örömet édes bátyám uram az kegyelmed szolgálatjára inkább, mint az mulatságért, kegyelmedhez mennek, ha módom volna benne, de tudja kegyelmed, asszonyunkot ő nagyságát nem hagyhatom magát. Az portáról immár kell jöni nem sokára levélnek, mihent érkezik, mindjárt postán küldöm kegyelmednek. Eugedje isten stb. Kománán 16. Apr. 1649.

Kegyelmeseknek igaz atyafia szolgája míg él
Rákóczy Zsigmond sk.

P. S. Itt édes bátyám uram nyolcz öreg szelindek, kölyök négy vagyon, ha kegyelmed valamelyik vajdának akar kedveskedni velek, parancsoljon felölök, vagy ha maga számára akarja megtartani, nekem nem igen vagyon szerencsém az öreg vadhoz, csak apró vadra valók vagyunk mi itt.

Külczim : Celsissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

CCCCXLIII.

Rákóczy Zsigmond anyjának, Szent-László 1649. apr. 24. Tudósítja szerencsés megérkezéséről. Szent-Mártonban Herczeg Istvánnal beszélni fog a pénz felől.

CCCCXLIV.

1649.
aprilis
27.

Éltemig való fiúi stb.

Kegyelmes asszonyom, látja isten nem örömet búsítanám nagyságodat mostani írásommal sok okokra nézve, tudván az mostani állapotokat is, nagyságod Fogarast létemben is kegyelmesen beszélván velem többi között az mostani dolgokról is. Tudom azt is kegyelmes asszonyom, az nagyságod anyai szereteti oly nagy, hogy ahhoz semmi indító törekedés nem kell, mindazáltal látván bátyám uramnak ő kegyelmének sok búsulását, törődését, értvén is ő kegyelmének ugyan hittel való szavait, hogy annyira való költsége nincsen, viszen mostani írásomra, az ő kegyelméhez való szeretet, melyben tudom nagyságod mennyire gyönyörködik. Nagyságod kegyelmes asszonyom, mind az közönséges jót, mind az emberek gondolkodását jól tudja, az mennyire lehet, ugyan nem árt nagyságodnak, bátyám uramhoz ilyen nagy szükségében segítséggel kegyelmességgel legyen; hogy igazán írjam nagyságodnak, látja isten féltém igen derekas nyavalyátúl, sem étele, sem álma többire, csak törődik magában ő kegyelme, noha én eleget szólok ő kegyelmének, de nem igen sok haszna vagyon. Engedje isten stb. Széken 27. Aprilis 1649.

Nagyságod alázatos engedelmes fia és szolgája mig él.

Rákóczy Sigmond m. p.

Küldöm: Az méltóságos fejedelem asszonynak Lorántfi Susánnának ő nagyságának, nekem kegyelmes asszonyomnak, szerelmes anyámnak adassék.

CCCCXLV.

Az úr isten édes fiam áldjon meg szerencsés, hosszú élet- 1649.
tel jó egészséggel, aprilis
30.

Vettem leveledet nem kicsiny búsulással, a kire sem édes atyád, sem én nem adtunk okot reá, a mi atyai és anyai szeretetünket meg nem múlattuk volna, ha én szenyvedek is, csak édes atyád felől ne volnál olyan itélettel, hogy nem helyesen cselekedett. Fiúi engedelmisségedet hányod; úgy vagy, hogy egy anyának sincsen gonosz gyermeke, magadat sem tartalak annak, csak hogy engedelmisségedet, többet kívánhattam volna s kívánhatnám is. Elhagyom az szókat kiket mondottál, az leveleidet megtartom, ezt is azokhoz teszem, ez is erősíti az többit, én azért mind ezért s mind az többiért az én istenemtől áldást kívánok reád, hogy az isten engedelme- sebb fiúval megáldjon, hogy sem mint magad voltál, hogy ilyen keserves állapotomban is meguitottál az úr isten adjon hosszú életet és békességes birodalmot sok esztendeig érte. Azért nem neheztelek, hogy kérsz, de a miket felhánysz, hogy az én istenben elnyúgodt uram, csak nekem, az öcsédnek hagyott s te csak pusztá ládákot látsz s tárházat. Én nem tudom, magad tudod, hova lött, én nem nyúltam hozzá, halála után sem- mijéhez, a mit költöttél szegény uram eltakarítására avval nem igen fogytál. Az adót írod hogy istenben elnyugodt uram felszedte, magátúl hallottam mennyi restantia maradott: annyi, a kívül jöhetett tallérod, ha aranyad nem is. Én elhagyom azokat, noha többre is adhatnék választ, de azt tudom, a ki ide be volt aranyja istenben elnyúgodt uramnak azzal együtt, a kit behozattam huszonhat ezer négyszáz aranyat vettél kez- zedhez, hova tetted azt én nem tudom? mert a melyet az por- tára küldötted volt, azt sem vették el, az is meg vagy, azóta az két vezérhez küldöttél, de oda is elhitem nem aranyat, hanem tallért küldöttél. Hogy én tölem 8000 ezer aranyat költsön kérsz, ha meg nem adhatod, talám nem veszem meg unokámon, az is csak bosszúmra vagy nekem. Az isten ne adja se magad, se kedvesed halálát érjem, az én időm is elte-

lik, én sem élek igen sokat; mennyi adósságban vagy, azt szám-
lálod, ha az jószág nem kell add meg a kié, azért sem kell
fizetned; azt sem bánnám ha azt is számlálnád mennyit fizet-
tem, s mennyit kell fizetnem, nem kívánom hogy fizess érettem,
én nekem 300 aranyam nincsen s ezer tallérom ide be bizonyo-
s(an) írhatom, hanem ím vagyon az kassaiaknak 4000 aranyok,
mivel késedelmet nem kíván, vedd kezédhez, de úgy, hogy ha
egyik esztendőről való adóban el nem engedik az öt ezer ara-
nyat, ha elengedik pedig tedd helyére, immár ezzel együtt vet-
tél kezédhez harminczezer négyszáz aranyat, a series nincsen
nálam, ha elfelejtetted azt is megküldöm, így immár mind az
két esztendei adót megéred vele. Ha el nem engedik is azért
immár nem kell olyan búval lenned, s az országot sem kell
olyan könnyen elhagyni, mivel isten kegyelmességéből ez or-
szágban szállottál. Istenben elnyúgodt uram nem olyan álla-
pattal jött be, de istenben bizván, mind reá reá segítette isten.
Nagyobb próbákban sem cselekedte azt, a mit cselekeszel.
Mind közelben volna az mi nálam vagyon, az meg nem tartana,
ha isten meg nem erősít. Csulai s Barcsay uramék mit mon-
dottak: azt én mostan nem vizsgálom, mint mondotta üdvezült
uram, én mondtam, ha látnám szegénységedet magadnak s
országodnak veszedelmébe járna, de mivel csak harmincz ezer-
ben aranyban jár, az már megvagyon, ha csak én tülem kellett
kitelni. Ha országom nincsen én reám is gondot visel, én ne-
kem nincsen ki keresne, ha azt meg nem tartom, a mit isten-
ben elnyúgodt uram nekem hagyott, én keresője nem voltam,
de héjában való költségemmel én sem fogyattam; én meg en-
gedem, hogy kicsiny volt a mi jószágunk s kicsinyt gyűjthetett,
annál jobb, hogy az országból gyűjtött, magad is többet gyűjt-
hetsz, adjon isten békességes birodalmat, ne legyen annyi sok
költséged, a mint istenben elnyúgodt uramnak volt. Én abban,
jó fiam, semmi engedelmisségedet nem látom, hogy a mim
vagyon el nem vetted, az idegen sem cselekedte volna, hanem
hatalommal; azt még is akarom, hogy nem idegen, hanem
gyermekem szállott istenben elnyúgodt uram helyében. Serédi
uram levelét megküldötted, de én azt meg sem olvastam, azt
írod hatvan ezer tallérról írjak ő kegyelmének, én nem írok,
nem hogy hatvan ezer tallért igírnék, de meg hatvant sem,

asszony ember levén, egy országot adó alá vetnem, nem is szintén olyan bű nálam az tallér, nem hogy én merném azt megpróbálni, még fejedelemnek is gond volna azt végbenvinni. Azt is látom, csak bosszúból vagy, nem is az én elmémhez való a felett igazgatnom, egy országtól én adót adnék, egy ország követének én adnék instructiót, ha én megigérném is, azzal meg nem tartanám Magyarországot, azokra is gondot visel az isten, magamat is megoltalmaz isten tülök, talám nem visznek el érette. Zülfikártól a mit vásárlott istenben elnyugodt uram, a mind nálad maradott, az mit adtál az öcsédnek benne, ird meg mennyi, azt is megadom. Adja isten stb. Datum Szombatfalva die 30. Aprilis Anno 1649.

Jó akaró édes anyád

Susanna Lorántfi m. p.

CCCCXLVI.

Szolgalatomat ajánlom sat.

1649.

Tegnap délest érkeztem ide, tegnap előtt hoztak Dá-
 niel Imre uramtól leveleket, melyeket im kegyelmeteknek el-
 küldöttem, nekem is mit írjon czifrakkal megfordítottam,
 melyben vagynak alkalmas gondolkodásra való szók; úgy re-
 méllem pénteken estvére fog bejöni, útját, melyre rendeltük
 Bethlen Ferencz urammal, im kegyelmeteknek megküldöttem,
 hogy penig útját inkább nem siettetjük, két okért rendeltük így:
 1) hogy inkább készülhessen, mert ő az mint írják, valóban
 pompáson jő, és mint az gyász engedi kegyelmed is mutassa
 meg magát. 2) úgy kellett az válaszást viselni, hogy kegyel-
 med elsőbben érthetné az Radcivil akaratját Göcs Pál által;
 az kozákoktól is érthetne kegyelmed addig valamit, helyben
 tartóztatni sokáig, sem az költség miatt, sem az ő követségé-
 nek formájához nem ítéljük alkalmatosnak, jobb az útban mú-
 lasson inkább. Göcs Pálnak is meg kell jöni circa 8-am Junii.
 Mindazáltal az mint kegyelmed parancsolja úgy rendelheti

május
6.

útját az, az kít kegyelmed eleiben fog küldeni. Engedje isten sat. Patakon 6. Maji 1649.

Kegyelmeteknek igaz atyafi szolgája míg él
Rákóczy Sigmond m. p.

Czim: Celsissimo Principi Domino Georgio Rákóczy stb.

CCCCXLVII.

1649. *(A levél eleje hiányzik.)* Kivánja az irással valót, az én
május anyai szeretetből való intésem el nem mulatom, noha már az
8. isten elvette annak erejét az én édes uramat, mindazért az én
gyötrelmes búsulásomért és valamennyit eleitől fogva csele-
kedtél, istenem engedje meg, és áldjon meg lelki, testi áldá-
sokkal, sok izig való maradékra terjeszsen áldást. és adjon
békeséges birodalmat, adjon bölcs szívet, járass az ő paran-
csolatja szerint minden dolgaidba, ámen. Pál Páltúl (?) isten
ad reá nevedést, erre is adjon ő felsége, adjon isten jó híre-
ket hallanom felöletek. Költ Fogarast 8. Maji 1649.

Sziből való jó akaró édes anyád,

Susánna Lorántfi m. p.

Külczim: Illustrissimo Georgio Rákóczy sat.

CCCCXLVIII.

Rákóczy Zs. testvérének Györgynek, Tordán 1649. Majus 19.
Szeretné hozzá menni, de anyja másképp rendelkezett, különben legkisebb
parancsolatjának is igyekszik engedelmes lenni. Szeretné anyját Vizak-
nán érni.

CCCCXLIX.

Rákóczy Gy. anyjának, Déva 1649. Jun. 28. Sehonnai sincs ártal-
mas híre. A portáról óránként vár hírt.

CCCC.

Zakrzeska Anna Lorántfi Zsuzsánnának Fehérvár 1649. Jul. 7.
Tudósítja egészségben létéről.

CCCCLI.

Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár 1649. Jul. 25. Kapta levelét. Császár ő felségének kész kedveskedni a miből lehet, de a harminczadok engedése kára nélkül nem lehet, mert ő is feles (azaz számos) embert fizet, s salétrom is kell Váradra és más helyekre. De ezzel talán kedveskedhetik.

CCCCLII.

Éltemig való fiúi sat.

27. Julii irt nagyságod levelét alázatosan vettem, sat. Császárnak adandó pénz dolgát az mi nézi, annak kiadása áll az nagyságod akaratjában. Császár atnáméja azt tartja: valamely jószágok eddig nem hódoltak ezután is ne hódoltassák, inkább öltalmazzák. Erről az minap öcsém uramnak bőven irtunk, elhittük nagyságodnak értésére adta ő kegyelme, várunk attúl.

1649.

aug.

4.

Dániel János uram tegnap érkezék meg, noha betegen, mindazáltal szembe voltunk ő kegyelmével, én mivel azt kívánám mennél hamarébb lehetne meg ő kegyelme házassága, mint ő kegyelme igaz atyjafia örülhetnék annak is, és az mint értem Dániel János uramtúl tizennégy esztendő sem levén az, az hova volt, 15 esztendő koráig sem adják el: hosszú időnek látszik; az mint penig ő kegyelme mondja Dániel uram s Bisterfeldius uram is, igen dicsírik az Auriacus leányát, tetszenék annak is állapotjának nagyságod menetne végére és valamelyiknek mind erköltse, személye, ideje megvolna, lenne az; mivel penig Kemény János uram itt nem volt, Haller Péter uram temetésére, onnét Fogarasban ment, ő kegyelmével nem beszélhattunk, mindazáltal ő kegyelméhez küldvén lássa ő kegyelme nagyságod levelét, vigyázza ő kegyelme az lengyelországi állapotára, de mivel isten annak kimenetelit mire vezérli, ő felsége titkábban vagyon, úgy tetszik nem kellene halasztani; ő kegyelme is külbömbet nem kezd tanácsolni ennél, noha emezzel sem is gondolkodik ő kegyelme.

Bisterfeldius uram penig javallja az Auriacus fejedelem leánya állapotját, nagyságod és ő kegyelme melyiken nyugszik meg, áll az nagyságod kegyelmes megnyugovásán. (*Érdektelen dolgokról ír.*) Engedje isten sat. Albae 4. Augusti 1649.

Nagyságod engedelmes szolgája fia sat.

Rákóczy György m. p.

CCCCLIH.

1649.

aug.

24.

Szolgalok kegyelmednek édes öcsém uram sat.

Az feleségem szombattúl fogva nyavalyásúl az ágyat nyomja, mindazonált már jobban; még hétfűn akartunk indulni, de holnap ha indulhatunk, Monostoron hálván, azon vagyunk, ha egészsége engedi 4. ugyan Szakmárt legyünk.

Micsoda híreket irjanak ím in specie az levelet kegyelmednek elküldtük, ha igaz talán kegyelmed is érthetett eddig az dologról, aligha igaz nem kezd lenni.

Klobusiczky uramra biztunk vala órák csináltatását, kinek árát meg is küldtük volt, ha készek volnának, akarnók, ha penig azon meg nem volnának szorgalmazza ő kegyelme az órast Mednyánszky Jónás uram által, készítse el. Adja az isten sat. Gyalú 24. Augusti 1649.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja sat.

R. György m. p.

21. irt kegyelmed levelét, végeztük vala levelünket, vet-tük, egészségének örülünk, kiben isten szerencsésen sokáig tartsa meg kegyelmeteket, kívánjuk szibül. Császárné halála elég keserűségire lehet ő felségének. Francziai király böcsülettel ír. feleségem talán inkább beszélne lengyelül, csak szolgálna egészsége.

Asszonyunk ő nagysága mit írjon az kállai rosz ház felől, elhittük értette kegyelmed. szinte elkeseredtünk ő nagysága hozzánk való keménységén s inkább idegenségén, mi választ tettünk, olvassa meg kegyelmed Görgei uramnál s adja meg ő nagyságának. Mondja meg Görgei uram. akkor is megmondottuk, birni akarjuk. künn annál többet semmit nem bír. k.

Idvezült urunk Kállót, Szakmárt nekünk hagyta, úgy iratja az két vármegyét is, ő nagyságátul semmit el nem vettünk birtuk mi, birni akarjuk is.

Levelünket megadja kegyelmed ő nagyságának.

CCCCLIV.

Rákóczy Gy. anyjának Székelylíd 1649 Sept. 20. néhány czitromot küld.

CCCCLV.

Báthory Zsófia Lorántfy Zuzsánnának Tasnád 1649 Sept. 26. Egészségéről tudósítja. — Szamosújvár Oct. 18. Köszöni a számára küldött superlátot, fortigált.

CCCCLVI.

(A levél eleje hiányzik) . . .

1649.

. . . költséget keresetire neki az öcsce nem adott, az mely jószága penig inscriptióban volt, azt kegyelmed tekintetért jure perennali megadtuk. Az kis órákra szükségünk volna, sok az ideje, hogy csinálják, 140 tallér oda érettek.

nov.

25.

Az kegyelmed bejövetelit látja isten tiszta szívvel akarók ugyan édes öcsém uram, közclobb levén inkább érthetnők egymást, csudáljuk asszonyunk mire kíván ott kint lakni, ha nekünk módunk volna benne, látja isten mentest mennénk az kegyelmed látogatására, oda ki az emberek nem szívvel, hanem színnel az nagyja is ő nagyságának s nekünk jó akaróink. Kolosváratt az terminus két hétig tart, mivel szük idő van. Kolosváratt az kis véka egy forinton jár, rettenetes hirtelen lön az drágaság, sok helyeken vetetlenül is maradtak az emberek. Most Kemény János, Bethlen, Kornis uramék szép compániával lakoznak közel hozzánk. Mikola uram lakodalmában, az hol amaz mocskos vocatoriáért nem leheténk jelen,

kit Mikola uram(*ra*) nézve bánunk, s attúl félünk az szegény Mikola uram nem viszi sokáig, rossz nyavalyája vagyon. Adja isten sat. Gyalúban 25. Novembris 1649.

Kegyelmed igaz atyafia, bátyja,
R. György m. p.

Számtalan vad vagyon az itt való erdőkön, mikor kegyelmed itt volna, szép mulatságunk lehetne, holnap ha isten engedi, megpróbáljuk őket. Az medvék feltakarodtak már.

Kivül : Patak, 2. Deczembr. 1649.

Külszim : Illustrissimo Domino Sigismundo Rákóczy de Felső Vadász.

CCCCLVII.

1650.
január

Szolgalok kegyelmednek édes öcsém sat.

10.

Három rendbeli levelét vettük kegyelmednek, egészségének örülünk, kiben isten sokáig tartsa meg kegyelmedet, kívánjuk szibül; istennek hála mi is egészségben vagyunk. Visnoviczki állapotja felől mit irt Lubiniczki, látjuk. de talám abban hagyja immár, irtunk Bisterfeldius uramnak felőle, de még válaszunk nem jüve. Clavist im küldjük kegyelmednek mikor D. akar irni kegyelmed, akkor w. irjon, mi is oztán evvel irunk. Az leány dolgát elindítjuk, Kemény János uram censuráját megküldtük asszonyunknak; Borost meghihetjük az dolgon, nem kell sok ember értse, annál inkább Mikes Pál tudja; mi látja isten. valamit cselekedhetünk, cselekszünk jó szívvvel vérünkkel is szolgálnánk kegyelmednek. Portán levén Boros maga hozta elé *jó volna* kegyelmed *elvenné* ura *leányát*, errül asszonyunknak ne irjunk, megjelentheti azért kegyelmed. Maxfeld sógora kezesség alatt vagyon. Boros útját senki nem érti Kemény János uramon kívül, higgye meg kegyelmed édes öcsém uram. Kegyelmed szolgája kék lovat hozott 260 talléron vették, dicséri Sulyok uram, szép s jó. Sulyok uram az vajda leányát dicsíri, tudakozott felőle, maga hozta elé, kirül asszonyunknak ő nagyságának is irtunk. Valóban solicitálják s addig derekason securusok sem lehetünk,

míg azt az summa dolgát el nem végeztük, mit az csauztúl, Sulyok uramtúl irt, izent az vezér, im asszonyunknak ő nagyságának tanácsát is kívántuk ez dologból; Sulyok uram nem expiscálta, miben engednek itt el, mivel arról semmi instructioja nem volt. Mindazáltal talám hevenyében ha hozzá látánk s volna miből 40 ezer tallért, elvégezhetnők, csak asszonyunk ő nagysága tanácsadását s kegyelmedét vártuk, mentest beküldünk annál inkább, ha asszonyunk ő nagysága anyai szeretetét, segítségét kezdi ez dologban mutatni.

Palatinus ha bizonyoson alá kezd júni, róla tudósítson kegyelmed, nagy okának kell lenni miért jú alá.

Telegdi uram ha visszabocsátja jószágát Csáki Lászlónak, arról nem tehetünk, prohibeáltuk tisztviselőit, talám adja isten azon is elérjük. Ha az bélteki jószágára irtuk s most császár az diploma ellen vagyon, sőt ha palatinus alá jú vele, kegyelmed szembe leszen, mind ezt s mind az többit proponálja; legyen vigyázása kegyelmednek mi okért jú alá, alig várnók megérkeznek. Bár talám tüle is érthetünk valamit.

Klobusiczki uram irását látjuk immár, csak érthessük bizonyoson confirmáltatott-e az békesség avvagy nem, experíálhatnók, jó akaróink elméje is változott-e vagy csak azonban van, kiről hova hamarébb tudósítani ne neheztelje kegyelmed. Klobusiczki uram kikerkezvén, mi expedialnók emberünket is velek, jövendőre fenn akarnók jó akaratjokat tartani s talám vagy 40 kozákat is hozatunk.

Az magyarországi jószágunkat, hogy ne hódóltassák az levelet meghozták, kit azt mondott az vezér 20 ezer tallér, annyit többet ér, ha kelletik megküldjük Egre, olvassák meg. Az kegyelmed küldte kalendáriumot megszolgáljuk, mi ha isten engedi, csötörtökön megyünk betegesen arra, itt két hétig múlatunk. Adjon isten sat. Csergeden 10. Jan. 1650.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja szolgál míg él

R. György m. p.

Külczim : Illustrissimo Domino Sigismundo Rákóczy de Felső Vadász etc. Domino fratri nostro charissimo.

Kivül R. Zs. kezével : 19. Januarii 1650 Makovicza.

CCCCLVIII.

1650. (A levél eleje hiányzik).
 január. . . . irjunk ha az békesség confirmáltatott-e vagy nem.
 22. Radzivil herczeghez nem sokára be akarunk küldeni. Palatinus uram felől ha mi híre leszen kegyelmednek tudósítson. Horvát István csak vette volna kár nélkül az lovat, akarnók. Az kegyelmed lovát ma hozák ide, adjon isten szerencsét hozzá kegyelmednek. Kemény János urammal, nézők, de széplő szép almás kék, egyéb termete is illendő, nagysága megvagyon contentus lehetne kegyelmed vele, akár hol reá ülhetne, jól jár, megér mostani állapotjában is 400 tallért, noha 260-on veték kegyelmednek, csak vihessék békével ki. Mi míg élünk sat. Segesvár 22. Januarii 1650.

Kegyelmed igaz atyafia bátyja,
 R. György m. p.

Az kozákokkal ma szemben leszünk, ebéden is itt fenn voltak, még két hétig várakoznak, azért kegyelmed tudósítson édes öcsém uram, hova hamarébb ha mit ért az békesség felől.

Moldvában elküldtünk. Császárhoz Bethlen Ferencz uramat küldjük ha isten engedi. Klobusiczki uramnak már nem kell befáradni.

Külczim : Illustrissimo Sigismundo Rákóczy sat.

CCCCLIX.

Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak Segesvár 1650. Jan. 27. :
 »újjobban vénk levelet az portárúl az kiben urgeálják az lengyel állapotban ha van-e valami? Várnók ha kegyelmed tudósítana az országgyűlése kimeneteli felől, e nélkül expediálnunk bajos az embereket. Örömet értenénk ha palatinus uram ugyan alá jön-e?« A kis órát ha megcsináltatta küldje.

CCCCLX.

(*A levél eleje hiányzik*) . . . revocálhatjuk, kinek kivál- 1650.
tásában Lónyai uram fogja biztatni; ha Serédi urammal vé-január
gez Daróczi, mi nem bánjuk. Palatinus uram felől ha mit ért, 30.
vagy Forgács uram felől, kegyelmed tudósítson, kire vigyázá-
sunk leszen; nem lehetetlenség, ha palatinus uram szívvel jó
akarónk, isten éltesse. Lubiniczki uram valóban megvette ke-
gyelmed számára az paripát; maga embere nélkül nem jó az
vásárlást lengyelre bízni.

18. irt kegyelmed levelét ez levelünk írása alatt vettük.
Vesseléni dolgát értjük, az szolgálai nevének jó lenne végére
menni. Mindjárt parancsolunk Rédei uramnak, vigyáztasson;
nem nyughatik Vesseléni, pra(k)tikál; ha elébb tudtuk volna,
Moldvában is utánok vigyáztattunk volna. Úgy halljuk az
vajda kegyelmed szolgájának nem engedett paripát venni,
Basa uram írja. Az kozák hetmánhoz az mely szolgánk volt,
most hozák levelét, 8 kozákkal jött ki, az ifjú legény, kit vele
beküldtünk, elérkezvén, ha mivel fog júni, tudósítjuk kegyel-
medet; az is meg tudja mondani, ha az Basa uram híre igaz-e.
Pataki Istvánt itt várakoztatjuk addig, míg szolgánk elérkezik
az kozákokkal, Barcsai Ákos uram felől semmi hírünk nin-
csen, nem tudjuk, hova lén (*lön*) el.

Az kegyelmetek alájüveteli mikor leszen, örömet érte-
nök. Az ország gyűlését ad 20. Maji (*Martii?*) akarjuk kiszol-
gáltatni. Mi onnét Csikban megyünk, Háromszékre jüvünk
ki. Basa uramat is most akarjuk beállíttatni, Dániel János
uramat is az királybiróságban. Gyakor jó emlékezetben lévén
kegyelmed köztünk, emlegetvén feleségem is gyakran kegyel-
medet sat. Segesvár 30. Januarii 1650.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja

R. György m. p.

Itt új-hír féli, Görgei uram komákat akar gyűteni, kire
váltig készül feleségem.

Eg(er)re beküldök nem sokára, az levelet is elküldjük, olvassák meg.

Megbocsásson kegyelmed, édes öcsém uram, hogy egyéb választ nem adhattunk Daróczi uram részéről, mivel Serédi uram Kolosváratt is igen offensus vala.

Külczim : Illustrissimo Domino Sigismundo Rákóczy sat.

CCCCLXI.

1650. Szolgálatomat ajánlom sat.

febr. Kegyelmed 19. és 22. Januar irt leveleit ma vettem, sat.

2. Az tizenhárom város kiváltásába mód nincsen, ha szintén ő felsége megengedné is, mert az lengyelek vérontás nélkül azt soha ki nem bocsátják kezekből. Palatinus uram bizonyosan jű ma Szebenben, holnap Eperjesre jű, mi is ő kegyelmét visszajövőben fogjuk behíni Sárosra, igen kevesed magával vagyon ő kegyelme; az mely lovat Horváth István uram vitt ő kegyelmének, nem tudom vették-e eszekben oda be, vagy nem, azt elhittem bizonyosan kegyelmed nem tudta, de nem lát semmit is az egyik szemérc, farkas hályog rajta; én ha mertem volna, Horváth István uram fogadta volna, míg kegyelmeteknek hírré tettem volna addig itt marasztottam volna várván kegyelmed parancsolatját. Klobusiczky uram tovább való mulatásában Varsován nem volt mód, mert az királytól, respublicától válassza lévén, ha mulatott volna mindjárt eszekben vették volna, hogy nem csak az királyhoz, respublicához ment, mert azután ujabban küldöttünk volt annyi költséget, ugyan megérte volna vele, de nem volt bátorságos azután ott mulatni, annál nagyobb gyanúságban esett volna. Padányit várom óránkint, ő vissza jövet az herczeghez betért instructiója szerint, ő bizonyosan meg fog hozni mindeneket ha meg jöhet, eddig is igen elkésett, csak valami szerencsétlensége ne történt volna. Én látja isten édes bátyám uram sokképpen akarnám ha gyakrabban együtt lehetnék kegyelmeddel, az mennyire lehetne tülem, örömet jelen szolgálnék kegyelmednek, én azon leszek teljes tehetségemmel mennél hamarébb mennjünk be. Az

Zöldfikár tanácsa mikor tökéletességből volna, jó volna, biz ony dolog jobb is volna az lengyelek által vé gben vinni, hogy nem az kozákság által, de azt csak isten tudja; úgy látom édes bátyám, hogy most lehessen valami, kevés mód vagyon benne jövődöre való végekér igen szükséges, három okra kiváltképen az mint kegyelmed is írja: 1) ha meg nem tartják az békeséget az lengyelek, csendes lelki ismerettel, jó reménységgel kezdhet az dologhoz ember. 2) Hogy ex desperatione olykor ne adják magokat, hogy mi is, de mások is, meg ne bánják. 3) Ha azonban is valahonnan lenne valami bántódás, lehessen valami reménységünk oda is etc. Én az békeség felől valamit értettem, kegyelmednek megírtam, im csak ma reggelre hoztak levelet melyet mi in specie elküldöttünk kegyelmednek, melyben rövideden fontos dolgok vannak, rövideden ír ugyan, de eleget érthetni rajta; várok óránként bizonyosakat, sőt az végezéseket is ugyan nyomtatva. Az portai állapotokat isten sikerelje az közönséges jóra s nekünk is hasznunkra, adná isten ott is egymás között való veszekedést. Császárhoz való menése Bethlen Ferencz uramnak igen tetszik nekem, édes bátyám uram, sok gonosz akaróinknak bedugódik szájok; asszonyunk ő nagysága is nem sokára már felküldi Klobusiczky uramat; az extraordinarián micsoda dolgaink volnának, kegyelmed jól tudja, mi mindenikében micsoda fundamentumunk vagyon, kegyelmednek asszonyunk ő nagysága parancsolatjából megküldöttem, kegyelmed lássa, jobb-e most csak általmennünk rajta, vagy fenntartani várván istentől, s jobb alkalmatosságtól. Írtam vala kegyelmednek édes bátyám uram minap is, neveket megírom kegyelmednek az kik Moldvában, Havasalföldében crutiuskodnak, egyiket Galaczi Istvánnak híják, de ezt most Szendrőnél elfogták, Budára küldték az vezérnek ajándékon, az másik Pap Gergely vagy Szilágyban, vagy Máramarosban vagyon háza. Farkas Fábián oda be fog lenni most is, jó volna kézre keríteni. Tolnai János is az szakmári, én úgy gondolom hírekkel szökött el, s akaratjokból, az miért ő elszököttnek mondja magát lenni, nagyobbat is könnyen megemészthetni ott annál, jó volna arra is az vigyázat. Bakos uramot, Szuhait igen terengetik, magokhoz akarnák kötelezni, de ezeknek inkább volna kedvek ide, s az tagadatlan

az katonaság igen tart hozzájuk, talám most kevesebbel is megelégednének; ha ama tisztet, valami kevés portióval Bakos uramnak adná kegyelmed, az másikat pénzbeli fizetéssel contentálhatná kegyelmed, míg többen mód volna; akár mi állapotban is jó az olyan emberek szolgálatja, én egyik hűségében is nem kételkedem, csak most is sokakban megtapasztalván noha nem kötelesek ide. Engedje isten sat. Makoviczán 2. Február 1650.

Kegyelmednek igaz atyafia szolgája míg él,
Rákóczy Sigmond m. p.

Asszonyunk ő nagysága kegyelmednek most nem irt ilyen sietséggel, istentől minden jókat kíván kegyelmednek ő nagysága, Moldvából ha mit érthet kegyelmed sietséggel tudósítson, egészsége felől is tudósítson gyakran, Mednyánszky úram levelét mindjárt elküldöm. Kegyelmed édes bátyám uram, az Klobusiczky uram irását paríáltatván küldje vissza.

CCCCLXII.

Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsánnának Somlyó 1650. Febr. 26. Tudósítja egészsége felől, óhajtaná ha közikbe jőne. Leánya s a gyermek egészségben vannak, a múlt vasárnap Hévvizen voltak.

CCCCLXIII.

1650. (A levél eleje hiányzik.)
május ... mely beszédi némely bolond boéri zajgási voltak,
8. magahitt fenyegetőzi szavai, kívánsági ezek, ő nem diploma confirmatiót kíván már, hanem újabban akar végezni, mivel idvezült urunk idejében nem segítettett meg, kivel az diploma violáltatott, azért így kíván assecuratoriát: 1) akár török, tatár legyen ellensége, de megsegítjük. 2) Dutka pénzt nem adja meg, mert egyszer megéri az portát vele; hanem az mikor akarja, megadja. 3) Az lóbeli ajándékról is hit alatt assecurálni nem akar, hanem az ő akaratjában álljon mikor adja

mikor nem. Eléhozván neki mennyi hada, ő is independens fejedelem az portán kívül, hada annyi, Mihály vajdának sem volt annyi, ha diploma nem leszen, császár parancsolja, kéte-
len reánk jünni Vaszil vajdával, úgy ha Székely Mojses in-
troductióját Erdélyben parancsolják, tatár hámmal micsoda
szövetsége: minden ellensége ellen tartozik megsegíteni.

Sok több alkalmatlan magahitt beszédi : birodalmunk-
belieket árestáltatja hol személyekben, hol marhájokban, az
mi birodalmunkbelieket törvényre menni birodalmában ki-
vánja, nem csak idejebeli, hanem azelőtt való oláhság restitu-
tióját is kívánja, egy szóval senki annyi alkalmatlanságot
szomszédink között nem cselekszik mint ő ; mely cselekedeti-
ben ha elébb megyen, nekünk is vigyáznunk kell magunk mélt-
óságára s országunk javára. Most abban hitte magát el : ta-
tár hám szerzette el dolgát, be ne menjen ; jól tetszik dolgá-
nak lenni, holott igen nagy harag van reánk, emberünk ott
léte alatt érkezett haza ; másik : talám semminek vél s kemén-
ség mutatással akar az pénz, ló ajándék mellől elállani, har-
madik : vagy rossz tanácsi, ugymint az vornik ki nálunk volt
Parbuly s posztelnikje, kik az dolgot emberünk jelenléte alatt
is agálták ott hordozzák hol akarják, valami rossz dologra
akarják tanácsolni ; az értelmese Spotár, Szokoli, Udrista
csak hallgattak, egy szót se szóltak ; az vajda mikor morgott,
amazok disputáltak, várunk mit akar azután, nekünk is gon-
dot kell viselnünk, talám adja isten Lupullal is az dolog jó
végben megyen, tudom ő is alább hagy benne.

Az hetmány levelét megküldtük kegyelmednek, Mold-
vából várunk óránként. Jó egészséggel sat. Radnót 8. Maji
Anno 1650.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja,
R. György m. p.

Ím az articulust asszonyunk s kegyelmed számára meg-
küldtük.

CCCCLXIV.

1650. Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram stb.
 május Egről megérkezék emberünk, az pasa mit írjon, im le-
 10. velét kegyelmednek in specie oda küldtük, neheztellik igen,
 császárt is megakarják találni, talám azért nem leszen egyéb
 válaszok. Semmi új hírt nem írhatunk kegyelmednek, sehonnét
 nem hallottunk, most van ürességünk, mégis minnyájan tar-
 toznak az ország gyűlésére, akkor terhelnek sok gonddal,
 mégis most hitvány lovainkkal mulatjuk magunkat, Horvát
 György is nézi őket, Egrét megfosztottuk egy jó lótúl. For-
 gács uram felől, ha mit hall kegyelmed, tudósítson, mi írtunk
 ő kegyelmének, ha felküldi kegyelmed alkalmatossággal, meg-
 szolgáljuk. Kemény János uramtól még válaszunk nem jüve.
 Alba, 10. Maji 1650.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja
 R. György m. p.

CCCCLXV.

1650. Éltemig való fiúi stb.
 sept. Istennek hála kegyelmes asszonyom, ide is egészségben
 5. érkeztem, tegnap előtt bátyám uramat s az ő kegye'me ked-
 vesit is egészségben találtam; Száva az portáról megjött, a
 húsz ezer tallérban végeződött el az dolog, ígírik magokat
 minden jóval, ha megállják igireteket, mindazáltal adja isten
 ne kellessék segítségek. Sebesi Miklós uram mit írjon bátyám
 uramnak, s Kemény János uramnak, tudom bátyám uram ő
 kegyelme nagyságodnak bőven írt felőle. Várom az nagysá-
 god kegyelmes parancsolatját, mind indulásomról s mind pe-
 pedig mely felé kellessék utamat rendelnem. Engedje isten stb.
 Fejérvárott 5. Septembris 1650.

Nagyságodnak alázatos engedelmes fia
 Rákóczy Sigmond m. p.

CCCCXLVI.

Éltemig való fiú stb.

1650.

sept.
15.

10. Septembris írt nagyságod levelét alázatosan vettem tegnap estve stb. Nagyságod búsulását szomorúvan értjük, mennyivel inkább annak alkalmatosságát meggondoljuk és ha mi módját megorvoslásának feltalálhatnók, hatalmunkban lehető minden utakat elkövetni igyekeznénk, noha pedig (elhittük búsulási miatt is) nagyságod írása annyiban homályosnak látszik, hogy nem írta meg nagyságod: az papsággal-i kik nagyságodnak izentek közönségesen, az várossal-i vagy Verőczi urammal akar pereltetni, mindazáltal ezen bizontalanságban is az nagyságod kegyelmes parancsolatjára im írtunk leveleket, melyeknek másait alázatosan nagyságodnak el is küldöttük, kikben ha mi fogyatkozást esmerhetne nagyságod, ne egyébnek, hanem az dolognak nem egészen jól értésének avagy teljességgel nem is csak hatalmunkban lételének tulajdonítsa nagyságod, az minthogy kegyelmesen jól is tudja nagyságod, az egyházi rendeknek nem úgy parancsolhatunk mint külsőknek s annak felette az mi bíróságunk törvényes dolgokban Magyarországra az diplomák szerint nem is terjedhet, alattunk levőre annál is inkább, elhittük az mint nálunknál sokkal jobban nagyságod megtudja fontolni, úgy is fogja alkalmaztatni az dolgokat, az mint az isten dicsőségének terjedése és ecclesiánknak csendessége kívánja.

Nadáninak hogy nem íráthattunk, arról nagyságod kegyelmesen megbocsásson, mert mi se egy. se más dolgokban neki nem szoktunk irogatni, mint ki fejedelmünknek, idvezült urunk atyánk méltóságában is piszkáló ember volt eleitül fogva, egyébként s egyebekben alázatos engedelmes szívvél kívánunk nagyságodnak szolgálni. Éltesse isten stb. Balásfalva) 15. Septembris 1650.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia

R. György m. p.

CCCCLXVII.

Rákóczy Zs. anyjának. Gyalú 1650. Sept. 21. Tudósítja gyengélkedéséről. Hallván, hogy anyja Patakra megy, intézkedett Posonyban, Tokajban, hogy gazdálkodjanak. „Az tatárság Moldvából visszament, de az kozákság ismét helyében jött, küldött Chimelniczkyhez az vajda ajándékokkal, mi szándékjuk, az vajda is mire veheti, az idő megmutatja.“

CCCCLXVIII.

1650. Szolgálok kegyelmednek stb.
 nov. 17-a Szőlősről írt kegyelmed levelét vettük mind az több
 20. levelekkel, servitusokkal, kegyelmed fáradságát megszolgáljuk. Az lengyelek ha nem békélnek, érzik veszedelmeket, az az ő veszekedések, az zabola nélkül való népnek sok országok felbódítására alkalmatosság, mit Sebesi leveléből megláthat kegyelmed, kit Kemény János uram kegyelmed kezébe küld, elvevén, megolvassván kegyelmed, várjuk vissza kegyelmedtől.

Az pénzt édes öcsém uram ma elküldjük, úgymint 8000 ezer tallért, az computusában kevés pénzünknek megvetkeztünk; avval számláljuk, kit az portára küldtünk, írásban hogy vők, abból látók kevesebb, vétkül ne tulajdonítsa kegyelmed, nem marad 6000 több, annak is ezere budai követségre megyen, azt se tudjuk mire kell; az idvezült urunknak képére vert tallért ki nem adhatjuk, ez idén mind inkább aranyat hoztak az portusra. Klobusiczky uramnak megírjuk az pataki szolgátul, mennyit küldhetünk, ahoz képest provideáljon idején ő kegyelme, ha hol penig ő nagysága, kegyelmed csak azt kívánja az öt ezer tallér hármát oda adjuk, azért meg kell cselekednünk, de nekünk nem marad, mi mind magunk, pénzünk kegyelmeteké. Lusiniczki levelét visszaküldtük kegyelmednek. Engedje isten stb. Szamos-Ujvár, 20. Novemb. 1650.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja
 R. György m. p.

CCCCLXIX.

Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram stb.

1650.

20-a irt kegyelmed levelét im most vettük, szerencsés Fogarasban érkezését kegyelmednek örömmel értjük, isten kegyelmed ott lakását boldogítsa. Menoriczki Psitkovics uramnak irattunk mi édes öcsém uram Giláni által, nem voltak nálunk feledékenségben. Göcs Pálnak szóló kegyelmed levelét elküldtük. Édes öcsém uram kegyelmedhez ment Torda felé szolgálja, az ki mezei katonánkat megverte, lovát elvonta, több illetlen dolgot is cselekedett, kérjük kegyelmedet kerestesse fel s hagyja meg, afféle nélkül legyenek el. Szerencsés hosszú élettel stb. Szamos-Ujvár, 23. Novembris 1650.

nov.
23.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja

R. György m. p.

U. i. Az feketetőiak is panaszkodnak, kegyelmed szolgálai három lovakat vitték Patakig, most hozták egyiket ide, kettő oda van, hagyja meg kegyelmed, keressék fel, az szokott helynél tovább hogy ne is vigyék, parancsolja meg kegyelmed öcsém uram.

CCCCLXX.

Szolgálok kegyelmednek stb.

1650.

Husztai István térvén vissza kegyelmedhez nem akarók levél nélkül visszabocsátani, hála istennek kegyelmed szolgatjára egészségesek vagyunk. Hétfőn jöttünk valaki ide, holnap meg be megyünk és jövő héten meg Szamos-Ujvárrott leszünk; tegnap ebéd után mentünk vala kocsiban, két medvét, 7 farkast lőttünk, harmadik medve sebesen mene el, ma szarvasokat, őzeket lőttünk. Holnapra várjuk az moldvai vajda követét, két zabolás lovat hoz, megváltik micsodások lesznek. Sebesi Miklós mit írjon, im levelét elküldtük kegyelmednek,

nov.
30.

félő e télen nem is, de az tavasszal sok dolgok nyilnak ki. Isten könyörüljön rajtunk, félő nekünk kegyelmed mondása szerint egyfelé declarálnunk kelletik magunkat, Sebesi Miklós, Ujlaki László, Giláni megjövetelek sokra megtanítanak. Máté vajdához küldtük volt Pávai Tamást be, azt izente általa : lengyel király követi, respublicáé most azért voltak nála, interponálja magát és egyeztesse meg őket az kozákokkal, csudáljuk, őket requirálják, minket nem, vagy nem hisznek nekünk, avagy félnek attúl némelyek, ha végben vinnők, jövőendő állapotra, kivel némelyek álmodnak oda be, nagyobb utat nyitnának ki. Palatinus tanácsolja az két vajda s mi lennénk mercatorok. Debreczeni György számára az levelet megküldjük Ujvárbúl.

Ezután ha mi híreink lesznek tudósítani kegyelmedet el nem mulatjuk, azért várván kegyelmedtül Keményt. Császár számára kötelezték az rabsággal Vetésit, félő az ne kövesse, ha kegyelmetek meg nem fogadja, ellenére nem leszen, hadd kötelezzük mi meg, ha hol penig ő nagyságok kegyelmednek ellene leszen, isten oltalmazzon attúl, mi megfogadjuk. Jó egészséggel áldja meg isten kegyelmed. Dés, 30. Novembris 1650.

Kemény János uram szombatra bejű, succedált Lónai uram ellen az dolog, noha még sok mesterségi voltak. Lónai András küldte szolgáját Petki Ferencz uramhoz Eperjesrűl, az érsek ötét bérlette, Petki Ferencz uramtúl értse meg, reá akarjuk-e tartani az apaságra, valóban sollicitus érette hány van, mennyit szolgál; már Pálfinak meg kell júni 5. Decembris egy holnapja el ment.

Kegyelmed igaz atyafia, bátyja

R. György m. p.

Vesseléni rosszszúl, csatát küldött Eger vagy Heves alá, Hatvani András ment előttök el, ha meg nem változott.

CCCCLXXI.

Szolgálok kegyelmednek stb.

1850.

28. irt kegyelmed levelét ma vettük stb. Asszonyunk ő decz. 1.
 nagysága arrúl ír, akarná ő nagysága, ha Kemény János
 uram be mehetne, de ha nem: Rédei uram, és beszéljünk mi-
 kor kell indulni, érkezések Patakra mikor lehetne. Kemény
 János uram, édes öcsém uram, magunkkal ő nagysága, kegyel-
 med szolgája, mindazáltal az mostani állapotokhoz képest
 mint lehessen, kegyelmed édes öcsém uram megítélheti; az
 útnak indulásnak elrendeléséhez annak az útnak jól tanult
 emberének kell jelen lenni, azon kívül nehéz elrendelni; egye-
 bekrül kikerül kegyelmed ír Haller, Kemény János, Petki Fe-
 rencz uramék itt lévén, beszéltetünk. Én édes öcsém uram ke-
 gyelmed igaz atyjafia vagyok, ugyan szerencsétlenségnek tar-
 tanók, ha kegyelmed örömének idején nem szolgálhatnánk
 kit mindazáltal az mostani állapotok fognak, édes öcsém uram
 kormányozni. Az országgyűlést talám az 25. Januarii vagy
 1. febr. fogjuk kiszolgáltatni édes öcsém uram; valamikor is-
 ten hozza kegyelmedet mindenkor jó szívvél, szeretettel lát-
 juk. Az mi az posta lovak dolgát illeti, bizonyosságunk istén nem a
 végre irtuk kegyelmednek azon megindúljon és fogadott posta
 lovakon járjanak kegyelmeteknek szolgái, ha tudtuk volna,
 emlékezetet sem tettünk volna róla, hozzánk való szeretetire
 kérjük kegyelmedet, annak hagyjon békét, csak legyen paran-
 csolatja kegyelmetek szolgáinak erővel venni s szokott hely-
 ről tovább vinni szabad ne legyen, lám mások szolgái is jár-
 nak posta lovon, hát kegyelmed szolgáinak hogy ne adnánk.

Az mi az ezüst dolgát illeti édes öcsém uram, bizony
 mentesd jó szívvél küldenénk kegyelmednek, de látja isten
 csak egy gira sincsen, sem finomúl, sem egyébkint, mivel az
 mi gyült, felverték, azon kívül is portai mire egyébre elkel ;
 most is az ötvösöknél Szebenben, Brassóban, Segesvárra,
 Megyesre valami 50 vagy 60 girával vagyunk adósok. 30 ku-
 pát csináltak magok ezüstjökből. Málhában Bányán van 100
 gira. Januáriusban választanak, akkorra tartjuk az mi kevés

aranyunk, avval fogják választani, mivel anélkül nem lehet, ha volna, látja isten jó szívvel elküldenők kegyelmednek, nyereségnek tartván, ha kegyelmednek kedveskedhetnénk, édes öcsém uram. Az moldvai követ beérkezék, holnap leszünk vele szemben, Sebesi írja csakhogy titkolják, de az királyé az 300 dragon, most 300 kozákot várt az vajda. Kamárszki jelentette Sebesinek, egybe eskütt az vajda Kimileczkivel, mi végre nem tudhatja, mindazáltal kinek értelme eszébe veheti, im most hozák Sebesi levelét. Kivánunk istentül stb. Ujvár, 1-a Decembris 1650.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja
R. György m. p.

Menanczkiék reggel indulnák innét el édes öcsém uram.

CCCCLXXII.

1650. Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram stb.
decz. 13-a irt kegyelmed levelét ez estve vettük sib. Razivil
18. herczeg szolgája után kegyelmed levelét mindjárást küldtük, talám Patakig elérik vele, nekünk tetszik kegyelmed írása; ha felszakasztottuk volna is édes öcsém uram, értelmét nem vehettük volna. Im az clavist vissza küldtük. Kemény János uramnak irtunk némely dologról, nem akarván kegyelmedet bő írásunkkal terhelni, meghadtuk ő kegyelmének, kegyelmeddel communicálja. Lator Vesseléni. Pozson felől lengyel uraim utolsó veszedelmeket ne siettessék, isten mind rajtok, keresztény szomszédokon könyörüljön, az declaratiót alig kerülhetjük el, ki igen bajos dolog. (*Érdektelen dolgok következnek.*) Jó egészséggel stb. Monostoron, 18. Decembris 1650.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja szolgál míg él
R. György m. p.

Az egri pasa mi választ tett, im levelét megküldtük kegyelmednek.

CCCCLXXIII.

Szolgalok kegyelmednek édes öcsém uram stb.

1650.

29. irt kegyelmed levelét vettük stb. Az arany felől írtunk kegyelmednek már. jan.
3.

Az kegyelmed kívánsága szerint az gyűlést ad 12. promulgáltatjuk; mi is, ha isten megengedi, ad 9. Fejérvárra megyünk. Az egri pasa levelét meg nem hozták. Az érsek bizony nem az mi jónkért difficultálja kegyelmed házását (*házasságát*), ha erősödni látván, neheztelik, az választ kegyelmed akaratjához accomodáljuk; látjuk Mednyánszky uram irását; tudni való dolog, jónkat nem kívánják, hanem veszedelmünket, kiben mesterkedék is. Az jó isten legyen velünk, szégyenítse őket. Palatinus jó akaratjához, mint másokéhoz csak ne bizzunk. Palatinusnak mi bizony lovat nem küldünk, eddig se küldtünk tartozásból, az ki keveset nem böcsül, nagyot se adnak annak. Kár az Auriacus halála, ha igaz. — Huszár uram már épül. — Dániel János uram hivat lakadalmára; ha kegyelmed, édes öcsém uram ott leszen, meg szolgáljuk, ne neheztelje az mi képünkben is az atyafiságos jelenlételnek megfelelni, se a tánczot is járni. Jó egészséggel stb. Gyalú, 3. Januárii 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja szolgál míg él

R. György m. p.

Kegyelmed levelét mentest küldtük Patakra.

CCCCLXXIV.

Rákóczy Gy. anyjának. Ujvár, 1651. Jan. 16. Az országgyűlést jövő hó 12-ére hívta össze öcsce kívánságára, melyen ha mi előfordúl tudósítja anyját, s ha valamit parancsol elintézi. „Ujlaki László mi válaszszaal jött az kozák hetmantúl elsőben is nagyságodhoz parancsoltuk menni, elhiszem mindeneket öcsém uram, Kemény János uram nagyságod értésére adott.“ — Fehérvár, 1651. Febr. 14. boldog névnapokat kíván Igyekezni fog, hogy szolgálatára bemehessen, „ha az isten ez felbódúlt szomszédországi állapotokkal meg nem akadályoz.“

CCCCLXXV.

1651. Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram stb.
 aprilis 12-a irt kegyelmed levelét vettük tegnap. Az lengyel-
 19. országi állapot bajos, isten hatalmában, már ezen dolgokról
 bővebben tudósítottuk kegyelmedet. Im most expediáljuk Gőcs
 Pált, úgy halljuk az kozákok még eddig szerencsésen hada-
 koztak. Radzivilnak irtunk, az kozák hetman küldi meg, ha
 az posta meg nem engedi is, assecuratiót kívánunk az hetman-
 tól, nekünk ellenségink soha se legyenek. Lubiniczki, Kime-
 liczki leveleit elküldtük kegyelmednek. Most feles török ná-
 lunk 70 ember, 80 ló, végbeliek, panaszkodnak az ebek. Az
 havasali vajda követi is elérkeznek ez héten.

Oda fel az emberek az árnyékoktól is félnek. Az mi ki-
 menetelünk felől még császár levele nem jüve. Tudósítson ke-
 gyelmed maga jó egészsége s oda ki való állapotok felől. Az
 fakó lovat holnap kiküldjük. Isten jó egészségben stb. Albae
 19. Aprilis 1651.

Kegyelmednek igaz atyjafia, bátyja szolgál mig él
 R. György m. p.

Az vont arany nem kell. Az leveleket, kit Szunyog ki-
 küldött, elvettük.

CCCCLXXVI.

1651. Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram stb.
 máj. 1. Az kegyelmed étekfogója akarván vissza menni kegyel-
 medhez, véghez vivén kegyelmed parancsolatjából levő dol-
 gokat, akarók ide való állapotok felől tudósítani stb. Száva
 tegnapelőtt érkezék az portárul, nagyon nagy bódulással az
 porta, mivel az persa ellenek, bizonyos hírét hozván, feltáma-
 dott 100 ezer lovassal és 40 ezer gyaloggal, 12 napi járó föld
 Babilloniátul, már az velenczések is az Boázt occupálták, öt
 török hajót találván ott, elmerték, itt sem kedvek szerint, mi-

vel ők akarták elébb occupálni az Boázt, de nem succedált, császár maga vagy az fővezér akart személy szerint elmenni, mivel rettenetes készüllettel voltak, extremumot akartak próbálni, de az perzsiai had elbontotta, embert sem kaphatnak lapátosoknak az hajókra, az kapitány pasa megyen el. Sciaus pasa két száz ezer tallérral váltotta meg, ő neki ne kellessék elmenni. Az szerecsenektől is félnek, azok is, híre, az reájok támadásnak. Az kozákokat most sem akarják hadni, az menyire lehet minket is animálnak, már is ha mi akaratunk, készek segíteni, csak az lengyelt ne segítsük, kitül most is tartanak. Császár követe, bizonyos, ellenünk tractált volna, kiadtuk válaszáat, mindenüvé parancsolatokat küldtek, ha ellenségünk támadna, megsegítsenek, újabbakat kezünkben nem sokára küldeni igirtek. Istennek hála bizony az mi állapotunk ott jól, senkire sincs most oly tekintet mint reánk, Boroséknak tegnap kellett bemenni okvetetlen, bizony rész szerint rettegve várjuk.

Az szomszéd országokból semmit nem hallunk, azt itéljük Kimiliecki derék erővel nem indúlt meg, várván az tatár lova javúljon, hallanunk kell nemsokára ; ha kegyelmed is mit ért, megszolgáljuk, tudósítson, Magyarországbán is mit csinálnak az uraim örömet értenők.

Az portán minden megdrágódott, lovat nem kaphatni, az katona szerszám is drága igen.

Vesselény uram levelébül látjuk, írja, Kalepet elküldték, az tejen mézzel folyó Kanaán földére s talám most is ide be van ezen az lengyeleket érti, az mi reánk való vigyázást elfelejték, csak magokat oltalmazhatnák, talám maga az sógor az.

Palatinus uramhoz felküldtük Menánczki uramot, irtunk instructiót, Sebesi Gábor pénteken méne el postán, megválík mint resolvál palatinus uram. Mi holnap indulunk, ha isten megengedi Radnótra. Ide szent György nap havunk s két nap nagy derünk károson lén. Jó egészséges stb. Albie, 1. Maji 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja szolgál míg él

R. György m. p.

Sebesi Miklós uramnak parancsoltuk tegye szerit nusztt bélésnek, most Havasalföldében hozza ki.

CCCCLXXVII.

1651. Szolgálatomat ajánlom kegyelmednek édes bátyám uram
 máj. és istentől kívánok minden dolgaiban boldog előmenetelt,
 2. egészséges hosszú életet, kedvesivel egyetemben.

Kegyelmed 26. Aprilis irt levelét tegnap vettem stb. Az lakodalmon való kegyelmed jelenlétét édes bátyám uram, noha szívből kívántam bizony dolog, de abból már kivettem reménységemet, asszonyunk ő nagysága sem kívánja, bár csak asszonyom ángyomnak lehessen módja az kijövetelben. Az urak, főemberek kijöveteliben is, némelyiknek ugyan azon akadály lehet édes bátyám uram az mely az kegyelmedében, de némelyiknek nem igen lehet az is akadály, kiket irányzana azért kegyelmed édes bátyám uram olyakat, kiknek kijöveleteket bizonyosan remélhetnők, idején akarná asszonyunk ő nagysága érteni, tudom édes bátyám uram ez székben levő tiszteteknek nincs minden módjok az kijövetelben. Kassán semmit nem végeztek az lovas megtartáson kívül. Raczivil herczeg embere jön, úgy tudom bemegyén kegyelmedhez, gyalog gyűtésért fog jönni az mint értem. Mit írjon Nagy András uram kegyelmednek elküldöttem, Lengyelországban, ide kint közönséges hír, már az kozákok részére resolválta kegyelmed magát. Az király Lublinban vagyon bizonyosan, igen kevés hadal, az megvert hadnak maradékját Barnál szorították sánczba, az mint Lövei uram írja. Várok óránként bizonyos híreket s mindjárt tudósítom kegyelmedet. Oda be Fejérvárott feles óntalak vadnak, asszonyunk ő nagysága parancsolta, irjak kegyelmednek, az lakodalomra kiküldeni ne neheztelje az öreg sátozt is, mindjárt visszaküldjük azután. Engedje isten stb. Patakon, 2. Maí 1651.

Kegyelmednek igaz atyjafia, szolgálja míg él

. Rákóczy Zsigmond m. p.

CCCCLXXVIII.

Rákóczy György anyjának Radnót 1651. maj. 21. »Az havasali dolgokhoz akarván nyúlni ahoz való készületekben vagyok foglalatlos.« A portai fővezérség megváltozott: Ipsir pasát, a muftit s többeket megölték: »hasonló dolog az havasalföldihez történt ott is.«

CCCCLXXIX.

Rákóczy György testvérének Zsigmondnak Radnót máj. 21 : a Petkinek Moldvából irt hireket küldi, valamint a Rédei instructióját is.

CCCCLXXX.

Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram stb.

1651.

Szilágyit elbocsátók, édes öcsém uram, adtunk 130 tal- május
lért is kamukára, meghagytuk ki siessen júni, de bizony félünk 29.
csak az nagy árvizek is meggátolják útját. Szuhai uram ir
németnek feles alájüvetelirül, kirül ha mit ért, tudósítson
kegyelmed. Ím mi is ma bocsátók Budára Ébeni uramat. Ezen
órában érkezék Göcs Pál levele, 9 praesentis az Nesteren túl
költ. Kozák, tatár követ jü hozzánk, úgy mondotta, nálunk
levő főkövet neki assecuratiót hozna és hogy az hetman Illivó
táján volna már is 200 ezer tatárval, felesebb kozákkal; ennél
mi bizony ugyan rettegünk, ha elérkeznek s mi követséggel
fognak jünni, éjjel nappal tudósítjuk kegyelmedet. Isten sze-
rencsésen éltesse kegyelmedet. Radnót, 29. Maii 1651. estve
8 órakor.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja

R. György m. p.

Asszonyunknak ő nagyságának ajánljuk alázatos szol-
gálatunkat, ő nagyságának most nem irhatunk.

CCCCLXXI.

1651.
 junius
 3.

Szolgalok kegyelmednek édes öcsém uram stb.

30 irt kegyelmed levelét édes öcsém uram ebéd előtt vettük, egészségének örülünk, kiben isten sokáig szerencsésen tartsa meg kegyelmedet, kívánjuk szibül; mi is kegyelmed szolgálatjára vagyunk egészségben. Lengyelországból talám megérkeznek kegyelmednek szolgálai, Györgyicze uram mit ír mi elküldtük kegyelmednek. Borost várjuk óránként, 12 napja ma megindult, az vajda izente, kalarásai vele indulván meg azok beszéltek talám azért nem írt, maga akarja hirt meghozni, kiról mentest tudósítjuk kegyelmed; mi bizony nem tudjuk mit kell cselekednünk, vagyunk nagy búsulással, Göcs Pál felől semmi hírünk nincsen, kívül azt itéljük tatár hámhöz küldött az hetman; vagy vártatja vele. Szilágyi, mihent érkezik, valami egyet másokat hoz, mentest kiküldjük kegyelmednek, az szerént Boros is; órára valót küldhetünk édes öcsém uram, murát, varrót, nyeret is, arany szerszámot, ha kell, csak tudósítson kegyelmed, pallosunk bizony nincsen, nekünk is most csinálnak, az kik vannak viseltek; az nyuszt béllések igen szépek édes öcsém uram, az legaljasabbikat is mondja olyannak Kemény János uram mint kit kegyelmednek Havasalföldéből hoztak, egyiket kegyelmednek feleségemtől az szebbeket kiküldjük, kegyelmed viselje egészséggel, bizony nyereségnek tartanók, ha kegyelmednél kedvet találhatnánk vele, ha pedig előbb kívántatik kegyelmednek csak küldjen feleségem eleibe, meghagyjuk kegyelmed szolgája kezében adni, most is kiküldtük volna, de kártól féltettük.

Az fundálót jó szüvel kiküldjük noha bizony édes öcsém uram igen nagy szükségünk reá most, épített itt is, Ujváratt is, nehezen lehetnek nála nélkül; mindazáltal ha oly siető kegyelmeteknek dolga, kimehet öt-hat napra. Az lantost, édes öcsém uram, kiküldjük. Ha ő felsége az imperiumi gyűlést ki nem kezdi szolgáltatni, alig hisszük, ott is hadakozás ne kezdjen támadni. Vesselényi Ferencz levelét olvasta kegyelmed minden dolga az sógornak az szókkal szépek. Nem hihetjük

mi azt lengyel mibelénk kapjon kire okot nem adtunk, ha az kozákokat megvernék is, leszen igyek, nem marad az még abban, szépen describálja micsoda lovat kívánna, azokra bizony nem ül, kiket emleget, nincs oly lovunk ki ne botoljon.

Palatinus uramnak bizvást megirhatja Klobucsiczki uram, jó correspondentiát tartani ő kegyelmével készek vagyunk. Az portai dolog igaz és hogy s mit proponála, sőt mikor Sciaus pasánál az tatár követ ott lett volna az tatár előtt panaszolkodnék, az erdélyi fejedelmek mint pusztították német császár országát, mond az tatár követ is, úgy hallottuk mi reánk is akart jüni; de bizony ott is mit maga tractálta, sőt nekünk az budai vezér is megizente, az német azon igyekszik az két vármegyének alkalmatosságával kapjon belénk, kit Budán fogtak tractálni is; az isten nem segítette őket, talám nem ártana, ha kegyelmednek tetszenék, Klobucsiczki uramnak írni errül is palatinus uramnak, noha értette ő kegyelme Menanczki uramtól mint resolváltunk mi az lengyel király követségére, kik quo respectu tovább az dolgot nem urgeálák, kiknek bizony véteni nem akartunk hanem szolgálni avval; hogy tatárok csak követek járnak hozzánk ellenségekké magunkat nem tettük, mert a követeket meghallgatni szabad; opponálnunk magunkat nem tanácsos dolog oly hatalmas nemzetnek. kinek az lengyel respublica se resistálhatott eddig, példák is előttünk, legközelebb az tavalyi moldvai eset; jó akarata lött hogy velek tartsunk, országunk javáért azt kívánja mostani dolgok; hirdetnek olyant magyarországi ide alá való nagy rendek mint s hogy akar a respublica győzedelmesen lévén ulciscálni, bizunk istenben igaz igyünkben; megirhatná ő kegyelme most is nálunk tatár kozák követek meg kell hallgatnunk, nincs mit tennünk, nem kellene tovább írni mi dologban járnak, hanem portától megérkezvén emberünk; azonban Göcs Pál is talám; akkor kegyelmed tetszését, az lévén nem ártana in confidentia communicálni palatinus urammal.

Igen akarnók ha kegyelmed Rédei uram eleiben küld, írna kegyelmed ő kegyelmének, tudósítana ő kegyelme amaz secreta instructióban mint procedált és mint resolválták magokat azok, az emberek biztatnak-e vagy penig inkább abban

hogy ne egyveledjünk, disvadeálják, így akarnók idején érteni. Mi innét hetfőn indulunk. Feleségem 14 indul Gyalúból, mi azon az héten is ott mulatunk, onnét Fejérvárra megyünk. Mint discurál Bisterfeldius és Csulai uram im megküldtük kegyelmednek és olvasván küldje vissza kegyelmed. Máté vajda embere ment vala Lengyelországban ezen. Kemény János uram által is parancsoltuk vala, azon oda bevaló állapotokról bővebben irván, hogy sem Lövei uramnak, elküldtük kegyelmednek; mi nem hihetjük annyi hadok legyen. Kivánunk istentől stb. Radnóthon 3. Junii 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja szolgál míg él.

R. György s. k.

P. S. Menanczki uramnak irjon kegyelmed, az bécsi barom companiában beállunk; most szerit nem tehetjük annyi marhának, de ezután provideálunk 8—9 százig igérjük magunkat, ha több leszen is, hiszen ő nekik nem árt, most leszen 300 ökrünk, azért emberünk, kit kerestetek velek megindúljon ő kegyelme; most ide be igen drága az marha.

CCCCCLXXII.

Báthory Zsófia Lorántfi Zsuzsánnát Fehérvár 1651. jul. 21. egészsége felől tudósítja. »Az mindennapi forró hideg lelt, immár elhagyott. csak immár az iszonyú gyomortájás vagyon rajtam.« Ferkót a harmad-napi hideg leli.

CCCCCLXXIII.

1651. (A levél eleje hiányzik) csak az szerencse szolgáljon az
junius közáknak, bizony ők járnak utánunk, az mint most is szóval
14. izentek, sőt parancsolják is, másnak a lengyelországi állapotot
ne engedjük.

Bizonyos, megbeszélte Bektás aga. mint tractált a német ellenünk, azt is mi választ adtak.

Im mi édes öcsém uram, kegyelmed szolgálatjára feleségemet ma reggel indítók meg, az ebédlő helyig kísírok, az szegény kis Ferkónk nagy sirással válék el, csak adna isten egészséget nekik és szolgálhatnának ő nagyságának, kegyelmednek.

Mi nem lehetünk üresek követektől, az budai vezér csauza is jött, Ébeni uramot az vezér Ébeni uramot nagy böcsülettel látta, ajánlotta magát, azt izente, isten neki adja azt az gonoszt, kit nekünk kíván, azt írja, jó akarónknak jó akarója, ellenségünknek ellensége. Nekünk csaknem az ónodiak kegyelmeteknek szolgái csaknem búsulást szerzettek. Holnap egy hete Ébeni uram Görbe Istókot, ki tavál is Váradon fogva volt, elől találta, 10 lóval ment ki ő kegyelme eleiben, az dereka lesben volt (*sic*) kérdi Ébeni uramtól, ki szolgája? mondja, mienk; ő is mondja az latorember ök is mi szolgáink azontúl mentest kérdi, van török? Ébeni uramot; Ébeni uram tagadást teszen. Ha valami szerencsétlenség találta volna az csauzt, ez is ellenségünk ké lett volna, mint az eb Sciaus pasa. Kérjük kegyelmedet, fogassa meg Görbe Istókat társait is, kik kegyelmetek szolgái; bizony mind nekünk, kegyelmeteknek búsulást hoz azok csatázása; mi úgy halljuk az tisztek hírével járnak. Ébeni uram Görbe Istókot ismeri jól; tavalyi fogságában vetett volt ismeretséget. Kívánunk istentől stb Gyáluban 14. Junii 1651.

Kegyelmednek igaz atyjafia, bátyja.

R. György.

CCCLXXXIV.

Báthory Zsófia Lorántfi Zuzsánnának Fehérvár 1651. august. 16. Egészsége felől tudósítja. »Az asszony ő kegyelme beteges állapotját, kegyelmes asszonyom, bizony igen szomorúan hallottam; isen gyógyítsa ő kegyelmét. Én bizony kegyelmes asszonyom miolta az hideg lett mind rosszúl vagyok az ulta az gyomrommal. Ferkót is kegyelmes asszonyom újobban kezdte volt az hideg borzongatni, már elhagya, mostan jól vagyok. Az szöllöt kegyelmes asszonyom meghozták az nagyságod kegyelmeségét alázatosan megszolgáltam nagyságodnak.«

CCCCLXXXV.

1651. Szolgálok kegyelmednek öcsém uram stb.

aug.

16.

Régen nem vevén kegyelmed levelét, búsulunk, nem tudván mire vélui, akarók kegyelmedet levelünkkel látogatni, Farkas Fábián levelét hozák tegnap előtt Vinczre, írja Vesseléni Ferencz, mutatta császár maga kezével irt levelét titkos pecséti alatt, kiben parancsolja Berzeviczy arestálását, olyant is mondott Vesseléni, ha kívánjuk in specie is beküldi; ő Perini Gáborra hárit mindent, bizony nagy lihetetlenség részekrül, hisz ő felségének confederatusi levén, miért tiltatik hozzánk jövedelek, annál inkább azért mért kell arestáltatniok; tegnap jelentők neki; még nem concludált indul-e nem-e, noha szándéka az volt a jövő héten indulni, mivel felesége betegölésnek vagon, mit fognak felőle concludálni tudósítjuk kegyelmedet, nyavalyás ártatlan mert azt megmondotta, ő felsége ellen való dologban nem szolgál kötelessége ellen, mi sem kívántuk, mert csak hagyjanak békét, boszúval ne illessenek, inkább szolgálunk ő felségének. Irja Fábián azt is, császár követet akar hozzánk küldeni, cancellarius írja Vesseléni uramnak Törös uram lenne kit most tanácscsá tett ő felsége, Vesseléni uram azon volna ő jünne be, Menanczki uram megérte ha igaz lesz-e? Mi ezekre gondoljuk bejüvetelit: 1. Ajánlás. 2. Talám expiscál: mi az portátul segítséget sollicitálunk. 3. Talám az Romani Imperij Principatusnak titulusát offerálja. 4. Lehet talám juramentumot kívánna tőlünk ő felsége részérül.

Menanczki uramnak is irni kell, addig felmehetett, meg is térhetett.

Im édes öcsém uram az királynak minapi követe által irt levelére tettünk választ, oly emberünk nincsen; ki tudja ezen be való állapotokat, mit írjunk, im pariáját elküldtük kegyelmednek, studio lett az datumja később írása, megszolgáljuk kegyelmednek ha Jakabfalvitul vagy más oly embertül küldi meg, ki két fele is tekinthetne, experiálhatná az állapotokat, költséget is küldenénk neki.

Asszonyom menyemnek istentül kívánunk jó egészséget, kegyelmed szónkkal köszöntse ő kegyelmét, tudósítson kegyel-

med isten mikorra hozza be kegyelmedet és melyre, mi is ahoz képest alkalmaztatván lakásunkat. Jó egészségben stb. Albae 16. Augusti 1651.

Kegyelmednek igaz atyjafia bátyja szolgál mig él
R. György m. p.

Ha mikor az királynak congratulálni kellene az győzelem felől, akkor mást akarnánk küldeni, s mikor kellessék lenni várunk kegyelmedtül : az ki bemegyén, azt kell-e mondani régen nála az levél, itt az hadak miá nem volt útja bátor-ságos.

Az királyné számára kért az jublér még tavaly irván, por aranyt, im küldtünk, feleségem is irt az királynénak, praesentálhatná.

CCCCLXXXVI.

Rákóczy Zsigmond anyjának : Patak 1651. aug. 23 : maga és neje »az nagyságod szolgálója« egészségéről tudósítja. »Az monumentum kövek ma indultak meg, itt tizenhat szekérre való maradott még.«

CCCCLXXXVII.

Rákóczy György testvérének Zsigmondnak : Fehérvár aug. 24. okt. 13-ára Tasnádra szeretne menni s 22-ig ott maradni ; szeretné tudni hol lesznek akkor tájban ő és anyja s mikor akar beindulni »az pusztához egy tál káposztás hússal szivvel várnök kegyelmedet.«

CCCCLXXXVIII.

Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram stb.

1651.

1. Praesentis irt kegyelmed levelét vettük ; asszonyunk ő nagysága (s) kegyelmed egészségét isten sokáig tartsa meg. Menyem asszonyt (*sógorasszony helyett*) gyógyítsa isten kívánjuk ; orvosoltatni kellene ő kegyelmét s talám az aer változtatás is használna ; ha az gyógyfürdő közelebb volna, az nem ártana.

sept.
5.

Mi, édes öcsém uram, ha isten engedi, oly akadályunk nem lesz, 9. Octobris akarunk indulni Deésről ad 12. vel 13. Tasnádon lenni; azon, az más héten ott mulatunk, feleségem is kijű velünk. Bizony kegyelmedet nagy jó szívvel látjuk; ugyan inkább csak kegyelmed látásáért kívánunk kimenni. Az kozák Korcsunnál gyűl bizonyosan; az tatár is bizonyosan melléje megy, rövid nap megharczolnak; három napi járó földön vannak egymástúl. Mi ezennel indulunk Radnótra, Máté vajda követit tegnap expedálók, kik 110 emberrel, 171 lóval voltak. Szokoli volt az fő, vele spotár fia, sok boér fiak, kapitányok. Az spotár fia Szaláncziné asszonyom leányát akarja elvenni, holnap oda megyen. Kemény János uram igen beteg, szombaton jött Gerendre ő kegyelme. Jó egészségben stb. Albae 5. Septembris 1651.

Kegyelmednek atyjafia, bátyja.

R. György m. p.

CCCCLXXXIX.

1651.
sept.
24.

Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram stb.

Kegyelmed levelét vettük postánktúl. Isten az kegyelmed jó egészségét tartsa meg, menyem asszonyét (*értsd: sógorasszonyét*) vastagítsa; mi bizony nem annyira egyéb dolgokért, mint kegyelmed látásáért praesentálhassuk kegyelmed szolgálatjára magunkat, megyünk ki. Talám isten annyira menyem asszony egészségét is vastagítja, eljűhet ő kegyelme; az aerváltoztatás bizonynyal hidje kegyelmed használ ő kegyelmének, kit feleségünk nyári nyavalyájában experiáltunk. Az franczia tractatust elvettük; data occasione sollicitálni fogja Breszovics uram. Írók kegyelmednek, kedvetlen vásárunk lén (*lön*) 1900 tallér, nem lén pénzo: reánk kötő, nekünk bizony kelletlen marhák, kiváltképen feleségemnek egy nyakra való 800 tallér; ajándékon is 500 aranyat, 400 forintot adtunk neki.

Az kanisai obsessio nem tréfa, kiről ha tovább is mit hall kegyelmed s tudósít, megszolgaljuk; nekünk is emberünk

az vezérhez, nem tudjuk hova lehettek el; félünk ez dolog szegény nemzetünknek meg ne ártson, és ha ugyan continuálni kezdik, ő felsége bennünket nem requiráltat, nagy dolog lesz, holott bizony tartunk, hamar időn portárúl vagy tentatio avagy ugyan parancsolat hozzánk ne érkezzék; in tali casu akadályos, elől víz, hátul tűz, az keresztyénség arra venné ily állapotjokat, szegény nemzetünket meg ne akadékoznák, hanem inkább promoteálnák; ellenben, ha mi requiráltatunk: contemptus (*contemptus*); más, ki tudja, mi intentumok lehet; emezek parancsolatját is ha continuálni kezdjük, azonban forduljon az állapot nekik, nagy erővel bírván, nekünk veszedelem, experiálván hűségünket kinek, isten bennünket alája vetett.

Az lengyelországi állapotok felől nincsen semmi hírünk, ha ugyan continuáltatik az török hadakozás, az lengyel fizetett had debelláltatott; míg az lengyel felül, addig elhisszük Krakó felé kezd rablani; mi következhetik, egynehány ezer tatár csapjon azon ki, megesik szegény nemzetünknek. Károli Ádám most érkezék udvarhoz, valamit érez. Isten szerencsésen sat. Szent-Péteren 24. Septembris 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja

R. György m. p.

CCCCXC.

Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram, sat.

1651.

22. 25. diebus irt kegyelmed leveleit ottan hamar egymás-
után vettük. Kornis Ferencz uramnak is öregbik leánya, ki-
sebb fia most feküsznek halva; Kemény Boldisár uramnak
is egyik leánya ez elmúlt héten holt meg; tegnapelőtt meg
másik halálára hívák vissza; az is eddig talán megholt. Mi
kegyelmed szolgálatjára mindnyájan egészségben vagyunk.
Bizony kegyelmed kedviért megyünk vala inkább ki; de ha
az mi szerencsétlenségünk azt hozza magával, nem tehetünk
rúla; ha isten asszonyomot ő kegyelmét könnyebbítené s ke-
gyelmed Kállóig eljühetne, kegyelmed kedviért talán csak
magunk is addig elmennénk. Az monumentum felől irtunk
ezelőtt is kegyelmednek; parancsoltunk elszállítása felől; mi

sept.

28.

úgy tudtuk kegyelmed leveléből, Pataki István leszen vele. Az híreket értjük, nekünk is úgy hozák, nagy harczok volt, kozák is sok veszett tatárral, úgy is hirdetik Potoczky is elveszett, Radzivil herczeg is, kit bizony szíbül bánnánk és hogy mind lengyel, kozák közt igen nagy pestis uralkodik. Kanisa megszállását Csáki László is írta az hajdúságra, csudáltuk, nem szégyellik az hazugságot. Ím most érkezék Budáról Szücs, János, az vezér az Meggyasziak lovát újobban megadni parancsolta; bizonyos Kanisa felé takarodnak az hadak; egynehány kastélyokat égettek az magyarok fel. Kanisa megszállásának híre nem volt Budán, de egyebütt publice beszéltek. Az vezér levelét fordítani küldtük; szóval azt izente, az két vármegyét senkinek ne engedjük, ő is élete fogyásával is segít azt cselekszik, oly emberré tegyenek, mint Bocskai uram. Bizony mi félünk, parancsolat az portáról ne érjen, nekünk ahoz most kedvünk nem volna. Egerhez való gyülekezet felől semmit nem értettünk, sem az vezérhez, hogy oda menjen. Egy hete emberünk onnét eljött; bizony félő, az csatázás annak az darab földnek veszedelmet ne terjeszsen; csak az vezér levelét fordítsák, mentest elküldünk ismét Budára. Édes öcsém uram, bizony nem kell kegyelmednek szolgálait csatáztatni; két hétig volt emberünk Budán. Az imperiális gyűlés kiszolgáltatásait nehezen hihetjük, Vesselényi s egyéb adhaerensi dolgát isten nem segíti. Palatinus uram intimációját értjük, bizony vigyázunk; az portán valamit efficiálhasanak, arról nem is kell gondolkodni. Elhitem nyavalyás palatinus uram mint confidens emberének, mindeneket aperiál Klobusiczki uramnak. Mi is Tasnádról hozzá felküldünk, talám ugyan Ébeni István uramot. Isten kegyelmedet vigasztalja menyem asszony gyógyulásával s adjon isten egészséget kegyelmednek. Ujvár 28. Septembris 1651.

Barkóczy uramat, tudja kegyelmed, édes öcsém uram ismerjük, bizony semmit neki nem aperiáltunk, sem irtunk, Tasnádra sem hivattuk; hanem maga irt Kemény János uramnak fölöle. Szabados nyelve az sógornak.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja

R. György m. p.

Tegnap mult egy hete emberünk az vezértül eljött.

CCCCXCI.

Szolgálok kegyelmednek édes öcsém uram. Jó egészség- 1651.
gel isten áldja meg kegyelmedet, mostani szomorúságában octob.
vigasztalja. 1.

Asszonyunk ő nagysága leveléből szomorúvan értettük bizony kegyelmed szerelmes folségének halálát; kívántuk volna minnyájunknak örömeivel kegyelmed szerencséjére isten sokáig éltette volna, de mivel nem ember, hanem isten vette el, nincs ki ellen tusakodni, vigasztalja azon isten kegyelmedet édes öcsém uram, ki megszorította, kérjük is istenért kegyelmedet az felettébb való szomorúságnak hagyjon békét, avval magát ne emészsze, vele semmi hasznot nem szerez, fel sem támaszthatja, ellenben magának nyavalyát szerezvén, nekünk s asszonyunk ő nagyságának nagy keserűséget. Látja isten édes öcsém uram lelkünket ha váltható volna, kegyelmedért vérünkkel is segítőnk feltámasztását, de ha az nem lehet, ottan magunknak jelenlétével kívánnók segíteni kegyelmed szomorúsága távoztatását, de az mi szerencsétlenségünk azt hozza magával, ily távúl legyünk, arról nem tehetünk. Isten vigasztalja kegyelmedet és engedjen kegyelmed egészsége felől jó híreket hallanunk édes öcsém uram. Ujvár 1. Octobr. 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja szolgál míg él,
G. Rákóczy m. p,

CCCCXCII.

Báthory Zs. Lorántfi Zsuzsánnának : Szamos-Ujvár Oct. 4. Szomorúan értesült Rákóczy Zsigmondné haláláról, kéri istent, hogy ő nagyságát vigasztalja. A gyermek is roszul van torkával.

CCCCXCIII.

Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak Sólymos 1651. Oct. 12. Holnap indul Tasnádra, várja anyját, kéri, hogy ő is jöjjön el vele. Irja hogy a tatár hám megindult a lengyelek ellen — ő nem hiszi.

CCCCXCIV.

1651. Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram, sat.
 octob. 26. irt kegyelmed levelét tegnap estve vettük. Vagyunk
 29. magunk egészségben, de feleségem beteges állapotban, tegnap
 tegnapelőtt asztalnál sem volt kinn. Az svéd mikor jű hozzánk
 örömet értenők és nicsoda rendbéli ember lehet s király-
 nétül jű-e bizonyoson. Az isten ne is tegye állandóvá az im-
 periumi békességet. Az soproni templom elfoglalása az akarat
 is eddig nyilván persecutio; el is hisszük, kezdett dolgokat végbe
 viszik nyavalyásokon. Császár ő felsége diplomák alól felsza-
 badulását az mi illeti, publice, hogy beszélje az érsek, értjük,
 édes öcsém uram, tudja isten s kegyelmed, ő felségének nem vé-
 teni, hanem szolgálni akartunk, akarunk is, csak hagyjanak bé-
 két; de ha nem, isten s ez világ előtt legyünk mentek. Az érsek
 hiában örülé Csákyval szegény asszony halálát; hiszem isten
 tudja (s) kegyelmed, abban semmi reménységünket megmara-
 dásunk felől nem helyhezítettük volt. Az istennek hatalmas
 kezei az mi oltalmunkra nem rövidültek meg.

Az elefánt ládárul Tasnádon kegyelmeddel beszélünk.

Palatinus uram szóval izent Klobusitzky uramtól, ő ke-
 gyelme is mit ír maga, elküldtük kegyelmednek. Palatinus
 uram izenetéről tudósítson ő kegyelme arról is mikre legyünk
 intentusok az vigyázás dolgából, ahhoz képest rendelhetjük
 dolgainkat mind itt kinn, oda benn az portán is. Isten engedje
 Székelyhíd 29. Octobris 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja,

R. György m. p.

Mi pénteken indulunk innét.

CCCCXCV.

1651. Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram sat.
 nov. Brozerhez még Kállóból elküldtünk volt, édes öcsém
 2. uram; az posta megbetegedvén, késő jutott kezében az levél;

im, mi választ téssen, elküldtük kegyelmednek. Vesselényi Ferencz ír egy Kádár Péter nevű fizetett katonánk megfogatása felől; levelét oda küldtük kegyelmednek, megszolgaljuk, parancsoljon Gellérfi uramnak, küldjen érette, el ne szalasszák, vigyék Patakra, értésünkre lévén ott léte, érette küldünk. Kegyelmed ily közel lévén is, ritkán tudósít egészsége felől, kérjük, tudósítson; mi holnap indulunk, szombaton Tasnádra megyünk. Tudósítson, isten mikorra hozza kegyelmedet hozzánk Tasnádra. Kivánjuk istentől sat. Székelyhíd 2. November 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja,
R. György m. p.

Az vezér Borost becsülettel látta, ajánlja magát igen.

Egri pasátúl emberünk megjött; mit ír, im levelét elküldtük kegyelmednek, újobban irtunk s beküldtük hozzá. Istenért kegyelmetek hagyja meg, ne csatázzanak az kegyelmetek szolgálai, bizon kárt vall kegyelmetek; mi böcsületünkre feleltünk, nem csatáznak s megtartani is olyant ő nagysága nem akar nem is fizet olyanoknak; legyen kegyelmednek gondja reájok.

CCCCXCVI.

Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak : Székelyhíd 1651. Nov. 3. Kéri hogy Kádas Mártont ki a császár birodalmából hozzá akar jöni szolgálni, szállítsa át a Tiszán.

CCCCXCVII.

Szolgálók kegyelmednek, édes öcsém uram sat. 1651.

31. irt kegyelmed levelét tegnap Oltománban vettük nov. ehéd előtt. Palatinus uram éljen sokáig, nem nyughatnak 4. az emberek, lássa mi isten s ez egész világ előtt legyünk mentek. Az svekus érkezett, holnap vele szembe leszünk, conserválunk kell jó akaratjokat. Brezovics után írunk. Palatinus uram az miket jelentett, más nem érti Kemény János uramon

kivül. Még estve elküldtük ő kegyelmének az leveleket. Irunk az herczegnek, az hetmannak is. Lónyai Sigmond lator ember. Értésére adtuk Barkóczi uramnak ő nagysága resolútióját. Brozernek meghagytuk éjjel, nappal készítse az táblát. Az 14000, ezer (*sic*) tallért elküldtük, kihozzák, ha az komor-nyikok Ujváratt találhatnak lenni; egyikének Bányára kellett menni; az másik igen beteg volt, ha késik az lesz en oka. Az portára Száva elment. Mi valamivel tudunk, jó szívvvel szolgálunk s kedveskedünk kegyelmednek. Palatinus uram levelét jó alkalmatossággal küldje el kegyelmed. Mi édes öcsém uram azt tudtuk, még ez héten jüjjön Ecsedbe kegyelmetek; bizony bánjuk, ha kegyelmeddel szembe nem lehetünk; innét pénteken vagy szombaton indulunk el. Tudósítson kegyelmed, édes öcsém uram, mikorra érkezik kegyelmed Ecsedben. Adja isten sat. Tasnádon 4. Novembris 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja szolgál mig él

R. György m. p.

Az kállaiaknak intimálni kellene, ne vegyék be az németet.

CCCCXCVIII.

Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak: Tasnád 1651. Nor. 8. 5-én irt levelét kapta, kéri hogy jöjjen be hozzá, péntekig ott lesz. »Máté vajda követi is csak bemenetelünkre várakoznak.«

CCCCXCIX.

1651. Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram sat.
 nov. Az portárúl ma vénk (*vönk*) levelet, ki 30. Octobris
 16. költ. Az vezérség megváltozott, Gürcsi Memhet pasát tették
 vezérré, az zilaliakkal is megbékéltek Sciaus pasa mazurságá-
 val, kit úgy irnak, megfognak ölni; nagy változások, költsé-
 gekben sokban tettek, Sciaus pasa complacálása már füstbe
 ment. Moldvai boérok küldtek ki valami kupák bevivetele en-

gedelme felől. Kemény János uramnak beszéllette az vajda, lakodalomra készül; kozák követek voltak nála; eleikben kiment ő is, nagy ajándékkal küldött hetmannhoz. Mi nehezen hisszük, ha Radzivil volt oka az békességnek, meglegyen, hanemha valami derekas nagy fundamentumra nézve. Édes öcsém uram, im Kemény János concipiált instructiot Radzivilhez menendő emberünk számára; oly nincs, kit oda küldhetnénk, hanemha kegyelmed javálja, Rainer János. Ő az utat is tudja, nyelvet is, noha szós, de szájába kell adni, nyelvét megtartóztassa; irtunk levelet kegyelmed parancsolatjára, kegyelmedhez menvén külön erre reversalist kell tüle venni, híven jár az dologban el; meg is kell hagyni, elsiessen; hadd értsük, micsoda affectióval van hozzánk s az moldvai vajda izeneti igazak-e ellenünk. Az herczeg előtt fenyegetőzött az hetman, ha igaz volna, praeparálhatnánk magunkat. Ha hol penig Rainer kegyelmednek nem tetszenék, tudósítson, ki s mennyi költség kellenék neki.

Azt is nem ártana az herczegtől megtudni; az mely leveleket az kozák hetmann által küldtünk, kezébe jutottak-e ő kegyelmének; elküldésével nem kellene késnünk.

Az pénzt várjuk, mihent érkeznek, mentest küldjük; mi még hétfűig itt leszünk.

Tudósítson kegyelmed édes öcsém uram, Dobot mennyiben inscribálta asszonyunk Nyári Bernátnak.

Isten szerencsésen éltesse sat. Somlyón 16. Nov. 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia, bátyja,

R. György m. p.

Az levél kettő, egyik credentia, másik oly ha intercipiálnák, azt adja kézben; elsőbben azt is praesentálja, az affectiot experiálván, az másikat. Az ki credentia, arról ismeri meg, kicsin pecséttel (*van*) bepecsételve.

Az Kemény János uram irását meg kell küldeni, kegyelmednek egy hiteles deákja parálja Rainer számára.

Két levelet is irattunk, egyik Mednyánszkynek, az szer-
(*ént*) másik Psitkovius uramnak; irassa titulusokat kegyelmed meg.

D.

1651. Szolgálok kegyelmednek, édes öcsém uram sat.
 nov. 21. irt kegyelmed levelét, im indulni akarván vettük sat.
 22. Rainer számára tetszék az conceptus. Vesselényi levelei in specie kellettek; nem nyughatik az beste kurafia, Szuhaynak semmi vétke. Gelle Gergely dolgában Mikes Mihály uram levén ismeretes vele neki izent, ha vesszük, szolgálatunkra kötelezi magát; mi úgy vettük. Vesselényi az az beste kurafia, miért fogadja mi szolgánkat Csanádit etc. az hálóhelyről bővebben irtunk kegyelmednek. Nem nyughatnak, Zákánynak is irtunk. Szerencsésen éltesse isten kegyelmedet. Somlyón 22. Novembris 1651.

Kegyelmed igaz atyjafia bátyja,
 R. György m. p.

DL

Rákóczy György anyjának Décs 1651 Decemb. 13. Kéri, hogy ünnepekre térjen be hozzá s legyen nálunk az ki nagyságod háza. kit nagyságodnak megigyekezünk szolgálni. Fehérvár 1652 Febr. 15. estv 6 órakor: jobban van már, kéri anyját ne búsúljon, felesége is jobban van. Fehérvár 1652 Febr. 19. felesége már fenn és jobban van, engemet pedig az öreg és hólyagos himlő teljességgel elborított de ereje mig meg van, betegsége nem veszedelmes. (Ezen levél Kemény János írása.) Fehérvár 1652 Marc. 5. már kezd épülni csak hogy az rettenetes himlő ki rajtunk volt erőnkben rettenetesen megvont, himlő még csak az orrán van. Felesége már jobban van, két napig az világhoz semmit nem tudott. esze nélkül volt. Nem lesz derekas himlője. A gyermek is roszul volt de már jobban van. Fehérvár Marc. 13. már mindnyájan épülnek. Fehérvár Marc. 15. Épülnek a betegség után, de az ő orra még nem tiszta. A gyermekről lehűlt a himlő. Fehérvár Maj. 13 és Maj. 16-ról folytonos gyógyulásáról tudósítja.

DII.

Kegyelmes asszonyom édes anyám.

1652.

Ím az postát bocsátani akarám vala, érkezék váradi május

Katona. Klobucsiczky uram, egyebek is mit irjanak ím elkül- 25.

clöm nagyságodnak. Tokajt némettel akarják megrakni, Klobucsiczky uram gyalog felől is ír, Váradról küldjenek. Én kegyelmes asszonyom irtam hamarébb Volzant Klobucsiczky uram he ne bocsássa, okát azt adhatja: az ország articulusi nemhogy bebocsátanak az idegen praesidiumot, de sőt inkább kivitele felől végezett. Más az szükség. Ellenség nincsen, miért kellene bevenni? ha mikor oly leszen bebocsátják az diploma szerént. Tovább mit parancsol nagyságod, az nagyságod kegyelmessége. Nem árt pratticájokra vigyázni. Isten éltesse nagyságodat. Albae 25. Maji 1652.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája fia szolgál
míg él

R. György m. p.

DIII.

Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár 1652 Maj. 31. Boldog ünnepeke

Kíván, a Patakról hozott leveleket küldi, a gyermek jobban van

DIV.

Éltemig való fiúi sat.

1652

Már ugyan jó ideje nagyságod levelét nem vettem. Aka- sept.

rám azért alázatosan nagyságodat levelemmel látogatni sat. 21

Ím kegyelmes asszonyom az országgyűlését a jövő hónap 15. napjára rendeltem, ha isten engedi, a végre is talám az követe-
tek, ha eddig nem is, de az alatt megérkeznek, elvégezödvén
mi is nagyságod szolgálatjára azontúl kimenni akarunk.

Akarjuk nagyságodnak az gyűlés idejét is alázatosan még ér—
tésére adni, várván alázatosan ha mit nagyságod fog paran—
csolni. Istennek hála semmi ártalmas híreink nincsenek, vol—
tak minden felé emberink, csendességnél egyebet nem hoznak—
Maradván sat. Albae 21. Septembris 1652.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia szolgál
míg él.

R. György m. p.

DV.

Rákóczy Ferencz nagyanyjának Lorántfi Zsuzsánnának Fehérvár
1653. Jan. 8. Köszöni ajándékát, írja hogy tanúl. Fehérvár 1653. Febr.
14.: »a török követ eleiben kimentem volt, igen igen lőttek, de nem fél—
tem semmit, lovan jöttem be vele a váradjai hídtól fogva.« Kéri hogy
madarászó hálót küldjön.

DVI.

1653. Éltémig való fiúi sat.
márcz. Alázatosan vettem nagyságod leveleit. Pénzt, bizonyosá—
8. gom isten, jó szível küldtem volna nagyságodnak, mi van,
alázatosan nagyságodnak megírtam vala : nekem is az aranyom
vagyon abban is 1000 kelle zálogul adnom Béli Pálnak
Kodor contentatiójáért, hiszem ha volna nem más pénzért,
azonkívül is jó szívvvel adnám nagyságodnak. Apafiné asszo—
nyomnak megizentem, pünkösöd után két héttel megadja nagy—
ságod mátkáját Apafi Mihálynak; hiszszük istent, annak
előtte kinn lehetünk nagyságod szolgálatjára. Az mi az öcsém
állapotját illeti, mi sem voltunk bizonyosok, mikor indul, mind—
azáltal meghagytam volt Szakmárról az vice kapitány men—
test tudósítsa nagyságodat; talám az öcsém nem engedte
meg elmenni; nekem is azt írja elmegyen, meglátja az kisasz—
szonyt, kirúl mit ír, levelét megküldtem nagyságodnak; adná
isten tetszenék s talám az állandó lenne vallásában, úgy is

isten jót hozhatna ki belőle; mi szíbűl akarnók, ha isten az jó öcsémet megvilágosítaná szívesen és noha mi is igyekezőnk reménységet belőle venni, de olyant nem ismertünk, Bisterfeldius urammal eléggé volt beszédes, az mi vallásunkat s az pápistákét leírta Bisterfeldius, öcsémnek ígértük volt megadni de Bisterfeldius uram betegsége halasztatta ennyire megküldését; adja isten szent lelkét s világosítsa, minekünk is mi lehetne annál nagyobb örömünk; az lélek az hol akar, ott fú; mindazáltal mi kegyelmes asszonyom, az mint öcsém elméjét experiháltuk, kevés reménységgel vagyunk. Az idvözült urunk bibliája nálunk, nem Patakon, van, azt is kiküldhetem csak használna.

Ibráni uramra neheztelt, ide be is azt forgatván s hitetvén vele el, mindent ő mond be nekünk, sőt az paterét is kívánta öcsém, megesküdjék, mit hallott Ibráni uramtól mivel egy házban voltak, beszélni felőle; jó volna, ha Barna uram reá venné magát az szolgaságra, de mi kételkedve hisszük; addig öcsémet emberséges öreg ember szolgálja, míg Lusinczki mellette ezen állapotban leszen; mivel az több szolgái is azért el akarják hagyni, ártalmas lélek az mellette; már nehezen válik tüle el, sokat is adott neki, valami szöllei voltak az kistapo(l)csáni házához, annak adta. Az mi az mi birodalmunkban való jószág szerzést illeti, csak az jó öcsém hagyná el vallását, pénz nélkül is adhatnánk neki, mi magunk is kínáltuk ha pénzét letennék az klastromi s hévízi jószágáért, mivel azt féltette; váltson mást, hasznosbat az mi birodalmunkban etc. Az regéczi jószágban micsoda falukat fenyeget az török, csak értsem kegyelmes asszonyom, mentest beküldök Egre. Az Tokajban fogadandó gyalognak két esztendőre ígértünk posztót, ugyan azért inkább találhassanak. Barna uraméknak nagy válaszához képest mi is adtunk választ. Vesseléni felmenetelét értettem, kegyelmes asszonyom, nem segíti isten az ő praktikájakat. Bakos uram nekem is irt, kívánja, palatinus uramnak, másoknak is mellette írjunk. Az mi az hosszútélki portiót illeti, kegyelmes asszonyom, kiváltásában ellentartók nem voltunk, attúl isten oltalmazzon, hanem könyörgésképen irtunk nagyságodnak, ha az nagyságod kiváltja ő kegyelmének inscriptióban annyiban, mint nagyságod írta vala, az nagyságod

kegyelmességére és akaratjára hagytam. Semmi oly hírt nem
írhatok nagyságodnak; úgy hallok azért békességet tractáln
az kozákkal az lengyel, kinek végbemenetelében kétséges va
gyok, szívesen hanem ha színesen lenne. Jó egészséges hossz
élettel sat. Albae Juliae 8. Martii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DVII.

1 653 Éltémig való fiúi sat.

márcz. Ez hónap 4. napján irt nagyságod levelét alázatosan
13. tegnapelőtt vettem, kiből az mint örömmel értem nagyságod
egészségét, úgy kívánom is istentől szibül sok esztendőkre
terjedni. Mi is vagyunk nagyságod szolgálatjára egészségben.
Az mi, kegyelmes asszonyom, azt az dolgot illeti, kiről nagy-
ságodnak alázatosan irtam volt, megindulnom benne tanács
híre nélkül nem lehetett; mindazáltal minek előtte végzés
lett volna arról alázatosan akartam nagyságod tetszését is
akaratjával venni és ha, kegyelmes asszonyom, ártalmas prak-
tikái nem volnának s az egyességet akarná, kire okot adtunk
egynehányszor, nekünk az vele való egyenetlenkedés nem kel-
lenék; de az mint az előtt is levelembe nagyságodnak aláza-
toson megírtam, az következő veszedelmektől tarthatunk: ő
szerencse fia lévén, függ az alkalmatosságoktól. Az tatár, bi-
zonyos, reá igen haragszik, és most is kéredzett az portátúl,
mehessen reá, az nemhogy bánja, inkább akarja.

Radzivil herczegnek egynehányszor adtunk alkalmatos-
ságot emberünk által, találjon módot, az az ember szünjék
meg ellenünk való dolgoktól; de ugyancsak végben nem
vihette.

Az kozák hetmán maga is, de kiválképen Veloczki, ki
utána első, az is, tanácsa megizente, ellenünk, mióta már le-
ányát oda adta, praktikálni kezdett.

Az portát magok az bírodalmabeliek adommal elnyom-
ják és kínált is két versent is az porta minket az reámenetellel

Ím csak taval is; de mivel féltünk, titokban nem leszen, más az, szokásban is kezdenék venni, nem cselekedtük; ily állapotjában pedig az porta, mint most vagyon, azon nem igen fog megindulni, azonkívül is maga is megcselekedné, ha módját ejthetné; mint ím most is az második diván ülő vezér megizente, ha különben nem is, de etetéssel azon vannak, elveszessek; az nagyságod méltóságos írása szerint konnyában (*konnyában*) embernek ellenségét nem várni tanácsos dolog; még ez dolog függ az alkalmatosságtól; isten cselekedje azt, ki nevének dicséretire, ez szegény hazának javára szolgál. Éltesse isten sat. Albae 13. Martii 1653.

Nagyságodnak engedelmes, alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DVIII.

Rákóczy Gy. anyjának, Fehérvár Apr. 9. Fia pár hét óta rosszul van. Tordán lett rosszul, Felvinczen már ágyba kellett tenni, erős forrósága van, Úgy látszik veres himlője lesz.

DIX.

Éltemig való fiúi sat.

1653.

Az moldvai állapotok felől akarám alázatosan nagyságodat tudósítanom, kirül mit ír Boros János Kemény János uramnak, ő lévén az hadakkal, alázatosan megküldtem nagyságodnak levelét, abból nagyságod jobban megértheti, mi reméntelenek voltunk, azt az erősséget ily könnyen elhagyja, vagy ha kimegyen is maga belőle, úgy reménlettük, maga hű emberit hagyja benn, kívül sok alkalmatlanságokat szerezhetett volna, de isten elvette eszét, arra nem bocsátotta. Kemény János uram is nem sokára kijű, az hadakat ki is bocsátotta nagy részént, eddig csak az kozákoktól várt embert; az új

april 28.

vajda mellett hágy Máté vajda hadaiban, mi fizetett katoná—
inkban is. Ezután sat. Albae 26. Aprilis 1653.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DX.

1653. Éltémig való fiúi stb.

apr.
27.

23. irt nagyságod levelét alázatosan vettem, sat. Az moldvai dolog mi karban (*van*), arról alázatosan nagyságodat tudósítottam; egyebet annál nem irhatok; az vajda Kameniczen szaladt maga értékével, atyjafiáit hadaink elnyerték; azoknak szép nyereségek volt, isten továbbra mint adja hatalmában (*van*), áldásért kell könyörögnünk, úgy hiszem mindazáltal, az lengyel ő érette egyben nem vesz az három országgal. Bornemisza kisasszony lakadalmára nem kívánczunk kimenni, mint nagyságod szolgálatjára, kire bizony szível mennénk, kívánván nagyságodat látni s szolgálni; de alig hiszszük, abban módunk lehessen mostani állapotokhoz képest. Idvözült édes öcsém uram monumentuma formáját Kemény János uram ki fogta küldeni. Máté vajda él, kegyelmes asszonyom, semmi gondja nincsen, ma is vettük levelét. Jó egészséges stb. Albae 27. Aprilis 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DXI.

1653. Éltémig való fiúi stb.

május
4.

27-ik aprilisban irt nagyságod levelét alázatosan vettem; az moldvai állapotért isten mint adta vala az dolgoknak folyását, bizony érette ő felségének hálát adtam, kit is nem mi erőnknek sem tanácsunknak hanem az ő hatalmának tulajdonítottunk, továbbra is isten áldását várjuk, mert im remény.

ségünk kívül az kozák segítséget küldött neki, kit nagyságod Kemény János uram irt leveléből megérthet, kit ez estve hozának, azt itílnők talám az kozák másképen volt inform atus mire válik ez dolog megértjük, nagyságodat alázatosan fogom tudósítani; ez ő segítsége készen volt alattomban, mert ármás i által azt kiáltatta országában üljenek fel mellette, mert van neki készen kilenczezer kozákja az havasalyi vajda ellen való, kik segítségre elérkeznek, csak alkalmatosságot várt ő arra, ha mi nem kezdetünk volna is, ő elindította volna. Az mi az újítók ellenvaló articulust nézi, kegyelmes asszonyom, azt nem mi, az ország csinálta, s nem csak mi vallásunk értették ott, hanem mind azok, kik az recepta religiókban csak privata autoritate újítást csinálnának, én is az isten dicsőségét mind szeretem, mind oltalmazni, elémozditani életem az mellett letételével is kész vagyok, és ha annak meggátolására vagy isten törvényivel, szentirással ellenkezőnek ítéltém volna lenni, soha azt nem acceptáltam sem confirmáltam volna, és ha szinte én akartam volna is lelkem ismereti ellen cselekedni, vannak még ez hazában az isten dicsőségéhez buzgó vallásunkon való, azt nem cselekedték volna; igyekezett olyant az ország végezni, tudván sok helyekre viszik, abból is méltán meg ne ítíltessenek; ha kinyomtatják az articulust, mivel sok időt foglal be, megküldjük nagyságodnak, addig is ha kívánja látni írásban kiküldhetjük, úgy tetszik némelyek ítéletit kik ellenkezőképen informálták nagyságodat arról megfogja hamisítani. Kivánom istentől stb, Albae 4. Maii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia
R. György.

Rákóczy László uram házassága adja isten menjen végben. Vesselényi uram dolgairól irt palatinus uram levelét nagyságod nem küldte be, Zólyominé dolgára leszen gondunk, csak lehessen időnk hozzá. Ez levelünket várakoztattuk, ha mi oly hírünk érkeznek Kemény János uramtól, tudósíthatnók nagyságodat; az jó pohárnokunk ma hajnalban érkezék, az kozák szerdán kötözzén gázlóban által az Pruton, az oláh hadak igaz hírt nem hozhatván eleibe küldött volt Kemény János uram egynehány katonát, mivel az székely hadak is ki-

indultak volt, csak az fizetett had maradt ő kegyelmével, meghatták: jűnek, ő kegyelme szerdán az oláh s fizetett haddal kiállván, az kevés fizetett had ellenkezett velek délutántúl fogva estvéig, az oláh tökéletlen nemzet, semmi emberséget nem cselekedvén, azonban Petki uram is az székely lovas haddal elérkezvén, s meglátván az kozákok sánczban szorúltak; az mi katonáinkban vezett el kettő, elevenet egyet fogtak el, ő bennek 30 való; azon éjjel mindkét fél készen volt, ha Kemény János uram tudhatta volna az kozákat csak annyinak lenni s német gyalogunkat el nem bocsátotta — elől az lövészerszámmal megharczolt volna így is az mi lovas hadainknál nagy kedvvel volt hozzá, de szerencsétlen nem akarta kiváltképen azért (a többi hiányzik.)

DXII.

1653. Éltedig való fiui stb.

május 11. irt kegyelmed nagyságod (*így*) levelét alázatosan
 17. vettem tegnap előtt. Az moldvai dolog felől nagyságodnak nem írhatok semmi bizonyost, Lupul még be nem jűtt széki-
 ben, Kamniczben volt. Kemény János uram levelét hozák tegnap ő kegyelme írja úgy szolott volna az hír, az kozák elment: meghalljuk immár. Az lengyel királynak meg irtuk volt ez dolgot, Radzivil herczegnek is, kire szeredán jűve válaszom, az király böcsülettel ír, s azt is írja követét küldi hozzánk, Radzivil penig tetteti; szánná, azonban mediatorsággal ajánlja magát, ő érette béküljünk vele, interponálván magát. Az új vajda mellett benn vannak hadaink, Máté vajda hada is, vele istent szolgálván azt hiszszük jóra adja a dolgokat; ha mi nem kezdetük volna is de Lupul elkezdette volna. Tokajnak építését váltig parancsoljuk, ha pénzzel kezdjük azt is építeni mi nem tudjuk mint győzzük, csak az tokaji praesidiumra ecsedire mennyi megyen, az ónodibúl csak az kántoros katonáknak sem fizethetnek meg, én igazsággal írom 600 frt. jövedelemmel többet Ecsednek nem láttam, sem sohova nem deputáltam; azt írja Pongrácz Pál uram épített, gyalog 40

ment be kit fogadtattunk, most is hattuk, többtsék, Gellerffí uramnak parancsoltunk az benn való vigyázásra még ezelőtt. Az öcsém házassága adná isten menue végben, az madarász adósságának meg kell lenni csak isten csendesítse az állapotokat. Jó hogy az pribékek kézben akadtak, bár az többi is akadna kézhez. Jó egészséges hosszú élettel stb. Radnóton 17. Majii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György s. k.

Az portárul hozának levelet, nem bánják Lupulon esett dolgot, sőt inkább akarják azt, azért Jusuff passa vajdaságát meg nem adják, tatárnak, kozáknak parancsolnak veszteg legyen, már elválík, 6. Majii költ kapitihá levele.

DXIII.

Éltemig való fiui stb.

Ujabban is akarám alázatosan nagyságodat ide való állapotok felől tudósítani; még az kozák Jászvásár mellett volt táborban ez hónap 14 napjáig, több segítsége sem érkezett Máté vajdának; tatár hámtúl emberi megjuttek, köszöni, Lupult kitudtuk országbúl; nagyobb, kedvesebb dolgot az portának (és) neki annál nem cselekedhattunk. Irja, legyünk azon, ha kézre kerülhetne; ajánlja avval magát, törekedik császárnál, Görgicze uramnak az vajdaság megadassék. Az hámvezér azt is írja, kozáknak megírják, Lupult ne segítsék; ha irásokat megtartják, isten áldásábúl ounét tartanunk nem kell. 9. irt kapikihának levelét tegnap előtt vettük; egy hamis levelét vitték Lupulnak be az portára egy görög jóakarójának, kiben írja neki, az erdélyi, havasali had miá székiből ki kellett ugrani, de hatalmas császártól nyilván vajdasága el nem vétetett, az országból ki nem megyen, ha diribról darabra vagdalják is. Azomban Görgicze uram embere érkezett Sciaus pasa emberével, ki megjelentette bizonyosan, Lupul(t) Kameniczban az vezér megszidogatta, kapikiháit előle kiüzte, rosszúl volt már; istennek hála, dolga; sőt vajdaságát is, azt mondot-

1653.
május
20.

ták, meg nem adják, hanem Görgicze uramat confirmálnák. Mi állapotok lesznek, meghalljuk, nagyságodat tudósítom. Lészen már ismét 2500 jó új hadunk Moldvában Borossal, talám több is, Máté vajdának is 8000 embere; ha több kozák nem érkezik, reá mennek Jászvásárra. Isten segítségéből úgy hisszük, meg nem várja az hadakat. Jó egészséges hosszú étellel stb. Radnóton 20. Maii 1653.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája, fia, szolgál míg él.

R. György m. p.

DXIV.

1653. Éltémig való fiui stb.

május

21.

17. irt nagyságod levelét alázatosan vettem mai napon, az ide való állapotokról noha tegnap is, de most ujabban nagyságodat így tudósíthatom, ez estve érkezék levelem Borostúl, hogy az kozák nem többült ugyan, de az ki volt, megindúlt Jászvásárról Havasalföldre. Máté vajda embere egyik hokmestere postán ma ebédkor érkezék, emlékeztet kötelességünkre és melléje menetelre kényszerít, kihet képest hetfűn az Barczára beindulok, az hadak megindulását is megparancsoltam; ma Szabolcs vármegyei hajdúkból 12 lovast Bihar vármegyéből 600 hattam beindítsanak, Bihar vármegye 500 lovast adjon Szolnok-Kraszna 300-at, magok bennmaradnak oda által való vigyázásra. Bakos uramat holnap után kiindítom kállai kapitánságra, az hadfogadásra is. Az mi az 1000 forint állapotját Bornemisza kisasszonyét nézi, nekem bizony kegyelmes asszonyom kötő pénzem csak 3000 forintom sincsen, assecurálom az kisasszont, ha jószágot nem is, de aranyat adok zálogban hat hétre; az pénzt, ha az nagyságod kegyelmessége Gyulai Ferencz uram kezében hagyja adni, katonák fogadására hattam adni. Nekem kegyelmes asszonyom oly dispositióm leszen, isten ha szerencsétlen állapattal látogatna, feleségem, az gyermek Ecsedben megyen. Tatár hám nyáron levelet irt Máté vajdának, im elküldtem nagyságodnak, küldje nagyságod vissza,

Klobusiczki uram megolvashatja. Éltesse isten stb. Radnót
21. Majii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia szolgál míg él,
R. György m. p.

DXV.

Éltemig való fiui stb.

Királytelken irt nagyságod levelét alázatosan vettem
az moldvai dologról újabbat nagyságodnak nem irhatok, még
sem érkezék levelem. Az innovatorok felől való articulust
nagyságodnak im megküldtem, ma adván be az itilőmester
purumban iratván, hogy kinyomtattassanak; az mi Bisterfel-
dius tetszése vételét illeti, akkor ő kegyelme igen beteg volt,
más az: ország, nem papok végeztek, noha praedicatori rendek
is értették ő kegyelmek, s akadályt benne nem találtak, mi-
ket az ország deliberált, ő kegyelmével nem közlötték, jobbúl,
ván egészségében ő kegyelme, olvastuk. Mi nekünk abban
módunk kegyelmes asszonyom nincsen, hogy kihagyhassuk
mivel az ország végezte, hanem nyomtatásához kell kezdeni
mi igazsággal írjuk, olyant nem láttunk benne, kívül alkal-
matlansága következhetnék religiónknak, mert ha mindenek
megegyeztek volna is, de mi ellentállottunk volna tehetségünk
szerint. Öcsém ő kegyelme házasságárúl Menánczki uram le-
velét nagyságod nem küldte meg. Jó egészséges hosszú élet-
tel stb. Radnóton 25. Majii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

DXVI.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

Noha búsulással súlyos nyavalyában hagyván Ferkót
indulánk hitünknek meg akarván felelni Máté vajda segítségére,

1653.

május
25.

1653.

május
29.

istenre bízván nyavalyás gyermekünket. Ido jövő utunkban írta Kemény János uram: híre az volna Máté vajda megharczolt az kozákkal, Lupullal, im azért az vajda postája érkezék, bizonyosan neki adta isten az győzedelmet; értvén az ellenség, segítségére megyünk, sietett vele, az spotár bolondsága miatt veszett had verése után nem késett az vajdára vinni Lupulnak kozáknak lövő szerszámit. Lupulnak császár régen küldte zászlóját elvették, szekerét egy szóval mindenét, maga, veje elszaladt, utána vannak, tovább mit fogunk cselekedni arról concludálni fogunk. Im az vajda levelét is elküldtük nagyságodnak, örömes várt volna az vajda még az harcra, de az kozák csak reá ment, kénytelen volt harcolni.

Az mi mezei hadaink miá sok kár esett áldozói harczon az kozákban, kik is mindenestül 600 legfeljebb 200 székellyel 800-an ha lehettek; az spotárnak az vajda meghagyta meg ne harczoljon csak hátán vigye ellenkezve; amaz bolond ellenkezőt bocsátván az hátán hozta seregét, rendelt ugyan, azt is bolondúl, addig tánczot, gyalogja is az kozáknak érkezett lövő szerszámával, kit mikor meglátott az spotár maga megfutamodott, az hada látván az is; az mi magyarink, az közepébe lévén harcztak, az futó oláhságnak két szárnya megelőzván, ezek hátúl ellenkeztén, az oláhság az erdőre valami ároknak ejtven a magyart, mivel az oláhnak háta megé esett ott veszett benne nagy hőség miatt, lovok is kövér volt, az sok fordulásban is bágyatt lovok, mind az öreg hadnagyokban esett el, mindazáltal istennek hála kevesebb kár mintsem híre volt. Cselekedjék isten kegyelmesen tovább, és szégyenítse ellenséginket. Éltesse isten stb. Mogyoroson 29. Majii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György s. k.

Palatinus uramnak nem irathatánk ily hirtelen, böirást kívánván, talám ha nagyságod kegyelmessége Klobusiczki uram írja meg; Máté vajda levelét vissza várjuk nagyságodtól alázatosan.

DXVII.

Éltemig való fiúi sat.

1653.

Nagyságod levelét étekfogójátúl tegnap alázatosan vet-
tük; tudósítottam nagyságodat az vajda győzedelme felől
udvarlóm által. Isten még az idővel is szolgáltató az vajdá-
nak, nagy rettenetes záporosó, dörgés villám(l)ás volt, az esőt
az szél mind az kozákra fúta, nem is löhetett, mint kellett
volna. 16 lövő szerszámot nyertek, sok prédát, azonkívül
most is mindennap hordják őket, vágatja az vajda. Lupulnak
is utána voltak, de az harczon sem mutatta magát, idején is
elszaladt; úgy izeni az vajda, egybeveszett veje vele, Lupul-
lal, az futásban, mint csalta atyját meg s melléje mint küldte
hadainak színét, biztatván avval, mennyi hada, az mellett mint
győzi ellenségét; im odavesztette, azért több segítséget ne
várjon, sőt atyja hadainak így elvesztését megboszúlja. Az
kozák megfogott volt többülni, lehet 7 vagy 8 ezer, azon ki-
vül az moldvai had; isten verte meg. Az portárul is hozának
levelet, az vezér Lupulnak jó akarója, most is 50 ezer aranyat
küldött neki, az mint kapikihánk írja, érkezvén postája be, ő
Moldvában volna s 50 ezer emberrel indul Máté vajdára, az
sok adom az vezért elnyomta, mentest Lupul pártját kezdte
fogni, szerencse fia lévén, az török, úgy is hisszük, meghall-
ván az hírt, mivel az vezér embere is Máté mellett volt az
harczon, fordítják elméjeket. Olyant is ír kapikihánk, inkább
Mátét ne segíthessük, distractió felől parancsoltak, budai ve-
zér, hogy tegyen; de ez hír(t) hallva, úgy hisszük, megcsen-
desednek. Az ki fizetett hadunk volt, ottbenn lévén Havasal-
földében, az kár azokban esett; egyébkint mind vigyázás,
gyalogink is mellettünk vannak; nem késünk, mi is visszame-
gyünk Radnótra.

Apafi Mihály kiindult kegyelmes asszonyom. Moldva
felől lengyelországi dolgokról hírünk nem jühet; onnét kívül
ha mit hallhatunk; csak az lengyelek lennének most rajta az
kozákon, isten jól adná, mind két részről soha az lengyelek-
nek nagyobb alkalmatosságok az kozáknak megrontására

nem lehetne, mint most. Lövei uram hadd tudakoztassom, kegyelmes asszonyom, híreket, indulnak-e nem-e? Ha mi oly híreim lesznek, tudósítom nagyságodat. Éltesse isten jó egészségben nagyságodat. Földváratt 1. Junii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DXVIII.

1653.
junius
5.

Éltemig való fiúi sat.

Pocsajbúl irt nagyságod levelét 29. Majii alázatosan vettem ezelőtt harmad nappal, kire elébb választ az sok dolog miá nem tehettem; az mi Havasalföldében menetelünket Máté vajda segítségire illeti, idvezült urunkkal, azután velünk lett Máté vajda végezési azt tartják, ha rész haddal, avval, ha pedig személyünk szerint kívánja, ugyis megsegítjük, mivel mint lelkünkben járó dologgal kételenek vagyunk s tartozunk az végezések szerint megsegíteni, valamikor kívánja, szakadozva is pedig kegyelmes asszonyom cselekednünk, segitenünk nem bátorságos, mert úgy szakadozva is vesznénk, isten, az idő mindenekre megtanít. Most ebben vannak az dolgok: Máté vajda azt kívánja, az hadakat még le ne szállítsuk. Az portára küldjünk, Stefán vajda beküldésénél tetszésünket kérdi, kit úgy látjuk reánk akarná vetni miis pedig tőle akarjuk tudni tovább már a dologban mit cselekedjünk, tudósítson, megirván tetszését. Ha újabb kozák gyülekezeti nem hallatik, talám hétfün Radnótra megyünk, ha csak könnyű szerrel lehet is.

Az kozákkal való vajda harcza, azoknak is megveretése, isten áldásábúl derekas volt. Lupul idején elszaladt az sánczbúl, eszekben sem vették az kozákok, mintegy 60 vagy 70 olával, most is hordják; az kozákat föld népe Havasalföldében, Moldvában is öli, az pokornikok kik híresebbeknek tartattak mind itt voltak az hetman fiával, el is veszett bennek, 18 lövő szerszámot nyertek, ketteit elásták volt, azt is feltalálták. Az vajda lába, félő, meg ne bénuljon. Az gyermek

mégis lassan vagyon. Isten mire adja, hatalmában vagyon,
elég rettegéssel vagyunk ily állapotjában. Az presbyterium
felől mi nagyságodnak nem irunk, bizonságunk isten, nem az
keményiség, sem nagyságodhoz való engedetlenség visel, hanem
lelkünk sérelmével ha mit nem cselekedhetünk, könyörgünk,
nagyságod vétkül ne tulajdonítsa; az presbyteriumot jónak
lenni az hol véle lehet élni, magában csak nem improbáljuk,
de az consequentiajátúl félhető, azért rettegve féltjük az isten
dicsőségét, abból következő hazánk romlását. 2. Az mit
ország végez megegyezett akaratból, megtartása kötelessé-
günkben járván, nincs arra szabadságunk, magunktól elbont-
hassuk. Vannak nagy ecclesiák s birodalmok, kik ez miá vesz-
tek, olyak is, s kik között nincsen s virágzik az isten dicsősége
s egyenetlenség köztök sincsen; ez mi szegény nemzetünk is
egyes vala mind addig míg két három ember indítója nem
lőr, s félő az zavarodása az ecclesiának az isten dicsősége
elémозditásában kárt ne tegyen; egyébkint bizonságom az
isten, világi bajos életemben nincsen nagyobb gyötrelmem,
mint az hogy nagyságodnak ez dologban akaratját nem csele-
kedhetem s azért engedetlen fiának ítél lenni, ha penig aláza-
tos engedelmességgel nem kívánok egyebekben nagyságodnak
szolgálni, az isten ítélje meg, ki látja szívemet. Éltesse isten
jó egészségben nagyságodat. Földváratt 5. Juny 1653.

Nagyságod engedelmes szolgája fia szolgál míg él

(az aláírás ki van szakítva)

(Külön lapon) Patakról irt nagyságod levelét ez hónap
15. napján ma vettem, az mi kegyelmes asszonyom az vajda
mellé való menetelemet illeti, ki tanácsát kellene nekem inkább
megfogadnom mint nagyságodét édes anyámét, de az miben
az állapotok vannak, kötelességem mit tart, azt is nagyságod
értésére adnom szükségesnek; ítéltem idvezült urunk assecura-
tiojánál újabbat azon kívül nem adtam, hanem hogy minden
ellensége ellen megsegítem, senkit ki nem választván, ha rész
haddal kívántatik, avval, ha penig személyem szerint, úgy.
Segesvárig elment vala idvezült urunk, Toldalagi Mihált
Kemény János urammal bocsátván előljáróban el, oly véggel
maga is elmenjen ha kívántatik, én is akkor hagyván az scolát

el ott voltam Segesváratt, kötelességemnek, hitemben járván az dolog úgy kívánván, meg kellene felelnem, mindazáltal talám nem kívántatik, adja isten. Lengyelországban nekünk is egynéhány rendbeli emberink vannak, várjuk óránként őket.

Az mi az presbyterium felől való nagyságod irását illeti kegyelmes asszonyom, én azt tovább nagyságoddal vitatni nem akarom, látom azt: az én ítéletem szerint következhetendő alkalmatlan állapotoktól tartván, akadálím megírási nagyságod megbántódásával vannak, abban hagyom, nem én, ország végezte az articulust, elbontója sem lehetek; az isten dicsősége terjesztésére való utakat sem rekesztett el az ország, hanem arra is út mód(ot) mutatott, határozta csak azokat meg, kik az ecclesiában eddig való jó rendtartást csak magoktól meg akarnák bolygatni; mi többet nem irunk, tudja az isten azt valamit cselekedtünk is, religióinkhoz való buzgóság s annak szerelme, nem más külső respectusok viselnek. Nagyságodnak véteni úgy kerülöm, mint az tűzben hágást, de ez dologban lelkem sérelmével ha nem cselekedhetek nagyságod akaratja szerint, kegyelmesen megbocsásson; ha vétkezem is, tudatlanságból másokkal más keresztény országbeliekkel vétkeztem. Öcsém nekem is ír, panaszkodik azonképen mint nagyságodnak.

DXIX.

1653. Eltemig való fiúi sat.

junius Alázatosan akarám nagyságodat tudósítani ide való állapotok felől. Az hetman követe tegnap érkezék, ma lenk (lönk) vele szembe, az hetman nagy ajánlással, király, republica nevével velek való megegyezésünket kívánják, az kozák ellen confoederatiót akarván csinálni velünk az két Oláhországgal, ígírvén, az új vajdát oltalmazni akarják, Lupul jóakaratjának renunciálni akarnak; mikor ember hihetné s az tatártól félelmes nem volna, jó alkalmatosság volna, isten áldása után; Máté vajdához küldtünk, az ő tetszését is akarjuk venni; azon leszünk, illendő válaszszaal hova hamarébb expedialjuk.

Kegyelmes asszonyom, az dragoninknak, német gyalogink muskétájában feles veszett el, az várakban sincsen, pénzen sem tétethetjük szerét; nagyságod kegyelmességét meg szolgáltnók, ha Patakról vagy 100 adatna. Éltesse isten sat. Földváratt 6. Junii 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DXX.

Éltemig való fiúi sat.

1653.

Ez hónap 20. napján irt nagyságod levelét alázatosan vettem, istennek hála már az gyermeket az hideg elhatta, fenn kezdett járni. Mostani állapotokról írhatom nagyságodnak, Havasalföldében az vitézlő rend között indult vala ez napokban valami zenebona, mely istennek hála (noha három boérnek halálával, kiket az vitézlő rendek árúltatással és fizetéseknek hamisan eltartásával vádoltak) szépen lecsendesedett, az vajda méltósága ellen penig semmiben, csak szót sem tettek sőt kívánsága kívül, újabban szokások szerint, az templomban Evangeliomra esküttek meg hűségére; maga is már annyira épült térdein esett sebeiből, vasárnap vigan is lakott, jól ivott, hiszszük istent, abból sem magának derekas nyavalyája, sem újabb veszekedés nem fog következni, egyébiránt békével az ország, noha kész állapottal, mi is azon szerint.

junius
27.

Az új moldvai vajda némely rész havasali haddal és melléje ment fizetésre is gyűjtött hadakkal az Szeret vizénél van Moldvában, az mi hadainkban is vadnak Tatrosnál az moldvaiak kívánságokra, Lupulnak egyéb hada nem hallatik az magával szaladtaknál, kikben is úgy írják nekünk, az ország népe újonnan igen levágott, akarván az kozákság hazájokban menni, mint fogják az hadak magokat alkalmaztatni, az új vajda beérkezésének híre hallásában, kik már csatáiban le is vágta Lupulnak, az idő megmutatja, de az eddig való dolgai azt mutatják, többé lengyel közzé nem folyamodik, sőt

ellenek kozákokhoz s azoknak complicesihez fogja adni magát és azelőtt beszínezett kereszténységét kinyilatkoztatni.

Az mi illeti Vesseléni uramnak Zákány uram előtt lőtt szavait és általa nagyságodhoz is izenetit, nyilván van nagyságodnál és ugyan is tudhatná jobban eleitül fogván mi abban igyekeztünk, hogy kedveskedhessünk minden böcsületes rendeknek, még csak közembernek is, és magunkat is kedveltethessük, mennyivel inkább oly embernek, mint ő kegyelme, ki sógorunk is, de ő nagyságodnak oly állapotbeli hive, ki szomszédságunkbau lakván, hivatalja is azt mutatván, az egymással való jó egyezés által szolgálhatnánk hazánknak; szerzechet kárt is ellenben az egymással való egyenetlenség, hát miért kívánnánk mi ő kegyelmével ízetlenkedni, semmiképen akarat szerint ezt nem keresnők, sem követnők, de elhittük ő kegyelme is kegyes bíró magának, mindazáltal nekünk úgy tetszik, semmiképen mi arra okot nem adtunk. Járúlhatott ugyan valakinek ez vesztésben gyönyörködő informatiójok ő kegyelme mellé, de hogy mi ő kegyelme részéről nehányképen bántódtunk legyen meg, nem szók s köz hírek, hanem irások és az dolognak valósági bizonyítják, melyeknek számlálása mivel nem csendesítésre hanem inkább ingerlésekre valók volnának, azzal nagyságodat is nem terheljük, hanem nagyságod irásából azt látván, hogy ő kegyelme is meggondolván affélékből következhető hazánknak is káros alkalmatlanságokat (ha nem magunkra nézve is, akár melyik részről) az jó megegyezésre láttatik utat nyitni, s nagyságod is penig azt javallani (kinek édes anyai intése mi előttünk egész parancsolat, és nemhogy köz jóra, de privatumra is nézendő dolgokban is) engedelmesek vagyunk, tudván azt nagyságod noha minket is, de feljebb az köz jót nézi az dologban, remélvén azt is, hogy ily méltóságos személy lévén, az megegyeztetésben igyekező annyi-val állandóbb és szívesen valóságosabb is leszen, és csak nagyságod találja fel illendőbb módját böcsületünk sérelme nélkül, mi az megegyezésre, avagy csak az réGINEK megújítására, és minden eddig valóknak feledékenségben vetésére készek vagyunk, s nem is színesen pedig, mert ugyanis sem az kereszténység, sem istentül rendeltetett hivatalunk nem szenved, hogy boszút, még penig köz jónak ártalmával szívünkön visel-

jünk, egyébiránt is az mi kevesen vagyunk magyarok, egyezve is alig akadtunk emitt amott, veszekedve hamarébb veszhetünk. Mi az mint mindenekben alázatos engedelmisséggel várunk nagyságod kegyelmes anyai akaratjától, úgy ebben is alázatosan submittáljuk magunkat nagyságod kegyelmes akaratjának, kívánván istentől nagyságod egészsége felől öröndetes híreket hallanom. Földváratt 27. Juny 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia szolgál míg él
R. György m. p.

DXXI.

Éltemig való fiú sat.

Kegyelmes asszonyom, ma hozák hírét, bizonyosan csötörtökön Stephan vajda s mi hadainkbeliek is Lupul öcsével, ki hadai előtt volt Bakónál megharczoltak. Isten az győzedelmet micinknek adta, már Stephán vajdának akkor 6 zászlót vittek, abban kevés szaladt el, voltak ezeren, az öcsce is sebes, itt volt minden hada; az fogott hadnagyok azt beszélik, sehonnét nem vár segítséget; úgy hiszszük, még elébb áll; tovább mire adja isten, nagyságodat alázatosan tudósítom. Éltesse isten stb. Földvár, 5. Julii 1653.

1653.

julius
5.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DXXII.

Rákóczy Gy. anyjának. Földvár, 1653. Jul. 9. Nincs más híre mint: Máté vajda írja, hogy kozák követ jö hozzá, s onnan hozzá is eljön. Ébenit a vajdához küldé.

DXXIII.

Éltemig való fiú stb.

Patakról írt nagyságod levelét alázatosan vettem Vesseléni uram levelével, kire választ tettünk, mi az egyességnek

1658.

jul.
11.

megtartói leszünk, csak ő kegyelme is tartsa állandóul állhatatosan, szegény romlott hazánknak, az köz jónak nagyobb haszonnal szolgálhatnánk.

Az öcsém nekem is ír, Révai Pálné asszonyom már utána jár, Klobusiczki uramtúl nagyságod izenetit alázatosan megértém. Apaffi Mihálynak a levelet vagy pénzt Klobusiczki uramtúl megküldjük. Semmi oly hirt nem írhatok nagyságodnak; az kozák követek kijűnek hozzánk, mentik magokat, Stefán vajda már Jászvásártúl 6 mélföldön vagyon, vagyon 2000 lovasunk mellette, gyalog is ment utána, magának is vagyon 700 gyalogja jó, Máté vajda is küld mind lovast gyalogot melléje, elvállik már 4, legfeljebb 6 nap alatt, kinek adja isten, ha megvárja Lupul, ő is lehet, az mint hozzák, 2000 emberrel vagy valamivel többel. Stefán vajda mellett tatár is vagyon, tatár khám embere, ki avval ajánlja magát, ha kell, tatár is jű melléje. Tatár khám nem megyen az kozák mellé, ha mi oly hireim érkeznek, alázatosan tudósítom nagyságodot... Éltesse isten stb. Földváratt, 11. July 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia szolgál
míg él

R. György m. p.

DXXIV.

1653. Éltémig való fiúi stb.
jul. Ma reggel 4 órakor hozák Boros János levelét kegyel-
13. mes asszonyom, az mely csatát elbocsátott volt Stefán vaj-
da mellé, érkezése után másod nap Lupul vajda 700 lovas csa-
jára Jászvároson innen harmadfél mélyföldön egybe találv-
isten az mieinknek adta az győzedelmet, most is zászlójokat el-
nyerték, egész az lonai hidjáig, ki annyi föld Jászvásárhoz,
mint Tövis Fejérvárhoz, vágta őket, kevés szaladt el benn-
Lupul megvárja-e, mivel van 1000-ig való kozákja, elvált eddig.
Istenben bizunk, megszégyeníti ellenségünket. Éltesse isten
stb. Földvár, 13. July 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia

R. György m. p.

DXXV.

Éltemig való fiúi stb.

1852.

Borsibúl 12. napján ez hónap írt nagyságod levelét alázatosan vettem, egészsége vastagodását örömmel értjük, isten építvén, terjeszse sok esztendőkre, kívánjuk szívből. Mi is, hála istennek, nagyságod szolgálatjára vagyunk egészségben, mindnyájan; feleségem, holnap egy hete, idejűtt; mi tegnap előtt, mivel török követtel kellett szembe lennünk, az tanácsurak is alá jüttek volt Fejérvárra, az mostani felháborodott állapotok felől kelletvén tanácskoznunk, mivel úgy hallatik, Lupul leányát Kimiliczki fiának adván, azon mesterkednek, Máté vajdát vajdaságából kitudván, székeben ültetné kozák ve(j)it, nekünk is másfelől distractiót szerzene, ne segíthetnők, magunk birodalmát is ez zabola nélkül való nemzetségtől féltethő (*sic*), ki az prédát megédesítvén, mindeneket kíván prédálni. Ő kegyelmekkel úgy végeztünk, mivel Máté vajdához országúl hittel vagyunk kötelesek, megsegítsük; ha őtet megronthatnák, rajtunk volna azután az rend; kihez képest Kemény János uramat az Bárczára bocsátók, ha Máté vajdának segítség kelletik, küldjön; ha pedig nem ő reá, hanem reánk találnának jüni, az utak meg lévén erősítve, álljanak ellenek, be ne bocsássák. Mi is mivel az ország mind készen, felültetvén, ha az szükség kívánja, megtanítt az állapot, mit kellessék cselekednünk. Mi úgy ítélünk mindazáltal, mind minket, Máté vajdát megoltalmaz isten. Máté vajda hadai mind táborban vannak. Az tatárság, bizonyos, vissza Krim felé, hazájában takarodik, most is vissza mentében Moldvának egy részét elrablotta, ki épen maradt volt harmad éve; embert nem sokat talált ugyan, mivel még haza nem szállottak volt; tartunk azért attúl, csalárdság ne legyen dolgában és csak visszamentnek tettetvén magát, az praedát beküldi Krimben, maga, lovát nyugotván meg, elesap valamely felé. Valamint hozták Lövei uramnak az hírt, most Lengyelország üres tatár hadtúl; az mely híreket hoztak is ő kegyelmének különben vannak; az király Ilivóhoz 10. praesentis fogott

jul.
18.

szaladni; de mi félünk attúl, az király tanácsából ne kezdjenek lenni az kozák cselekedeti és az respublica nem gondolván már ennyi nevezetes ember, szép hadok elvesztésével, el-takarodván az kozák, tatár le száll megint. Emez, még ha ez idén nem is, de tavasszal megcsapja őket is lassan-lassan erőtlentvén, ezek erejekkel az király szabados uralkodást nyer magának az lengyeleknél, elveszti szabadságokat.

Mi is innét ez jövő héten, ha isten engedi, felmegyünk Fejérvárra, Dévára sem mehetünk alá; az hírekhez képest ad 15. Augusti gyűlést is hirdettettünk; az gyermek állapotjáért leveleket iratni kell az portára, követeket ország nevével választani; egyéb dolgok nem lesznek; azért, és ha isten alkalmatlan hírektől oltalmazna, oly akadályunk nem találna lenni, kimennénk nagyságod szolgálatjára, látogatására.

Az gyümölcsöt alázatosan megszolgáljuk nagyságodnak; adjon isten nagyságodnak stb. Gyógyon, 18. Julii 1653. (*így: de tollhiba 1652 helyett.*)

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia

R. György m. p.

Az Hegyalját féltetni nem kellene, mint az vezér assecurál, mindazáltal az vigyázás nem árt.

DXXVI.

1653. Éltémig való fiúi stb.

jul. Két rendbeli levelét nagyságodnak alázatosan vettem.

22. Én kegyelmes asszonyom magam nem mentem, tudja isten, vagyok nagyságod alázatos szolgája; ma az praesbiterium felől alázatosan izenek nagyságodnak Klobusiczki uramtúl.

Az németek behozása s szaporodása csak ne lenne szegény hazánk romlására.

Az Lupul őcscsével tegnap érkezének be, avval együtt 18, most nyert zászlókkal, több is van még, német gyalogink magok akarják kihozni. Stefán vajda részére is nyertek felest. Szucsva megszállása felől még bizonyost nem hallottunk.

Az vajdáné minden értékével benn van. Ha mi híreim lesznek, alázatosan tudósítom nagyságodat. Magunk Szombatra, Radnótra megyünk, az hadak kiszállának, az fizetett had lesz fenn. Éltesse isten stb. Brassó, 22. July 1653.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DXXVII.

Éltemig való fiúi stb.

1653.

24. Patakrúl írt nagyságod levelét alázatosan vettem. Az ide be való állapotokrúl semmi újabbat nem írhatunk nagyságodnak, Szucs-vát obsideálták csak az lövő szerszámokkal érkeznének, megvennék ha előbb nem is egy hét alatt. Im most hozának leveleket Máramarosbúl, ujabban lengyel követ jü hozzánk. Zákány uram levelét vettük, hamis ember költötte hírek azok; szolgáját Vesselényi uramnak nem is láttuk. Éltesse isten stb. Radnót, 28. Julii 1653.

jul.
28.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

Az lengyel hadakbúl járnak Stefán vajdához Szucsvalá, Boros uramnak is ajánlják magokat meg van parancsolva, ha kívántatik, megsegítsék őket.

DXXVIII.

Éltemig való fiúi sat.

Az moldvai állapotok felől egyebet nem írhatunk nagyságodnak, az lövő szerszámnak hármával talám tegnap érkeztek oda meg, az két öreggel öt nap alatt ha oda fognak érkezni; Lupul kozák közzé ment, még eddig segítséget nem adtunk, most indittattunk feles hadat be, ha Szucs-vát megsegítené, istent híván segítségül, felelhessenek meg neki. Zólyo-

1653.
aug.
2.

minét elválasztották urátúl tegnap, nagyságod mit disponál állapotjáról, nagyságod kegyelmessége. Éltesse isten sokáig jó egészséggel nagyságodat. Radnóton 2. Aug. 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia szolgál míg él

R. György m. p.

DXIX.

1653. Éltémig való fiúi stb.

aug.
6.

Nagyságod levelét alázatosan vettem, pénteken próbálta 60 kozák az Nester Révét gázlóban, ha eljűhetnek-e? megellenkeztek velek mi hadaink, azt mondták nem gonosz végre járnak, követ akarna békességért jűni, de annak nem hihetni, Petki uramot beindítottuk hadakkal csak adná isten érkezhetnék be, ez héten elválík segíti-e nem-e, az lengyel királytól tegnap jűve posta szolgánk, ugyan tegnap múlt egy hete Ilyvoból elindúlt, megküldték az kozák követek, mivel jűttek micsoda választ is adott az Hetman, de az Lővei uramnak írt hírekben igen kevés az ki úgy volna, nehéz, igaz hírt tudni; Lengyelországban, az király, hetman azt ígérík Kame-niczhoz hadat küldtek, ha kozák Moldvára jű, megsegítenek. Kondraszki írt volt is, megválík, az ígíretnek megfelelnek-e. Az portáról is ma hozák kapikihánk levelét. Stephan vaidának megadták az vajdaságot; az kapucsi pasa elindúlt az Kaftánnal, szerencse után járnak.

Az húgom, megírtuk nagyságodnak elvált Zólyomitól az mellett senki nincsen, Pongrácz uramtól izentünk megbőcsülje magát. Anyjához ment, ha szerencse s illendő találná, el kellene adni, ide be bizony nincsen, kinek ember adhatná.

Vesselényiné asszonyom miket mondott Huszár uram felől, azont izente vala Veselényi uram elsőben is Szuhai uramtól; itt abban nem adhatunk hitelt; többire csak nem egy; Csáki uramot Vesselényi uram, hogy árulta volna el, ha velek értett volna egyet? Az öcsém írja, híre az Pucham alá jűne, ha

az Vesselényiné asszonyom tudhatta volna. Éltesse isten stb.
Radnóton, 6-a Augusti 1653.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DXXX.

Életemig való fiúi stb.

1653.

Alázatosan vettem nagyságod levelét. Az praesbiterium
felől nagyságodnak alázatosan izentem volt praefectus uramtúl,
annál egyebet most sem írhatunk nagyságodnak, tudja isten alá-
zatos engedelmességgel kívánunk nagyságodnak szolgálni va-
lamiben módunk vagyon. Apáczáinak kegyelmes asszonyom,
semmi hírét nem hallottam, írunk felőle Fejérvárra. Hétfűn írt
Boros uram levelet, ma reggel vők; Szucsvának egy darab fa-
lát lerontották, már hétfűn kezdték két öreg lövő szerszám-
mal löni, azon estve granátokat akart behányatni, nagy sívás
rívás az várban, még az benn levő lovak is ordítanak kí hallik
azt írja vizek nincsen, kenyeret is borral sütnek, elvállik rövid
nap immár. Lupult az Neszteren túl három napi járó földön
mondják lenni, tartnak az kozákok, hadaink már be érkeztek,
bizunk istenben gonosz akaróink megszegyenülnek, megírtuk
Stefán vaidának siessen Jászvásárra, hogy kaftányozza az tö-
rök meg. az is kívánja odamenetelit, hogy Szucsvához köze-
lebb legyünk, mi is, ha isten engedi, holnap indulunk Gör-
génben. Éltesse isten stb. Radnóton, 14. Aug. 1653.

aug.
14.

Nagyságodnak engedelmes, alázatos szolgája, fia míg él
R. György m. p.

DXXXI.

Éltemig való fiúi stb.

1653.

Az moldvai állapotok felől egyebet nem írhatunk nagysá-
godnak kegyelmes asszonyom, hanem az kozákságerős sánczban

sept.
1.

vagyon, kenyerek, kevés husok vagyon, vízzel is az várból tartják őket, ha segítségek nem jűne, nem sokára isten kézbe adná őket. Az mi s lengyel hadak kenyérből szűköltek meg, mivel az malmokat elégették, buza elég volna. Tatár Chám is egy atyjafiát küldte Stefán vaida mellé bizonyos számú tatárral, csudás dolog, az lengyel ellen az kozákat segíti, Stefán vajda mellett meg kozák ellen vagyon. Éltesse isten stb. Görgényben 1. sept. 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DXXXII.

1653. Éltémig való fiúi stb.

sept.
12.

Akarám alázatosan tudósítani nagyságodat ide való állapotok felől. Sciaus pasa Máté vajdára jüveteli hire megcsendesedett, kit akkor sem hittünk ugyan; de mivel kötelességünk szerint kívánta, meg akartunk annak felelni; írja az vajda, onnét ne tartsunk; gondot visel ő. Petki uram, 7. írt levelét hozák szerdán két rendbelit, kiben írja, úgy hallják, Lupul az sánczbelieket meg akarná segíteni; azolta újabb hírnünk nem jütt, várunk óránkiut. 500 dragont várt Kondraczki uram az királytól, 8 lövő szerszámot, ha Kameniczhoz felérkezett, módja nem lehetne szakadozva az segítésben; hanem ha személyeszerintjűne Kimiliczki. Isten jó végét, hisszük adja; megszégyeníti ellenséginket. Már gyűkérral él nagyobb része az kozáknak, minden nap vesz. Ez levelünk írása alatt vők Tokajból írt nagyságod levelét; egészségét nagyságodnak örömmel értem, kiben isten sokáig tartsa meg is nagyságodat. Mi is nagyságod szolgálatjára egészségben vagyunk. Vesselényiné asszonyom mit izent nagyságodnak, értem, kegyelmes asszonyom; ha isten nem könyörül, félő az némettség; az által szabadságunk, szegény hazánk el ne rontassék; nem ok nélkül igyekeznek az városokat némettel megrakni. Szendrőnek megvételésére való pénzünk nincsen, most inkább költenők az hadra. Mig (*meddig*) leszünk itt, bizontalanok vagyunk;

moldvai állapot tanít meg; onnét bizonyost hallván, visszamegyünk Görgénben; vagy ha isten kézben adná Szucsát, Fejérvárra. Segesvár 12. Septembris 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

Az vármegyéket hazabocsátjuk, csak zsoldost adnak azok, kik nem adtak volt.

DXXXIII.

Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat 1653.
ajánlom stb. sept.
15.

Noha híre az volt az kozák megsegítse az sánczbelieket; de még eddig, istennek hála, úgy mint ad 11 hírek nem volt; ez estve vönk Petki uramtúl levelet, az kozák igen megszorítván volt, kedden, szerdán, csötörtökön derék csatázások volt, kozák sok veszett, mint Petki uram írja, lengyel király Denof nevű német officére érkeztén 500 dragonnal, ujobban csötörtökön hajtottak sáncz eleiben kasokat, noha nem mi akartunk, az lengyel hetman sem tanácsolja, de mint Petki uram írja, az lengyelek ostromlani akarták pénteken éjjel, kihez képest az mi hadunknak is meg kell cselekedni; isten mire adta, meghalljuk; elkénszeredett az kozákság. Az lengyel királytól tegnap múlt egy hete, bejárónk eljött, pénteken érkezék meg az király az nap indult Halicstúl el vele együtt Husiatni nevű helyhez jött az Neszter mellé; mind jüdügél lassan lassan alá, előtte is vannak hadak, kik Moldvára való kozákok jüvetelére vigyáznak; ajánlja sinceritását. Ha Buda felől valami oly hírnök vagy portárúl nem érkezik, ki megtartóztatna hadak beküldésétül, a jüvő héten Kemény János uram beindúl hadakkal. 1) Mivel ottbenn Petki uramtúl nem igen akarnak hallgatni, egyenetlenül vannak, hozza jó rendben. 2) Újítsa az hadakat. 3) Nyugodt hadat küldhessen király mellé. 4) Királyhoz az követek onnét mennek el, ha oly dolog occurál késő lévén ide hozzánk jüni, instruálhassa ő kegyelme, mit cselekedjenek. 5) Ha az obsidiónak, kiválképen az várénak continu-

áltatni kell, arra jó dispositióval gyalogot hagyván, valamig isten kézben adja, continuáltathassék. Éltesse isten sat. Segesvár 15. Septembris 1653.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

• DXXXIV.

1653. Éltémig való fiúi sat.

sept. Kegyelmes asszonyom, im ma reggel hozák Petki uram
21. levelét, kiben tudósít ő kegyelme, az kozák hetman fia Timus bizonyoson az sebben megholt, testét egy házban tették be.

Lupul jü(tt) volt 10,000 kozákkal segítségre, előljáróban az Neszter mellett lecsapkodtak, az hetman postán küldött utánok térjenek meg, mert hadát nem szaggathatja meg az király nagy ereje miá; már el kell veszni az sánczban levő kozákságnak, lovat is 100-(at) hajtottak el, szerdán elérkeztek. Éltesse isten sat. Segesvár 21. Septembris 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DXXXV.

1653. Éltémig való fiúi sat.

octob. 25. irt nagyságod levelét tegnap előtt alázatosan vettem,
1. ide jövő útamban az moldvai állapotról újabbat nem irhatok nagyságodnak, hanem csak ezt, Petki uramnak siettetik Kemény János után menni, mivel az kozákság vak szerencsére, volt híre, ki akart indulni, az vajdáné kiment az sánczban haját szaggatván nagy sirással harmadnapra marasztotta őket, biztatván azzal akkorra ura megsegíti, kinek semmi híre nem volt. Kemény János uram holnap nagypénteken érkezhetik oda, az koplalást nem állhatja már az kozákság. Kemény János uram bemenetelinek kényszerítő okai az hadak egyenetlensége is cselekedteté, mivel némelyek igen fenláttak, azon-

kívül ha az király mellé hadaknak kelletik menni, azt is ő
kegyelmének kell elrendelni, több okok is lévén, kinek bő írá-
sának olvasásával nagyságodat terhelni nem akarom most.
Az porta az lengyellel való conjunctiót nehezteli-e nem-e még
nem tudhatjuk, az kapitihának meghagytuk volt jelenteni, de
az bolond nem cselekedte, inkább titkolta, mi pedig régen
megirtuk találunk mi kozák s hatalmas császár ellen oltal-
mat, ő szerencse fia kinek szolgál az, annak kedvez.

Az mi Biszterfeldius uramnak is kimenetelét illeti elhisz-
szük nagyságod parancsolatjának engedelmes lészen, mi sem
tartunk ellent benne, egyszer jól állandóul kellene az scolát
helyiben állítani, bajosok nehül az deákok, az ellenkezőkre
nézve hasznos volna, ha az mesterek jól tanítanának, adná
isten nagyságodnak boldogúl igyekezetit végbe vinni.

Tomics bizonyoson elveszett, isten kegyelmesen csele-
kedett. Éltesse isten sat. Görgény 1. Octobris 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György m. p.

DXXXVI.

Rákóczy Gy. anyjának Malomfalva 1653. Oct. 24. Úgy látja, hogy
öccse (Rákóczy László) vallásában erősödik; mert kijelenté, hogy már
csak ~~v~~allásán levőt vesz nőül. Azt hiszi sietni kellene a dologgal. A mold-
vai állapotok most csendesesen vannak.

DXXXVII.

Éltemig való fiúi sat.

Ez elmúlt hónap 27. napján irt nagyságod levelét szomo-
roan értem. Az ónodi állapotot az mint eligazította praefectus,
Zakány uramnak tetszik. Szuhai uram búcsúzni akar mint Klo-
busicski uram írja, nem is tetszik ő kegyelmének maraszszuk.
nagyságod kegyelmes akaratja az levén, ahoz alkalmaztatni

1653.
nov.
1.

igyekezzük magunkat. Vesseléni uram nagyságodnál volt, értem, mi az elmúltakat elé nem hoztuk volna, de ő kegyelme kívánta, mit vétett volt, hogy azt ne itilje ő kegyelme, csak gondolt dolgok voltak nehézségink s úgy ígérők, Székely Mojzesnek irt levelét megküldjük, izenvén, azok elmúltak, tartsák az atyafiságot tökéletesen. Az mi az deákja állapotját illeti, mi azt mondottuk, nem szolgánk, nem láttuk, azt sem tudjuk hol van, az diploma az szegődött szolgákat comprehendálja, ha ő felsége szolgái mi szolgánkká lennének; ez nem szolgánk, nemes ember is, mi nem köttethetjük nyakon. Kemény János uram beteg [hagymázban, csak isten gyógyítaná meg. Éltesse isten sat. Albae 1. Novembris 1653.

Nagyságodnak alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DXXXVIII.

Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár Nov. 4. »Stefán vajdától Lupul feleségét gyermekét kéreti, megijedzés nélkül ki nem fogja adni.«

DXXXIX.

Éltemig való fiúi sat.

1653. Most Stephán vajda csendes állapotban van; az botot, nov. zászlót meghozták neki; tatár khámhoz küldtük volt emberünket, az tegnap előtt érkezék, utjában három rendbeli embertől értette, Lupul vajdának az hám fejét vetette. Irja Stephán vajda ez előtt egy héttel tatár hám 4 mélföldnyire volt az királytól; el kell hamar nap válni, isten kinek adja az győzedelmet. Olyat is hirdettek, az hám visszatérne. Bethlen János uram ez héten ki fog érkezni, meghalljuk mi állapattal (van) az király. Éltesse isten sat. Mostani nyavalyájából fordítsa elébbi jó egészségére. Albae 8. Novembris 1653

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DXL.

Éltemig való fiúi sat.

1653.

7. irt nagyságodnak levelét alázatosan vettem, *(betegségét)* nov.

13.

szomorúvan értem, gyógyítsa isten nagyságodat szíbül kívánom, istennek hála nagyságod szolgálatjára egészségben vagyunk. Bethlen János uram tegnap érkezék meg az lengyel királytól Máramarosra jött, két hete múlt hétfün jött az királytól, böcsülettel látták, úgy is bocsátotta az király, az magyaroknak nagy böcsületek, jó hírek, istennek hála. Az király mivel magától választ nem tehet, az senatorok az respublica képében megigirték ha török tatár ellenségünk lenne, megsegítenek, kit az országgyűlésében az respublica is confirmál. Az lengyelországi nemességet magunkra nem kívántuk, hanem ha isten gyermekekkel áldana, ha ki azok közül élui akar vele, élhessen, abbúl is ígérték jó akaratjokat, nem csak azokra hanem híveink közül is ha kinek kívánjuk. Emberi mód szerint nem kell az lengyelt az kozáktól féltetni, járja az békességet az kozák, de nem akarja az király, az nagy emberek országúl; az tatárra reá akart az király indulni, de Stefán vajda irta, az tatár kozákkal reá megyen, az király helyben akarta várni, Svancsánál 30 ezer kozákot mondanak lenni, 40 ezer tatárt az hámmal. Ím Stefán vajda levelét ez estve hozák, azt írja Mikes Mihály ment volt csatára, Barnál feles tatárt vágott le, s nyelveket vitt az királynak; ennyi időtül fogva az királynak egy nyelvet sem tudtak volt vinni, maga járton járt az csata, hiszszük istent megsegíti az lengyeleket; ha isten azt adná, az tatár visszamenne, az király hada Ukrajnára szállhatna, ez ünnepe után mentest kiszolgáltatónánk az gyűlést, és ha isten nagyságodat be nem hozná is, kit szíbül kívánnánk, ha isten nagyságodat ide be való házaihoz behozná, kimennénk az nagyságod szolgálatjára. Szentpáli uram ha requirál az jószág dolgából, nagyságod kegyelmes parancsolatjának mindenekben engedelmesek akarunk lenni, tudja az isten, az másikban is nem ellenkeztünk, hanem mivel szolgánk fia, csak könyörgöt-

nk nagyságodnak. Éltesse isten sat. Albae 13. Nov. 1653.
 Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia
 R. György m. p.

Az mi kegyelmes asszonyom Szuhai uram állapotját
 etti, bizony igen tetszik magának, ha ugyan búcsúzni fog
 nemha Gellérfi uramot állatjuk be ha reá vehetnők.
 Az borokat alázatosan megszolgálom nagyságodnak.

DXLI.

Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár 1653. nov. 18. küldi Mikes Mi-
 ly levelét a lengyel hadfolytatás lassú voltáról. A tatár visszakészül.
 Fehérvár nov. 23. : még az tatár lengyel meg nem harczolt, Stéfán
 jdatól már az hám Lupul feleségét vissza nem kívánná, azt írja az
 jda, 20,000 kozáknál több nincsen s az hám azt mondotta Kimeliczy
 útse össze több hadat ha van mert ha nem, ő visszamegyen ; az újságon
 meg nem harcolnak vissza megyen. — Fehérvár nov. 24. : szomo-
 an érti az anyja udvarában uralkodó pestist, jó volna neki »az dögös
 rt« változtatni. Szeretné ha öcsce házassága már végbe menne, mert
 ilvánossá lett. Vette anyja levelét Nadányi Mihály leánya ügyében :
 udányin mint olyan patvaros emberen nehéz volna Fáiéknak keresni.
 Fehérvár decz. 2. : Temesvártt már kiütött a pestis. Szeretne már ki-
 enni. A lengyelek nov. 18-ig még nem harczoltak meg. — Fehérvár
 cz. 12. : a tatár békességgel kínálja a lengyel királyt, ha az végbe me-
 tne a kozákat könnyen elnyomhatná.

DXLII.

Éltemig való fiúi sat.

Az mi az mi kimenetelünket illeti, ki legkiválképen az
 agyságod szolgálatja kedvéért lenne, azután némely orszá-
 os dolgok eligazításáért is, mindazáltal azt csak isten s az
 ngyelországi állapotok jókarban létele s az tatárnak vissza-
 eneteli engedhetik meg; kinek ha elébb nem is, de karácso-
 onig el kell válni. Az országgyűlését is ad 18. Januarii pro-
 ulgáltattuk; hogy ha isten csendesíti az állapotokat hama-

rőbb melessünk nagyságod szolgálatjára, az is két három hétig eltart; mi tudja isten, alig várnók, láthatnók, szolgálhatnánk nagyságodnak s kívánnók szíbűl nagyságod itt benn való lakását, felelhetnénk meg, közelebb lévén, alázatos szolgálattunkkal fiúi engedelmességünknek is.

Az öcsém lakod almát is urgeálja, kegyelmes asszonyom ő kegyelme is pénteken érkezék meg. Míg az lengyel állapot felől valamit nem hallunk, addig ő kegyelmének sem tehetünk választ; júni kell hírünknek 4, 5 nap alatt, legfeljebb kárácsonra.

Telegdiné asszonyomot admoneáltatjuk bélteki jószág felől, Dolhát sem szakasztván el, kirül már az öcsémmel beszéltünk is.

Elhisszük, eddig megértette nagyságod, ugyan ím vasárnap hozák Forgács uram levelét, kiben írja, az szegény palatinus uram megholt, kit szomorúvan értettük; egy igaz jó akarónktól váltunk meg. Elhisszük, sokan örülik; ezután fogják megismerni káros voltát halálának. Isten éltesse sat. Albae 16. Decembris 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DXLIII.

Éltemig való fiúi sat.

1653.

Alázatosan akarám nagyságodat tudósítani, az lengyel-
országi király hadai állapotja felől, ím 9. irt Mikes uram leve-
lét ma reggel vők. Egy kozák, ki az király hűsége alá jó ideje
hajlott, híven is viselte magát, Szucsva alatt is ez volt, csatára
menvén megtérvén, nem ment az táborra, az táboron kívül
egy mélyföldnyire hált meg, az tatár feküvő helyében lepte, 400
elvittek, maga is igen sebes, Visnoviczki, két Sapia, az mostani
hetman fia utánok voltak, Mikes nramat is az király utánok
bocsátván, két mélföldig üzték, az hám táborához nem érhet-

decz.
20.

tek, hanem valami tatárok meglátván őket, hírt vittek, 9000 tatár 6000 kozák utánok voltak, az előljárójának harczot készek voltak adni, de azok nem bocsátkoztak harczolni, békével visszajüttek; az tatár az békességet külön akarja az kozáktól, kit az lengyelek igen akarnának; fegyver vagy harcz által vagy békesség választja el, azt írja Mikes, ki elvált eddig, udvarlónktól, ki már oda érkezett, azt írja, mindenekről bizonyosabban tudósít. Éltesse isten sat. Balásfalva 20. Dec. 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia

R. György m. p.

DXLIV.

1653. Éltemig való fiúi sat.

decz. Kegyelmes asszonyom 12. estve vacsoránk után érkezék
26. udvarlónk az király táborából, ki ma pénteken egy hete elindult, az tatárral az király megbékélt, az békesség bajosan volt, nehéz kívánsági voltak az tatárnak, utóljára csak lóháton végeződött, arra ígírvén magát az tatár, király respublica ellenségének ellensége. jó akarójának jó akarója leszen, zálogot adtak egymásnak mind két részről. Kozák felől nem levén tracta, ez volt csak szavok: ti jobbágyítok, bánjatok jól velek, ha nem engednek s akarjátok, mi is rajtok leszünk, noha eléggé rablotta most is, az király hadai az kozák városokra szállnak, maga visszament Varsvára gyűlést hirdetni. Az mi hadainkat kibocsátottuk Máramaros felé, nagy ajánlásokkal az király. Mi ha isten nagyságodat behozza, ki nem megyünk. Az öcsém is ki akar menni, ő kegyelme váltig volna rajta, jelen lehetnénk lakodalmán, mi is örömet cselekednénk ha módunk lehetne benne. Éltesse isten sat. Albae 26. Decembris 1653.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,

R. György m. p.

DXLV.

Éltemig való fiúi stb.

1854.

29. Decembris irt nagyságod levelét alázatosan vettem; nagyságod jó egészségét örömmel értem, kiben isten sokáig tartsa meg is nagyságodat, kívánom szíbűl. Istennek hála, mi is nagyságodnak szolgálatjára egészségben vagyunk. Az nagyságod bejüvetelit örömmel értjük, kit szíbűl kívántunk, hozza isten nagyságodat egészségben. Az lengyeleknek nem igen van igaz híriünk; az tatár visszatakarodott az kozákságon; nem jüttek Moldvára. Im tegnap érkezék postán az portárúl az vezér embere, levelét nem fordíthatók meg, mivel még az török deák nem érkezék el. Követsége: az tatár hám panaszlott, mi segítséget adtunk az lengyelnek, azért ne segítsük többel. Az vezér levele nehéz irás lévén, az sáormester nem olvashatta; az tatár hám levele mását, kit az vezér küldött, az mint imitt-amott olvashatta, az hám azt írja: az magyarok miá nem tehet semmit az lengyelnek. Csak érkezzék az török deák, megfordíttatjuk, választ teszünk az vezérnek. Azt itilem, elfelejtenék az lengyelek az religió háborgatást, csak nyughatnának békességben. Az öcsém búsul, az lakodalmán nem lehetünk; mi elég okait számláltuk; mi bizony jó szívvel segítjük; mi is adtunk köntöst; ő kegyelme azt mondja, fogadása tartja, bársonyt atlaczot nem visel; bársonynál egyéb tisztességes köntösink penig nincsenek. Csak adná isten, hagyná el vallását; istentül meglehet, az lélek ott fű. hol akar de mi kétségben kezdeztünk esni; nincsen abbeli reménységünk. Bé(l)teki jószág mennyiben van, feltaláltuk, az leleszi conventbűl mint hozatta volt ki szegény urunk. Az asszony-nak irtunk; küldjön be az pénzért oda, az postánk nem jűve még be. Az mi az pénz dolgát illeti, kegyelmes asszonyom, az mi nekem van, nagyságodé s mennyi van, isten behozván nagyságodat, tülem megérti. Magunk s idvözűlt urunk képére vert aranyunkon kívül bizony nem sok van másféle; Stefán vajda volna adós közel százezer aranyunkkal; Szent Gergely pápa napig talám jű pénz onnét kezünkhöz, mivel már az portát

2.

contentálta; adhatunk, kegyelmes asszonyom, nagyságodnak — Feles lévén az fizetett hadunk, sok megyen reájok.

Az hintókat nagyságodnak alázatosan megszolgáljuk — Im ez levelünk írása alatt érkezék Barcsai uram levele, beérkezett már az portára, az vezérrel még szembe(n) nem volt, de az szembe(n) lételre napot hagytak; írja ő kegyelme, meg fog változni (*t. i. a vezér*). Hozza isten nagyságodat stb. Albae 2. Januarii 1654.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DXLVI.

Rákóczy György anyjának Balásfalva 1654. január 11. Stefán vajda azt írja, hogy a tatárság visszatakarodott hazájába, ő is székes-helyére ment. Várja anyja jövetelit: jobb volna ha nem Monostoron hanem Gyalúban szállana meg. Ha a gyűlés miatt maga nem mehet, nejét küldi.

DXLVII.

1654. (A levél eleje hiányzik) kire minek előtte választ
márcz. vettünk, ez levelünk érkezék; ő kegyelmének elhisszük azt is,
22. evvel nem fog ellenkezni. Mi, kegyelmes asszonyom, nagyságod szolgálatjára elmegyünk; kérvén azon alázatosan nagyságodat, találjon oly módot, kötelesek lévén az ország articulusira; egyébkint is im papjaink annak megtartására emlékeztetnek, lelkünk ismeretit ne sértsük meg. Isten éléhozza itt benn a papok gyűlését, proponálja, kinek scrupulusa, meg egyezvén közönségesen rajta, az isteni rendeléshez közelebb-e Megyesi uram ítéleti, kövessük azt. Nagyságodat alázatosan kérem, ez alázatos írásomat búsulással ne vegye; tudja az isten lelkemet, keseredett szívvel nyúltunk hozzá, félvén

nagyságod búsulását. Kivánom istentől stb. Görgény 22. Martii 1654.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DXLVIII.

Éltemig való fiúi stb.

1654.

Kegyelmes asszonyom, tegnap alázatosan irtam nagy-^{márcz.}
ságodnak. Csulai uramtól válaszm jűvén Megyesi uram írá-^{23.}
sára communio felől, nagyságodnak alázatosan értésére adom,
ő kegyelme igazítaná az levélre, kit nagyságodnak megküld-
tem; Bisterfeldius urammal beszélgetvén ez inclusával töb-
bíti irását; bizony az mi itiletünk szerint is helyesen írja ő
kegyelme, csak magoktól ne inditanának némelyek, minden
botránkozás nélkül meglehetne rendesen közönséges megegye-
zett akaratból az reformatió. Mi, mint tegnap is írók, nagysá-
god szolgálatjára elmegyünk, elhivén azt, az communio osz-
tásban oly módot akar nagyságod követni, ország végezési s
lelkünk ismereti sérelmével ne láttassunk cselekedni. Marad-
ván stb. Görgény 23. Martii 1654.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DXLIX.

Éltemig való fiúi stb.

1654.

Két rendbeli leveleit alázatosan vettem nagyságodnak; ^{aprilis}
az mi kimenetelünkben sok akadályok vannak; ő kegyelmek ^{24.}
inkább bejűhetnek, mint sem mi mennénk ki ő kegyelmek elei-
ben. Ha igaz, Máté vajda szegény ma egy hete meghalt; ez
is lehetetlenséget szerze. Boros uram már tergvistiai kapúnál
volt, hogy megértette; csak szóval izente, postán küldvén
hozzánk; azolta nem újula ez hír; adná isten, ne volna igaz;
de tartunk attól, talám csak túlünk akarják titkolni, oly helyre

küldtek vajdáért. Boros uram mindazáltal azt izente, Konstandit, ki szegény urunk hadakozásában szerdár volt havasali hadak előtt, annak adták magok az vajdaságot; de majd nem hihetjük; mivel noha vajdafi, nem igaz ágybúl való; de megjegyeztetve volt már; ha minden utakat el nem fogtak, meg kell hozni. Az öcsém ír az bélteki jószág felől, újabban is irattunk Csákinak. Hokmester állapotját az mi nézi, isten míg nagyságoddal szembe nem juttat, addig nem állítunk. Éltesse isten stb. Ujváratt 24. Aprilis 1654.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

DL.

Rákóczy György anyjának Szamosújvár 1654. aprilis 27. Lengyelországban rosszul állanak a dolgok. Száva szánja a szegény vajdát (Mátét) de nem felettébb mert nem volt kedvében. — Radnót 1644. jun. 3 : »az tatár követ holnap jű be.« Augusztusban ő is ki akar menni. — Radnót 1654. junius 9 : a bélteki jószág kiváltására intézkedéseket tett, irt Csáki Istvánnak, hogy julius 1-ére küldje szolgáit Szathmárra. Szentmiklóst nem bocsátja Homonnai kezébe, erős szomszéd volna. — Balásfalva 1654. junius 27. Hírlik hogy Lupult megölték, de ő kételkedik benne. — Fehérvár julius 4 : egészségi állapotáról tudósítja. — Fehérvár augusztus 23 : nincsenek semmi ártalmas hírei. — Fehérvár 1654. sept. 5 : kéri anyját Jakabfalvit küldhesse be az lengyel királyhoz »lengyelországi nemesség meghozásáért.« — Görgény szeptember 21 : innen holnap fog elindulni, tőrhető egészséggel bír.

DLI.

Éltemig való fiúi stb.

1654.
sept.
28.

Alázatosan vettem nagyságod levelét; bizony egynehány nap rosszúl voltunk; de már, istennek hála, nagyságod szolgálatjára egészségben vagyunk. Boritaltúl nem jühetett reánk; jó idővel az előtt ittasok sem voltunk. Lám az szegény urunkra az italtúl egyszer sem jütt, inkább talám az vérnek úgy nem menése, mint azelőtt, volt nagyobb nyavalyánk, az mellünket, derekunkat is fájlalván; de istennek hála, hogy valami pilu-

lát vettünk Radnóton, az megindítván, jobban lettünk; csak hogy nem nyugodtunk utána, hanem másnap indúltunk Gör-génybe, az arena úgy jött az úton reánk. Szegény urunk halálátúl fogva nem érzettük, most is orvosság nélkül szaba-dúltunk tüle. Mi, ha isten engedi, okvetetlen 17. Octobris Váradon leszünk; nagyságod szolgálatjára mentest mennénk, de Jenőben kell elébb mennünk. Váradon is lesznek igazítá-sink. Istennek hála, semmi ártalmas híreink nincsenek. Hava-sali, moldvai követeket innét expediálók, az portára is köve-tünket az adóval. Talám leszen egynehány nap pihenésünk az sok dologtúl. Éltesse isten stb. Ujvár 28. Septembris 1654.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

DLII.

Rákóczy György anyjának Gyalú 1654. october 4. Egészségéről tudósítja.

DLIII.

Éltemíg való fiúi stb.

Im mi is ebéd után megindúlunk. Mi, kegyelmes asszo-nyom, Kemény János uram hűségében nem kételkedünk ugyan, mindazáltal esék ily dolog filünkben (*fülünkben*) egy tizedest is vagy előkelhető gyalogot is be nem vesznek, hanem ő kegyelmének is megesketik titkon, kit titkon jó volna nagy-ságodnak megtudakoztatni igaz-e; porkolábat is olyant akar állatni vagy commendálni nagyságodnak, ki ő kegyelmének szolgája, vagy hozzá tartozó ember. — Bizonyos dolog az ő kegyelme rendelt tisztei miatt Fogarasfölde elpusztúl, könyörü-letesség nélkül birságolják őket 12 esztendővel ezelőtt lett vétkekrül is és ha kik csínt szászságon cselekedtek is, meg-békelettek velek, azokat is birságolják. Kivánjuk stb. Gyalú 8. Octobris 1654.

1654.
okt.
8.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

DLIV.

1654. Éltémig való fiúi stb.

Nov. Elég isten látogatása az pestis szegény nemzetünkön ;

16. isten szüntesse. Azon voltunk, kegyelmes asszonyom, szombatra, nagyságod szolgálatjára jelen legyünk , de Homonnai uram idejüvetele, az asszony betegsége gátla meg. Azon leszünk, ez jövő héten jelen legyünk nagyságod szolgálatjára.

Zríni, Bottyáni, Nádasdi uram betegségét írja Vesselényi uram ; halálokat nem értettük ; ha Zríni uram meghalt igazán jó akarónktól váltunk meg, szegény nemzetünk is nagy kárt vallott. Keresztes András felől híre Vesselényi uramnak több híreihez való ; gondolatunkban sem volt. Szuhai uram pedig nem is búcsúzott tőlünk ; ha elhagyna is, nagyságod híre nélkül nem is állítanék. Vesselényi uram nem disponálhat nekünk ; nincs oda semmi közi, kit tartsunk kit nem.

Kozák követek is jünek hozzánk már be. Erdélyben voltak. Szuhai uram itt van ; Jancsó is, az makaiakkal van baja ; most érkeztek ide ; azt akarnók köztök eligazítani. Adja isten stb. Várad, 16. Novembris 1654.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia

R. György m. p.

DLV.

1654.

Nov. Éltémig való fiúi stb.

22.

19. irt nagyságod levelét alázatosan vettem. Bizony dolog, vagy kétszer többet kellett innunk Homonnai uram kedvéért ; mindazáltal nem ártott ; váltig kiméljük magunkat, csak hogy ha ember velek nem múlat, kedvetlenségnek vélik Praefectus uram irását az bihari hágón adták meg ; nem tudván nagyságod akaratját, Munkácsban menetelünk felől, indúltunk úgy ; ma, holnap itt lévén, szerdán megindulván, csütörtökön nagyságod szolgálatjára jelen lehessünk. Ha ma

vagy holnap nagyságod kegyelmes akaratjáról levelünk nem érkezik, elébbi irásunk szerint nagyságod szolgálatjára jelen leszünk. Az mi Munkácsra menetelünket illeti, mi tovább is menni nagyságod szolgálatjára készek vagyunk; csak az diploma ellen ne legyen, kit Klobusiczky uram tudhat. 1622. esztendőbeli s idvözült urunk idejebeli diplomákban tilalmáról niucs emlékezet, tilalma volna, hanem ha az nikespurgiban (*így*) lenne, kit is Klobusiczki uram megláthat. Az nagyságod anyai szeretetében, gondviselésében megnyugodtunk; nem annak látására, hanem nagyságodnak alázatosan udvarlani, szolgálni készek vagyunk. Isten gyógyítsa az böcsületes urakat s engedje stb. Székelyhídon, 22. Novembris reggel 8 órakor 1654.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia szolgál
míg él

R. György m. p.

DLVI.

R. György anyjának. Kálló, 1654. Decz. 2: Szuhai oda ment. nem akar tovább maradni tisztiben, „forgatja esküvését.” Szeretné Gellértit állítani helyébe. Szuhai azt mondja, hogy az egriek megakarják támadni; Ónodot, „8 öles lábtók vannak készen, az várhoz való volna.” Őrségét már is megnevelte s még többet küld be. — Ecsed, 1654, Decz. 9. Sajnálkozva érti anyja betegeskedését, ha lehetne, szeretne látogatására menni. — Kend, 1654. Decz. 19. Egészsége felől tudósítja.

DLVII.

Rákóczy Gy. anyjának: Ecsed, 1655. Jan. 22. Fia tegnap roszul volt, ma már jobban van.

DLVIII.

1655. Éltemig való fiúi stb.

Jan.

25.

Földindulás erre seholt nem volt. Bottyáni uram nyavalyáját Mednyánczki uram nekünk is írja, isten gyógyítsa ő kegyelmét; isten oltalmazzon, ő kegyelmét kövessük boritalból, úgy bizony az ország gondviselésére nem érkeznenk, mindennap iszik ő kegyelme. Mi bizony miolta Ecsedben voltunk is, noha sokan jártak hozzánk, de csak háromszor ha voltunk. (*Kimaradt: ittasok.*)

Az tatár nem az hámtúl jött, csak tökéletlensége volt, nagyobb böcsülettel lássák, hanem a bucsáki agától. Az szultán ez hónap 11. napján egyezett meg az lengyel hetmannel, szerencsésen foly dolgok; egy várost vettek az kozákoktól az lengyelek meg, hol, mint Stefán vajda írja, az gyermekeknek sem kedveztek, 10 ezer embert vágtak le az lengyelek.

Az portán nagy változásokat remélhetni; az velenczések most is várat vettek meg az töröktől Kandiában. 12 száz törököt is vágtak le; az föld népe is feltámadt az török ellen; most is 13 ezer jancsárt küldtek Huszain pasa mellé, ha mit segíthetnének neki.

Sulyok uram szolgája érkezék, Kemény János uram szolgáját találta Zilahon, vásárolni ment Kolosvárra, megholt felesége. Az doctort is innét postán vík (*vivék*) el tegnap, de nem érhette, azt hiszszük, lélekben; mivel tegnap, mondotta, holt meg, hirtelen betegedett. Kemény János uram nem ira még felőle. Isten stb. Tasnádon, 25. Januarii 1655.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia

R. György m. p.

18. irt levelét vök makoviczai udvarbirónak; azt írja úgy értette, az gyűlés elhaladott. Bártfai követek is megtértek volna.

DLIX.

Rákóczy Gy. anyjának : Somlyó, 1655. Febr. 5. Nincsenek ártalmas hírei. A tatár khántól levelet kapott, „kiben kívánja az lengyelt segítsük ; nehéz dolog, nem lévén még az lengyelekkel végzésünk.“ Küldi Bisterfeld levelét.

DLX.

Éltemig való stb.

1655.

Szomorúvan írhatjuk nagyságodnak, az szegény Bisterfeldius uram, tegnap előtt világi nyomorúlt élettől elvált, ki-
nek halála bizony nagy kár ; azt mindnyájunknak meg kell
kóstolnunk. Semmi ártalmas híreink nincsenek. Éltesse isten
stb. Gyalúban 18. Februárii 1655.

Febr.
18.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DLXI.

Éltemig fiúi stb.

1655.

Kegyelmes asszonyom, az lengyeleknek ha küldünk, leg-
felebb 1500 embert fogunk küldeni ; az tatár igen szorgoz-
tat, ez által akarjuk az tatárt is magunkévá tennünk ; ezt is
penig nem magunk fizetett hadából, hanem' közönségesen or-
szágúl. Azt magunk mellől el nem bocsátjuk. Isten mi időt
hoz elé, ő felsége titkában vagyon. Csak tatár ne legyen ellen-
ségünk, istent híván segítségül, ha kik ellenségink lennének,
inkább megfelelhethénk azoknak. Elég nagy szabadságtalan-
ságra jutott szegény hazánk.

Apr.
9.

Elhiszszük ir nagyságodnak mindenekről Klobusiczki
uram. Isten tudja, mi következhetik. Vesselénin fog talán az
generálisság is maradni, elég csudás állapot. Tokajra, Ónodra,

Patakra, írja ő kegyelme titkos irással, vigyázni kell. Iste nem segíti őket. Lesznek Vesseléni uramnak újsági. Az mi pápista tiszteket nézi, úgy vagyon, kegyelmes asszonyom, vanak s belső tiszt kettő; mindazáltal, kegyelmes asszonyom, a két ember hűségében inkább megnyugodtunk, mit sem néme-lyeknek vallásunkon valókbán. Mi egyebet benne az hűség-nél nem tapasztaltunk. Éltesse isten stb. Balásfalván 9. Aprilis 1655.

Nagyságodnak engedelmes, alázatos szolgálja, fia
R. György m. p.

DXLII.

1655. Az ür isten édes fiam stb.

Apr. Vettem leveled stb. Az havasalföldi állapot elég veszedelmes magokra nézve is, és az szomszéd országoknak is félelmes, nekem is elég rettegésem: annyi felé való sok búsulásod és félelmed vagyon; az isten vigyázzon és igazgasson minden dolgaiba; én mégis azon kérlek, szolgáljátok az istent szorgalmatosan, az nem hagy el bennetek is. Az oda fel való szándék is mint van, meglátni, de az istennek sok módja van az megszabadításban. Tudom, írt Med(ny)ánczki uram, az oda fel való állapotok mint vannak. Az professor, hogy nem javolja presbitiromot (*sic*) nem csuda; mert az mint hallottam, az szegény Bisterfeld uramtúl volt dolga előttök. Kivánnám az én istenemtül, ha kedves volna előtt(e), nekem is csendességem lenne az prédikátorok miá, de nem szünnének, de még inkább gonoszodnak mind isten ellen való cselekedetekbe és ellenem való bosszú üzésekbe; nekem elég keserves életem; mégis míg isten éltette az üdvözült fiamot, volt segétem (*sic*) az én igaz ügyembe; az gyűlésbe mint van az vallásunk állapotja, az haza szabadsága; semminek tartom én az presbitirom dolgát, noha, ha egybe megbántódunk, többbe mint reménhetünk az mint cseleked(e)tek megmutatja; hiszem, ha egynehány prédikátornak ki kellene is meenni, adhatnék én is annyit, ho(l)tig elérlhetnének vele; de im most is mit cseleked-

tek az prédikátorok nagy gonoszságot, még, úgy hallom, Pocsajba is az újitók ellen vallattak; noha azt magunkra az nevet nem vennénk, de magatok kezdetek azt az sokféle névvel nevezni bennünk(et); nem lehet, hogy eddig ezeket nem halotad volna, minthogy szárnyon jár az hazugság; el is hittem, volt onnat belől is izgatója, noha azon kérlek, fiam, ha mit hallasz olyat, ird meg, igazán megírom, de én abba is megfogytokozám; azért im igazán mind leirattam mind az dolgot és megküldtem, ha lenne hitele; azért cselekedtem, az előbb való hírhallásba való ítéletbe ne véts isten ellen. Azon fáj az szívem, fiam, ezeket mind eligazíthatod vala és az isten neve is az ellenkezők miá nem káromoltatik vala; mennyit reménkedém tavaly, sőt ugyan megaláztam én magam, ugyan kértelek, igazittasd el; kész leszek tanulni mind azokkal együtt az kiket vádolnak, az szegény Bisterfeld uramtúl is üzenem, ha vétettünk az szentírás és helvetica confessió ellen; de nem cselekedéd. Immár, miben van az dolog, látod, elég szívem-fájdalmával vagyon az dolog; de kételen vagyok vele, de ki kell mutatnom az én igazságom, vajjon mentem(e) el az szentírás mellől az helvetica konfessió mellől, meglátni. Az mellől pedig el nem állok, bizván az én istenembe az én lelkem, mint isten előtt oka nem vagyok, azonba ha mi esik akár mi rajtunk, akár ő rajtok, az isten ne tul(ajdón)ítsa bűnül, az kik az oka (sic). Adja isten jó híreket hallanunk felőletek. Költ Sárospatakon, 28. Aprilis 1655.

Sziből jót kívánó édes anyád

Susanna Lorántfi m. p.

DLXIII.

Rákóczy Gy. anyjának. Fehérvár, 1655. Máj. 2 : Radnótra mennek lakni: „Az vajda Targovistyára jű, nyavalyás az kis csendeséget is tölünk való félelmének országának köszöni; mint ma izené nyomorúlt vajdasága ha meg nem orvosoltatik.“ A tatárok a lengyelek segítségére készülnek. — Radnót, máj. 9 : tizezer tallérnál többet nem küldhet; aranya nincs 20 ezernél több, de „ha aranyat költünk, seprejének lenni vélik.“ Klobusiczkitól a pozsonyi országgyűlésről levelet hoztak, semmi jót nem vár.

DLXIV.

1655. Éltedig való fiúi stb.

máj.

17.

Sciaus pasátul megjüve egyik emberünk, akaratját nem változtatja, sőt szorgalmaztat; az vajda pedig, nyavalyás, reménkedik, öt-hat nap múlva elvállik az indulás felől való végzés, mivel az ország reánk tanács urakkal hagyta; ő kegyelmeket várjuk ide. Jünek az havasali vajdátul fő s feles követek az árulóinak eleiben is. Nagyságodat stb. Radnóton 17. Maji 1654.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

DLXV.

1655. Éltedig való fiúi stb.

jun.

8.

Tegnap ujabban érkezék emberünk Sciaus pasátul, az ki szerdán jött el tüle, meg nem változtatta akaratját, sőt még ő szorgalmaztat. Stefán vajda mellé Mikes Kelement küldtük vala, ki mit ír, ím alázatosan levele mását nagyságodnak elküldtem. Mi is holnap indulunk az jó isten áldásából. Az havasali dühödött istentelen nép fenyegetőzik magokban, ha mi nem megyünk is, de ők reánk jünek; isten attúl megoltalmaz, ha 6—7 nap alatt nem jü, az után mi is meglátjuk, hol lesznek. 23 magával jött vala ki szombaton az legnagyobb lator szemény s gyalogok kapitánya, kiket mi is megforgatánk, Máté vajdának is árulója volt. Ha mi oly híreink lesznek, alázatosan nagyságodat tudósítani el nem mulatom. Éltesse isten nagyságodat stb. Radnóton 8. Junii 1655.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

A levélben említett másolat e következő:

Nagyságodnak, mint kegyelmes uramnak alázatos hűséggel való szolgálatomat ajánlom.

Most estve felé érkezvén nagyságod postája az vajdához ő nagyságához, mindjárt engemet is felhivata s az boérokat is, az kik tanácsai,

Meggyűjtette; most immár derekasan concludáltunk. Isten kegyelméből Holnap után úgy mint 6. Junii az gyalogokat és lövő szerszámokat megindítjuk és 7. az vajda is, az mint nagyságodnak megírtam, megindul; Isten segítségével immár neki bátorodtanak és mentől jobban készülhet, úgy igyekezik; minden bizonynyal, kegyelmes uram, többen leszünk mi innen 15 ezer embernél, az tatár is 1000 leszen. Holnaphoz egy hétre, úgy mint 11. Junii mind az alföldi hadak tatárokkal együtt Zukbutzon lesznek; hogy az nagyságod levele érkezék, már az agától Buczágból megjött vala az vajda embere; ha kívántatott volna, azt írja, hogy egynehány ezeret küldött volna; de kegyelmes uram, mivelhogypénzt kell nekik adni, 1000. hozott és nagyságod levelét is mindjárt elküldötte Sciaus pasának. Tegnap szintén asztalnál valánk az vajdánál, hogy Constantin vajda 7 drabantot küldje az vajdához, követségen; szörnyen sürgetik, kegyelmes uram, hogy vagy megbékéljék, vagy peniglen ők el akarják választani egyfelé; mi válaszsza ma az vajda őket elbocsátta, megértheti nagyságodnak írott leveléből. Kegyelmes uram, azon szól az vajda ő nagysága, hogy nagyságod az mennyiben lehet, szorgalmaztassa útját. Kegyelmes uram, nagyságod tudósítson, mennyi számu hadát bocsátja bé ide mind ezzel. Az úr isten nagyságodat tartsa meg jó egészségben. Jassis 4. Junii 1655.

Nagyságodnak alázatos szegény szolgája.

Mikes Kelemen.

DLXVI.

Az úr isten, édes fiam stb.

1655.

Vettem leveled; értem az havasalföldi vajda mit ír, hogy oda be megcsendesedtek és békességet kérnek. Továbbra is igazgasson isten, mit kellessék cselekedned, hogy ne legyen több romlások nekik is; mert nekem egyik búsulásom az volt, ha törökkel és tatárral egybe egyeledtek, mi veszelelem lehet. Irtad vala más leveledbe, nem szokás Erdélybe az ország felüljön az fejedelem nekül; én is úgy tudtam, azelőtt is úgy volt; de minthogy én oda be való embert nem igen látok, Várad felől hallottam volt, el nem mentek az nemes emberek személyek szerint, ahhoz képest irtam volt. Ajálalak isten oltalma alá bennetek. Adjon isten jó híreket hallanom felőletek. Költ Sáros-Patakon 29. Junii 1655.

jun.
29.

Szibül jót kívánó édes anyád.

Susanna Loránt fm. p.

DLXVII.

1656. Éltemig való fiúi stb.

jul. Konstandin vajdával kedden egyeztünk meg; elég nya-
3. valyásúl vagyon, mi tartjuk éléssel; az pasával Duna parton
volt szembe, 2500 emberrel lehet. Az ellenség elszéledett.
Tegnap küldők Borost 5000 emberrel Bukarest felé, az Duna
mellyékét járja el, az drabantság kalarásság arra lakott, az
vajda boérok akaratjából mindeneket felprédáljan. Megérkez-
vén Tergovistjára megyünk, jókarban hagyván, kiindulunk
isten áldásából. Kivánunk istentől stb. Strojeszti táborban,
3. Julii 1655.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DLXVIII.

1655. Éltemig való fiúi stb.

jul. Im kimenő úthban vagyunk; ha isten engendi csütörtökre
9. Töröcsvárához szállunk; magunk könnyű szerrel Fogarasföl-
dére megyünk alá kevesed magunkkal. Feleségünk is, ha
egészsége leszen nagyságod házáig Szombatfalváig jű előnk-
ben; itt az állapotot jó karban hagyjuk, vajda fizetésére bi-
zonyos ideig bizonyos számú hadat egyideig. Duna mellékét
Boros uram eljárta, hol az latrokban kaphatott, levágta. He-
ricza fogva az pasánál, kit hittel izent Tordai Ferencztől, az
Dunában vettet. Az velenczések az törököt igen megverték.
Az donczki kozák 90 hajóval indúlt; nagy félelemben vannak
az törökök. Az itt való latranságot mindennap fogják; gya-
logja, szeménye inkább mind elveszett. Kivánunk istentől stb.
Parova vize mellett levő táborból 9. Julii 1655.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.
R. György m. p.

DLXIX.

Éltemig való fiúi stb.

1655.

Istennek hála, nagyságod szolgálatjára békével érkez-
tünk ki tegnap előtt Tercsvárahoz ebédre, mind magunk, fe-
leségünk, az gyermek, egészségben vagyunk. Nagyságod
egészsége felől is örvendetes hírt hallani szíbül kívánunk.
Semmi hírt nagyságodnak nem írhatunk. Hericzát, az harmad-
nap i vajdát, Sciaus pasa írásunkra kiadta, orrát el is metszet-
ték, Tergovistján volt, várjuk, kihozzák. A török szerencse
fia, tud vala is félni (*sic*). Nikápolból, Gyirgyóból költöztek
elő ttünk, ha Bukarestre mentünk volna, maga is Sciaus pasa
apánk elébb akart állani. Fejérvára hétfühöz egy hétre me-
gyünk be; az nyert lövő szerszámokat várjuk, érkezzenek.
A d 29. Julii hagytuk, prédikációk lévén, isten adta győzede-
le mért hálaadás lévén, úgy löjjenek várainkban. Ha mi oly hi-
reink lesznek, alázatosan nagyságodat tudósítani fogom. Él-
tesse isten stb. Porumbákon 17. Julii 1655.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

DLXX.

Éltemig való fiúi stb.

1655.

19. irt levelét nagyságodnak alázatosan vettem tegnap
 előtt; im ma jüvénk be Fejérvára. Fogarasban való műla-
 tásunk felől irt nagyságod kegyelmességét alázatosan meg-
 szolgáljuk nagyságodnak; nem jöttünk az Sárkányra, kegyel-
 mes asszonyom, hanem más átalabb úton.

jul.

26.

Az havasaliakban elég kár esett, ha igazak lettek volna,
 kár annyi vitéz embernek elveszni; az szeményben csak mi
 sem maradt; gyalogja is feles vesze; akkor nem választhatja
 ember, ki jámbor, ki nem; lehetetlen, jámbora is ne veszett
 volna, nem kellett volna közikben egyvelíteni magát.

Az mi az papság közt levő egyenetlenséget illeti, kegyelmes asszonyom, mi is azt szívünk fájdalmával éreztük, nagyságod búsulására nézve; bizonyságunk isten, kegyelmes asszonyom, magam dicséretem keresése semmi az dologban nem volt, mert kereszténységemmel ellenkezett volna; egyébként is nálam az értelem nagyságodhoz való fiúi alázatos szeretetem, elébb jár az nagyságod anyai méltósága és az hol az nevekedik, nem másra háromoltatik annak nevekedése, hanem reám, alázatos szolgájára, fiára. Minek előtte azért nagyságodnak alázatosan derekasabban resolválnám magamat, Megyesi urammal egyetértő papság írja le, miben kívánnak innovatiót avagy megjobbítását vallásunknak, meglátván s olvasván mi sem késünk nagyságodat voltaképen mindenekről tudósítani. Az nagyságod küldte irásokat csak most látjuk; nekünk senki azelőtt nem küldte be. Kivánván istentül stb. Albae Juliae 26. Julii 1655.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György m. p.

DLXXI.

Rákóczy György anyjának Gyógy 1655. aug. 13: a kapott híreket Klobusiczky fogja vele közölni; »úgy látszik ez világi hitvány életünk azon búsulással fognak folyni, csak isten áldása legyen továbbra is rajtunk hálaadással viseljük; talám ha mindenkor jó hírek folynának elbizakodnánk.« — Besztercze 1655. october 28: egészsége felől tudósítja. — Besztercze 1655. october 30: »tatár lengyel mellé nem indul.« — Besztercze november 4: »az lengyelek dolgának egyfelé el kell válni; a töröktől való rettegetés elég nagy baj a szegénységnek.« — Görgény 1655. nov. 20: a tatárok s kozákok megharczoltak, a kozák győzött; Mármarosban vigyáztat. A portán dögihalál van, a császár kiköltözött: »ámbár halnának ők, csak szegény nemzetünk közt ne uralkodna.«

DLXXII.

Éltemig való fiúi stb.

1655.

Tokajból irt nagyságod levelét alázatosan vettem. Nyavalyás Dalmadi halála is kár volna. Az mi, kegyelmes asszonyom, az hajdúk dolgát illeti, mi úgy irtunk volt Klobusiczky uramnak, irjon magátúl Vesselényinek, nem ellenzi-e ha általmennek; arra mi választ tett ő kegyelmének, nem láttuk; abból tanulhatunk annyit, félünk az az nyughatatlan ember patvarkodni fog s még török előtt is vádolni; két kézzel kapják ők ellenünk való alkalmatosságát. Nemhogy szolgálaimmal s alattam valókkal nem segíteném, de, tudja isten, véremmel is kész volnék most is. Az portán vádolnak, izgatnák ellenem az portát, ha lehetne. Jancsó velem együtt nagyságod szolgálja; nagyságod kegyelmessége, ha felveszi, ott is hasznos szolga, ugyan nehéz leszen, az mily gazda, kibontakozni neki. Éltesse isten stb. Görgény 21. Novembris 1655.

nov.
21.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgálja fia.

R. György m. p.

Másik lapon, ugyancsak a fejedelem kezével:

Ha hol penig az Vesselényi levele nagyságod kezéhez jutott, kiben az hajdúk általmeneteléről resolvál s általmennek, nem bánjuk sőt akarván, ahoz képest teszünk dispositiót.

Vesselényi nekünk irt levelére választ nem tettünk, hanem nagyságodnak alázatosan irtunk, úgy tudtuk, nagyságod Borsiban legyen; azon dologról irván Klobusiczky uram is, ő kegyelme levelébe csináltuk volt be, olvashassa meg.

DLXXIII.

Az úr isten édes fiam stb.

1655.

Tegnap jüve étekfogóm Pozsonból. Én ugyan azért küldtem volt fel inkább az magok leveléért, én az levelet az asztalon való ládámba tettem volt; szintén akkor magadnak

nov.
29.

is irtam, és oda fel is sokat kellett iratnom, az sok felé va~~l~~ó
 gondba elfeleltettem (*így*) eszembe nem vettem, hanem csak
 az praefectus uram leveléből, az kit igen bántam; im már fe~~le~~l
 küldők postán. Mit ir praefectus uram, im oda kültem, mi~~v~~e
 magadnak nem irtak, hogy értsed, az oda fel, mint van mo~~o~~st
 az dolgok. Az papok dolgáról azért ir, hogy jó volt, az deb~~re~~-
 czeni papi gyűlés is olyan igazság nélkül volt, olyan becsü~~le~~-
 tes prédikátorokkal, mint az liszkai volt. Adjon isten s~~o~~tb.
 Költ Sárospatakon 29. Junii 1655.

Szibül jót kívánó édes anyád

Susanna Lorántfi m. p~~o~~.

(Eredetije : Gyula-Fehérváratt a Batthyáni könyvtárban.)

DLXXIV.

1656.
 jan.
 10.

Éltemig való fiúi sat.

29. Decembris irt nagyságod levelét tegnap vettem. Va-
 lamely dolgokról irt nagyságod, azokra mind választ te~~le~~tem,
 talám eddig nagyságod kezéhez juthattak. Az vajdáknak adni
 kellett az hámnak, pogány barátság mi tülünk is sokat ~~h~~íján
 vala; ha csak 2000 tallért adtunk volna is, követe jó sz~~í~~ível
 vette volna; adózás alá akarna vetni az eb; mi bizony~~o~~ nem
 adtunk.

Ím meg újabb tatár követ érkezék tegnap, Szefer~~o~~ Ka-
 ziné embere, az hám vezére feleségéé, egy cserkesz gyer~~o~~neket
 hozott feleségemnek az aszonytól. Császár, az két vajdák kö-
 vetit is várjuk; nem igen lehet ürességünk. Éltesse isten~~o~~ sat.
 Gyalú 10. Januarii 1656.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia

R. György m. p.

4. irt nagyságod levelét, végezvén levelünket, vettük; az
 leveleket Csákányos szekeren lehozhatná.

Az tatár ha ki talál jüni Krimbül, bár kik magyarok
 vagyunk, egyet értsünk, vigyázzunk. Az liszkai gyűlés nem
 tetszett légyen püspök uramnak, mi azt nem írjuk, igazat kell
 írni, midőn értésére lett, de hogy confirmatiójára halasztották

volna, olyat nem hallottunk. Ha mit nagyságod az ország
gyűlésében proponáltat, szabad vele. Apáczaihoz semmi kö-
zünk, kegyelmes asszonyom, collegium költségével püspök
uram taníttatta.

DLXXV.

Az úr isten, édes fiam, áldjon meg szerencsés bódog ^{1656.}
hoszu élettel és jó egészséggel. ^{jan.}

Vöttem leveled tegnap; legyen hála istennek, hogy ^{12.}
egészségben vagytok; kérem ő fölségét ez után is tartson meg
jó egészségbe benneteket. Palatinus uramnak megküldöm leve-
led, noha most nagy szomorúság érte. Tőled sem isten ellen
való dolgot, sem ország ellen, az mint az előtt is sokszor meg-
irtam (*igg*); de ha isten engem avval is próbál és szenvedtet,
 az **én** fiamtól kell szenvednem, nem szolgáltat igazságot ebbe
 is, **és** több dolgot is tudnék számlálni; de azokról is elég bő-
ven irtam, sokszor, de hasznát nem láttam. Legyen abba is
 az **én** istenem tetszése; csak tegyen békességes tűrővé, se
egyéb ne szakaszson el az ő hozzá való szeretettől. Úgy lá-
tom sok dologban mint egy esze vállaltattal, úgy bánsz (*ve-*
lem), minthogy sok eszem nem volt, sokat sem felelhettem
 el; de valamennyi van, isten segítségéből kevés elméjű szol-
gaímmal, avval kell megelégednem; eddig még hála istennek
sem gyalázatot sem kárt nem leltem; az(*ál*)tal, hiszem, készi-
ted az emberek elméjét az gyalázásra ellenem; lássad, nem
töl(*r*)hetsz el már rajtam többet, az niket cselekedtél; lám
már abba is kedved tölt, prédikátorim meggyaláztad, oda be
 az **püspökkel** megegyeztél rajta, tetszett; nem mondtad: anyám
újító; de elég az kik felől mondtad, én prédikátorim, annyit
 tett az; lássad akarmit cselekedjél; látom csak az nagy kemény
 cselekedeted ellenem; ha megvernél is, azt mondanád, jól
 cselekedel. Most sem irtam volna az dolog felől, ha Tofeus
 ki nem mondja vala, hogy az erdélyi püspök confirmálta, mert
 nem lehet eligazítani; mert én megsem gondoltam, hogy az
 lenne. Elég keserves életem sokképen, mégis míg az isten

éltette az üdvözült fiam, mégis volt terhes gondjaimba és búsulásomba mellettem; de az isten, igéreti szerint nem hagyott el, ha elvette is tőlem, hogy avval is inkább magához vonjon, hiszem az isten engem is utánok viszen; nem leszen talám búsulásod ha én meghalok. Én kérem mégis az istent, jóval fizessen isten azon sok búsításodért, de kövesd istent érte. Adjon isten sat. Költ S. Patakon 12. Jan. 1656.

Sziből jót kívánó édes anyád
Susanna Lorántfi m. p.

DLXXVI.

Rákóczy Gy. anyjának Szamos-Újvár 1656 Jan. 31. Egészségéről tudósítja, e héten Fehérvárra indul.

DLXXVII.

1656. Éltemig való fiúi sat.
febr. Alázatosan vettem nagyságod levelét. Lengyel király
2. levelét hozák, segítséget kér tőlünk. Isten elvette ezeket vagy másokat bolondnak ítél, hogy ily vakjában kéri s hogy mi is csak egy irására adnánk; hogy fér elméjekben. Inczédi Mihály felveheti az tisztet, mi is nagyságod szolgái vagyunk; számadását hamar eligazíthatja; perceptort parancsolunk állítani; mi is az szegény Sulyok uram halálában nagy kárt vallánk; noha pápista volt kegyelmes asszonyom, de bár adná isten vallásunkon levők volnának mind oly igazak hozzánk, ki helyében is nehéz mást találnunk.

Tegnap hozák Stefán vajda levelét; írja, az kozákság Neperen költözteti által lövő szerszámit, kit azelőtt soha nem cselekedtek. Ha Lucz megjűhet, ő bizonyost hoz, mire való; mi azt hisszük, tatár barátságnak akar véget vetni; mivel Muszkaországból is jüttek emberi muszka császártúl, nyusztért voltak, azok is azt beszélik, az donezki kozáknak az muszka császár fizetését megtöbbitette, szabadságot adván nekik,

az fekete tengerre menjenek török ellen; velencei követ is volt muszka császárnál, ki ha igaz leszen, bizony rossz hír török, tatár uraméknak; az isten adjon igyet nekik, minket maraszson békeességben. Az szegény Radzivil herczeg ez elmúlt hónap 5 napján holt meg. Ha mi híreink lesznek, nagyságot tudósítani fogjuk. Palatinus uram levelére választ tettünk. Éltesse isten sat. Újvár 2. Februarii 1656.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DLXXVIII.

Éltemig való fiúi sat.

1656.

Alázatosan vettem nagyságod levelét; az mi az váradi scolához mutatott nagyságod kegyelmességét illeti, hallottuk; jól tanítanak, mi is úgy halljuk; mi, úgy van, egy mesternek fizetünk; még eggyel meg többitenők, meglehet, bár arra ne költsenek magokéból az scolának. Interesse pénzeket kiadni káros; itt is az collegium elég kárt vallott; jószágot jobb volna venni; az város jószága jó helyen való, de mi úgy hallottuk Fráter Pál uram vette meg; annak bizonyos ideje van, míg ki nem válthatják; mindazáltal az váradi uraim tudják, mi karban vagyon az jószág. Nagyságodnak egyéb hirt nem irhatunk, Lupul dolgát járja az görögség az portán, promoteáltatnék, kit, hisszük istent, végben nem vihetnek. Éltesse isten stb. Albae 9. Februarii 1656.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DLXXIX.

Rákóczy Gy. anyjának : Fehérvár 1656. Febr. 10. Kéri anyját, hogy a lengyel királyhoz irt levelét küldje be Welopolszkyhoz Zámborra.

DLXXX.

1656. Éltemig való fiúi sat.

febr.

12.

Alázatosan vettem nagyságod levelét étekfogójátul ma reggel. Papok dolgárúl választ kell tennem nagyságodnak, de bizony félelemmel; ennyi felé való búsulásink közt legsúlyosabb nagyságod nehézségét viselnem s. ez dolog felett édes anyámnak, nagyságodnak nehézségével irogatnom; én már azt tudtam, ennyiszer megirván nagyságodnak lelki dolog levén, avval nagyságodnak nem kedveskedhetem, ecclesiákat nem bolygathatjuk ritusukért, abban múlik; úgy van kegyelmes asszonyom, mi irtuk az gyűlés nem sokára meglészen, ha nagyságod az országot megtaláltatja, mint irta, szabadságában áll; mikor ország eleibe kél, akkor hiszi el nagyságod, nemcsak mi, hanem egész ország nem akarja vallásunkon levők; noha mind hallatlan, nekem pedig igen keserves dolog, az ellenkezőknek nagy öröme, sok együgyűeknek botránkozás; de ha nagyságodnak úgy tetszik, annak mi, mint fiak, ellene nem állhatunk. Valami testi dolog, abban nagyságodnak engedek; de lelkiekben, lelkem ismereti ellen, nagyságod sem kívánja, én sem cselekedhetem. Nem tudom, mivel vádoltathatom, mert ország articulusa ellen nem vétettem kinek megtartása kötelességembe állván, ha az ellen cselekedtem volna, talám az Megyesi Pál írása mi rajtunk teljesedhetnék meg: violatis conditionibus, violantur pacta. Erdélyi papok senki scrupulusát in ritibus nem proponálta az articulus szerint, hanem voltak csendességben. Tiszántúl levő papok dolga az erdélyi articulusoktól nem függnék; lám ott is, kegyelmes asszonyom, papságnak nagyobb része, főrendek sem veszik be. Nagyságod szolgálatjára, tudja isten, kimentem volna, noha nagyságod azt írta, se tavaly, se szembelétekor nem lehet(ett) csendes elmével hozzám; mint akkor is írák, csendes elmével, fiúi engedelmisséggel kívánok nagyságodnak szolgálni, de török császár, havasali vajda követi, moldvai Sciaus, temesvári pasák követi előtt nem mehettem el, az or-

szág gyűlése is előttünk lévén. Éltesse isten sat. Albae 12. Februarii 1656.

Nagyságod engelmés alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

Károlyban az jesuiták collegiumát, hallottuk, építik; ha rajtunk állhatna, nem biznók papra, ellene állaná(n)k, módját nem találhatjuk fel.

DLXXXI.

Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár 1656 Marc. 2. Luczot várja, már beérkezett (a kozákoktól).

DLXXXII.

Éltemig való fiúi sat.

1656.

Ez hónap harmadik napján irt nagyságod levelét tegnapelőtt vettük. Az papok dolgárúl nem irunk; nagyságod nehézségét azzal gerjeszteni nem akarjuk. Az országnak Szentpáli uram megadván nagyságod levelét s instructióját, választ fognak nagyságodnak adni. márcz. 10.

Lengyel had szerencsétlenségét ezelőtt öt nappal hozták meg Makoviczárúl; roszul vannak; mi azt hiszszük, ha Ilvó felé kezdenek tartani, az király Kameniczban jű, az honnét útja kozák közé lehetne, ha oda bízhatnék, ha nem, Moldvára s erre szalad, ki nekünk bajunkra leszen; valóban megbánták az lengyelek, visszahítták az királyt. Velipolski uram nincs az királynál, összevesztek. Oly hírt hozának, muszka császár az kozák követeket árestáltatta, maga nagy haddal akar Kióban júni; az mi emberünk az kozák hetmántúl megérkezék, hozzánk is követeket ígirt; derék dolgokkal küld, csak azon követi megérkezését várta; összeháborodtak az muszkával, svécziai királyhoz nem vonznak az kozákok, Kazimirt emlegetik inkább; most is, mint mondja, hozzánk vonának inkább, most is megesküdtek ellenségink nem lesznek.

Az nagyságod testamentuma felől választ tettünk régen alázatosan nagyságodnak. Éltesse isten sat. Albae 10. Martii 1656.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DLXXXIII.

1656. Éltemig való fiúi sat.
marcz. Ez hónap 15. napján irt nagyságod levelét alázatosan
22. vettem. Micsoda hírt hoztak Lengyelországból, Lővei uram
írásából látjuk, kegyelmes asszonyom; mi mégis nehezen hi-
hetjük egy királynak oly megszorultúl parasztság közt lenni;
ha bizonyos lesz, meghozzák nagyságodnak. Ha az svékusé
lenne Ilvó, mi is beküldenénk az királyhoz. Nem tudjuk, hova
lehettek el Sebesi Ferencz Jakabfalvival; nem tudjuk mire
vélni késedelmeket. Az tatár indulása felől nagyságodnak
semmit nem irhatunk. Szerencsére vigyáz, kinek szolgál; ha
kozák Kasimirt meg nem segíti vele, nehezen hisszük, lengyel
segítségére kijűjön. Mi ellenünk való fenyegetőzéséről irtunk
Balásfalváról vasárnap nagyságodnak. Az portára ma küld-
dénk postát be; mi állapotak lesznek, csak az isten tudja. Ha
az pénzzel győznők, mi is fogadtatnánk katonákat; de nem
érkezünk reá; az portáról várunk; úgy fordulhat, kételemek
leszünk fogadtatni lovast; még eddig zászlókat nem osztat-
tunk ki. Fekete Péter is penig, kegyelmes asszonyom, nekünk
bizony nem szolgánk. — Örömet vagy 200 gyalogot fogad-
tatnánk az Tiszántúl, ha nagyságod Jancsó uramnak paranc-
solna felőle; mi pénzt küldenénk; mert ide be nem találunk,
400 kék gyalogunknál több nincs. Úgy tudjuk, nagyságod is
6 hétre fizettet gyaloginak, ruhát minden esztendőben adtat;
mi is megadnánk. Ha mi hireink lesznek, alázatosan nagysá-
godat tudósítani fogom. Éltesse isten stb. Vinczen 22. Mar-
tii 1656.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DLXXXIV.

Éltemig való fiúi engedelmes alázatos szolgálatomat ^{1656.}
 ajánlom nagyságodnak, mint kegyelmes asszonyom anyám- ^{april}
 nak stb. ^{9.}

Nagyságod levelét alázatosan vettük, búsulását, mint
 sokszor irtuk, vérünkkel is orvosolnók ha penig lelkünk sérel-
 mével, hazánk kárával, az vallásunk romlásával nagyságod-
 nak nem engedhettünk, kértük alázatosan, megbocsásson.

Az ország levelét mi nem irtuk; elég ember az ország-
 ban, kik az dolgot értették, tudták; azt mi, kegyelmes asszo-
 nyom, nem tagadjuk, az országban levő vallásunkon levőkkel
 nem beszéltünk; mert nagyságod levelét, instructióját fel is
 küldték hozzánk, az instructióban ország articulusa violálása
 forogván, kinek nemcsak megtartása, de tartatása is kötelessé-
 günkben járván, kellett lelkünk ismeretire nézve is világosítást
 tennünk. Tudja isten sem cselekedtem sem cselekszem bosszú-
 búl, hanem lelkem ismereti mit dictál; annak sérelmével csele-
 kedő nem akarok lenni. Az szerencsében való bizakodás is,
 látja az szíveket látó isten s ítéljen meg, ha van-e bennünk;
 tudjuk, az szerencse kereken jár, hamar fordul; annál is inkább
 isten ad szerencsét s ki adhatója, annak is tulajdoníttassék az
 dicsőség. Papi fejedelmen, kit Váradra küldtünk, érteni kit
 kell, nem érthetjük kegyelmes asszonyom; mi Váradra se
 papot, se mást, papság itéletire se más rendbeliére nem küld-
 tünk; ha ki nagyságodnak mondotta vagy irta, hazudott benne
 se nekünk, se mi másnak nagyobb hatalmat nem adtak, adtunk
 az előtti fejedelmekénél, sem mi másnak. Absolonok, kegyelmes
 asszonyom, nem voltunk sem vagyunk; nagyságodat lelkiis-
 meretiben nem üldözzük; mert nem hogy édes anyánkén, de
 egy legkisebb rend lelkiismeretin sem akarunk uralkodni,
 istené levén az; de él az isten, elbúsult lelkünk, mennyi búsú-
 lásink, gondjaink, még is nagyságod nehézsége s búsulása
 nagyobb, ki is csaknem elfogyat; azért szenvedem nagyságod
 nehézségét, én lelkem ismereti sérelmével nagyságodnak nem
 engedhetek. Lám már kegyelmes asszonyom, ország sem

akarja; nagyságod az mi alázatos írásinkon meg nem nyugodt; ország eleiben terjesztette; nincs már nekünk semmire hatalmunk; él az isten, nagy szíbeli búsulással értettük, Budán lévén Tordai Ferencz, az pogányok s még az vezér kihája kérlette: vannak-e kálvinista barátok Erdélyben, mert az híre, Magyarországbán támadtak. Ám már az pogányok is csúfolnak bennünket.

Barcsai uram mit irt nagyságodnak, mi azt nem vizsgáltuk, elég olvasásink vannak ő kegyelme írása olvasása kívül is.

Az levelek lajstromát kiküldjük magunk emberétül. Az levelek tartását kire kell bizni, nagyságod kegyelmes asszonyom, az embereket jobban ismeri mi nálunknál; kire kellesék bízni, feltalálja; mi nem igen ismerünk oly embert; Dalmadi uram, úgy tetszik, igaz ember.

Hokmany (*sic*) praetensiója mi karban legyen, azt is kegyelmes asszonyom, nagyságod tudja. Mi az nagyságod anyai szeretetében nem kételkedünk, tudja isten: azért annak eligazíttatása igazsága szerint megadatása áll nagyságod kegyelmességében.

Mi nem vagyunk gond nélkül, naponkint búsulás ér; im tegnap hozák Constandin vajda levelét; oly híre jött, valami latranság verte volna egybe magát ellene való támadásra, ki ellen Praeda uramat küldte; de nehezen hihetjük, keveses ember kötné azt fel, kiváltképen oly ember, kit fejeknek lenni irnak; meghozzák, ha igaz lesz. Az tatár fenyegetőzés megvagyon; oda is küldtünk levelünkkel egy embert; meghozza, ha megjühet, mi állapattal lesznek, egyébünnét is. Éltesse isten sat. Albae 9. Aprilis 1656.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DLXXXV.

Rákóczy Gy. anyjának Balásfalva 1656. apr. 23. Szeretne látogatására menni. — Balásfalva 1656. apr. 26. Szomorúan érti gyöngékedését. — Balásfalva 1656. apr. 29. a palatinus írja hogy Pucham gyalog s Valter

officér német lovas haddal jó, de ne ütközzék meg, mert kettővel se hoznak többet. Kedden Fehérvárra kozák követ jó s vele svéd király követe ki Kimiliczkinél volt, nem tudja mint mehessenek el.

DLXXXVI.

Éltemig való fiúi sat.

1656.

Vesseléni feleség(év)el s anyjával, hogy ők czinkosok, hamis hír irogatok, régen tudjuk, kegyelmes asszonyom, ha ki nem bocsátjuk is, de végben vihetik izenet s irás által, mások által; bizony igaz hírek nincsen. Barkóczi uram bizony nem látta az irást, nálunk sem volt Vesseléni urammal való békélés után; csak helytelen kérkedsége az Barkóczi uramnak. Meg(int) kozák követek jünek hozánk, mivel, nem tudjuk. Mi is szombatra Radnótra megyünk. Éltesse isten sat. Albae 21. Maji 1656.

május
21.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DLXXXVII.

Lorántfy Zsuzsánna menyének Báthori Zsófiának: Sáros Patak 1656 jun. 11. örül egészségének, sajnálja hogy azon levelére melyben búslásáról irt nem válaszolt.

DLXXXVIII.

Az úr isten, édes fiam, sat.

1656.

Az úgy van, az mint irod; csak addig engedik meg az pápisták az más valláson valókat, az míg nincsen módjok benne; tudom, megirta Med(n)ánczki uram, mint bántak az szegén lezsnaiaiak is, és az szegén Ko uramnak is szánom oda az ő sok irását. Nagy akadályt szerez, ha az kozák nem áll az lengyel mellé. Az kozák kívánságát én nem érthe-

11.

tem; abbeli tetszésünk, hogy kívánod, tudod, fiam, szívesen, mondanám; az én tetszésem, az mennyire isten nekem adta az ő ajándékát, noha én abbeli szándékom meg nem változhattatom, az mi magadnak tetszik, az isten igazgasson arra, valami az (ő) dicsőségére néz; elhittem, az kinek mi módja van az hadakozásba(n), megindítja. Tudom, ir Med(n)ánczki uram, az (mi) hírei vannak az svét felől. Irod, az követek elbocsátása után kijünnél; hozzon isten jó egészségbe bennetek; akarnám érteni, mikor leszen indulástok és leszen-e mód az ide jüveteltekbe. Az tatár követ ő felségez (*igy e h. felségéhez*) Tokajra ment és Tályára, az ki ide ki csudás és félelmetes; mint lett már, más felé küldted volna, ne vennék szokásul azt is. Adjon isten sat. Költ S.-Patakon 11. Junii 1656.

Sziből jót kívánó édes anyád

Susanna Lorántfi m. p.

DLXXXIX.

Rákóczy Gy. anyjának Radnót 1656 Jun. 16 : •Mednyánszky uramnak küldtünk fel, szegény Comenius uramnak is küldtünk pénzt.◀ — Radnót 1556 Jun. 23 : kéri hogy Kis Andrásnak zálogos portiot adjon.

DXC.

1654. Éltemig való fiúi stb.
 julius. Alázatosan elvettem nagyságod levelét. Az Szakmártt
 21. levő két papoknak az előtt is volt reversalisok; akkor senki kételenségben nem lévén, miért obligálták magokat; ha obligálták, miért nem tartották meg. Megfogások, az isten látja szivünket, soha nem javaltatott, se consensusunkkal nem volt. Az mi az reversalist illeti, az reversalis adásra magok igírték magokat. Az papoknak az gyűlésben valamineműt kívánnak, olyant adnak. Volenti non fit injuria. Ha vétettünk is, nagyságod kegyelmesen megbocsásson; nem méltatlan cselekedtük, kötelezván arra az ország constitutiói s cano-

nok ellen nem cselekesznek egyéb újításokat is magok fejtől; úgy is emlékszünk reá, kegyelmes asszonyom, nem mi kezdtük; csak üdvözült urunk is vétetett volt Tolnai Jánostól. Hogy nagyságod nehézsége ennyire legyen, mi bizony meg sem gondoltuk ezért és minek előtte nagyságod minket is alázatos szolgáját, fiát meghallgatná, ily nehézségre magának nagy búsulásával indulni, távoztatni kellene; holott, mint feljebb is írok, magok ígérték az reversalis adásra magokat az papoknak is. Az ország irta levelet, tudja isten, se irtuk se dictáltuk; ha nagyságod különben nem hinné, akár hittel írjuk meg; csak nagyságod hitethesse el magával; nehézsége ne legyen reánk; mert bizony nem irtuk, se irattuk. Éltesse isten sat. Radnót 21. Julii 1656.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia

R. György m. p.

DXCI.

Rákóczy Gy. anyjának : Monostor 1656. Jul. 31. : »az mi az papok dolgát illeti megfogatások hírünkkel nem volt, reversalisokat mi concipiáltuk, akarván consulálni az ecclesiának egyességének, ország constitutiojának, lelkünk ismeretinek is eleget tenni,« nem anyja iránti keménységből cselekszik, de némely papok dolgának vallása romlásával, javallója nem lehet. »Kovács Gergelyt ha az papság már egybeadta, mi hogy büntethetnénk? — Monostor 1656. Aug. 5. : Hallja hogy Rákóczy László anyjánál van, tán a kételenség vitte oda. Nem ir a papok dolgáról, tudja hogy a miatt haragszik anyja reá. Fehérvárra menvén, beszél Csulaival. Felesége étékfogója a kozák hetmantól »vasárnap érkezék két hétre meg« a svéddelel tart, a lengyellel nem békél. — Monostor 1656. Aug. 16. : Haller Péterné irta, hogy a Székely Mózes fia el akar tőle búcsúzni, kerestette de sehol nem találták. Zsibón láttak olyat »mint az árulófi, hiszszük érsekhez vagy palatinushoz csapja magát. Kéri anyját vigyáztasson rá : Lónyai Gábor atyjafia levén, nála lehet. — Monostor 1656. Aug. 21. : Stefán vajdának Tergenyéről irták, hogy a tatár khán felült volna, ha ez igaz »cselekszik is valamit az eb.« A hetmántól Sebesivel együtt ujabban főkövet jön.

DXCII.

1656. Az úr isten, édes fiam, sat.

sept. Tegnap ide jüvő utamba adá meg étekfogód leveled.

8. Az svét követ és kozák is nálad lévén, mi kívánságod és mi választ tettél nekik, értjük. Az dolog nagy még az nagy elméknek is, az hol az sok tanács van is; minthogy pedig az én tetszésem is kívánod, nekem senki nincsen, az kivel ily dologról beszélhetnék; de ha sok volna is, az én istenem tartottam mindenek felett főbb tanácsosomnak; azért az mennyire ő felsége adott ítéletet, úgy szólhatok az dologhoz; noha mind az mennyi jó jühet ki, az mennyi akadály lehet, én se írni, se szóval ki nem mondhatnám; nekem pedig, anyád lévén, nagy rettegésem sokképen; egyik fél mellett is hogy hadakoznál haszonért, szükséged arra nincsen; mert az isten eleget adott ha több gyermeked volna is. Az isten dicsőségére hogy nézz, azt jól cselekeded; mert minden bö(l)csességnek feje az isten félelem. Az svét ellen ha segétenéd az lengyelt, abban vétenél isten ellen; mert noha lutheranus, de közelebb hozzánk és vallásunkon való fejedelmek(ke)l van szövetségek; az lengyel vallásunknak ellensége volt eddig is; de már most annál inkább, az mint megmutatta az hol győzedelmet vett; elég szomorúság hallani is; ha pedig az lengyel győzedelmet vehetne, még gónoszabb volna és mások is lehetnének segítségével, az mint magad is irod; mindazáltal, noha most is, az mint irod, jó hírek lévén, csak elmentek és az előtt is követed által nem úgy tettek választ, az mint kellett volna, mindazáltal igen jól megfontold, mint lehet ellene meneteled, hogy jobb lelki ismerettel lehess mind isten előtt és emberek előtt is. Bezzeg kellene most is Bisterfeldus az ki mind istenéhez és hozzád is hű volt, az sz. írást igazán forgatta, ítéleti volt, régi dolgokba forgott; de olyat az ő rendi szerint nem tudok; az isten adjon ítéletet, hogy az ő akaratja szerint cselekedhesél. Az kozák eleget ajánlja magát; az porta engedi-e meg avagy nem azt magod tudod mivel ő is tart annyi nemzettel összevekötned magad. Az pápistaságnak valami ereje leszen,

Mind megindítják, ki nyilván, ki praktikával; tudván ōk, nagy része leromlana Babillonnak, ha Lengyelországba(n) pápista király nem lenne, kiválképen így fegyverrel vennék meg. Az hadakozásnak kezdetit tudja ember, de végét csak az isten tudja, az titkok az istennél vannak, az kijelentett dolgot tudjuk mi; szűken vannak az hadakozó hű emberek, kiváltképen ha ezekkel kezdesz hadakozni; mert nekem se higgyjenek az vallás dolgába(n); de én sem hiszek az pápistának, hogy nem inkább segétené az ő vallását; az főtisztek pedig igen pápisták melletted, meglehet, egyébként hűvek, de nem oly hadakozásod leszen, az mint eddig volt. Hátad megé is kit hagynál, ha magad elmennél? Az mint feljebb is íram, én meg nem írhatom az én sokféle rettegésem; én mind az én istenem dűcsőségére nézve, és az hozzád való szeretetemért azt mondanám, az mit legjobbnak itélnék; de az isten tudja az dolgok kimenetelit. Csak mióta megholt az lengyel király is, sok karba(n) változott az lengyelországi állapot, az kit magad is tudsz. Az isten igazgasson az ő tanácsával, mit kell cselekedned, egyedül csak az ő kijelentett tiszteletire nézz és adjon arra való ítéletet, erőt, egészséget és arra való eszközöket is szentelje meg; noha fiam, nem kell sem az sokaságba(n) bizni, sem az sok kincsbe; hanem az isten az, az ki megáldja az eszközöket is; mindazáltal sok költség kell az hadakozásra; még eddig az hol hadakoztál, inkább gazdagodtál, mindazáltal, tudom, azt sem feledted el; de az isten az mire hív, arra elégségessé is teszen. Minket az én üdvözült urammal nem az sok kincs vitt elől, hanem az isten áldása. Tegnap előtt jüve szolgálja az lengyel követnek, az hozzád megyen. Lövei uramnak az mely levelet ír, im beküldtem. Holnap talám Munkácsra jü, Szakmár felé rendelek kíséretet melléje. Székelyt egynehány felé kerestettem az nagy emberek mellett, de úgy szolgálaim által, eszekbe nem vették; irattam volt Lövei uramnak is; mit ír felőle, im odaküldtem levelét, azután mi leszen tetszésed felőle, lássad. Adjon isten jó híreket hallanunk felőletek. Költ Beregszászba(n) 8. Septembris 1656.

Szibül jót kívánó édes anyád

Susanna Lorántfi m. p.

DXCIII.

Rákóczy György anyjának : Fehérvár 1656. october 16 : hol nap
indúl Gyógyra s onnan Dévára szándékszik. — Déva 1656. october 21 :
nincs semmi rossz híre. Óránként vár követet a kozáktól.

DXCIV.

1657. Életemig való fiúi stb.

febr. Ide is kegyelmes asszonyom békével érkezénk tegnap.

3. Lengyelség hozzánk elég hajol, míg lesz állandósága isten
tudja; szívesen mutatják lenni magokat; Visnoviczki herceg
is irt Stanislauski uramnak, mellénk áll hadával, oda is elküld-
tünk, ez éjjel Sapiát is várjuk, Zámborban az mi had volt az
is onnét elébb állott. Premislét is oltalmazni nem akarják
egy vallásunkon való fő ember érkezék, az olyant (t. i. *he írt*)
hoza, Ilvót is megadnák, az hova Kemény János uramat hol-
nap bocsátjuk három ezer lóval.

Az marsalk Krakó alatt nagy félelemben négy lengyel
fő embert küldött hozzánk tractára Krakóból, 11 nap eljüttek,
keveses hada van marsalknak. Nem késnénk csak az kozákság
érkeznék, kik eleiben elküldtünk. Késéseket nem egyébre véljük
hanem arra, Praeslep alól irtunk volt: az út nehéz, ne si-
nének igen elé, ha mi is takarodhatnánk az havasakon által.
Eleikben küldtünk el kell jünniek. Stri várában 3. Febr. 1657

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája fia.

R. György.

Ide Ilvó 8 mélyföld, lengyel.

DXCV.

1657. Életemig való fiúi stb.

febr. 24. irt nagyságod levelét alázatosan tegnap vettem; az
6. kozákoknak csak híre van, jünek; de hol legyenek, bizonyta-

lan; eleiben küldtünk, Kemény János uramtól várunk, ilvoiak-
kal mire vitte az dolgot; azontúl elindúlunk, itt való mula-
tásban nincs mód; az marsalknak 4000 emberénél több nincs
Krakó alatt. Striben 6. Febr. 1657.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia
R. György m. p.

DXCVI.

Éltemig való fiúi stb.

Az kozáksággal megegyeztünk, felesen vagyunk, csak
isten legyen velünk. Ellenséget Krakónál hogy hallunk, csatát
kétfelé is előljáróul bocsátottunk. Van búsulásunk Kemény
Boldisár uram véletlen gazúl elveszésén, ki tegnap előtt ez
zambori hostátban lötteté (lövetteté) meg; ha tisztességes
helyen lett volna, nem búsúlnánk. Kemény János uram is ott
volt, késő tudtuk, ő kegyelme elment, ki nem is tetszett; az ő
kegyelme ott léte sokakat vont maga után; nem is volt oly
hely, emberséget mutathatott volna; többije, mint Kapronczay
György, úgy veszett, házakból főben lötték. Az zamboriak
tractálnak, neutralisok fognak lenni; elindúlunk ezennel, csak
annak végét várjuk. Az kozák hetmann igéri magát, tatár-
gondot visel. Zambor mellett Kulcsicsen 18. Februarii 1657.

1657.
febr.
18.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia.
R. György m. p.

DXCVII.

Éltemig való fiúi stb.

Hétfűn mult egy hete, nagyságodnak bőven irtam volt;
de az mint hozák, az határszélben az munkácsi útban postán-
kat az parasztság megölte; több leveleink is juthattak-e nagy-
ságod kezében, nem tudhatjuk. Ugron Andrással Kemény
János uram megegyezett; ha nagyságod tisztnek akarja állí-
tani, talám irjon felőle, az egyesség annyira van-e, hogy tel-

1657.
febr.
28.

jességgel oly szívvvel legyen, tartós tisztet viseljen vele, nem tudjuk; mindazáltal külsőképen meg van, áll már csak az nagyságod kegyelmességén.

Cancellarius uram pénteken érkezék hozzánk, ő kegyelmével Rákóczi László uram, Lánczuton voltak elébb az marsalknál; követsége summája csak ez, ő felsége atyaiképen intet, tegyük le az fegyvert és hogy jobban nagyságod megértesse, mint adta be mását, nagyságodnak megküldtük, *megmutatta instructióját*, nagyságodnak is irt *őfelsége*, intsen minket nagyságod, tegyük le az fegyvert, ez megjegyzésre való, félő, nagyságodnak is búsulása, kára ne következze. *Nádasd* uram azt írja, azzal ne gondoljunk; mert valamit ijesztéssel megcselekedhetnek, megcselekesznek, *mindazáltal*, nagyságod váraiban nem árt az vigyázás, *Veselninek (e helyett Vesselényinek)* nem kell hinni, szomjuhozna nagyságod értékére.

Itt az állapotok ebben vannak; az marsalk itt Lánczuton volt, ki egy jó mélyföld, maga vára, ez környék 10 mélyföldig jószága, a mi had vele volt, Potocki hetman keze alá bocsátotta, maga Csestakóban ment az királynéhoz tanácskozásra. Ma bocsátók el az kozák hetmannt, Bakos uramat; olá(h) hadakat ha érnek, elébb nem állana, verjék fel Potocokit; ki ha van is nem többel 4000—5000 embernél. Praemislet elhagytuk volt, kire menetelt az kozákság szorgalmaztatta; egy mélyföldön voltunk tüle, sőt úgy hozták vala hírét, ma egy hete, Potoczki, az marsalk júnek, harcznak az mezején állottunk volt, szántuk az sok begyült népet kardra kél, eljöttünk mellette, de az mi keresztyénségünkkel nem jól élnek; Kemény János uram ment egy rész haddal, kozáksággal; ha megadják magokat, jó; ha hol nem, gyútassa fel; megjü ő kegyelme is holnap után; mi is innét indulunk Tarnovához, ott egyezünk az több hadakkal meg, ki Krakóhoz 10 lengyel mélyföld, ide Krakó 17 magyar mélyföld. Voltak csaták, kik istennek hála mind nekünk szolgáltak, ellenség fegyvere miá 10 ember hijával nem vagyunk. Im most jött két soner az quarczani hadnak egy részétül; condiókat küldtek, hozzánk akarnak júni, kiket elbocsátnak, azok is, adja isten, hozzánk hajlanak.

Homonnai, Barkóczi uramék is bejüttek, itt vannak. Az embereink járása ki igen nehéz, mindazáltal Makoviczára kell nagyságodnak leveleit igazgatni. Éltesse isten stb. Priborczon 28. Febr. 1657.

Nagyságodnak engedelmes alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

A dűlt betűkkel szedettek rejtelinesek.

DXCVIII.

Éltemig való fiti stb.

1657

Ide is tegnap érkezünk békével; szép hely, szebb nem lehet, sok böcsületes, emberség tudó főrendek vannak benne s jó had; de bizony nem sok, alig lehet negyedfélezer ember. Valóban használt nekik bejüvetelünk; mert nem lehetett volna sokáig tartaniok. Holnap kimegyünk az hadak közé; ide jó hat mélyföldön vannak; az ellenségre akarnánk menni; ki 8000, legfeljebb 10,000 ha lehet; eloszlatni akarnók. Kazimir király Czistakóban vagyon; litvániai had ellen Boguslaus Radzivilt küldte svécziai király. Igazán jó ember ez general, sok emberséget tud, tanúlt ember. Muszkához hírdetik, küldtek az lengyelek, hínák királynak, meghalljuk jobban. Éltesse isten stb. Krakó várában 29. Martii 1657.

márcz
29.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia
R. György m. p.

Az isten megadta érnünk azt is, ez helyben mi vallásunkon levő isteni szolgálat nem volt, most tegnap s ma meg-lén (lön).

DXCIX.

Az úr isten, édesem, egészséges hosszú élettel áldjon meg stb.

1657.
apr.
19.

Négy rendbeli leveledet vettem, édesem, ma egy hete Kerczegitül. Mi hála istennek, egészségben egyébkint is jól

volnánk, csak isten titeket tartana édesem, egészségben, békés-
ségben, kit ő felsége, elhiszszük, ki is szolgáltat. Fejérvárra me-
neteletek az ünnepre nekünk sem tetszett volna; nem vagyunk
oly pogányok, ti reátok, édesem, gondunk nem volna; hiszem éle-
tünknel is ti vagytok, kiket inkább szeretünk, féltünk. Barcsai
uram sem pogány, ha félelmes állapot volna, értésedre nem
adná. De nekünk, édesem, nem tetszik hogy Monostoron lak-
jál, mivel még ott az házak nem épek; jobb Gyalúban lak-
nod; ha német részről lenne félelmes az dolog, kit nem re-
ménlünk, Váradon lehetnél; ha török részről, Ecsedbe; de
istenért kérlek, édesem, ki ne mozdulj bizontalan hírre; éle-
tére hagytuk Barcsai uramnak, valóságosan tudósítson minden
dolgokról; ha ki találnál mozdulni, nekünk idebe is az hadak-
nak nagy búsulást szerzenél. Asszonyunk ő nagysága tanács-
csával is élj, édesem. — Az mi az szeméneknek ingyen adandó
pénzt illeti, elég búsulással vagyunk azon az dolgon; halál-
gyalázat; hiszem, mi szükség volt azoknak ígérni, ha igit
Barcsai uram, ígérte volna úgy, az árulókon rajtok lettek volna,
egy országból oly gyalázatosan elmenni, mi lesz híre; még
penig azok kapitánságát sollicitálja vala ő kegyelme az eb-
nek; félünk az áruló búsulást ne szerezzon; azt is tudtuk
Dévában vitték az ebt.

Makoviczáról, hogy az pénzt behozzák, elkültünk; ki-
vántatik, sok kel el. Tasnádiak dolgát igazíttassad el, édesem
bízd ecsedi udvarbiróra, lássa meg, viseljen gondot; az udva-
biró mint viseli magát? Viselj, édesem, gondot nyavalyások-
Barcsai uram, ha mocskos levelet irt, azt értelem nélkül cs-
lekedte; örömet látnók; tudva kell tartanod. Asszonyunk
nagysága nekünk is irt; úgy veszi eszébe; idegenséggel vo-
nál ő nagyságához; mi irtunk, ő nagysága azt meg se gondol-
ja, ő nagysága alázatos szolgálója vagy. Híreket túled, édesem,
hogy titkoljon Barcsai uram, mi bizony nem hagytuk; han-
azt irtuk, hazug s bizonytalan hireken ő kegyelme meg ne
dúljon; nekünk is elég hamis hírt hoztak ott benn létünk
alatt, tudod magad is, édesem; kin ha megindultunk volna,
sokszor bolond rémülést szerzettünk volna s gyalázat követett
volna.

Balog Máté megéri 5 hétre 30 forint fizetéssel, csak reversalist kell tüle venni.

A nénéd Toronyán egészségben vagyon; három hete Koriczki uram vele beszéllett; az királylyal ott volt; jószágoknak semmi bántódása nincs; birják. Mi is elküldünk látogatni. Tudósítunk ujabban ha az asszony ír, megküldjük; magad is írj, édesem.

Ujváratt hagytunk volt hagyni 20 ezer tallért; ne legyen messze tőled, édesem; járjon, ha több nem is 12 ezere veled; az többit Somlyóra kiküldhetnéd, titkosan odavihetnék; Onnét hova akarnád vagy magad fordúlnál.

Itt az állapotok ebben vannak, holnap egy hete, az királylyal megegyeztünk. Ott volt Kerczegi, meg tudja mondani; szép haddal s jóval vagyon. Szombaton jöttünk az táborra vissza; az marsalk szalad, most irunk az uraknak, neki is, hódoljanak. Lublinon túl 25 mélyfölddel mentek litvániai haddal; ha megegyeznek is, nem lesznek többel tizenhárom ezernél. Az király hidat csináltat az Viszlán; ha készül, átköltözünk, utánok megyünk; Krakóban most küldjük magunk hadát emberit; Zamosci uramhoz is ma küldtünk Zamosczára; talám az is mellénk áll. Csak ti legyetek egészségben békével, mi bizony jól vagyunk, csakhogy bor fogytán vagyunk. Viselj, édesem, mindenekre gondot, parancsolj az udvarbiráknak, pénzt terempcsenek (*sic*), kezedben vigyék.

Az asszonynak ő kegyelmének ajánljuk szolgálatunkat, ha tudnók, kedvét találnánk ő kegyelmének papi öltözöt vehetnénk s küldenénk ő kegyelmének somlyai templomhoz. Elásva az hadak szépeket találnak. Ferkó éljen az édesem, s irjon. Az úr isten, édesem, szent fiáért jó egészséges hosszú élettel áldjon meg benneteket s örvendetes hírek hallásával felöletek örvendeztessen. Cmielow 19. Aprilis 1657.

Tied, édesem, míg él

R. György m. p.

Alább: Ugron András ha asszonyunk ő nagysága szolgálatját kívánná, legyen annak elkövetője, mondd meg, édesem; Ugron Istvánt hivasd alá, adass conventiót neki 200 forint legyen fizetése esztendeig.

DC.

1657. Éltémig való fiúi stb.

május
4.

Sok ideje nagyságod levelét nem vettük; talám oka lehet az útnak messzesége, akadályos hozása. Hála istennek, nagyságod szolgálatjára egészségben vagyunk. Adjon isten nagyságod felől is örvendetes hirt hallanunk.

Mi az királylyal, kedden múlték el egy hete, szekereinket elhagytuk az gyalogságot; csak dragonokkal, könnyű lövő szerszámokkal, lovas haddal, indúltunk vala az ellenségre; nagy jüvéseket tettünk, nemcsak nappal; de éjszakával is tödtük; de az fáradtság haszontalanúl lén, mert nem értük, maga az kozákság, oláság egy úton ment, máson meg mi az királylyal; három mélyföldön közelítettük vala meg az királylyal, sőt valami egynehány száz lovasunk hátuljában bele is kapott, levágott az litvániai hadban, rabokat is hozván, de az derék had nagy futással elébb állott litvániai határban lévő erősséghez, Brestiához, ki ugyan Litvániában vagyon, ide hozzánk 12 lengyel mélyföld; várjuk az gyalogságot, szekerinket, érkezzenek, azután ha megvárnak, vagy talám elébb is reájuk megyünk, kik lengyel haddal nem lehetnek litvániakkal együtt feljebb 10,000-nél. Elég rabot hordanak. Van oly szó, 9. Maji telik fizetések ideje ki; az muszkához hajlana litvániai had, Czernicky 24 zászlóval Kazimir királyhoz ment; ki után Generál Valdeck, Anhaltinus fejedelem, Bakos Gábor, Beldi urammal mentek volt; de nem érhatték Varsvánál a Vislán elszaladt úsztatva; biztatják magokat, segítségek júne munkátúl; de nem vélnők; az mint bizonyosnak mondják, az muszka kozák hetmanban belekapott volna és az muszkákátúl kozákság erősséget is vett el, le is vágván benne. Reménletetek császártúl is; de halálával változhattak az dolgok; lesz-e, nem-e, meg hozzák, ha leveleink kezünkhöz juthatnának; kit valóban váránk.

Élésünk elég vagyon, az egy szénán, boron kívül; az bor többire elfogyott, ha nem hoznak Krakó is már van ide 55 vagy hatvan lengyel mélyföld. — Porunk rettenes nagy,

mióta ezuttul eljöttünk, ki még martius 17.
 esőnk nem volt. Talám isten megkönyörül rajtunk; az fű ne-
 vekedésére ad. Éltesse isten stb. Bug vize mellett Grudeken
 4. Maji 1657.

Nagyságod engedelmes alázalos szotgája fia
 R. György m. p.

DCL

Az úr isten áldja meg kegyelmedet stb.

1657.

Tegnap vettem az kegyelmed levelét; értem kegyelmed
 Ecsedbe jött; mi oka legyen az miért kegyelmed nem lehet-
 tett Váradon, hogy élés nem volt és félt kegyelmed, hogy ott
 szoritják kegyelmedet gyermekestől és az fiam rendelése is az
 volt, hogy Ecsedbe jünne kegyelmed. Csudálom, hogy élés nem
 volt Váradon, holott jött az fiam nem lakott; elhittem, több
 élés volt most ott, mint mikor az szalontai harcz volt és én
 Váradra mentem volt és az ellenség is közel volt; kegyelmed
 pedig mitől félt most Váradon, nem látom okát; mert az tö-
 röknek nincsen oly készülleti, az tatár pedig nyilván meg nem
 vette volna, kitől isten oltalmazzon, ha oda ment volna is. De
 hiszem, az egri basa levelét az elmúlt vasárnap hozták vala
 Munkácsra, az kibe írja, úgy hallja, az lengyel Munkács felé
 rabol; írjuk meg és megsegél és az munkácsi kapitánra is ír,
 miért meg nem írta eddig is, ha úgy vagyon; én ugyan semmi
 okot reá ne(*ki*) az írásra nem adtam; azért írom kegyelmed-
 nek meg, hogy annyival inkább kegyelmednek nem lett volna
 bántása. Írja kegyelmed azt is, az fiam rendelése is az volt;
 tudom én azt, mint (*mind*); de ha kegyelmed az szerént cse-
 lekedett volna, nem Ecsedbe kellett volna kegyelmednek jüni,
 hanem hátrább kellett volna menni kegyelmednek; inkább
 félhetett volna kegyelmed Ecsedbe jüni most, az mikor ke-
 gyelmed Váradról megindul és az szállástól is Ecsedbe; mert
 még akkor kegyelmed nem tudta, az lengyel bement Lengyel-
 országba és ide alá is minemű nagy hire vala mind német és
 egyéb hadak alájüvetelinek is és az vármegyék(*re*) is minemű

jul.
6.

parancsolatok jüttek vala, ki meg is lehet vala, ha az nagyhatalmú isten meg nem szán vala és akadályt nem ad vala nekik és ha az úr isten meg nem örvendeztet vala az fiam közelebb való jüvetelivel; azért sem nem javallottam és nem is javallom, hogy kegyelmed ide jött mert okát nem látom, hogy javallanám; méltó, ha isten enged arra való üdőt az fiamnak, vegyen számot, ki volt kegyelmednek tanácsadója ebbe megbocsásson kegyelmed, de látom, nincsen kegyelmed előtt hitelem nekem, az mire én érdemes vagyok; az kegyelmed cselekedeti megmutatja; még oda be vöttem vala én azt eszembe az kegyelmed leveléből, választ is töttem vala Fogarásból. Hála istennek, nem ment még el annyira az kicsin eszem, nem venném eszembe az dolgot; nem mondhatom nagy búsulással nem volnék ezen is, noha elég volna nekem az nélkül is; az is nem utolsóbb; ha én azt mondanám, én akaratom, hogy oda menne kegyelmed, méltán megítélhetnének engem, még az fiam is; így lévén, azt kell mondanom, nem én akaratom; kegyelmed ítíltetik meg. Lám mindeneket megírtam kegyelmednek, okot soha bizony kegyelmednek nem adtam arra, hogy hitele(m) kegyelmed előtt ne lenne. Az gyermek roszul kezdett lenni, nem csudálom az jövésbe oly melegbe; ha hátul volt volna is az ellenség, úgy sietett volna jünni kegyelmed; az én istenem gyógyítsa meg. Az katonák elejébe kegyelmed kit állatott Jósa Mihá(ly)t, az az kegyelmed akaratja és mennyit fogadtat kegyelmed, az is; én nem irok arról is kegyelmednek. Az mostani tüzes ellenség kinn lévén, ahhoz képest adtak volt ki zászlót egynehány hadnagynak; oda által mentek fogadni katonák(at). Lássa kegyelmed, ha nem füzettet is kegyelmed azoknak, megfüzettetek; nem drágább nekem, az mim vagyon mint az fiam, eszébe vehette az én fiam azelőtt is, hogy jó anyja voltam, most is isten segítségéből megmutatom, valamibe módot ad isten. Adjon isten stb. Költ S. Patakon 6. Julii 1657.

Szibül jót kíván kegyelmednek

Susanna Lorántfi m. p.

Külczim : Illustr. Principissae Dnae Sophiae Báthory stb.

DCH.

Szolgálatomat ajánlom kegyelmednek stb.

1657.

Én soha nem tudom mire vélni kegyelmed felől sok idő-
től fogva semmit sem hallottam, kin csak az egy élő isten tudja, ^{13.} julius
mennyi búsulással, rettegéssel vagyok. Az élő istenre kérem
kegyelmedet, tekintse kegyelmed az élő istent, tudósítson ke-
gyelmed egészsége felől, csak az isten tudja, mini (*így*) bajom
vagyom; kegyelmed híre nélkül nem merek cselekedni, örö-
mest nem cselekedném másképen a mint kegyelmed paran-
csolt. Barcsai uram azt is kívánja tatár hámnak török csá-
szárnak ajándékot kell küldeni bizonyos követektől, azon kívül
az végekben is basáknak imide amoda, asszonyunk is írton
írja, hogy ne várjak kegyelmétül, hanem adjak; ha meg nem
cselekszem, asszonyunk is neheztel reám. Barcsai uram pe-
dig meghagyta, semmit ne adjanak, az portusi jövedelemben is
semmit ide ne adjanak, s az én írásomra, se az gyermekére,
se Kövér Gáboréra egy pénzt (*így*) se adjanak, ugyan az a
zember (*így*) előtt az kit az pénzért küldtünk vót az portusra,
most is feles pénz vót, csak ezer tallért adott, a többit maga
kezéhez vette, Kövér Gábornak ki kellett jöni velem az egyet-
más megtisztogatására; az szamosújvári tárház kúcsa magá-
nál vót Kövér Gábornál az szokás szerént, az alatt Barcsai
uram az tárházat felverette, vagy lakatosokkal nittatta, (*így*)
Ötezer tallér vót ott, az ő kegyelme kivétette, az udvarbiró ke-
zében adta, hogy mihent érte küld hogy odaadja, négyszáz tal-
lérát elvitte, az szeményeknek egy ajándék hópénzt ígirt be-
lőle, hogy hamarébb menjenek már a Maros felé azoknak adta;
asszonyunk ő nagysága azt akarná, hogy én Váradra szorúl-
jak. Az élő istenre kérem kegyelmedet ha minket nem szán,
ha asszonyunk ír is kegyelmednek felőle, ne parancsolja ke-
gyelmed, mert én bizony nem megyek, mert módom sem volna
az ott való lakásban; hogy Barcsai uram semmi jövedelmet
nem akar kiadni, mit kellessék cselekedni, parancsoljon felőle.
Az gyermek rosszúl vót, most jobban vagyom. Adjon az úr is-

ten kegyelmed felől örvendetes híreket hallanom. Költ Ecseden, 13. Julii.

Kegyelmednek szeretettel szolgál míg él

Bátori Zsófia.

Már Barcsai uram tizezer tallért vött csak eddig is kéhez.

DCIII.

Lorántfy Zs. Báthory Zsófiának. Sáros-Patak, 1657. Jul. 20. „Irja kegyelmed gyalogot terhes fogadni ; az úgy vagyon nehezebb hogy sem mint lovast ; én mindazonáltal mostan is százat fogadtattam én minden öt hétre megfizetek neki és minden esztendőbe megruházom ; az már kegyelmed jóakarátja mint és mennyit fogadtak.“ A gyalogok küldését siettesse.

DCIV.

1657.
julius

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

25.

Sok szóval nagyságodnak nem írhatunk, mert arra időnk most nincs ; még eddig isten nagyságod szolgálatjára megtartott. Svéd, kozák barátság megcsala ; svéd még Varsvátúl válek el, az kozák birodalmáig elkísírteté velünk magát ; kötelességünknek hogy megfeleljünk, lengyelséggel mi harczoltunk ; ő takarodott ; áldott istennek szent neve, győzedelmesen ugyan, de szombaton az egész lengyel had elérkezvén, sok ellenkezés után kozák igirettel váltig segített, valósággal semmit sem ; armistitiumot csináltunk, lévén az lengyelségnek békességhez kedve ; vasárnap mene végben, az nagy urak mindinkább jelen voltak. Pogánt is hitin kell meghinni, mi is svéd, kozák hitinek, mint keresztyéneknek úgy hittünk ; az préda árt az kozákságnak, kit alig várt, haza vihessen ; de nem hiszszük, megemíszsze ; tegnap egyeztünk meg az lengyel hadakkal, megyünk, ha tatár nem akadályozna, Moldvára, de ha az akadályos lesz, kételenek bejüött útunkra, noha az darab föld

nagyságod jószági romlásit szomorúvan értettük; isten szabad velünk, az ki ez állapotokat reánk mérte, azon isten örvendeztethet is meg. Volna szükségünk, ha kenyeres földre jutnánk, mert nemcsak mi hadunk de az lengyelség is cseresnyivel él; nem hiszszük egész táborunkban hús köből liszt volna; szóval Csongrádi által izentünk nagyságodnak; ellenség fegyvere nem ártott nekünk, hanem isten, az akadályos, lápos utak, az útnak nem lévén tudói, az kozákság hozzá. Kérem alázatosan nagyságodat, vigyáztasson előnkben, ha az tatár bizonyos, hogy jü, nem tartják bátorságosnak itt megvárunk, egynehány zászlóval elébb kell elindulnunk. Erdélyi állapotok miben vannak, nem tudjuk, csaknem emísz az búsulás meg. Adja isten stb. Czerneustho mellett, 25. Julii 1657.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia, szolgál míg él

R. György.

. . tökéletlen oláhság elállása miatt magunk, ország életéért annyit kell adnunk, mennyi nekünk nincs; csak az isten tudja, mint vagyunk bűnkben.

Kivül a fejedelem kezével: Már ide Máramarosban.
ultima Julii.

(A dült betűvel szedettek rejtelmesek.)

DCV.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1657.

Irtunk volt Csongráditól nagyságodnak, de annál mi július
elébb jártunk, maga megtudja nagyságodnak beszélni. Im 31.
most érkezünk birodalmunkban ide; hogy többet nem írhatok
nagyságodnak alázatosan követem, bizony se papirosunk, se
tentánk, fáradtan is vagyunk; harmad napja megcsömörlénk
az hoza erőtlenséget az hosszas egészség után. Úgy hit-
tük Munkácson nagyságod, oda akartunk menni, de Ko-
marniczki mondá nagyságod Patakon létét, azért halasztók el;
ő is könyörög nagyságodnak vétkes az dologban nem volt;
végére mentünk az mi marhái elvesztek, adatná meg nagysá-

god, mi nem tudjuk hogy van, de az lengyelség Visniczi Andrást vádolja. Sinaviczkai emberét is fogták meg, Munkácsra menvén sokadalomba, kinek apja bemenetlünkör, most annál inkább, sok emberséggel volt, nagyságod bocsáttatná el, egyet mását megadatván, nagyságodnak kegyelmességét meg szolgáljuk. Adja isten boldog órában nagyságodat találnom. Hosszúmező, ultima Juli 1657.

Nagyságodnak engedelmes és alázatos szolgája, fia szolgál míg él

R. György m. p.

DCVI.

Rákóczy Gy. anyjának. Ecsed, 1657. Aug. 4. Tegnap estve érkezett oda. Kemény Jánosról nincsenek hírei, csak isten hozná meg békével, „megcsökkönnének“ az emberek. Csak anyjával lehetne szemben, mindjárt kimenne Erdélybe. A nádornak irt, hogy a diplomát „szentül“ meg akarja tartani. — Ecsed, Aug. 6. Köszöni hozzá mutatott kegyelmességét, siet oda menni szolgálatjára.

DCVII.

1657. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

sept. Istennek hála, már jobbadán kezdettem volna lenni, de
10. az zajos gyűlés ha mit épülnénk is elbontja, megbolondúltak-e vagy mint vadnak? Barcsai uram is sok kárt teszen, hányják vetik Bethlen Gábor mit hagyott volt testamentumban, és hogy az ecsedi, pataki, munkácsi tárházakat nyissák fel, csak mindent adjunk ki, Sárkányt, Kerczet adjuk a szászoknak, azért is adnak pénzt. Sok bolond kívánságuk volt. Mi azt tettük az választ: ha csak egy öltöző köntösben maradunk is, de az ő kegyelmek javáért mindent kiadunk. Az isten megbolondította őket, nem tudják mit csinálnak, bár Bethlen János ölt volna meg Krakkóban, lator ember.

Barcsai uramat választották az portára, örömet elbontanánk, sokat beszél. Ez két nap alatt elválík mit fognak csi-

nálni. Tatár hámhöz elküldünk, Temesvárra Budára elküldtünk, Temesváratt is rezgelődnek, beteg embernek bajos állapotok, csak búsítanak haszontalanul. Éltesse isten stb. Ujvár, 10. Sept. 1657.

Nagyságodnak engedelmes, alázatos szolgája, fia, szolgál míg él

R. György m. p.

DCVIII. •

Rákóczy Gy. anyjának. Szamosújvár, Sept. 17. A porta „dúlfül“ de hiszi, hogy megcsendesedik, mennél inkább dúlfül, annál hamarabb csendesedik. Ott benn himlő és pestis uralkodik.

DCIX.

Éltemig való fiúi stb.

1657.

18. irt Patakon nagyságod levelét alázatosan vettem; már épülünk ugyan, de gyengén. Tegnapelőtt mentünk vala ki Lónára; még mióta idejöttünk, nem voltunk ki házunkból. Az ország bizony az mi búsításunkkal nem gondolt, sőt némelyik azt mondotta, elválík dolga s ha az postulatumokat beadjuk, megbúsúl, meghal. Barcsai uram tréfában-e vagy mint? de olyakat szóllott, az ország valóságnak vélte; kedvet is akar ő kegyelme az ország előtt keresni. Bethlen János csak lator, az ő szállásán egy ebéd után külön gyűlést csináltak, ő zajgott, izgatott másokat. Az gyermeket nem hozhattam be; mert feleségemet is kinn hagytuk volt. Postán többire úgy jött be, azonkívül is sokan azt emlegették, jüjjenek reánk, fogjanak meg; más az itt Deésen, Monostoron szörnyen himlőznek; csak az várból három gyermek holt ki. Várunk Budáról, Temesvárról; behozatjuk feleségem bizony az asszonynyal, maga könnyen egy hétig az gyermeket nem hagyná az asszonynyal; ha nagyságod közelébb laknék hozzánk, mi nagyságodnál is elhagynók. Semmi hírt nem írhatunk nagyságodnak. Béli uram 17 ezer tallért saczczolt meg; talám kiérkezik; Kamenicznál hogy az hán ment, egy örmény ismerője 1500 tal-

sept.
23.

lérért vette volt csak meg, Kemény János uram reá izent, oly hamar ne saczczoljon, mert az hánnak értésére adja. Mikola Zsigmond saczcza 14 ezer tallér; Földvári Ferenczé 8000, itt kinn vagyon; Huszár Péteré 9000 fog lenni. Domokos Tamás az bolond 12000 vagy tizenhárom ezeret ígirt; ki soha meg nem adhatja. Sokak olcsón szabadúlnak. Amaz tökéletlen jezsuita lélek, Ajtóni, kocsisnak mondván magát, 150 tallérért; megadhatta volna, mit Domokos ígirt. Éltesse isten stb. Újvár, 23. Septembris 1657.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DCX.

1657. Életemig való fiúi stb.
octob. 28. September irt nagyságod levelét alázatosan vettem.
3. Istennek hála, nagyságod szolgálatjára egészségben vagyok. Az mi Szuhai uram állapotját illeti ő kegyelme fenn lát, sokat kíván. Az mi az kállai kapitányságot nézi, Barkóczi László beküldött vala, Barkóczy István számára ki szolgánk, kérette; ha az atyja nem élne bátrabban adhatnók neki, mert hozzánk hű, de most nem ő, az apja volna kapitány. Oly válaszszaal bocsatók el szolgáját: meglátjuk; sollicitatori voltak, de megmondottuk: egy ideig nem adjuk. Mi, kegyelmes asszonyom jó szívvel adjuk Szuhai uramnak, hűségében megnyughatni, talán már észre is tért, nem búcsúznék; jószágot inkább adnánk ide be s telepítenők, hogy lenne zálogja is, noha bizony magunk mellett is kívántatnék létele; bár csak egy ideig laknék, hiszem nem költene még is katonaságra mellettünk, viselne gondot, vigyázna is reánk. Az kapitányságot hogy neki adtuk lenne titokban. Mi mellettünk valóban kívántatnék; az egy Ébeni uram, Ugron András, ki mit szívesen forgódik azok is házoknál (*kimaradt*: vannak), most Pap András is meghala. Bizony csak kegyelmes asszonyom az jó tiszt zabolázná az katonát. Janesó is, ha kemény volna, nem kellene nagyságodnak búsúlni. Szuhai uramnak, ha feles fizetést kellett is most

igérnünk kételenek vagyunk vele. Csáky Lászlóné asszonyom jószágára protectiot adhatni Margitán, hogy katonák vannak; mikor az portai állapotot lecsendesíthetnők, illendő árán megvennők, hogy mi boros (*sic*) Ecsedhez. Híreket egyebet nagyságodnak nem irhatok: az végbeli törököket irták vala készülnék; Farkas Ferencz uram jüve meg Temesvárrúl, az pasa jó szívvél látta, ajánlotta magát, ne késsünk, hamar végezzük el az dolgot, ő életére nem veszi, végben viszi ugyan, de úgy hiszi meg nem fogyatkozik, azt fejére veszi szívesen, mint jó akarónk forgolódik, az végbeliek nem kívánják az háborúságot. Budárúl nem jüve meg Váradi István, elkéstek. Radnótra megyünk, ott leszünk egy ideig. Azt is mondotta az temesvári pasa csak az fővezért találják meg, az mit akar azt cselekeszi az császár és porta. Igaz is, az valódi kedves embere, soha az előtt tisztet nem viselt, kerítője volt, azért promoteálta. Ha mi híreim lesznek alázatosan nagyságodat tudósítani fogom. Éltesse isten nagyságodat sokáig jó egészségben. Zsúkon, 3. October 1657.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia

R. György m. p.

DCXI.

Éltemig való fiúi stb.

1657.

Két rendbeli nagyságod leveleit ottan hamar egymás-
után vettük; feleségem roszul (*van*), én is. Ma elindúlok Rad-
nótra, szeredán az gyűlésre bejövök, kinek 25. praesentis
napja. Az lengyelek tökéletlenek. Látjuk palatinus uram le-
velét, kegyelmes asszonyom; ha ott állana szíve, hol nyelve, írása,
jó volna; nem hiszem az mi oltalmunkra segítséget adnának;
az magyar királynak írni mit tudtunk volna; irtunk palati-
nus uramnak minap, tudósítson ő kegyelme, az ifjú király mi-
kor jü Bécsbe; mert Prágában menni emberünknek messze
út, sok költségben is telnék az. Az mi lakásunk hol legyen;
de kiválképen feleségünké, váltig törjük magunkat, azt az hí-
rek állapotok kormányozzák, talám azért Gyalúban fogunk
az gyűlés után menni. Palatinus uram írása alatt nem lehet

octob.
18.

pra(k)tika, expiscálódnék, örömet tart is. Nagyságodnak az előttünk álló dolgokról bőven irtunk. Ez kis gyűlés az emberek állapotját jobban kimutatja. Szuhay uram ha bejönne, akarnók. Mi nem tudakozódunk az emberek felől, ha mit mondanak, meghalljuk ugyan, de hallgatunk. Adorján szép kis jószág, boros. Feleségem oly beteg levén vasárnap is, hogy ne jött volna az asszony; egyébként nem engedték volna. Kulint hogy Muránban küldték, nem hallottuk. Kemény János uram irását talám fiai publikálták, 22. Szeptembris ír ő kegyelme; tegnapelőtt hozák; most nem szorgalmaztatják az saczczolásokat, portárul várnak, írja ő kegyelme, az hán meszterkedik abban az portán, az három ország fejedelmi megváltoztassanak. Huszár Péter, szegény gyalog kapitány, Sebesi uram, Csiszár is megholtak. Csiszár Kemény János uram mellett volt. Sebesi torok-fájásban, itt való rab borbély volt szegény mellett. Felesége ide haza, latra lett, talám meg is fattyazik. — Szirmay uramat örömet megfogadnók, csak tudhatnók ki által kellene neki izenni. Az kozák készül az tatárra. Ha mi híreink lesznek tudósítom nagyságodat. Gyulai uram ír, úgy értette, Zólyominak Szolnokból levelet vittek, felczirkálják. Éltesse isten sat. Albae 18. Octobris 1657.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCXII.

1657. Éltedig való fiúi sat.
octob. Ím tatár khán embere érkezett, az is az eb az ország-
29. nak irt, mindent változtassanak, ha azt akarják, tatár lovalába ez országot ne nyomja. Már az ország egynehány rendbeli dolgokról assecurált. Nagyságod, magunk kevés ide be való jószáginknak securitást csinálván, egyéb állapotokról is az emberek elméje ott járt, mi az fejedelemséget letesszük most; de mi azt nem cselekeszszük. Barcsai uram azon is elmélkedett, fejedelmet ne válaszszon ugyan az ország, csak mutasson az törököknek egyet, azt választják; de minckünk,

se az tanács rendnek nem tetszik, úgy hiszem, másoknak is; az is lenne, csak botot hoznának neki. Ez ország megfélemllett; az isten ostora rajtok, esze is veszett; úgy látom arra kell mennünk, elvonszuk magunkat Görgénybe vagy Monostorra avagy Újvárban, denominálunk valakit, kinek neve alatt keljenek levelek törökökhöz s ország neve alatt fussák dolgunkat; noha bizony ez is félelmes, mert az törökök megvívén Budára, fejedelem gyanánt tarthatják ők s csak hozzanak botot, zászlót neki; de mit tudunk tenni? nagyságodot bizonyosan tudósítjuk holnap vagy szeredán. — Csak feleségemet, az gyermeket tudnám valami szíu alatt Balásfalvárúl elküldenem, könnyebb volna dolgom; de félek, az ország megbódúl. Adja isten, ne legyen igaz az hír, olyat hozának Váradról, az Hegyalját rabolná az török.

Rédey uram magától Husztal kínála meg; mi bizony nem izentünk; hanem hogy kínála, azután talám egybe alhatunk; mégis félre való helyen, ez országban lenne feleségünk, ha isten avval látogatna is, az fejedelemség elkelne rólunk, nem szorúlnánk császár birodalma felében csak, az emberek sem tudnák, hova tartunk. Isten cselekedjék kegyelmesen, engedjen nagyságod felől jó híreket hallanom. Albae 29. Octobris 1657.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCXIII.

Rákóczy Gy. anyjának, Raduót 1657. Nov. 14. : »mint élünk magunk is alig vehetjük eszünkben, gonosz akaróink öröme az emberek cselekedeti csak nem megemészt. Barcsai uram csuda elmével hálaadósággal bír, török természetet szítt be, csak az adom hajtja dolgát, mind két kézre jól tudja, megizelítette, már is ő parancsol Rédei uramnak.« Szeretne kimenni, de itt kell vigyázni. Konstantin is kérte ne mennjen messze.

1657. Éltémig való fiúi sat.
 nov. 12. irt nagyságod levelét alázatosan vettem. Mednyánsz-
 21. ki uram nekünk mit írjon, ím leveleit alázatosan elküldtem
 nagyságodnak. Mind utóbbi ma hozott levelével az clavist meg-
 fordítottuk; nekünk is ott járt elménk, most tettetes követsé-
 get küldenünk nem lehet, mert cancellarius uramat kellene
 küldenünk, az pedig erdélyi ember, mostani időbe igen neve-
 zetes ember volna. 12. szolgánkat küldtük Mednyánszki uram-
 hoz, fia menjen Prágában; királynak is irtunk, köszönnén jó
 indulatját; cancellarius uramnak is irtunk, neki is köszönjük;
 egyszersmind próbálni hagytuk, elméje hol jár, mit javal, ur-
 geáljuk-e az portát, megtartsan az fejedelemségbe, vagy nem;
 abból jühetne ki jövőendő securitásunk felől való útcsinálás,
 kétséges lehetne nekünk az német segítség s ki tudja, szegény
 hazánknak is ártana; mindazáltal oly állapot lehetne, nekünk
 is utolsó dologhoz kellene nyúlnunk; mi szóval izenünk, nem
 írunk cancellarius uramnak. Szakmárra mezei hadat hagy-
 tunk szálljon, Szoboszlón is vagyon; Debreczenbe, Székely-
 hídon, ha úgy tetszik nagyságodnak, mind oda szállíthatni;
 kállaiaknak privilegiomok, quartélyozó katona közébe ne
 szálljanak. Váradon is van fizetett had. Az két vármegye fe-
 lől mi okon találhatnának meg, holott az diploma szerint mi
 életünkig birjuk, ha fejedelmek nem leszünk is; holtunk után
 száll vissza, Szakmár pedig addig bíratik, míg gyermekiuk
 közül erdélyi fejedelmek lesznek, ez az diploma. Ím mely bo-
 lond levelet ír Imre deák Bakos uramnak, azt is odaküldtem
 nagyságodnak, meg kellene az vén embernek filét rágni, Tokaj
 nem ideig való. Az katonák felől irtunk Gyulai uramnak,
 mustráltassa meg, ha nagyságod általküldi. Ám szépen tartja
 az ország az végezést; váradiaktól, jenceiktől hitlést kíván-
 tak, még azt is az hitformához oda tették, kezünkhöz nem ad-
 ják Váradot, Jenőt, ha az portán elvégezzük is dolgunkat,
 hanem választott fejedelemtől várnak; mi ez úton is felszaba-
 dúltunk köteleességünk alól; nem esküdtek Váradon is meg,

Jenőben sem esküsznek; sőt az jeneiek azt mondják, ha fejedelmek nem lennénk is, nekünk tartják Jenőt. Barcsai uram reánk irt, mit érünk az haddal, miért többítettük? megütköztek abban az emberek; jobb, költenők az portára. Csulai urammal is reánk irattak; paptanács is van már; mi is mindeniknek választ tettünk; lelkünket hánytorgatja Barcsai uram, magok lelkek ismeretét nem nézik, ugyanis ő előttök az ártott nekünk, az mi lelkünk ismeretiben, keresztyén-ségünkbe nyugodtak meg; az az nyelves Bethlen áruló János, valóban fent (*lát*) s Haller uram is. Basa Tamás, az vén áruló még azt is meghagyta bereczkieknek, postalovat emberünk alá ne adjanak, megfogják; de ha megpróbálná, mi is emberek vagyunk, nagyot cselekednénk, tünnünk kell. Ím ma hozák moldvai vajda levelét, az életére köti, tatár hán vezére által az hánt, portát mi részünkre hozza, csak assecuráljuk, ha mit költ, megadjuk; megírók, ugyan ma lásson hozzá. Konstantin vajda is valóban rajta. Sebesi is az áruló hozzá érkezett, nem akart hozzánk jüni, elcibe kültünk, ha ide jünc. Valóban hánykodtatja az embereket mostani állapot, az hadak megtartásán meg is szeppentek; bizony nem győzzük az fizetést pótura pénzzel; sohonnet jövedelmet egy ideig nem várhatunk, nincs ötezer forintunk, költő pénz. Mindkét vajda írja, Sebesi árulóul viselte magát. Ím az vajda Ványa András leveleit elküldtük nagyságodnak, méltóztassék visszaküldeni.

Mi itt vagy két hétig múlatunk, Gyalúban megyünk s talám ki is tekintünk; nehezlik csak az hírét is, ki akarunk menni. Ha mi híreim lesznek, alázatosan tudósítom nagyságodat. Éltesse isten stb. Görgény 21. Novembris 1657.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György m. p.

DXCV.

Éltemig való fiúi sat.

1657.

Kemény János uram levelét tegnap előtt hozák, mit ír decz.
ím alázatosan küldtem nagyságodnak; nem állhatja, mégis 23.

bosszut fakaszt; rabságban senkit nem tartottunk; az előtti időben ezt nem emlegette; választ töttünk ő kegyelmének módjával reá; egy írását csak párban küldtem nagyságodnak, mivel azt másokkal is kell közlenünk. Az tatárság mi helybenmaradásunkat akarja. Balog Máté írja, Zeferkázi, az hán vezére irt Stefán vajdának, adjunk 20 vagy 30 ezer aranyat, az hán s ő végben viszi dolgunkat az portán. Az vajda választ sem várt, elküldött, megadja; mi is elküldtünk, postán az vezérhez, hánnak, neki 500 – 500 aranyat küldtünk, megígértük. Az mint látjuk Balog Máté leveléből kozák, mellől akarnának elszakasztani, és annak is ellenségévé tenni bennünket; mivel Stefán vajda által is jártatják az kozákat békélik, de úgy, az muszka mellől álljon el kit nem hisszük kozák cselekedjék; mert az nem egyébre való muszkát avval az erővel megrontván, azután őket is jobban megronthatnák; nekünk kozák barátságot megvetnünk, ha fejedelmek lennénk, káros.

Stojka Simont, kit kapikihának kültünk, Keresztesi uram kiküldte, mit ír im elküldtük levelét nagyságodnak. Megijedett Keresztesi uram, nem járunk az eb után; már elviszi az ördög, igen beteg volt, alig szóllott, mint Sztojka mondja.

Az két vajda fegyverhez nyúl.

Barcsai uram eljőve Csulai urammal; tegnap beszélénk vele. Rédey uram meg elküldte egy étekfogóját; izent szóval feleségemnek, nekünk jelentse meg, Barcsai uram ide jű; azon vagyon, Csulai uramat is mellé vonván, Fejérvárra beszéljen alá; azért török közzé szökjön be, hirtelen ott leljen, magának horgászsza az fejedelemséget. Emezek pedig azt mondják ne menjünk, s ki mondá Barcsai uram oly hírt vettek mi újesztendőre oda megyünk; azért küldték ide őket, verjenek el róla; amaz dolgot nem tudván, látjuk pra(k)tika, váltig esküszik Barcsai uram, isten látja szívét, nincs hitele, Rédey uramat orrolja; mondja, nem szereti ugyan, de ott hordozhatná, mert fél tüle, hol akarja; sok az szó. Tegnap kimondá azt is, Fejérváratt az bölcsekkel Rédei uramat arra beszéllették, minket találjanak meg, vegyük fel az directiót csak szabadságokban mi bántódás, állassuk helyre, mert az ő

szabadságok nem mi időnkben más fejedelmekében romlott; tanácsot is adván ő kegyelme, ne mindjárt vegyük fel; mi csak azt mondók arra, vesszük-e nem-e fel, csak az isten tudja, az idő is megtanít. Sok az szó teréngetette. Rédey uram, Haller, Bethlen is dolgainkat miért futja, itt lesz ez ünnepekben nálunk. Már nagyságod kegyelmes tetszését várjuk, mit kellessék cselekednünk. Ha ők azt kezdik kívánni, felvegyük szabadságokat megorvosoljuk, nekünk is kívánnunk kell ők is obligálják magokat bizonyos conditiókra, ne álljon oly könnyen fejedelmek választások. Éltesse isten sat. Monostor 23. Decembris 1657.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia
R. György, mp.

DCXVI.

Az úr isten, édes fiam sat.

1658.

Vettem 27. (irt) leveled. Palatinus uram szíve hol jár, jan. 5.
megérthette; eddig talám oda ment Bojér az királyhoz; mivel küldted, azt magad tudod, fiam; de azt hiszem, ott is egy az tanács. Értem, felment az sárosi udvarbirád; nem mondom, mind jól cselekedik az vallásunkon való is, de az pápistának sem kell mindenbe hinni. Én nem irhatom meg, mennyi sok félelem van bennem ez az gyűlés felől; az mi kegyelmes istenünk igazgasson mind magad és az országot is az ő dicsőségért. Szuhai uramnak irtam vala magam is; de nekem választ sem tén; én félek attól az embertől. Mit ir hopmester uram Gerencsi uram oda küldtem levelét. Én még Sebesi Boldizsárt nem marasztottam; ird meg kell-e marasztani és kit kellene oda küldeni; az hű szolga mindenütt szűk; ugyan Imre diák helyében is szű(k) az ember, kit kell állatni; --- tisztviselőt találni, de hű szolgát -az szükség idejénre nehéz találni. Nem tudom, ha jut-e eszedbe az főporkoláb hites ő felségének, az az vicze nem Tokajba (való) jobbnak kell lenni az viczének, fűzetése is több van. Látjuk Bethlen János mint járja az szászokat, láttuk nem Rédei uramért, sem az haza javáért,

hanem az maga hasznáért; talám Mikó is az ő tanácsán jár, Váradra kell-e német gyalogot küldened, azt magad látod, fiam, az szükség mint kívánja; talám hirtelen sem kell. Adjon is, fiam, erőt, egészséget terhes mostani előtted álló dolgaidba is, hogy megtudják az isten kegyelmes gondviselése most is, ily erőtlén állapotodban is, az kiért tartozunk egész életünkbe hálaadással mind eddig valóért és ha most is jól téssen ő felsége. Adjon az én kegyelmes istenem sat. Költ S.-Patakon 5. Januarii 1658.

Sziből jót kívánó édes anyád

Susanna Lorántfi m. p.

DCXVII.

1658.
jan.
13.

Éltemig való fiúi stb.

7. irt nagyságod levelét alázatosan vettem; eddig is irunk volna nagyságodnak, de bizonyost nem tudtunk. Ím tegnap, ma mit irnak Megyesről alázatosan elküldtük nagyságodnak. Meghozzák újobban mit csinálnak; meglátjuk mint lesz az állapot. Feleségünket kiküldjük, magunk Fejérvárra megyünk. Az gyalog igen kell kegyelmes asszonyom, Váradban Szuhai uramnak. Bakos uram fizetését mi nem adhatjuk. Kemény János uramnak is nincs annyi fizetése. Valóban mesterkedik az ördög, még penig magunk vallásán valók által; ha lelkünket nem féltlenők, noha bünt talám nem vallanánk; mert árulók, hitek ellen cselekesznek, kettőt, hármát megbüntetnének, megcsendesednének. Megtanít isten mindenre. Az havasali vajda követi itt vannak, velünk élni, halni akar; csak azt kívánja az székbe menjünk. Már ő is, mind az moldvai, az határszélben kiszállította hadát, hogy az emberek vegyék eszekben, egyet értünk. Éltesse isten sat. Gyalú 13. Januarii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,

R. György m. p.

DCXVIII.

Rákóczy Gy. anyjának : Fehérvár 1658. Febr. 8. : Keménynek jan. 13-án irt levelét tegnap hozák meg, a tatárok nem akarják, hogy más fejedelem legyen s be is küldött az portára, s 50,000 tallért kér, ha végbe viszi. Kemény sarcza 116 ezer tallerra fog menni, szeretett volna Balog Mátéval s az moldvai vajda követével kijönni. — Fehérvár Febr. 11. : a tanács akaratjából Bánfi Dénest a magyar királyhoz küldi, kéri, küldje fel Sárosig.

DCXIX.

Az úr isten, édes fiam áldjon meg stb.

Ezen órában érkezék meg étekfogóm Mednyánszki 1658. uramtól. Mit ír palatinus uram nekem, oda küldtem levelét. febr. Mednyánszki uram is mit ír, oda küldtem levelét. Palatinus 15. uram ajánlása mire néz, kitetszik az Mednyánszki uram leveléből; jobbat nem ír minthogy nekem adnád Fer köt. Mit ír Mednyánszki uram, Jakabfalvi uram, im megfordítottam. Az mely kereskedést javal Mednyánszki uram, volna szükségünk, ha szaporodnék az jövedelem istenes úton módon. Én is el nem múlatnám az miben módom van ; de avval nem terhelem magam, az valót az mi kezemnél van, az valótlán nyereségért ki nem adom. Az török kijövedele felől nem irnak; az úton az étekfogóm is azt mondja, nem hallott semmit; talám isten akadályt adott nekik, elől nem mehettek. Ajánlak sat. Költ Pérbe 15. Februarii 1568.

sziből jót kívánó édes anyád
Susanna Lorántfi m. p.

DCXX.

Rákóczy Gy. anyjának, Fehérvár 1658 Febr. 18: Örömmel érti, hogy anyja jön. Szuhai kívánságira felelt, még nem adta a kállai kapitányságot se Keresztes Andrásnak se másnak, valamint a háromszékit sem, várván

Béldi jövetelét: »vallásunkon való ugyan, de kívántatnék több állhatatosság benne, próbáltuk Lengyelországban, rabságában is mondják fecsegett.« Reméli sarcz nélkül szabadúl. Konstantin ellen még semmit nem indítottak: »már mi hadaink is benn lévén« fél tatár előtt ne ártson. Ugront azért küldte, hogy neje jöhessen be vele. Ébeni Gilányi nála vannak. — Fehérvár Marcz. 16. nincsenek ártalmas hírei. —

DCXXI.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.
 márcz. Kövér Gábor mivel jött, ugyan általa nagyságodat tudósítottam. Az tatár visszament sok rabbal. Tegnap hozák híret az új vajda követi júnek hozzánk, főpohárnokja s armása; mivel júnek, nagyságodat tudósítani fogom. Az kozák hetmantól is Göcs Pál megjött; az ajánlás megvan, de nek is baja van; Puskarenko nevű vén pokoinik támadott fel elene, van 15 ezer ember vele; ha lecsendesítheti, reá ment, jól lesz dolga, hol nem félő változtatásátul. Nemericz uram fog hozzánk júni tüle követségben. Az muszkákkal újobban egybe esküdtek. Az tatárral való békességben mi, az két vajdák, be voltunk foglalva.

Az török ebek készülnek; fenyegetőznek. Isten gátot vethet nekik. Tatár nélkül semmit sem indítanak. Éltesse isten nagyságodat stb. Fejérváratt 29. Martii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
 R. György m. p.

DCXXII.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.
 aprilis Nagyságod levelét alázatosan elvettem. — Isten, az ki
 10. mindeneket jóra hozhat; az veszedelmes állapotokat is jóra hozhatja; ugyanis az hol az emberi reménség, segítség megfogytatkozik, ott az isteni hatalom növekedik, mutatódik; nehéz dologok (sic), az német segítség késedelmes, gyanús is lehet; de mit tudunk csinálni, nehéz az; assecurationát kül-

tünk, hogyha ő felsége segít: török ellenc menetelünket ki-
vánná, nem megyünk; de mit tudtunk tenni? Ím ide postán
meg török követek jüttek; azok is hitlevelet hoztak, az or-
szág három nemzetbül álló követeket bocsásson; mit végez,
im most álla az gyűlés be; nem tudjuk. Úgy hisszük, fognak
küldeni; kit? feltalálása bajos. Csalárdságtól is félő; ezek
az törökök, ismerőink, azok esküsznek, békességet kívánnak
Erdélylyel. Mit végez az ország, nagyságodat tudósítom. Ez
héten elbomlik az gyűlés, úgy hisszük. Mikes Kelemen levelét
hozák; tegnapra kellett volna havasali hadaknak törökkel
Barczára jüni, oly hirt vittek; itt levő új vajda követe penig
esküszik, hogy az vajda megesküdt; ha olyat hall, éjjel-nap-
pal értésünkre adja; de az professor által úgy izente, csak
magunk értsük; ajánlja magát; hova is pohárnokunkat teg-
napelőtt küldtük el. Az moldvai vajda gyalázatosan, ellenség
látás nélkül ma egy hete Csíkban érkezett; az országa népe
fel akarta verni. Petki uram küldött eleiben, úgy jühetett ki.
Feleségünket behoztuk Újvárbán, igen roszul (*van*). Azon
volnánk az asszonyt (*értsd: Zakrzeska Annát*) hova hama-
rébb temettethetnök el; az mostani állapotok is hosszas ha-
ladását nem kívánhatják. Éltesse isten sat. Albae 10. Apri-
lis 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCXXIII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

10. irt nagyságod levelét alázatosan elvettük; az hírek ^{aprilis}
újulnak, az török gyülekezik, itt az ország múlatozik, dolgához ^{13.}
nem lát. Már tegnap egyik törököt portai postánkkal elbocsá-
ták hirt vinni: követek mennek, kik lesznek követek, arról is
irtunk. Mi az országtól kívántuk esküdjünk egyben, úgy hisz-
szük, úgy resolvánk (*sic*) hitesek azt megtartják, Jenő kíván-
ságát, hódolást egyebet, ha letészen az török: hitlevelet adna
(kit nem hisznek magok is); kívánni fogják ne rontassuk őket

kire úgy resolválunk, se lelkünk ismereti se böcsületünk meg ne sértődjék, magunknak, ez hazának is romlást ne szerezzünk. Bizonyos, ha itt békesség által vagy fegyverrel végben viszik dolgokat, Magyarországra mennek. Kassát emlegetik, mi im oda fel is irtunk sietséggel, lássák mit cselekesznek, bár az várakat nagyságod is erősítesse; mi vigyázunk az mint lehet, de hogy ezek fegyver(t) fogjanak kétségesek vagyunk, nem is hisszük, hadainkat mellénk hivatjuk; ha oly állapot lesz, mi Váradhoz megyünk, feles hadunk van már, istenben bizunk inkább. Az csiri pasa török, ki elment elől, az azt mondotta Barcsai uramnak, Ébeni uram is ott levén; ha az vezér kérdezi, az ország érettünk kezes leszen-e, mi megesküszünk-e császár ellenségivel egyet nem értünk; ellenc, kedve ellen, hadat nem inditunk, azt mondotta, jó békesség leszen, úgy hiszi. Ebben is rettenetes nagy dolog van, mert ha az töröknek meg kell esküdnünk, magyar nemzetnek nem segíthetünk; ha Magyarország elromol, minket attúl elszakasztanak ott dolgokat végben viszik, azt vihetik végben mit akarnak, úgy is veszünk; ha pedig Jenő kívánságát leteszi, atnamét ad, csak mellőlünk álljon el, úgy mit tudunk csinálni, az országot el nem veszthetjük, se magunkat; ha pedig hitre nem megyünk, hanem ha fejedelemséget le nem tennök, csak elvonnók magunkat, úgy magyar nemzetnek szolgálhatunk mind ezekről nagyságod tanácsát várjuk, mit legyünk cselekedendők. Pocsajban Váradról apró lövő szerszámot nem adhatni, mert nincsen, pusztán nem hagyhatni. Váradban élés kellene, bizony dolog, de nehéz azzal rakni; mert dézmák, majorság is praesidiumra megyen; az ország pedig máshunnét békességes időben szállítani nem akar, csak az nagy szabadságot kívánja. Isten érne ezekkel véget. Éltesse isten sat. Albae 13. Aprilis 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

Kegyelmes asszonyom, látván, hol jár az ország elméje, sokat izentünk az országnak fundamentomoson és mivel mi az jeneieket assecuráltuk, életünk letételével, vérünk ontásával oltalmazzuk, sőt valami túlünk lehet, cselekeszszük érettek; azért mi

az országnak nem gonoszsza, jóval fizetünk és az mint mondtuk ha hitlevelet ad császár, Jenőt soha nem kívánják, szabadságokban megtartja etc. többet számláltunk, hogy azon megnyughassunk, készebbek leszünk ez méltóság nélkül lenni, kin az ország megindult: sirtak mind, bejűttek, úgy köszöntek, ígírvén azt, ha nem adnák, kicsintűl fogva nagyig meghalnak mellettünk. Contractusra nem mentünk, izentek ők is; más urok legyen, nem kívánják, de ha az török annuálna is kívánságoknak, erdélyi jószágokban megtartanak, oltalmaznak, most szívesen — mutatják — vannak hozzánk; ezt penig kelle sok okokra cselekednünk, az lator emberek czáfolásáért is.

Úgy hozzák csak ma három felől, Rédei izenget török közé, kitűl fél, jű az ember hozzánk.

DCXXIV.

Éltemig való stb.

1658.

16. 18. diebus irt nagyságod leveleit elvettük; bizonynyal higgye nagyságod, az árulók hazájok romlására az pogánt innét belől bíztatják, és nem az közönséges jót, hanem csak magok előmenetelit nézik. Rédei is lator, maga hogy már nem, de áruló lator Bosodi szolgája cziñeziuskodik, kit már körmén érünk; most is Váradon miket hinteget, Gyulai uram mai nap hozta levelébűl értjük, kiket török közé küldöznek; az is megbeszélte sóért feljűtt hiteles ráczoknak, tūle mit izengetnek, Sebesi áruló jobbágya az; könnyen az tejedelemségbűl ki nem ijesztenek bizony minket. Atnamét hogy adjanak, nem hisszük; de ha ő adna is, oly mi ígéretünk az országnak, mi lehetünk, nem ország contentus az atnaméval. Mi az országnak semmi assecuratoriát nem adtunk; ők mi csodást adtak, mi nagyságodnak igaz pariáját megküldtük, kit nem is kívántunk; ha az országnak atnamét ad, úgy, kin mi megnyughassunk, hogysen vesszünk, mert ez fegyvert nem fog: jobb tisztességgel cselekednünk; hol penig atnamét nem ad, oly erő jű, kinek nem resistálhatunk; mit tudunk cse-

apr.
27.

lekedni, fejedelemséget le nem tesszük, jobb elvonnunk magunkat, annál inkább, ha segítségünk valahonnét nem lesz; egyfelől az pogány rajtunk, másfelől az ördög övéi által mindeképen próbál, mint írja csak ma is Homonnai uram leveleiben, kit is rövid nap nagyságodnak megküldünk, mások intimatiója, ugyan, mint Krisztus urunkat világi dicsőséggel, így minket is ez világi múlandósággal kísértének. Nádasdi uram azont, kirül Vingárton tettünk választ, szorgasztatja; ez világhoz nem vagyunk ragadva, meg sem tántorít. Az követek Budára mentek.

Barcsai uramnak, ha zálogot küldenek, Temesvárra kell menni. Palatinushoz gyanúság lehet, senkinek sem igaz az ember. Az pattantyús szükséges, ha oly tanúlt hasznos szolga, kegyelmes asszonyom. Az várakra gondviselését nagyságodnak tudtuk kegyelmes asszonyom, csak irtuk az pogány ebek szándékát meg nagyságodnak. Az mi pogány kívánságára adandó hitlevélről való irásunkat illeti, kegyelmes asszonyom. akarhova fordítsa ember elméjét, mind csak baj; ha az török hitlevelet kíván s Magyarország ellen indul, azt is megkezdi kívánni: felüljünk, vele rontsuk. Ha cselekszük, magunk személyét is élthetjük, keresztyénségünkkel ellenkező dolgot is cselekszünk; mi is rontjuk hazánkat magunk veszedelmére; ha pedig arról kíván hitlevelet, ellenségi ne legyünk, ez is veszély; mert ha Magyarország romol, győzedelmeskedik, elszakaszt minket, jószágunk romol velünk; úgy bánhatik azután, mint akar. Az két vármegye hajdúság ha felül, nekünk tulajdonítatik; mindeképen csak nagy labyrinthus. Mindezekre isten az idő megtanít. Az itt való állapotok véletlen esnek, ahoz képest nagyságod anyai tanácsát alázatosan várjuk. Az hamis lator embereket kellett hamisítanunk, kik azt koholták: magunk javát, nem az haza megmaradását nézzük. Egyébként is pedig az haza török ellen fegyvert hogy fogjon, kétségesek vagyunk. Elöl tűz, hátul víz.

Az pozsoniakon esett dolog csak kezdeti vallásunk üldözésének; több is leszen, ha isten nem könyörül.

Barcsai uramék is mi hirt hoztak, im az levelet elküldtük nagyságodnak. Az csiri pasa is ír Lippárul, elég jó szó. Isten hatalmában vannak mindenek, imádkozás, vigyázás tin-

k. Szuhai uramnak az jószágot nagyságod kezében hagyta csátani, kegyelmesen cselekedte. Mi elepedünk az sok gond, eszünkben nem jutott. Az bátori papot behozattuk, kegyelmes asszonyom, itt van ő kegyelme velünk.

Stefán vajda sollicitál, küldjük be, mivel az kozák mellette júni készen, az új vén eb vajda hadát elbocsátotta. Adóra, a, igiri erre magát 1., tatárnak mit ígirtünk megadja. 2., tatárt megcsinálja, ha porta parancsolja is, ellenünk ki nem jű. ha had kell, kozákat hoz mellénk. 4., rabok megszabadulásvégben viszi. Az ígíreték nagyok; teljesítheti-e, nem-e, én tudja. Feleségét, boérnékat, öcscsét hagyná értékével fogul, ha végben nem viszi. Ha tudnók, az ebek csak ellenük lesznek, meg nem csendesednek, ez volna útja, ellenségszerzenénk; de ha meg mi hajlandóságok lenne, gerjeszt: az haragot, tüzet olajjal öntözvén. Nincsen módunk maiktól cselekedjük. Ha az hírek nem újulnak, ez héten itt zünk; keddre, ha isten adná, Radnótra megyünk, egy nap latván, Fejérvárra bemegyünk. Az tanácsurakat Radnótra atjuk, proponáljuk. — Mit végeznek, tudósítjuk nagyságod; ő 1000 ember kívánna csak. Éltesse isten. Újvár, 27. rilis 1658.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia

R. György, mp.

Máriásiné asszonyom oda ki van fiával. Bakos uram stoha leányát akarja vétetni. Mi megértvén, mind magának unk, fiát is megriasztottuk. Nagyságod is intse meg, kegyelmes asszonyom; ez Bakos Gáborféle, hiszem Bethlen Miky leánya jobb, értékesebb annál.

Az summáját irattuk le az ország adta levélnek. Az józok inscriptiója, örökösökben confirmatiója sub fide christiana maradt el, az deák nem érkezvén leírni, sok dolog az.

DCXXV.

Rákóczy Gy. anyjának. Szamos-Újvár, 1658. Apr. 28. Napát Március 28 előtt nem temetheti el. Beküldi Homonnai levelét: „ez levél nem a fejétől sült ki Homonnai uramnak. Lator emberek vannak Erdély-

ben eddig is azok practicaltak“; Rédeihez jött követ is. Nem hiszi olyan athnámét adjon a török, melylyel ő is contentus lehetne. Ha úgy megsegítik, hogy ahoz bizhat, óltalmazni fogja magát. Ha anyjának nem tesszik a megyékhez intézett körlevél, maradjon abba, mivel a nádor sem javlja. — Radnót, 1658. Máj. 2. Balog Máté „holnap egy hete“ Szolnokba ment, becsülettel látták. Cseltül tart, valószínűleg a tatárra várnak. Kün rossz gondviseléssel vannak, pedig „most kellene az csatázó uraknak emberkedni.“ Temesvári hírek szerint a török Lugos felől üt be: Barcsait küldte oda szép fizetett haddal. A havasali vajdától megjött pohárnoka: „kevély, pogányformát követő“, de ajánlja magát, valamint a moldvai is. Mihne a havasali izent, hogy „kössünk, Ghikát az zenebonást ne szenvedjük Moldvában“, ültessék helyére Stefánt vissza. — Radnót, Máj. 5. Ő német segítséghez keveset bízik, Nádasdi, Kövér s Mednyánszky által eleget ír, az érsek tökéletlen, „ha pápisták volnánk, hinnénk segítenének.“ Kövér írja, hogy a svéd első kívánsága a lengyeltől „az mi segítségünkre hadat küldhessen: passust adjanak.“ Sélyeit kibocsátották a tatár rabságból Kemény János deákjával, „ki szegény urunk udvari kántora vala“. Sefer Kazival jönnek postán igen sietve, mivel majd meglátják. Hadat gyűjt és fogad, már is szép hada van együtt.

DCXXVI.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

máj. Keresztesi uram tegnapelőtt érkezék meg csak, elebb
10. adtak rajta, az havasali vajdánál volt. Az megesküdt ugyan az portán dolgunkat végben viszi, török ellen is megsegít; de azt csak az jó isten tudja, vihetné-e, nem-e végben; most csinálunk kötést vele, ottan csak ne tartsunk tüle, az ő segítégek gyenge. Az fővezér levelét is küldte az vajda, kivel szerdán múlt egy hete érkeztek hozzája; mit ír, im török deákunk, ki olasz, deákra mint fordította, elküldtük. Nagy dolognak tartjuk, ugyan irt s fejedelmi titulust ad, kit eddig nem cselekedett; reménség lehetne emberi ítélet szerint. Az országnak is az eb mit ír, pariáját elküldtük nagyságodnak; még az ország nem tudja; választ tettünk az vezérnek mi postán; meglátjuk, mi választ ír. Az hán vezére is mit ír, azt is elküldtük nagyságodnak alázatosan. Szóval is azt izente, vonjuk ideig el magunkat. Értelmes legény, ki jött kettő, belső emberi az vezérnek. Az országnak is hoztak levelet; azt nem

adták még hozzánk, ide adják; azt az hán írta. Egyik tatárt visszabocsátjuk emberünkkel az vezérhez; irunk eleget Kemény János uramnak is. Kemény János uram elméje az, ha erőnk van resistáljunk, fejedelemséget le ne tegyük; ha nincs, ne vesszük magunkat, az országot. Esküdt most is meg arra is, valakit az ország választ, ha Bánffi Kristóf leszen is, ural; noha mint látjuk, az tatár, ki hozzá tart, javolja utóljára azt is; ha akarnók, választatnók ő kegyelmét, bírnók az parciomot Váraddal; ha az vezér meghal, dolgunk helyben áll, az fejedelemséget ide engedi. Úgyis beszélé Sélyei uram, sokat beszélvén akadályokat elé, assecuráltak arról, saczeza nem neveltetnék; de fejedelemség felől tractálnunk conditiónk ellen vagyon; más az, hanemha fegyverrel, de különben nem választanak ő kegyelmét, sok okokra nézve az ország. Ha azért, kegyelmes asszonyom, az porta le nem csendesíthetik (*sic*), segítséget nem várhatunk. Rákóczy László levelében bizony eleget érthetni, ha fejedelemség letételére kellene utóljára mennünk, kit javallana, Barcsai uram volna; de tartunk, igen fen fog látni majd; elméje is hamar hajló, Bánffi György uram pedig hű ugyan, religiosus, de gyengébb elméjében. Ha Rédei uram nem lesz, ez kettőn járni fog az ország elméje; úgy lehetne pedig, kit mi akarnánk, az lehetne. Nagyságod elméje mint jár akaratja, tudósítson; hogy mi letegyük, könnyen nem cselekszük; mindent próbálunk. Lugas táján most is égettek az ebek három falut el; rabokat is vittek el. Éltesse isten nagyságodat stb. Fejérváratt, 10. Maji 1658.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia szolgál
míg él

R. György, mp.

DCXXVII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Alázatosan vettem 20. írt nagyságod levelét. Med- máj.
nyánszky uram, érsek, Nádasdi uram miről tudósította, arról 26.
ír; úgy tetszván, portával végeznénk, mintsem német segít-

séghez biznánk. Palatinus tökéletlenségiről ír; csak választ teszünk reá, kiküldjük nagyságodnak. Az németet írta érsek uram, híre több, hat-hét ezer ha lesz. Adja isten legyen jónkra, ne romlására hazánkunk; hogy sem romlana az darab föld, bár alá se jőne inkább. Az jeneiek lovaiban 250. hajtottak el az ebek, igyekeztek megtromfolni; gyulai kapu előtt is fejet vettek, de ki nem mentek; az mi ellenségünk gyulai alaibég dühösséggel indult ki ellenek; megvívén hírét, ezek is kimentek csötörtökön. Isten az győzödelmet jeneieknek adta. Az alajbég eb három fő híres agával, sok főtörök, úgy írják, elveszett. Jeneiekben egy veszett, három sebes; elhiszszük megindúlnak jobban rajta; mi is mindenfelé vigyázni parancsoltunk.

Az ország leveleket ír Budára, Drinápolyban, tatár hán hoz. Kezes lesz érettünk, hívek leszünk, törekednek; ha nem akarják, engedelmszolgálatból választanak; de addig nem, míg atnamét nem adnak, kit, hogy megadjanak, nem hiszszük. Moldvai vajda szabad nyereségre hadat kiáltat Erdélyre. — Étesse isten nagyságodat stb. Albae, 26. Maji 1658.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DCXXVIII.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

jun. Nagyságod két rendbeli levelét elvettem; mindene megértettem. Az katonákat most el nem hívtuk; később is lett volna. Mi tegnap szállánk ide; az vezér Lippánál (van) Temesvári pasa, esztergomi bék tegnapelőtt jüttek melléje 1000 lóval. Követeket kér tractára Erdélyből, Bánffy György uramék elmennek; mit végeznek, elvállik. Holnap az mezségre szállunk. Isten, az idő megtanít, mit kellessék cselekednünk. Hátul kellettén vigyázni, mivel az gyulaiak honn maradtak, Pocsajban irtunk, vagy ötven lovas jüjjön Szalontára. Lugas városát felégették az ebek; rabot nem vihettek; veszett el harminczig benne, török felesebb. Szombatig alkal-

masint elválík az dolog. Éltesse isten stb. Jenő mellettl évő táborunkban. 2. Junii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
G. Rákóczy m. p.

DCXXIX.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Míne vajdátúl megérkezett étekfogónk; ím mit ir, pári- jun.
áját olá(h)búl való fordításának elküldtük nagyságodnak. Ő 16.
csak azt javálja, az vezéren rajta legyünk, mert ha ezt meg-
verhetjük, békesség leszen, tudja bizonynyal; ő is rajtok lesz
az ebeken azután; addig is penig az ő részérül országunknak
tartása ne legyen. Az fővezér irta, tatár hán ki nem jühet;
mert az kozák meghasonlott; muszka is nagy erővel jü. Szul-
tánt irta egynehány merzával jüne; de tegnap előtt érkezék
egy rab Nánási, Bucsákbúl, azt mondja, jütt volt ki tatár,
erre is akartak jüni, de megtértek. Egy éjszaka hírt hoztak;
nagy serénséggel indultak, feleségeket, gyermekeket úgy in-
ditották be Krim felé, ezek is úgy szabadúltak el. Isten tá-
maszt igyet az ebeknek. Stefán vajdát is bebocsátjuk Mold-
vában, melléje is kell adnunk vagy 500 lovas mezci hadat, oláh
haddal. Ha nagyságod kegyelmessége volna, pocsaji, egyebütt
való hajdúk is hadd jünnének mellénk; ha Tiszántúl való
nagyságod katonáira szüksége nem volna, átalbocsátaná, alá-
zatoson megszolgálnánk. Ha az vezér megvárna Gyulánál,
több nem gyült hozzá, reámennénk. Ujlaki uram levelét is ho-
zák tegnap. Éjszakákon megriadnak, tartanak az ebek, ha
máshonnét had nem jü melléjek, temesvári pasával megegyez
is, több nem lehet harczra való embernél 5000, bizonyoson
tudjuk; most is Lugos tájárúl marhát hajtanak volt az ebek,
utánok mentek az lugasiak, az marhát is visszanyerték; törö-
köket vágtak, fogtak; Facsatot (*Facsét*) is megvették volna,
ha az gyalog velek talált volna lenni 4 katona be is ment volt
kapuján. Szombatra igyekezünk Szalontára menni; ha isten

engedi, nem késnénk ott is. Éltesse isten 16. Junii 1658
Bábolnán.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCXXX.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658. Két rendbeli levelcit alázatosan vettem nagyságodnak
jun. tegnap Brádnál. Vasárnap azon vagyunk, megegyezzünk az
19. hadakkal; nagy akadályunk az nagy esők. Ugy kell lenni,
mint isten akarja. Nagyságoddal szívvel szemben lenni kíván-
nánk; mert már az dologgal nem késhetünk; négy-öt napot
nyugódván kenyerezvén hadainkat, Jenő felé kellene az ebekre
indulnunk. Talám, adja isten, nyelvet is hoznának. Bizonyos,
tatár hán ki nem jühet, isten akadályt vetett az ebeknek. Már
elválik az budai vezér melyre fordul, helybe marad-e, vagy
melyre fordul, az tanítja indulásunkat.

Rédei uram bolond-e, vagy mi; úgy halljuk, buzáját is
éteti; isten megfogyatkoztatja remétségében.

Stefán vajda beindul; mi is adtunk hadat melléje. Isten
mire vezérli, hatalmában (*van*); országa népe várja, Gika
penig fél. Az Fogarasból irt (*h*)ír, kegyelmes asszonyom, nem
volt valósággal; nekünk is irták volt. Homonnai uram nekünk
is irta, felirt(*ak*) az vármegyék is német ne jüjjön alá. Rákóczy
László uram bejövetelit nem halottuk: mennyid magunkkal
jöttünk ki Fejérvárrúl, látta Görgei uram, ott volt. Az svédek
ha győzedelmeskedtek jó; ő felsége koronázatja ha elhaladott,
félő, el is múlik.

Rákóczy László uram ha elszakasztja Mádot az szőlőket,
mit ér az több jószág? mennyiben van penig öszvességgel zá-
logban az jószág nem tudjuk, nálunk is; többet adnunk reá
káros lenne; mostani állapotban pénzt is kiadni nagy baj.
Éltesse isten nagyságodat stb. Csúcs 19. Junii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

Kegyelmes asszonyom, elfelejtettem vala nagyságodnak

megküldeni Bábólnárúl irt levelemmel az Mine irását; im elküldtem most; kérem alázatosan nagyságodat páriáltassa. Mednyánszky uramnak irtam; méltóztassék nagyságod ő kegyelmének megküldeni ez levelemmel, Sárosra hadd vigyék fel; ezt penig nagyságod megküldheti nekem.

DCXXXI.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Nagyságod beteges állapotját szomorúvan értjük Görgei uram levelébül; gyógyítsa isten nagyságodat, szíbül kívánjuk. Ím mi is tegnap érkezénk ide, hála istennek, egészségben. Az vezér Lippához ment. Jeneiek szerencsésen jártak, az vezér előljáró strásáját megütötték, tábora láttára harczoltak. Memhet agát, Hasszon agát három törökkel el hozták, fejeket vették; egy ember kárral tértek meg; Memhet aga az alajbég után harmadik, azt nekünk hozták; ugyan az jenei gyalog is csatára lévén, törököt hozott, vágott is. Kádár is hármát vágott is le nem sokad magával. Az vezér félnek (*sic*). Ha isten engedi, mi is pénteken utána indulunk; nem hiszszük megvárjon. Bosznábúl segítsége nem jühet; tatárban bizott tudják, az sem jühet, megveretett. Barcsai uram írja, oly hírt hoztak görögök, az velenczés 160 hajót nyert töröktül; az fővezér megöletett; kit engedjen isten, legyen igaz.

jun.
24.

Nádasdi uram javallja, küldjünk fel az electorokhoz, imperiumi fejedelemséget szerezzük meg; ki tudja, ha állapotunk változnék, mégis az imperiumi status, ha háborgattatnánk is az magyar királytúl, nem hagynának. Ugyan valóban sürgeti, kit ha nagyságod is javal felküldünk postán. Gonzaga, érsek uramék azt intimáltatják Nádasdi uram által, az fejedelemséget tennők le; ő felségét is hadakozásban ne egyvelítenők; az keresztyénséget, magyar nemzetet ne juttatnók magunk személyiért veszedelemban. Kire választ tettünk, nem vagyunk még oly elfogyott állapottal, azt cselekednők. Más az ha mi letennők is, de ugyan Erdély, magyar nemzet romlása, ha isten elé-

bocsátja az ebeket, azzal el nem háríttatik. Éltesse isten sat.
Jánosdi táborban 24. Junii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCXXXII.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

jun. Az fővezértől megérkezett az ember, ki az ország leve-
25. lét vitte; kívánta abban az ország, adassék atnamé, kire az
vezér mi választ tett, im nagyságodnak alázatosan elküldtük
mását. Míne vajda is mit (ír), az vezér kihája miket mon-
dott az ország levelét vitte emberünknek; úgy látjuk, az ebek
megbékélhetetlenül mutatják magokat és nem mi személyünk-
re, mint az ország, keresztyénség rontására az szándék. Már
mindezekben mit kell cselekednünk, várnók nagyságod tetszé-
sét; gondolkodunk azon is, mint szokták mondani, ökör alatt
is bornyút keresnek; az törökben kapván, azt ne kezdjék az
gonosz akarók mondani, mi vontuk azt a fegyvert az keresz-
tyénség, magyar királyra, romlásunkra úgy kezdenek utat
nyitni; letennünk is próba nélkül, gyalázatunk.

Az vezér levelét az országnak proponáltatnunk kell;
gyűlést hirdettünk; az locumtenensek praesidiáljanak; lás-
sák, nem mi személyünkre az harag; noha bizony az közrend
azt nem hiszi. — Lugas városát aligha fel nem égették az
ebek. — Némettől is segítséget nem várhatunk; magunkon
annyi erőnek elégtelenek vagyunk; az budai vezérségnek, is-
ten segítségével megfelelhetnénk; de ha az vezér ugyan eljű,
mik vagyunk az ellen? — Az szegény Gellérfi uram halálát
ma hozák; kiben elég kárt vallottunk. Kit kellessék helyé-
ben rendelnünk, várjuk alázatosan nagyságod tetszését, őtet
fel nem találjuk. Mi szombaton elindulunk. Adjon isten nagy-
ságod egészsége felől örvendetes hirt hallanunk. Várad 25.
Junii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCXXXIII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Borsiból irt nagyságod levelét alázatosan elvettem, ^{4.} ^{4.} egészségre fordulását örömmel értem. Isten nagyságod életét, egészséget tartsa meg, szíbül kívánjuk. Mi is nagyságod szolgálatjára egészségben vagyunk. — Nagyságodnak sokat kellene írunk; de nincs időnk hozzá. Az német állapotját jól látjuk mire való, az Sacri Romani Imperii Princepsseg nem sokat hoz az konyhára; de mégis jövődre mindent elgondolva, nem árt ha megadnák.

Ím most is hozának Erdélyből levelet; csudálatos az Barcsai uram elméje; azelőtt azt javálja vala Erdélyből kijűjünk, kiindulván Lugashoz térjünk, azután nem, Várad felé volna az ellenség, lássunk az dologhoz; meg most: vonjuk el magunkat. Tanácsát nem követtük, ártottunk, Lugashoz menvén, mi hasznót tettünk volna? Akadályok nagyok, megfejthetetlenek voltak; penig ím mit ír, elküldtük nagyságodnak. Az vajda emberét, kérjük alázatosan, kísértesse el Sárosig. Gellérfi uram helyében mást nehéz találni. Nagy Pál ember-séges ember, jó katona is; de mivel magok közül való, talám nem lenne oly tekintetes; értelmes paraszt katona ugyan, Zákány uram jobban ismerheti.

Az vezér eb, nem hitte Jenőhöz jűjünk, holnapután akarták megpróbálni Jenőt; nem sokan vannak. Ím Szuhai uramot ma bocsátjuk 1500 lóval csatára; hire az, Lippátúl elmenne Temesvárhoz; ha előnkben nem jű, holnapután Aradot megpróbáljuk; talám azt megsegíti, harczra vehetjük, felégettjük Aradot, ha nem jű. Isten, az hírek megtanítanak, mit kellessék cselekednünk. Éltesse isten nagyságodat stb. Csíger mellett levő táborunkban.*) 4. Julii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,

R. György m. p.

*) Arad megyében.

DCXXXIV.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658. 2. irt nagyságod levelét alázatosan ma vettem; megtér-
 julius tek ma reggel emberim, kiket elküldtem volt, valami magyar
 5. hadaktúl ijedvén meg. Dalmadi uram relatióját látjuk; az
 német behozása nem jó. Homonnai uram is ir arról; palati-
 nus uram talám hasznot vár magának. Jó az isten, jót ad,
 megsegít. Az vezér ma levelet irt, levelünkre választ tett;
 nem lévén török deákunk, török rabok tökéletlenek, az ebek
 nem akarják olvasni, hogy már nem tudnak; békességgel ki-
 náltuk ma is. Az Maros nagy, átal nem mehetünk. Gyula alá
 fogunk menni. Adjon isten nagyságod egészsége felől jó hírt
 hallanunk. Arad alatt levő táborban. 5. Julii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
 R. György m. p.

DCXXXV.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658. Istennek hála, eddig békével jártunk, im Gyulához szál-
 julius lottunk; váltig próbáltuk az Marost, nem meheténk átal; az
 11. vezér hada is eloszlott, ki megmaradt, Fellakot féltvén, oda
 jött; tegnap lőtettük az Maroson átal; vesztek főtörökök,
 átal ha mehattunk volna is, az harczot nem állott volna, ha-
 dunkat fárasztottuk volna. Barcsai uram váltig biztat Fejér-
 várrúl; magok penig ellenség látás nélkül félnek; elhiszszük,
 hogy tovább nem mentünk, itilni fognak; de várat nem száll-
 hatunk, gyalogunk nem lévén; az győzedelmet fárasztással
 kisebbséggel mocskolnunk nem illet; nem is országos haddal
 lévén, továbbra is kell az had, míg ez erő kezünkben, isten
 után, addig böcsültetünk; félnek is; az harcz után már há-
 romszor kináltuk az ebeket békességgel; irogatnak, mint
 kellett urunk ellen fegyvert fogni; tökéletlenség dolgok. Az
 vezér hada eloszlott, ki el nem vezett. Mi is ha isten engedi

Inétfün Váraddá megyünk, hadainkat nyugótni szállítjuk. **N**agyságod szolgálatjára is elmenni készek volnánk, Székely-**H**ídra megyünk, ha valami akadályunk nem lenne, Patakig is; **n**oha az szegény asszonyt eltemettetni akarnók. Csudaképen **j**ár Barcsai uram elméje, azon ember eligazodni nem tud; **t**atár hírt is ír; isten gondunkat viseli, kiben bízunk. Érsek **u**ram levelét is hozák, 28. Junii írta; írja, már látja ő felsége **n**em mi ellenünk az porta nehézsége; ő felsége az hadakozás-**b**an beleegyveledik okvetetlen; Jenőben vinnők be az praesi-**d**iumot. Kérem alázatosan nagyságodat, hol lehetünk nagysá-**g**od szolgálatjára jelen, tudósítson. Éltesse isten **s**at. Gyula **m**ellett levő táborban. 11. Julii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgálja fia,
R. György m. p.

DCXXXVI.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Barcsai uram levelét ma hozák ebéd előtt; úgy látjuk **j**ulius ^{15.} **i**rásából, conventiculumot csinálnak hírünk nélkül, ki meg-
volt tiltva. Mit ír pedig Péter deák, im pariaját nagyságod-
nak elküldtük, kihez képest mit legyünk cselekedendők, alá-
zatosan várunk nagyságodtól. Isten kezei nem rövidültek
ugyan meg; de emberi ítélet szerint ez erő ellen nem resis-
tálhatunk; tartunk attúl, az erdélyiek vagy fejedelmet válasz-
tanak s úgy mellé állanak az ebeknek, ellenünk lesznek; ki-
hez képest az-e jobb, magunk mondjunk ellene, ha vesznek is,
ne legyen híre, mi fejedelemségünk alatt vesztek; azt sem
tudjuk, ha az erő indul, hova fogjunk, feleségünket hova küld-
juk; mi formán mi magunk várban nem szorúlnánk; ha oda
nem szorúlunk, hova kellessék magunkat vonnunk. Mind ezek-
ről nagyságoddal beszélni kívánnánk; inkább messze pedig
nem távozhatunk Székelyhídtúl; késedelmet sem kíván. Mind
ezeket az híreket megírtuk érsek, Nádasdi uraméknak postán;
mi reánk ne vessenek, csak oda bízhatunk, jószágunkban nem
háborgatnak, se személyünkben. Nagyságodat alázatosan kér-

jük, tudósítson. Az szegény asszonyt, az mint lehet, eltemet-
tetjük. Éltesse isten stb. Várad 15. Julii 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

Irtuk vala nagyságodnak az szegény asszonyt eltemet-
tetjük csötörtökön, feleségem nem akarja, hogy akkor legyen.
Mi eleget mondók, az mostani állapot haladékat nem szenved
hirtelen jühet az ellenség; temetésén sem lehet, vagy füst-
vethet Somlyó is. Mi haszna is tartjuk; meglátjuk, mire ve-
hetjük. Versek hiával vannak; ha meg kell lenni, más o-
ly hírünk érkezik, mi nem hivogattatunk, csak eltemettjük és
ha nagyságodnak értésére nem adhatjuk, nem lesz bizony mi
vétünk. Cancellarius uram irt; im levelére választ tettün-
k; az lovakat kinek adják, Nádasdi, érsek uram meg fogják a-
nitani.

CCCCXXVI.

Rákóczy György anyjának Várad 1658. jul. 16. Köszöni hogy lá-
togatására küldött. — Várad julius 17: Most kapott leveleket. »Kö-
vér Gábor írja olyan beszéd volt, nem volna vétek akármilyen úton ember hazáját
megtarthassa. ha hitszegéssel is és hogy a török ellen fegyvert nem fog-
nak.« — Székelyhíd julius 19: »Barcsai uram leveléből láthatja nagysá-
god hol jár elméje: ígírhetik-e válaszsának fejedelmet? Brassóban való
irogatást nem szeretjük. Barcsai uram a szele, az szíve Barbuly.« Napa
temetésének haladása nevének akarátja. — Székelyhíd jul. 29. Új zászló-
kat nem osztatott ki, csak hadait szaporítja. Szerdán fog elindulni.«

DCXXXVIII.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

aug. Vasárnap nagyságodat mindenekről tudósítottam; teg-
7. nap, ma is érkezének leveleink, emberink. Az ország Bethlen
János, Csulai uramékkal szászvárosi királybirót és közrend
székelyt küld, Barcsai uramat nem akarván, vagy nem hívén
neki, mint maga írja. Csulai uramat, úgy hiszem, azért ren-

delték, hogy már minket lebeszéljen. Mint Barcsai uram írja, assecurálna az ország, csak fejedelmet neveznénk; ha dolgunkat végben vinnék, minket uralnának; de, mint nagyságoddal beszéltem is, mi ebben módot nem látunk; mert abból az országnak megmaradása nem származhatik; mert kétszeri adónevelést, Jenőt, Szalontát, Sarkadot kívánja az eb; mint most Barcsai uramnak írják. Meghalljuk követségeket. Petki uram is mit ír, elküldtük nagyságodnak; azomban nagyságod tanács adását is várjuk. Míne vajdátúl is pohárnokunk megjött; ott is zavarodva vannak. Egy része az országnak törökkel akar Erdély ellen érteni; más pènig az vajdával Erdély mellett. Az boérokot török kézhez kéri, az vajda már Telesen torkában volt, az török elöl akarja üzni, de nem hiszen az török is neki. Az mint Mikes Kelemen írja, ma holnap elválík dolgok. Tatár ha nem jüne, nem félnének. Váradi Istvántúl azt izente Míne vajda, ha az ország 4 fejedelmet választ is, haszontalan, sőt az ország erőtlenedik mi elszakasztásunkkal. Cserményi hallója volt. Híreket ezeket izente: az törököt velenczés megverte; az mely két várat az fővezér elvett volt tülök, visszavették, elrontották. Császár az vezér után irt, menjen vissza, rajta az ellenség; ez nem akar, ha vesz is; ő dolgát Erdély ellen végezi, izente. Muradin szultán(t) az kozák megverte volna igen, az hám visszamenne. Ő is kételkedik, eljühessen; de úgy hiszi, jü valami, ha az hán nem jüne is. De ha tatár nem jü, félni nem kellene. Az vezér elérkezett-e nincs híre. Úgy látjuk, az német segítség késő, ha leszen is; nem hiszik, az haza romlása ő romlások. Rákóczy László uram is, prédikácziorúl ma kijüvén, dolgunkhoz ülvén, csak beérkezett palotámban. Ónódot hozá elő, megadja 15 ezer forinton. Még erre nagyságodtúl alázatosan várunk. Szíduak az ebek az végekben: ha bika szarvában búvunk is, felkeresnek. Jó az isten, gondunkat viseli. Éltesse isten stb. Tasnád. 7. Augusti 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György m. p.

DCXXXIX.

Rákóczy György anyjának Tasnád 1658. aug. 9. »Az ország követi érkezésének tegnap ebéd után, kik micsoda követséggel jüttek im elküldtük nagyságodnak. Mi ő kegyelmeknek választ teszünk, elbocsátjuk, mit azt is megküldjük. Praetextualis fejedelem választásra csak nem megyünk, ha átnáma adatik elébbi ígéretünk mellett nem mehetünk el.«

DCXL.

1658.
aug.
16.

Az úr isten, édes fiam, áldjon meg stb.

Ez estve hozák 14. irt leveled. Értem, hála istennek, az hírek nem úgy voltak, az mint azelőtt irták volt. Elég vétek tőlök, jól végére nem mennek. Immár bánom, az levelet is felküldtem Mednyánszki uramnak. Bár Barcsai uram megtudná, jobban az ő dolga; kitetszik, mindenképen ki akarna ijeszteni. Az isten bocsátotta azt is reád, fiam; jövődőbe mit kell cselekedned, megmutatja isten; tür(j) inkább neki; mert kevés, az ki előtt szólhatnál, inkább gonoszabb leszen, ha mit halana olyat. Igazán mondták volt, szereti az árúlót az ember, de az árúltatást nem. Jó volt az vajdának is, elárúlták az más vajdát azok az boérok; ha igaz hűséggel volt hozzád, adja isten jó végét dolgainak. Én nem tudom, fiam, mint mégy be, ha kiváltképen az hán, az vezér megindúl; mert úgy oda be is fűzetett hadadnak kell lenni, ide ki is az ő sokféle praktikáitól mindenfelül félő. Az isten igazgasson minden dolgaidba, mit kell cselekedned; én nem tudnám megírni, mennyi sokképen féltelek; az istenre kell kijátanunk (*kiáltanunk*), ne hagyjon ennyi sok habok között bennünk(*et*). Dalmadi uramnak megírtam, az csaborttal irassa le, mennyi van olyan fontos taraczk; mert Patakon is öregek vannak, Munkácsra is vittek; ezt meglátván, mennyit kell oda vinni; ird meg, hogy Patakon is ne legyen fogyatkozás. Ott magadé leszen, török meg nem szállja Ecsedet, isten ótalmazza más ellenségtől is; elébb érnék Patakot; ha úgy nevednek az gonosz hírek,

kitől isten ótalmazzon, jüjjenek érte; holnap ha isten engedi, bemegyek Patakra, azon lesznek, gyalogot küldök Fogarasba. Ajánllak isten ótalma alá bennetek; adjon ő felsége örven-
detes híreket hallanunk felőletek. Költ Ujhelybe 15. Augusti
1658.

Sziből jót kívánó édes anyád

Susanna Lorántfi m. p.

DCXLI.

Rákóczy György anyjának Tasnád 1658. aug. 21. »Mi ha isten engedi Váradhoz kiszállunk az Körös mellé vagy Debreczenen alúl táborban. Német segítséghez vékony reménységet ír cancellarius uram.« Kéri a 9 taraczk elküldését. Nádasdi ajánlja, hogy a megyéket fölkelésre hívja fel, ha anyja is javálja megteszi.

DCXLII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Ez estve hozák Barcsai uram levelét. 19. ellenkezett Mikes Kelemen az Bozában az ellenséggel, kárral mint írja, ő úgy írja, 20 ezernek intézte (*így*) gyalogja több, de nem lehet annyi. Bodoliának falúját is elégették. Konstantin postelnik írja, tatár hán 20 ezzer tatárral, 4000 kozákkal érkezett; de majd kétségesen írja; mi is nem hihetjük; mindazáltal ha eljött, isten tarthatja meg ez földet, eszeveszett országot. Feleségünk ha Ecsedben lesz attúl félő, az ebek arra ne vonódjanak mindnyájan. Mindazáltal míg Jenőn csiripol, elmulik az idő. Nádasdi uram azt javálja, küldnők átal az Tiszán; még annak ideje nincs, magunk is várban ne szoruljunk. Felmene Nádasdi uram szolgája postán, irtunk ő kegyelmének, császárnak is, resolváljanak: segítenek-e, nem-e; hadd tudjuk magunkhoz (*sic*) mihez alkalmaztatni; hanem mentek legyünk, ha törökkel, keresztyénséggel ellenkező dologgal kelletik békélnünk. Igen hiteles belső szolgája Nádasdi uramnak, em-

aug.
23.

berséges ember, ismerjük, arról is izent Nádasdi uram, ha törökkel békélnénk, cselekednénk azt, mennénk reájok, úgy ejtenők az törökön meg; de mi erre is választ tettünk, hitlés nélkül nem hinne, ha penig hitet adunk az ebnek, megkellene azt tartanunk. Mi hétfűn Székelyhidra megyünk. Szeredán megindulunk, az Hortobágy mellé fogunk szállani; azonban nagyságodtól is várunk. Éltesse isten nagyságodat stb. Tasnád, 23. Augusti 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCXLIII.

1658.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

aug.

25.

23. irt nagyságod levelét tegnap vettük el. Az vezértül ez éjjel érkezék meg emberünk. Böcsülettel látta, megajándékozta; summája irásának, menjünk oda; mihent oda érkezünk beir császárnak, kegyelmet nyer, beszéljen velünk; ez már halasztás. Az két vajdát el ne bocsássuk más országra, mert ezeket kézhez kérik. Az budai vezér is irt, de meg nem fordíttathatók az levelet, ember sok az vezérrel, de rossz; az végbeliek magok is akarnák ha szégyent vallanának. Elküldünk, irásunkra az fogoly követeket Kún Gábort elbocsátá, az áruló Sebesi is köztök lévén rab. Erdélyi állapot mi karban, ez levelekből megláthatja nagyságod; rettenetes baj rajtunk; mi attúl félünk, az vezér várat nem száll addig, hanem az Erdélyben levő had két felől veszen rajtunk. Akarattal elébb esni harczolnunk nem erőnkhez való, hátra szállunk; az hajdúság is oda lesz. Német követ is volt az vezérnél; csak ne alkudtak volna rajtunk meg. Feleségünket Ecsedben szorítjuk, minden erő, félő, arra ne kezdjen vonódni. Él az isten, nem tudjunk mire fordítsuk elménket; mi istent híván segítségül az mit cselekedhetünk, cselekeszünk; csak feleségünk, gyermekünk állapotján szorgalmatoskodunk. Az vármegyékre írunk csak késő ne legyen. Mi követséggel jüttek az Új vármegyei követek, nem tudjuk, ahoz képest censuránkat sem

irhatjuk. Az lövő szerszámokat mi bizony jó szívvel visszaadjuk, csak ez állapotok csendesedjenek. Mi holnap elindulunk. Az káptalanok most nem munkálkodnak, ha parancsolunk is. Mikes Mihály uramnak is irtunk, Sárosrúl megvihatik, az erdélyi leveleket is csináltassa nagyságod bele. Éltesse isten nagyságodat stb. Tasnád 25. Augusti 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György.

DCXLIV.

Rákóczy György anyjának Székelyhíd 1658. aug. 26 : »Ujlaki írja, az vezér költözik a Maroson át, kasok készen, megszállják reménkednek.« Ő csütörtökön Debreczenbe hetfőn Szalontára megy. Ugron bement, beteg. Szüksége volna mennél több hadra. — Debreczen 1658. aug. 29. A jenei kapitány azt írja, holnap akarják Jenőt megszállani. »Nem követték parancsolatunkat félő meg ne ártson.« A megyasszai hajdúkat nem használhatja, jöjjen vagy 140 jó lovas utána.

DCXLV.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Alázatosan elvettem nagyságod levelét. Istenben kell biznunk, ki megsegít; az emberi erő hol megfogyatkozik, az isteni hatalom nevededik ott. Érsek uram levelét, azt tudtuk, nem látta nagyságod; ez estve elküldtük. Ellenünk való praktikában törökkel érsek, magyar urak, palatinuson kívül, részesek legyenek, nem remélnjük. Nádasdi uram igaz magyar, tanácsibúl, irásibúl látjuk. Barkóczy uram pedig mellénk úgy jött, velünk éljen haljon; most haza java, veszése forog, tanúlt ember, hasznát vesszük. Bakos uram halálán vagyon. Homonnai uram Csernel Pált Erdélyben küldte, nem hallottuk; elég titkos dolgokat ír meg. Feleségünk Székelyhídon leszen, onnét, ha oly hír lesz, Ecsedben megyen. Bánffi György uramat vagy Sigmondot rendeljük melléje. Mi Mikes uram levelét inkább úgy értjük, átalmenetelit javallaná; de

aug.
30.

talám még most annak nem kell lenni. Nagyságod kegyelmes-
ségét, ha élünk, alázatosan megszolgadjuk. Az jeneiek valóban
bolondúl cselekedének, parancsolatunkat nem követék; sie-
tünk, szívet adjunk nekik. Valóban gyűl az had, lövések hal-
lattak Jenő felé tegnap előtt. Sok beteg az várban, féltjük.
Im az vármegyékre irattunk; mit paráját nagyságodnak el-
küldtük; ha tetszik, méltóztassék nagyságod megküldeni.
Kopját nem kaphatunk; bárcsak 2000 kaphatnánk; Erdély-
ből sem hozhatnak most. Debreczen 30. Augusti 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCXLVI.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

sept. Mi ide tegnap érkezénk, azomban két jenei katona juta,
3. az más éjszaka jött ki Jenőből, az áruló nemzetség, hamishitű,
odahagyta szegényeket, jött ki, hogy már feleségét kíséri, 500
szablya kinn rekedtek már, maga (*noha*) bemehettek volna, Vá-
radig, nem az Körösig kísérték. Mednyánszky István uram is
megérkezék. Cancellarius azt izente, ha megszállják Jenőt,
megsegítik, de az rákháton fog járni. Az estve küldénk el
csatát 60 gyaloggal, ha bevehetnék, az vezér táborát is meg-
ütnék, még Jenőt meg nem szállotta, körül az erőtlenebb bás-
tyáját, ki palánk, fogják az ebek vinni; mi itt 5 mélyföldön
vagyunk Jenőtül. Ha Jenőt megveszik, Váradot féltjük. Hí-
rünk ha mi jü, nagyságodat tudósítjuk. Irtunk feleségünknek,
ha az erdélyi hír újul, Ecsedben menjen. Isten éltesse stb.
Ugrai táborban 3. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCXLVII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Az mi nagy bűnkben nem irhatunk sokat. Jenőt egyszer sem lőttették meg, megadták az átkozottak tegnap reggel. Már az török nyomúl. Váradot muniáljuk, az mint lehet. **É**ltesse isten nagyságodat. Tábor 4. Septembris 1658.

sept.
4.

. Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCXLVIII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Az mi nagy búsulásunkban nagyságodnak nem irhatánk tegnap bőven. Az jenei pogányok tegnap érkezének Szalontához nagy czeremoniával, az hová mi is csak mint harczhoz mentünk vala; megfogatók az tiszteket, holnap megöletünk benne; tanuljon más is; az lenne híre, ha nem öletnők az árulókat, mi akaratunkból lett feladása; ő miájok romol Erdély, romlunk mi, romol ez darab föld s magyar nemzet, az áruló ebek miá. Magunk, mint az pogánt, nem szánnók ölni. Mi csatánk szerencsésen járt. Barkóczi uram Keresztes Andrással 8 törököt hozának, tegnap egynehányat vágtek. Jenő alatt is az vezér tábora láttára vágtek, fogtak, kár nélkül eljüttek; ha meg nem adták volna, az gyalogot is bevítették volna. Szalontaiak is 4 hozának, Bollényes felé is 40 vágtek. Azt mondják az rabok, ha tartották volna hat nap (*t. i. Jenőt*), az vezér megtért volna; mert visszahíják. Tatár hánnak, silistriai pasának az vezér levelet irt debreczeni embertül; behozták; abba is azt írja, meg kell térni, mert híják; mindazáltal az eb 10,000 tatárt kíván, küldjön. Mi ide szállánk; mig az ellenség felől hírünk jü, itt leszünk; vigyázunk, meg ne kerüljenek Erdélyből, kire van akaratjuk. Az mi gyalogunk van, itt kell hagynunk Váradon; ezt is feltjük valóban; ha penig ez oda lesz, veszett dolog. Barcsai uram az vezérhez ment, mit viszen végben, elvállik.

sept.
5.

Böjtöt akartunk hirdetni, de már, kegyelmes asszonyom, ez föld elfutott. Ha isten kicsin pihenést adna, eddig is isten dicsőségére igyekeztünk, ezután is annak élémozdításátúl, valamint lelkünk megnyugszik, bizony tehetségünket, értékünket nem kiméljük, élémozdítani igyekezzük.

Ha az állapot súlyosodik, hanemha Rakamaz felé szállunk, feleségünket is átalküldenők; félünk, elszakasztják tőlünk. Arra vonódnak az ebek. Ha módját ejthetnők, az mi pénzünk van, egy részét Munkácsban küldenők. Éltesse stb. Váradi tábor 5. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCXLIX.

1658.
sept.
6.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám,
Alázatosan könyörgünk nagyságodnak, lenne titkoson készen feles száll, ha szoros állapot találna, költözhetnénk által az Tiszán, kire utolsó spiczés állapot fog szorítani. Az hajdúság, félünk eloszol mellőlünk. Csataink vannak oda, mit hoznak, megválnak, az vezér kapucsipasája belső inasa jött tegnap el Jenőtül, ez estve késén érkezék; egész Magyarországot akarná az eb elnyelni, Váradot megszállani, kire isten ne segítse. Barcsai uram felül nincs újabb hírünk, mit csinál, vagy végez ott. Ujlaki Lászlónak, Diószeginek, az német zászlótar-
tónak ma üttetők el fejét; még az porkoláb, az pogány eb, egy hadnagy áll hátra, azokat kerestetjük; ha kaphatnánk megöletjük; megtarthatták volna, csak lélek veszedelem ez istentelen nemzettel bajlani. Várad városát, mint egy ellenségét úgy prédálták. Ma reggel, hogy beindúltunk, egynehányat kelle az utczákon felköttetnünk. Ha mi oly hírünk jű, nagyságodat tudósítjuk. Éltesse isten nagyságodat sokáig jó egészségben. Váradi tábor 6. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

Még az tályai katonák nem jüvének el.

DCL.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

9. irt nagyságod levelét alázatosan tegnap vettem Fái ^{sept.}

12.

levelével együtt. Az palatinus intentiója, meglehet az, fúhat követ; de talám az ördög elviszi, ki halálos betegségben; tovább nem futhatnak, csak meddig isten bocsátja.

Kisfaludi uram levelét is látjuk. Mi nem hihetjük, mert Rédei uram felől való elmélkedést letette az török; ha penig az svéd szerencsésen járt, lengyeltül nem kell félni.

Tegnap hozának levelet Erdélybül, estve felé újabb levelét; mit irnak, im elküldtük nagyságodnak. Ha az ellenség kinyomakodik, meghallhatjuk mennyi, melyre istent híván segítségül, bizony megigyekezünk tréfálni. Kozákot roszt két ezeret hallunk lenni. Ha isten nem könyörül, végső pusztulásra jut nemzetünk. Megirtuk, Kövér Gábor egyetmásunkat vigye Munkácsra. Ecsednek külső városa mellett Kis-Ecsed felől szárközépig való vizben mehetnek az szigetre, hol az szénát tartják, kit csak most tudtunk meg, titkoltatunk. Éltesse isten stb. Váradi tábor 12. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György m. p.

DCLI.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

10. irt nagyságod levelét vettük alázatosan, az szálak ^{sept.}

12.

kivántatnak, bizony kegyelmes asszonyom, csak magunk vagyunk, ha nem fél az had, ez elvetemedett nemzetség; az imátságot elvettük, megolvassuk. Im ez órában hozák Bánffi uram levelét, im mit ir, elküldtük nagyságodnak; mi is reggel elszállunk átal az Berettyón; ugyan ez órában hoza 120 lovasbúl álló csatánk 9 főtörököt, Jenőhöz két mélyföldön fogták. Az jancsár aga ment tatár hán eleibe; híre az, meg-

térne ez vezér, holnaputánra várjuk az hánót. Isten tudja, mire válik az állapot; az gyalog legyen, kegyelmes asszonyom, nagyságod mellett. Éltesse isten nagyságodat. Tábor 12. Septembris 1658. délben 1 órakor.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCLII.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

sept. Elvettem az nagyságod levelét ma reggel, kegyelmes
15. asszonyom. Ez éjszaka mind jöttünk, de nem kaphatunk az ebeken. Biharig mentek volt, égettek. Nekünk tasnádi, somlyai, székelyhídi jószágunkat az Ér mellett elégették. Ím eddig írók levelünket, hozának Váradról egy tatárt, Biharnál fogták tegnap, Gyulai uram küldte. Az hán van Fejérvárnál nem sokad magával. Ezek sem sokan voltak; csak újabb hírünk jöjjön, utánok megyünk az ebeknek. Feleségünknek megirtuk, nagyságodhoz menjen. Ha isten nem könyörül szegény hazánkon, elvesz. Éltesse sat. Keserői tábor 15. Sept. 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
G. Rákóczy m. p.

DCLIII.

1658. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

sept. Mi ide érkezénk; elég bajjal vagyunk az elvetemedett
20. nemzetség miá. Vasárnapra hagytuk, meggyűljenek; kenyérből szűkültek meg. Kedden az váradiak 500 tatárt vertek fel, felest vágtak le, merzájokat elfogták; az azt mondotta, az hán Sebesvártól küldte el, ne égessenek. Az tatárság Váradnál akarna az vezérrel megegyezni; nem sok ment abban vissza; lovat is 132 nyertek; másutt is felest vágtak. Feleségem tegnap fogott nagyságodhoz érkezni. Csak rendelés tenni mentünk vala Ecsedben, azt költötték, az Tiszán általmen-

tünk. Bánffi Sigmond, Dienes, Torma Jánosék elugrának mellőlünk. Az Tiszát szállal átal ha köttetné nagyságod, igen jól lenne. Tokajt emlegetik az ebek, mit akarnak, elválnak. Homonnai uram átaljött, ide jü; most érkezék Csernel Pál.

Szilágyot mind porrá tették, Kemény János uram jószágait, mondják, nem bántották; még nem bizonyos azért. Imár lássa német uram úgy fordulhat, hírével lesz. Csak az ördög vinné el az pogány palatinust. Éltesse isten nagyságodat. Kállai tábor 20. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

Nagyságod méltóztassék hova hamarébb tudósítani, hol lesz hajó, az Tiszát hol kötik átal? — Ím ujobban mit ír Gyulai uram Erdélynek, elküldtük nagyságodnak. Ettől féltünk, ez ne legyen, parancsoltunk is.

DCLIV.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Elvettem alázatosan nagyságod levelét. Az mi nemzetünk állapotja, mint nagyságod írja, úgy van. Szakács Pálnak azt hagytuk volt, itt várjon meg; elég koborló nemzet nemzetünk. Gyulai uram levelét ím elküldtük nagyságodnak, kit elküldeni tegnap elfelejtettünk volt. Bizony kegyelmes asszonyom, bajos állapattal vagyunk; mert ha nagy erő nyomúl reánk, az Tiszán átalállunk, mint él ez had, nem tudunk mit cselekedni, attúl is félő, csak eloszol. Mikor Rakomaznál sánczunk lehetne, mégis idején oda élést takarhatnánk. Élés dolgából való nagyságod kegyelmes szorgalmatosságát alázatosan meg-
szolgáljuk. Tábori formán még eddig volt, halon kívül most élést szállítani nehéz. Jószágink oda vannak. Az szegénség elfntott. Ferkő, kegyelmes asszonyom, most ideje, tanuljon. Az Váradon levő gyalogok fizetését nehéz bevinni, ha lehet, beküldjük.

sept.

21.

Eddig irtuk levelünket, jüve két rab, ottan hamar Gyulai uram levele. mit ír ím elküldtük nagyságodnak; kihez képest

ím mi is reggel indulunk, Debreczenhez szállunk; az had is ~~is~~ s
inkább gyúl. Isten, az idő megtanít, mit cselekedjünk. Túl is ~~is~~ s
felesen mentek az Tiszán; szót kellene tenni, jűjjenek utánunk ~~k~~ k
Éltesse isten sat. Kállai tábor 21. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCLV.

1648. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

sept. 14. irt nagyságod levelét alázatosan elvettem csak teg—
23. nap. Palatinus lator, talám elviszi az ördög. Homonnai uram—
nak meghagyták, irjon ide való állapotokról; megirta men—
test nekünk, minden akaratumkat hogy jelentenők ki.

Kún István uramnak csak nem kellene Munkácson helyt
adni; az ki igaz volna, jűne mellénk. Konstandin vajdához
mi Makoviczára küldtünk; azt tudtuk, ott vannak; bolon—
dok azok.

Magunkra, kegyelmes asszonyom, vigyázunk, istent
híván segítségül. Ha mi nem keménkedünk ez elvetemedett
nemzetség közt, más nem. Nagyságod gazdálkodását alázato—
son megszolgáljuk.

Debreczeni ember ma reggel érkezék Jenőtűl, ki onnét
pénteken jűtt el. Az fő vezér bizonyoson visszament; az budai
vezér maradt ott; ezeket beszéli:

1. Szabolcs vármegyében levő hajdúvárosokat az vezér fel—
iratta, az tatár azokat ne bántsá.

2. Az vezér azt mondotta: nó mi fejedelmet emeltünk,
az ezekre igírte magát 1) Lugast, Karánsebest megadja. 2)
Rákóczy Györgyöt felkeresi, kezünkben hozza 3) 100 ezer
tallért ad, Váradot is nem sokára kezünkben ejti. Az vezér
nem sokad magával, 3000 ha lehet ott; ő nem látta Barcsai
uramat. Az vezér azt is mondotta, az tatár megtérjen; azon
van most; Túr felé éget; az Kúnságot is el akarja rabolni.
Elhiszszük, ha pratika, Szabolcs, Szakmár vármegyét ne
bántsá; de ennek is Ugocsának is, megese. Elhiszszük, érsek

Nádasi uraméknak nincs hírével palatinus, az eb, dolga. Eddig írók levelünköt, Gyulai uram levelét hozák; mit ír, elküldtük nagyságodnak. Elég rabot viszen az eb. Debreczenhez szállunk, az ebeken leszünk, ha módját ejtjük. Éltesse isten nagyságot. Dorogi tábor 23. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

Az hajdúktól is vannak; parancsolja nagyságod, jűjjenek utánunk. Ha más fejedelmet választanak, bizony német kezében ejtjük Váradot jó módok alatt; mégis bosszút állunk árulóinkon.

DCLVI.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Tegnap irt nagyságod levelét alázatosan elvettem im most 5 órakor estve. Mi híreink vannak, ezelőtt három órával nagyságotat tudósítottuk. Isten szabad, valamit mér reánk isten akaratjának engednünk kell, hálaadással vennünk; az mely isten látogat, azon vigasztalhat is. Nekünk, kegyelmes asszonyom, hátra szállanunk nem jó, mert az had nem gyűl úgy. Debreczenhez szállanunk jó vigyázással jobbnan ítültük onnét mindenfelé vigyázhatunk. Isten gondunkat viseli. Szent-andrási István nem volt porkoláb; de hamis hitű, lator; Munkácsban verjék vasban. Rédeire az tatárok, török közt nincs bizony tekintet; úgy halljuk, Máramarosnak is jutott. Munkácsot már tatártól, töröktől féltetni nem kell. Mikes uraméktól nekünk sem jűve levelünk. Az jószágra assecuratoriát mi nem kérünk; lám érsek uram is irt arról, kegyelmes asszonyom. Pataki nevű volt az jenei porkoláb, arra kellene vigyázni. Homonnai uram fejedelemségre való készületit nem kell hinni. Barkóczi László nyavalyás valójában volt beteg, ugyan sírt, hogy most esett nyavalya rajta; nehezen lábolja meg; érsek, Nádasdi uram is azt irta neki, láttuk; bár mások is azt cselekednék, ide alá jűnnének mellénk. Ha gyógyúl, mentest eljű. Bizony dolog, szűk, kegyelmes asszonyom az

sept.
23.

igaz jóakaró valóban, megpróbálá az mi hozzánk tartozókat is. Ványát is elrablotta az pogány eb. Ha mi híreink lesznek, nagyságodat tudósítom. Éltesse isten stb. Dorogi tábor 23. Sept. 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,

R. György m. p.

Meghozák az jenei porkolábot im szinte most.

DCLVII.

1658.
sept.
24.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

Ide jövő utunkban Gyulai uramnak micsoda leveleit vet-
tük, im nagyságodnak elküldtük. Azomban Újfalúból is hozá-
nak hírt Sakának (*igy*) városát megvette az ellenség; még
nem hozák meg, eltakarodott-e, nem-e; onnét ha Máramaros
felé akar takarodni, az Tisza mellett megyen fel; ott rabolja
el az föld népét. Mi viradtig hírt várunk; ha arra takarodik
mi is Rakamaz felé fordulunk. Nagyságod vigyáztasson az
Tisza mellett. Éltesse isten nagyságodat jó egészségben. Dé-
breczeni tábor, 24. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György m. p.

DCLVIII.

1658.
sept.

27.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

Ebédünk sem lehetne csendes; asztalhoz hogy akaránk
ülni, hozák Barcsai áruló Ákos levelét, ki clavissal írja leve-
lét, az felvette az fejedelemséget s mire obligálta magát, im
conditióit maga küldvén, nagyságodnak elküldtük. Az isten-
nek neve áldassék, keresztyénségünkért, nem pogánságunkért
szenvedünk, az ebeknek világi dicsőségért kedveket nem töl-
töttük. Jobb lett volna halá(7)t szenvedni, mintsem hazája
romlására, keresztyénsége sérelmére néző dolgokra magát kö-
telezni. Jó ura fogságára ajánlja magát, ki is látszik, priva-
tumhoz ragadott. mert azt is kíván. Nekünk nagyságoddal
szembe kellene lennünk, beszélnünk; csak tudhatnók voltaké-

pen nagyságod szolgálatjára hova kellessék mennünk. Gyűlés Segesváratt 5. Octobris lesz, akkorra be kellene küldenünk. Még azt kívánja, Gyulai uramot kitegyük az kapitánságból; hogy sem kedvek teljék, nem gondolván keresztyénségekkel, mások kötelességekkel, ő felsége kezében adjuk Váradot: Elbúsultunk; jobb meghalnunk böcsületünkre, hogy sem gyalázatosan élünk. Hitleveli formáját is ide küldte. Tudósítson nagyságod, Tokajban jü-e, vagy innét az Tiszaparra, mely helyre, mentest megyünk nagyságodhoz. Éltesse isten nagyságodat. Szentmihályi tábor. 27. Septembris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCLIX.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Nagyságod leveleit alázatosan elvettem. Kővárra octob. menetelünket halasztjuk; de ott nehéz élünk; az jószág 7. elpusztult; meg kell lenni, más jószágunkból sem segíthetik. Bánffi uramnak irtunk, ha otthon érnék. Palatinus irását látjuk; kitetszik tökéletlensége. Isten veszesse el; de ha Barcsai tovább halasztotta volna az gyűlést, bizony mind kapucsi pasástúl elemeltették volna. Sem siet, se késik isten az büntetéssel. Isten megtart mind Rédei, többek tökéletlenségi közt is. Telekit is beküldtük tegnap Barcsaihoz, mivel hiteles ember küldést kíván. Irtunk neki, nekünk szállásunkban, irásunkban másoknak úgy kell tetetnünk, mintha neheztelnénk reá. Megvárjuk mi sül ki az gyűlésből. Feleségünk nyavalyáján búsulunk. Maga is írja rosszúl van; csak bizonyos hírt várunk, Jenőtől ha pyelvet hozhatunk, három-négy nap múlva, ha annyira való egészsége lenne, hadd jüne Székely-hidra; nagyságod szolgálatjára, ha nekünk beljebb kellene mennünk, még elmehetne. Az tatár elment, az Maroson túl az ráczságot elrablotta. Jenőnél nem sok török van. Éltesse isten sat. Várad 7. Octobris 1658.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

DCLX.

1658.
okt.
10.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

Ma reggel irtunk nagyságodnak alázatosan, azután jüve csatánk, 9 fejet rabokat hozának. Az két vajda Jenőnél nem sokad magával, az vezér is öszvességgel tizezer ha lehet. Szolnok alá is voltak, ki nem jüttek. Szent-Miklós alól hoztak két rabot. Szándékunk az volna, reá mennénk; ha istennek úgy tetszik, öt-hat nap alatt megjárnök. Nagyságodnak alázatosan megszolgáljuk, Verebélyi katonáival hadd jüne ide keddre reggelre; ha isten szerencsét adna, megcsillapodnék az erdélyi állapot is. Budi, téglási több hajdúkkal is, nagyságod kegyelmessége volna, vagy 7 napi éléssel jünének ide akkorra. Éltesse isten stb. Várad, 10. Octobris 1648.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DCLXI.

1658.
okt.
14.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

Dalmadi uram megyen vissza nagyságodhoz, ki által alázatosan szóval izentünk nagyságodnak. Im az Erdélyország levelét is nagyságodnak alázatosan elküldtük. Teleki is megjött. Az megbolondúlt, szabadságtalanságra hanyatlott ország. Barcsai uram szokása szerint egy nyomban szavait nem viseli; assecuratóriát kíván 60 ház jobbágyról makoviczai jószágban maga, felesége életéig; azt is elküldtük, próbáljuk. Petki uram be nem ment az gyűlésre. Az kapucsi pasa fejedelem, ki valamit cselekszik Barcsai, sugallása. Mi, kegyelmes asszonyom, az idő alkalmatlansága miatt Jenő alá ha nem mehetünk, Szent-Miklóst felperseljük, Székelyhídra megyünk, onnét nagyságodnak is úgy tetszván, Kövár felé, Nagy-Bányára beszállhatunk. Az vidék éléssel eltarthat. Éltesse isten nagyságodat, Várad 14. Octobris 1659.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DCLXII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1658.

Alázatosan elvettem nagyságod levelét, egészségében való változását szomorúan értem. Isten állassa helyre nagyságod egészségét. Mi elég bajjal vagyunk. Desznit is az töröknek Kornis uram emberi megadták; megizenték, Erdélyhez tartják ők; de hiában volt. — Az vezérre mennünk volt szándékunk, kegyelmes asszonyom, de im az idő megesősödék; attúl félünk, egy alkalmatlan talál, az vizek hamar áradnak, az fertelmes út elveszti hadunkat; semmi nélkül térünk meg. Tegnap hozának egy rabot; az azt mondja, oláh vajdákkal lehetnek 16000, ők minket rendesen várhatnak, oly helyre állhatnak, ha átalbocsátanak is az Körösön, az várból lövő szerzők reánk fog szolgálni, sok kárt tesznek; azért abbeli utat elhalasztjuk. Szent-Miklóst akarnók nyakokban vonatni talám az síkra kivonódnék az eb. Az oláh vajdák gyalogi is szót adtak, mellénk jünek; érettek elküldtünk. Míne vajdának is irtunk titkosan levelet, hol jár elméje. Barcsai Ákos felől Petki uramnak mit ír állhatatlan Bánffi Zsigmond, im elküldtük nagyságodnak. Igazán visszatérnek az tarisznyával való hitre, vissza sem várták Bedőházit. Bánffi György uram kiszökött onnét, nem fogott eskünni. Barcsai tökéletlen; ha az fejedelemségen nem kapna, miért kellett volna biztatni az országot, az summát elengedik, rémíteni sok had fennlétével. Meginditjuk az bolhát benne, ha isten engedi; csak várjuk, adórúl, egyébrül mit végeznek. Feleségem az nagyságod engedelmebül Székelyhídra jü; mi is megtérven Szent-Miklóstól, oda jüvünk. Balásfalvi udvarbirónk azt írja, az muszka rabolja az tatárt. Havasalföldét is égeti, az tatár úgy megyen vissza. Az fővezért megölték. Ezen tegnapi török rab is azt beszéli, Deli Huszain pasa az fővezér, ki Kandiában volt. Míhent az fővezér az Dunán átalment, mentest megfogták és ha Barcsai nem kérte, oda nem ment volna; velünk akartak békelleni. Éltesse isten stb. Várad, 16. Octobris 1658.

okt.
16.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia, szolgál
míg él

R. György m. p.

DCLIII.

Báthory Zsófia Lorántfy Zsuzsannának. Várad, 1658. Nov. 21.
Férje pár napig rosszúl volt.

DCLXIV.

1858. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.
decz. Im mit irnak Telekitúl onnét felül, nagyságodnak el-
12. küldtem, mi is mit irtunk. Nagy labyrinthus. Él az isten. Csak-
nem bolondulunk. Nincs az egy élő istennél egyéb, ki segítsen ;
mindenik baj; az törökkel való végezés bizonytalan, haladton ha-
lad ; fogyton fogyunk ; jövedelmünk nem jű. Barcsai tökéletlen,
magát erősíti. Im érseknek, cancellariusnak mit irtunk Mikes
uraméknak, nagyságod megláthatja. Ha tetszik nagyságodnak,
megadhatják, az dolgot is, mint irtuk, folytathatják. Nádasdi
uram micsoda censurát irt, Teleki hozta, elküldtük nagysá-
godnak, Mednyánszki uramét is, ki is Nádasdi uram leánya
felől is intimatiót teszen, talám nem magátúl lehet ; ha pá-
pista nem volna, nagyságodnak is tetszenék, meglehetne ; vagy
ha nagyságodhoz adnák nevelésre. Barcsai csak állhatatlan.
Nagyságod méltóságoson irt, ha foganatja lenne ; az maga dol-
gát akarja stabiliálni. Sokáig dolgunk függőben nem lehet.
Bihar vármegye is követeket küldött. Im szinte most vocsora
előtt 5 óra után Váradot adánk az ország kezében ; sok volt
beszédek, elbúsúltunk vala. Éltesse isten nagyságodat stb.
Székelyhíd, 12. Decembris 1658.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia, szolgál
míg él

R. György m. p.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1659.

Erdélyből tegnap jüve étekfogónk; ott csak lakoznak,^{márcz.}
tökéletlenkednek; az szegény Ébeni uramnak semmi böcsü-^{7.}
leti, csak hurrogatják az többit is, kik most mentek be. Lázár
György deákja is érkezék ez estve 6 órakor. Az ország,
kik hozzánk hűséget tartották, gratiát nem ígirt. Lázár
György végezését is más formában concipiáltatta; megírók,
valamig azoknak gratiájok nem leszen az végezés punctumi
az szerint írva, mint végeztetett, resignatiót nem teszünk. Úgy
mondja az deák, Rédei Lászlót hoznák kapitánnak s szere-
dán kellett Beszterczérül indulni. Mi választ tettünk Lázár
Györgynek, im paríáját alázatosan elküldtük nagyságodnak.
Ha ugyan jü, Székelyhídra megyünk; mi Váradot ki nem bo-
csátjuk, ha nem confirmálják, noha veszedelem következik, lát-
juk; erdélyi jószágink is oda lesznek; de böcsületünkön jár,
kik hűséget megtartották, el ne hagyjuk. Érsek uram leve-
lét hozták, kit nagyságodnak alázatosan megküldünk; választ
kell reá tennünk, postán szolgánkat felbocsátanunk. Adjon
isten stb. Ecsed, 7. Martii 1659.

Nagyságodnak engedelmes, alázatos szolgája, fia

R. György m. p.

Az háromszékiek, csíkiak, udvarhelyiek kiküldtek hoz-
zánk, szánjuk meg, menjünk be, felkelnek mellettünk.

DCLXVI.

Rákóczy Gy. anyjának. Ecsed, 1659. Apr. 16. „Barcsai levelét
hozák ez estve, ország végezése kicsurdúlt“, a vezér levele mutatja, hogy
dolga hanyatlik. Kövér Gábort vagy Telekit fogja kiküldeni. — Bátor,
1659. Apr. 25. Palatinus nem jü Szerencsre, pedig Ecseden megigérte,
hogyha fürdését elvégzi eljő. Kedden hozzá megy.

DCLXVII.

1659. Kegyelmes asszonyom, édes anyám!
- maj. Mednyánczky urammal jüve meg szolgánk ma reggel,
16. császár követe ez éjjel Lőcsén hál, az két vármegyét fogja sollicitálni, Nádasdi uram censuráját írja Mednyánczky: ha kibocsátanók kívánnók ő felségétől az tizenhárom várost, Szepes várát assecuratoriát mindenek ellen oltalmaz, meg sem károsítatunk, az imperiumi fejedelemséget, ne látassunk magyarországi palatinusnak alatta lenni és ha erdélyi fejedelemséghez jutunk restituáltassék, maradjon nálunk Szakmár. Szepest hogy kívánhatnók, ki Csákinak öröke, és azt az mely úton elvennék azon úton eshetnék akár ki, mi is, el jószáginktúl, bajos követség, Magyarországot csak vesztébe hagyák. Panaszolkodik érsek uram az törökkel bajoskodni nem akarnak, talám alattomban egyetértnek; az vezér izenetit nem vették tréfára, de ha az töröknek mi szándéka: ő felsége kéznél létele két vármegyének, nem mulattatja el vele az alkalmatosságot. Barcsai izeneti forog elménken, ő az portára mit izent adjanak hadat melléje, az vezér ne fáradjon ki, ő az Tisza mellett tekergetni fog, római császárral békességet csinál; ne adja isten azt, ő birtoka alatt legyen az két vármegye, ha az török inditana, mi kezünknel lévén elesnék, talám azzal is garázdálkodnának belénk, vagy magoknál volna is megadnák Barcsainak, nem sokban hajtják, mihent mi az két vármegyét kibcsátjuk, az erdélyiek is kevesebbet tartanak tőlünk. Az fő vezér kijűjön, nem hiszszük, az ázsiai had fenn lévén; tatárt penig az muszka megverte, ma jüve étekfogónk Erdélyből 75 merza veszett, Karás bej is elveszett, Sorin bej fogva, ki oly ember volt, ha az hán mit végezett is, de ez ha nem állott annak, haszontalan volt; isten még azt is megadhatja, magok fognak az törökök utánunk járni; mindezekben az két vármegye dolgából is mi az nagyságod anyai kegyelmes tetszése, örömet érteném alázatosan; cancellárius uram azt is iratta Mednyánczky urammal, halasztanók, hogy már ő felségét magunk embere által megtaláltatjuk, de az úr ember is despectnek

tartaná. Igen nehezli érsek cancellárius Nádasdi uram cz követség nem magyar által van, nem is hírekkel, mikor már az német tanács elvégezte, indítani akarták, akkor lett hírek benne, most sem tudják derekasan mivel jü. Éltesse isten nagyságodat jó egészségben. Szerencs, 16. Maji 1659.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia

R. György m. p.

Baxa uramot, ha nagyságod elindítja, alázatosan meg-szolgáljuk, parancsoljon nagyságod jüjjön hozzánk.

DCLXVIII.

Rákóczy Gy. anyjának. Szerencs, 1659. Máj. 22. Barcsaitúl levele jött, s embere a portárúl. Bethlenék is kiérkeztek tegnap. Lengyelországból is vett hírt: a svéd nem rekesztette ki a lengyelekkel való békéből.

DCLXIX.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1659.

Szembe voltam az követtel; ebéden is itt fenn volt; jun.

most is az ázsiai rebellió fennlételet forgatja és Barcsai ize- 28.

netit. Az szó sok, veleje csak ez: ő felsége az két vármegyét kezünkben nem hagyhatja; mert abból az haza romlása következik. Oblatiói ezek: 1. Minden proventusit mi percipiáljuk magunk emberei által. 2. Ha restituáltatunk fejedelemségünkben, vagy csak az török furora csendesedik is, megadja ő felsége. 3. Assecuráltat az országgal, az diploma megtartatik; hol penig nem cselekednök, ő felsége hadat küld elvételére és valami expensa arra kell, rajtunk veszi meg; kegyelme nélkül legyünk el. Szakmárban 800 németet akarnak helyheztetni, 600 Kállóban, Ecsedben 150 kívánnának, akár magyart, akár németet, mint 1597. esztendőben volt. Azt is mondá, ha halasztással resolválunk, annyit téssen, mint ha megtagadnók. Ő neki meg van parancsolva, csak elmenjen; de meglátjuk, kárát valljuk. Az szó sok volt. Látjuk, csak el

akarnak nyomni, mostani gyűlésben nem szabadság szerint, per vim mindent elkövetni; az országhoz, szólaljon, nem bízhatunk. Mit tudunk tenni; noha az másik is felette veszedelmes ne legyen; mert országgyűlésre halaszt, ott confirmáltatik a diploma. Nekünk ahoz lehetett volna bízunk, ők is arra halasztanák és hogy addig ő felsége hozzá is nyúlni nem akarna. Így azért, kegyelmes asszonyom, declarálnunk kell; az cessiót megcselekeszszük, Ecseden kívül az conditiókat megírjuk; nagyságodnak értésére adjuk. Mit tudunk tenni? nincs az egy istenen kívül kihez bízunk; isten is eszközök által cselekszik. Im nagyságodnak szóló levelet elküldtük, kit tegnap hoztak. Barcsainál levő lőcsei póstamester Bécsből jött.

Az követek állapotjáról nagyságod már mint gondolkodik. Az nyavalyás Stefán vajdának ha nagyságod helyt ad Munkácson, ab(ban) alkalmatlanság nem leszen; nekünk is esedezik nyavalyás, nagyságodnak írjunk mellette. Kostandin vajdánénak is ha helye lesz, még jobb; Barcsai pra(k)tikájától nem félhetni. Éltesse isten nagyságodat jó egészségben; adja meg előbbi egészségét. Szerencs, 28. Januarii 1659.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgája, fia
R. György m. p.

DCLXX.

1659. Kegyelmes asszonyom. édes anyám.
jun. Alázatosan vettem nagyságod levelelét; az Radolt követ-
29. vetsége is mire való, tegnap irt levelemből eddig nagyságod megérthette; mi úgy látjuk, mint Bocskai támadásakor, most is azon állapatra akarják hozni az magyar állapotot. Az isten veszesse Barcsait áruló társaival; mind ő ennek oka az isten dicsőségének romlásának. Elfelejtettük nagyságodnak megírni, Eperjestt pápisták templomot akarnak kívánni; Rákóczy László uram mondá nekik és hogy az sárosvármegyeieket arra indicálta, mind luteranusoknak, vallásunkon valóknak templomok legyen; ők is az pápisták mellett fogják; ha kiismerné őket Barna uram, talám vihetné is végben; intimálná hagy-

nának annak békét; bár Kassán is csak úgy volnánk, mint azelőtt, az pápistaságot terjesztjük. Barna uram állapotját az mi illeti, mivel ő kegyelme inkább esmeretes nagyságoddal, többet is nyom az nagyságod írása, kérése, nekünk tetszenék ha nagyságod írna ő kegyelmének. Minket még regalissal nem híttak; abból is mi nagyságod tetszése, alázatosan várjuk; külön legyen-e mi követünk, vagy együtt nagyságodéval, ezen van gondolkodásunk. Mednyánszky uramat, mivel az gyűléseken volt, ki nem rekeszthetni; ha Barna uram felvállalja, Zákány uramat is nagyságod felküldi, hárman lesznek; így talám mi részünkre külön kellene lenni, Gyulafi uramat felküldhetnők egyik mellé, kit nagyságod nekünk engedne az három közül; volt gyűléseken, tanulna is. Mindazonáltal mi alázatosan nagyságod kegyelmes akaratját cselekeszszük. Éltesse isten s állassa helyre nagyságod egészségét. Szerencs, 29. Junii 1659.

Nagyságod engedelmes, alázatos szolgálja, fia
R. György m. p.

DCLXXI.

Rákóczy Gy. anyjának. Helmech, 1659. Jul. 18. „Nagyságod kegyelmes parancsolatja szerint az instructiót subscribáltuk, credentiát Görgei uramnak is irtunk, adja isten, legyen hasznos.“

DCLXXII.

Rákóczy Ferencz nagyanyjának. Ecsed, 1659. Sept. 10. Egészsége felől latin levélben tudósítja.

DCLXXIII.

Az úr isten édesem stb. 1659.
Édesem, elvettük leveledet Ónoditól. Ne búsulj kérlek; sept.
mi penig, hála istennek, jó egészségben vagyunk. 11.

akarnak nyomni. ne-
per vim mindent
hatunk. Mit tudu-
mes ne legyen: na-
tik a diploma. Ne-
halasztanak
akarna. Így
az cessiót
megírjuk:
nincs az or-
tal eselek
tegnap
bül jö-

kodis-

Mu-

es-

va-

te-

"

nyira belezavart
Kallóban vagy régebbi
erre. Immár vagytok
avagy azaz ember
attól. Petki ura
Kallóje. Tudósít,
resai András, Toldi
Baresait, ki azt
g azt, benn van: nem
ott lépje. Zólyomi
Mi Hunvad vármegye
tatjuk, magunk az
juk az két vármegye
k, kik Kallóban vannak.
többit vigyek Sárosra: t
bővőszmester legyen
ban tartsák ott, szénát
vok pedig ellehetnek
artsa abrakkal, szénával,
akra tartsa: mert az
ett széná, abrak: annak
gondja nem lesz. vagy
Somlyon van abrak, széná
praelectustól dependens
gyaltuk: erről, édesem,
édesem. Az praelectus
mákról, szállítsák be: az
lessen vagy 200 kőből
szénák. Az veres láda-
sok, litlevelei vannak, az
parálatván az udvarbi-
ld úgy be, becsinálván
Giláni elkísérti. De
Az praelectus viseli
saser postaja mivel
bezsassák kezéhez Szakmatt.

...unk mindenekről. Adja isten, hamar lássuk egymást egész-
-reben. Szászvárosi tábor 11. Septembris 1659.

Tied, édesem, míg él

R. György m. p.

Pető uramnak több levelünket, édesem, küldd sietve
Tokajban.

Külszim: Az én szerelmes feleségemnek, édes Báthori Sofiámnak
adassék. Cito stb.

DCLXXIV.

Rákóczy György nejének Radnót 1659. november 5. Holnap indul.
szombaton Fehérvárra megy, hetfőn Szászvárosra, ott várja meg a ha-
vasalföldi s moldvai dolog eldőlését. Búsúl hogy okt. 27 óta Mikes Kele-
menről mit se tud. Kéri küldjön be 4 paltost, »ha romlott, begyeseitők
vannak Váradon, megcsinálják« vagy 5 pár pisztolyt is kér.

DCLXXV.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

Két rendbeli nagyságod leveleit alázatosan elvettem,
Görgei uram által való látogatását alázatosan megszolgálom.
Hála istennek, nagyságod szolgálatjára egészségben vagyok.
Az diploma, ha jól akarnák, nem bomlana meg; de az ő szí-
vek állását, igyekezeteket isten tudja; úgy látom, szerencse
után járnak.

Haller elbúcsúzik az kapitánságtól; meghagytuk, Gyu-
lai uram bemenjen Váradra. Haller csak esküszik; megtanít
isten, mit cselekedjünk vele, ha vét. Az gyermeknek az jószá-
got kössük, arra most idő nincs; isten, az idő megtanít, talán
arra is ad alkalmatosságot isten. Eddig is, ha módjok lett
volna, ország törvényire nem néztek volna. Nincs jobb urat,
mint istent szolgálni. Ide budai vezér csauza jüve, mi levelet
hozott az országnak, Gyulai uram megküldé nagyságodnak
páriáját; hirtelen nem irathatók le (*mi*) választ tén az or-

1659.
nov.
14.

szág. Még eddig mi emberün(*ket*) nem bocsátották magokhoz, annál inkább nem kívánták; gondolhatná ember, csalni akarnak. Ali pasa embere is oláh, másodszor jüve hozzánk, ma érkezék, ajánlja magát; szokása szerint esküszik és hogy meg van hagyva az portárúl, az legyen fejedelem, kit az ország kíván; de Szejdinek az vezérnek Barcsai 60 ezer tallért ígért csak hozza be, mert az ország mellé áll, bizakodtak azzal is, irták az árulók, hadunk megoszlott. Havasalföldében, Moldvában nincs 8000 embernél több. Ország határából ki ne menjünk, ha jü, harczoljunk, isten megsegít. Szeredán indúlt, úgy hozák tegnapi kimeink, ki hétfőn jött Temesvárrúl el, az nap gyalogja, lövő szerszáma, kedden indúlt volna az vezér; de úgy hiszszük, ha megvitték, elérkeztünk, megtartózkodik; nem volt híre indulásunknak. De ámbár jüne, csak tudhatnók, melyik útra jü. Az hadak is, félünk, megéheznek, kiváltképen lovok. Mine vajda hadai most is törököket vágta le Dunántúl. Konstandin vajda székiben. Ha mi hírt hallunk, nagyságodat alázatosan fogom tudósítani. Éltesse isten nagyságodat stb. Szászvároson 14. Novembris 1659.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György m. p.

Barcsai; embereiben mellettünk nincsenek. talám ha Ugron András volna.

DCLXXVI.

1659. 23. Nov. költ urunk levele, melyet ifjú asszonynak
nov. Fejérvárrúl irt.

23.

Mi tegnap megharczolánk az ebekkel, valóban hirtelen jöve az eb. Ilye felől is volt híre jönne. nem tudtuk mely felé szálljunk eleiben, midőn meghozták csütörtökön estve, reggel megindúltunk, elejekben szállottunk, tegnap megharczolánk; az mi bal szárnyunk, gyalogunk gyalogát megveré, az ebek bal szárnya nyomula az mi jobb szárnyunkra, hol Jancsó megfutamodott, úgy vármegyék zsoldosi. székelységben is: mi azt látván, hátul menénk nekik, két felé szakasztók, az budai ve-

zérre, Barcsaira akadánk, azokat mi vissza vágók, sok főtörököt hullatánk el, a vezért fertály mélyföldig vágtuk vissza; az űző török hátunk megett lévén, a katona meg lévén oszolva váltig hajtottuk egyben, de a mezei hadnagy része a török t vágón a jobb szárnya hadunknak tatván, mi vagy másfél száz lovast egyben verénk, arczczal jöven reánk, az űzi, néki akaránk menni, kit egynehány dragonnyal meg-lövöldöztetők. Ha úgy akarják vala mindnyájan mint egynehány, megverjük vala azt is, mert bizony kétszer futamék meg, de az megindulván, az elegy belegy had, a török nekünk fordula, megüzé, de csuportot vervén, nem mert belénk kapni, megfordulván egynehányan mozognak, elállá ezt a mi győzedelmes hadunk, vélvén mi vagyunk hátul vette, a győzedelem annyiban maradt az ebeknél: hat lövő szerszám, hogy oda marada. A gyalogban lött kár omnibus computatis lovassal, hat hét száz ember ha marada el, de ő ennek bizony két annyinál is több mind a jova penig.

Az ő lövő szerszámát is Ébeni uramék elnyerték volt, mi az hadat egyben vervén, jöttünk hálai Szászvárosra. Im most érkezénk ide estvére öt órára, az ország hadát egyben gyűjtjük, moldvai havasalli hadakért küldtünk, fizetett hadunk megvan, új is érkezett. Marosvásárhelyhez szállítjuk, székelységet rablásra ígérte Barcsai Isvánt híván segítségül, hozzá-jak látunk, tudjuk erejét. Nemzetes ember közülünk nem veszett, Vér Sigmond, Ibrányi Ádám (ezt nem tudjuk bizonyosan). Az praefectust elfogták, hadnagy sem veszett, török zászlókat nyertünk, ők is a mienket, a vezér boncsokját is elnyertük vala.

Egykorú a fejedelmi irodában készült másolatról.

DCLXXVII.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

Havasali győzedelem felől mit ír az vajda, im alázatosan nagyságodnak elküldtem, ma hozák; irtam az vajdának, Gaudi uramat küldje ki, ezen essünk átal; istent híván segít-

1659.

nov.

30.

ségül, személyünk szerint is úgy melléje mehetünk, isten boldogítván dolgunkat. Konstandin vajda kiérkezett, közel négy ezered magával; azokkal is többülünk. Még az ellenség erre nem nyomult, tartóz(kod)va cselekszik. Az hadak gyűljenek, mindenfelé elküldtünk. Fízetett hadunk megvan s bizony kevés kár benne; úgy is feles jött; mi csak gyalog hiával vagyunk; az pórhad hírét hozák, felesen jüttek be. Illyén az mely szabad jó gyalog 400 volt, megvan, elérkeznek. Oda fel eddig nem irtam, im most iránk; Sárosról megvigyék, parancsóljon nagyságod. Éltesse isten stb. Radnóton. 30. Novembris 1659.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,
R. György m. p.

DCXXVIII.

1659. Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

decz. Bari uramtúl alázatosan elvettem nagyságod levelét;
13. tegnap előtt nagyságodnak irtam; de talám leveleim későbbre jutottak kezéhez. Nagyságod szolgálatjára most is egészségben vagyok. Az két vármegye felől mit irnak az követek, alázatosan elküldtem nagyságodnak; mit cselekedjem, nem tudom; várok nagyságod anyai kegyelmes tetszésétül is. Ha igaz, császár hadát megverték Stettin alatt; derekason lesz ő felsége baja, hova fordítsa hadát. Várakoztattam Bari uramat, hírem ha érkezik az ellenség felől. Batka Mihályt tegnap előtt hocsátók el 26 lóval nyelv fogni, ha lehet; ha az nem. hírhozni, melyre megyen az eb; — még nem jüve meg, úgy hisszük talám elfordúlt. Holnapi megyesi gyűlésre kevés ember megyen. Az székelység izent, mentest felül mellénk; csipkedik is az ebeket. Farkas Dániel, Ferenczék vesztegetni akarnák Udvarhelyszéket; de nem vihetik végben, csak egy szín lóval sem mentek árulónk Barcsai mellé. Mikes uram tegnap mene el 800 lóval, melléje vegye az székelységet. Mi az vármegyét holnapra várjuk. Aranyasszék már felült; indulunk az ebek után. Gaudi uram ma egy hete Fogarasban volt; alig vár-

nók, felőle hírt hallhatnánk. Az török igen megkényszeredett, lovat szekereket hagyják. Toldalagit Beszterczére be nem bocsátották, se feleségével szembe legyen. Mihent hírem érkezik, alázatosan nagyságodat tudósítom. Éltesse isten nagyságodat egészségben. Kolosvár 13. Decembris 1659.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája fia,

R. György m. p.

Az török Megyestül megindult. Im mit ír Haller János, elküldtem nagyságodnak. Gaudi uram eljött, csötörtökön Sebesinél volt; melyre jü, nem tudhatjuk.

DCLXXIX.

Lorántfi Zsuzsánna Báthory Zsófiának Sárospatak 1659. dec. 5
 »mi mennyi búsulással vagyunk nem tudván kegyelmed is mint és hol
 vagyon, kegyelmednek meg nem írhatjuk.« Kéri tudósítsa unokájáról a
 fiáról, kitől hozott ugyan levelet váradi katona, de abból semmit nem
 érthetett.

DCLXXX.

Kegyelmes asszonyom, édes anyám.

1660.

16. írt nagyságod levelét alázatosan elvettem ez este márcz.
 késen. Nagyságod egészségét örömmel értem, isten sokáig él- 24.
 tessse, szíbülv kívánom. Én is az nagyságod szolgálatjára egész-
 ségben vagyok mind ennyi alkalmatlanságim közt is. Az ellen-
 séget semminek nem tartom, kegyelmes asszonyom; de fele-
 ségem Balásfalván létele nem sietteti az ebeket, se abban
 félelem nem lehet; az ünnepen együtt leszünk, igen megpusz-
 tult Balásfalva, ha akarnók, sem lehet ott. Szebeni árulóknak
 nem hiszünk; egy hete múlt hétfün nem jüttek ki belőle, fog
 köztök lenni valami egyenetlenségnek (sic); az ebek tegnap
 hajnalban jüttek vala ki; mi is kimentünk; Apagi zászlótar-
 tója vesze el, jó reggeli égett bor miá egy egri gyalogja, Fe-
 kete János ónodi vicehadnagy sebesedék kevésé; ő benne

az ebekben egynéhány vesze, visszaveretők. Az Czeplédi, Verebélyi katonáiban feles ment ki, elbízták magokat, nagyságod híre nélkül az kiszökött katonákat beírták, szabadon vannak. Nagyságod parancsoljon mégis, alázatosan kérem beindítások felől. Semmi hírem nincs. Éltesse isten nagyságodat. Tábor 24. Martii 1660.

Nagyságod engedelmes alázatos szolgája, fia,
R. György m. p.

Az mi az Várallyai uram dolgát illeti, hírünk nélkül adott szót, Ecsédben maradni nem akar; nagyobb oka felesége fog lenni. Sellyei uram jü be.

Függelék.

I.

Georgius Rakoczy, Dei gratia. stb.

Illustrissime Princeps, fili noster charissime. Salutem stb. 20. die praesentis nekünk írott leveledet vevén, értjük, hogy az posták késedelmes járása az rossz postalovak miatt esik, kiből a váradi birák mentik avval magokat, hogy kevesen voltak miatt jobbakat nem tarthatnának, de csak meghagyjad nekik, jókat tartsanak, mert ha fogatkozás esik dolgainkban, megbúsulnak érette. Érjük azt is, hogy beszél-
lik császár hadának megveretését, de nem volt derekas harczok. Hogy Váradra igyekezel, azt mi is javaljuk, jobb is ott lenned. Az Csákinével jött jesuitára vigyázásod legyen, merre fordul. Értjük, hogy oda nagy hó és kemény üdö vagyon, de itt elmene az hó, mert nagy eső lön egy nap s két éjjel. Az lengyel úr mit írjon látjuk, s nekünk a tetszik, kövesd meg böcsülettel, mentesd azzal magadat, még sem hete, sem holnapja igen sok el nem múlt feleségeddel való lakásodnak s illetlennek látod jószágát már eladnod, ha oly szándékok leszen, hírré teszed; s ezután is a mi tetszésünkből el nem adjátok, hanem eltelvén az árendának ideje, az feleséged anyja venné kezéhez, s tartana egy emberséges gondviselőt

benne, adnátok könnyebbséget a jószágnak, hadd épülne, bár az te feleségednek neve alatt dirigáltatnék az jószág s venné az öreg asszony a proventusát: vaj ki szép dolog, mikor embernek idegen országban is jószága vagyon. Ledniczének egy fillér proventusát nem látjuk mi, de akarjuk, hogy ott is vagyon, lehetetlen az királytól tekintet nem lenne könnyebbitésére, kiről könnyű volna meg is találni a királyt. Az mi az vajdához való küldéscdet illeti, megcselekedheted mindeniket, kiknek ha ajándékot küldesz, olyat küldj, kivel tisztességet vallhass — Cui in reliquo stb. Datum Albae Juliae, die 24. novembris, anno 1643.

G. Rakocy.

Külczim : Illustrissimo Principi Georgio Rákóczy sat.

Kivül (Ifju Rákóczy Gy. kezével) 26. die Novembris, 1643. in Várad Palatics estve 5 órakor.

II.

Rákóczy György fejedelem végrendelete.

Meggondolván az úr istennek amaz igen igaz, változhatatlan mondását: por vagy s porrá kell lenned, én is, mint halandó s óráját nem tudó ember, nem akarván utolsó órákra az én rendelésemet beteges és fájdalmas, erőtelen állapatomra halasztani, hanem most az én irgalmas, kegyelmes istennemnek igen kegyes engedelmeiből tűrhető egészséggel s ép elmével birván: akarom, hogy az én istennemnek nagy, kibeszélhetetlen, minden érdemem nélkül velem tölt sok szép áldásiról, szerelmes, édes feleségem, kivel az vénségre is tisztességesen, egyenes, igaz szeretettel érkeztem s engem még eddig meg nem búsíta, gyermekim között is holtom után való dispositiomat végbe vigyem.

Mindeneknek előtte azért áldom és dicsérem az irgalmas istennek nagyságos, méltóságos, felséges nevét, ki az elcimet kicsinből nagyra s engemet is az ő ingyen való irgalmából igaz idvözítőnk evangeliomi vallásában engede születnem ez nyomorúságos mulandó világra, nemcsak ép kézzel, lábbal, elmével, de még külső jókkal is annyira megáldott, hogy azt az

nemzetem közül senkivel ez ideig azt nem cselekedte, arra is erőt, segítséget és értéket szolgáltatván, az idegen nemzetek köztök (*e helyett* : között) is kedvességet szerezvén, mind az ő isteni tiszteletinek terjesztésében, oltalmazásában, (*mind*) az én szegény, elpusztult, s fogyásra jutott hazám s nemzetemnek is segílnem engedett volt és életemnek minden idejében kegyelmes irgalmas gondviselőm lévén, sok gonosz akaróimnak bosszúságokra előmenetellel látogatott s azoknak uraságok alá nem adott, sőt ápolt, az ő jó tetszése szerint azoknak személyét kevesétette s engemet megtartott és az rendelkezésének is végben vitelére reá segített; bizván azért igaz hitünk által az én Jézus Krisztusomnak érettem keserves kinszenvedésében, drágalátos szent vére ontásában; ajánlom lelkemet az ő szenteséges kezében, testemet az földnek az jövődő feltámadásnak bizonyos és csalhatatlan bizó, erős reménységgel, hogy az én szemeimmel meglátom az jövődő ítéletben az én érettem szenvedett édes Jézusomat és lelkem testemmel egyesülvén az örökké való boldogságban minden idvezülendő hívekkel együtt amaz örökké való hazát, így en énekelvén: szent, szent, szent az ő neve mind örökké. Ámen.

Édes atyámfia, szerelmes feleségem, tégedet is az úr istennek gondviselése (*alá*) ajánlak; az a mindenható isten, ki oltalmazásod volt, az én holtom után is mutassa meg rajtad úgy az ő áldását s oltalmazását, élhess az ő tetszése szerint idvösséges, csendes, nyugodalmas életet minden háborgatóid ellen, ha kik taláztatnának is, és szégyenítse meg azokat, téged pedig magasztaljon fel azoknak bosszúságokra. Nekem pedig megbocsáss, ha mit együtt laktunkban vétettem volna is; mert én is csak ember voltam; arról bizonytságot teszek az isten s az ő szent angyali előtt, mitől fogva az úr isten összehozott bennünket, se szebbet, okosbát, gazdagabbat s akármi dicséretre méltó személyt náladon kívül nem láttam, néztem, s hozzád igaz tökéletes szeretettel voltam. Köszönöm édesem, az te én hozzám való igaz szeretetedet is, kit mind jó s gonosz állapotomban bőségesen te hozzám bőségesen megmutattál, kiért az mennynek, földnek teremő istene mind lelkedben, testedben áldjon meg s jövődőben is az örök dicsőség-

ben egymással egyesítve is dicsérhessük az mi jó istenünket, az úr Jézusért adja úgy.

Titeket is Rákóczy György és Sigmond, kedves fiam, ki engemet soha meg nem búsítottál, ajállak az mindeneket bölcsen igazgató úristennek oltalma, gondviselése, szárnyai alá, legyen az úr tivéletek is úgy, az mint én velem volt, kit bizonynyal ígérhetek is, csak az úr istent féljétek, szent tiszteletét két kézzel oltalmazzatok s terjeszszétek, mind világi javaitoknál azt feljebb becsüljétek, s óltalmazzatok s érte szenvedni, mindenre készek legyetek.

Igaz és egymást értő, atyafiúi szent szeretetbe éljétek, az anyákat megböcsüljétek, szavát fogadjátok, semmivel (úgy áldjon meg az isten benneteket) meg ne búsítsátok, szomorítsátok s tőle hallgassatok. Megtapasztalt igaz híveiteket, jámbor szolgáitokat megbecsüljétek; az igazságot szeressétek és kövessétek, az szegén községet is istenesen s mind alatta-tok valókat igazságosan birjátok és igazgassatok; kinek-kinek, az mennyire az gyarló természet engedi, kinek-kinek az ő igazságát adjátok meg. Én benneteket isteni félelemben, jó erkölcsben igyekeztelek az anyáttal együtt nevelni, oktatni, tanítani s jó állapotban hagyni. Kérlek az istenért benneteket s atyai hatalmammal pedig igen parancsolom, mindenekbe s mindenekhez viseljétek úgy magatokat és éljétek úgy, hogy ha szinte az én holtom után való böcsületemnek őrzői, cselekedetimnek az miben istenesek s jók voltak követői, őrzői nem akarnátok is lenni, az nagyatyátokéra s böcsületes nemzetünk hírére nevére s az magatokéra is legyen tekintetetek, és ne legyetek elvesztői, megmocskolói, hanem inkább nevelői, az miben az úr isten nektek is módot fog mutatni.

El is hittük bizonynyal, titeket is megáld az isten, ha azt követitek s megtartjátok: *concordia res parvae crescunt, discordia maximae dilabuntur.*

Kegyelmeteket is, egyházi tanító uraim, mind közönségesen együtt egygyen, mind mellettünk forgolódókkal együtt, sőt az egész szent gyülekezetet az én nemzetembe letelepített, istennek minden fiait, leányit, igaz hitbéli társaimat, az úr Krisztusbéli atyámfiat (*kérem*) nekem mind(*en*) fogytakozásimat megbocsássa kegyelmetek, támasszon az nagyha-

talmú isten az én holtom után is mind igaz evangeliuma, idvezítőnk hitének, vallásának oltalmára, szegény elpusztult, fogyatkozott s elkevesedett nemzetünk szabadságának is őrzésére olyakat, kiknek vigyázások, serény gondviselések által, ha szinte nagyobbra nem terjedhetne is mind lelki testi szabadsága, ottan csak az mostani(t) őrizvén, tarthassák meg. Intjük az istenre s kényszerítjük is lelki üdvösségére kegyelmeteket, legyen vigyázó, serény, oktató, egymás értő, egyesek, okosak, szemesek, mert félő, az első tévelygések az utolsó gyászok ne legyen, ha ezt nem kezdené kegyelmetek követni.

Ti is, tanácsúr hiveink, az országnak minden rendbéli lakosi, jámbor, igaz, becsületes, minden rendbeli hű szolgálom, kicsintül nagyig, énnekem megbocsássatok, és az én fogyatkozásimat megengedjétek, mert hol néha az kevés érték, előre való vigyázás és jövődökre is való elmélkedésünk miatt, ha mindenekben elég nektek nem lehettem is, ugyan voltam az miben lehetett s böcsületetek volt nálam; sokakat közületek mind atyámfiait barátunkat úgy tartottam, tractáltam, tulajdonítsátok az idegen nemzet torka töltésének és az szegény hazára való közönséges vigyázásunkra nézve is ebben *(itt harmadfél sor írást maga Rákóczy törölt ki)*.

Kegyelmeteket is ajáljuk az nagyhatalmú isten gondviselése alá, kérvén közönségesen kegyelmeteket, ha szinte Rákóczy György fiunk meg nem tudná is adni az kegyelmetek böcsületét s úgy nem kezdi kegyelmeteket igazgatni, jó tanácsával élni s az szegény hazára gondot viselni (kit nem remélünk) magáért, jó hire-neveért, megmaradásáért, az miben illendő, legyen tekintete az mi, kegyelmetekre való sok gondos fárad(*ságunkra*) szolgálatunkra, mire elég bizonyság az úr, az éjet is mi azért nappá tettük és úgy szolgáltuk ezt az szegény hazát, kegyelmeteket, kirül való bizonyóságot tegye meg jó lelkiesméréte kegyelmeteknek; kegyelmetek is penig, böcsületes tanácsúr hiveink az istenre s lelkek üdvösségére kényszerítjük, igazgassa úgy jó tanács adásával, ne ifjú, ha(*nem*) vén fejedelme lehessen, értékére, ítéletire s jó censurájára nézve s azbéli hivatalát is végezhesse boldogúl el és az világi napok határát is, idvösséges véggel rekeszthesse be. Amen.

Kényszerítelek, édes atyámfia, szerelmes feleségem s édes

gyermekim s mind azokat, kiknek az mi testünknek tisztességes eltakarítása incumbálni fog, az lelketek idvösségére, igen nagy pompával, ezüstös aranyos készített koporsóba ne tegyettek, semmi ezüst rajta ne legyen, se kívül se belől. Zászlóm az több fejedelmekénél is tisztesebb s pompásabb ne legyen, hanem inkább, az nekem illendő lészen, az szegény Bocskai Istvánénál s annál inkább az szegény urunkénál alacsonyabb legyen. Kimulásunk napjától fogva számlálván ad summum 3 avagy 4 hét alatt testemet eltemessétek; mert én azokhoz valót az zászlón kívül mindeneket készen tartok; az én testemet ólom koporsóba ne temessék, hanem meg vagyon ciprus fából csinálva s tegyék abban, rajta semmit ne fessenek. Egy fejr kövü majszer dolmányunk, szederjes posztó nadrágunk, az mint szoktam volt viselni, azon is arany kapocs ne legyen, egy kevésbé kopasz fejemben egy tisztességes fekete süveg, abban is, az lelketekre kényszerítlek, semmi módon semmi egyébféle ezüst, arany azokon is több ne legyen; nem pompával, ezüsttel, arannyal akarunk mi menni az isten irgalmasságát kérnünk személye elében állani, hanem igaz hitünk által az Jéhus Krisztus drágalátos vérével érdemes confessióban akarom lelkemet testestől paradicsomba bevitetni.

Lovaim öltözete s egyéb eszközök csak mind együgyűek, de azért illendő böcsülettel legyenek; kinek elrendelését az én szerelmes atyámfia s gyermekim után az én igen meghitt böcsületes s megpróbált hívemre, Kemény János uramra, utána főszállásmesterünkre s Huszár Mátyás főlovászmesterünkre bizzuk.

Az mely tanítóim mind az kimenés alatt, menések idején s az templomban is testem felett fognak prédikálni, az istenre, lelkek idvösségére kényszerítjük őket, minket semmivel ne dicsérjenek, ne commendáljanak, semmi szent patriarcha próféta s evangelista, sem egyéb szent emberek nevét reánk ne ruházzák, azokhoz minket ne hasonlítsanak; tudják az emberek az én életemet, magamviselését, én csak ember s egy igen gyarló ember s eredő vétkes életű voltam; ezt jó lélekismerettel megmondhatják, isten tiszteletéért, oltalmáért, terjesztéséért, hazám szabadságáért bizony sem életemnek, sem értékemnek, böcsületemnek, híremnek, nevemnek soha nem

kedveztem s ha az én istenem tiszteletének félelmére, szabad gyakorlását terjesztésére nézendő alkalmatosságokat vihettem volna végben, az mint az lelkem, szívem szomjúhozott és kívánt, koldulásra is reá adtam volna magamat. Míg az testem az föld színén leszen, az megnevezett idő alatt minden nap kétszer legyen prédicatio.

Mikor az háztúl meg akarják testemet indítani, az tanító azt az textust vegye fel T. T., abból tegyen tanítást.

Az ki penig az templomban teszen tanítást, az meg azt T. T. Nemzetünk eredetét és annak növekedését mind az én időmíg megtalálják pataki könyveim között; azt megteként-hetik, ki kicsin volt ugyan, de jóhírrrel-névvel virágzott, kinek csak emlékezete is indítsa az én gyermekimet is, hogy ők is azt el ne vesszetsék, mocskolják. Hova temessék testemet, azt már nemcsak elrendeltük, de meg is mutattuk és monumentumunk faragásához is hozzákezdettünk s ha életünkbe el nem végeztethetjük, végeztesse el Rákóczy György, úgy, az mint mi kirajzoltattuk; melyet mi úgy rendeltünk, hogy ha az nagy úristennek bölcseséges megmérésékelhetetlen tanácsa azt kívánná, hogy az édes feleségünknek is életét itt benn kellene elvégezni (kit ha az ő neki is úgy tetszenék, azt is javallanám), ő is mellém temettethessék; mivel bizonságom az isten, ha ő elébb meghalt volna is nálunknál, de mi soha mást nem vöttünk volna.

Az mely egyházi személyek testem felett prédikálnak mig az földszinén (*maradunk*), mindeniknek per diem adjanak T. T.

Az temetés napján az kinek tanítások lesznek mind az háznál s az templomban, adjanak T. T. egyiknek-egyiknek.

• Az odagyült tanítórendnek T. T.

Az deákoknak T. T. közönségesen.

Az szegény koldusoknak T. T. idem.

Az harangozóknak T. T.

Az fejezérvári alumnusoknak T. T.

Privatusoknak T. T.

Püspök uramnak T. T.

Csulai uramnak T. T.

Bisterfeldius uramnak T. T.

Megyesi uramnak T. T.

Fogarasinak (*t. i. a fogarasi papnak*) T. T.,

dévainak T. T.,

vinczinek T. T.,

balázsfalvinak T. T.,

görgényinek T. T.,

szamosujvárinak T. T.,

gyaluinak T. T.,

deésinek T. T.,

kővárinak T. T.,

váradinak T. T.,

jeneinek T. T.,

székelyhidinak T. T.,

élesdinek T. T.,

nagybányainak T. T.,

szakmárinak T. T.,

ecsedinek T. T.,

munkácsinak T. T.,

sárospatakinak T. T.,

kállainak T. T.,

tokajinak T. T.,

borsiinak T. T.,

újhelyinek T. T. (*J e g y z e t: ezen szó el van törölve.*),

szerencsinek T. T.,

vadászinak T. T.,

ónodinak T. T.,

kassainak T. T.

Az nagybányai scholához,

szakmárihoz,

ecsedéhez,

munkácsihoz,

újhelyihez,

patakihoz,

tokajihoz,

szerencsihez,

ónodihoz,

kassaihoz,
 kállaihoz,
 szepesihez,
 rimaszombatihoz,
 fülekihez,
 szécsénihez,
 gyarmatihoz,
 palánkihoz,
 nógrádihoz,
 lévaihoz,
 újvárihoz,
 nagyszombatihoz,
 nagygyőrihez,
 komáromihoz.

Az nemes országnak, derekas szükségére hogy megtartassék, hagyunk T. T.

Az váradi vicekapitánnak és vitézlő rendnek T. T. egynek-egynek T. T.

Főnek (*t. i. kapitánynak*) jenei T.T. egynek-egynek T.T.,

székelyhidi T. T. idem

idem dévai T. T. idem

szamosujvári T. T. idem

idem kövári T. T. idem

fogarasi T. T. idem

bánnak lugasi T. T. idem

Böjti Istvánnak s katonáinak T. T.

Nagy Ferencznek s katonáinak T. T.

Lővei fiának s katonáinak T. T.

Az udvari hadnagyoknak s katonáknak T. T.

Kornis uramnak T. T.

Haller uramnak T. T.

Rédei uramnak T. T.

Kemény János uramnak T. T.

Betlen Ferencz uramnak T. T.

Huszár uramnak T. T.

Sulyok uramnak T. T.

Orbán Ferencz uramnak T. T.

Gyalog kapitánnak T. T.
 Gyalog hadnagyoknak T. T.
 Az magyar gyalognak T. T.
 Német kapitánoknak T. T.
 Az gyalogságnak T. T.
 Vicelovászmesternek T. T.
 Konyhamesternek T. T.
 Főszállásmesternek T. T.
 Vicének T. T.
 Az cancelláriánkon szolgáló deákoknak közönsége-
 T. T.
 Nevezet szerint T. T.
 Főszakácsnak T. T.
 Az konyhaszolgáknak.
 Szakácsoknak T. T.
 Lovászoknak T. T.
 Kocsisoknak T. T.
 Ajtónállóknak T. T.
 Asztalnoknak T. T.
 Étekfogóknak T. T.
 Bejáró inasoknak T. T.
 Ugyanazoknak, kiknek mi nem fizetünk T. T.
 Az gazdasszony fő hokmesterének T. T.
 Hokmesterné asszonynak T. T.
 Leányasszonyainak T. T.
 Étekfogóinak T. T.
 Inasnak T. T.
 Ajtónállónak T. T.
(Itt másfél lap üresen van hagyva.)

Mivel énnekem az atyámról maradt jószágom vala,
 an arról az én boldogúl idvözült szerelmes atyám testa-
 motot tett volt in anno T. T. Én arról semmit sem dis-
 álok és az ellen még csak semmit sem akarok feltartani,
 én csak abban hagyom.

Magam keresménye kétfélék: uraságom- és fejedelem-
 embeliek, kiket én az én szerelmes feleségemmel együtt s
 ; penig pénzen és az övéből nagy részént kerestem; azért

valamig ő él, minden keresett magyarországi jószágaimat neki hagyom, olyan módon, hogy az ő holtá után Munkács, Ecsed, Regéc száljon Rákóczy Sigmondra, és utána fiúágon minden maradékira, kik az én vallásomban állhatatosok, tökéletesek, megmaradandók lesznek, ha ellenben arról elállana, maradjon annak része arra, az ki abban megmarad, az fiúágon deficiálván, száljon az szerént az bátyja Rákóczy György fiúágon levő maradékira, az felülspecificált conditio szerént, ha pedig fiúágon mind ketten deficiálnak, kit az isten távoztasson, maradjon az leányágra, azokra mégis, az kik az én vallásomban meg fognak maradni; alioquin száljon T. T. maradékira, az kik azok közül az én vallásomban találtnak lenni; ha azok közül nem lenne az én vallásomon, T. T.(re) szálljanak, ha olyan sem T. T.(re).

Tokaj legyen R. Gy. (*Rákóczy György*), még isten élteti, azután is fiúágon levő maradékié jószágostúl; de csak azoké, kik az én vallásomban meg lesznek állhatatosan maradvá; az ő fiúága defectusa után R. Sigmondé s fiúágon levő maradékié; kit az isten távoztasson szent fiának érdeméért, ha fiúágon deficiálnak, az leányágé, kik az én vallásomban meg fognak maradni s azoknak maradékié, az conditio szerént; ha pedig az én vallásomról mind fiú s leányág elállana, legyen T. T. s maradékié, azon conditio alatt, ha olyan nem találtnék T. T.

Mivel Sáros-Patakot is én újabban kerestem, szép summa pénzt is adtam érte, míg Rákóczy Sigmondot az isten élteti, azt is ő maga bírja; holtá után az bátyja; ha tovább élne, legyen övé, holtá után mindkettő maradékié, istenesen, igaz atyafiságosan együtt osztozzanak vele; de az feljebb megírt conditio szerént.

Az tarczali pénzen vött ház és szőlő örökségem, az tokaji hegységen szőlőnk Rákóczy Sigmondé legyen s maradékié az feljebb megírt mód szerént; az úristen gyermekekkel áldván meg őket, ha melyiket isten elébb kiszólítaná, az másikkok annak maradékját, az kit közülök isten megtartana, az vegye keze alá, oktassa, tanítsa istenesen, kegyesen s jó erkölcsben, tiszta életben s lelke vesztese s minden jószágomból (*való*) kirekesztése alatt szegényt az én igaz vallásomban nevelje fel.

Valami készpénzem, aranyom, ezüstöm, tallérom, katonaszerszámom talám az én holtom után az munkácsi belső tárházban leszen, az kikről mind végeztem, hacsak mind az én szerelmes feleségemre s Rákóczy Sigmondra nem hagyom, az külső tárházbeli(*vel*) (ha az idő alatt be nem hozatnám,) Rákóczy Györgynek hagyom, ő neki adja meg az édes anyja és öccse; erről is leszen igaz végezésem kezem írása és pecséttem alatt.

Készpénzt R. Gy.(*nek*) hagyok T. T.

Minthogy az én holtom után Szabolcs, Szakmár vármegyét ketten éltekig bírhatják római császár ő felségével való végezés szerint, akarjuk és rendelést teszünk, hogy az két vármegyét ám igazgassa ugyan R. Gy. de ő utána az öccsétől dependeáljanak s neki az szakmári tisztek szintén olyan hitesek legyenek, mint Rákóczy Györgynek, szabadson parancsolhasson, ott is szállhasson, valamikor akarja s az bátyja ő általa igazgassa is s keze legyen Rákóczy Sigmondnak rajta.

Mivel penig Rákóczy Györgynek az mi holtunk után Székelyhidat az öccse kézben tartozik köteles reversalisa szerint cseszteni, akkor az öccse is bocsássa az bátyja kezében Gyalút az hozzá való jószággal, excepto Monostor fele az hozzá való jószággal együtt, Zsúk és ahoz való birandó jószág Rákóczy Sigmondnak maradván.

S noha Élesdet is Rákóczy Sigmondnak kellenék az bátyjának adni, mindazáltal azt hagyjuk Rákóczy Ferencznek, unokánknak, — mindkét ágon levő maradékinak, valakik az mi vallásunkban meg fognak maradni, — kinek nevét is mi adtuk s az hozzá való zálogban levő jószágnak kiváltására hagyunk T. T.; mely jószágnak jövedelmét az atyja neki meggyűjtse, tartsa s ha az nagyhatalmú isten 20 esztendőskorára noveli, mind az várat s hozzá való jószágot az atyja cseszsze kezében s az addigi proventust is az szerint, ha penig az igaz ítéletű isten Rákóczy Györgynek azt meg nem engedné érni, az öccse vigye azt végben; ha az sem, T. T. Ha pedig, kit az felséges isten eltávoztasson, Rákóczy Ferencz deficiálna s Rákóczy Sigmondnak maradéki lennének, úgy mégis életben lévén, szálljanak azokra sub conditionibus supra specificatis.

Lóna legyen T. T. ha azok is megmaradnak az ő aty-

jok vallásában; ha pedig azt elhagynák, legyen T. T. maradékié az conditio szerént.

Bácsot hagyom az én böcsületes, hűségben megaggott hívemnek T. T. s fiú ágon levő maradékinak, ha megmaradnak atyjok vallásában, hanem arra fizessenek az lányágnak ea conditioval (*sic*) f. fl. 6. (*így*) hozzá való istenesen birandó jószággal együtt.

Sajó-Keresztúrt, Berentét, szikszói, bényei, ónodi hegyeken pénzen vött szőlő örökségeket is R. S. fiúnknak hagyjuk az anyja után.

Örményes rendelése (*üres hely*).

Gernyeszeg rendelése (*üres hely*).

Ezüst holmi rendelése (*féllap üresen hagyva*).

Köntösím rendelése (*utána féllap üresen hagyva*).

Lovaim rendelése (*utána féllap üresen hagyva*).

Katonaszerszám rendelése (*utána féllap üresen hagyva*).

Báthori Sófiának rendelt jók, ha megmarad az mi igaz vallásunkban T. T.

(Az eredeti fogalmazvány mely 8 ív, ivrét, s melynek 6 utolsó lapja üres, s egészen I. Rákóczy Gy. saját kezeirása, — a vörösvári gróf Erdődy-féle levéltárban őriztetik.)

II.

Lorántfy Zsuzsanna végrendelete.

Atyának fiúnak és szentlélek istennek nevében.

Én Lorántfy Susanna az néhai méltóságos fejedeleme-
nek, tekintetes és nagyságos öregbik Rákóczy Györgynek,
Istennek kegyelméből Erdélyországnak fejedelmének, Magyar-
ország Részének urának és székelyeknek ispánjának megma-
radott özvegye:

Szünetlenül gondolkodván ez világnak állhatatlanságá-
ról és az emberi életnek hamar folyó elmúlásáról, úgy vagyon,
ennek előtte is töttem vala bizonyos dispositiókat. De holott
az emberi gondolatok, az bölcsnek mondásaként csak elmú-
landók és egyedül csak az Úrnak tan(á)csa állandó; ő szent
fölsége az ő megvizsgálhatatlan ítéletiből az én szerelmes és

kedvem kereső fiamat, Rákóczy Sigmondot (kit nagy rész jószágomban immediatus successorrá tettem vala) holtig való keserűségemre szemeim elől elvevé: annak okáért azon előbbeni testamentomomat annihilálom és helytelenné tészem, végső testamentomomat és utolsó akaratomat ekképen rendelem:

Legelsőben is adok nagy hálákat az mindeneken szabadon uralkodó szent istennek, hogy engemet az ő nagy és véghetetlen kegyelméből, az ő személyének hasonlatosságára teremtvén, keresztyén szülék által ez világra adott, és gyerme(k)ségemtől fogvást minden én érdemem kívül lelki és testi javaival meglátogatott, és ilyen szép élemedett időre juttatván minden nyavalyáimban és háborúságimban kegyelmesen gondomat viselte, sűrű szomorúságimban vigasztalóm volt s legfűképen pedig, hogy az ő ismeretire vezérlett, az ő szent fiának, az Úr Jézus Krisztusnak halála érdeméért az ő anyaszentegyházában és választó serege között számlált, és az örök életben örökösített: mely kegyelmes uramnak, istenemnek, ki az ő szent fiával és vigasztaló szentlélekkel egy bizony örök Isten kezében ajánlom lelkemet, hogy az jövő feláramadásakor testemmel egyesülvén, melyet igaz hittel és erős reménységgel várok, ő szent fölségét színről színre láthassam és az megboldogult szentekkel az örök dicsőségben vég nélkül magasztalhassam. Amen.

Világi elmúlándó minden névvel nevezendő javaimat pedig, akár őstől maradtak legyenek azok, s akár pedig melyeket Istenben idvözült urammal kerestem, vagy halála után magam szerzettem volna is, és ha melyeket ezután szerezhethék is, mind Magyarországon s mind Erdélyben akár res mobilisek, s akár immobilisek legyenek azok, kiket tudniillik másoknak nem hagytam volna, vagy ezután is nem hagynék hagyom az én fiamnak, Rákóczy Györgynek, Erdély országnak fejedelmének és mind két ágon lévő maradékinak; de elsőben az fiúágon levőknek, azoknak defectusok után pedig az leányágnak az donatiókban engedtetett libera dispositióm szerént, valamíg azokban csak egy ág fennmaradna is.

Rákóczy György fiam és mindkét ágon lévő maradéki (kiket isten messze időkre terjeszsen) defectusa után (melyet Isten szent neve dicséretiért távoztasson), hogy az én javaim

és keresett jószágim rendeletlenül ne maradjanak, minthogy az boldog emlékezetű harmadik Ferdinandus császár és magyarországi koronás király urunktól ő felségétől azokról való donatiókban libera dispositióm engedtetett, azért azokról teszek ilyen rendelést:

Sáros-Patakot jószágával együtt, melyen mindenestül háromszázezer és tizenháromezer forint vagyon, az épületen és munitiókon kívül megnevezett fiam és mindkét ágon levő maradéki defectusán hagyom az egész nemes Magyarországnak, úgy, hogy sem ő fölsége fiscusa, sem más akárki valamely szín és fogás alatt, az nemes országtól el ne vehesse, szakaszthassa, valamig az felül specificált summát az épületnek és munitióknak árával az nemes országnak le nem tennék érte, hanem az nemes ország rendeljen egy felföldi lakos jó és istenes conscientiájú, helvetica confessión lévő jó, zálogos, industriusus administratort, az ki jó instructióval ezen Sáros-Patakot jószágostól, expertus udvarbíró és számtartó által adminisztrálja; proventusát szedje, meggyűjtse és esztendőnként nem más ususra, hanem ezen felföldön lévő végházbeli magyar, és nem más idegen nemzetből álló vitézlő rendnek segítésére, egyet értvén az ő fölsége mustra és fizető mesterével az ország rendelkezéséből erogálja, és azon perceptum és erogált proventusról Kassán a felföldi generalis, egri káptalanbeli nagyprépost és ezen felföldön lévő tábla assessor, ismét Abaujvármegyei, Zemplén- és Sárosvármegyei viceispán előtt esztendőnként igaz számot adjon; hogy ezen proventus ne dissipáltassék, se ne evanescáljon, hanem az rendelt ususra és ország oltalmára convertáltassék.

Tokaj várát jószágostól fiam és mindkét ágon levő maradéki defectusa után hagyom ő fölségének, az magyarországi koronás királynak és fiscusának; úgy, mindazonáltal, minthogy azon Tokaj vára jószágostól vagyon háromszázezer forintban inscribálva, és az jó emlékezetű Dobó Ferencz testamentomában nekünk és több Zeleméri atyafiaknak úgy hagyta volt Sáros-Patakot, hogy az mi defectusunk után azon pataki jószág szálljon Balassy János gyermekire, Sulyok Anna asszonytól valókra, ki egy volt Dobó Ferencz édes anyjával, úgy mint: néhai Balassa Anna, Paczóth Ferenczné és

Balassa Mária Paczoth Andrásné asszonyok maradékira; mely Balassa Anna és Mária asszonyok maradékja és successora már Sennyei uramék: nem akarván azért ez iránt is az jó emlékezetű Dobó Ferencz uram testamentomát violálnom, és az megnevezett két asszonyok posteritásinak injuriát tenem, mivel az megemlített Dobó Ferencz uram testamentomakor az pataki jószág csak százhuszon(*nyolcz*)ezer forintban volt inscribálva:

Az megnevezett két Balassa asszonyok posteritási Keresztúr avagy Tarczal városát azon tokaji jószágból azon specificált százhuszonnyolczezer forintban, Zemplén vármegyének akkorbéli viceispánja, egy szolgabirája, esküdtje által *secluis quibusvis juridicis remediis et justitii temporibus statim et de facto occupálhassák és mind addig bírassák, valamig az ő fölsége fiscusa őket az megírt százhuszonnyolczezer forint summárúl nem contentálja.* Nem lévén már az több Zeleméri atyafiaknak ezen pataki jószágon semmi közök, mivel ők magok jussáért tőlünk contentáltattak és minden successio fentartás nélkül azon jószágbeli jussoknak és successiójoknak cedáltak, arról emanált contractus szerént.

Munkács várát jószágostúl fiam és mindkét ágon lévő maradéki defectusa után: minthogy idvözült édes uramnak és fiamnak némely közelben való és fiú ágon lévő atyjafia mind magamhoz mind fiamhoz elkezdett jó akaratját idegenségre változtatta és reménségünk kívül hozzánk való atyafiúi szeretetiben meghidegedett, elannyira, hogy idegenben is alig tapasztalunk hozzánk annyi vadságot: minek okáért nekünk is elszánt jó akaratunkat el kellett róla fordítanunk, azon Munkács várát azért jószágostúl benne lévő munitióknak és épületeknek árával hagyom Forgács István és János uramék fiú ágon lévő helvetica és evangelica confessióban örökösen és álhataratosan megmaradó gyermekinek egyenlőképen. Hol penig nekik fiú ágon magvak szakadna, vagy Augusztana és Helvetica confessiótúl defficiálnának, azon Munkács vára szálljon Kemény János uram és Kemény Simon feleségétúl Alia Máriától való fiú ágon lévő gyermekire. Vagy ha azok is defficiálnának, Bakos Gábor uram fiú ágon lévő gyermekire; vagy azok is defficiálván Dániel János uram fiúágon lévő gyer-

mekire successive. Úgy, hogy ezen legatariusok is az evangelica és helvetica confessióban állhatatosan megmaradjanak. Kik azon várat bírassák kétszázezer forint capitalis summában, és az épületnek árában huszonötezer forintban; mivel annyiban vagyon inscribálva, és az ő fölsége annuentiájával huszonötezer forintig extendáltatik, hogy mi, maradékink és legatariusink építhessünk rajta.

Ezt mindazonáltal nem intermittálván, hogy akár Forgách uramék, akár Kemény vagy Bakos vagy Dániel János uramék maradéki apprehendálják és vegyék kezekhez Munkács várát jószágostúl, de az erdélyi végházak már Jenővel török kézben jutván, Várad építésére a capitalis summából adjanak százezer forintot. Diós-Győr épületire pedig tíz ezer forintot. Hol pedig ezen várat jószágostúl igaz Evangelica és Helvetica confessión lévő Forgách István és János uramék fiúágon lévő maradéki apprehendálnák, tartozzanak úgy is Kemény János uramnak és Kemény Simon Alia Máriától való mindkét ágon lévő maradékinak negyvenezer forintot az capitalis summából deponálni. Mely summa pénzről vagy jószágról Kemény János uram semmi dispositiót ne tehessen; hanem az ő kegyelmének legált summa vagy jószágbeli portió is halála után Kemény Simon felesége Alia Máriától való gyermekekre maradjon.

Regécz várát is jószágostól fiam és mindkét ágon lévő posteritásinak defectusa után hagyom praecise csak Forgách István uram két fiainak és azoknak fiú ágon lévő haeresinek elsőben, illis vero deficientibus leány-ágon lévő posterításoknak is successive; úgy mindazonáltal, hogy keresztyén helvetica confessióban állhatatosak legyenek, abban végig megmaradjanak, vallásokon lévő főrendeket, egyházi és scholabeli tanítókat szeressenek, böcsüljenek, és legelső gondjok is az Isten dicsőségének előbb mozdítására és keresztyén helvetica vallásoknak terjesztésére igyekezzenek. Bírják pedig ezen Regécz várát jószágostúl kétszázhatvanezer forintban, mivel annyiban vagyon annuentiánk, hogy elhagyhassuk; és ezen regéczi summából tartozzonak elsőben is ónodi végháznak épületire húsezer forintot letenni. Annak utána Szendrőnek megépítésére is még annyit.

Az erdélyi helvetica confessión lévő ecclesiákra és scho-

lákra ad dispositionem Episcopi et Seniorum earundem Ecclesiarum ismét húszezer forintot. Item Alia Mária, Bakos Gábor uram, Máriaassy Istvánné, Ibráni István és Mihály uramék mindkét ágon levő maradékinak hatvanezer forintot, melynek hasonfele Alia Mária maradékié, az felével pedig osztozzanak aequaliter az megnevezett több legatariusim, úgy hogy melyik közülök medio tempore deficiálna, annak portiójában succedáljonak az superstesek reciproce.

Ugyanazon regéczi summából adjon továbbá az apprehens legatarius oda fel az Dunán túl és innen levő helvetica confessión levő ecclesiáknak sustentálásokra húszezer forintot; az mely summát azon ecclesiáknak inspectori el ne tékozoljanak, valamely haszontalan helyre ne convertáljonak, hanem azon vagy jószágot, vagy valamely hasznos örökséget szerezzenek, melynek jövedelméből esztendőnként mind mestereket taníttassanak s mind szegény igyefogyott ecclesiákat praedicatorokat és deákokat segíthessenek, hogy ezzel is az istennek igaz tiszteleti naponként jobban és nagyobb előmenetellel gyaporodjék. Erre pedig legyen vigyázások oda fel való, keresztyéni vallásunkon levő secularis és egyházi-rendeknek.

Ennek felette mégis ezen regéczi jószágot kezéhez vevő legatariusom tartozzék adni Bossáni Mihály és Goszthoni Miklós Zeleméri ágból álló maradékjoknak, a kik evangelica vagy helvetica confessión lennének, húsz ezer forintot, mely summával ezen specificált atyafiak mind két ágon levő maradéki egyaránt osztozzanak.

Ezen felül megirt tokaji, munkácsi és regéczi várakban és jószágokban való legatariusim és successorim pedig tartozzonak az hova és kinek mennyi summát legáltam igazán megadni, és kit-kit az ő legatumáról fogyatkozás nélkül successivis vicibus intra spatium triennii a tempore apprehensionis bonorum computando megelégtíteni és mindeniknek legált summáját épen integraliter megfizetni.

Melyet ha nem cselekednek, tehát az ő legatumáról meg nem elégtített pars azon legatariusom vagy successorum ellen, kitől neki contentálásának kelletnék lenni, azon vármegye vice ispánját egy szolgabirájával és esküdtével, melyben azaz vár

vagy jószága találtatik, honnan az legált summának meg kelletnék adatni, kihíhassa és quibusvis iuridicis remediis ac supertugiiis exclusis quin et iustitii temporibus non obstantibus annyi summát érő jószágot elfoglaltathasson a mennyit mi neki legáltunk, és mind addig bírassák, valamig kinek-kinek az ő legált summája meglészen adva.

Király-Helmecz és dobó-ruszkai jószágot fiam és mind két ágon levő posteritásinak defectusa után hagyom keresztyén vallásomon levő pataki scholára, úgy, hogy ez felföldi nemes Zemplin, Abaújvár, Ungh, Szathmár és Szabolcs vármegyékbeli helvetica confessión levő böcsületes úri és nemes rendek azon vármegyi ecclesiák seniorival és az praedicatori rendnek eleivel legyenek azon jószágoknak inspectori és főbb gondviselői; kik egyező értelemből lelkek idvösségek alatt egy industrius, hiteles, vallásunkon levő keresztyén, böcsületes és zálogos nemes ember administratort rendeljenek és az által azon jószágoknak jövedelmére gondot viseljenek; azokból esztendőnként húsz nemes ifjakkal asztalt tartsonak, kik magok sustentálására elégtelenek volnának. Az többit az scholának épületire és az jószágnak oltalmazására fordítsák, tudván, hogy ezen az földön kiválképen való seminariumja az ecclesiáknak az pataki schola. — Ha mi pedig ezen király-helmeczi és dobó-ruszkai jószágok proventusiból az megemlített számban levő nemes ifjak asztaltartásából, scholának építéséből és az jószág teneálására való költségtől megmaradna; melyre szorgalmatosan intendáljonak és lelkek idvösségek alatt vigyázzonak magok is az felül specificált inspector uraim, hogy azon superfluum, avagy feljebb declarált szükségűtől megmaradt jövedelmek más ususra el ne tékozoltassanak; hanem az pataki scholamesterek és classicus praeceptorok segítésére (ha valamint azoknak fizetések elvétetődnek) vagy pedig academiákban menő deákok tanítására convertáltassanak és fordítottassanak.

Ne legyen pedig soha semmi időben fiamnak és maradéknak semminemű szükségéért ezen helmeczi és dobó-ruszkai jószágból szabados valamit eladni, zálogítani, vagy akarmi okból is elidegeníteni. Melyet ha cselékednének tehát a felülemelt öt nemes vármegyékbeli inspector urak, nemesi

és praedicatori rendek csak egyik vármegye vice ispánjának is erejével, egy szolgabíró és esküdt mellette levén, akármely törvénybeli remediomokat és executiót remoráló időket nem respectálván, azon királyhelmecki és dobóruszkai jószágokhoz, melyeket fiam vagy maradéki eladtanak, zálogosítottanak vagy elidegenitettenek volna, minden pénz letétel nélkül hozzányúlhatnak, elfoglaltathassák, és az pataki schóla számára applicálhassák és fordithassák.

Tharczali régi házamat ahhoz való szőlőkkel együtt fiam és mind két ágon levő posteritásnak defectusa után hagyom oda fel való vallásomon levő komáromi pápai, érsekújvári, nagyszombati, nagygyőri ecclesiákra és scholákra, hogy mivelteven az szőlőket, valami azoknak munkájátul megmaradna, fordittassék azon ecclesiákban és scholákban tanító praedicatorokra és mesterekre.

Arra penig viseljenek gondot az oda való helvetica confession levő fű secularis rendek és superintendensek, hogy azon curiának és szőlőknek proventusai másra ne fordittassanak, hanem praecise csak az specificált ususra, mindenik ecclesiának, scholának, és tanítónak az ő állapotjuk szerint proportionaliter; mindazonáltal álljon szabadságában azon dunamelléki fűrendeknek és praedicatoroknak, ha nagyobb commoditásért azon curiát és szőlőket eladják is és az árán ott közel helyekben oly örökös jószágot vagy örökséget szereznek, melybül a megnevezett ecclesiákat és scholabeli tanítórendeket sustentálhassák.

Tokaji régi curiámat, mely mostan is közönségesen Zeleméri háznak neveztetik, ahoz való minden szőlőkkel együtt, fiam és mindkét ágon levő posteritási defectusa után, hagyom Bakos Gábor uram fiú ágon levő maradékinak, vagy ha azok deficiálnának, vagy nem lennének, leányágon való posteritásnak is, egymás után; úgy mindazonáltal, hogy ők is az igaz evangelica vagy helvetica confessióban megmaradjanak, abban állhatatosak legyenek, és vallásokon levő fűrendeket és tanítókat bücsüljenek, azokat tehetségek szerint promoveálják és azzal is istennek tiszteletit és dicsőségét terjeszték. Egyébiránt azon tokaji curiám és szőlők is szálljanak vallásomon levő pataki scholára.

Mivel penig nem régiben obtineált donatiónak vigora szerént szabadságunk adatott ő fölségétül, hogy Telki-Bányát is örökösen másnak elhagyhassuk: azon falút azért fiam és mind két ágon levő posteritási defectusa után hagyom Giczei Gábornak és mindkét ágon levő maradékinak egymás után successive.

Lednicze vára jószágostúl fiam és mind két ágon levő posteritási defectusa után szálljon az Zeleméri familiából származott atyafiakra, arrúl való köztök és köztünk emanált és költ contractus szerént uppori és icsépi portiókkal együtt.

Az mely százezer tallérunk vagyon ő fölségénél, esztendőnként hat-hat ezer tallér interessével együtt, ha ő fölsége addig, míg élünk meg nem adná, szálljon az is fiamra és maradékira; de úgy hogy annak is interesséből tartson kétszáz lovast esztendőnként Szerencsen, az szükség úgy kívánván ezen felföldnek és Hegyaljának oltalmára, azokon kívül, melyeket mostan Ónodban haza oltalmára tartunk.

Ha penig az capitalis summa fiunk idejében, és maradéki idejében sem adatódnék meg, azon százezer tallér is, hatezer tallér interessével együtt maradjon az nemes országnak és Magyarország felső részeinek, azokban levő végbeli magyar vitézlő népeknek fizetésekre.

Valamiben penig az én halálomnak idején az jószágbeli ecclesiák, és scholák, de kiválképpen az pataki schola maradna, fiam és maradéki is azon rendben és állapotban tartsák meg őket; praedicatoroknak, mestereknek és deákoknak elrendelt beneficiumjokat fogyasztás nélkül megadassák. Legyen penig mindenkor az pataki scholában annyi academicus mester és classicus praeceptor, mennyit az szükség kíván és az scholának inspectori rendelnek. Kik is minemű rendet és módot tartsonak az tanításban, azon inspectorok rendelkezésén álljon. Minemű fizetést penig én azon mestereknek és praepetoroknak rendeltem, azokat fogyasztás nélkül megadassák fiam és maradéki is nekik.

Hol penig fiam és maradéki azon pataki scholabeli mesterek és praeceptorok elrendelt fizetéseket akarmi okból is megadni nem akarnák: tehát az felül nevezett öt vármegyebeli helvetica confessión levő úri nemes és egyházi rendek az

király-helmeczi és dobó-ruszkai jószágokhoz mindjárt hozzányulhassanak és az pataki schola számára mindjárt elfoglalhassák. Ehhez tartsák penig magokat több legatariusink is és jószáginkban az mi dispositiánk szerént leendő successorink.

Taníttasson penig az fiam és maradéki esztendőnként két-két deákot oda fel az academiákban kik az pataki schola-mesterségre lehessenek jövendőben alkalmatosok; hogy valamiért mesterekből az schola meg ne fogyatkozzék. Sőt az dunamelléki ecclesiákban is provideálhassanak mesterekből, tudván azt, hogy azok magoktól elégtelenek deákok taníttatására. Lám nem megyen az százezer tallérnak interesséje mindenestül az Szerencsen interteneálandó katonák fizetésére. Minekokáért annak superfluumjából és az helmeczi, dobó-ruszkai jószág jövedelméből taníttathatnak continue két deákot s többet is.

Istenért kérem az édes fiamat, minden feltett célja és életének legjobb vége legyen az, miként minden tehetségével segíthesse az isten tiszteletit és ecclesiáknak gyaporodását, előmenetelit.

Rákóczy Ferencz unokámnak házasságára hagyok két rendbeli köves marhát, és az öltözetnek javaiban is két rendbelit mindenik felében. Ittem két arany pohárt, száz öreg ezüst tálat és huszonnégyszáz öreg darvas kupát.

Ha penig fiamnak és mind az két ágon levő posteritásának defectusa (kitül az úr isten szent neve dicsőségeért bennünket oltalmazzon) (*léssen*) az én arany és ezüst mívemből Rákóczy László uramra és maradékira szálljon tizenöt ezer tallér érő arany és ezüst mí is és marha.

Jámbor szolgálaimnak holtom után, ha fizetésekben fogna valami restálni, a fiam adassa meg nekik és épen contentáltassa őket; lám isten áldásából én eleget hagyok neki. Építő és nem pusztító anyja voltam én, látják és jól tudják azt mindenek.

Ha mit valakinek adtam volna, vagy adnék ezután is, az én adományomban meg ne háborítsa, kiválképen az közönséges jóra és az ő hasznára igyekeztén mind én s mind penig dvözült uram nevelni az szolgálakat. Böcsülje inkább őket, nintsem idegenítse magától, jól meggondolván, hogy úgy

folyhatnak jól és szerencsésen dolgai, ha jól tanult szolgák lesznek mellette és jószágában.

Egyéb rendelésimet is fiúi engedelmességgel teljesíteni igyekezzék is; jól meggondolván azt, hogy isten megszokta áldani az olyatén fiakat, kik édes atyjoknak, anyjoknak istenes és jó rendeléseket, akaratjokat meg nem vetik, hanem sőt inkább teljesíteni igyekeznek.

Az nagy hatalmú istenre s lelked idvösségére kénszerítelek, édes fiam, tiszta keresztyén vallásodban légy buzgó és állhatatos; azt minden istenes úton s módokon elébb mozditani igyekezzél; gyermekidet is abban neveljed és oktassad, kicsin koroktól fogvást isten dolgainak megtanulására és az ő szent tiszteletire szoktassad. Az kik az igaz keresztyén vallásnak követői, szeretői és elébb mozdítói, azokat szeressed, böcsüljed s abban segítsed; bizonyos levén benne, hogy úgy mehetsz elől minden dolgaiddban; békességes országlásod is úgy léssen, ha istennek tiszteletit, tiszta, igaz vallásodat igyekezel inkább promoteálni, mint sem akadályozni. Hogy mások is példát vévén tőled, annál nagyobb szorgalmatossággal építsék az istennek anyaszentegyházát. Végy példát édes atyádról és én rólam, édes anyádról. Semminek mi nem köszönhetjük, isten irgalmassága után, ez világi jókban való előmenetelünket, hanem egyedül csak annak, hogy az istennek tiszteletit, tiszta, igaz keresztyéni vallásunkat a mi erőnk és lehetőségünk szerint előmozditani és azt oltalmazni igyekeztük.

Midőn pedig az életnek ura ennyi keserves könnyv hullatásimat és szomorúságos búsulásimat megelégedvén ez árnyékvilágból kiszóllít, akár itt kin s akár ott benn Erdélyben — temetésem legyen az fejérvári templomban, minthogy szerelmes idvözült uram és az édes fiam is ott fekszenek. — Mint és hogy legyen pedig temetésem, arról már bizonyos rendeltetést is tettem.

Ha pedig itt kinn leszen halomásom, testemnek bevittele és ott letétele felől miképen disponál az fiam, álljon az ő jóakaratjában. — Istentől vészi jutalmát, ha őtet istenesen és jól nevelő anyjának utolsó böcsületit megadja; istennek parancsolatja és fiúi engedelmissége is azt kívánván.

Mivel pedig egyedül csak istennek hatalmában vagyon

az is, meddig tartson életben ez árnyékvilágban, ha valahogy addig ez testamentomomat bizonyos okra nézve valamely részében kellene változtatnom, elvennem benne, vagy hozzáadnom, avagy ezen dispositióm után is, akárkinek jószágot, örökséget és akármilyen névvel nevezendő ingóbingó marhát, egészséges vagy beteg koromban, akárminemű conditiókkal kezem írása és pecsétem alatt való levelekkel adnék, avagy hagynék : annak is helye és ereje légyen, nem különben mint szintén ezen testamentomomnak és dispositiómnak.

Végezetre és utólszor, édes fiam, szerelmes házanépeddel együtt az nagy hatalmú szent istennek gondjaviselése alá ajánlak; sok időkre terjeszsze mind magadnak, mind szerelmesidnek életét szerencsésen; legyen minden dolgaiban te gondviselő és őriző istened; igazgassa szivedet, bírja lelkedet, minden te cselekedetiddel egyedül csak az ő szent nevének dicsőretire. Adjon keresztyéni vallásodban buzgóságot és tökéletes végig megmaradást; hogy nem csak névvel, hanem ugyan valósággal felelhess meg keresztyéni nevednek. Adjon okosságot, hogy az minemő tisztben ő fölsége helyhez-tetett, annak elégségesen megfelelhess; alattad valókat istennek parancsolatja szerint igazsággal és kegyes fejedelmekhez illendő szelídséggel igazgathassad. — Oltalmazzon minden belső és külső ellenséged ellen; adjon békességes birodalmat és országlást; engedje, hogy mikor te is megfutod istenesen az te pályádat, láthassalak az ő szent országában boldog Örömmel. Amen.

Ezen testamentomomat töttem Sáros-Patakon, sok szomorúságim és szübeli keserűségim miatt megbágyadt állapotomhoz képest ép elmével és tűrhető egészségben. Die 30. Mensis Octobris Anno Domini 1659.

Susanna Lorántfi m. p.

(L. S.)

(Az eredeti a m. tud. Academia sajátja.)

TARTALOM.

I. Rákóczy Gy. nejének Komána 1632. jul. 5. Csontos jó hírekkel érkezett vissza Mainzból	<i>La 2^o.</i> 3
II. Rákóczy Gy. nejének Kővár 1633. oct. 30. A vár fontosságáról	3
III. U. az. u. annak Szászsebesi tábor 1634. aug. 25. a portán tett vásárlásokról	4
IV. U. az. u. annak Szászsebes 1634. sept. 14. különböző hireket ir	5
V. Lorántfy Zs. férjének Fehérvártt 1635. jun. 14. Pocsaj visszavétele a hajdúktól	5
VI. Rákóczy Gy. nejének Szamos-Ujvár 1635. jul. 11. hireket ir	6
VII. U. az u. annak Bonczida 1635. jul. 12. különböző intézkedések	7
VIII. Lorántfy Zs. férjének Szamos-Ujvár 1635. nov. 30. gazdasági intézkedéseiről ir	7
IX. U. az u. annak Szamos-Ujvár 1635. decz. 1. különböző ügyekben	8

1636.

X. Rákóczy György nejének Kolozsvár febr. 14. Bethlen István támadásáról	9
XI. Lorántfy Zs. férjének Szamosujvár febr. 15. ajánlja Herczeg Zsigmondot szolgálatába	10
XII. Rákóczy Gy. nejének Kolozsvár febr. 19. Bethlen támadásáról	10
XIII. U. a. u. annak Kolozsvár febr. 21. u. ez ügyben	11
XIV. Lorántfy Zs. férjének Szamosujvár febr. 21. különböző ügyekben	11
XV. U. az u. annak Szamosujvár febr. 22. családi intézkedések	12
XVI. Rákóczy Gy. nejének Kolozsvár febr. 23. Bethlen féle ügyben tett intézkedéseiről	13

	<i>Lap.</i>
XVII. Lorántfy Zs. férjének Sz.-Ujvár febr. 24. családi intéz-	
kedések	13
XVIII. Rákóczy Gy. nejének Fehérvár sept. 21. Bethlen tá-	
madásáról	14
XIX. Lorántfy Zs. férjének Gyalu sept. 22. u. ez ügyben .	15
XX. Rákóczy Gy. nejének Enyed sept. 23. u. ez ügyben .	16
XXI. Lorántfy Zs. férjének Várad sept. 25. u. ez ügyben .	16
XXII. Rákóczy Gy. férjének tordai tábor sept. 30. u. ez	
ügyben	18
XXIII. U. az u. annak tordai tábor oct. 2. u. ez ügyben .	19
XXIV. Lorántfy Zs. férjének Várad oct. 2. u. ez ügyben .	20
XXV. U. az u. annak Várad oct. 3. u. ez ügyben	20
XXVI. U. az u. annak Várad oct. 5. u. ez ügyben	21
XXVII. Rákóczy Gy. nejének barattkai tábor oct. 6. u. ez	
ügyben	22
XXVIII. Lorántfy Zs. férjének Várad oct. 6. intézkedéseiről ir .	23
XXIX. Rákóczy Gy. nejének tulkai tábor oct. 14. kéri hogy	
küldjön pénzt	23
XXX. U. az u. annak Boros-Jenő oct. 18. határozásukról .	24
XXXI. Lorántfy Zs. férjének Várad oct. 18. intézkedéseiről .	25
XXXII. U. az u. annak Várad oct. 22. intézkedéseiről . . .	26
XXXIII. Rákóczy Gy. nejének Boros-Jenő oct. 24. különböző	
intézkedések	27
XXXIV. Lorántfy Zs. férjének Várad oct. 25. a békeség	
ügyében	28
XXXV. Rákóczy Gy. nejének Boros-Jenő oct. 29. A békeség	
ügyében	29
XXXVI. Lorántfy Zs. férjének Várad oct. 30. u. ez ügyben .	30
XXXVII. U. az férjének Várad oct. 31. A munkácsi donatio dol-	
gában	31
XXXVIII. Rákóczy Gy. nejének Boros-Jenő nov. 1. különböző	
ügyben	32
XXXIX. Lorántfy Zs. férjének Várad nov. 2. Aggódik a fenforgó	
ügyek miatt	33
XL. Rákóczy Gy. nejének Boros-Jenő nov. 2. Háborúi	
ügyekben	34
XLI. Lorántfy Zs. férjének Várad nov. 4. Portai és más	
ügyekben	34
XLII. U. az u. annak Várad nov. 8. Aggodalmaíróiról ir . .	35
XLIII. Rákóczy Gy. nejének sebesi tábor nov. 8. Várja a mold-	
vai vajda követét	36
XLIV. Lorántfy Zs. férjének Várad nov. 10. Debreczenből hoz-	
zák a pénzt.	37

	<i>Lap.</i>
XLV. Rákóczy Gy. nejének lunkuli tábor nov. 11. Utazása rendjéről	37
XLVI. U. az nejének dévai tábor nov. 13. a török ügyekről .	38
XLVII. Lorántfy Zs. férjének Várad nov. 14. a pénzt nem szed- hetik be	39
XLVIII. Rákóczy Gy. nejének Kajántorok nov. 17. a török dol- gairól	40
LXIX. U. az u. annak Kajántorok nov. 18. különböző ügyekben	40
L. Lorántfy Zs. férjének Várad nov. 18. híreket ír . . .	41
LI. U. az férjének Várad nov. 20. A békességről . . .	42
LII. Rákóczy Gy. nejének Szászváros nov. 22. híreket ír .	43
LIII. Lorántfy Zs. férjének Várad nov. 22. híreket ír . .	44
LIV. U. az férjének Várad nov. 24. A békesség dolgában s a hírekről	45
LV. U. az férjének Várad nov. 25. gazdasági ügyekben .	46
LVI. Rákóczy Gy. nejének Szászváros nov. 27. híreket ír .	47
LVII. Lorántfy Zs. férjének Várad nov. 28. A békéről és más- féle híreket ír	48
LVIII. U. az férjének Várad dec. 1. pénzviszonyokról . . .	50
LIX. U. az nejének Várad dec. 3. A béke pontjairól . . .	51
LX. Rákóczy Gy. nejének Fehérvár dec. 9. különböző dol- gokról	53
LXI. Lorántfy Zs. férjének Várad dec. 9. készül hozzá, s a békéről	53
LXII. U. az férjének Várad dec. 10. különböző dolgokról .	55

1637.

LXIII. Rákóczy Gy. nejének Segesvár nov. 25. Bethlen Ferencz lakomájáról	55.
LXIV. U. az nejének Segesvár dec. 1. Szécsi Mária hetye- ségéről	56
LXV. Rákóczy Gy. nejének Segesvár dec. 2. különböző ügyekről	57

1638.

LXVI. Rákóczy Gy. nejének Mihencs jun. 2. Utazásáról . . .	58
LXVII. U. az nejének Barsa jun. 5. Patakra készül	59
LXVIII. Lorántfy Zs. férjének Bonyha sept. 18. különböző dolgokról	59
LXIX. U. az férjének kéri hogy fiait bocsássa hozzá : . . .	60
LXX. U. az férjének Fogaras sept. 23. Utazásáról	61

1639.

LXXI. Rákóczy Gy. nejének Váradi fürdő jan. 17. Elindú- lásáról	61
--	----

	<i>Lap.</i>
LXXII. Lorántfy Zs. férjének Fogaras febr. 4. A portusi részjóságot Bálpatakinak kéri	61
1640.	
LXXIII. Rákóczy Zsigmond atyjának Örményes jun. 2. és 3. Utazásáról	62
LXXIV. Rákóczy Gy. nejének Fehérvár jun. 17. gazdasági intézkedések	62
LXXV. Rákóczy Zs. atyjának Monostor jun. 17. Vásárhelyi asztali vitájáról	63
LXXVI. U. az atyjának Örményes jun. 18. Utazási készü- letek	64
LXXVII. U. az atyjának Deés jul. 15. anyja betegeskedéséről	64
LXXVIII. Rákóczy Gy. nejének Déva aug. 5. különböző ügyekben	64
LXXIX. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Fehérvár aug. 14. Utasítás, hogy mint viselje magát Váradon . . .	65
LXXX. U. az u. annak Fehérvár aug. 20. különböző intéz- kedések	67
LXXXI. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Várad aug. 22. külön- böző ügyekben	68
LXXXII. U. az anyjának Várad aug. 25. különböző dol- gokban	69
LXXXIII. U. az u. annak Várad aug. 28. többfeléről . . .	69
LXXXIV. U. az u. annak Várad aug. 30. szerencsét kíván uta- zásához	70
LXXXV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Kövár sept. 7. kü- lönböző ügyben	70
LXXXVI. U. az u. annak Romnanfalva sept. 7. Utasításo- kat ad	71
LXXXVII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad sept. 9. kecségét küld	73
LXXXVIII. Lorántfy Zs. férjének Beregszász sept. 11. Uta- zásáról	73
LXXXIX. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad sept. 12. Halakat küld	74
LC. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Görgény sept. 13. Utasításokat ad s vadászatairól	74
LCI. Lorántfy Zs. férjének Munkács sept. 14. Gazdasági ügyekben	76
LCII. Rákóczy fiának Györgynek sept. 16. a hajdúk rakon- czátlansága ellen szigort ajánl s más ügyekben .	77
LCIII. Lorántfy Zs. férjének Munkács sept. 17. különböző ügyekben	78

	<i>Lap.</i>
LCIV. U. az u. annak Munkács sept. 18. különböző do- logban	78
LCV. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad sept. 19. panaszkodik a hajdukra	79
LCVI. Lorántfy Zs. férjének Munkács sept. 21. Búsul hogy levelét nem veszi	79
LCVII. Rákóczy Zs. atyjának Munkács sept. 22. Forgács Zsigmond látogatásáról	80
LCVIII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad sept. 22. Atyja rendelkezéséről	81
LCIX. Lorántfy Zs. férjének Munkács sept. 25. gazdasági ügyben	81
C. Rákóczy Zs. atyjának Kapus sept. 26. Megérkezéséről	82
CI. Rákóczy Gy. nejének Monostor sept. 27. különböző dolgokról	82
CII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad sept. 27.	83
CIII. Lorántfy Zs. férjének Sáros-Patak sept. 29. Martalócok rablásairól	83
CIV. Rákóczy Zs. atyjának Patak sept. 29. magyar urak oda érkezéséről	84
CV. Rákóczy Gy. nejének Monostor sept. 30. különböző ügyekben	84
CVI. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad oct. 2. atyja utazásáról	85
CVII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Sebesvár oct. 6. a szalontai diadal emlékére tartott hála isteni tiszteletéről	85
CVIII. Rákóczy Zs. atyjának S.-Patak oct. 6. Nem kapja a kért tollat	86
CIX. Rákóczy Gy. nejének Jódtorka oct. 7. Utazásáról	86
CX. Rákóczy Zs. atyjának Patak oct. 10. anyja gyöngéledéséről	87
CXI. Lorántfy Zs. férjének Patak oct. 10. írja hogy jobban van	87
CXII. U. az férjének Gáva oct. 10. felgyógyulásáról	88
CXIII. Rákóczy Zs. atyjának Gáva oct. 12. u. e. tárgyban	88
CXIV. Lorántfy Zs. fiának Györgynek oct. 18. feddő levél	88
CXV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Medgyes nov. 8. Kaszaperek építéséről a törökök által s más ügyekben	89
CXVI. VII. VIII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad nov. 10. különböző ügyekben	91
CXIX. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Fehérvár nov. 20. peres ügyekben	91

Lap,

CXX.	Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad nov. 23. különböző dolgok közt Keresztúry munkájáról	92
CXXI.	U. az u. annak Várad nov. 26. Petneházyné visszamegy	93

1641.

CXXII.	Rákóczy Gy. nejének Fehérvár apr. 8. különböző ügyben	93
CXXIII.	Rákóczy Gy. fiának Györgynek Bánfi-Hunyad sept. 1. Székelyhíd építéséről	93
CXXIV.	Lorántfy Zs. fiának Györgynek Fehérvártt oct. 9. különböző ügyekben, s inti hogy sokat ne igyék	94
CXXV.	Rákóczy Gy. fiának Györgynek Fehérvár oct. 18. különböző dolgokról	95
CXXVI.	U. az n. annak Fehérvár nov. 28. különböző ügyben	92
CXXVII.	Zakrzeska Anna ifj. Rákóczy Györgynek Somlyó nov. 28. Üdvözlét	97

1642.

CXXVIII.	Rákóczy Gy. fiának Györgynek Deés jun. 29. Építkezésekről s másféle intézkedésekről	97
CXXIX.	Rákóczy Gy. nejének Monostor sept. 5. különböző ügyben	100
CXXX.	Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Görgény sept. 26.	101

1643.

CXXXI.	Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Somlyó jul. 19. Neje áttérése ügyében s bőjtöléséről	101
CXXXII.	Rákóczy Gy. fiának Györgynek Deés jul. 31. Ugyan ez ügyben	101
CXXXIII.	U. az u. annak Deés aug. 1. Ugyan ez ügyben	102
CXXXIV.	U. az u. annak Deés aug. 2. Ugyan ez ügyben	102
CXXXV.	Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad aug. 4. Ugyan ez ügyben	102
CXXXVI.	Rákóczy Gy. nejének Monostor aug. 6. Deésre indul. Rebenstock svéd követ jöveteléről	104
CXXXVII.	Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Székelybíd aug. 15. nejének áttérése ügyében adott reversalisa	104
CXXXVIII.	Rákóczy Gy. fiának Györgynek Szamosújvár aug. 20. u. ez ügyben	105
CXXXIX.	Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Élesd aug. 27. u. ez ügyben	106
CXL.	Lorántfy Zs. férjének Fehérvár aug. 29. sajnálja hogy beteg	107

	<i>Lap.</i>
CXLI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Segesvár sept. 12.	
Csavargókról	107
CXLII. U. az u. annak Fogaras sept. 25. levelet küld hozzá	
hogy tovább küldje	108
CXLIII. U. az u. annak Fehérvár sept. 30. különböző	
ügyben	108
CXLIV. U. az u. annak Fehérvár oct. 5. a csavargók	
ügyében	109
CXLV. U. az u. annak Fehérvár oct. 18. különböző dol.	
gokról	110
CXLVI. U. az u. annak Fehérvár oct. 11. a hajdúk megnye-	
résénél vigyázva járjon el	111
CXLVII. U. az u. annak Fehérvár oct. 14. hajdú kapitányok	
dolgában	111
CXLVIII. U. az u. annak Fehérvár oct. 22. Kéri János követ-	
ségéről	113
CXLIX. U. az u. annak Fehérvár oct. 31. Inti, hogy Vára-	
don lakják s ne járjon nyulászni	113
CL. U. az u. annak Fehérvár nov. 16. híreket ir . . .	114
CLI. U. az u. annak Algyógy dec. 3. különböző ügyben .	115
CLII. U. az u. annak Fehérvár dec. 15. készülődéseiről s	
intézkedéseiről	115
CLIII. U. az u. annak Fehérvár dec. 19. hívja hogy jöjjön	
be a gyűlésre	116
CLIV. U. az u. annak Fehérvár dec. 22. különböző dol-	
gokról	117

1644.

CLV. Rákóczy Zs. anyjának Somkút jan. 6. Utazásáról .	118
CLVI. Rákóczy Gy. nejének Egeres febr. 7. A hajdúság	
megnyeréséről	118
CLVII. U. az u. annak Balog febr. 10. Szerencsés előnyo-	
mulásáról	119
CLVIII. Rákóczy Zs. anyjának Bátor febr. 15. Károlyi meg-	
hódolása	120
CLIX. Rákóczy Gy. nejének Gáva febr. 18. Hadi hírek s	
Radzivil követsége	120
CLX. Rákóczy Zs. anyjának S.-Patak febr. 20. Kassa ellen	
indúl	121
CLXI. Rákóczy Gy. nejének S.-Patak febr. 22. Kassa mel-	
letti diadaláról	121
CLXII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek S.-Patak febr. 22. A	
török ügyekben s hadi híreket ir	122

	<i>Lap.</i>
CLXIII. Rákóczy Gy. nejének S.-Patak febr. 26. a kassaiak- kal folytatott alkuduzásokról	124
CLXIV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek S.-Patak febr. 28. különböző intézkedéseket tesz s a havasalföldi dol- gokról	124
CLXV. U. az u. annak S.-Patak febr. 27. Serédy megbiza- tása ügyében	126
CLXVI. U. az u. annak S.-Patak febr. 29. Kassa és Sáros- megye követküldéseiről	126
CLXVII. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak gönczi tábor marcz. 1. különböző ügyekben	127
CLXVIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Nagy-Ida marcz. 3. előnyomulásáról	127
CLXIX. Rákóczy Gy. nejének Nagy-Ida marcz. 3. felső-ma- gyarországi városok meghódolásáról	128
CLXX. U. az u. annak Bácsa marcz. 8. Eddigi diadalai- ról, a pataki várban tett építésekről s másnemű in- tézkedések	128
CLXXI. U. az u. annak Kassa marc. 12. Bevonulása e városba	131
CLXXII. Rákóczy Zs. anyjának U. akkor s ugyan ez ügyben	131
CLXXIII. Rákóczy Gy. nejének Kassa marcz. 14. megvendé- gelte a tanácsot	131
CLXXIV. U. az u. annak Kassa marcz. 17. az ünnepekre Pa- takra megy	132
CLXXV. U. az u. annak Kassa marcz. 21. különböző ügyek- ben	132
CLXXVI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Kassa marcz. 24. Lupul hadairól, a lengyel király követéről, a Jászón talált könyvekről	133
CLXXVII. U. az u. annak Kassa marcz. 25. különböző ügyek- ben	134
CLXXVIII. U. az u. annak Kassa marcz. 26. portára szánt aján- dékokról	135
CLXXIX. Rákóczy Gy. nejének Kassa marcz. 28. sergét ősz- pontosítja	136
CLXXX. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Kassa marcz. 28. portai követekről, Radzivil házasságáról s más ügyekben	137
CLXXXI. Rákóczy Gy. nejének Liszka apr. 1. A katonáknak posztót kér	138
CLXXXII. Rákóczy Zs. anyjának Nyitra apr. 5. Tolnai János lesz az udvari papja	138
CLXXXIII. Rákóczy Gy. nejének Szerencs apr. 8. különböző hí- reket ír	139

	<i>Lap.</i>
CLXXXIV. Rákóczy Zs. anyjának Nyitra apr. 10. A hadak előnyomulásáról	140
CLXXXV. Rákóczy Gy. nejének Tornalja apr. 12. különböző intézkedések	140
CLXXXVI. U. az u. annak Losoncz apr. 16. Fülek ostromáról s más hírekről	141
CLXXXVII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Szécsény apr. 25. portai híreket ír	142
CLXXXVIII. U. az u. annak Szécsény apr. 26. Portai híreket ír s a svédekről	142
CLXXXIX. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Szécsén maj. 2. visszavonulásáról s arra vonatkozó intézkedésekről	144
CXC. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Szécsény máj. 3. a nádornak írt válaszáról	145
CXCI. U. az u. annak Szécsény máj. 4. hadi terveiről az élelmezés nehézségeiről s különböző portai hírekről	145
CXCII. U. az u. annak Szécsény máj. 4. Filek alá meneküléséről	147
CXCIII. Rákóczy Zs. anyjának Palánk máj. 4. a nádor leveléről	148
CXCIV. Rákóczy Gy. nejének Mulyad máj. 6. hadi hírekről s más ügyekben	149
CXCV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek máj. 6. svéd francia szövetezéseiről s más ügyekben	150
CXCVI. U. az u. annak Kövecses máj. 10. hadak küldését sürgeti	153
CXCVII. U. az u. annak Gesztely máj. 15. portai ügyekben s a lengyel királyné haláláról	154
CXCVIII. Rákóczy Gy. nejének Lengyel Bénye máj. 19. Hadi intézkedéseiről ír	155
CXCIX. Rákóczy Zs. anyjának Palánk máj. 22. hadi híreket ír	157
CC. Rákóczy Gy. nejének Salamon máj. 29. hadi híreket ír s különböző intézkedéseket tesz	158
CCI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Salamon máj. 29. Lengyel követségről, az ottani hangulatról s a török viszonyokról ír	163
CCII. Rákóczy Zs. anyjának Salamon máj. 29. különböző híreket ír	164
CCIII. Rákóczy Gy. nejének Salamon jun. 1. Szerencs bukásáról s más hadi hírekről	164
CCIV. Rákóczy Gy. nejének Körtvélyes jun. 4. Aggódik neje búsulásán s különböző hadi híreket ír	167

	<i>Lap.</i>
CCV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Körtvélyes jun. 4. különböző intézkedéseket tesz. Szász János megvetéséről s más hadi hírekről	168
CCVI. Rákóczy Gy. nejének Paczin jun. 10. többféle intézkedésekről	172
CCVII. Rákóczy Gy. fiának Kövesd jun. 10. több intézkedést tesz s az ottani hangulatról	173
CCVIII. Rákóczy Zs. anyjának Patak jun. 10. hadi híreket ír	175
CCIX. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Patak jun. 13. hadi hírekről, a megkezdett alkudozásról	175
CCX. Rákóczy Zs. anyjának Patak jun. 13. Szerencs visszafoglalásáról	178
CCXI. Rákóczy Gy. nejének Patak jun. 17. Szerencs visszavételéről, Uppor felégetéséről s más hadi hírekről	179
CCXII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Patak jun. 17. különböző intézkedéseket tesz, a nádorral folytatott alkudozásokról	180
CCXIII. U. az u. annak Patak jun. 19. Hadi híreket ír, Eperjes ostroma	183
CCXIV. Rákóczy Zs. anyjának Patak jun. 19. Az ellenség Kassa alól elvonult	185
CCXV. Rákóczy Gy. nejének Patak jun. 22. Betegeskedéséről alkudozásairól s különböző hadi hírekről	185
CCXVI. U. az u. annak Patak jun. 24. Diadalairól s fegyverszünetről	187
CCXVII. U. az u. annak Terebes jun. 26. A békekötés feletti nézetét írja meg	189
CCXVIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Parnó jun. 29. Hadi híreket ír s az alkudozásokról	191
CCXIX. Rákóczy Gy. nejének Sáros jul. 1. hadi híreket ír, egész sergével az ellenségre készül, a végházak megerősítéséről	192
CCXX. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Sáros jul. 1. Hadi hírekről s az alkudozás folyamáról	195
CCXXI. U. az u. annak Sáros jul. 4. Hadi híreket ír	197
CCXXII. Rákóczy Zs. anyjának Sáros jul. 4. Híreket ír	198
CCXXIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Sáros jul. 6. egyezkedéseiről s a helyzetről	198
CCXXIV. Rákóczy Gy. nejének Sáros jul. 11. különböző ügyekben	200
CCXXV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Sáros jul. 11. különböző híreket ír, a hadi foglyokról, a törökök követelése a hét vármegye iránt	201

	<i>Lap.</i>
CCXXVI. Rákóczy Gy. nejének Eperjes jul. 18. Patakra készül	205
CCXXVII. U. az ugyan annak Varanó jul. 17. a haza ment ka- tonák ügyében	206
CCXXVIII. Rákóczy Zs. anyjának jul. 19. a lengyel követségről s más hírekről	207
CCXXIX. Rákóczy Gy. nejének Szobráncz jul. 20. fiáról Zsig- mondról s más ügyekről	208
CCXXX. Rákóczy Gy. nejének Ungvár jul. 21. Uj foglyokat küld, s más ügyekben	209
CCXXXI. Rákóczy Zs. anyjának Munkács jul. 24. különféléről	210
CCXXXII. Rákóczy Gy. nejének Munkács jul. 25. Hadi dol- gokról	211
CCXXXIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek jul. 28. Hadi dol- gokról s a lengyel követségről	213
CCXXXIV. Rákóczy Gy. nejének Tokaj jul. 31. Katonái zsaro- lásai miatt panaszol	214
CCXXXV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Tokaj jul. 31. Hadi híreket ír	215
CCXXXVI. Rákóczy Zs. anyjának Tokaj jul. 31. a lengyel kö- vetségről	217
CCXXXVII. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár aug. 1. Tett in- tézkedéseiről s különböző hírekről ír	218
CCXXXVIII. Rákóczy Gy. nejének Kassa aug. 3. a békealkudo- zásról	220
CCXXXIX. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár aug. 5. külön- böző híreket ír	221
CCXL. Rákóczy Zs. anyjának Kassa aug. 6. A békekötés hátrányairól	223
CCXLI. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár aug. 8. számot tett intézkedéseiről	225
CCXLII. U. az u. annak Fehérvár aug. 12. portai ügyekről	227
CCXLIII. Rákóczy Gy. nejének Kassai aug. közepén Felső- Magyarország gyűléséről Wesselényi F. házasságá- ról s más híreket ír	227
CCXLIV. U. az u. annak Kassa aug. 13. az ottani állapotokról	230
CCXLV. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár aug. 16. külön- böző intézkedéseiről	231
CCXLVI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Kassa aug. 17. sür- geti hogy pénzt küldjön	232
CCXLVII. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár aug. 19. Hírek- ről s intézkedéseiről ír	232
CCXLVIII. Rákóczy Gy. nejének Tokaj aug. 22. különböző ügyekben	234

	<i>Lap.</i>
CCXLIX. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár aug. 22. A nádor leveleiről	236
CCL. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Tokaj aug. 23. Pénzt sürget s hadi hírekről	236
CCLI. Rákóczy Gy. nejének Tokaj aug. 24. különböző intézkedéseket tesz	237
CCLII. U. az u. annak Tokaj aug. 27. a Biblia oláh fordításáról	239
CCLIII. U. az u. annak Tokaj aug. 30. különböző ügyekben	240
CCLIV. U. az u. annak Tokaj aug. 31. különböző ügyekben s hírekről	240
CCLV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Tokaj aug. 31. portai s oláhországi ügyekről	242
CCLVI. Rákóczy Gy. nejének Tokaj sept. 1. német hadak közeledéséről	243
CCLVII. U. az u. annak Tokaj sept. 2. Majthényi Mihály sarkczáról	244
CCLVIII. U. az u. annak Tokaj sept. 3. Kemény visszavonulásáról, békealkudozásokról, a Velenczében számára letett pénzről s más ügyekben	244
CCLIX. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Tokaj sept. 8. Jöveteléről	247
CCLX. Rákóczy Gy. nejének Tokaj sept. 8. Várait erősíti .	248
CCLXI. U. az u. annak Tokaj sept. 9. Fiának Györgynek mulatozási hajlama sok aggodalmat okoz neki . .	249
CCLXII. U. az u. annak Tokaj sept. 12. különböző intézkedéseket tesz	250
CCLXIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Nyirlugas febr. 14. Hadi híreket ír	251
CCLXIV. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Tokaj sept. 16. Hadi híreket ír	252
CCLXV. Rákóczy Gy. nejének Rakamaz sept. 16. Visszavonulásáról s más hadi hírekről	253
CCLXVI. U. az u. annak Rakamaz sept. 17. Hadi hírekről az ellenség erejéről	255
CCLXVII. U. az u. annak Rakamaz sept. 20. A háboru terheiről s a nép sanyargatásáról	256
CCLXVIII. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Tokaj sept. 21. Hadak behuzásáról	257
CCLIX. Rákóczy Gy. nejének Rakamaz sept. 22. Várad éles- sel megrakásáról, a nádor sürgeti a béke alkudozás megkezdését s más ügyekről ír	258
CCLXX. U. az u. annak Rakamaz sept. 24. Az ellenség erejéről	260

	<i>Lap</i>
CCLXXI. U. az u. annak Rakamaz sept. 27. Az ellenség hadi mozgalmairól	263
CCLXXII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Patak sept. 29. Inti hogy Almásba űrséget küldjön s utazása rendjéről .	263
CCLXXIII. U. az u. annak Tokaj sept. 29. Szerencs feldulásáról	264
CCLXXIV. Rákóczy Gy. nejének Tokaj oct. 2. Hadműködéséről ir, saját embereit párhuzamba teszi a Bethlen Gáboréival	265
CCLXXV. U. az u. annak Tokaj oct. 7. Nyomul az ellenség ellen	268
CCLXXVI. U. az u. annak Gesztely oct. 14. Panaszkodik a svédek ellen. Iednicze ostroma, Murány bukása, s többféle intézkedést tesz	268
CCLXXVII. U. az u. annak Gesztely oct. 20. tanácsosairól ir .	272
CCLXXVIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Gesztely oct. 20. portai ügyekben s különböző intézkedéseket tesz .	273
CCLXXIX. Rákóczy Gy. nejének Gesztely oct. 25. A svédek késedelméről s a békealkudozás megkezdéséről .	274
CCLXXX. U. az u. annak Gesztely oct. 28. Indul a táborral .	275
CCLXXXI. U. az u. annak Béré (Bánrév) nov. 1. hadfolytatása felett elmélkedik	279
CCLXXXII. U. az u. annak Rima-Szécs nov. az ellenség Garanszegnél volt	278
CCLXXXIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek R.-Szécs nov. 2. Várak ostromáról	278
CCLXXXIV. Rákóczy Gy. nejének R.-Szécs nov. 4. Bornemisza haláláról s más ügyekről	279
CCLXXXV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek R.-Szécs nov. 4. többféle intézkedéseket tesz	280
CCLXXXVI. Rákóczy Gy. nejének R.-Szécs nov. 4. az ellenséget nem bocsátották be Beszterczebányára	280
CCXXXVII. U. az u. annak Tokaj oct. 10. különböző ügyekben	281
CCLXXXVIII. U. az u. annak Szécs nov. 12. Balog vára megadásáról, kéri hogy pénzt küldjön	282
CCLXXXIX. U. az u. annak R.-Szécs nov. 15. különböző dolgokról	283
CCXC. Rákóczy Gy. fiának Györgynek R.-Szécs nov. 15. különböző dolgokról	284
CCXCI. Rákóczy Gy. nejének R.-Szécs nov. 19. hadi terveiről	286
CCXCII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek R.-Szécs nov. 19. A svédek előnyomulásáról, Rebenstock haláláról, oláhországi s más hirekről	286

	<i>Lap.</i>
CCXCIII. Lorántfy Zs. fiának Zsigmondnak Munkács nov. 28. Murány bukásáról s más dolgokról	289
CCXCIV. Rákóczy Gy. nejének Hernádnémeti 1644. nov. 29. Torstensontól levelet kapott, az ellenség mozgalmairól	290
CCXCV. U. az u. annak Hernádnémeti nov. 30. hadi híreket ír	290
CCXCVI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Hernád-Németi dec. 4. különféle intézkedéseket tesz	291
CCXCVII. Rákóczy Gy. nejének Hernád-Németi dec. 7. Munkács feladásáról, visszavonulása okairól, s más ügyekben	292
CCXCVIII. U. az u. annak Aszaló dec. 10. különböző dolgokról	283
CCXCIX. U. az u. annak Szacsva dec. 12. Ohajtja hogy Ónodba jőjjön	293
CCC. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Szacsva dec. 12. A pártoskodokról	294
CCCI. Rákóczy Zs. anyjának Szacsva dec. 17. a visszavonulásról	295
CCCII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Ónod dec. 22. különböző dolgokról	296
CCCIII. U. az u. annak Ónod dez. 31. hadi és másféle ügyekről	297

1645.

CCCIV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Ónod jun. 9. különböző ügyben	299
CCCV. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának K.-Sz.-Márton jan. 12. s atyjának Fogaras jan. 23. különböző ügyben . . .	301
CCCVI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Nyires jan. 24. intézkedéseket tesz	302
CCCVII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Fogaras febr. 10. pénz ügyekben	303
CCCVIII. U. az u. annak Hammersdorf febr. 19. gazdasági ügyben	303
CCCIX. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár febr. 26. jelentéseket tesz	304
CCCX. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Bártfa marc. 1. különböző ügyekben	303
CCCXI. U. az u. annak Munkács marc. 22. többféle ügyben	309
CCCXII. Lorántfy Zs. fiának Györgynek Munkács marc. 31.	310
CCCXIII. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár apr. 4. Alliánéről s fia kereszteléséről	310

	<i>Lap.</i>
CCCXIV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek apr. 9. különböző ügyben	311
CCCXV. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár apr. 13.	312
CCCXVI. Rákóczy Zs. anyjának Fehérvár apr. 14.	312
CCCXVII. U. az u. annak Fehérvár apr. 25. indál a székelők közé	312
CCCXVIII. Rákóczy Gy. apr. 30. s máj. 28. Fehérvárról . . .	313
CCCXIX. Rákóczy Zs. anyjának Szombathely máj. 7. . . .	313
CCCXX. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár máj. 11. menteteti magát	314
CCCXXI. Rákóczy Zs. anyjának Fehérvár máj. 11. Megindul a hadakkal	314
CCCXXII. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár máj. 15. külön- böző ügyben; ohajtana künn szolgálni	315
CCCXXIII. Rákóczy Zs. anyjának Deés máj. 15. Panczélcseh máj. 17. Zsibó máj. 19.	317
CCCXXIV. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Györgynek Fehérvár máj. 24. Alláné dolga	318
CCCXXV. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár máj. 24. Men- tegeti magát az ellene emelt vádak miatt	319
CCCXXVI. Rákóczy Zs. anyjának Gyalu máj. 25. Magyarorszá- ba kimeneteléről	321
CCCXXVII. Ifj. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár máj. 29. Alláné ügyében	322
CCCXXVIII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár máj. 31. a ha- dak indulásáról	323
CCCXXIX. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Sz.-Benedek jun. 1. Elajándékozandó lovakat hozat	323
CCCXXX. Rákóczy Gy. nejének Edelény jun. 12. hadi híreket közöl	324
CCCXXXI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Edelény jun. 12. hadi ügyekben	328
CCCXXXII. Rákóczy Gy. nejének Rima-Szombat jun. 18. Több- féle intézkedéseket tesz	330
CCCXXXIII. U. az u. annak Filek jun. 22. Filek elfoglalásáról .	332
CCCXXXIV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Zsombor és Bál közti tábor, hadi hírek	333
CCCXXXV. Lorántfy Zs. fiának Györgynek Pocsaj jun. 29. kü- lönözö dolgokról	334
CCCXXXVI. Rákóczy Gy. nejének Nagy-Tapolcsány jul. 6. Hadi intézkedéseiről	335
CCCXXXVII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek N.-Tapolcsány jul. 6. hadi híreket ír	337

	<i>Lap.</i>
CCCXXXVIII. Rákóczy Gy. nejének Nagy-Tapolcsány jul. 7. Indulásáról	338
CCCXXXIX. U. az u. annak Ripény jul. 8. Hadi szereket kér .	339
CCCXL. U. az u. annak Szenicze jul. 15. Indul Morvába .	339
CCCXLI. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár jul. 21. többféle ügyben	340
CCCXLII. Rákóczy Gy. nejének Korlátkő jul. 24. Morvába megy	342
CCCXLIII. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Szenicze jul. 25. A béke rövid idő alatt meg lesz	343
CCCXLIV. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár jul. 27. Többféle ügyben	343
CCCXLV. U. az u. annak Fehérvár aug. 4. különféle dologról	344
CCCXLVI. Rákóczy Gy. nejének Lampersdorf aug. 6. Csatlakozásáról a svéd sereggel	346
CCCXLVII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár aug. 7. . .	349
CCCXLVIII. Rákóczy Zs. anyjának Lumpunburg aug. 7. Az ügyek állásáról	349
CCCXLIX. Rákóczy Gy. nejének Lampersdorf aug. 13. A békealkudozás vége fele jár	350
CCCL. Rákóczy Gy. atyjának Fehérvár aug. 15. török dolgokról	351
CCCLI. Rákóczy Gy. nejének Holics aug. 23. a svédek mozgalmairól	352
CCCLII. U. az u. annak Verebély aug. 28. Visszameneteléről	353
CCCLIII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Velkén aug. 28. Többfeléről	353
CCCLIV. Rákóczy Zs. anyjának Eger aug. 29. a békéről . .	353
CCCLV. Rákóczy Gy. nejének Drégel aug. 30. Visszameneteléről	353
CCCLVI. Lorántfy Zs. férjének Tokaj aug. 31. különböző dolgokról	355
CCCLVII. Rákóczy Gy. nejének Csécs sept. 3. Utazásáról . .	356
CCCLVIII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Sept. 4., 7., 9., 13. különböző dolgokról	357
CCCLIX. Lorántfy Zs. férjének Mád sept. 31. Kéri hogy a hadakat másfeléli küldje	357
CCCLX. Rákóczy Zs. anyjának Udvarhely dec. 4. . . .	358
CCCLXI. Ifj. Rákóczy Gy. öcsésének Zsigmondnak Fehérvár decz. 5. A Croissyval tartott lakomáról	358

1646.

CCCLXII. U. az u. annak Fogaras jun. 14. Híreket ír . . .	359
CCCLXIII. Rákóczy Zs. anyjának Patak márcz. 16. . . .	360

	<i>Lap.</i>
CCCLXIV. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Torda apv. 16. Utazásáról	360
CCCLXV. Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsannának Somlyó máj. 24.	361
CCCLXVI. Rákóczy Zs. anyjának Fekete Bátor máj. 28. .	361
CCCLXVII. Ifj. Rákóczy Gy. öcscsének Zsigmondnak Gáva jun. 13.	361
CCCLXVIII. U. az u. annak Székelyhíd jun. 16. a Tolnai-féle ügyben	361
CCCLXIX. U. az u. annak Várad jun. 26. » .	362
CCCLXX. Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsannának . . .	362
CCCLXXI. U. az u. annak Élesd jul. 5. fia betegségéről . .	363
CCCLXXII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának jul. 9., 13., 20., 24., 29. fia betegségéről	362
CCCLXXIII. U. az u. annak Várad jul. 31. Apanagea ügyében	364
CCCLXXIV. U. az u. annak Várad aug. 3. fia betegsége ügyében	365
CCCLXXV. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Munkács aug. 3. neje lengyelországi uradalmairól, s Radzivil her- czeg jöveteléről	365
CCCLXXVI. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad aug. 8. . . .	366
CCCLXXVII. Ifj. Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak. A Rad- zivilnek adott lakomáról »	366
CCCLXXVIII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Diószeg aug. 23. . .	266
CCCLXXIX. Ifj. Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak aug.	367
CCCLXXX. 26, Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad sept. 5., 10.	367
CCCLXXXI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Gáva sept. 18. Neje uradalmi ügyében	268
CCCLXXXII. Rákóczy Zs. anyjának Kálló sept. 20.	368
CCCLXXXIII. Ifj. Rákóczy Gy. testvérének Zsigmondnak Várad sept. 20.	368
CCCLXXXIV. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad sept. 29., oct. 2.	369
CCCLXXXV. U. az u. annak Várad oct. 7. Fizetése hátralékát kéri	369
CCCLXXXVI. U. az u. annak Várad nov. 4. és 5. Fia születé- séről	370
CCCLXXXVII. Ifj. Rákóczy Gy. öcscsének Zsigmondnak Várad nov. 9. ugyan arról	370

1647.

CCCLXXXVIII. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Somlyó febr. 13. . .	370
CCCLXXXIX. Rákóczy Zs. anyjának Tokaj febr. 15., 20., 24., marcz. 3., 16., 27.	371
CCCXC. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Várad apr. 1.	371

	<i>Lap,</i>
CCXXCI. Rákóczy Gy. fiának Györgynek Fehérvár apr. 3. többféleről	371
CCXXCII. Rákóczy Zs. anyjának Kassa apr. 6. Patak apr. 13. máj. 6.	372
CCXXCIII. U. az u. annak Patak aug. 14. a pataki vár festéséről	372
CCXXCIV. U. az u. annak aug. 24., sept. 1., sept. 9., 14., 16., 18., 19., 22. többféle ügyben	372
CCXXCV. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Gyalu oct. 2. .	373
CCXXCVI. Rákóczy Zs. anyjának Patak oct. 3.	373
CCXXCVII. U. az u. annak Patak oct. 8. Atyja kijöveteléről .	373
CCXXCVIII. U. az u. annak Patak oct. 10. Atyja utazásáról .	374
CCXXCIX. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Gyalu oct. 14. különfélékről	374
CCCC. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Bánfi-Hunyad oct. 14. Többféleről	377
CCCCI. U. az u. annak Feketető oct. 15. a törökök fenye- getőzéseiről	379
CCCCII. Rákóczy Zs. atyjának Patak oct. 17.	380
CCCCIII. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Élesd oct. 17. magyarországi ügyekről	381
CCCCIV. U. az u. annak Várad oct. 18. Utazásáról	382
CCCCV. U. az u. annak Várad oct. 19. Halat és bort kér .	383
CCCCVI. Rákóczy Zs. anyjának Patak oct. 21.	384
CCCCVII. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Várad oct. 21. magyarországi dolgokról	384
CCCCVIII. Rákóczy Gy. nejének Barak oct. 23. Vadászatáról .	385
CCCCIX. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Barak oct. 23. tö- rök mozgalmakról	386
CCCCX. Rákóczy Zs. anyjának Patak oct. 23.	387
CCCCXI. Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Várad oct. 25. magyarországi dolgokról	387
CCCCXII. Rákóczy Gy. nejének Várad oct. 25. különféléről .	388
CCCCXIII. U. az u. annak Várad nov. 2. Vadászatáról . . .	389
CCCCXIV. U. az u. annak Várad nov. 4. Indulásáról . . .	390
CCCCXV. Rákóczy Zs. anyjának Patak nov. 9.	391
CCCCXVI. Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsannának Besztercze nov. 10.	391
CCCCXVII. Rákóczy Zs. anyjának Patak nov. 21. Utazásáról .	391
CCCCXVIII. Bátory Zsófia Lorántfy Zsuzsannának Kolosvár decz. 11.	391
CCCCXIX. Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Deés dec. 31. az ottani templom igazításáról	392

1648.

CCCCXX.	Rákóczy Zs. anyjának Szerencs jan. 11. Bethlen István haláláról	392
CCCCXXI.	U. az. u. annak Ónod jun. 14. atyja utjáról . . .	393
CCCCXXII.	Ifj. Rákóczy Gy. öcscsének Zsigmondnak Sz.-Ujvár jan. 12. török híreket ír	393
CCCCXXIII.	Rákóczy Zs. anyjának máj. 10., 19., 21., 26., jun. 4.	394
CCCCXXIV.	Ifj. Rákóczy Gy. öcscsének Somlyó jun. 6. híreket ír	394
CCCCXXV.	Ifj. Rákóczy Gy. anyjának Tasnád jun. 12. . . .	395
CCCCXXVI.	Ifj. Rákóczy Gy. öcscsének Várad jun. 17. különböző dolgokról	395
CCCCXXVII.	Rákóczy Zs. anyjának Patak jun. 18. Jármí megye hozzá	396
CCCCXXVIII.	Rákóczy Zs. atyjának Patak jun. 21. katonai lázadásról	396
CCCCXXIX.	Rákóczy Zs. anyjának Patak jun. 23., György Zsigmondnak Várad jun. 24., 28.	397
CCCCXXX.	Rákóczy György öcscsének Várad jul. 1. Katonai zendülésről	397
CCCCXXXI.	Rákóczy Zs. anyjának Munkács jul. 12.	397
CCCCXXXII.	Ifj. Rákóczy Gy. anyjának jul. 22., aug. 7. . . .	398
CCCCXXXIII.	Ifj. Rákóczy Gy. öcscsének Balázsfalva aug. 21. . . .	398
CCCCXXXIV.	Rákóczy Zs. anyjának Patak sept. 26.	398
CCCCXXXV.	Rákóczy Gy. fiának Zsigmondnak Görgény sept. 27. betegeskedéséről	398
CCCCXXXVI.	Rákóczy. Zs. anyjának Kálló sept. 30.	399

1649.

CCCCXXXVII.	Lorántfy Zs. fiának Zsigmondnak Fogaras marc. 24. többfeléről	399
CCCCXXXVIII.	Zakrzeska Anna leányának Somlyó marc. 31. családi ügyben	400
CCCCXXXIX.	Rákóczy Gy. anyjának Sz.-Ujvár apr. 2.	401
CCCCXL.	Rákóczy. Gy. öcscsének Deés apr. 12. magyarországi ügyekben	401
CCCCXLI.	U. az u. annak Deés apr. 14. Dániel követségéről	402
CCCCXLII.	U. az u. annak Komána apr. 16. magyarországi ügyekben	402
CCCCXLIII.	Rákóczy Zs. anyjának Sz. László apr. 24.	403
CCCCXLIV.	U. az u. annak Szék apr. 27. pénzt kér bátyjának	403
CCCCXLV.	Lorántfy Zs. fiának Györgynek Szombatfalva apr. 30. szemrehányásokat tesz	404

CCCCXLVI. Rákóczy Zs. bátyjának Patak máj. 6. külföldi követségek	405
CCCCXLVII. Lorántfy Zs. fiának Györgynek Fogaras máj. 8. szemrehányásokat tesz	405
CCCCXLVIII. Rákóczy Zs. bátyjának Torda máj. 19.	408
CCCCXLIX. Rákóczy Gy. anyjának Déva jun. 28.	408
CCCCL. Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsannának	408
CCCCLI. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár jul. 25.	409
CCCCLII. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár aug. 4. Öcsese házassága ügyében	409
CCCCLIII. Rákóczy Gy. öcsésének Gyalu aug. 24. híreket ír	410
CCCCLIV. Rákóczy Gy. anyjának Székelyhid sept. 20.	411
CCCCLV. Báthory Zsófia Lorántfy Zsuzsannának sept. 26. oct. 18.	411
CCCCLVI. Báthory Gy. öcsésének Gyalu nov. 25. különböző dolgokról	411

1650.

CCCCLVII. U. az u. annak Cserged jan. 10. Különböző dol- gokról	412
CCCCLVIII. U. az u. annak Segesvár jan. 22. fogadja a kozák követeket	414
CCCCLIX. U. az u. annak Segesvár jan. 27. Többféle ügyben	414
CCCCLX. U. az u. annak Segesvár jan. 30. magyarországi ügyekről	415
CCCCLXI. Rákóczy Zs. bátyjának Makovicza febr. 2. a szomi- széd országi viszonyokról	416
CCCCLXII. Zakrzeska Anna Lorántfy Zsuzsannának Somlyó febr. 26.	418
CCCCLXIII. Rákóczy Gy. öcsésének Radnót máj. 8. moldvai ügyekben	418
CCCCLXIV. U. az u. annak Fehérvár máj. 10. török ügyekben	420
CCCCLXV. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár sept. 5. portai ügyekben	320
CCCCLXVI. U. az u. annak Balázsfalva sept. 15. egyházi ügyekben	421
CCCCLXVII. U. az. annak Gyalu sept. 11.	422
CCCCLXVIII. U. az u. annak Szamosújvár nov. 20. pénz- ügyekben	422
CCCCLXIX. U. az u. annak Szamos-Ujvár nov. 23. lengyel ügyekben	423
CCCCLXX. U. az u. annak Deés nov. 30. moldvai ügyekben	423
CCCCLXXI. U. az u. annak Sz.-Ujvár dec. 1. többféle dologról	426
CCCCLXXII. U. az u. annak Monostor dec. 18. többféle dologról	426

1651.

CCCCLXXIII.	U. az u. annak Gyalu jan. 3. török dolgokról .	427
CCCCLXXIV.	U. az u. annak Ujvár jan. 16. Fehérvár febr. 14. .	427
CCCCLXXV.	U. az u. annak Fehérvár apr. 19. többféléről .	328
CCCCLXXVI.	U. az u. annak Fehérvár máj. 1. török ügyekről	428
CCCCLXXVII.	Rákóczy Zs. bátyjának Patak máj. 2. magyar- országi ügyekről	430
CCCCLXXVIII.	Rákóczy Gy. anyjának Radnót máj. 21.	431
CCCCLXXIX.	Rákóczy Gy. testvérének Radnót máj. 21.	431
CCCCLXXX.	U. az u. annak Radnót máj. 21. Kozák tatár kö- vetekről	431
CCCCLXXXI.	U. az u. annak Radnót jun. 3. portai s más ügyekről	432
CCCCLXXXII.	Báthory Zs. Lorántfy Zsuzsannának Fehérvár jul. 21.	434
CCCCLXXXIII.	Rákóczy Gy. öcscsének Gyalu jul. 11. katonái féktelenkedéséről	434
CCCCLXXXIV.	Báthory Zs. Lorántfy Zsuzsannának Fehérvár aug. 16.	435
CCCCLXXXV.	Rákóczy Gy. öcscsének Fehérvár aug. 16. Wes- selényi boszantásai	436
CCCCLXXXVI.	Rákóczy Zs. anyjának Patak aug. 23.	437
CCCCLXXXVII.	Rákóczy Gy. testvérének Fehérvár aug. 24.	437
CCCCLXXXVIII.	U. az u. annak Fehérvár sept. 5. neje beteges- kedéséről	437
CCCCLXXXIX.	U. az u. annak Sz.-Péter sept. 24. többféléről	438
CCCCXC.	U. az u. annak Ujvár sept. 28. többféléről	439
CCCCXCI.	U. az u. annak Ujvár oct. 1. Vigasztalja neje halála miatt	441
CCCCXCII.	Báthory Zs. Lorántfy Zsuzsannának Szamos- Ujvár oct. 4.	441
CCCCXCIII.	Rákóczy Gy. testvérének Sóllymos oct. 12.	441
CCCCXCIV.	U. az u. annak Székelyhid oct. 29. többféléről	442
CCCCXCV.	U. az u. annak Székelyhid nov. 2. Wesselényi dolgairól	442
CCCCXCVI.	U. az u. annak Székelyhid nov. 3.	443
CCCCXCVII.	U. az u. annak Tasnád nov. 4. többféléről	443
CCCCXCVIII.	U. az u. annak Tasnád nov. 8.	444
CCCCXCIX.	U. az u. annak Somlyó nov. 16. portai dolgokról	444
D.	U. az u. annak Somlyó nov. 22. Wesselényiről	446

1652.

DI.	Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár febr. 15— máj. 16. betegségéről	446
-----	--	-----

	<i>Lap.</i>
DII. U. az u. annak Fehérvár máj. 25. német őrségek behozásáról	447
DIII. U. az u. annak Fehérvár máj. 31.	447
DIV. U. az u. annak Fehérvár sept. 21. többféléről . .	447
1653.	
DV. Rákóczy Ferencz nagyanyjának Fehérvár jan. 8. febr. 14.	448
DVI. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár marc. 8. Rákóczy Lászlóról	438
DVII. U. az u. annak U. ott marc. 13. Többféle ügyben .	450
DVIII. U. az u. annak Fehérvár apr. 9. fla betegeskedéséről	451
DIX. U. az u. annak U. ott apr. 26. a moldvai ügyekről .	451
DX. U. az u. annak U. ott apr. 27. Kamenitz ostromáról	452
DXI. U. az u. annak U. ott máj. 4. a moldvai s egyházi ügyekről	452
DXII. U. az u. annak Radnót máj. 17. moldvai ügyekben	454
DXIII. U. az u. annak U. ott máj. 20. U. ez ügyekben . .	455
DXIV. U. az u. annak U. ott máj. 21. U. az ottani dol- gokról	456
DXV. U. az u. annak U. ott máj. 25. egyházi ügyekben .	457
DXVI. U. az u. annak Mogyorós máj. 29. moldvai ügyekben	457
DXVII. U. az u. annak Földvár jun. 1. moldvai ügyekben .	459
DXVIII. U. az u. annak U. ott jun. 5. u. ez ügyekben . .	460
DXIX. U. az u. annak U. ott jun. 6. u. ez ügyben . . .	462
DXX. U. az u. annak U. ott jun. 27. u. ez ügyben . . .	463
DXXI. U. az u. annak U. ott jul. 2. u. ez ügyben . . .	465
DXXII. U. az u. annak U. ott jul. 5. u. ez ügyben . . .	465
DXXIII. U. az u. annak U. ott jul. 9. u. ez ügyben . . .	466
DXXIV. U. az u. annak U. ott jul. 11. u. ez ügyben . . .	466
DXXV. U. az u. annak U. ott jul. 13. u. ez ügyben . . .	467
DXXVI. U. az u. annak Gyógy jul. 18. u. ez ügyben . . .	467
DXXVII. U. az u. annak Brassó jul. 22. u. ez ügyben . . .	469
DXXVIII. U. az u. annak Radnót jul. 28 u. ez ügyben . . .	469
DXXIX. U. az u. annak Radnót aug. 6. u. ez ügyben . . .	470
DXXX. U. az u. annak Radnót aug. 14. egyházi s hadi ügyekben	471
XXXI—V. U. az u. annak Segesvár sept. 12., 15., 21. Görgény oct. 1. a moldvai hadjárat részleteiről	471
DXXXVI. U. az u. annak Malomfalva oct. 24.	475
DXXXVII. U. az u. annak Fehérvár nov. 1. magyarországi ügyekről	475
XXXVIII—LI. U. az u. annak Fehérvár nov. 4.—decz. 12. közt a moldvai hadjáratról	476

DXLII. U. az u. annak Fehérvár decz. 16. különféléről	Lap. 478
DXLIII—IV. U. az u. annak Fehérvár decz. 16., Balázsfalva decz. 20., Fehérvár decz. 26. moldvai s tatár ügyekről	476

1654.

DXLV—VII. U. az u. annak Fehérvár jan. 2., 11., febr. 5. marc.	
22. moldvai s tatár ügyekről	481
DXLVIII. U. az u. annak marc. 23. egyházi ügyekről	483
DXLIX. U. az u. annak Sz.-Újvár apr. 24. Máté vajda haláláról	483
DL. Ugyan az u. annak Sz.-Újvár apr. 27., Radnót jul. 3., 9., Balázsfalva jun. 27., Fehérvár jul. 4., aug. 23., sept. 21.	484
DLI. U. az u. annak Sz.-Újvár sept. 28. betegeskedéséről	484
DLII. U. az u. annak Gyalu oct. 4.	485
DLIII. U. az u. annak Gyalu oct. 8. gyanakszik Kemény Jánosra	485
DLIV—VI. U. az u. annak Várad nov. 16., Székelyhíd nov. 12., Kálló decz. 2., Ecsed decz. 9., Kend decz. 19. magyarországi ügyekről	486

1655.

DLVII. U. az u. annak Ecsed jan. 22.	486
DLVIII. U. az u. annak Tasnád jan. 25. többteléről	488
DLIX. U. az u. annak Somlyó febr. 5.	489
DLX. U. az u. annak Gyalu febr. 18. Bisterfeld haláláról	489
DLXI. U. az u. annak Balázsfalva apr. 9. a havasalföldi zavarokról	489
DLXII. Lorántfy Zs. fiának S.-Patak apr. 28. egyházi ügyekben	490
DLXIII—V. Rákóczy Gy. anyjának Radnót máj. 2., 9., 17. jun. 8. a havasalföldi háborúról	491
DLXVI. Lorántfy Zs. fiának S.-Patak jun. 29. u. ez ügyben	493
DLXVII—IX. Rákóczy Gy. anyjának Strejeszt jul. 3., Parova jul. 9., Parumbak jul. 17. havasalföldi hadjáratáról	495
DLXX. U. az u. annak Fehérvár jul. 26. egyházi ügyekben	495
DLXXI. U. az u. annak Gyógy aug. 13., Besztercze oct. 20., 28., nov. 4., Görgény nov. 20.	496
DLXXII. U. az u. annak Görgény nov. 21. Wesselényi dolgában	497
DLXXIII. Lorántfy Zs. fiának S.-Patak jun. 29. egyházi ügyekről	497

1656

Lap.

DLXXIV. Rákóczy Gy. anyjának Gyalú jan. 10. többféle ügyben.	498
DLXXV. Lorántfy Zs. fiának, Patak jan. 12. szemrehá- nyást tesz egyházi ügyekben való eljárásáért.	499
DLXXVI.—IX. Rákóczy Gy. anyjának Szamosújvár jan. 31., febr. 2. Fehérvár, febr. 9., 10. többféle ügyben.	500
DLXXX. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár febr. 12., vá- laszol jan. 12-én kelt levelére.	502
DLXXXI.—III. U. az u. annak Fehérvár márcz. 2., 10. Vincz márcz. 22. lengyel kozák dolgokról.	503
DLXXXIV. U. az u. annak Fehérvár apr. 9. menti magát egyházi intézkedéseiért.	505
DLXXXV.—VI. U. az u. annak Balázsfalva apr. 23., 26., 29. Radnót máj. 21.	506
DLXXXVII. Lorántfy Zs. Báthory Zsófiának S. Patak jun. 11.	507
DLXXXVIII. U. az fiának Patak jun 11. egyházi dolgokról.	507
DLXXXIX—DXCI. Rákóczy Gy. anyjának Radnót jun. 16., 21., 23. Monostor jul. 31. aug. 5. aug. 16. aug. 21.	508
DXCII. Lorántfy Zs. Beregszász sept. 8. nem javallja a lengyel országi interventiót.	510
DXCIII. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár oct. 16. Déva decz. 21.	511

1657.

DXCIV.—VIII. Rákóczy Gy. anyjához Stry febr. 3., 6. Kulics- sis febr. 18. Priborcz febr. 28. Krakó márcz. 29. lengyel hadjáratáról.	512
DXCIX. U. az nejének Chmielow apr. 19. u. erről.	515
DC. Rákóczy Gy. anyjának Grudek máj. 4. u. ez ügyben.	518
DCI. Lorántfy Zs. Báthory Zsófiának Patak jul. 6. Váradra meneteléről.	519
DCII. Báthory Zs. férjének Ecsed jul. 13. panaszko- dik Barcsaira.	521
DCIII. Lorántfy Zs. Báthory Zsófiának S. Patak ju- lius 20.	522
DCIV. Rákóczy Gy. anyjának Czenstochau jul. 23. szerencsétlensége okairól.	522
DCV.—DCXV. Rákóczy Gy. anyjának Hoszúmező jul. 31. Ecsed aug. 4., 6. Szamosújvár sept. 10., 17., 28. Zsúk oct. 3. Fehérvár oct. 18. oct. 29. Rad- nót nov. 14. Görgény nov. 21. Monostor decz. 23. : haza érkezése után, a rendekkel folyta-	

tott küzdelmeit s széke megtartása érdekében tett intézkedéseit írja meg. . . . 523

1658.

- DCXVI. Lorántfy Zs. fiának S. Patak jan. 5. az ot-
tani dolgokról. 533
- DCXVII. Rákóczy Gy. anyjának Gyalú jan. 13. pa-
naszkodik az árulókra. 534
- DDXVIII. Rákóczy György anyjának Fehérvár
febr. 8., 11. 535
- DCXIX. Lorántfy Zs. fiának Pér febr. 15. több-
féléről 535
- DCXX. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár febr. 18.
márcz. 16. 535
- DCXXI. U. az u. annak Fehérvár márcz. 29. ko-
zák követségről. 536
- DCXXII.—DCXXIII. Rákóczy Gy. anyjának Fehérvár apr. 10.,
13. törökök magatartásáról. 536
- DCXXIV. U. az u. annak Sz. Ujvár apr. 27. a ve-
szélyekről melyekben forog s intézkedé-
seiről. 539
- DCXXV.—DCXXVII. U. az u. annak Sz. Ujvár apr. 28. Radnót
máj. 2., 5. Fehérvár máj. 10. máj. 26.
intézkedéseiről. 541
- DCXXVIII.—DCXXXV. U. az u. annak Jenő jun. 2. Babolna
jun. 16. Csúcs jun. 19. Jánosí jun. 24.
Várad jun. 25. Csiger jul. 4. Arad jul. 5.
Gyula jul. 11. táborozásáról s intézkedé-
seiről. 544
- DCXXXVI.—XXXIX. U. az u. annak Nagy-Várad jul. 15., 16.,
17. Székelyhíd jul. 19., 29. Tasnád aug.
7. aug. 10. intézkedéseiről, az erdélyi
rendek követségéről s a török mozgal-
makról. 551
- DCXL. Lorántfy Zs. fiának. S. A. Ujhely aug.
15. Baresai árulásáról. 554
- DCXLI.—DCXLIV. Rákóczy Gy. anyjának Tasnád aug. 21.,
23., 25. Székelyhíd aug. 26. Debreczen
aug. 29. a törökök beütéséről. 555
- DCXLV. U. az u. annak Debreczen aug. 26. ma-
gyarországi főurakról. 557
- DCXLVI. U. az u. annak Ugrai tábor sept. 3. Jenő
megszállásáról. 558

DCXLVII.	U. az u. annak, tábor sept. 4. Jenő bukásáról.	559
DCLXVIII.—DCLVIII.	U. az u. annak Várad tábor sept. 5., 6., 12. keserői tábor sept. 15. kállai tábor sept. 20., 21. dorogi tábor sept. 23. debreczeni tábor sept. 24. szentmihályi tábor sept. 27. táborozásáról s a törökök előnyomulásáról.	559
DCLIX.—DCLXIII.	U. az u. annak Várad oct. 7., 10., 14., 16., 21. az erdélyi rendek gyűléséről, tatár dúlásról, Deszni bukásáról.	567
DCLXIV.	U. az u. annak Székelyhíd decz. 12. a török dúlásról s fiának Nádasdy leányával leendő eljegyeztetéséről.	570

1659.

DCLXV.	U. az u. annak Ecsed marc. 7. erdélyi ügyekről.	571
DCLXVI.	U. az u. annak Ecsed apr. 19. Bátor apr. 25.	571
DCLXVII.	U. az u. annak Szerencs máj. 16. Alkudozás a császárral a két vármegye ügyében.	572
DCLXVIII.—DCLXXI.	U. az u. annak Szerencs máj. 22. jun. 29. Helmech jul. 18. hozzá érkezett követségről s az erdélyi dolgokról.	573
DCLXXII.	Rákóczy Ferencz nagyanyjának Ecsed sept. 10.	575
DCLXXIII.—DCLXXIV.	Rákóczy Gy. nejének Szászváros sept. 11. Radnót nov. 5. az erdélyi ügyekről.	575
DCLXXV.	U. az u. annak Szászváros nov. 14. a török háborúról.	577
DCLXXVI.	Rákóczy Gy. nejének Fehérvár nov. 23. megelőző napi csatájáról.	578
DCLXXVII. - LXXVIII.	Rákóczy Gy. anyjának Radnót nov. 30. Kolosvár decz. 13. a török háborúról s a két vármegyéről.	579
DCLXXIX.	Lorántfy Zs. Báthory Zsófiának S. Patak decz. 5.	581

1660.

DCLXXX.	Rákóczy Gy. anyjának, tábor marc. 24. az erdélyi dolgokról.	581
---------	---	-----

Függelék.

	<i>Lap.</i>
I. Öreg Rákóczy Gy. levele fiához Fehérvár nov. 24. néje lengyelországi birtokairól.	582
II. I. Rákóczy Gy. végrendelete.	583
III. Lorántfy Zsuzsanna végrendelete S. Patak 1659. oct. 30. . . .	594

Az e kötetben előforduló rejtelmes levelek kulcsai :

1.

I. Rákóczi György és fia által használt kulcs.

a=m	h=x	o=l	u=y
b=n	i=g	p=r	x=h
c=q	k=s	q=c	y=u
d=e	l=o	r=p	z=f
e=d	m=a	s=k	v=y
f=z	n=b	t=w	w=t
g=i			

2.

II. Rákóczy Gy. és anyja által használt kulcs.

0=a	k=k	200=s
00=b	$\frac{7}{1}$ =l	1000=t
000=c	209=m	xx=u, v
1=d	x=n	=x
$\frac{1}{1}$ =e	0=o	222=z
=f	=p	500=ő felsége
101=g	=q	00000=y
0000=h	y=r	=v
$\frac{0}{0}$ =i		

Névmutató.

A.

Alaj bég, 544, 547.
Ali aga, 351.
Ali pasa, 578.
Allia Samuné, 310, 318, 319. 352.
Alliáné jószága, 341, 345.
András, török deák, 352.
Anhalti fejedelem, 518.
Apáczai (Cséry János) 471, 499.
Apafi Boldizsár, 318, 323.
Apafi István, 318.
Apafi Mihály, 448, 459, 466.
Apafiné, 78, 448.
Apagi, 581.
Askanius (orvos) 64, 135, 186.
Auriacus = oraniai herceg 409.
Az nagy ember = Rebenstock, 104.

B.

Bai János, Rákóczy postája s familiarisa 270, mint posta igen gyakran.
Bakói harcz Stefán és Lupul vajdák között 465.
Bakos Gábor, 41, 46, 47, 50, 52, 133, 134, 145, 147, 159, 161, 165, 175, 187, 254, 296, 329, 333, 354, 417, 418, 518, 530, 534.
Bakos Gábor halálán van, 557.
Balassa András halála 228, 235.
Bálintfi Balázs, 44, 216.
Balling György, 31.
Balling János 29, 31, 81, 213, 291, 293.
Balog László, 180, 182, 209, 220.
Balog Máté 517, 532.

Balog várának ostroma, 278.
Balon Péter, 172, 209.
Bálpataki, Rákóczy postája, 20, 21, 27, 28, 33, 43, 58, 61, 62, 269, 282, 350.
Bánfi Dénes követsége a magyar királyhoz, 535.
Bánfi Dénes elpártol II. Rákóczy Györgytől, 563, 567.
Bánfi György 180, 182, 210, 229, 307, 543, 544, 557, 569.
Bánfi Ferencz halála, 196.
Bánfi Kristóf 543.
Bánfi Zsigmond, 557, elpártol. II. Rákóczy Gytől 563, 567.
Bánházi 193, 250.
Barakonyi Ferencz, 68.
Barcsai Ákos, 19, 119, 120, 122, 123, 125, 129, 137, 180, 211, 298, 320, 321, 341, 344, 351, 393, 402, 516, 521, 528, 530, 532, 538, 540, 550, 554, 559, 560, 564, 566, 567, 568, 569, 572, 574, 578.
Barcsai Ákost jellemzi öreg Rákóczy György, 173.
Barcsay Gáspár, 128.
Barcsai András, 576.
Barcsai István, 579.
Barcsai Jánosné, 72, 74.
Barcsai Sigmond, 58.
Bari uram, 580.
Barkóczy István, 526.
Barkóczy László, 526, 565.
Barkóczy László árulása, 193.
Barkóczy uram 444, 507, 515, 557, 559.
Baré = Bánrév, 277.

- Basa Tamás, 113, 117, 123, 137, 150, 188, 263, 531.
 Basa királybíróvá lesz 415.
 Basire Izsák 537.
 Batka Mihály, 580.
 Báthoriné (Zakrzeska Anna) 283.
 Báthori Gábor, 45.
 Battyáni Ádám, 287, 294, 486, 488.
 Baxa István, 365, 368.
 Bécs felé közelg az ellenség (1864-ben) 184.
 Bedőházi 569.
 Beken János, 165, 254.
 Bektás aga, 434.
 Béldi Kelemen, 266.
 Béldi Pál, 105, 448, 518, 525.
 Belényes.né, 310.
 Bellénesi György halála 352.
 Belléni, 24, 68, 70.
 Beniczki Ferencz, 306.
 Bercséni Jánosné, 372.
 Berin = Brünn. l. ezt
 Bertóti Bálint 126.
 * Berzeviczy arestálása, 436.
 Besenyi 12.
 Beszterczebánya ezer tallér sarczot fizet a nádornak (1644) 165.
 Bessenyei Boldisár, 336.
 Bethlen Ferencz, 55, 173, 239, 304, 359, 407.
 Bethlen Ferenczet a császárhoz küldi II. Rákóczy Gy. követségbe 414, 417.
 Bethlen István (idősb) 11, 29, 40, 43, 49, 52, 171, 202.
 Bethlen István (idősb) halála 392.
 Bethlen János, 300, 524, 531, 533, 552, 576.
 Bethlen János, Rákóczy György szolgálatába lép. 297.
 Bethlen János követsége a lengyel királynál, 476, 477.
 Bethlen Mihály Rákóczy György szolgálatába lép, 297.
 Bisterfeld 104, 134, 137, 147, 150, 226, 228, 273, 305, 359, 410, 434, 449, 475, 483, 490.
 Bisterfeld halála, 489.
 Bisterfeld öccsének halála, 287.
 Bod Lukács, 169.
 Bogoslaus Radzivil 515.
 Bornemisza Ferencz, 176, 196.
 Bornemisza János 9, 20, 34, 376.
 Bornemisza János feleségének halála, 166.
 Bornemisza kisasszony lakodalma 452, 456.
 Bornemisza Pál, 16, 17, 56, 97, 107, 139, 148, 158, 200, 205, 209, 224, 246, 248, 275.
 Bornemisza László, 78.
 Bornemisza Pál meghódoltatja a bányavárosokat 1644-ben, 140.
 Bornemisza Pál Keresztszeget kapja Rákóczy Györgytől 1644-beu, 238.
 Bornemisza Pál haláláról 279.
 Bornemisza Pál temetése, 329.
 Boros János 75, 412, 432, a vezérnél : 443, 451, 456, 467, 471, 484, 494.
 Bosok Benedek 165.
 Bota 347, 348.
 Bottyányi l. Battyáni.
 Böjti István, 24, 291.
 Brezovics 443.
 Brünn ostroma, 337, 342.
 Broser, ötvös, 155, 159, 282, 299, 442.
 Budára pénzküldés a portáról, 95.
 Büdöskúti, 297.
- C.**
- Chmielnicky 426, 428, 429, 472.
 Collaborat 247.
 Constantin postelnik, 555.
 Croissy a francia követ mulatsága 358.
 Csákiak jószága, 181, 222.
 Csáki és az érsek örülnek Rákóczy Zsigmond nejének halálán 442.

Csáki István, 41, 108, 121, 264.
 Csáki István javai elfoglalásáról, 206.
 Csáki István támadásáról való hír, 170.
 Csáki László, 146, 176, 413, 440.
 Csanádi, Rákóczy szolgája 446.
 Cseffi, 195, 249.
 Cseh Ádám, 210, halála 231.
 Csehik János hadnagy, 193.
 Csejti Istvánné 11.
 Cseréni 34, 51, 54, 297.
 Cserepcséni, Rákóczy küldötte a portára 115.
 Cserményi 553.
 Csernel György, 9, 65, 66, 68, 159, 265, 274, 377.
 Csernel Pál 557, 563.
 Csiri pasa, 538, 540.
 Csiszár Gergely, 48, 83, 230.
 Csókási Mihály, 223, 224.
 Csongrádi 523.
 Csontos Mihály 397.
 Csontos Miklós 230.
 Csontos Orbán, 230.
 Csontos Pál, 193, 230, 302, 305.
 Csulai uram, 29, 86, 134, 247, 310, 318, 322, 323, 324, 434, 483, 531, 532, 552.
 Czeglédi 50, 51, 582.
 Cserniczky 518.

D.

Dalmadi, 312.
 Dalmadi házassága, 389.
 Dalmadi halála 497.
 Dalmadi (ifjú) 568.
 Dániel János, 29, 239, 311, 392, 402, 403.
 Dániel moldvai követsége 29.
 Dániel János királybíróvá lesz 415.
 Dániel János lakodalma, 427.
 Dániel Mihály, 16.
 Dán király haláláról 134.

Danzigba küld ezer tallért a deákok részére Rákóczy György 1644-ben 235.
 Daróczi, 415, 416.
 Dávid Sándor 5.
 Debreczeni Tamás 6, 10, 16, 18, 19, 26, 27, 28, 29, 31, 34, 35, 36, 39, 41, 43, 46, 48, 110, 112, 117, 120, 164.
 Debreczeni papi gyűlés 498.
 Deli Farkas, 24.
 Deli Husszain pasa, fővezér, 569.
 Destregstain herceg hadfogadásra Lengyelhonba megy, 298.
 Deszni megadása, 569..
 Divíni István, 126, 194, 196, 202, 211, 233.
 Diószegi, 560.
 Dobai 64, 104.
 Dobos Pál, 195.
 Domokos Tamás váltságdíja 526.
 Donát István 134.
 Donát János 133.
 Douglas, 333, 335, 337, 338, 343, 347.
 Dunavitcz vára 325.

E.

Ebeni 250, Budára-megy 431, 435, 440, 538, 571, 579.
 Egri István, 109, 266.
 Erdély Rákóczy György mellett nyilatkozik (1636) 18.
 Erdélyi András 112.
 Erdélyi Gáspár, 13, 52, 98, 112.
 Erdélyi országgyűlés 1645-ben 308, 309, 312.
 Értelmes János, 90.
 Eszterházy nádor levele Torstensohnhoz, 316.
 Eszterházy nádor vereségéről irt »melancholia nótáról« 194.
 Eszterházy és Pázmán megbékélése, 44, 48.
 Esztrig, 37.

F.

Faragó András 24, 97, elfogatása, 141, 143, 250, 337, 348.
 Farkas Dániel 580.
 Farkas Fábián, 436.
 Farkas Ferencz 125, 527, 580.
 Farkas György, 90.
 Farkas István halála, 389.
 Fejéregyházi Ferencz 90.
 Fejér Gáspár, 176, 187, 202, 211, 248, 259, 288, 297, 300.
 Fejérpataki a statusok küldöttje 1644-ben a császárhoz, 228.
 Fekete Péter, 504.
 Felserdült keresztyén. Keresztúri munkája, 92.
 Felső magyarországi vármegyék megegyeznek 1644-ben Rákóczyval.
 Feltóti György, 29, 30, 215, 218.
 Ferenczy, 396.
 Ferenczy István, 252.
 Fiát Gábor, 134.
 Fióta, 216, 237.
 Flestel Lőrincz, 72.
 Forgách Ádám, 121, 290, 327, 329.
 Forgách Zsigmond 80, 193, 176, 196, 201, 224, 327, 328, 331, 332, 333, 479.
 Forgách Zsigmond halála. 347
 Földvári, 25.
 Földvári Ferencz, 96.
 Földvály Ferencz váltságdíja, 526.
 Frangel I. Wrangel.
 Frank Bálint, 328.
 Frater Pál, 30, 32, 391, 501.
 Fülel fölégetése, 332.
 Fűzesi, 41.

G.

Galgóc megvétele (1645) 337.
 Galgóczi Pál, 98.
 Gallas, 108, 114, 294, 297, 342.
 Gáti, 38, 48, 52, 57.
 Gaudi András, 125, 156, 193, 204, 579, 580, 581 „

Gáva, 9, 88,
 Gécz I. Götz.
 Gelle Gergely, 446.
 Gellérfi 443, 455, 478.
 Gellérfi halála 548.
 Gerendi István, 241, 250, 311, 312, 318.
 Gicsei, 241.
 Gilláni, 421, 576.
 Gircsi Memhet nagyvezír 444.
 Girincze, 41.
 Gombos János, 47.
 Gonzaga, 547.
 Göcs Pál, 399, 407, 421, 428, 431, 432, 433, 536.
 Görbe Istók 435.
 Görgei Jób, 26, 46, 47, 326, 335, 394, 547, 577.
 Götz tábornok, 176, 177, 184, 297, 299, 309.
 Gyógyi fürdőbe készül I. Rákóczy György, 58.
 Györgyicze (a későbbi Georgius Stephanus vajda) 403, 432, 455, 456.
 Győri Márton, 30.
 Győri Mihály, 74.
 Gyulafi Sámuel, 6, 575.
 Gyulai bég, 74.
 Gyulai Ferencz, 120, 156, 188, 267, 456, 562, 563, 565, 566, 577.
 Gyulai István, 181, 185.

H.

Hajdú György, Rákóczy kapitánya, 122, 123, 125, 143, 145, 150, 160, 213, 216, 218, 221, 227, 233, 251, 306.
 Haller István viszonya nejével 235.
 Haller István, 352.
 Haller elbucsúzik a kapitányságtól, 577.
 Haller Istvánné kis leánya haláláról, 5.
 Haller Péter temetése, 409.

Haller Sámuel, 111, 112, 130.
 Haller uram, 73, 173.
 Hamis pénzverők, 371.
 Harkó Márton, Rákóczy hadnagya.
 Hasszon aga, 547.
 Havasali vajdával való szövetség.
 19.
 Hatzfeld császári vezér. 180, 359.
 Herczeg Zsigmond, 7. 10. 11. 28.
 33, 85, 37, 46, 48.
 Here Pál, 110, 111.
 Hereza, Hezika, 494, elfogatik s
 orra elmetszetik. 495.
 Herselné 284.
 Homonnai János, 110, 198, 202, 325.
 Homonnai János fut Legyelor-
 szágba, 205.
 Homonnainé kínálja Rákóczy Zsig-
 mondot leánya kezével, 221.
 Homonnai meghal gutaütés által¹
 359.
 Homonnai uram. 81, 197, 456, 515
 550, 564.
 Horváth István, 145, 154, 160,
 173, 197, 216, 266, 296.
 Horvát, rab, 202.
 Hosszútóti szepesi prépost, 210.
 Hosszútóti követsége a magyar ki-
 rálytól I. Rákóczy Györgyhez
 1646-ban, 359.
 Hussain aga, 47.
 Hussain pasa 371, 488.
 Huszár Mátyás, 15, 26, 27, 64.
 123, 125, 170, 180, 183, 187.
 Huszár uram lakodalma, 362.
 Huszár Péter, 172, 246, 254.
 Huszár Péter váltságdíja, 526, ha-
 lála 528.
 Huszti István, 348.
 Huszti Menyhért, 117.

I.

Ibráni Ádám, 579.
 Ibráni István, 126.
 Ibráni Mihály, 14, 17, 18, 20, 29,

34, 41, 44, 45, 66, 67, 68, 96,
 97, 111, 117, 151, 159, 161, 160,
 170, 184, 126, 186, 187, 219, 257,
 268, 325, 329, 334, 344, 379, 449.
 Ignat, oláh, 75.
 Illésházi Gábor, 143, 225, 264, 275,
 289, 292.
 Illésházi Gáspár kisebbik fia pá-
 pistává lesz, 212.
 Imre deák, 45, 71, 74, 117, 213,
 312, 530.
 Inczédi, 94, 241, 347.
 Inczédy Mihály, 500.
 Intő levelek a nádortól, 176.
 Intő levelek kinyomatásáról, 185.
 Iván vajda, 8, 57.

J.

Jakabfalvi, 436, 504, 535.
 Jancsó, 141, 143, mint posta gyak-
 rabban.
 János deák, Csáki István. deákja,
 231.
 Járai Mihály, 166.
 Jármí Ferencz, 172, 186, 191, 337,
 338, 387, 391, 396.
 Jenő megadása, 559.
 Jesuiták collegiuma, Nagy-Károly-
 ban, 503.
 Jeszenő megadása, 221.
 Jódtorka, 85.
 Jónáskó, 9.
 Jósa Mihály, 520.
 Jusuf pasa, 455.

K.

Kádár Péter. 443.
 Kádár, 547.
 Kádas Mihály, 143, 146.
 Kálvinista barátok, 506.
 Kamuti Gáspár halála, 308.
 Kamuti István, 182.
 Kamuti István kis fia halála, 5.
 Kamuti László, 196.
 Kamuti László szökése, 182.
 Kamutiné, 311, 318.

- Kanizsai János**, 89, 116.
Kapitány Boldizsár, 176.
Kapos (György?), 396.
Kapronczai, 17, 100.
Kapronczai György halála, 513.
Kapronczai halála, 141, 143.
Kapucsi basa, 567.
Károlyi Ádám, 439.
Károlyi Ádám vitézsége, 120.
Kasamáták Váradon, 74.
Kasimir (János Kázmér), lengyel király, 503, 504, 515, 518.
Kassai István cancellár, 15, 56. betegségéről, 69, 64, 72, 77, 104, 135, 163, 171, 178, 188, 189, 191, 192, 197, 198, 199, 200, 212, 216, 219, 224, 230, 246, 251, 254, 285.
Kassai István halála, 293, 296.
Kassai hadnagy a császárpártiaknál, Rákóczy foglya, 348.
Kaszaperek, 90.
Kászonyi, 71.
Káva, l. Gáva.
Keglovit, 72, 74.
Kékedi Balázs, 177.
Kemecsei, 175, 287.
Kemeczki, 376.
Kemény Boldizsár leánya meghalt, 439.
Kemény Boldizsár halála, 513.
Kemény János, 57, 60, 64, 105, 120, 134, 136, 137, 152, 159, 161, 176, 177, 180, 183, 184, 186, 193, 195, 196, 198, 206, 212, 215, 238, 245, 260, 270, 298, 299, 300, 302, 304, 305, 307, 315, 319, 376, 377, 381, 382, 401, 403, 424, 425, 432, 438, 443, 445, 451, 453, 554, 468, 473, 474, 476, 485, 512, 513, 514, 526, 528, 531, 534, 543.
Kemény János váltságdíja, 535.
Kemény Jánosné, 230.
Kendefi, 58.
Kenigsmark l. Königsmark.
Képirók (festők), 129, 372,
Kerczegi 515, 517.
Kerekes Tamás, 193.
Keresztes András, 559.
Keresztesi, 97, 532, 542.
Keresztúri Pál, 67, 80. betegsége, 87, 92, 102, 105.
Kéri János, 112, 114, 119, 176.
Keszi, posta, 5.
Kilán pasa l. Kinán pasa.
Kimileczky l. Chmielniczky.
Kinán pasa, 38, 41, 45, 47, 49.
Kiniksmark l. Königsmark.
Kis András, 352.
Kisfaludi uram, 561.
Kis Mihály, 331.
Kis Tamás, 331, 346.
Klobusiczky, 37, 39, 41, 124, 258, 233, 331, 339, 347, 349, 377, 401, 440, 442, 447, 466, 469, 487, 489, 497.
Klobusiczky lengyel követsége, 416.
Klubucziczky l. Klobusiczky.
Komáromi, dévai porkoláb, 250.
Kondraszki 470. 472.
Konstandi l. Konstantin.
Konstantint vajdává választják, 484, 494.
Konstantin vajda, 506, 531, 564, 580.
Konstantin vajda felesége, 574.
Kops, 151, 226.
Kornis Ferencz 220. lagymázban fekszik 284, 285, 289.
Kornis Ferencz, leánya s fia meghalt, 439.
Kornis uram, 5. 14, 18, 19, 27, 28, 75, 95. 108, 111, 118, 152, 191.
Körösi uram, 96, 135, 150, 274, 351.
Königsmarck, 256, 260, 337, 352.
Kosztolányi, Rákóczy György szolgálatába lép, 297.
Kovács György, 70.
Kovács Péter, posta, 7.
Kövér Gábor, 200, 283, 521, 536, 561, 571.

István, 210.
 i, császárpárti horvát kapi-
 141.
 Ahmet, 34.
 rencz, 53.
 bor, 556.
 örgy, 381.
 ván, 54, 564.
 vánné I. Szécsi Mária.
 szló, 162, 168, 181, 266.

L.

i, 76, 182.
 leák, 125, 171, 300.
 lyörgy, 571.
 stvánt megüti a guta, 153.
 . király segítséget kér Rá-
 Györgytől 1656-ban, 500.
 király halála, 394.
 királyné haláláról, 154.
 Mihály, 111, 112.
 6.
 ég, 116.
 papi gyűlés, 498.
 András, 424.
 Zsigmond, 120, 161, 178,
 86, 189, 191, 200, 202, 208,
 15, 224, 274, 351, 352, 379,
 88, 415, 444.
 : Zsuzsanna tanácsa fiának
 elországi hadjáratára vo-
 zólag, 510.
 am, 460, 468, 470, 504.
 ay, 428.
 0.
 7, 120, 121, 122, 123, 125.
 43, 151, 151, 215, 217, 221,
 27, 321, 285, 288, 299, 306,
 19, 454, 455, 458, 459, 460,
 37, 474.

M.

, 99.
 berta, 233.
 ános, 244.
 Mihály, 244.
 10.

Makcsai, 332.
 Máriási István a magyar statusok
 küldöttje a lengyel királyhoz,
 1644-ben, 228, 326.
 Máriási uram, 106, 174.
 Máté vajda, 37, 41, 43, 45, 47, 95,
 123, 124, 125, 181, 195, 198, 216,
 237, 252, 265, 273, 274, 280, 285,
 288, 297, 302, 305, 397, 452, 454,
 456, 457, 459, 460, 468, 472, ha-
 lálának hire, 483.
 Mátyás mester 62.
 Maurer Mihály, 10, 14, 62, 125,
 128, 135, 142, 145, 150, 154, 160,
 162, 163, 171, 180, 181, 182, 191,
 216, 219, 220, 232, 237, 239, 241,
 248, 251, 263, 264, 284, 286, 288,
 298, 316, 396.
 Medgyesi Pál, Lorántfy Susánna
 udvari papja, 87, 141, 321, 482,
 496, 502.
 Mednyánsky István, 558.
 Mednyánszky Jónás, 377, 379, 381,
 385, 427, a palatinushoz küldé-
 tik II. Rákóczy György által,
 429, 434, 436, 488, 490, 507, 508,
 530, 535, 543, 554, 572, 575.
 Megyesi Ferencz, Csáki István szol-
 gája 96, 114, 194, 196, 218.
 Melkó, 5.
 Memhet aga, 547.
 Mennyei, 64.
 Menoriczki Psitkovics, 423.
 Milne vajda, 545, 546, 548, 553.
 Mikes Boldizsár, 165.
 Mikes Kelemen, 492, 537, 553, 555,
 565, 576.
 Mikes Mihály, 446, 477, 479, 557.
 Mikes Pál, 412.
 Mikes Zsigmond, 130.
 Mikola, 168.
 Mikola uram lakodalma, 411, 412.
 Mikola Zsigmond váltságdíja, 526.
 Moldvai új vajda (Georg. Stepha-
 nus), 454, hűségére megesküsz-
 nek a moldvai rendek 463,

Molon-malom, 222.
 Monaki Mihály, 48, 94, 291, 329, 333.
 Móré István, 72.
 Móré László, 123.
 Muharem pasa, 74.
 Munkácsi donatióról, 17, 18. 28, 31, 35.
 Munkácsi statuálás, 37.
 Munkácsban academicus mestert állit Rákóczy s könyveket rendel, 302.
 Muradin, 553.
 Murány megvétele 1644-ben, 225.
 Murány (l. Illésházy Gábor), 269, 275, 289, 292, 344.
 Musa pasa, 115, 143, 146, 151, 161.

N.

Nadáni, 421.
 Nádasdy Ferencz, 486, 540, 543, 547, 551, 552, 555, 556, 557, 565, 570, 572, 573.
 Nagy András, 430.
 Nagy György, 169.
 Nagy Pál, 549.
 Nagy-Szombat föladata, 327, 329.
 Nemes, 305.
 Német Márton, 111.
 Niclasius uram, 235.
 Nyári Bernát, 274, 377, 382.

O.

Oraniai herczeg halála, 427.
 Oraniai herczeg leányát Rákóczy Zsigmondnak feleségül ajánlják Bisterfeld és Dániel János, 409, 410.
 Orbán András, 308.
 Országgyűlés (erdélyi) 1645-ben 308, 309, 312, 1650-ben 415, 1653-ban 453, 462, 1657-ben, 527, felső magyarországi 228, 230,
 Osman pasa, budai vezér, 154.

Ödönfi, 94.
 Örsi Zsigmond 165, 241.
 Ötvös György, 282.

P.

Padáni 64, 303, 398, 416.
 Palánk-Drégelpalánk.
 Palatics, 111, 195, 259.
 Pálfi uram, 401, 403.
 Pálfi nádor halála, 479.
 Palocsa megvétele, 194.
 Palocsaiaiak, 325.
 Pántos, Rákóczy hadnagya, 156.
 Pap András, 74. halála, 526.
 Pap Márton, 4.
 Papok disputatioja, 63.
 Papok gyűlése, 482.
 Papság (erdélyi reformatus) torzsalkodása, 496, 505.
 Parbuly havasali boér, 419.
 Párducz, 111.
 Pásztói, 268.
 Patay Sámuel halála, 283.
 Pataki, Rákóczy hadnagya, 156.
 Pávai Tamás, 403, 424.
 Pázmán és Eszterházy megbékélése, (két nagy ember megbékélése), 44, 48.
 Pécsváradi uram, 95.
 Peredgy, 10.
 Perényi István, 49.
 Péter deák, 551.
 Petki Ferencz, 424, 425, 454.
 Petki István, 16, 19, 346, 348, 351, 470, 472, 553, 568, 569.
 Petneházi István, 266.
 Petneháziné, 5, 18, 32, 35, 83, 92, 108, 111, 151, 159, 246, 271, 279.
 Pompejus, 247.
 Pongrácz Pál épített Ecsedet, 454 470.
 Pongrácz uram, 321.
 Pongrácz, posta, 9.
 Posgai, 46, 48.
 Pozsonyi Szász János, 169.
 Potoczki, 440, 514.

Préda, havasalföldi dvornik, 506.
 Prépostvári halála, 148, 152.
 Prépostvári jószágáról, 156, 166.
 Prini (Perényi) Ferencz, 266.
 Prini (Perényi) Gábor 6, 31, 266.
 Prini (Perényi Imre) a magyar statusok küldöttje a lengyel királyhoz 1644-ben 228.
 Psitkovius, 445.
 Puchaim megveretése, 108.
 Puchaim, 154, 161, 176, 180, 181, 202, 297, 302, 304, 306, 307, 309, 353, 356, 471.

R.

Rác Ádám, 216.
 Rác István, 143, 146, 160.
 Rác János, 170, 397.
 Radolt követsége, 574.
 Radváni, 177, 194, 196.
 Radzivil herczeg, 119, 120, 133, 407, 428, 430, 440, 445, 450, 454.
 Radzivil herczeg házassága, 137, 218.
 Radzivil herczeg lakodalma, 299.
 Radzivil herczeg Erdélybejön, 366.
 Radzivil herczeg fia halála, 90.
 Radzivil halála, 501.
 Rainer János követségbe megy Radzivilhez. 445, 446.
 Rákóczy András, 42, 49, 51.
 Rákóczy, I. Ferencz születéséről, 309, kereszteléséről, 322, betegsége, 363, 365, 366, 368, 434, 435.
 Rákóczy I. György, elleni összeesküvés, 96.
 Rákóczy György, I. egy láda könyvet küld az egyes egyházaknak 99.
 Rákóczy II. Gy. 8, 56, 58, 59, 82, 83, 86, 138, 149, 166, 188, 190, 201, 211, 238, 246, 248, 259, 263, 274, 276, 331, 348, 352.
 Rákóczy, II. György kéri atyját, hadd vehessen részt a hadjáratban, 316.
 Rákóczy, II. György második fia születése, 370.
 Rákóczy, I. György siremléke, 439.
 Rákóczy, II. Gy. himlős lesz, 446.
 Rákóczy László, 475, 514, 543, 546, 553, 574, házassága, 453, 479.
 Rákóczy Zsigmond, 58, 60, betegségről, 78, 84, 136, 158, 212, 235, 245, 248, 250, 260, 263, 332, 339, 342, 348, 385.
 Rákóczy Zsigmondot dicséri apja 130, 208.
 Rákóczy Zsigmondot Douglas megajándékozta, 343.
 Rákóczy Zsigmond lakodalma, 430.
 Rákóczy Zsigmondot neje halála fölötti busulásban vigasztalja bátyja, 441.
 Rákóczy Zsigmond siremléke, 452.
 Rápóti halála, 166.
 Rebenstock svéd alezredes hágy-mázban fekszik 284, 285.
 Rebenstock halála, 287.
 Rédei Ferencz, 266, 415, 425, 433, 529, 532, 533, 539, 543, 546, 561, 565, 567.
 Rédei Ferencz megkinálja Rákóczy Györgyöt Huszttal 529.
 Rédei László, 571.
 Réti István, 151, 347.
 Révay Pálné, 466.
 Réz András, 18, 28, 182.
 Róti István, 173.
 Róti Orbán, 15, 30, 40, 42, 46, 48, 56, 118, 127, 143, 246, 326, 327, 331.
 Róti Orbán halála, 340.
 Rudnai, 312.

S.

Sadari uram, 175.
 Sallay András, 265.
 Sapia, 512.
 Sárosi, 311.
 Sáros-Patak, 9, 16, 17, 23, 24, 46, 109 s igen gyakran.

Sárosmegye követeit küldi 1644-ben Rákóczyhoz, 264.
 Sciaus pasa, 429, 433, 435, 444, 455, 472, 492, 495.
 Scodori halála, 300.
 Sebesi Boldizsár, 100, 220, 250, 533.
 Sebesi Ferencz, 504.
 Sebesi Gábor, 429.
 Sebesi Miklós, 96, 125, 135, 137, 151, 152, 219, 220, 229, 233, 236, 238, 240, 246, 254, 259, 280, 306, 312, 315, 323, 328, 333, 420, 424, 426, 531, 556.
 Sebesi Miklós elveszit bizonyos leveleket, 139.
 Sebesi Péter, 296, 302, 304, 315.
 Sélyei, 394, 543, 582.
 Sennyei Pál, 237.
 Sente-Sempte, 141.
 Serédi István, 6, 97, 124, 127, 182, 194, 209, 220, 276, 284, 285, 286, 287, 288, 300, 302, 304, 318, 340, 351, 353.
 Serényi Pál, 261.
 Simai, 90.
 Simoni, 116.
 Slinder Henrik, 133.
 Sobniger, 220.
 Soldfikár l. Zülfikár.
 Solymosi, 235.
 Som-Somlyod, 87.
 Sombori, 310, 313.
 Somlyod, 6.
 Sós János, 126.
 Spalatrói vesztegzár, 304.
 Spotár havasalföldi boér, 419.
 Stanislauski, 512.
 Stankai, 202.
 Stefán vajda, 460, 466, 469, 470, 471, 472, 476, 488, 532, 545, 546, 574.
 Stefán vajda 1658-ban kéri Rákóczy György segélyét, 541.
 Stelmecz János, 63.
 Stepán Ferencz, Rákóczy hadnagya, 157.

Stojka Simon, 532.
 Sulyok uram, 316, 318, 413, 488.
 Sulyok a vajda leányát ajánlja, Rákóczy Zsigmondnak feleségül, 412.
 Sulyok halála, 500.
 Sváby Péter, 66, 67, 88, 92, 98.
 Sváby Péter supplicatiója, 130.
 Svédok jöveteléről való hír, (1644-ben), 160, 168, 204, 212, 261.
 Svédok segítségéről panaszkodik, Rákóczy György nejének, 143, 199, 204.

Sz.

Szabó János, 262, 298.
 Szakács Pál, 563.
 Szakmári, 374, 378.
 Szalánczi uram, 216, 231.
 Szaláncziné leányát, Spotár boér fia nőül akarja venni, 438.
 Szalánczi (ifju) halála, 133.
 Szaniszló István, 4.
 Szász János, 169, 183.
 Száva, 47, 220, 243, 306, 345, 420, 428.
 Szécsén felégetése 294.
 Szécsényi Péter, 380.
 Szécsi Mária (Kún Istvánné) 57, 235.
 Szécsi Mária nőül megy Wesselényi Ferenczhez, 228, 229.
 Szeffer Kazi, tatár khán vezére 532.
 Szejdi vezér, 578.
 Székely Boldizsár, 181.
 Székely István, 305.
 Székely János, posta, 4.
 Székely Miklós, 327, 329.
 Székely Mózes, 227, 419, 476.
 Szemere uram, 377.
 Szénási, 64, 291, 302.
 Szentandrás István, 565.
 Szentei, 34.
 Szentmarjai, 45.
 Szentpáli András, 196,

Szentpáli István, 7, 10, 11, 46, 48,
144, 150, 163, 181, 216, 387, 447,
503.
Szepességi 13 város kiváltása 416.
Szerencs megadása (1644) 165, 179.
Szilágyi, 243, 273, 305.
Szilágyi András, 72, 224.
Szilágyi János, 243, 273, 305.
Szirmai 385, 388, 528.
Szokoli, havasalföldi 60 ér, 419,
követségben van II. Rákóczy
Györgynél, 438.
Szolnoki bég, 74.
Szöllösiné, 320.
Szucsva ostroma, 469, 471.
Szuhai Mátyás, 180, 254, 257, 336,
338, 340, 352, 417, 431, 446, 470,
475, 478, 486, 526, 533, 534, 549.
Szunyog, 17.
Szunyog Gáspár, 359.

T.

Tamás deák, 106.
Tamás uram (deák ?) halála 187.
Telegdi, 152, 413.
Teleki Mihály, 568, 570, 571.
Tibót, Homonnai embere, 81.
Tinus (Timotheus) a kozák hetman
fia, 474.
Tivadar, 41.
Tofaeus, 499.
Toldalagi, 56, lakodalma 62, 305,
461, 576, 581.
Toldalagi áttér a reformata religi-
óra, 233.
Toldalagi Ferencz 104, 223.
Toldy György, 53.
Tolnay János, 31, 41, 46, 47, 138, 361.
Tordai Ferencz, 494, 506.
Torma Péter, 172, 311, 333.
Torma János elpártol Rákóczy
Györgytől, 563.
Toroczka László, 166.
Torstenson, 134, 158, 256, 260,
284, 287, 288, 290, 294, 298, 311,
359.

Tököli uram, 361.
Török István, 68.
Törös, 359, 387, 393, 436.
Trauszner János, 148.
Trauszner Pál, 367.
Turánszki, 375.

U.

Ubrisi, 273.
Udrisca (Udristye) havasalföldi
boér, 419.
Ugron András, 513, 517, 526.
Ugron István, 517.
Ugron Mihály, 353, 356.
Ujfalusi, 244.
Újítók ellen való 1653-ki erdélyi
országgyűlési articulus, 453,
462.
Új keresztyének (morvaianabap-
tisták) 347, 348, 353.
Újlaki László 424, követségben
van a kozák hetmannál, 427,
545.
Újlaki Lászlót lefejezteti II. Rá-
kóczy György, 560.
Ungvár megvétele 202.
Utolsó levele I. Rákóczy György-
nek, 398.
Úz István, 246.

V.

Váczi Péter, 59.
Vadászy Pál, 7, 43, 57, 273, 291, 358.
Vallie Pen, oláh boér, 220.
Vancsa György, 223.
Váradi István, 527, 553.
Váradi Miklós, 309, 311, 316.
Varasoczki János, Csáki István
szolgája, 210.
Vásárhelyi pater, 63.
Velence 100, 125, 223, 304, 311.
Velenczében letett pénzről 246.
Velipolsky 503.
Veloczky = Wihovszky 450.
Vér Zsigmond, 579.
Verebélyi, 568, 582.

Verőczy uram, 421.

Vezér (török nagy-) megületéséről,
124.

Vielopolszky, 503.

Virág Gáspár, 170.

Visnovicki herczeg, 412, 479, 512.

Vizkeleti uram, 243, 258.

W.

Waldeck svéd tábornok, 518.

Wesselényi Boldizsár, 316.

Wesselényi Ferencz, 138, 141, 225,
344, 376, 378, 380, 384, 387, 394,
401, 403, 415, 432, 436, 440, 443,
446, 449, 464, 470, 476, 486, 490,
497, 507; házassága 228; köl-
tözködik Fülekből 306.

Wittenberg svéltábornok, 347.

Wrangel, 359.

Z.

Zákány András, 274, 446, 464, 470,
475, 549, 575.

Zakrzeska Anna, 361, halála 537.

Zamoycki, lengyel cancellár 305.

Zokoly, oláh bojár 220.

Zólyomi Dávid, 49, 250.

Zólyomi Miklós 528.

Zólyominé (Alliáné leánya) 453,
elvál férjétől 465, 470.

Zombori uram l. Sombori.

Zöldfikár l. Zülfikár.

Zrinyi Miklós, 358, 359, 486.

Zülfikár, portai tolmács, 122, 173.
308, 407, 417.

Hibaigazítás.

53-ik l. felülről 7-ik sor *bizza meg* h. olv. *húzza meg*.

113-ik l. alulról 7-ik sor *nyúlaztál* h. olv. *nyúlásztál*.

118-ik l. alulról 3-ik sor *Egres* h. olv. *Egyeres*.

139-ik l. alulról 8-ik sor *pvíscelt* h. olv. *préselt*.

141-ik l. felülről 5-ik sor *Janio* h. olv. *Jancsó*.

158-ik l. felülről 9-ik sor *Patak* h. olv. *Palánk*.

181-ik l. felülről 14-ik sor *becsületesebben* h. olv. *becsületes sebben*.

182-ik l. alulról 11-ik sor *uramnak* h. olv. *urammal*.

191-ik l. felülről 11-ik sor *urat* h. olv. *uramat*.

198-ik l. alulról 9-ik sor *Paris* h. olv. *Sáros*.

317-ik l. alulról 4-ik sor *Libó* h. olv. *Zsibó*.

323-ik l. felülről a 12-ik sorban *die* után kimaradt 29.

366-ik l. alulról 13-ik sorban 1646 után kimaradt *Várad*.

Jegyzet a sorozatban a CCLXIII-ik levél a CCLXVIII-ik, a CCLXXXVII-ik a CCLXXV-ik, az DXXVI-ik az DIH-ik után olvasandó.

galt mine peculmes Urant
 n alja mer kagdt peculmes
 dettal es isegeszgel

on Imostis irhatom legon kelt
 keta agafagdon vegarok, melikt
 kivanom kagdt felolias adgion
 ent edes Urant, balgatatit kü
 keuen fela es biconak ienke
 lat art mondtu kagdt otvagy
 gon ide korrek de en idlig
 etom es meg olon meg nem
 keuenk Urant holnap deit
 or, Prad uton Isten otelma
 igdt adgion Isten edes Urant
 most mindniscian iorvande
 kelt Urant, 10 Novemb. kint
 1638.

kegyel

USAMM LORANT, kagdt

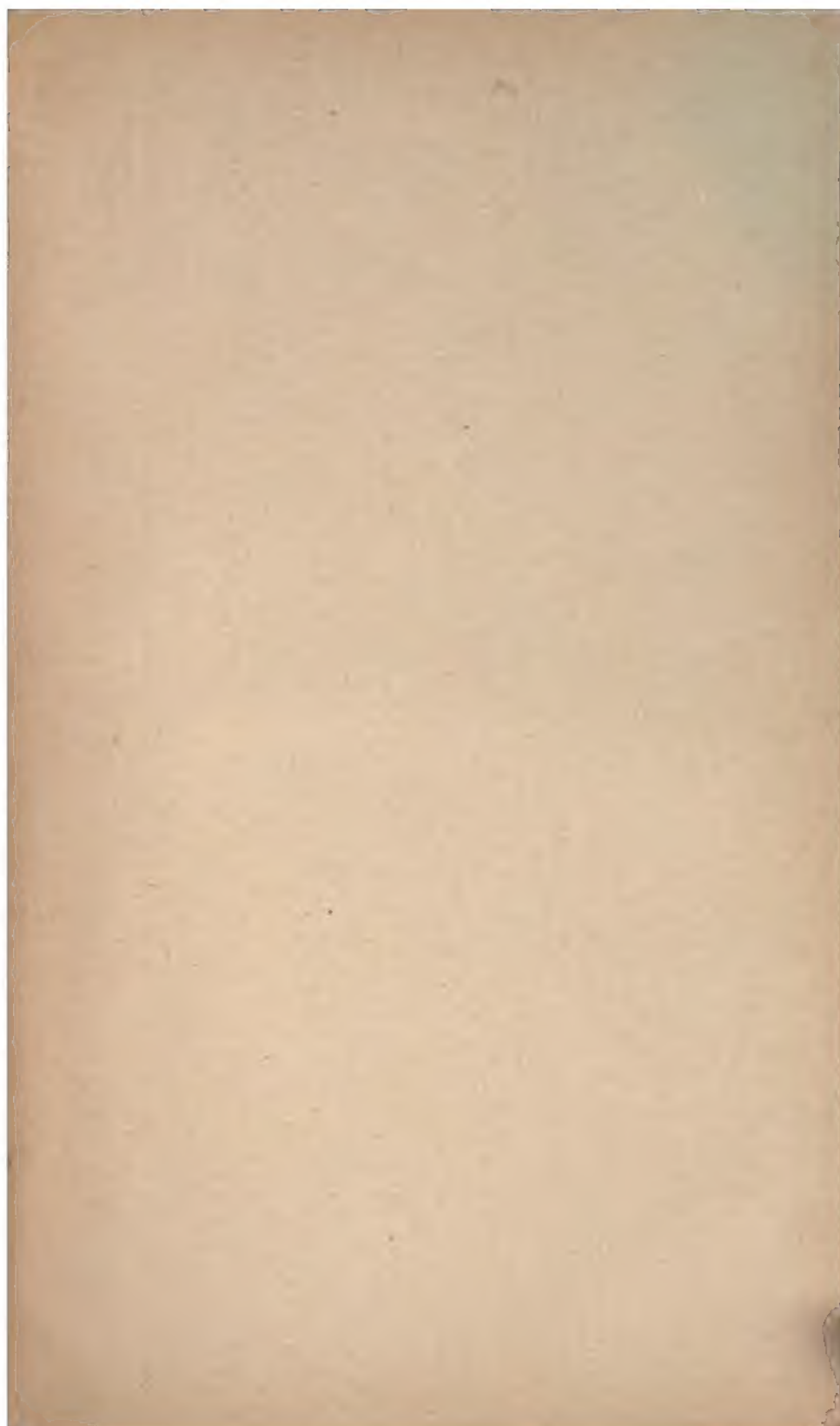


und ich habe: mit allen yden
Abzug der yde und yde
in der yde: in der yde
in der yde: in der yde
in der yde: in der yde
in der yde: in der yde



und. ad. l. 11: mit. elen. y. den
= by. on. y. l. 11. 11. 11. 11. 11.
11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11.
11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11.
11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11.









3 2044 058 289 950

STALL-STUD
~~CHARGE~~

